香港統計月刊
Hong Kong Monthly Digest of Statistics

2026 年 5 月
May 2026

香港特別行政區 政府統計處
Census and Statistics Department
Hong Kong Special Administrative Region

2025 OUTSTANDING GOLD 卓越金獎
Privacy-Friendly Awards
私隱之友嘉許獎
Awarded by PCPD, Hong Kong
由香港個人資料私隱專員公署頒發
PCPD
人才正業

香港統計月刊
Hong Kong Monthly Digest of Statistics

2026 年 5 月
May 2026

有關本刊物的查詢，請聯絡：
政府統計處 統計資料發布組（一）
地址：香港將軍澳唐賢街 30 號將軍澳政府合署南座 13 樓
電話：(852) 3863 2532　圖文傳真：(852) 2827 1708
電郵：gen-enquiry@censtatd.gov.hk

Enquiries about this publication can be directed to :
Statistical Information Dissemination Section (1)
Census and Statistics Department
Address : 13/F, South Tower, Tseung Kwan O Government Offices,
30 Tong Yin Street, Tseung Kwan O, Hong Kong.
Tel. : (852) 3863 2532　Fax : (852) 2827 1708
E-mail : gen-enquiry@censtatd.gov.hk

政府統計處網站 Website of the Census and Statistics Department
www.censtatd.gov.hk

2026 年 5 月出版
Published in May 2026

目錄 Contents

		頁數 Page
緒言	***Introduction***	ii
統計表一覽	***List of Statistical Tables***	v
統計圖一覽	***List of Charts***	x
統計表及統計圖	***Statistical Tables and Charts***	
1. 人口	1. Population	1
2. *勞工* • *勞動人口* • *從業人士及職位空缺* • *工資及勞工收入* • *職業傷亡及停工*	2. Labour • *Labour force* • *Persons engaged and vacancies* • *Wages and labour earnings* • *Occupational injuries and work stoppage*	7
3. 對外貿易 • *商品貿易* • *服務貿易*	3. External Trade • *Merchandise trade* • *Trade in services*	41
4. 國民收入及國際收支平衡 • *國民收入* • *國際收支平衡*	4. National Income and Balance of Payments • *National Income* • *Balance of Payments*	55
5. 物價 • *消費物價* • *生產者價格*	5. Prices • *Consumer prices* • *Producer prices*	81
6. 業務表現	6. Business Performance	97
7. 能源	7. Energy	115
8. 房屋及物業	8. Housing and Property	119
9. 政府帳目、金融及保險	9. Government Accounts, Finance and Insurance	153
10. 運輸、通訊及旅遊	10. Transport, Communications and Tourism	203
11. 雜項統計	11. Miscellaneous Statistics	235
專題文章	***Feature Articles***	
2016 年至 2025 年貨櫃統計	Container Statistics, 2016 to 2025	FA1
2021 年至 2025 年的香港對外債務統計	External Debt Statistics of Hong Kong for 2021 to 2025	FB1
2026 年 1 月至 5 月刊載的專題文章目錄	List of Feature Articles Published during January to May 2026	FL1
2025 年期間刊載的專題文章目錄	List of Feature Articles Published in 2025	FL2
附錄	***Annexes***	
統計資料來源	Sources of Statistical Data	A1
獲取政府統計處刊物的方法	Means of Obtaining Publications of the Census and Statistics Department	A7

緒言

《香港統計月刊》和《香港統計年刊》是政府統計處編製的綜合性統計刊物。這兩本綜合性刊物輯錄的統計數據，主題範圍十分廣泛，涵蓋香港社會、經濟和工商業。

《香港統計年刊》旨在提供一系列有關香港社會及經濟發展的詳細按年統計數列。大部分發表的數列涵蓋最近 10 年間的情況，有助讀者了解近年的發展趨勢。

本刊，即《香港統計月刊》，分為 11 節，載有約 130 個統計表，匯集各項官方統計數字。月刊收錄本港各項最新社會及經濟統計數列，並在可行的情況下將備妥的最近 15 個月份的按月或按季統計數字，連同最近 3 個完整年份的按年統計數字一起刊載。此外，本月刊亦載有超過 20 個統計圖，展示選定主要統計項目在過去 10 年的按年趨勢及最近兩年的按季或按月趨勢。

本月刊內統計數據的範圍和性質說明，以及各用語的定義，均載於每節的「概念及方法」部分內。而每節亦列出與所述課題有關的主題性報告供讀者作進一步參考。

除載列最新的統計數字外，本月刊每期也刊登專題文章，主要作用是 (i) 進行更深入的分析，以補充定期出版的統計報告，(ii) 摘錄特別出版的專題統計報告主要結果，(iii) 提供一個詳盡闡釋相關統計方法的機會，或發布一些未能以其他方式公布的統計數字，以及 (iv) 用統計角度陳述大眾關注的課題。

Introduction

The *Hong Kong Monthly Digest of Statistics* and *Hong Kong Annual Digest of Statistics* are the general statistical digests compiled by the Census and Statistics Department (C&SD). These two digests bring together statistical data which cover a wide range of topics relating to the society, economy and businesses of Hong Kong.

The *Hong Kong Annual Digest of Statistics* aims to provide a wide spectrum of detailed annual statistical series on the social and economic developments of Hong Kong. Most of the data series presented reflect the latest situation covering a time span of the recent 10 years, enabling readers to understand the trends of development in the recent years.

This publication, i.e. *Hong Kong Monthly Digest of Statistics*, is a compact volume of official statistics containing about 130 tables in 11 sections. It collects up-to-date statistical series on various aspects of the social and economic situation of Hong Kong. Statistical data are presented wherever possible in the form of monthly or quarterly figures for the latest 15 months for which data are available, together with annual figures for the latest 3 complete years. For selected key statistical items, over 20 charts depicting the annual trend in the past decade and quarterly or monthly trend in the recent 2 years are also available.

Descriptions of the scope and nature of the statistical data and definitions of the terms used in this *Monthly Digest* are provided in the "Concepts and methods" part in each section. Further references to thematic reports relating to the topics covered in each section are also listed.

Apart from providing up-to-date statistics, this *Monthly Digest* also contains feature article(s) in each issue. These articles mainly serve to (i) supplement routine statistical reports by providing more in-depth analysis, (ii) provide a synopsis of ad hoc statistical reports, (iii) provide a forum for elaboration of relevant methodological details or for release of statistics which may not be published elsewhere, and (iv) present topics of current interest in a statistical perspective.

本月刊所載統計數據是由政府統計處及其他政府部門和機構編製，政府統計處非常感謝有關部門和機構提供資料。資料來源會在統計表下加以說明。

除另有註明外，每節的「其他有關刊物」所述的刊物是由政府統計處編製。

Statistical data contained in this *Monthly Digest* are compiled by C&SD and other government departments and organisations. C&SD gratefully acknowledges such contributions. Data sources are given under each table.

Unless otherwise specified, the publications in "Further references" part of each section are produced by C&SD.

代號

月刊內各代號的含意如下：

Q1, Q2, Q3, Q4	第 1、第 2、第 3、第 4 季
#	臨時數字
@	數字在日後會作出修訂
*	經修訂的數字
-	不適用
N.A.	暫時沒有數字
§	由於數值較不顯著，數字不予公布
***	為使個別機構單位的資料得以保密，數字不予公布

Symbols

The following symbols are used throughout the *Digest* :

Q1, Q2, Q3, Q4	First, second, third, fourth quarter
#	Provisional figures
@	Figures are subject to revision later on
*	Revised figures
-	Not applicable
N.A.	Not yet available
§	Figures are not released due to relatively insignificant magnitude
***	Figures are not released to safeguard confidentiality of information of individual establishments

計量單位

1 太焦耳	=	2.778×10^5	千瓦小時
	=	9.478×10^3	撒姆
1 公噸	=	2 204.623	磅
	=	0.984	噸
1 公斤	=	2.205	磅
	=	1.653	斤
1 平方米	=	10.764	平方呎
1 立方米	=	219.969	英加侖
1 百帕斯卡	=	1	毫巴
1 公里／小時	=	0.540	海里／小時

Units of measurement

1 terajoule (TJ)	=	2.778×10^5	kilowatt hours
	=	9.478×10^3	therms
1 tonne (t)	=	2 204.623	pounds
	=	0.984	ton
1 kilogram (kg)	=	2.205	pounds
	=	1.653	catties
1 square metre (sq.m.)	=	10.764	square feet
1 cubic metre (cu.m.)	=	219.969	imperial gallons
1 hectopascal	=	1	millibar
1 km/h	=	0.540	knot

財政年度

除另有註明外，跨年的統計數據是指有關的財政年度的數字。例如「2024-25」是指由 2024 年 4 月 1 日至 2025 年 3 月 31 日的財政年度。

Financial year

Unless otherwise specified, statistics spanning two years refer to figures for the corresponding financial year. For instance, "2024-25" means the financial year from 1 April 2024 to 31 March 2025.

貨幣數字

月刊內所有引述的貨幣數字，除特別註明外，均以港元為單位。港元是香港特別行政區的法定貨幣。

匯率

自 1983 年 10 月 17 日起，政府透過一項有關發行紙幣的措施，將港元與美元聯繫，由發鈔銀行以 7.8 港元兌 1.0 美元的固定匯率發行紙幣。自此，港元兌美元的匯率在外匯市場僅有窄幅變動。有關匯率的統計數字載於第 9 節。

數字的進位

由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

Monetary figures

All monetary figures quoted are in Hong Kong dollars unless otherwise specified. Hong Kong dollar is the legal tender in the Hong Kong Special Administrative Region.

Exchange rate

As from 17 October 1983, the Hong Kong dollar has been linked to the US dollar through an arrangement in the note issuing mechanism permitting note issuing banks to issue Hong Kong dollar notes at a fixed rate of HK$7.8=US$1.0. Since then, the exchange rate of Hong Kong dollar against the US dollar in the foreign exchange market has moved only within a narrow range. Statistics on exchange rates are presented in Section 9.

Rounding of figures

Figures may not add up to the total due to rounding.

統計表一覽 List of Statistical Tables

			頁數 Page
1.	**人口**	**Population**	**1**
1.1	年中及年底人口	Mid-year and year-end population	4
1.2	出生率、死亡率、生育率及出生時平均預期壽命	Birth rate, death rate, fertility rate and expectation of life at birth	4
1.3	按性別及年齡組別劃分的人口	Population by sex and age group	5
1.4	出生、死亡及婚姻登記數字	Registered births, deaths and marriages	6
2.	**勞工**	**Labour**	**7**
	勞動人口	*Labour force*	
2.1	勞動人口、失業及就業不足統計	Labour force, unemployment and underemployment	17
2.2	按以前從事行業劃分的曾工作失業人數	Unemployed persons with a previous job by previous industry	18
2.3	按以前從事職業劃分的曾工作失業人數	Unemployed persons with a previous job by previous occupation	19
	從業人士及職位空缺	*Persons engaged and vacancies*	
2.4	公務員人數及有關職位空缺數目	Number of civil servants and civil service vacancies	20
2.5	按行業主類劃分的機構單位數目、從業人數及職位空缺數目（公務員除外）	Number of establishments, persons engaged and vacancies (other than those in the civil service) by industry section	21
2.6	選定行業主類內經季節性調整及未經調整的從業人數（公務員除外）按 3 個月的變動百分率	Percentage change over 3-month period of the seasonally adjusted and seasonally unadjusted statistics of persons engaged (other than those in the civil service) in selected industry sections	25
	工資及勞工收入	*Wages and labour earnings*	
2.7	按行業主類劃分的從業人士名義及實質平均薪金指數	Nominal and Real Indices of Payroll per Person Engaged by industry section	26
2.8	按行業主類劃分的經季節性調整及未經季節性調整的從業人士名義及實質平均薪金指數按季變動	Quarter-to-quarter rates of change in the seasonally adjusted and seasonally unadjusted series of Nominal and Real Indices of Payroll per Person Engaged by industry section	27
2.9	按行業主類及主要職業組別劃分的工資指數	Wage Indices by industry section and broad occupational group	29
2.10	由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資（2021 年版數列）	Average daily wages of workers engaged in public sector construction projects as reported by main contractors (2021 edition of data series)	31
	職業傷亡及停工	*Occupational injuries and work stoppage*	
2.11	按意外類別劃分的職業傷亡個案（2025 年 1 月至 12 月）	Occupational injuries analysed by type of accident (January to December 2025)	35
2.12	按意外類別及行業劃分的工業意外個案（2025 年 1 月至 12 月）	Industrial accidents analysed by type of accident and industry (January to December 2025)	36
2.13	按行業劃分的僱員停工事件	Stoppages of work by industry	40
3.	**對外貿易**	**External Trade**	**41**
	商品貿易	*Merchandise trade*	
3.1	對外商品貿易統計數字	External merchandise trade statistics	46
3.2	按主要供應地劃分的商品進口	Imports of goods by main supplier	48
3.3	按主要目的地劃分的商品整體出口	Total exports of goods by main destination	48
3.4	按貨品類別劃分的進口	Imports by commodity section	49
3.5	按貨品類別劃分的整體出口	Total exports by commodity section	50
3.6	對外商品貿易貨值變動情況	Movement of external merchandise trade values	51
3.7	商品貿易指數	Merchandise trade index numbers	52
3.8	經季節性調整的商品貿易指數	Seasonally adjusted merchandise trade index numbers	53
	服務貿易	*Trade in services*	
3.9	按服務組成部分劃分的服務輸出及輸入	Exports and imports of services by service component	54

統計表一覽 (續) List of Statistical Tables (cont'd)

			頁數 Page
4.	**國民收入及國際收支平衡**	**National Income and Balance of Payments**	**55**
	國民收入	*National Income*	
4.1	按開支組成部分劃分的本地生產總值 —— 以當時市價計算	Gross Domestic Product by expenditure component — at current market prices	67
4.2	按開支組成部分劃分的本地生產總值 —— 以2024 年環比物量計算	Gross Domestic Product by expenditure component — in chained (2024) dollars	68
4.3	按季本地生產總值及選定開支組成部分的實質變動百分率	Percentage change in real terms of quarterly Gross Domestic Product and selected expenditure components	69
4.4	按經濟活動劃分的本地生產總值 —— 以當時價格計算	Gross Domestic Product by economic activity — at current prices	70
4.5	以環比物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值 —— 以 2024 年環比物量計算	Chain volume measures of Gross Domestic Product by economic activity — in chained (2024) dollars	71
4.6	以環比物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值 —— 以實質計算的按年變動百分率	Chain volume measures of Gross Domestic Product by economic activity — year-on-year percentage change in real terms	72
4.7	本地居民總收入及按收入組成部分劃分的對外初次收入流量 —— 以當時市價計算	Gross National Income (GNI) and external primary income flows (EPIF) by income component — at current market prices	73
	國際收支平衡	*Balance of Payments*	
4.8	國際收支平衡	Balance of Payments	74
4.9	香港的國際投資頭寸（期末頭寸）	Hong Kong's International Investment Position (as at end of period)	76
4.10	對外債務（期末頭寸）	External Debt (as at end of period)	78
5.	**物價**	**Prices**	**81**
	消費物價	*Consumer prices*	
5.1	以 2019/20 年為基期的綜合消費物價指數	2019/20-based Composite Consumer Price Index	86
5.2	以 2019/20 年為基期的甲類消費物價指數	2019/20-based Consumer Price Index (A)	87
5.3	以 2019/20 年為基期的乙類消費物價指數	2019/20-based Consumer Price Index (B)	88
5.4	以 2019/20 年為基期的丙類消費物價指數	2019/20-based Consumer Price Index (C)	89
5.5	消費物價指數的按年變動率	Year-on-year rates of change in the Consumer Price Indices	90
5.6	經季節性調整的消費物價指數在最近 3 個月內的平均每月變動率	Average monthly rates of change during the latest 3 months in the seasonally adjusted Consumer Price Indices	91
5.7	選定食品的平均批發價格	Average wholesale prices of selected food items	92
5.8	選定食品的平均零售價格	Average retail prices of selected food items	93
	生產者價格	*Producer prices*	
5.9	製造及廢棄物管理業生產者價格指數	Producer price index for manufacturing and waste management sectors	94
5.10	選定服務業生產者價格指數	Producer price indices of selected service industries	95
6.	**業務表現**	**Business Performance**	**97**
6.1	工業生產指數	Index of industrial production	104
6.2	經季節性調整的製造業工業生產指數的變動百分率	Rate of change in the seasonally adjusted index of industrial production for manufacturing industries	105
6.3	石礦生產	Quarry production	105
6.4	主要承建商所完成的建造工程名義總值	Gross value of construction works, in nominal terms, performed by main contractors	106
6.5	零售業銷貨額	Retail sales	107
6.6	食肆的收益	Restaurant receipts	110
6.7	業務收益指數	Business Receipts Indices	111
6.8	本地公司及在本港以外成立為法團的公司：登記、清盤及解散數目	Local companies and companies incorporated outside Hong Kong : number registered, wound-up and dissolved	112

統計表一覽 (續) List of Statistical Tables (cont'd)

			頁數 Page
7.	**能源**	**Energy**	**115**
7.1	油產品淨進口貨量	Quantity of net imports of oil products	117
7.2	主要煤產品淨進口貨量	Quantity of net imports of major coal products	117
7.3	用電量	Electricity consumption	118
7.4	煤氣用量	Gas consumption	118
8.	**房屋及物業**	**Housing and Property**	**119**
8.1	按區議會分區劃分的永久性居住屋宇單位總數	Stock of permanent living quarters by District Council district	126
8.2	按區議會分區劃分的公共租住房屋單位總數	Stock of public rental housing flats by District Council district	127
8.3	按區議會分區劃分的公共租住房屋單位認可居民人數	Authorised population of public rental housing flats by District Council district	129
8.4	按樓宇種類劃分的新落成私人樓宇	Newly completed private buildings by type of building	131
8.5	按樓宇種類劃分的獲批准可動工興建私人樓宇	Private buildings with consent to commence work by type of building	132
8.6	按區議會分區及房屋類型劃分的新落成居住單位	Newly completed residential flats by District Council district and type of housing	134
8.7	按區議會分區及房屋類型劃分的獲批准可動工興建居住單位	Residential flats with consent to commence work by District Council district and type of housing	136
8.8	按樓面面積劃分的新落成公共租住及資助出售居住單位	Public rental and subsidised sale flats newly completed by floor area	138
8.9	按樓面面積劃分的新落成或獲批准可動工興建私人居住單位	Private residential flats newly completed or with consent to commence work by floor area	139
8.10	私人住宅樓宇平均售價及售價指數	Average prices and price indices of private domestic premises	140
8.11	按私人非住宅樓宇類別劃分的平均售價及售價指數	Average prices and price indices by type of private non-domestic premises	142
8.12	私人住宅樓宇新訂租約平均租金及租金指數	Average rents and rental indices of fresh lettings of private domestic premises	144
8.13	按私人非住宅樓宇類別劃分的新訂及續租租約平均租金及租金指數	Average rents and rental indices of fresh and renewal lettings by type of private non-domestic premises	146
8.14	送達土地註冊處登記的文件數目和涉及的價值	Number and considerations of documents received for registration in the Land Registry	148
8.15	政府土地拍賣及批租	Disposals of government land	150
9.	**政府帳目、金融及保險**	**Government Accounts, Finance and Insurance**	**153**
9.1	外匯儲備資產	Foreign currency reserve assets	167
9.2	政府一般收入帳目的收入和開支	Government revenue and expenditure under the General Revenue Account	167
9.3	流通貨幣及貨幣供應	Currency in circulation and money supply	168
9.4	按類別劃分的客戶存款	Customer deposits by type	170
9.5	就外幣掉期存款作出調整的貨幣供應及客戶存款	Money supply and customer deposits adjusted for foreign currency swap deposits	172
9.6	資產負債表	Balance sheet	173
9.7	按用途劃分的貸款及墊款	Loans and advances by type	174
9.8	按經濟行業劃分在香港使用的貸款及墊款	Loans and advances for use in Hong Kong by economic sector	175
9.9	對其他認可機構的負債	Liabilities due to other authorized institutions	176
9.10	外匯頭寸	Foreign currency positions	177
9.11	對外負債及債權	External liabilities and claims	178
9.12	港元利率	Hong Kong dollar interest rates	179
9.13	港元利息結算率及票據交換	Hong Kong dollar Interest Settlement Rates and clearing house transactions	180
9.14	外幣兌換率及港匯指數	Exchange rates and the effective exchange rate indices	181
9.15	2026 年 4 月份外幣兌換率及港匯指數	Exchange rates and the effective exchange rate indices in April 2026	182

			頁數 Page
	政府帳目、金融及保險 (續)	**Government Accounts, Finance and Insurance (cont'd)**	
9.16	由恒生指數有限公司編製的選定指數	Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited	184
9.17	標準普爾／香港交易所大型股指數、標準普爾／香港交易所 GEM 指數、成交金額及市場總值	S&P/HKEX LargeCap Index, S&P/HKEX GEM Index, turnover and market capitalisation	191
9.18	2026 年 4 月份恒生指數成分股每日收市價	Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026	192
9.19	2026 年 4 月份恒生指數期貨及期權	Hang Seng Index futures and options in April 2026	198
9.20	在香港交易所上市的公司數目、總市值、收益率及市盈率	Number of listed companies, market capitalisation, yield and price earning ratio of stocks listed on HKEX	199
9.21	金銀買賣報價	Gold and silver trading prices	200
9.22	2026 年 4 月份金銀買賣報價	Gold and silver trading prices in April 2026	200
9.23	獲授權保險人、持牌保險經紀及持牌保險代理人數目	Number of authorized insurers, licensed insurance brokers and licensed insurance agents	201
9.24	強制性公積金（強積金）計劃業務	Business of Mandatory Provident Fund schemes	202
10.	**運輸、通訊及旅遊**	**Transport, Communications and Tourism**	**203**
10.1	進出香港的飛機、船隻、車輛及火車	Inward and outward movements of aircraft, vessels, motor vehicles and trains	208
10.2	進出香港的貨物	Inward and outward movements of cargo	210
10.3	按主要貨物裝卸地點劃分的港口貨櫃吞吐量	Port container throughput by main cargo handling location	211
10.4	按公共交通營辦商劃分的公共交通平均每日乘客人次	Average daily public transport passenger journeys by public transport operator	213
10.5	領牌及首次登記車輛數字	Motor vehicles licensed and first registered	215
10.6	主要隧道及橋樑汽車流量及汽車渡輪服務	Vehicular flow through major tunnels and bridges and vehicular ferry services	218
10.7	交通意外及傷亡	Traffic accidents and casualties	221
10.8	按出入境管制站劃分的抵港旅客人次	Passenger arrivals by control point	222
10.9	按出入境管制站劃分的離港旅客人次	Passenger departures by control point	224
10.10	按出入境管制站劃分的本港居民離港人次	Hong Kong resident departures by control point	226
10.11	按國籍／地區劃分的訪港旅客人次	Visitor arrivals by nationality/region	228
10.12	過夜旅客及入境不過夜旅客的境內消費開支	Destination consumption expenditure of overnight and same-day visitors	229
10.13	過夜旅客及入境不過夜旅客的人均消費	Per capita spending of overnight and same-day visitors	229
10.14	按類別劃分的香港酒店及賓館統計數字	Hotel and guesthouse statistics of Hong Kong by category	230
10.15	電訊服務	Telecommunications services	231
10.16	互聯網服務	Internet services	233
10.17	郵遞服務	Postal services	234

統計表一覽 (續) List of Statistical Tables (cont'd)

			頁數 Page
11.	**雜項統計**	**Miscellaneous Statistics**	**235**
11.1	留院及門診服務	Inpatient and outpatient services	241
11.2	已呈報的傳染病	Notified infectious diseases	242
11.3	綜合社會保障援助計劃	Comprehensive Social Security Assistance Scheme	244
11.4	公共福利金計劃	Social Security Allowance Scheme	245
11.5	綜合家庭服務中心處理中的個案	Active cases of Integrated Family Service Centres	246
11.6	安老服務	Services for the elderly	247
11.7	罪案統計數字	Statistics of crimes	248
11.8	按地點劃分的主要文化場地使用率	Usage rates of major cultural venues by location	250
11.9	按種類劃分的康樂設施使用率	Usage rates of recreation facilities by type	253
11.10	按類別劃分的有效市政牌照及許可證	Municipal services licences and permits in force by type	254
11.11	氣象觀測	Meteorological observations	257
11.12	消防及救護服務	Fire and Ambulance services	258
11.13	食水供應	Water supplies	260

統計圖一覽 List of Charts

			頁數 Page
1.	**人口**	**Population**	**1**
1.1	人口金字塔	Population pyramids	3
1.2	出生時平均預期壽命	Expectation of life at birth	3
2.	**勞工**	**Labour**	**7**
2.1	失業率及就業不足率	Unemployment rate and underemployment rate	16
2.2	名義及實質工資指數的變動情況	Movements of the Nominal and Real Wage Indices	16
3.	**對外貿易**	**External Trade**	**41**
3.1	對外商品貿易貨值	External merchandise trade values	45
3.2	經季節性調整的對外商品貿易貨值最近 3 個月與對上 3 個月比較的變動	Change of the latest 3-month period over the preceding 3-month period of seasonally adjusted series of external merchandise trade values	45
4.	**國民收入及國際收支平衡**	**National Income and Balance of Payments**	**55**
4.1	本地生產總值的實質變動百分率	Percentage change in Gross Domestic Product in real terms	66
4.2	國際收支平衡	Balance of Payments	66
5.	**物價**	**Prices**	**81**
5.1	綜合消費物價指數的變動情況	Movements of the Composite Consumer Price Index	85
5.2	製造業的生產者價格指數的變動情況	Movements of producer price index for manufacturing industries	85
6.	**業務表現**	**Business Performance**	**97**
6.1	製造業的工業生產指數的變動情況	Movements of index of industrial production for manufacturing industries	102
6.2	零售業總銷貨價值指數	Value index of total retail sales	102
6.3	零售業總銷貨數量指數	Volume index of total retail sales	103
6.4	選定服務行業的業務收益指數	Business Receipts Indices of selected service industries	103
7.	**能源**	**Energy**	**115**
7.1	用電量及煤氣用量	Electricity consumption and gas consumption	116
8.	**房屋及物業**	**Housing and Property**	**119**
8.1	私人住宅單位的售價及租金指數	Price and rental indices of private domestic units	125
8.2	私人寫字樓的售價及租金指數	Price and rental indices of private offices	125
9.	**政府帳目、金融及保險**	**Government Accounts, Finance and Insurance**	**153**
9.1	港元貨幣供應的變動情況	Movements of the Hong Kong dollar money supply	165
9.2	港元利率	Hong Kong dollar interest rates	165
9.3	恒生指數及主板成交金額	Hang Seng Index and Main Board market turnover	166
10.	**運輸、通訊及旅遊**	**Transport, Communications and Tourism**	**203**
10.1	空運貨物吞吐量	Air cargo throughput	206
10.2	港口貨櫃吞吐量	Port container throughput	206
10.3	訪港旅客	Visitor arrivals	207
11.	**雜項統計**	**Miscellaneous Statistics**	**235**
11.1	綜合社會保障援助計劃 —— 個案數目；發放款項	Comprehensive Social Security Assistance Scheme — number of cases; amount of payment	240

1 人口 Population

概念及方法

居港人口
(圖 1.1 及表 1.1，1.3)

1.1 自 2000 年 8 月起，「居住人口」方法已取代「廣義時點」方法用以編製香港的人口數字。追溯至 1996 年的修訂人口數字亦經已編製。利用「居住人口」方法所編製的人口估計，稱為「居港人口」。「居港人口」包括「常住居民」和「流動居民」。

1.2 「常住居民」指兩類人士：（一）在統計時點之前的 6 個月內，在港逗留最少 3 個月，又或在統計時點之後的 6 個月內，在港逗留最少 3 個月的香港永久性居民，不論在統計時點他們是否身在香港；以及（二）在統計時點身在香港的香港非永久性居民。

1.3 對於不是「常住居民」的香港永久性居民，如他們在統計時點之前的 6 個月內，在港逗留最少 1 個月但少於 3 個月，又或在統計時點之後的 6 個月內，在港逗留最少 1 個月但少於 3 個月，不論在統計時點他們是否身在香港，會被界定為「流動居民」。

1.4 根據「居住人口」的編製方法，旅客並不包括在香港人口內。

1.5 有關香港人口估計編製方法的詳細資料，請參閱刊載於本月刊 2002 年 2 月號題為「香港人口估計的編製」的專題文章。該文章亦載於政府統計處的網站內 (www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=FA100123&scode=150)。

Concepts and methods

Hong Kong Resident Population
(Chart 1.1 and Tables 1.1, 1.3)

1.1 Since August 2000, the "resident population" approach has been adopted in place of the "extended de facto" approach for compiling Hong Kong population figures. Revised population figures backdated to 1996 have also been compiled. The population estimate compiled under the "resident population" approach is referred to as the "Hong Kong Resident Population". The "Hong Kong Resident Population" comprises "Usual Residents" and "Mobile Residents".

1.2 "Usual Residents" refer to two categories of people : (1) Hong Kong Permanent Residents who have stayed in Hong Kong for at least 3 months during the 6 months before or for at least 3 months during the 6 months after the reference time-point, regardless of whether they are in Hong Kong or not at the reference time-point; and (2) Hong Kong Non-permanent Residents who are in Hong Kong at the reference time-point.

1.3 For those Hong Kong Permanent Residents who are not "Usual Residents", they are classified as "Mobile Residents" if they have stayed in Hong Kong for at least 1 month but less than 3 months during the 6 months before or for at least 1 month but less than 3 months during the 6 months after the reference time-point, regardless of whether they are in Hong Kong or not at the reference time-point.

1.4 Under the "resident population" approach, visitors are not included in the Hong Kong Population.

1.5 For details of the method of compiling population estimates of Hong Kong, please see the feature article entitled "Compiling Population Estimates of Hong Kong" published in the February 2002 issue of this Digest. The article is also available on the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=FA100123&scode=150).

生命事件

(圖 1.2 及表 1.2，1.4)

1.6 粗出生率及粗死亡率是以 1 年內出生及死亡的所知人數為分子，分別與同年年中的人口數字為分母構成比率。自然增長率是以粗出生率減去粗死亡率計算，反映僅由出生和死亡所造成的人口變動。嬰兒死亡率指在某一年內 1 歲以下嬰兒死亡人數相對該年每千名活產嬰兒的比率。

1.7 出生時平均預期壽命指某年出生人士，若其一生經歷一如該年的年齡性別死亡率所反映的死亡情況，他／她預期能活的年數。

1.8 總和生育率指每千名女性，若她們在生育齡期（即 15 至 49 歲）經歷了一如該年的年齡別生育率，其一生中活產子女的平均數目。

1.9 表 1.4 內的出生及死亡統計數字指統計期內登記的出生及死亡事件。它們並不一定相等於在該期間內實際發生的事件數目。

其他有關刊物

香港人口趨勢 1991–2021

香港人口生命表 2016–2046

香港人口推算 2022–2046

人口普查及中期人口統計報告

Vital events

(Chart 1.2 and Tables 1.2, 1.4)

1.6 Crude birth rate and crude death rate are calculated by relating the known births and the known deaths in a year to their corresponding mid-year population. The rate of natural increase is calculated by subtracting the crude death rate from the crude birth rate, representing the population change attributed exclusively by births and deaths. Infant mortality rate refers to the number of deaths of age under 1 in a given year per 1 000 live births in that year.

1.7 Expectation of life at birth refers to the number of years of life that a person born in a given year is expected to live if he/she were subjected to the prevalent mortality conditions as reflected by the set of age-sex specific mortality rates for that year.

1.8 Total fertility rate refers to the average number of children that would be born alive to 1 000 women during their lifetime if they were to pass through their childbearing ages 15 to 49 experiencing the age specific fertility rates prevailing in a given year.

1.9 Birth and death statistics in Table 1.4 refer to births and deaths registered in the period covered. They may not necessarily be equal to the number of such events which occurred in the period.

Further references

Demographic Trends in Hong Kong 1991–2021

Hong Kong Life Tables 2016–2046

Hong Kong Population Projections 2022–2046

Population Census and Population By-census Reports

圖 1.1 人口金字塔
Chart 1.1 Population pyramids

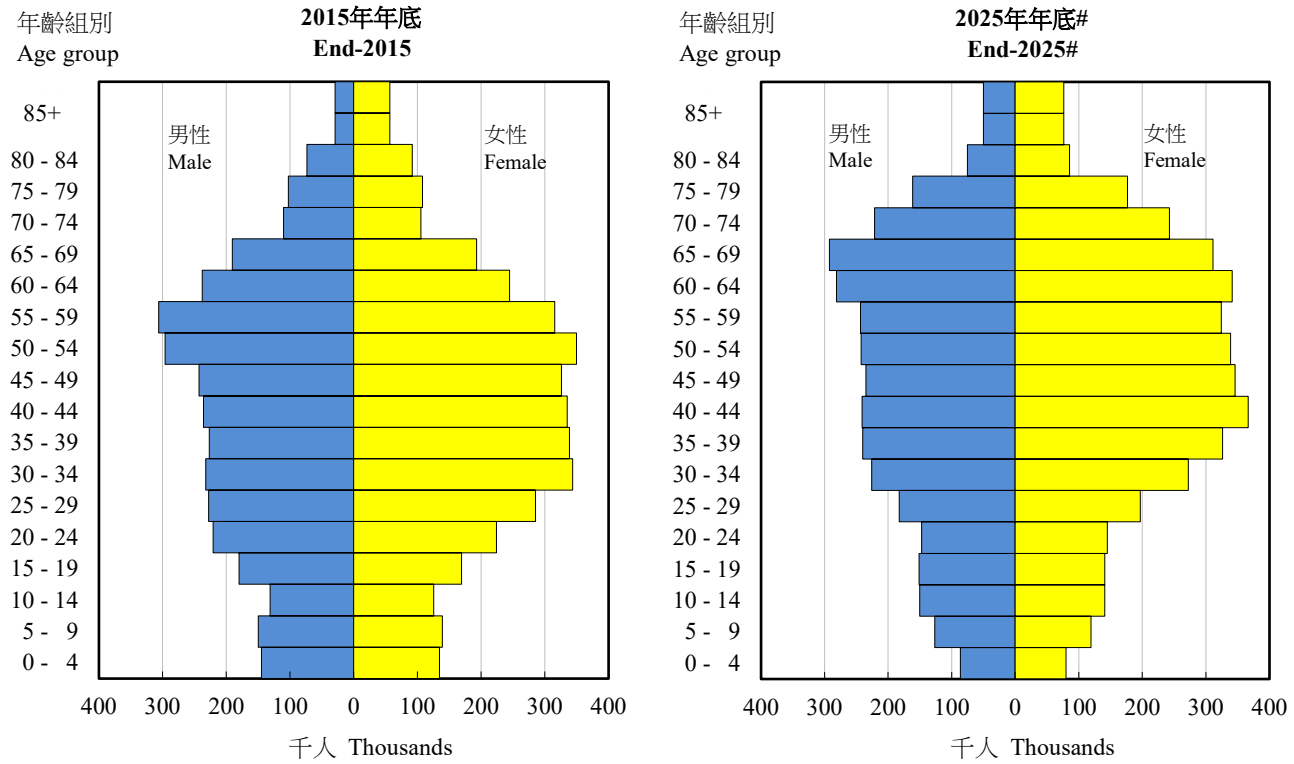


圖 1.2 出生時平均預期壽命
Chart 1.2 Expectation of life at birth

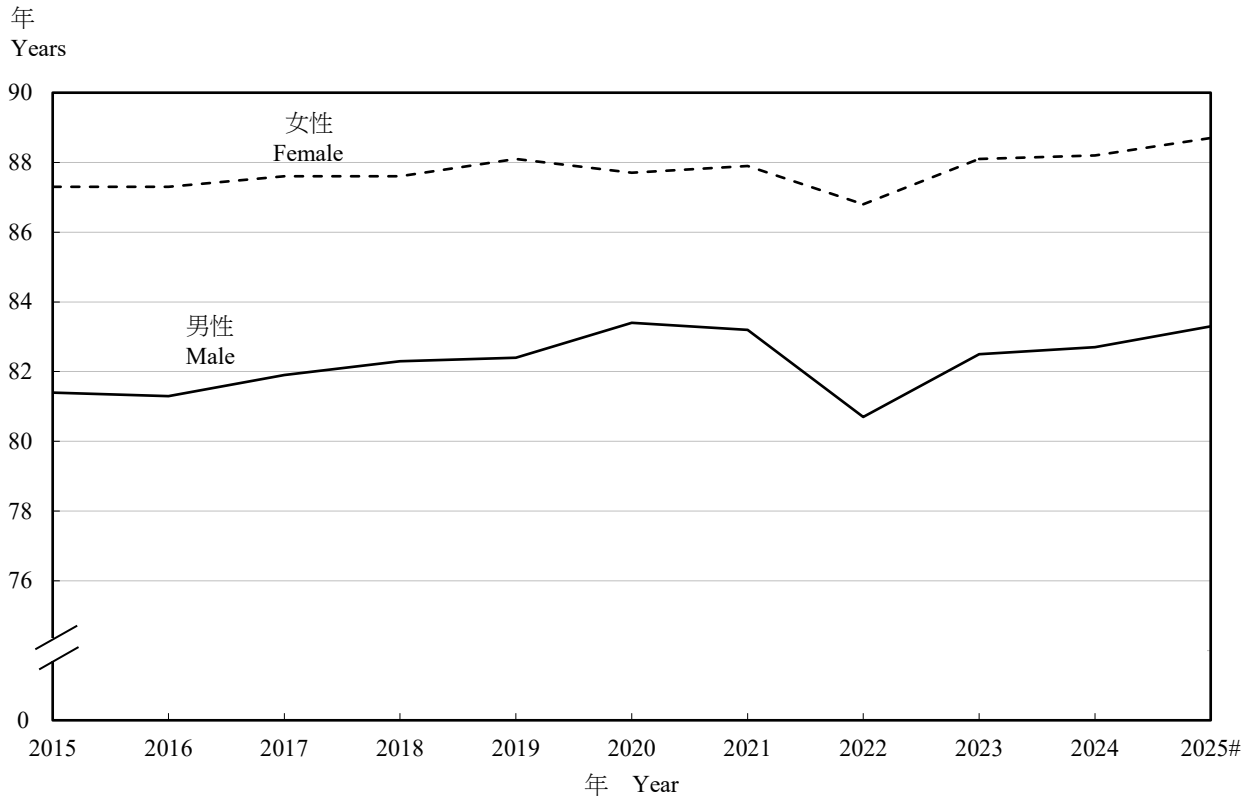


表 1.1　年中及年底人口
Table 1.1　Mid-year and year-end population

年 Year			男性 Male	女性 Female	總計 Total
2021	年中	Mid	3 382 300	4 030 800	7 413 100
	年底	End	3 378 500	4 023 000	7 401 500
2022	年中	Mid	3 354 500	3 991 600	7 346 100
	年底	End	3 409 800	4 062 800	7 472 600
2023	年中	Mid	3 435 200	4 100 900	7 536 100
	年底	End	3 425 300	4 102 600	7 527 900
2024	年中	Mid	3 417 900	4 106 200	7 524 100
	年底	End	3 404 500	4 096 100	7 500 600
2025	年中	Mid	3 400 100	4 098 800	7 498 900
	年底#	End#	3 404 400	4 106 400	7 510 800

註釋：　數字進位至最接近的百位數。

Note : Figures are rounded to the nearest hundred.

資料來源：政府統計處人口統計組（一）

Source : Demographic Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 1.2　出生率、死亡率、生育率及出生時平均預期壽命
Table 1.2　Birth rate, death rate, fertility rate and expectation of life at birth

		2021	2022	2023	2024	2025
人口增長率(%)(1)	Population growth rate (%)(1)	-0.9	-0.9	2.6	-0.2	-0.3
粗出生率(2)	Crude birth rate(2)	5.0	4.4	4.4	4.9	4.1 #
粗死亡率(2)	Crude death rate(2)	6.9	8.7	7.3	7.0	6.7 #
自然增長率(2)	Rate of natural increase(2)	-1.9	-4.2	-2.9	-2.1	-2.5 #
嬰兒死亡率(3)	Infant mortality rate(3)	1.4	1.8	1.4	1.6	1.7 #
總和生育率(4)	Total fertility rate(4)	772	701	751	841	734 #
出生時平均預期壽命(年)	Expectation of life at birth (years)					
男性	Male	83.2	80.7 +	82.5	82.7	83.3 #
女性	Female	87.9	86.8 +	88.1	88.2	88.7 #

註釋：

(1) 指年中人口的按年增長率。

(2) 按每千名人口計算。

(3) 按每千名活產嬰兒計算。

(4) 指每千名女性（不包括外籍家庭傭工）其一生中活產嬰兒的平均數目。

\+ 由於 2022 年死亡率在 2019 冠狀病毒病疫情期間異常地高，請小心詮釋 2022 年的出生時平均預期壽命。

Notes :

(1) Refer to the year-on-year growth rate of the mid-year population.

(2) Per 1 000 population.

(3) Per 1 000 live births.

(4) Refer to the average number of babies born alive to 1 000 women (excluding foreign domestic helpers) during their lifetime.

\+ The expectation of life at birth in 2022 should be interpreted with care as the figures are affected by exceptionally high mortality rates in 2022 during the COVID-19 epidemic.

資料來源：政府統計處人口統計組（一）

Source : Demographic Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 1.3 按性別及年齡組別劃分的人口
Table 1.3 Population by sex and age group

性別 Sex		年齡組別 Age group		2025年年中 Mid-2025 人數 Numbers	2025年年中 Mid-2025 百分比 Percentage (%)	2025年年底# End-2025# 人數 Numbers	2025年年底# End-2025# 百分比 Percentage (%)
男性	Male						
		0 - 4		90 300	1.2	86 300	1.1
		5 - 9		129 200	1.7	126 600	1.7
		10 - 14		149 600	2.0	150 300	2.0
		15 - 19		144 300	1.9	151 200	2.0
		20 - 24		150 700	2.0	147 300	2.0
		25 - 29		188 600	2.5	182 500	2.4
		30 - 34		226 800	3.0	225 700	3.0
		35 - 39		237 000	3.2	240 200	3.2
		40 - 44		241 800	3.2	241 200	3.2
		45 - 49		231 600	3.1	235 100	3.1
		50 - 54		244 200	3.3	242 500	3.2
		55 - 59		244 600	3.3	243 400	3.2
		60 - 64		288 100	3.8	281 100	3.7
		65 - 69		290 100	3.9	292 500	3.9
		70 - 74		219 000	2.9	221 600	3.0
		75 - 79		154 700	2.1	161 300	2.1
		80 - 84		74 000	1.0	75 500	1.0
		85+		95 500	1.3	100 100	1.3
		小計	Sub-total	3 400 100	45.3	3 404 400	45.3
女性	Female						
		0 - 4		83 800	1.1	80 000	1.1
		5 - 9		121 700	1.6	118 900	1.6
		10 - 14		140 200	1.9	140 900	1.9
		15 - 19		134 200	1.8	140 800	1.9
		20 - 24		149 600	2.0	145 000	1.9
		25 - 29		204 300	2.7	196 800	2.6
		30 - 34		276 400	3.7	272 400	3.6
		35 - 39		326 600	4.4	326 000	4.3
		40 - 44		364 900	4.9	366 600	4.9
		45 - 49		339 500	4.5	345 700	4.6
		50 - 54		341 700	4.6	338 800	4.5
		55 - 59		322 700	4.3	324 400	4.3
		60 - 64		344 900	4.6	341 300	4.5
		65 - 69		308 100	4.1	311 200	4.1
		70 - 74		239 300	3.2	242 800	3.2
		75 - 79		168 600	2.2	176 400	2.3
		80 - 84		82 600	1.1	85 500	1.1
		85+		149 700	2.0	152 900	2.0
		小計	Sub-total	4 098 800	54.7	4 106 400	54.7
合計	Overall						
		0 - 4		174 100	2.3	166 300	2.2
		5 - 9		250 900	3.3	245 500	3.3
		10 - 14		289 800	3.9	291 200	3.9
		15 - 19		278 500	3.7	292 000	3.9
		20 - 24		300 300	4.0	292 300	3.9
		25 - 29		392 900	5.2	379 300	5.0
		30 - 34		503 200	6.7	498 100	6.6
		35 - 39		563 600	7.5	566 200	7.5
		40 - 44		606 700	8.1	607 800	8.1
		45 - 49		571 100	7.6	580 800	7.7
		50 - 54		585 900	7.8	581 300	7.7
		55 - 59		567 300	7.6	567 800	7.6
		60 - 64		633 000	8.4	622 400	8.3
		65 - 69		598 200	8.0	603 700	8.0
		70 - 74		458 300	6.1	464 400	6.2
		75 - 79		323 300	4.3	337 700	4.5
		80 - 84		156 600	2.1	161 000	2.1
		85+		245 200	3.3	253 000	3.4
		總計	Total	7 498 900	100.0	7 510 800	100.0

註釋： 人數進位至最接近的百位數。

Note : Numbers are rounded to the nearest hundred.

資料來源：政府統計處人口統計組（一）

Source : Demographic Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 1.4　出生、死亡及婚姻登記數字
Table 1.4　Registered births, deaths and marriages

年 Year	月 Month	出生 Births 男性 Male	女性 Female	總計 Total	死亡(1) Deaths(1) 男性 Male	女性 Female	總計(2) Total(2)	婚姻(1) Marriages(1)
2023		17 439	15 849	33 288	31 421	25 353	56 776	47 723
2024		19 285	17 482	36 767	28 925	23 437	52 366	44 196
2025		16 528	15 186	31 714	28 881	22 869	51 750	42 289
2025	1	1 623	1 466	3 089	2 627	2 155	4 782	3 734
	2	1 512	1 426	2 938	3 075	2 271	5 346	3 037
	3	1 412	1 334	2 746	2 291	1 767	4 058	4 316
	4	1 332	1 215	2 547	2 178	1 900	4 078	2 632
	5	1 328	1 207	2 535	2 364	1 974	4 338	3 845
	6	1 326	1 158	2 484	2 632	1 935	4 567	3 553
	7	1 328	1 241	2 569	2 584	1 975	4 559	2 643
	8	1 269	1 182	2 451	2 104	1 785	3 889	2 726
	9	1 309	1 189	2 498	2 207	1 758	3 965	2 285
	10	1 450	1 282	2 732	2 280	1 856	4 136	4 216
	11	1 261	1 210	2 471	2 271	1 723	3 994	3 938
	12	1 378	1 276	2 654	2 268	1 770	4 038	5 364
2026	1	1 310	1 230	2 540	2 846	2 300	5 146	4 444
	2	1 192	1 055	2 247	2 065	1 767	3 832	2 897
	3	1 354	1 254	2 608	2 757	2 202	4 959	3 188

註釋：　(1) 2025 年及 2026 年的數字乃臨時數字，會不時修訂。

(2) 包括小量性別不詳的死亡人數。

Notes : (1) Figures for 2025 and 2026 are provisional and are revised from time to time.

(2) Include a small number of deaths of unknown sex.

資料來源：入境事務處

Source : Immigration Department

2 勞工 Labour

概念及方法

勞動人口、失業及就業不足
(圖 2.1 及表 2.1 - 2.3)

2.1 勞動人口、失業和就業不足的統計數字是從「綜合住戶統計調查」獲取的數據編製所得。

2.2 勞動人口是指 15 歲及以上陸上非住院人口，並符合就業人士或失業人士的定義。公共機構／社團院舍的住院人士及水上居民並不包括在內。而勞動人口參與率是指勞動人口佔所有 15 歲及以上陸上非住院人口的比例。

2.3 就業人士是指在統計前 7 天內有從事工作賺取薪酬或利潤，或有一份正式工作的 15 歲及以上人士。無酬家庭從業員及在統計前 7 天內正在休假的就業人士亦包括在內。

2.4 失業人士是指所有符合下列條件的 15 歲及以上人士：

(1) 在統計前 7 天內並無職位，且並無為賺取薪酬或利潤而工作；

(2) 在統計前 7 天內隨時可工作；以及

(3) 在統計前 30 天內有找尋工作。

2.5 不過，一名 15 歲或以上的人士，如果符合上述 (1) 和 (2) 的條件，但沒有在統計前 30 天內找尋工作的原因為相信沒有工作可做，則仍會被界定為失業，即所謂「因灰心而不求職的人士」。

2.6 除上述情況外，下列人士亦視作失業人士：

Concepts and methods

Labour force, unemployment and underemployment
(Chart 2.1 and Tables 2.1 - 2.3)

2.1 Statistics on labour force, unemployment and underemployment are compiled based on data obtained from the General Household Survey (GHS).

2.2 Labour force refers to the land-based non-institutional population aged 15 and over who satisfy the criteria for being classified as employed persons or unemployed persons. Inmates of institutions and persons living on board vessels are excluded. Labour force participation rate refers to the proportion of labour force in the total land-based non-institutional population aged 15 and over.

2.3 Employed persons refer to those persons aged 15 and over who have been engaged in performing work for pay or profit during the 7 days before enumeration or have had formal job attachment. Unpaid family workers and employed persons who were on leave/holiday during the 7 days before enumeration are also included.

2.4 Unemployed persons refer to those persons aged 15 and over who fulfil the following conditions :

(1) have not had a job and have not performed any work for pay or profit during the 7 days before enumeration;

(2) have been available for work during the 7 days before enumeration; and

(3) have sought work during the 30 days before enumeration.

2.5 However, if a person aged 15 or over fulfils the conditions (1) and (2) above but has not sought work during the 30 days before enumeration because he/she believes that work is not available, he/she is still classified as unemployed, being regarded as a so-called “discouraged worker”.

2.6 Notwithstanding the above, the following types of persons are also classified as unemployed :

(1) 並無職位，有找尋工作，但由於暫時生病而不能工作的人士；以及

(2) 並無職位，且隨時可工作，但由於下列原因並無找尋工作的人士：

(i) 已為於稍後時間擔當的新工作或開展的業務作出安排；或

(ii) 正期待返回原來的工作崗位（例如在有需要時散工通常會獲通知開工）。

2.7 失業率是指失業人士在勞動人口中所佔的比例。經季節性調整的失業率可用作不同時間的比較。自 2006 年 11 月至 2007 年 1 月期間開始的經季節性調整失業率數字是採用「X-12 自迴歸 — 求和 — 移動平均(X-12 ARIMA)」方法編製。X-12 ARIMA 及其相關版本是編製經季節性調整數列的常用標準方法。該方法可用作檢測原有數列是否有離群值，以估算季節性因素。

2.8 就業不足人士是指在統計前 7 天內在非自願的情況下工作少於 35 小時，而在統計前 30 天內有找尋更多工作，或即使沒有找尋更多工作，但在統計前 7 天內可擔任更多工作的就業人士。根據此定義，因工作量不足而在統計前 7 天內放取無薪假期的就業人士，若在該 7 天期間內工作少於 35 小時甚或全段期間都在休假，亦會被界定為就業不足人士。就業不足率是指就業不足人士在勞動人口中所佔的比例。

2.9 勞動人口統計數字會由於以下的原因在翌年的 8 月作出例行修訂：

(1) 人口估計的例行修訂——在「居住人口」方法下，某一年內所有的最終人口估計，只會在翌年的 8 月才可備妥；以及

(2) 使用「X-12 自迴歸 — 求和 — 移動平均(X-12 ARIMA)」方法編製的季節性因素的例行修訂 — 當某一年內所有移動 3 個月期間的修訂勞動人口統計數字備妥後，會重新估算季節性因素，而該年的所有移動 3 個月期間的經季節性調整失業率數列亦需作出相應的例行修訂。

(1) Persons without a job, have sought work but have not been available for work because of temporary sickness; and

(2) Persons without a job, have been available for work but have not sought work because they :

(i) have made arrangements to take up a new job or to start business on a subsequent date; or

(ii) were expecting to return to their original jobs (e.g. casual workers are usually called back to work when service is needed).

2.7 Unemployment rate refers to the proportion of unemployed persons in the labour force. Seasonally adjusted unemployment rates are compiled for making comparison over time. The seasonally adjusted unemployment rates since November 2006 to January 2007 have been compiled by the X-12 ARIMA method. The X-12 ARIMA method and its related versions are the standard method commonly employed in compiling seasonally adjusted data series. The method can be used to detect whether outlier(s) is present in the original series for estimation of seasonal factors.

2.8 Underemployed persons refer to those employed persons who have involuntarily worked less than 35 hours during the 7 days before enumeration and have sought additional work during the 30 days before enumeration, or have not sought additional work but have been available for additional work during the 7 days before enumeration. Following this definition, employed persons taking no-pay leave due to slack work during the 7 days before enumeration are also classified as underemployed if they worked less than 35 hours or were on leave even for the whole period during the 7-day period. Underemployment rate refers to the proportion of underemployed persons in the labour force.

2.9 The labour force statistics are subject to routine revision in August of the following year arising from :

(1) routine revision to population estimates — under the "resident population" approach, all population estimates in a given year can only be finalised in August of the following year; and

(2) routine revision to seasonal factors compiled using the X-12 ARIMA method — the series of seasonally adjusted unemployment rate in respect of all moving 3-month periods in a given calendar year is subject to routine revision later, when the finalised labour force statistics for all moving 3-month periods in that year are available to enable re-estimation of the final seasonal factors.

2.10　表 2.1 至 2.3 及圖 2.1 內的全年數字是根據該年 1 月至 12 月進行的「綜合住戶統計調查」結果，以及年中人口估計數字而編製，可被視為反映全年的整體情況。

2.11　「綜合住戶統計調查」所使用的職業分類方法已自 2022 年 1 月至 3 月起更新，使其更為貼近「國際標準職業分類 2008 年版」。表 2.3 的數字是按照修訂的職業分類方法編製。按此職業分類方法編製的數字不能直接與按其他職業分類方法編製的數字相比。

香港標準行業分類

(表 2.5 - 2.9， 2.12 - 2.13)

2.12　自 1990 年起，政府統計處採納「香港標準行業分類」，用作劃分香港的機構單位的經濟活動。「香港標準行業分類」是以「所有經濟活動的國際標準行業分類」為藍本，加以編訂，使其切合本地環境，從而反映本港經濟結構。「香港標準行業分類」是一套統計分類架構，按照經濟單位的主要經濟活動把它們撥歸不同的行業類別。這個分類架構不僅在不同的統計調查中作為抽選經濟單位樣本的基本分層，也是用以編製、分析和發布按經濟活動劃分的統計數字的標準行業分類。

2.13　政府統計處不時就「香港標準行業分類」作出檢視，以反映香港經濟產業結構的變化和新興的經濟活動。為了使「香港標準行業分類」更能反映本地經濟活動的最新情況，並加強官方統計數字的國際可比性，「香港標準行業分類」在 2008 年曾全面作出修訂。已修訂的「香港標準行業分類」（即「香港標準行業分類 2.0 版」）是以「所有經濟活動的國際標準行業分類修訂本第 4 版」（英文簡稱 ISIC Revision 4）為藍本，並於 2008 年 10 月公布，以取代於 2001 年推行的「香港標準行業分類 1.1 版」。政府統計處由 2009 年起已在不同的統計調查採用「香港標準行業分類 2.0 版」。有關修訂「香港標準行業分類」的詳情，可參考刊載於本月刊 2008 年 11 月號題為“修訂「香港標準行業分

2.10　Annual figures in Tables 2.1 to 2.3 and Chart 2.1 are compiled based on the survey results of the GHS from January to December of the year concerned as well as mid-year population estimates and may be regarded as referring to the overall situation of the whole year.

2.11　The occupation classification adopted in the General Household Survey has been enhanced since January – March 2022 to follow the International Standard Classification of Occupations 2008 (ISCO-08) more closely. Figures presented in Table 2.3 are compiled based on the revised classification. Figures under this classification are not directly comparable to figures under other classifications.

Hong Kong Standard Industrial Classification

(Tables 2.5 - 2.9, 2.12 - 2.13)

2.12　Since 1990, the Hong Kong Standard Industrial Classification (HSIC) has been adopted for classifying the economic activities of establishments in Hong Kong by C&SD. The HSIC is devised using the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities (ISIC) as a framework with local adaptation to reflect the structure of the Hong Kong economy. It is a statistical classification framework for classifying economic units into industry classes based on their major economic activities. This framework not only provides a basic stratification for sample selection of economic units in various surveys, but also serves as a standard industrial classification in Hong Kong for compilation, analysis and dissemination of statistics by economic activities.

2.13　The HSIC has been reviewed from time to time to reflect significant changes in the structure of the Hong Kong economy and the emergence of new economic activities. In order to bring HSIC more up-to-date on local economic activities as well as to foster international comparability of official statistics, a full-scale revision exercise was completed in 2008. The revised HSIC, i.e. HSIC Version 2.0, is modelled on ISIC Revision 4 and was released in October 2008 to replace HSIC Version 1.1 launched in 2001. HSIC Version 2.0 has been used in different surveys by C&SD starting from 2009. Users may refer to the feature article entitled “Revision of the Hong Kong Standard Industrial Classification” published in the November 2008 issue of this *Digest* for more details on the revision of HSIC (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=FA000008&scode=452).

類」”的專題文章 (www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=FA000008&scode=452)。

從業人士及職位空缺

(表 2.4 - 2.6)

2.14 機構單位數目、從業人數及職位空缺數目的統計數字為本港勞工市場提供短期變動的指標。表 2.4 至 2.6 內的數字主要是從「僱傭及職位空缺按季統計調查」及「建築地盤就業人數按季統計調查」獲取。由於搜集資料有實際困難，一些行業並不包括在該統計調查內。「僱傭及職位空缺按季統計調查」及「建築地盤就業人數按季統計調查」主要不包括以下行業主類內的經濟活動：

行業主類	不包括的經濟活動
A	農業、林業及漁業（整個行業主類）；
F	建造（建築地盤除外）；
G	小販及零售攤檔（街市攤檔除外）；
H	的士、公共小巴、部分貨車以及港內水上貨運服務；
K	貨幣管理機構及非持有商業登記的自僱保險代理；
M 及 N	康樂及運動用品租賃；
O	公共行政（整個行業主類）；
P – S	宗教組織、作家及其他獨立藝術工作者，以及部分社會及個人服務；
T	家庭住戶內部工作活動（整個行業主類）；以及
U	享有治外法權的組織及團體活動（整個行業主類）。

Persons engaged and vacancies

(Tables 2.4 - 2.6)

2.14 Statistics on the number of establishments, persons engaged and vacancies serve as indicators of short-term changes in the local labour market. It should be noted that figures in Tables 2.4 to 2.6 are based mainly on data obtained from the Quarterly Survey of Employment and Vacancies (SEV) and the Quarterly Employment Survey of Construction Sites (Site Survey), which do not cover some industries for operational difficulties. The SEV and the Site Survey mainly do not cover the economic activities in the following industry sections :

Industry section	Economic activities not covered
A	Agriculture, forestry and fishing (entire industry section);
F	Construction (other than construction sites);
G	Hawkers and retail pitches (other than market stalls);
H	Taxis, public light buses, part of goods vehicles, and inland freight water transport;
K	Monetary authorities and self-employed insurance agents with no business registration;
M & N	Renting and leasing of recreational and sports goods;
O	Public administration (entire industry section);
P – S	Religious organisations, authors and other independent artists, and some social and personal services;
T	Work activities within domestic households (entire industry section); and
U	Activities of extraterritorial organisations and bodies (entire industry section).

2.15 因此，表 2.4 至 2.6 內個別行業主類及總計的數字僅為統計調查所選定行業的總數。

2.15 Figures for the individual industry sections and the total figures in Tables 2.4 to 2.6 therefore relate only to those selected industries covered in the survey.

2.16 在一般行業主類中，「僱傭及職位空缺按季統計調查」的訪問對象是機構單位。機構單位是指在單一擁有權或控制權下，在單一地點從事一種或主要從事一種經濟活動的經濟單位，例如個別工廠、工場、零售店或辦公室。至於公務員類別，則是以政府決策局／部門為統計單位。「建築地盤就業人數按季統計調查」以建築地盤為訪問單位。建築地盤是指一個劃定的地點，而在該地點內正在進行一個或多個階段的建造工程。

2.16 For the industry sections covered by the SEV, the unit of enquiry is an establishment, which is defined as an economic unit that engages, under a single ownership or control, in one or predominantly one kind of economic activity at a single physical location, e.g. an individual factory, workshop, retail shop or office. For the civil service, the unit of enquiry is a government bureau/department. For the Site Survey, the unit of enquiry is a construction site. A construction site is defined as a demarcated locality where one or more stages of construction work are being carried on.

2.17 就一般的機構單位而言，從業人士（公務員除外）包括：

(1) 於統計日期工作最少 1 小時及經常參與機構單位業務的東主、合夥人，以及與東主或合夥人有親屬關係並在機構單位工作而無正薪的人士；

(2) 於統計日期向機構單位直接支取薪酬的全職受薪僱員，以及有限公司的在職董事，其中包括長期或臨時聘用的，無論這些僱員正在本港或其他地方工作或暫時缺勤（即正在放病假、分娩假、年假、事假的工人及罷工者）；以及

(3) 在統計日期工作最少 1 小時的兼職僱員，以及夜班或輪班的僱員。

2.17 For establishments outside the civil service, persons engaged include :

(1) individual proprietors, partners and persons having family ties with any of the proprietors or partners and working in the establishment without regular pay, who are actively engaged in the work of the establishment for at least 1 hour on the survey reference date;

(2) full-time salaried personnel/employees directly paid by the establishment and working directors of limited companies, both permanent and temporary, who are either at work (whether or not in Hong Kong) or temporarily absent from work (viz. those on sick leave, maternity leave, annual vacation or casual leave, and on strike) on the survey reference date; and

(3) part-time employees and employees on night/irregular shifts working for at least 1 hour on the survey reference date.

2.18 公務員是指在統計日期，按公務員聘用條件受僱的人員。廉政公署人員、駐香港以外地區的香港經濟貿易辦事處在當地聘請的人員，以及其他政府僱員如非公務員合約僱員，並不包括在內。有關統計定義，從 1999 年 6 月的統計期起有輕微修訂，司法機構內的法官及司法人員不納入公務員涵蓋範圍內。

2.18 Civil servants refer to persons who are employed on civil service terms of appointment as at the survey reference date. Independent Commission Against Corruption officers, locally engaged staff working in the Hong Kong Economic and Trade Offices outside Hong Kong, and other government employees like Non-Civil Service Contract staff are excluded. A minor revision has been made on the statistical definition since the statistical month of June 1999, whereby judges and judicial officers in the Judiciary are excluded from the coverage of civil servants.

2.19 建築地盤工人是指在統計日期受僱於建築地盤工作的熟練技工、半熟練技工及普通工人。地盤工人可以由主要承建商直接僱用或由分判承建商或工頭僱用在建築地盤工作。

2.19 Manual workers at construction sites refer to skilled, semi-skilled and general workers working at those sites on the survey reference date. Manual workers are either directly engaged by the main contractors, or being called upon by sub-contractors or gangers to work at the construction sites.

2.20 職位空缺是指在統計日期正懸空並須要立刻填補，而機構單位亦正積極進行招聘以填補的職位空缺。建築地盤的職位空缺數目只包括地盤工人的空缺。

2.20 Vacancies refer to unfilled job openings which are immediately available, and for which active recruitment steps are being taken on the survey reference date. However, vacancies at construction sites include only those vacancies of manual workers.

2.21 為更符合以上職位空缺的概念，公務員職位空缺的定義從 1999 年 6 月的統計期起修訂為不包括將予刪除的職位空缺及由臨時僱員或其他職級人員暫代的職位空缺。

2.21 For closer conformity with the above concept of vacancies, the definition of civil service vacancies has been revised starting from the statistical month of June 1999, such that civil service vacancies having arisen from posts pending deletion and posts held by temporary staff or reserved for other staff are excluded.

2.22 此外，公務員職位空缺的定義亦已根據在隨後不同時段推行的公務員政策作出修訂：

2.22 Since then, the definition of civil service vacancies has been further revised in accordance with the different civil service policies implemented in different periods :

(1) 隨着非自願退休計劃職系暫停公開招聘人員規定的安排於 2007 年 4 月 1 日撤銷，從 2007 年 6 月的統計期起，公務員職位空缺是指 (i) 非自願退休計劃職系的職位空缺，即不包括將予刪除的職位空缺及由臨時僱員或其他職級人員暫代的職位空缺，以及 (ii) 已獲准豁免暫停公開招聘規定的自願退休計劃職系的職位空缺。

(1) Following the lifting of the general civil service open recruitment freeze for grades that are not subject to voluntary retirement (VR) with effect from 1 April 2007, civil service vacancies as from the statistical month of June 2007 refer to (i) the vacancies for non-VR grades, i.e. vacancies net of posts pending deletion and posts held by temporary staff or reserved for other staff; and (ii) the vacancies for VR grades for which exemptions from the open recruitment freeze have been granted.

(2) 隨着自願退休計劃職系暫停公開招聘人員規定的安排於 2008 年 3 月 21 日撤銷，從 2008 年 3 月的統計期起，公務員職位空缺是指不包括將予刪除的職位空缺及由臨時僱員或其他職級人員暫代的職位空缺。

(2) Following the lifting of the open recruitment freeze imposed for VR grades with effect from 21 March 2008, civil service vacancies as from the statistical month of March 2008 refer to the vacancies net of posts pending deletion and posts held by temporary staff or reserved for other staff.

2.23 因應行業分類從「香港標準行業分類 1.1 版」改為採用「香港標準行業分類 2.0 版」，由 2009 年 3 月統計期開始，「僱傭及職位空缺按季統計調查」擴展了涵蓋範圍，增加了部分行業所包括的經濟活動。有關行業是在「香港標準行業分類 2.0 版」行業主類 H「運輸、倉庫、郵政及速遞服務」、N「行政及支援服務」及 P – S「社會及個人服務」內。新增加的經濟活動包括在行業 H 502101

2.23 Starting from March 2009 round of the SEV, the survey coverage has been expanded to include more economic activities in some of the industries due to the change in industrial classification from HSIC Version 1.1 to HSIC Version 2.0. The industries concerned are in industry section H "Transportation, storage, postal and courier services", industry section N "Administrative and support services" and industry sections P – S "Social and personal services" of HSIC Version 2.0. The economic activities newly covered are included in

「持牌及專營渡輪服務」、H 522202「中流作業」、H 522903「陸路貨運代理服務」、N 813000「園境護理及綠化服務」，以及R 901000 – S 960900「藝術、娛樂及康樂活動」及「其他服務」的雜項內。根據 2009 年 3 月統計調查所得，有關變動使該統計期的機構單位數目增加約 1 000 間（包括 H 主類約 760 間，N 主類約 20 間及 P – S 主類約 220 間）、從業人數共增加約 5 000 人（包括 H 主類約 3 750 人，N 主類約 300 人及 P – S 主類約 950 人）及職位空缺數目增加約 10 個，分別佔整體數字的 0.33%、0.20%及 0.04%。

2.24 由 2009 年 6 月的統計期開始，行業主類 K「金融及保險」的統計數字，已因應「香港標準行業分類 2.0 版」所作的改變（即行業小分類 K 643000「受託人及保管人」改為 K 661902）而稍作修改。按「香港標準行業分類 2.0 版」編製的統計數列亦因此而作出相應的修訂。

2.25 由 2006 年 3 月的統計調查開始，「僱傭及職位空缺按季統計調查」的樣本規模從約 55 000 間機構單位縮減至大約 32 000 間，並由 2009 年 3 月的統計調查開始，再縮減至大約 24 000 間。統計調查的抽樣設計已相應地修改，以便繼續提供較重要行業的從業人士及職位空缺的詳細統計數字。

薪金及工資
(表 2.7 - 2.10)

2.26 薪金總額除包括工資率（見以下定義）的組成部分外，還包括發放給員工的其他非經常性薪酬開支，例如非保證發放的現金花紅和津貼（例如紅利及長期服務獎金）、超時工作津貼及補薪。但是僱主為僱員支付社會保障及退休金計劃，以及僱員從該等計劃獲得之利益並不包括在內。東主和商業合夥人所賺取的利潤、實物津貼（例如由機構提供予僱員的住所）、遣散費、停職費及長期服務金、退休金及支付予外發工人的薪金也不包括在內。從業人士名義平均薪金指數在從業人數的結構大致保持穩定的情況下，一

the industries H 502101 “Licensed and franchised ferry services”, H 522202 “Mid-stream operation”, H 522903 “Land cargo forwarding services”, N 813000 “Landscape care and greenery services” as well as some miscellaneous industries in “Arts, entertainment and recreation” and “Other services” in R 901000 – S 960900. As a result of the change in coverage, some 1 000 establishments (760 in industry section H, 20 in industry section N and 220 in industry sections P – S) with a total of around 5 000 persons engaged (3 750 in industry section H, 300 in industry section N and 950 in industry sections P – S) and 10 vacancies in the private sector were additionally included, accounting for 0.33%, 0.20% and 0.04% of the respective totals of all the industry sections surveyed in March 2009.

2.24 Starting from June 2009 round of the SEV, statistics of industry section K “Financing and insurance” have been slightly amended due to the re-classification of activities of HSIC Version 2.0 (K 643000 “Trustees and custodians” being recoded as K 661902). Relevant amendment has been made accordingly to the series of statistics under HSIC Version 2.0.

2.25 The sample size of the SEV has been reduced from about 55 000 establishments to around 32 000 establishments in the March 2006 round of the survey and then to around 24 000 establishments in the March 2009 round. Correspondingly, changes to the sample design have been made so that the statistics on persons engaged and vacancies are continued to be made available at detailed levels for the more important industries.

Payroll and wage
(Tables 2.7 - 2.10)

2.26 Payroll includes elements covered by wage rate (see definition below) as well as other irregular payments to workers such as non-guaranteed or discretionary cash bonuses and allowances (e.g. profit-sharing bonuses and long service bonuses), overtime payment and back-pay. Employers' contribution in respect of their employees paid to social security and pension schemes, and benefits received by employees under these schemes are excluded. Profits earned by proprietors and business partners, payments in kind (e.g. quarters provided by company), severance payments, termination payments and long service payments, pensions and payment to outworkers are also excluded. The Nominal Index of Payroll per Person Engaged can

般可用以顯示僱員的平均收入的變動。從業人士實質平均薪金指數是從名義指數中，以綜合消費物價指數扣除通脹的影響而得出，顯示僱員收入的購買力的變動。

generally be used to indicate changes in average earnings of employees provided that the employment structure remains relatively stable over time. The Real Index of Payroll per Person Engaged, obtained by deflating the nominal index by the Composite Consumer Price Index, indicates changes in the purchasing power of labour earnings.

2.27 工資率顯示勞工的「價格」，指支付予僱員正常工作時數的金額，因此通常與時間單位掛鈎，例如 1 小時、1 日、1 星期或 1 個月。除基本工資及薪金外，工資率亦包括生活津貼、膳食津貼／福利、佣金及小費、勤工獎、輪班津貼、保證發放的年終花紅／酬金及其他保證發放的獎金及津貼。就超時工作所支付的款額則不包括在內。名義工資指數是將接連兩次統計調查中勞動人口的行業、職業及性別結構維持不變，從而量度督導級及以下僱員（即不包括經理級與專業僱員）純粹在工資率方面的變動。

2.27 Wage rate reflects the "price" of labour. It refers to the amount of money paid for normal hours of work and thus usually relates to a time unit such as an hour, a day, a week or a month. It includes, apart from basic wages and salaries, cost-of-living allowance, meal allowance/benefit, commission and tips, good attendance bonus, shift allowance, guaranteed year-end bonus/payment, and other guaranteed bonuses and allowances. However, pay for overtime work is excluded. The Nominal Wage Index measures the pure changes in wage rates of employees up to supervisory level (that is, managerial and professional employees are not included) by holding constant the structure of the labour force with respect to industry, occupation and sex between two successive rounds of the survey.

2.28 實質工資指數是從名義工資指數中，以甲類消費物價指數扣除通脹的影響而得出，顯示工資的購買力的變動。

2.28 The Real Wage Index, obtained by deflating the Nominal Wage Index by the Consumer Price Index (A), indicates changes in the purchasing power of the amount of wages earned.

2.29 由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資，乃根據建築署、土木工程拓展署、渠務署、機電工程署、環境保護署、路政署、房屋署及水務署的工程項目的主要承建商自行填報的行政報表，即「建造工程的地盤工人調配及工資月報表」（GF527）的資料，及發展局的行政資料編製而成。表 2.10 內的統計數字是根據 GF527（Rev. 1/2017），並按發展局指定的工程範圍及工種編製的每日平均工資數列。有關 GF527 報表的詳情可參考發展局網站 (www.devb.gov.hk/tc/public_forms/form_gf_527_2017/index.html)。這套統計數字主要用於計算公營建築工程工資成本的變動，而非反映建造業地盤工人的整體工資情況。

2.29 Average daily wages of workers engaged in public sector construction projects as reported by main contractors are compiled based on the information obtained from the self-administered "Monthly Return of Site Labour Deployment and Wage Rates for Construction Works" (GF527) completed by main contractors of construction projects under the purview of Architectural Services Department, Civil Engineering and Development Department, Drainage Services Department, Electrical and Mechanical Services Department, Environmental Protection Department, Highways Department, Housing Department and Water Supplies Department, and administrative information of the Development Bureau (DEVB). Average daily wages given in Table 2.10 is compiled based on GF527 (Rev. 1/2017), in accordance with the project coverage and occupations specified by DEVB. Reference may be made to the website of DEVB (www.devb.gov.hk/en/public_forms/form_gf_527_2017/index.html) for more information about the GF527 form. The statistics are compiled mainly for deriving the changes in labour costs in public sector construction projects and are not meant to reflect the overall wage situation of site workers in the construction industry.

職業傷亡及停工
(表 2.11 - 2.13)

2.30　職業傷亡個案是指根據《僱員補償條例》（第 282 章）呈報在工作地點發生的致命個案或導致失去工作能力 3 天以上的個案。

2.31　工業意外是指發生在香港境內，屬《工廠及工業經營條例》（第 59 章）界定下的工業經營，因工業活動而引致的受傷或死亡意外。

2.32　僱員停工事件的統計數字，包括由勞工處處理，與僱用條件有關的勞資糾紛所導致的僱員停工事件。

Occupational injuries and work stoppage
(Tables 2.11 - 2.13)

2.30 Occupational injuries refer to cases in workplaces reported under the Employees' Compensation Ordinance (Cap. 282), resulting in death or incapacity for work of over 3 days.

2.31 Industrial accidents refer to injuries and deaths arising from industrial activities in industrial undertakings in Hong Kong as defined under the Factories and Industrial Undertakings Ordinance (Cap. 59).

2.32 Statistics on work stoppages cover stoppages of work arising from disputes connected with terms and conditions of employment handled by the Labour Department.

其他有關刊物

由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資（2021 年版數列）

由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資

從業人士及職位空缺按季統計報告

建築地盤工人及空缺按季統計報告

綜合住戶統計調查按季統計報告

工資及薪金總額按季統計報告

Further references

Average Daily Wages of Workers Engaged in Public Sector Construction Projects as Reported by Main Contractors (2021 Edition of Data Series)

Average Daily Wages of Workers Engaged in Public Sector Construction Projects as Reported by Main Contractors

Quarterly Report of Persons Engaged and Vacancies Statistics

Quarterly Report of Manual Workers and Vacancies at Construction Sites

Quarterly Report on General Household Survey

Quarterly Report of Wage and Payroll Statistics

圖 2.1 失業率及就業不足率
Chart 2.1 Unemployment rate and underemployment rate

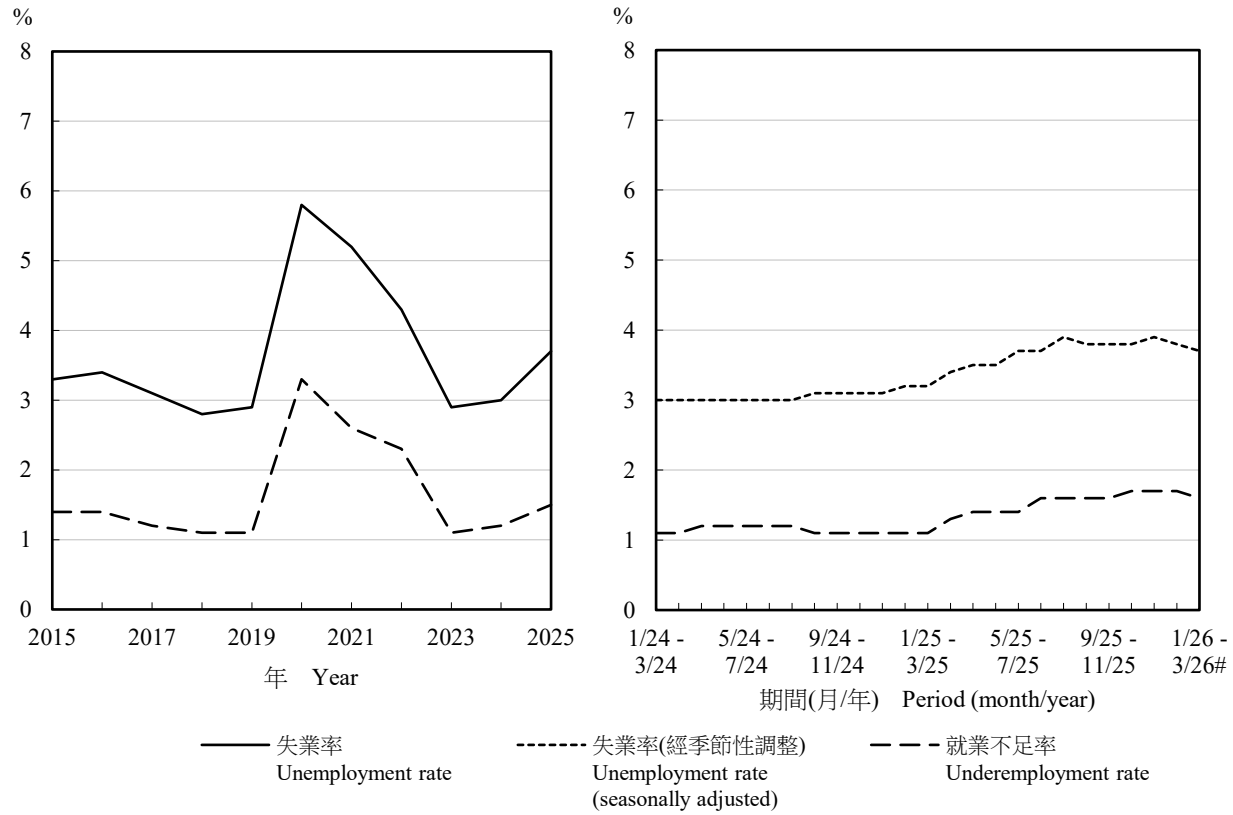
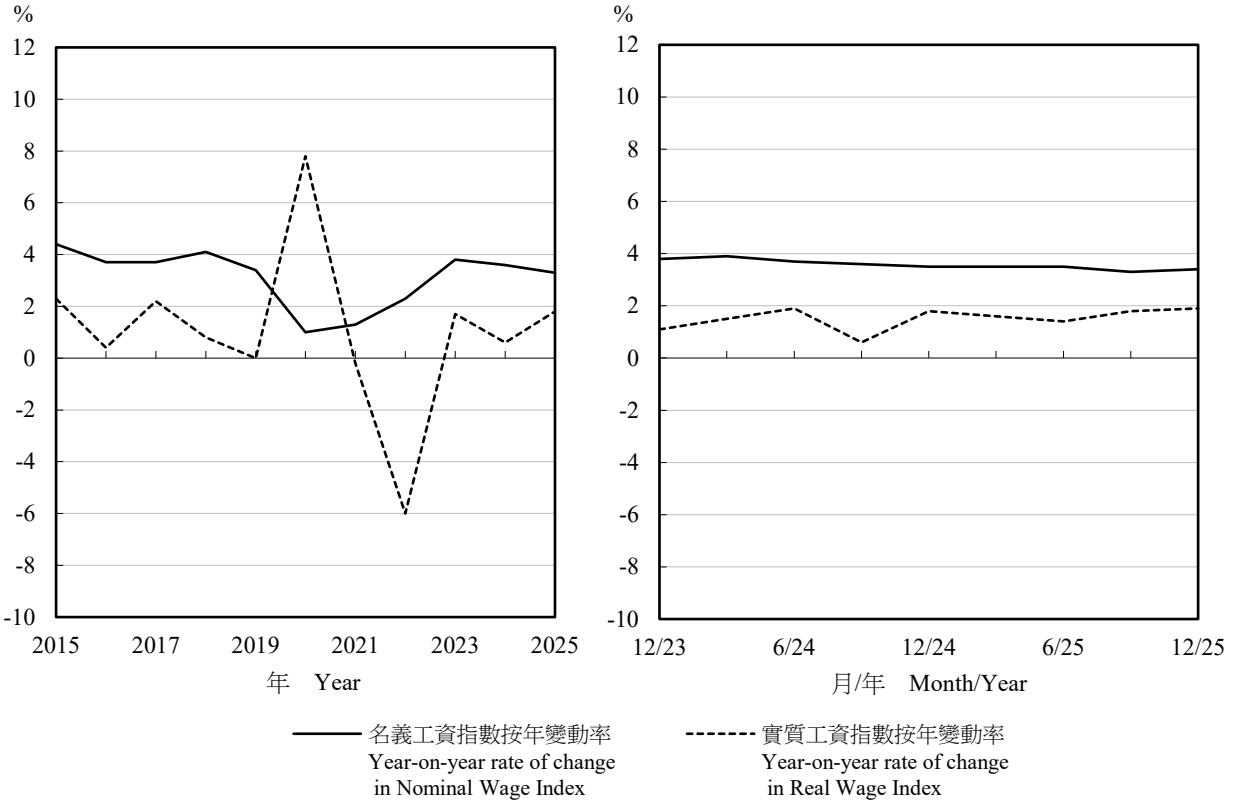


圖 2.2 名義及實質工資指數的變動情況
Chart 2.2 Movements of the Nominal and Real Wage Indices



註釋： 全年的按年變動率指每年9月份的數字。

Note : Annual year-on-year rate of change refers to September of the year.

表 2.1 勞動人口、失業及就業不足統計
Table 2.1 Labour force, unemployment and underemployment

期間 Period	勞動人口(千人) Labour force (thousands) 男性 Male	女性 Female	總計 Total	勞動人口參與率 Labour force participation rate (%) 男性 Male	女性 Female	合計 Overall
2023	1 901.0	1 921.3	3 822.3	63.6	52.2	57.3
2024	1 873.7	1 933.7	3 807.4	62.7	52.3	57.0
2025	1 860.0	1 951.2	3 811.3	62.3	52.7	57.0
11/2024 - 1/2025	1 879.4	1 947.3	3 826.7	62.6	52.4	56.9
12/2024 - 2/2025	1 875.0	1 946.2	3 821.3	62.5	52.4	56.9
1/2025 - 3/2025	1 865.8	1 949.7	3 815.5	62.3	52.5	56.9
2/2025 - 4/2025	1 857.7	1 948.8	3 806.5	62.1	52.5	56.8
3/2025 - 5/2025	1 853.3	1 947.2	3 800.5	62.0	52.5	56.7
4/2025 - 6/2025	1 847.6	1 945.9	3 793.5	61.9	52.5	56.7
5/2025 - 7/2025	1 857.6	1 958.6	3 816.2	62.1	52.8	57.0
6/2025 - 8/2025	1 867.7	1 963.9	3 831.6	62.3	53.0	57.2
7/2025 - 9/2025	1 871.6	1 958.5	3 830.1	62.4	52.8	57.1
8/2025 - 10/2025	1 868.7	1 953.6	3 822.3	62.4	52.7	57.0
9/2025 - 11/2025	1 862.7	1 951.6	3 814.3	62.1	52.6	56.9
10/2025 - 12/2025	1 857.1	1 948.1	3 805.2	61.9	52.5	56.7
11/2025 - 1/2026	1 853.9	1 950.4	3 804.3	61.9	52.5	56.7
12/2025 - 2/2026	1 848.1	1 949.6	3 797.7	61.7	52.4	56.5
1/2026 - 3/2026 #	1 843.7	1 948.7	3 792.4	61.5	52.3	56.4

期間 Period	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率(1) (經季節性調整) Unemployment rate(1) (seasonally adjusted) (%)	就業不足人數 (千人) Underemployed (thousands)	就業不足率 Underemployment rate (%)
2023	112.7	2.9	41.6	1.1
2024	113.8	3.0	43.9	1.2
2025	139.2	3.7	55.5	1.5
11/2024 - 1/2025	110.1	3.1	43.0	1.1
12/2024 - 2/2025	111.7	3.2	40.7	1.1
1/2025 - 3/2025	122.8	3.2	42.7	1.1
2/2025 - 4/2025	129.4	3.4	47.6	1.3
3/2025 - 5/2025	135.8	3.5	53.6	1.4
4/2025 - 6/2025	136.2	3.5	52.6	1.4
5/2025 - 7/2025	145.0	3.7	55.2	1.4
6/2025 - 8/2025	151.0	3.7	59.4	1.6
7/2025 - 9/2025	155.6	3.9	60.0	1.6
8/2025 - 10/2025	149.6	3.8	60.8	1.6
9/2025 - 11/2025	144.4	3.8	60.9	1.6
10/2025 - 12/2025	138.2	3.8	64.8	1.7
11/2025 - 1/2026	138.4	3.9	65.1	1.7
12/2025 - 2/2026	134.7	3.8	63.4	1.7
1/2026 - 3/2026 #	136.6	3.7	60.1	1.6

註釋： (1) 經季節性調整的失業率是採用「X-12 自迴歸 ─ 求和 ─ 移動平均 (X-12 ARIMA)」方法編製。X-12 ARIMA 及其相關版本是編製經季節性調整數列的常用標準方法。季節性調整不適用於全年平均失業率。

Note : (1) Unemployment rate (seasonally adjusted) is compiled by the X-12 ARIMA method. The X-12 ARIMA method and its related versions are the standard method commonly employed in compiling seasonally adjusted data series. Seasonal adjustment is not applicable to annual average unemployment rates.

資料來源：政府統計處綜合住戶統計調查組（三）

Source : General Household Survey Section (3), Census and Statistics Department

表 2.2 按以前從事行業劃分的曾工作失業人數(1)
Table 2.2 Unemployed persons with a previous job(1) by previous industry

期間 Period	製造 Manufacturing		建造 Construction		進出口貿易及批發 Import/export trade and wholesale		零售、住宿及膳食服務(2) Retail, accommodation and food services(2)	
	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)
2023	3.5	3.8	14.6	4.0	9.0	2.8	21.8	3.9
2024	2.9	3.2	15.5	4.2	9.4	3.1	22.7	4.2
2025	3.1	3.4	23.5	6.5	9.2	3.2	27.8	5.3
11/2024 - 1/2025	3.0	3.3	16.1	4.4	8.5	2.8	22.6	4.2
12/2024 - 2/2025	3.0	3.3	17.0	4.6	8.0	2.7	22.6	4.3
1/2025 - 3/2025	3.1	3.4	18.3	5.0	8.7	2.9	24.4	4.7
2/2025 - 4/2025	3.2	3.4	20.6	5.7	8.6	2.9	25.8	5.0
3/2025 - 5/2025	3.1	3.4	22.6	6.3	9.0	3.1	26.9	5.2
4/2025 - 6/2025	2.9	3.1	24.3	6.8	8.6	3.0	27.0	5.2
5/2025 - 7/2025	3.0	3.2	25.8	7.2	9.3	3.2	28.8	5.5
6/2025 - 8/2025	3.3	3.6	24.8	6.9	10.3	3.5	29.8	5.7
7/2025 - 9/2025	3.6	3.9	25.9	7.2	10.5	3.6	30.7	5.9
8/2025 - 10/2025	3.3	3.7	24.9	7.0	10.1	3.5	28.3	5.5
9/2025 - 11/2025	3.4	3.7	24.2	6.8	10.3	3.5	27.4	5.3
10/2025 - 12/2025	3.1	3.5	23.8	6.7	10.0	3.4	27.0	5.2
11/2025 - 1/2026	3.0	3.3	24.4	6.9	9.6	3.3	27.1	5.2
12/2025 - 2/2026	2.8	3.1	23.6	6.7	9.2	3.2	25.2	4.9
1/2026 - 3/2026 #	2.8	3.1	23.2	6.6	9.6	3.3	25.4	4.9

期間 Period	運輸、倉庫、郵政及速遞服務、資訊及通訊 Transportation, storage, postal and courier services, information and communications		金融、保險、地產、專業及商用服務 Financing, insurance, real estate, professional and business services		公共行政、社會及個人服務 Public administration, social and personal services		其他 Others	
	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數(千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)
2023	13.4	3.1	21.0	2.4	16.8	1.5	0.7	2.7
2024	12.5	2.9	22.5	2.6	15.3	1.3	0.4	1.5
2025	14.5	3.3	27.9	3.1	17.4	1.5	0.6	2.1
11/2024 - 1/2025	12.8	3.0	21.5	2.4	13.9	1.2	‡	‡
12/2024 - 2/2025	13.4	3.1	21.8	2.5	13.8	1.2	‡	‡
1/2025 - 3/2025	14.0	3.2	24.7	2.8	16.4	1.4	‡	‡
2/2025 - 4/2025	14.0	3.2	27.1	3.1	17.1	1.5	‡	‡
3/2025 - 5/2025	13.6	3.1	29.6	3.4	18.4	1.6	‡	‡
4/2025 - 6/2025	14.1	3.3	29.4	3.3	16.8	1.4	‡	‡
5/2025 - 7/2025	14.8	3.4	30.3	3.4	16.6	1.4	0.6	2.4
6/2025 - 8/2025	15.5	3.6	30.1	3.3	18.3	1.5	0.7	2.7
7/2025 - 9/2025	15.4	3.6	30.4	3.4	18.6	1.6	0.7	2.8
8/2025 - 10/2025	15.3	3.6	28.1	3.1	19.4	1.6	0.6	2.6
9/2025 - 11/2025	14.7	3.5	27.7	3.1	17.5	1.5	0.5	2.1
10/2025 - 12/2025	14.3	3.4	26.9	3.0	17.0	1.4	0.5	2.1
11/2025 - 1/2026	14.0	3.3	27.9	3.1	17.7	1.5	‡	‡
12/2025 - 2/2026	13.6	3.2	28.4	3.2	18.3	1.5	0.5	2.3
1/2026 - 3/2026 #	14.3	3.4	28.7	3.2	19.3	1.6	0.5	2.2

註釋：

(1) 不包括首次求職人士及重新加入勞動人口的失業人士，因為沒有關於他們以前從事行業的資料。

(2) 零售、住宿及膳食服務業合計通常被稱為「與消費及旅遊相關行業」。

‡ 由於抽樣誤差相對較大，數字不予公布。

Notes :

(1) First-time job-seekers and re-entrants into the labour force who were unemployed were not included as information on previous industry of these persons is not available.

(2) The retail, accommodation and food services industries as a whole is generally referred to as the consumption- and tourism-related segment.

‡ Figures are not released due to relatively large sampling error.

資料來源： 政府統計處綜合住戶統計調查組（三）

Source : General Household Survey Section (3), Census and Statistics Department

表 2.3 按以前從事職業劃分的曾工作失業人數(1)
Table 2.3 Unemployed persons with a previous job(1) by previous occupation

期間 Period	經理 Managers		專業人員 Professionals		輔助專業人員 Associate professionals		文書支援人員 Clerical support workers	
	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)
2023	6.8	1.5	7.8	1.8	18.2	2.7	14.6	3.2
2024	8.1	1.8	8.1	1.8	16.1	2.6	15.9	3.5
2025	9.0	2.1	10.3	2.2	18.7	3.0	16.9	3.7
11/2024 - 1/2025	7.5	1.7	9.2	1.9	14.4	2.3	14.9	3.2
12/2024 - 2/2025	7.7	1.8	8.8	1.8	15.0	2.4	14.5	3.1
1/2025 - 3/2025	7.6	1.7	9.3	2.0	17.7	2.8	16.4	3.5
2/2025 - 4/2025	7.7	1.7	9.3	2.0	19.3	3.1	16.8	3.6
3/2025 - 5/2025	8.3	1.9	10.6	2.2	19.8	3.2	18.6	4.0
4/2025 - 6/2025	9.5	2.1	9.9	2.1	19.0	3.1	17.9	3.9
5/2025 - 7/2025	10.1	2.2	9.6	2.0	19.9	3.2	19.0	4.2
6/2025 - 8/2025	9.4	2.1	10.3	2.2	20.9	3.4	19.1	4.2
7/2025 - 9/2025	9.6	2.1	11.7	2.4	21.2	3.4	17.9	3.9
8/2025 - 10/2025	9.3	2.1	11.9	2.5	20.3	3.3	16.0	3.5
9/2025 - 11/2025	9.4	2.1	10.9	2.3	19.9	3.2	14.7	3.2
10/2025 - 12/2025	8.8	2.0	9.9	2.1	18.7	3.0	15.3	3.3
11/2025 - 1/2026	7.9	1.8	9.6	2.0	20.1	3.2	15.7	3.4
12/2025 - 2/2026	7.9	1.8	9.6	2.0	20.2	3.2	15.2	3.3
1/2026 - 3/2026 #	8.2	1.9	9.4	2.0	19.9	3.2	16.2	3.6

期間 Period	服務及銷售人員 Services and sales workers		工藝及有關技工 Craft and related trades workers		機台及機器操作員及裝配員 Plant and machine operators and assemblers		非技術工人 Elementary occupations		其他 Others	
	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)	失業人數 (千人) Unemployed (thousands)	失業率 Unemployment rate (%)
2023	24.3	3.4	9.8	3.9	3.4	2.1	15.4	2.3	0.3	2.8
2024	24.7	3.4	9.5	3.9	3.7	2.4	15.0	2.2	‡	‡
2025	29.6	4.1	14.4	6.2	4.0	2.7	20.7	3.0	‡	‡
11/2024 - 1/2025	23.6	3.3	9.3	3.9	4.0	2.6	15.9	2.3	‡	‡
12/2024 - 2/2025	23.4	3.3	10.3	4.2	3.8	2.4	16.4	2.4	‡	‡
1/2025 - 3/2025	25.2	3.5	10.8	4.7	3.4	2.2	19.5	2.8	‡	‡
2/2025 - 4/2025	28.2	3.9	12.5	5.4	3.3	2.1	19.6	2.9	‡	‡
3/2025 - 5/2025	29.3	4.1	13.5	5.8	3.7	2.4	19.8	2.9	‡	‡
4/2025 - 6/2025	28.7	4.0	14.1	6.2	3.5	2.3	20.5	3.0	‡	‡
5/2025 - 7/2025	29.7	4.1	14.9	6.5	4.0	2.7	21.8	3.2	‡	‡
6/2025 - 8/2025	32.1	4.4	15.0	6.6	4.4	2.9	21.4	3.1	‡	‡
7/2025 - 9/2025	33.5	4.6	16.1	6.9	4.6	3.1	20.9	3.0	‡	‡
8/2025 - 10/2025	31.5	4.3	15.1	6.5	4.8	3.3	20.6	3.0	0.5	5.9
9/2025 - 11/2025	30.0	4.1	14.8	6.5	4.6	3.2	21.2	3.1	‡	‡
10/2025 - 12/2025	29.5	4.1	15.2	6.5	4.5	3.1	20.7	3.0	‡	‡
11/2025 - 1/2026	31.6	4.3	14.6	6.4	3.8	2.7	21.0	3.0	‡	‡
12/2025 - 2/2026	30.4	4.2	13.4	5.9	3.5	2.5	21.3	3.1	‡	‡
1/2026 - 3/2026 #	31.7	4.3	12.5	5.6	3.9	2.7	21.7	3.2	‡	‡

註釋： (1) 不包括首次求職人士及重新加入勞動人口的失業人士，因為沒有關於他們以前從事職業的資料。

‡ 由於抽樣誤差相對較大，數字不予公布。

Notes : (1) First-time job-seekers and re-entrants into the labour force who were unemployed were not included as information on previous occupation of these persons is not available.

‡ Figures are not released due to relatively large sampling error.

資料來源：政府統計處綜合住戶統計調查組（三）

Source : General Household Survey Section (3), Census and Statistics Department

表 2.4 公務員人數(1)及有關職位空缺數目

Table 2.4 Number of civil servants(1) and civil service vacancies

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	從業人數 No. of persons engaged 男性 Male	女性 Female	總計 Total	職位空缺數目 No. of vacancies
2023		105 953	66 657	172 610	19 869
2024		105 915	66 661	172 576	19 472
2025		104 806	65 773	170 579	20 283
2024	12	105 915	66 661	172 576	19 472
2025	3	106 055	66 696	172 751	18 938
	6	105 260	66 149	171 409	19 285
	9	104 951	65 939	170 890	19 589
	12	104 806	65 773	170 579	20 283

註釋： (1) 有關公務員的定義，請參閱本節的「概念及方法」。

Note : (1) For the definition of civil servants, please refer to the "Concepts and methods" of this section.

資料來源：政府統計處就業統計組

Source : Employment Statistics Section, Census and Statistics Department

表 2.5　按行業主類劃分的機構單位數目、從業人數及職位空缺數目（公務員除外）

Table 2.5　Number of establishments, persons engaged and vacancies (other than those in the civil service) by industry section

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	機構單位數目 No. of establishments	從業人數 No. of persons engaged 男性 Male	女性 Female	總計 Total	職位空缺數目 No. of vacancies
			行業主類 B： 採礦及採石 Industry section B : Mining and quarrying			
2023		1	17	2	19	***
2024		1	18	1	19	***
2025		1	18	1	19	***
2024	12	1	18	1	19	***
2025	3	1	18	1	19	***
	6	1	17	1	18	***
	9	1	18	1	19	***
	12	1	18	1	19	***
			行業主類 C： 製造 Industry section C : Manufacturing			
2023		8 263	46 001	28 005	74 006	2 524
2024		7 952	44 043	29 486	73 529	1 470
2025		7 748	45 896	29 476	75 372	1 560
2024	12	7 952	44 043	29 486	73 529	1 470
2025	3	7 904	46 010	27 998	74 008	1 802
	6	7 855	46 601	28 583	75 184	1 697
	9	7 778	45 254	30 103	75 357	1 753
	12	7 748	45 896	29 476	75 372	1 560
			行業主類 D 及 E： 電力和燃氣供應及廢棄物管理 Industry sections D & E : Electricity and gas supply, and waste management			
2023		547	9 214	2 768	11 982	***
2024		574	9 960	2 991	12 951	***
2025		603	9 834	2 652	12 486	***
2024	12	574	9 960	2 991	12 951	***
2025	3	579	9 834	3 196	13 030	***
	6	585	10 054	2 980	13 034	***
	9	597	10 230	2 706	12 936	***
	12	603	9 834	2 652	12 486	***
			行業主類 F： 建築地盤（只包括地盤工人）(1) Industry section F : Construction sites (manual workers only)(1)			
2023		1 616	106 193	13 986	120 179	2 397
2024		1 681	106 135	14 839	120 974	1 734
2025		1 602	94 637	13 219	107 856	119
2024	12	1 681	106 135	14 839	120 974	1 734
2025	3	1 626	109 339	14 254	123 593	726
	6	1 627	98 229	12 506	110 735	180
	9	1 642	100 739	13 097	113 836	240
	12	1 602	94 637	13 219	107 856	119

表 2.5 (續) 按行業主類劃分的機構單位數目、從業人數及職位空缺數目（公務員除外）

Table 2.5 (cont'd) Number of establishments, persons engaged and vacancies (other than those in the civil service) by industry section

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	機構單位數目 No. of establishments	從業人數 No. of persons engaged 男性 Male	女性 Female	總計 Total	職位空缺數目 No. of vacancies
			行業主類 G： 進出口貿易、批發及零售(2) Industry section G : Import/export, wholesale and retail trades(2)			
2023		166 362	316 985	340 769	657 754	8 584
2024		158 610	304 221	329 761	633 982	7 227
2025		150 982	290 648	324 199	614 847	6 221
2024	12	158 610	304 221	329 761	633 982	7 227
2025	3	156 744	300 505	327 116	627 621	7 721
	6	155 015	298 273	326 454	624 727	6 921
	9	152 915	300 062	319 601	619 663	6 632
	12	150 982	290 648	324 199	614 847	6 221
			部分行業主類 G： 進出口貿易及批發 Part of industry section G : Import/export trade and wholesale			
2023		100 780	220 330	191 744	412 074	3 147
2024		95 192	213 293	188 018	401 311	3 420
2025		88 258	202 056	184 466	386 522	2 860
2024	12	95 192	213 293	188 018	401 311	3 420
2025	3	93 419	209 903	186 902	396 805	3 987
	6	91 944	208 717	185 926	394 643	3 421
	9	89 954	207 860	181 844	389 704	3 412
	12	88 258	202 056	184 466	386 522	2 860
			部分行業主類 G： 零售(2) Part of industry section G : Retail(2)			
2023		65 582	96 655	149 025	245 680	5 437
2024		63 418	90 928	141 743	232 671	3 807
2025		62 724	88 592	139 733	228 325	3 361
2024	12	63 418	90 928	141 743	232 671	3 807
2025	3	63 325	90 602	140 214	230 816	3 734
	6	63 071	89 556	140 528	230 084	3 500
	9	62 961	92 202	137 757	229 959	3 220
	12	62 724	88 592	139 733	228 325	3 361
			行業主類 H： 運輸、倉庫、郵政及速遞服務(2) Industry section H : Transportation, storage, postal and courier services(2)			
2023		10 524	110 302	53 317	163 619	5 371
2024		10 293	110 005	56 403	166 408	4 084
2025		10 349	108 514	57 211	165 725	3 016
2024	12	10 293	110 005	56 403	166 408	4 084
2025	3	10 249	110 090	57 290	167 380	3 736
	6	10 365	109 801	57 565	167 366	3 317
	9	10 306	108 386	57 538	165 924	2 776
	12	10 349	108 514	57 211	165 725	3 016

表 2.5 (續) 按行業主類劃分的機構單位數目、從業人數及職位空缺數目（公務員除外）

Table 2.5 (cont'd) Number of establishments, persons engaged and vacancies (other than those in the civil service) by industry section

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	機構單位數目 No. of establishments	從業人數 No. of persons engaged 男性 Male	女性 Female	總計 Total	職位空缺數目 No. of vacancies
			行業主類 I： 住宿及膳食服務 Industry section I : Accommodation and food services			
2023		18 967	115 705	144 547	260 252	8 392
2024		18 690	114 214	143 311	257 525	6 476
2025		18 635	111 869	142 324	254 193	4 243
2024	12	18 690	114 214	143 311	257 525	6 476
2025	3	18 728	112 447	144 262	256 709	5 843
	6	18 634	111 573	142 811	254 384	5 068
	9	18 603	110 579	144 083	254 662	4 503
	12	18 635	111 869	142 324	254 193	4 243
			行業主類 J： 資訊及通訊 Industry section J : Information and communications			
2023		16 294	70 426	37 927	108 353	2 692
2024		16 567	68 017	38 735	106 752	2 136
2025		17 211	68 965	37 385	106 350	2 018
2024	12	16 567	68 017	38 735	106 752	2 136
2025	3	16 618	69 057	37 047	106 104	2 432
	6	16 854	66 460	39 882	106 342	2 326
	9	16 992	70 646	38 030	108 676	2 605
	12	17 211	68 965	37 385	106 350	2 018
			行業主類 K： 金融及保險(2) Industry section K : Financing and insurance(2)			
2023		29 878	114 450	117 280	231 730	5 421
2024		30 721	113 186	120 144	233 330	4 920
2025		33 026	118 961	122 680	241 641	5 711
2024	12	30 721	113 186	120 144	233 330	4 920
2025	3	31 194	114 915	117 796	232 711	4 657
	6	31 721	115 281	119 287	234 568	5 184
	9	32 247	117 598	120 894	238 492	5 859
	12	33 026	118 961	122 680	241 641	5 711
			行業主類 L： 地產 Industry section L : Real estate			
2023		18 489	80 672	58 188	138 860	4 434
2024		18 842	81 934	63 377	145 311	4 446
2025		19 803	85 516	65 056	150 572	2 728
2024	12	18 842	81 934	63 377	145 311	4 446
2025	3	19 054	81 685	62 747	144 432	3 949
	6	19 294	83 070	63 348	146 418	3 508
	9	19 556	83 595	65 807	149 402	3 533
	12	19 803	85 516	65 056	150 572	2 728

表 2.5 (續) 按行業主類劃分的機構單位數目、從業人數及職位空缺數目（公務員除外）

Table 2.5 (cont'd) Number of establishments, persons engaged and vacancies (other than those in the civil service) by industry section

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	機構單位數目 No. of establishments	從業人數 No. of persons engaged 男性 Male	女性 Female	總計 Total	職位空缺數目 No. of vacancies
			行業主類 M 及 N： 專業及商用服務(2) Industry sections M & N : Professional and business services(2)			
2023		54 983	195 836	195 201	391 037	7 826
2024		56 431	192 972	200 371	393 343	7 120
2025		59 450	197 228	201 598	398 826	5 377
2024	12	56 431	192 972	200 371	393 343	7 120
2025	3	57 005	193 958	200 460	394 418	6 380
	6	57 963	191 306	201 426	392 732	5 942
	9	58 489	195 269	200 440	395 709	6 403
	12	59 450	197 228	201 598	398 826	5 377
			行業主類 P - S： 社會及個人服務(2) Industry sections P - S : Social and personal services(2)			
2023		60 195	194 925	370 052	564 977	25 201
2024		60 679	197 594	374 044	571 638	18 594
2025		63 705	201 067	381 057	582 124	14 871
2024	12	60 679	197 594	374 044	571 638	18 594
2025	3	61 311	198 465	375 952	574 417	17 731
	6	61 856	200 901	373 130	574 031	15 219
	9	62 549	201 557	373 949	575 506	16 983
	12	63 705	201 067	381 057	582 124	14 871
			以上行業主類總計(1)(2) Total of industry sections above(1)(2)			
2023		386 119	1 360 726	1 362 042	2 722 768	73 072
2024		381 041	1 342 299	1 373 463	2 715 762	58 411
2025		383 115	1 333 153	1 376 858	2 710 011	46 003
2024	12	381 041	1 342 299	1 373 463	2 715 762	58 411
2025	3	381 013	1 346 323	1 368 119	2 714 442	55 172
	6	381 770	1 331 566	1 367 973	2 699 539	49 531
	9	381 675	1 343 933	1 366 249	2 710 182	51 452
	12	383 115	1 333 153	1 376 858	2 710 011	46 003

註釋： (1) 建築地盤的機構單位數目是指地盤數目，而從業人數及職位空缺數目只包括地盤工人。

(2) 統計數字所包括的行業範圍並不完整。個別行業主類及總計的數字只涉及「僱傭及職位空缺按季統計調查」與「建築地盤就業人數按季統計調查」所包括的選定行業。

Notes : (1) Number of establishments in construction sites refers to number of sites, while numbers of persons engaged and vacancies refer to manual workers only.

(2) The industrial coverage is not complete. Figures for the individual industry sections and the total figures relate only to those selected industries covered in the Quarterly Survey of Employment and Vacancies and the Quarterly Employment Survey of Construction Sites.

資料來源：政府統計處就業統計組

Source : Employment Statistics Section, Census and Statistics Department

表 2.6 選定行業主類內經季節性調整及未經調整的從業人數（公務員除外）按3個月的變動百分率

Table 2.6 Percentage change over 3-month period of the seasonally adjusted and seasonally unadjusted statistics of persons engaged (other than those in the civil service) in selected industry sections

%

香港標準行業分類2.0版編碼 HSIC V2.0 code	選定行業主類	Selected industry section	按3個月的變動百分率 Percentage change over 3-month period 2024 12月 Dec	2025 3月 Mar	2025 6月 Jun	2025 9月 Sep	2025 12月 Dec
	所有行業主類(1)	All industry sections covered(1)					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	-§§	-0.1	-0.4	+0.2	+0.2
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-0.2	-§§	-0.5	+0.4	-§§
C	製造	Manufacturing					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	-0.3	+§§	+1.3	+1.0	+0.2
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-0.4	+0.7	+1.6	+0.2	+§§
D & E	電力和燃氣供應及廢棄物管理	Electricity and gas supply, and waste management					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	+2.3	+0.9	-0.9	-1.0	-2.5
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+1.4	+0.6	+§§	-0.8	-3.5
F	建築地盤（只包括地盤工人）	Construction sites (manual workers only)					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	-1.3	+0.5	-9.2	+4.1	-6.0
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-0.3	+2.2	-10.4	+2.8	-5.3
G	進出口貿易、批發及零售(1)	Import/export, wholesale and retail trades(1)					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	-1.0	-0.7	-0.7	-1.0	-0.7
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-1.0	-1.0	-0.5	-0.8	-0.8
I	住宿及膳食服務	Accommodation and food services					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	-0.1	-0.3	-0.9	+0.1	-0.3
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-0.1	-0.3	-0.9	+0.1	-0.2
K - N	金融及保險、地產以及專業及商用服務(1)	Financing and insurance, real estate, and professional and business services(1)					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	+§§	+0.2	+0.4	+0.9	+1.0
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-§§	-0.1	+0.3	+1.3	+0.9
P - S	社會及個人服務(1)	Social and personal services(1)					
	經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.3	+0.3	+0.3	+0.4	+0.9
	未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+0.5	+0.5	-0.1	+0.3	+1.1

註釋： 經季節性調整的數列會因應最新數據的趨勢而定期調整。

由於部分行業主類沒有明顯的季節性模式，所以並沒有編製有關的數字。

(1) 統計數字所包括的行業範圍並不完整。個別行業主類及總計的數字只涉及「僱傭及職位空缺按季統計調查」與「建築地盤就業人數按季統計調查」所包括的選定行業。

§§ 少於 0.05%。

Notes : The seasonally adjusted data series are subject to routine revision when more up-to-date figures become available.

Seasonally adjusted data series are not compiled for some industry sections as no clear seasonal patterns are found in these sections.

(1) The industrial coverage is not complete. Figures for the individual industry sections and the total figures relate only to those selected industries covered in the Quarterly Survey of Employment and Vacancies and the Quarterly Employment Survey of Construction Sites.

§§ Less than 0.05%.

資料來源：政府統計處就業統計組

Source : Employment Statistics Section, Census and Statistics Department

表 2.7 按行業主類劃分的從業人士名義及實質平均薪金指數
Table 2.7 Nominal and Real Indices of Payroll per Person Engaged by industry section

(1999年第1季=100)
(1st quarter 1999=100)

行業主類	Industry section	名義指數 Nominal index					實質指數(1) Real index(1)				
		2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
製造	Manufacturing	153.5	171.4	149.8	149.4	158.0	106.6	118.5	103.9	103.0	108.4
污水處理、廢棄物管理及污染防治	Sewerage, waste management and remediation	257.7	276.9	262.9	259.1	264.6	179.1	191.5	182.3	178.6	181.5
進出口貿易及批發	Import/export trade and wholesale	173.5	173.8	163.7	168.5	179.3	120.5	120.2	113.6	116.2	123.0
零售	Retail	187.4	190.3	171.5	174.9	191.5	130.2	131.6	119.0	120.5	131.4
運輸、倉庫、郵政及速遞服務	Transportation, storage, postal and courier services	165.4	157.1	171.4	154.0	173.3	114.9	108.7	118.9	106.1	118.9
住宿及膳食服務	Accommodation and food services	163.8	160.7	167.7	166.5	169.4	113.8	111.1	116.3	114.7	116.2
資訊及通訊	Information and communications	167.2	176.1	169.3	166.2	172.4	116.2	121.8	117.5	114.5	118.3
金融及保險	Financing and insurance	237.1	306.6	237.0	223.7	246.1	164.8	212.0	164.4	154.2	168.9
地產	Real estate	182.6	187.8	193.3	187.9	188.2	126.8	129.9	134.1	129.5	129.1
專業及商業服務	Professional and business services	173.0	172.1	164.3	167.7	178.6	120.2	119.1	114.0	115.6	122.5
社會及個人服務	Social and personal services	150.1	152.9	151.1	157.9	153.5	104.3	105.7	104.8	108.8	105.3
所有選定行業主類(2)	All selected industry sections(2)	184.6	196.7	181.9	182.0	190.5	128.3	136.0	126.2	125.5	130.7

註釋：

(1) 從業人士實質平均薪金指數是以從業人士名義平均薪金指數扣除以 2019/20 年為基期的綜合消費物價指數而計算出來。

(2) 「所有選定行業主類」的數字是指「勞工收入統計調查」內薪金總額統計調查涵蓋的所有行業，包括並沒有列出其統計數字的採礦及採石業與電力及燃氣供應業。

Notes :

(1) The Real Indices of Payroll per Person Engaged are derived by deflating the Nominal Indices of Payroll per Person Engaged by the 2019/20-based Composite CPI.

(2) Figures for "All selected industry sections" refer to all industries covered by the payroll enquiry of the Labour Earnings Survey, including the mining and quarrying industry and the electricity and gas supply industry, the statistics of which are not separately shown.

資料來源：政府統計處工資及勞工成本統計組（一）

Source : Wages and Labour Costs Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 2.8　按行業主類劃分的經季節性調整及未經季節性調整的從業人士名義及實質平均薪金指數按季變動

Table 2.8　Quarter-to-quarter rates of change in the seasonally adjusted and seasonally unadjusted series of Nominal and Real Indices of Payroll per Person Engaged by industry section

%

行業主類	Industry section	按季變動 Quarter-to-quarter rates of change									
		名義指數 Nominal index					實質指數(1) Real index(1)				
		2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
製造	Manufacturing										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.8	+0.8	+0.7	+0.7	+0.7	+1.0	+0.4	+0.3	+0.3	+0.6
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+5.8	+11.6	-12.6	-0.3	+5.8	+5.5	+11.1	-12.3	-0.9	+5.3
污水處理、廢棄物管理及污染防治	Sewerage, waste management and remediation										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.7	+0.9	+0.9	+0.6	+0.5	+0.6	+0.5	+0.5	+0.3	+0.2
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+2.6	+7.4	-5.1	-1.4	+2.1	+2.3	+6.9	-4.8	-2.1	+1.6
進出口貿易及批發	Import/export trade and wholesale										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.8	+0.8	+0.7	+0.9	+0.9	+0.9	+0.6	+0.3	+0.4	+0.7
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+6.2	+0.2	-5.8	+3.0	+6.4	+6.0	-0.3	-5.5	+2.3	+5.9
零售	Retail										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.4	+0.4	+0.6	+0.6	+0.6	+0.3	+0.3	+0.2	+0.2	+0.2
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+9.4	+1.5	-9.9	+2.0	+9.5	+9.1	+1.1	-9.6	+1.3	+9.0
運輸、倉庫、郵政及速遞服務	Transportation, storage, postal and courier services										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+2.3	+1.2	+11.4	-13.8	+7.7	+0.1	+0.4	+9.3	-9.6	+4.0
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+6.9	-5.0	+9.1	-10.1	+12.6	+6.6	-5.4	+9.4	-10.7	+12.0
住宿及膳食服務	Accommodation and food services										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.6	+0.7	+0.9	+0.9	+0.8	+0.7	+0.7	+0.4	+0.5	+0.6
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+1.6	-1.9	+4.4	-0.8	+1.8	+1.3	-2.3	+4.7	-1.4	+1.3
資訊及通訊	Information and communications										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.9	+0.7	+0.7	+0.8	+0.8	+1.2	+0.5	+0.3	+0.1	+0.9
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+3.7	+5.3	-3.8	-1.9	+3.7	+3.4	+4.8	-3.6	-2.5	+3.2
金融及保險	Financing and insurance										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+1.0	+0.9	+0.6	+1.2	+1.0	+1.0	+0.6	+0.4	+0.7	+0.7
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+10.0	+29.3	-22.7	-5.6	+10.0	+9.7	+28.7	-22.5	-6.2	+9.5
地產	Real estate										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.7	+0.7	+0.7	+0.8	+0.8	+0.7	+0.5	+0.4	+0.4	+0.6
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+0.1	+2.9	+2.9	-2.8	+0.2	-0.2	+2.4	+3.2	-3.4	-0.3

表 2.8 (續) 按行業主類劃分的經季節性調整及未經季節性調整的從業人士名義及實質平均薪金指數按季變動

Table 2.8 (cont'd) Quarter-to-quarter rates of change in the seasonally adjusted and seasonally unadjusted series of Nominal and Real Indices of Payroll per Person Engaged by industry section

%

行業主類	Industry section	按季變動 Quarter-to-quarter rates of change									
		名義指數 Nominal index					實質指數(1) Real index(1)				
		2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
專業及商業服務	Professional and business services										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.8	+1.0	+0.5	+1.0	+0.8	+0.8	+0.7	+0.1	+0.6	+0.5
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+6.6	-0.5	-4.5	+2.0	+6.5	+6.4	-1.0	-4.3	+1.4	+6.0
社會及個人服務	Social and personal services										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.7	+1.1	+0.3	-0.3	+1.1	+0.8	+0.8	-0.1	-0.8	+1.0
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	-3.2	+1.8	-1.2	+4.5	-2.7	-3.5	+1.3	-0.9	+3.8	-3.2
所有選定行業主類(2)	All selected industry sections(2)										
經季節性調整	Seasonally adjusted	+0.9	+0.7	+1.2	§§	+1.2	+1.1	+0.5	+0.7	-0.5	+1.2
未經季節性調整	Seasonally unadjusted	+4.2	+6.6	-7.5	+0.1	+4.6	+4.0	+6.1	-7.2	-0.6	+4.1

註釋： 經季節性調整的從業人士平均薪金指數是採用「X-12 自迴歸－求和－移動平均 (X-12 ARIMA)」方法編製。X-12 ARIMA 及其相關版本是編製經季節性調整數列的常用標準方法。經季節性調整的數列可在取得更多數據後作出修訂。當每年第 4 季的數字發表時，會一併修訂對上 3 年的經季節性調整的數列。

(1) 從業人士實質平均薪金指數是以從業人士名義平均薪金指數扣除以 2019/20 年為基期的綜合消費物價指數而計算出來。

(2) 「所有選定行業主類」的數字是指「勞工收入統計調查」內薪金總額統計調查涵蓋的所有行業，包括並沒有列出其統計數字的採礦及採石業與電力及燃氣供應業。

§§ 增減少於 0.05%。

資料來源： 政府統計處工資及勞工成本統計組（一）

Notes : The seasonally adjusted Indices of Payroll per Person Engaged are compiled by the X-12 ARIMA method. The X-12 ARIMA method and its related versions are the standard method commonly employed in compiling seasonally adjusted data series. Seasonally adjusted series may be revised as more data become available. The seasonally adjusted indices for the preceding 3 years are revised each year when the figures for the fourth quarter become available.

(1) The Real Indices of Payroll per Person Engaged are derived by deflating the Nominal Indices of Payroll per Person Engaged by the 2019/20-based Composite CPI.

(2) Figures for "All selected industry sections" refer to all industries covered by the payroll enquiry of the Labour Earnings Survey, including the mining and quarrying industry and the electricity and gas supply industry, the statistics of which are not separately shown.

§§ Increase or decrease of less than 0.05%.

Source : Wages and Labour Costs Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 2.9 按行業主類及主要職業組別劃分的工資指數
Table 2.9 Wage Indices by industry section and broad occupational group

(1992年9月=100)
(September 1992=100)

行業主類／主要職業組別	Industry section/ Broad occupational group	名義工資指數 Nominal Wage Index					實質工資指數(1) Real Wage Index(1)				
		2024 12月 Dec	2025 3月 Mar	2025 6月 Jun	2025 9月 Sep	2025 12月 Dec	2024 12月 Dec	2025 3月 Mar	2025 6月 Jun	2025 9月 Sep	2025 12月 Dec
製造	Manufacturing										
技術工人及操作工人	Craftsmen and operatives	230.2	232.1	233.4	234.4	235.1	107.5	107.5	108.6	108.1	108.1
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	297.6	299.7	305.1	308.8	309.0	138.9	138.8	142.0	142.4	142.2
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	263.1	265.1	268.1	270.3	270.7	122.8	122.8	124.7	124.6	124.5
進出口貿易、批發及零售	Import/export, wholesale and retail trades										
技術工人及操作工人(2)	Craftsmen and operatives(2)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	257.9	258.3	263.3	264.9	266.3	120.4	119.6	122.5	122.2	122.5
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	257.9	258.3	263.3	264.9	266.3	120.4	119.6	122.5	122.2	122.5
運輸	Transportation										
技術工人及操作工人	Craftsmen and operatives	237.6	237.4	239.4	239.6	244.0	110.9	110.0	111.4	110.5	112.2
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	248.7	249.5	255.9	256.9	257.1	116.1	115.5	119.1	118.5	118.3
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	243.2	243.5	247.7	248.2	250.6	113.6	112.8	115.2	114.5	115.3
住宿及膳食服務	Accommodation and food services										
技術工人及操作工人(2)	Craftsmen and operatives(2)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	254.0	254.3	258.3	261.3	263.8	118.6	117.8	120.2	120.5	121.3
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	254.0	254.3	258.3	261.3	263.8	118.6	117.8	120.2	120.5	121.3
金融及保險	Financing and insurance										
技術工人及操作工人(2)	Craftsmen and operatives(2)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	299.2	301.1	304.1	309.6	310.8	139.7	139.4	141.5	142.8	143.0
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	299.2	301.1	304.1	309.6	310.8	139.7	139.4	141.5	142.8	143.0

表 2.9 (續) 按行業主類及主要職業組別劃分的工資指數
Table 2.9 (cont'd) Wage Indices by industry section and broad occupational group

(1992年9月=100)
(September 1992=100)

行業主類／主要職業組別	Industry section/ Broad occupational group	名義工資指數 Nominal Wage Index					實質工資指數(1) Real Wage Index(1)				
		2024 12月 Dec	2025 3月 Mar	2025 6月 Jun	2025 9月 Sep	2025 12月 Dec	2024 12月 Dec	2025 3月 Mar	2025 6月 Jun	2025 9月 Sep	2025 12月 Dec
地產租賃及保養管理	Real estate leasing and maintenance management										
技術工人及操作工人	Craftsmen and operatives	***	***	***	***	***	***	***	***	***	***
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	313.9	316.9	321.2	322.6	323.6	146.6	146.8	149.5	148.8	148.9
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	314.4	317.3	321.9	323.4	324.3	146.8	147.0	149.8	149.1	149.2
專業及商業服務	Professional and business services										
技術工人及操作工人(2)	Craftsmen and operatives(2)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	318.8	319.6	325.0	328.4	330.5	148.9	148.0	151.2	151.4	152.0
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	318.8	319.6	325.0	328.4	330.5	148.9	148.0	151.2	151.4	152.0
個人服務	Personal services										
技術工人及操作工人	Craftsmen and operatives	***	***	***	***	***	***	***	***	***	***
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	378.4	372.4	379.1	386.8	391.0	176.7	172.5	176.4	178.4	179.9
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	372.0	366.3	372.7	379.9	383.4	173.7	169.6	173.4	175.2	176.4
所有選定行業主類(3)	All selected industry sections(3)										
技術工人及操作工人	Craftsmen and operatives	254.3	254.2	257.0	257.6	261.2	118.7	117.7	119.6	118.8	120.2
督導級、技術員級、文書級、服務及其他非生產級工人	Supervisory, technical, clerical, services and miscellaneous non-production workers	278.7	279.5	284.2	286.8	288.4	130.1	129.5	132.2	132.2	132.7
所有上列主要職業組別	All above broad occupational groups	276.7	277.4	282.0	284.4	286.2	129.2	128.5	131.2	131.1	131.6

註釋：

(1) 實質工資指數是以名義工資指數扣除以 2019/20 年為基期的甲類消費物價指數而計算出來。

(2) 統計調查期內，「技術工人及操作工人」並沒有數據。

(3) 「所有選定行業主類」的數字是指「勞工收入統計調查」內工資統計調查涵蓋的所有行業，包括並沒有列出其統計數字的電力及燃氣供應業、污水處理及廢棄物管理業與出版活動業。

Notes :

(1) The Real Wage Indices are derived by deflating the Nominal Wage Indices by the 2019/20-based CPI(A).

(2) Data for "Craftsmen and operatives" are not available for the survey period.

(3) Figures for "All selected industry sections" refer to all industries covered by the wage enquiry of the Labour Earnings Survey, including the electricity and gas supply industry, sewerage and waste management activities industry and publishing activities industry, the statistics of which are not separately shown.

資料來源：政府統計處工資及勞工成本統計組（一）

Source : Wages and Labour Costs Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 2.10　由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資（2021年版數列）

Table 2.10　Average daily wages of workers engaged in public sector construction projects as reported by main contractors (2021 edition of data series)

元
$

年 Year	月 Month	窗框工 Aluminum window installer	瀝青工（道路建造） Asphalter (road construction)	鋼筋屈紮工 Bar bender and fixer	砌磚工 Bricklayer	屋宇設備保養技工 Building services maintenance mechanic	木模板工 Carpenter (formwork)
2024	12	1,395.4	1,241.2	2,366.2	1,270.5	1,077.7	2,020.8
2025	1	1,406.7	1,222.8	2,365.4	1,231.3	1,073.2	2,019.4
	2	1,371.9	1,229.9	2,336.0	1,120.6	1,059.5	2,020.4
	3	1,380.5	1,218.5	2,346.6	1,208.2	1,043.9	2,003.8
	4	1,434.3	1,227.9	2,350.9	1,218.2	1,057.3	2,008.1
	5	1,426.2	1,233.2	2,359.0	1,251.8	1,040.4	2,005.7
	6	1,454.5	1,252.0	2,358.3	1,306.9	1,066.6	2,002.0
	7	1,461.1	1,249.1	2,334.0	1,307.0	1,077.9	2,002.1
	8	1,462.5	1,241.8	2,326.8	1,313.6	1,089.5	1,986.6
	9	1,459.8	1,209.6	2,310.3	1,243.8	1,088.8	1,979.0
	10	1,429.3	1,255.0	2,298.3	1,209.3	1,036.8	1,930.9
	11	1,399.8	1,222.7	2,287.9	1,225.9	1,088.4	1,899.6
	12	1,341.0	1,216.9	2,278.6	1,228.2	1,121.0	1,900.6
2026	1	1,335.4	1,228.0	2,286.8	1,235.9	1,104.0	1,915.5
	2	1,316.3	1,231.2	2,293.2	1,270.5	1,096.5	1,921.4

年 Year	月 Month	混凝土工 Concretor	建造機械技工 Construction plant mechanic	幕牆及玻璃工 Curtain wall and glass installer	拆卸工 Demolition worker	地渠工 Drainlayer	電氣裝配工（包括電工） Electrical fitter (including electrician)
2024	12	1,817.6	1,328.8	1,426.7	1,304.7	1,507.5	1,385.4
2025	1	1,828.1	1,335.6	1,433.8	1,466.7	1,503.4	1,372.0
	2	1,852.7	1,336.6	1,440.0	1,264.6	1,522.0	1,389.1
	3	1,839.7	1,353.0	1,430.4	1,238.3	1,538.9	1,409.6
	4	1,866.0	1,319.3	1,501.6	1,216.7	1,498.4	1,398.9
	5	1,879.1	1,294.7	1,498.0	1,364.2	1,503.8	1,412.8
	6	1,879.8	1,305.3	1,485.5	1,599.5	1,522.0	1,408.7
	7	1,850.7	1,315.2	1,478.1	1,584.6	1,520.7	1,419.8
	8	1,837.0	1,318.9	1,475.5	1,550.0	1,528.2	1,444.2
	9	1,795.2	1,309.6	1,479.8	1,535.0	1,508.0	1,437.4
	10	1,785.2	1,306.3	1,480.0	1,510.3	1,527.1	1,433.7
	11	1,779.4	1,321.7	1,477.2	1,536.8	1,427.0	1,431.4
	12	1,790.3	1,351.9	1,437.5	1,629.2	1,499.9	1,416.7
2026	1	1,779.0	1,380.0	1,460.9	1,553.7	1,499.3	1,406.5
	2	1,795.9	1,360.8	1,443.1	1,488.0	1,462.3	1,396.3

表 2.10 (續) 由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資（2021年版數列）

Table 2.10 (cont'd) Average daily wages of workers engaged in public sector construction projects as reported by main contractors (2021 edition of data series)

元
$

年 Year	月 Month	設備及系統技工 Equipment and system mechanic	假天花工 False ceiling installer	消防設備技工 Fire service mechanic	鋪地板工 Flooring worker	氣體裝置技工 Gas installer	普通焊接工 General welder
2024	12	1,203.3	1,339.4	1,352.1	1,768.1	1,185.4	1,614.6
2025	1	1,197.9	1,319.7	1,345.2	1,780.0	1,267.7	1,603.7
	2	1,216.3	1,324.5	1,342.6	1,391.4	1,266.8	1,597.0
	3	1,214.5	1,319.3	1,328.4	1,667.4	1,324.1	1,607.1
	4	1,208.2	1,400.8	1,256.5	1,572.1	1,307.6	1,626.9
	5	1,212.7	1,381.1	1,319.0	1,502.0	1,279.8	1,621.8
	6	1,180.2	1,386.8	1,305.5	1,014.5	1,307.8	1,610.7
	7	1,234.7	1,406.0	1,307.6	1,143.8	1,376.6	1,600.8
	8	1,193.6	1,431.8	1,310.1	1,137.1	1,295.9	1,601.0
	9	1,187.7	1,450.9	1,312.5	1,231.5	1,266.1	1,599.6
	10	1,173.4	1,477.9	1,302.9	1,012.3	1,279.2	1,601.8
	11	1,133.6	1,451.1	1,295.4	1,027.6	1,197.6	1,607.8
	12	1,145.4	1,455.7	1,329.0	1,116.7	1,234.0	1,612.0
2026	1	1,197.8	1,462.9	1,329.2	1,386.0	1,237.3	1,607.3
	2	1,170.9	1,454.8	1,263.8	1,800.0	1,187.4	1,607.4

年 Year	月 Month	普通工人 General workers	細木工 Joiner	平水工 Leveller	升降機及自動梯技工 Lift and escalator mechanic	海面建造機械操作工 Marine construction plant operator	機械打磨裝配工 Mechanical fitter
2024	12	1,187.9	1,361.8	1,428.2	1,029.1	1,474.8	1,185.4
2025	1	1,187.0	1,378.7	1,424.4	1,053.5	1,497.1	1,189.5
	2	1,180.2	1,372.0	1,444.3	1,068.3	1,467.6	1,167.5
	3	1,193.3	1,382.6	1,456.8	1,087.9	1,455.5	1,182.5
	4	1,196.0	1,395.6	1,478.8	1,074.2	1,531.2	1,181.4
	5	1,202.7	1,390.5	1,443.9	1,069.4	1,547.6	1,162.0
	6	1,206.0	1,386.2	1,438.3	1,065.9	1,550.7	1,176.6
	7	1,201.8	1,378.9	1,453.6	1,030.0	1,518.6	1,186.1
	8	1,207.0	1,358.7	1,456.8	1,047.6	1,480.5	1,193.8
	9	1,209.5	1,353.0	1,463.7	1,042.2	1,470.9	1,190.2
	10	1,216.2	1,344.5	1,466.1	1,057.8	1,450.5	1,184.0
	11	1,208.3	1,339.7	1,449.7	1,037.3	1,459.8	1,220.4
	12	1,199.4	1,355.9	1,445.5	1,038.2	1,463.0	1,210.6
2026	1	1,206.1	1,354.0	1,443.3	1,040.8	1,468.8	1,187.1
	2	1,197.3	1,363.6	1,459.4	1,054.5	1,422.2	1,179.0

表 2.10 (續) 由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資（2021年版數列）

Table 2.10 (cont'd) Average daily wages of workers engaged in public sector construction projects as reported by main contractors (2021 edition of data series)

元 $

年 Year	月 Month	金屬工 Metal worker	髹漆及裝飾工 Painter and decorator	地磚鋪砌工 Paving block layer	打樁工 Piling worker	機械設備操作工（普通） Plant & equipment operator (general)	機械設備操作工（重型） Plant & equipment operator (heavy)
2024	12	1,509.5	1,401.2	1,211.6	1,574.5	1,363.9	1,625.1
2025	1	1,452.4	1,410.2	1,184.1	1,568.7	1,370.9	1,609.9
	2	1,437.8	1,403.0	1,210.3	1,556.4	1,371.1	1,619.9
	3	1,481.0	1,405.0	1,226.0	1,569.5	1,373.5	1,627.0
	4	1,487.5	1,398.9	1,176.0	1,574.9	1,381.6	1,629.8
	5	1,483.6	1,399.2	1,175.5	1,556.9	1,380.6	1,643.1
	6	1,505.9	1,406.8	1,180.6	1,547.4	1,388.0	1,658.7
	7	1,533.7	1,440.4	1,213.5	1,540.8	1,391.9	1,656.6
	8	1,537.5	1,443.1	1,198.3	1,562.6	1,386.9	1,655.4
	9	1,518.3	1,429.4	1,232.2	1,559.0	1,393.1	1,665.0
	10	1,509.0	1,431.0	1,236.2	1,533.5	1,399.8	1,668.4
	11	1,510.8	1,420.0	1,225.9	1,549.7	1,395.3	1,666.0
	12	1,495.1	1,386.9	1,185.9	1,600.7	1,398.6	1,657.4
2026	1	1,489.5	1,372.6	1,197.8	1,585.4	1,400.2	1,667.9
	2	1,475.4	1,367.9	1,206.7	1,606.6	1,397.1	1,674.9

年 Year	月 Month	批盪工 Plasterer	水喉工 Plumber	空調製冷設備技工 Refrigeration/ air-conditioning/ ventilation mechanic	索具工（叻嗶）／金屬模板裝嵌工 Rigger/ metal formwork erector	棚架工 Scaffolder	結構鋼材焊接工 Structural steel welder
2024	12	1,394.3	1,554.9	1,253.7	1,542.0	1,506.9	1,593.2
2025	1	1,392.4	1,551.6	1,224.7	1,513.4	1,502.4	1,604.0
	2	1,376.3	1,558.7	1,236.5	1,536.1	1,533.5	1,608.5
	3	1,398.3	1,576.8	1,258.9	1,581.6	1,564.0	1,597.6
	4	1,401.9	1,582.6	1,302.3	1,538.7	1,512.2	1,613.0
	5	1,398.7	1,581.8	1,303.5	1,526.7	1,475.5	1,583.6
	6	1,437.3	1,573.5	1,268.4	1,521.1	1,496.9	1,577.9
	7	1,428.3	1,569.6	1,306.9	1,520.0	1,483.7	1,592.2
	8	1,431.4	1,580.0	1,305.4	1,519.7	1,493.5	1,598.9
	9	1,430.4	1,575.7	1,260.9	1,480.8	1,463.9	1,626.4
	10	1,402.2	1,566.1	1,250.1	1,469.4	1,490.1	1,597.5
	11	1,399.5	1,542.4	1,282.2	1,476.4	1,469.1	1,623.7
	12	1,409.4	1,539.8	1,276.9	1,457.1	1,474.9	1,652.0
2026	1	1,392.3	1,525.1	1,244.6	1,462.9	1,450.7	1,676.1
	2	1,411.8	1,507.8	1,197.6	1,462.6	1,433.6	1,685.7

表 2.10 (續) 由主要承建商填報有關從事公營建築工程的工人的每日平均工資（2021年版數列）

Table 2.10 (cont'd) Average daily wages of workers engaged in public sector construction projects as reported by main contractors (2021 edition of data series)

元
$

年 Year	月 Month	鋪瓦工 Tiler	貨車駕駛員 Truck driver	防水工 Waterproofing worker
2024	12	1,398.1	1,004.2	1,290.3
2025	1	1,378.0	999.8	1,293.5
	2	1,341.4	1,019.5	1,340.4
	3	1,349.0	1,001.8	1,436.5
	4	1,315.0	974.7	1,325.0
	5	1,327.5	991.2	1,371.1
	6	1,387.1	1,008.8	1,298.1
	7	1,391.4	1,005.3	1,332.6
	8	1,418.6	1,006.3	1,346.9
	9	1,365.7	1,008.1	1,314.8
	10	1,372.7	998.8	1,339.1
	11	1,422.9	995.4	1,323.2
	12	1,377.2	974.9	1,296.8
2026	1	1,404.5	981.2	1,309.7
	2	1,429.0	979.7	1,294.9

註釋： 上表的數字乃根據由公營建築工程（指建築署、土木工程拓展署、渠務署、機電工程署、環境保護署、路政署、房屋署及水務署範圍的工程項目）的主要承建商自行填報的行政報表，即「建造工程的地盤工人調配及工資月報表」（GF527（Rev. 1/2017））的資料，及發展局的行政資料，並按發展局指定的工程範圍及工種編製而成。

數字主要用於計算公營建築工程工資成本的變動，而非反映建造業的整體工資情況。如某個職業在當月沒有更新的數據，將會列出該職業曾有數據的最近一個月份的數字。

一些職業的每日平均工資可能有較大的按月波動，這主要是由於這些職業的人力需求較小，每月只有很少數目（且可能與上月完全不同）的公營建築工程聘請有關工人；而不同工程所需的工人的技術水平／經驗亦可能有很大差別。

Notes : Figures in the above table are compiled based on the information obtained from the self-administered "Monthly Return of Site Labour Deployment and Wage Rates for Construction Works" (GF527 (Rev. 1/2017)) completed by main contractors in the public sector construction projects (i.e. construction projects under the purview of Architectural Services Department, Civil Engineering and Development Department, Drainage Services Department, Electrical and Mechanical Services Department, Environmental Protection Department, Highways Department, Housing Department and Water Supplies Department), and administrative information of the Development Bureau (DEVB), in accordance with the project coverage and occupations specified by DEVB.

Figures are compiled mainly for deriving the changes in labour costs in public sector construction projects and are not meant to reflect the overall wage situation in the construction industry. If there is no up-to-date data in the reference month for an occupation, the figure of the same occupation in the latest previous month where data were available will be provided.

The average daily wages of some occupations may be subject to relatively large fluctuations from month to month. This is mainly because the number of workers required for these occupations is relatively small such that only a small number of public sector construction projects (which may be completely different from those in the preceding month) employ such workers each month; and the levels of skill/experience of the workers required by different projects could vary largely.

資料來源：政府統計處工資及勞工成本統計組（一）

Source : Wages and Labour Costs Statistics Section (1), Census and Statistics Department

表 2.11　按意外類別劃分的職業傷亡個案（2025年1月至12月）

Table 2.11　Occupational injuries analysed by type of accident (January to December 2025)

意外類別	Type of accident	死 Fatal	傷 Non-fatal	總計 Total
受困於物件之內或物件之間	Trapped in or between objects	4	785	789
提舉或搬運物件時受傷	Injured whilst lifting or carrying	0	4 228	4 228
滑倒、絆倒或在同一高度跌倒	Slip, trip or fall on same level	2	9 404	9 406
人體從高處墮下	Fall of person from height	8	723	731
與固定或不動的物件碰撞	Striking against fixed or stationary object	0	1 719	1 719
被移動物件或與移動物件碰撞	Striking against or struck by moving object	5	1 976	1 981
踏在物件上	Stepping on object	0	159	159
暴露於有害物質中或接觸有害物質	Exposure to or contact with harmful substance	0	212	212
觸電或接觸放出的電流	Contact with electricity or electric discharge	1	16	17
受困於倒塌或翻側的物件	Trapped by collapsing or overturning object	1	29	30
遭墮下的物件撞擊	Struck by falling object	3	389	392
遭移動中的車輛撞倒	Struck by moving vehicle	14	1 180	1 194
觸及開動中的機器或觸及以機器製造中的物件	Contact with moving machinery or object being machined	1	433	434
遇溺	Drowning	1	0	1
火警燒傷	Exposure to fire	0	16	16
爆炸受傷	Exposure to explosion	0	7	7
被手工具所傷	Injured by hand tool	1	1 075	1 076
泥土傾瀉受傷	Injured by fall of ground	0	0	0
窒息	Asphyxiation	4	0	4
觸及灼熱表面或物質	Contact with hot surface or substance	0	1109	1 109
被動物所傷	Injured by animal	0	401	401
於工作場所暴力事件中受傷	Injured in workplace violence	0	783	783
其他類別	Others	228	1 448	1 676
總計	Total	273	26 092	26 365

註釋：　上列的傷亡數字為截至 2026 年 3 月 31 日所記錄的數字，可能在日後會作出修訂。

Note : The above injury figures are recorded as at 31 March 2026 and are subject to revision later on.

資料來源：勞工處

Source : Labour Department

表 2.12　按意外類別及行業劃分的工業意外個案（2025年1月至12月）
Table 2.12　Industrial accidents analysed by type of accident and industry (January - December 2025)

行業	Industry	受困於物件之內或物件之間 Trapped in or between objects	提舉或搬運物件時受傷 Injured whilst lifting or carrying	滑倒、絆倒或在同一高度跌倒 Slip, trip or fall on same level	人體從高處墮下 Fall of person from height	與固定或不動的物件碰撞 Striking against fixed or stationary object	被移動物件或與移動物件碰撞 Striking against or struck by moving object
食品、飲品及煙草製品的製造	Manufacture of food products, beverages and tobacco products	17	84	103	6	43	52
紡織品的製造	Manufacture of textiles	0	0	1	0	0	0
成衣的製造	Manufacture of wearing apparel	0	0	0	0	0	0
皮革及相關製品、木材及木製品、水松製品、草編及編結材料製品（玩具除外）以及傢具的製造	Manufacture of leather and related products, wood and products of wood and cork, articles of straw and plaiting materials (except toys), and furniture	0	1	0	0	1	0
紙及紙製品的製造；以及印刷及已儲錄資料媒體的複製	Manufacture of paper and paper products; and printing and reproduction of recorded media	0	4	3	2	0	4
焦煤和精煉石油產品、化學品及化學產品，以及藥品、醫藥化學劑和植物藥材的製造	Manufacture of coke and refined petroleum products; chemicals and chemical products; and pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products	2	16	7	0	5	3
橡膠及塑膠產品的製造（傢具、玩具、體育用品及文具除外）	Manufacture of rubber and plastics products (except furniture, toys, sports goods and stationery)	0	1	0	1	0	0
其他非金屬礦產製品的製造	Manufacture of other non-metallic mineral products	1	2	2	1	2	2
基本金屬的製造	Manufacture of basic metals	2	1	1	1	2	0
金屬製品的製造（機械及設備除外）	Manufacture of fabricated metal products (except machinery and equipment)	4	2	3	1	3	5
電腦、電子及光學產品的製造；電器設備及其他機械設備的製造、維修及安裝；以及汽車的裝嵌及其他運輸設備的製造	Manufacture of computer, electronic and optical products; manufacture, repair & installation of electrical equipment and other machinery and equipment; and body assembly of motor vehicles and manufacture of other transport equipment	9	8	12	9	9	15
其他製造業	Other manufacturing	0	0	1	0	1	1
電力及燃氣供應	Electricity and gas supply	0	2	0	0	0	0
建造	Construction	98 (2)	396	770	188 (6)	248	268 (2)
餐飲服務	Food and beverage services	34	372	778	22	181	158
陸路運輸	Land transport	14 (1)	60	56	28	14	33
污水處理；廢棄物的收集、處理及處置；資源的回收處理；以及污染防治服務	Sewerage; waste collection, treatment and disposal; materials recovery; and remediation services	0	10	5	2	1	6
汽車、電單車、電腦、個人及家庭用品修理	Repair of motor vehicles, motorcycles, computers, personal and household goods	5	9	5	2	6	9
其他非製造業	Other non-manufacturing industries	16	66	39	15	16	25
總計	Total	202 (3)	1 034	1 786	278 (6)	532	581 (2)

表 2.12 (續) 按意外類別及行業劃分的工業意外個案（2025年1月至12月）
Table 2.12 (cont'd) Industrial accidents analysed by type of accident and industry (January - December 2025)

行業	Industry	踏在物件上 Stepping on object	暴露於有害物質中或接觸有害物質 Exposure to or contact with harmful substance	觸電或接觸放出的電流 Contact with electricity or electric discharge	受困於倒塌或翻側的物件 Trapped by collapsing or overturning object	遭墮下的物件撞擊 Struck by falling object	遭移動中的車輛撞倒 Struck by moving vehicle
食品、飲品及煙草製品的製造	Manufacture of food products, beverages and tobacco products	0	2	2	3	5	11
紡織品的製造	Manufacture of textiles	0	0	0	0	0	0
成衣的製造	Manufacture of wearing apparel	0	0	0	0	0	0
皮革及相關製品、木材及木製品、水松製品、草編及編結材料製品（玩具除外）以及傢具的製造	Manufacture of leather and related products, wood and products of wood and cork, articles of straw and plaiting materials (except toys), and furniture	0	0	0	0	0	0
紙及紙製品的製造；以及印刷及已儲錄資料媒體的複製	Manufacture of paper and paper products; and printing and reproduction of recorded media	0	0	0	0	0	0
焦煤和精煉石油產品、化學品及化學產品，以及藥品、醫藥化學劑和植物藥材的製造	Manufacture of coke and refined petroleum products; chemicals and chemical products; and pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products	1	0	0	0	2	0
橡膠及塑膠產品的製造（傢具、玩具、體育用品及文具除外）	Manufacture of rubber and plastics products (except furniture, toys, sports goods and stationery)	0	0	0	0	0	1
其他非金屬礦產製品的製造	Manufacture of other non-metallic mineral products	0	0	0	0	1	0
基本金屬的製造	Manufacture of basic metals	0	0	0	0	0	0
金屬製品的製造（機械及設備除外）	Manufacture of fabricated metal products (except machinery and equipment)	0	0	0	0	1	0
電腦、電子及光學產品的製造；電器設備及其他機械設備的製造、維修及安裝；以及汽車的裝嵌及其他運輸設備的製造	Manufacture of computer, electronic and optical products; manufacture, repair & installation of electrical equipment and other machinery and equipment; and body assembly of motor vehicles and manufacture of other transport equipment	2	0	0	0	3	0
其他製造業	Other manufacturing	0	0	0	0	0	0
電力及燃氣供應	Electricity and gas supply	0	0	0	0	0	0
建造	Construction	33	21	2	14 (1)	75 (3)	11
餐飲服務	Food and beverage services	4	35	1	1	30	5
陸路運輸	Land transport	1	1	0	0	7	8
污水處理；廢棄物的收集、處理及處置；資源的回收處理；以及污染防治服務	Sewerage; waste collection, treatment and disposal; materials recovery; and remediation services	1	0	0	1	0	1
汽車、電單車、電腦、個人及家庭用品修理	Repair of motor vehicles, motorcycles, computers, personal and household goods	0	0	0	0	2	0
其他非製造業	Other non-manufacturing industries	1	2	0	2	10	12
總計	Total	43	61	5	21 (1)	136 (3)	49

表 2.12 (續) 按意外類別及行業劃分的工業意外個案（2025年1月至12月）
Table 2.12 (cont'd) Industrial accidents analysed by type of accident and industry (January - December 2025)

行業	Industry	觸及開動中的機器或觸及以機器製造中的物件 Contact with moving machinery or object being machined	遇溺 Drowning	火警燒傷 Exposure to fire	爆炸受傷 Exposure to explosion	被手工具所傷 Injured by hand tool	泥土傾瀉受傷 Injured by fall of ground
食品、飲品及煙草製品的製造	Manufacture of food products, beverages and tobacco products	58	0	0	0	37	0
紡織品的製造	Manufacture of textiles	0	0	0	0	1	0
成衣的製造	Manufacture of wearing apparel	1	0	0	0	0	0
皮革及相關製品、木材及木製品、水松製品、草編及編結材料製品（玩具除外）以及傢具的製造	Manufacture of leather and related products, wood and products of wood and cork, articles of straw and plaiting materials (except toys), and furniture	0	0	0	0	0	0
紙及紙製品的製造；以及印刷及已儲錄資料媒體的複製	Manufacture of paper and paper products; and printing and reproduction of recorded media	7	0	0	0	5	0
焦煤和精煉石油產品、化學品及化學產品，以及藥品、醫藥化學劑和植物藥材的製造	Manufacture of coke and refined petroleum products; chemicals and chemical products; and pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products	7	0	0	0	1	0
橡膠及塑膠產品的製造（傢具、玩具、體育用品及文具除外）	Manufacture of rubber and plastics products (except furniture, toys, sports goods and stationery)	0	0	0	0	0	0
其他非金屬礦產製品的製造	Manufacture of other non-metallic mineral products	1	0	0	0	0	0
基本金屬的製造	Manufacture of basic metals	2	0	0	0	0	0
金屬製品的製造（機械及設備除外）	Manufacture of fabricated metal products (except machinery and equipment)	6	0	0	0	1	0
電腦、電子及光學產品的製造；電器設備及其他機械設備的製造、維修及安裝；以及汽車的裝嵌及其他運輸設備的製造	Manufacture of computer, electronic and optical products; manufacture, repair & installation of electrical equipment and other machinery and equipment; and body assembly of motor vehicles and manufacture of other transport equipment	8	0	0	0	4	0
其他製造業	Other manufacturing	0	0	0	0	1	0
電力及燃氣供應	Electricity and gas supply	0	0	0	0	0	0
建造	Construction	179 (1)	1 (1)	2	1	75	0
餐飲服務	Food and beverage services	38	0	0	0	449	0
陸路運輸	Land transport	4	0	0	0	3	0
污水處理；廢棄物的收集、處理及處置；資源的回收處理；以及污染防治服務	Sewerage; waste collection, treatment and disposal; materials recovery; and remediation services	5	0	0	0	0	0
汽車、電單車、電腦、個人及家庭用品修理	Repair of motor vehicles, motorcycles, computers, personal and household goods	3	0	0	0	2	0
其他非製造業	Other non-manufacturing industries	10	0	2	0	4	0
總計	Total	329 (1)	1 (1)	4	1	583	0

表 2.12 (續) 按意外類別及行業劃分的工業意外個案（2025年1月至12月）
Table 2.12 (cont'd) Industrial accidents analysed by type of accident and industry (January - December 2025)

行業	Industry	窒息 Asphyxiation	觸及灼熱表面或物質 Contact with hot surface or substance	被動物所傷 Injured by animal	於工作場所暴力事件中受傷 Injured in workplace violence	其他類別 Others	總計 Grand total
食品、飲品及煙草製品的製造	Manufacture of food products, beverages and tobacco products	0	47	0	0	4	474
紡織品的製造	Manufacture of textiles	0	0	0	0	0	2
成衣的製造	Manufacture of wearing apparel	0	0	0	0	0	1
皮革及相關製品、木材及木製品、水松製品、草編及編結材料製品（玩具除外）以及傢具的製造	Manufacture of leather and related products, wood and products of wood and cork, articles of straw and plaiting materials (except toys), and furniture	0	0	0	0	0	2
紙及紙製品的製造；以及印刷及已儲錄資料媒體的複製	Manufacture of paper and paper products; and printing and reproduction of recorded media	0	0	0	0	0	25
焦煤和精煉石油產品、化學品及化學產品，以及藥品、醫藥化學劑和植物藥材的製造	Manufacture of coke and refined petroleum products; chemicals and chemical products; and pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products	0	2	0	0	0	46
橡膠及塑膠產品的製造（傢具、玩具、體育用品及文具除外）	Manufacture of rubber and plastics products (except furniture, toys, sports goods and stationery)	0	0	0	0	0	3
其他非金屬礦產製品的製造	Manufacture of other non-metallic mineral products	0	1	0	0	0	13
基本金屬的製造	Manufacture of basic metals	0	1	0	0	0	10
金屬製品的製造（機械及設備除外）	Manufacture of fabricated metal products (except machinery and equipment)	0	0	0	0	0	26
電腦、電子及光學產品的製造；電器設備及其他機械設備的製造、維修及安裝；以及汽車的裝嵌及其他運輸設備的製造	Manufacture of computer, electronic and optical products; manufacture, repair & installation of electrical equipment and other machinery and equipment; and body assembly of motor vehicles and manufacture of other transport equipment	0	1	0	0	0	80
其他製造業	Other manufacturing	0	0	0	0	0	4
電力及燃氣供應	Electricity and gas supply	0	0	0	0	0	2
建造	Construction	4 (4)	19	2	0	18 (1)	2 425 (21)
餐飲服務	Food and beverage services	0	697	6	0	12	2 823
陸路運輸	Land transport	0	4	0	0	11	244 (1)
污水處理；廢棄物的收集、處理及處置；資源的回收處理；以及污染防治服務	Sewerage; waste collection, treatment and disposal; materials recovery; and remediation services	0	3	0	0	2	37
汽車、電單車、電腦、個人及家庭用品修理	Repair of motor vehicles, motorcycles, computers, personal and household goods	0	0	1	0	0	44
其他非製造業	Other non-manufacturing industries	0	2	0	0	3	225
總計	Total	4 (4)	777	9	0	50 (1)	6 486 (22)

註釋： 上列傷亡數字為截至 2026 年 3 月 31 日所記錄的數字，可能在日後會作出修訂。數字指意外事件的總數，括號內數字為死亡人數。

Note : The above injury figures are recorded as at 31 March 2026 and are subject to revision later on. Figures refer to the total number of accidents with the number of fatalities given in brackets.

資料來源： 勞工處

Source : Labour Department

表 2.13 按行業劃分的僱員停工事件
Table 2.13 Stoppages of work by industry

行業	Industry	2023	2024	2025	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr	2026 第1季 1st qtr
					僱員停工事件數目 Number of work stoppages				
製造	Manufacturing	0	0	1	0	0	1	0	0
電力、燃氣和自來水供應及廢棄物管理	Electricity, gas and water supply, and waste management	0	0	0	0	0	0	0	0
建造	Construction	0	0	0	0	0	0	0	0
進出口貿易、批發及零售	Import/export, wholesale and retail trades	0	0	0	0	0	0	0	0
住宿及膳食服務	Accommodation and food services	0	0	0	0	0	0	0	0
運輸、倉庫、郵政及速遞服務以及資訊及通訊	Transportation, storage, postal and courier services, and information and communications	0	0	0	0	0	0	0	0
金融及保險、地產以及專業及商用服務	Financing and insurance, real estate, and professional and business services	0	0	0	0	0	0	0	0
公共行政以及社會及個人服務	Public administration and social and personal services	0	0	0	0	0	0	0	0
總計	Total	0	0	1	0	0	1	0	0
					損失工作日數 Working days lost				
製造	Manufacturing	0	0	181	0	0	181	0	0
電力、燃氣和自來水供應及廢棄物管理	Electricity, gas and water supply, and waste management	0	0	0	0	0	0	0	0
建造	Construction	0	0	0	0	0	0	0	0
進出口貿易、批發及零售	Import/export, wholesale and retail trades	0	0	0	0	0	0	0	0
住宿及膳食服務	Accommodation and food services	0	0	0	0	0	0	0	0
運輸、倉庫、郵政及速遞服務以及資訊及通訊	Transportation, storage, postal and courier services, and information and communications	0	0	0	0	0	0	0	0
金融及保險、地產以及專業及商用服務	Financing and insurance, real estate, and professional and business services	0	0	0	0	0	0	0	0
公共行政以及社會及個人服務	Public administration and social and personal services	0	0	0	0	0	0	0	0
總計	Total	0	0	181	0	0	181	0	0

資料來源： 勞工處

Source : Labour Department

3 對外貿易 External Trade

概念及方法

3.1 香港對外貿易包括香港對外商品貿易及服務貿易。

商品貿易
(圖 3.1 - 3.2 及表 3.1 - 3.8)

3.2 對外商品貿易統計包括香港與其貿易夥伴間的貨品進出口，包括經陸路、航空、水路運輸及郵寄貨品。豁免貨品、黃金及金幣的進出口則不包括在內。

3.3 香港的對外商品貿易統計是根據進出口報關單上的資料編製。《中華人民共和國香港特別行政區基本法》說明，香港特別行政區為單獨的關稅地區。香港與中國內地之間的商品貿易，亦須辦理進出口報關。而有關的統計資料，亦包括在香港的對外商品貿易統計數字內。

3.4 香港的貿易統計系統主要用作編製整體及較闊分類的商品貿易統計數字，供宏觀經濟分析所用，而非用作監察或追蹤某些貨物的進出口。本處有實施質素檢定措施，但數據仍有機會出現誤差，特別是按詳細貨物分類的數字。儘管如此，這些誤差對於整體貿易數字的影響仍然是很輕微的。

3.5 進口貨品是指在香港以外出產或製成的貨品，輸入香港供本地使用或轉口，以及再進口的香港產品。其貨值是以到岸價值計算。

Concepts and methods

3.1 Hong Kong external trade comprises external merchandise trade and trade in services of Hong Kong.

Merchandise trade
(Charts 3.1 - 3.2 and Tables 3.1 - 3.8)

3.2 External merchandise trade statistics cover movements of merchandise between Hong Kong and her trading partners, by land, air, water and by post. Movements of exempted articles, gold and specie are not included.

3.3 Hong Kong's external merchandise trade statistics are compiled based on information contained in import/export declarations. The Hong Kong Special Administrative Region is a separate customs territory, as stated in "The Basic Law of the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China". Import/export declaration is also required of Hong Kong's merchandise trade with Chinese Mainland, and statistics relating to this are included in Hong Kong's external merchandise trade statistics.

3.4 The trade statistics system of Hong Kong is primarily designed for compilation of trade statistics at aggregate and broad commodity level for macroeconomic analysis, rather than for monitoring or tracking the imports and exports of certain commodities. Although quality assurance procedures are in place, some data may still be subject to reporting or other errors, especially at detailed commodity code level. Yet, the overall impact on the aggregate trade statistics should still be negligible.

3.5 Imports of goods refer to goods which have been produced or manufactured in places outside the jurisdiction of Hong Kong and brought into Hong Kong for domestic use or for subsequent re-export as well as products of Hong Kong which are re-imported. Their values are recorded on c.i.f. (cost, insurance and freight) basis.

3.6 整體出口貨品包括港產品出口及轉口貨品。港產品出口貨物是指香港的天然產品或在本港經過製造工序，以致其基本生產物料的形狀、性質、結構或效用受到永久及實質改變的產品。轉口貨品是指輸出曾經自外地輸入本港的貨品，而這些貨品並沒有在本港經過任何製造工序，以致永久及實質改變其基本原料的形狀、性質、結構或效用。其貨值是以離岸價值計算。

3.6 Total exports of goods comprise domestic exports and re-exports. Domestic exports are the natural produce of Hong Kong or the products of a manufacturing process in Hong Kong which has changed permanently and substantially the shape, nature, form or utility of the basic materials used in manufacture. Re-exports are products which have previously been imported into Hong Kong and which are re-exported without having undergone in Hong Kong a manufacturing process which has changed permanently and substantially the shape, nature, form or utility of the basic materials used in manufacture. Their values are recorded on f.o.b. (free-on-board) basis.

3.7 商品貿易總額是指香港與其貿易夥伴間的所有貨品流動，包括經陸路、航空、水路運輸及郵寄的貨品。商品貿易總額包括進口貨品及整體出口貨品。

3.7 Total merchandise trade refers to all the movements of merchandise between Hong Kong and her trading partners, by land, air, water and by post. It comprises imports and total exports of goods.

3.8 在表 3.2 至 3.5 內，由於按月數字的有關調整只會納入年度總數，因此，個別月份數字的總和與年度總數未必相同。

3.8 In Tables 3.2 to 3.5, the sums of the monthly figures may differ from the annual figures because adjustments relating to individual months are incorporated in the annual figures only.

3.9 貨值指數、單位價格指數及貨量指數分別量度對外商品貿易貨值、貨品價格及貨量的變動。為提供一個更佳的指標量度整體商品貿易的實質增長，以環比連接法編製並按年重訂權數及參照年的新系列商品貿易指數已於 2015 年 3 月公布，取代之前以拉斯派爾型方法配以固定基期方法編製的商品貿易指數系列。

3.9 The value index, unit value index and quantum index measure the changes in value, prices and volume of external merchandise trade respectively. In order to provide a better measure of the real growth of trade aggregates, a new series of trade index numbers compiled using the chain linking approach with annual re-weighting and re-referencing was released in March 2015 to replace the previous series compiled using the Laspeyres method with a fixed base year.

3.10 經季節性調整的商品貿易統計數列，由於已採取統計方法剔除季節性因素，所以外貿數字可以進行更有意義的短期比較。把貿易統計原來數列的按年變動數字與經季節性調整數列的最近 3 個月與對上 3 個月的變動數字比較，有助察覺其趨勢上可能出現的變動。

3.10 In the seasonally adjusted merchandise trade statistics series, seasonal effects have been removed statistically to enable more meaningful shorter-term comparison to be made. When the year-on-year changes of the monthly figures in the original trade statistics series and the change of the latest 3-month period over the preceding 3-month period in the seasonally adjusted trade statistics series are analysed together, the possible variations in trend of external trade performance can be more clearly discerned.

3.11 本章節內的對外商品貿易統計數字與「國民收入及國際收支平衡」章節內的貨品出口及進口數字不能作直接比較，因後者是採用所有權轉移原則編製。

3.11 External merchandise trade statistics in this section are not directly comparable with the figures of exports and imports of goods published under the section of "National Income and Balance of Payments", as the latter is compiled based on the change of ownership principle.

服務貿易
(表 3.9)

3.12 服務貿易是指服務輸出和服務輸入。服務輸出是向世界其他地方出售服務；而服務輸入則是從世界其他地方購入服務。

3.13 服務輸出及輸入是指香港經濟體的「居民」與「非居民」之間進行的交易。根據國際統計標準，居民是指在該經濟體的經濟領域內通常經營業務的機構，以及在該經濟體的經濟領域內通常居住的人士。

3.14 香港與中國內地之間的服務交易均視作對外交易，並包括在香港服務貿易統計數字內。

3.15 香港服務貿易統計數字的編製主要是根據《2010 年國際服務貿易統計手冊》內的建議，涵蓋香港與世界各地之間有關運輸，旅遊，保險及退休金服務，金融服務，製造服務，以及多種不同類別服務的交易，當中包括保養及維修服務，建造，知識產權使用費，電子通訊、電腦及資訊服務，其他商業服務，個人、文化及康樂服務，以及政府貨品及服務。有關詳情，請參閱政府統計處網站(www.censtatd.gov.hk/tc/scode240.html)。

3.16 香港服務貿易統計數字是根據多項資料來源所得的數據編製而成，資料來源包括機構單位和住戶統計調查，以及行政記錄及其他資料來源。

Trade in services
(Table 3.9)

3.12 Trade in services (TIS) refers to exports of services and imports of services. Exports of services are the sales of services to the rest of the world, whereas imports of services are the purchases of services from the rest of the world.

3.13 Exports and imports of services represent transactions between "residents" and "non-residents" of the economy of Hong Kong. According to international statistical standards, residents refer to organisations which ordinarily operate in the economic territory of the economy, and persons who normally stay in the economic territory of the economy.

3.14 TIS transactions of Hong Kong with Chinese Mainland are treated as external transactions and are included in Hong Kong's TIS statistics.

3.15 Hong Kong's TIS statistics are compiled mainly based on the recommendations in the *Manual on Statistics of International Trade in Services 2010*, covering transactions between Hong Kong and the rest of the world in respect of transport; travel; insurance and pension services; financial services; manufacturing services; and a wide variety of services including maintenance and repair services; construction; charges for the use of intellectual property; telecommunications, computer and information services; other business services; personal, cultural and recreational services; and government goods and services. For details, please refer to the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/scode240.html).

3.16 Hong Kong's TIS statistics are compiled based on data collected via various sources, including establishment and household surveys, administrative records and other data sources.

其他有關刊物

香港對外商品貿易（月刊）

香港進出口貨物分類表（協調制度）2022 年版

第一冊：第一至第十類貨物

第二冊：第十一至第二十二類貨物

香港商品貿易指數（月刊）

香港商品貿易統計分類表二零零七年版

香港服務貿易統計（年刊）

香港國際收支平衡、國際投資頭寸及對外債務統計（季刊）

按開支組成部分劃分的本地生產總值（季刊）

本地生產總值統計特刊（2012 年 9 月號）

Further references

Hong Kong External Merchandise Trade (Monthly)

Hong Kong Imports and Exports Classification List (Harmonized System) 2022 Edition

Volume One : Commodity Section I – X

Volume Two : Commodity Section XI – XXII

Hong Kong Merchandise Trade Index Numbers (Monthly)

Hong Kong Merchandise Trade Statistics Classification 2007 Edition

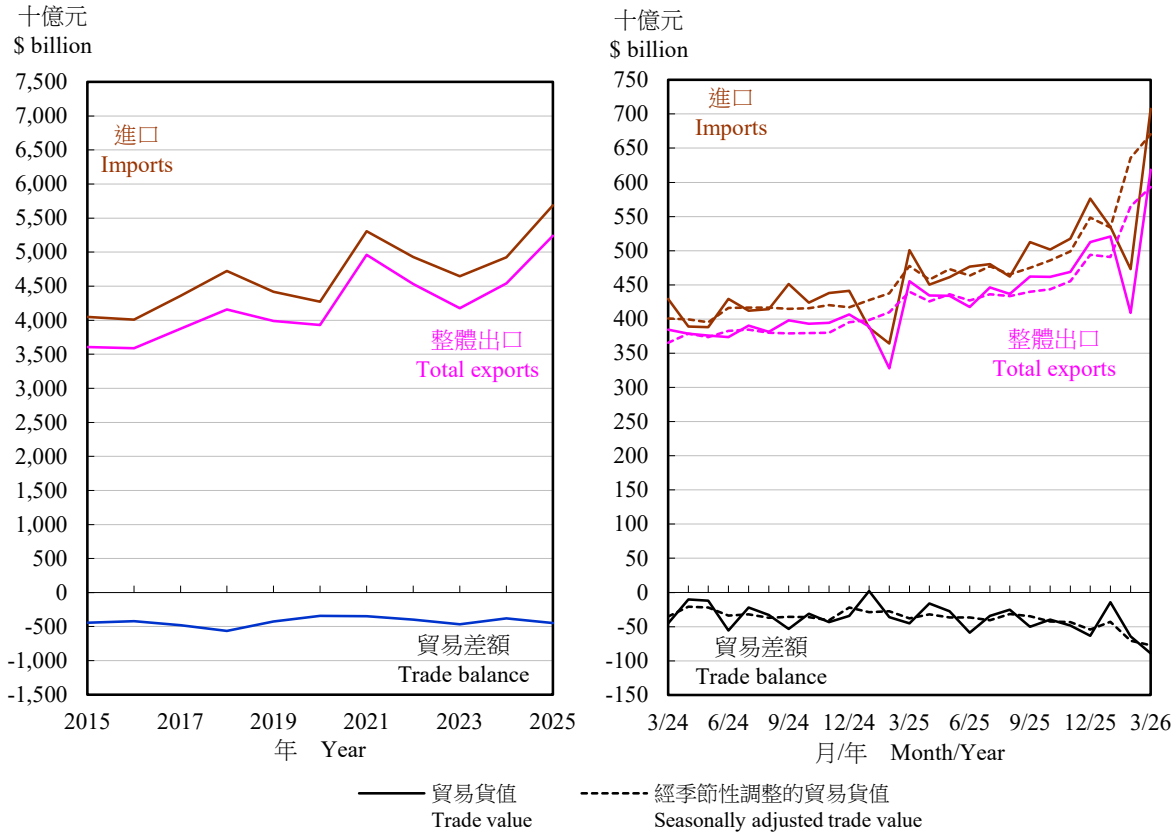
Hong Kong Trade in Services Statistics (Annual)

Balance of Payments, International Investment Position and External Debt Statistics of Hong Kong (Quarterly)

Gross Domestic Product by Expenditure Component (Quarterly)

Special Report on Gross Domestic Product (September 2012 issue)

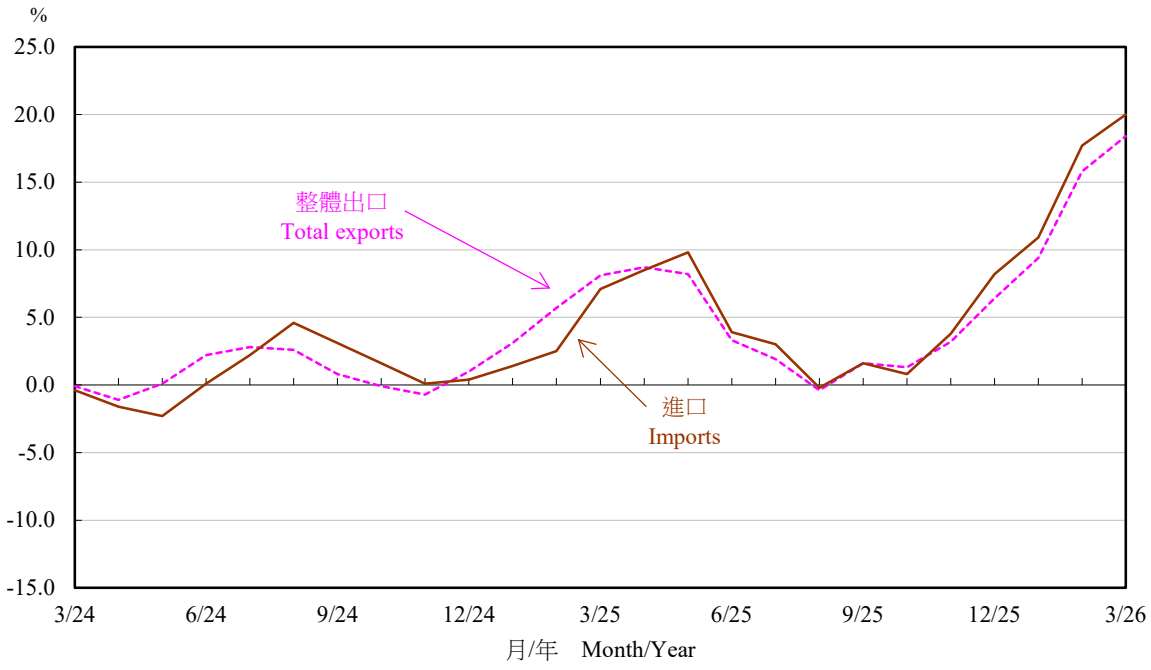
圖 3.1 對外商品貿易貨值
Chart 3.1 External merchandise trade values



註釋： 當每年1月份的數字發表時，會一併修訂對上3年的經季節性調整數列。

Note : The seasonally adjusted series for the preceding 3 years are revised each year when the figures for January become available.

圖 3.2 經季節性調整的對外商品貿易貨值最近3個月與對上3個月比較的變動
Chart 3.2 Change of the latest 3-month period over the preceding 3-month period of seasonally adjusted series of external merchandise trade values



註釋： 當每年1月份的數字發表時，會一併修訂對上3年的經季節性調整數列。

Note : The seasonally adjusted series for the preceding 3 years are revised each year when the figures for January become available.

表 3.1 對外商品貿易統計數字
Table 3.1 External merchandise trade statistics

百萬元(另有註明除外)
$ million, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	進口 Imports	整體出口 Total exports	貿易總額 Total trade	商品貿易差額 Merchandise trade balance
2023		4,644,991	4,177,405	8,822,396	-467,585
2024		4,922,101	4,542,371	9,464,472	-379,731
2025		5,686,833	5,240,251	10,927,083	-446,582
2025	1	387,064	389,142	776,206	2,078
	2	364,224	327,909	692,133	-36,315
	3	500,891	455,534	956,425	-45,357
	4	450,472	434,464	884,936	-16,007
	5	461,406	434,081	895,487	-27,325
	6	476,744	417,818	894,562	-58,925
	7	480,417	446,297	926,714	-34,120
	8	462,006	436,591	898,597	-25,415
	9	512,512	462,341	974,852	-50,171
	10	501,728	461,782	963,510	-39,947
	11	517,383	468,868	986,251	-48,515
	12	576,048	512,795	1,088,843	-63,253
2026	1	534,659	520,564	1,055,223	-14,094
	2	472,946	408,795	881,741	-64,150
	3	707,484	618,401	1,325,885	-89,084

		累積總額 Cumulative totals			
		進口 Imports			
年 Year	月 Month	同年累積 Year to date	與上年同期比較的變動(%) Change over same period in preceding year (%)	最近12個月累積 12 months to date	與上年同期比較的變動(%) Change over same period in preceding year (%)
2023		-	-	-	-5.7
2024		-	-	-	+6.0
2025		-	-	-	+15.5
2025	1	387,064	+0.5	4,924,097	+4.5
	2	751,116	+5.7	4,962,670	+5.4
	3	1,251,728	+9.8	5,034,072	+6.4
	4	1,701,954	+11.4	5,095,658	+7.4
	5	2,163,160	+12.9	5,169,949	+8.2
	6	2,639,454	+12.6	5,217,237	+8.4
	7	3,119,745	+13.2	5,285,881	+9.0
	8	3,580,587	+13.0	5,333,719	+9.3
	9	4,092,840	+13.1	5,395,023	+10.4
	10	4,594,212	+13.6	5,472,550	+11.6
	11	5,111,268	+14.1	5,552,002	+12.7
	12	5,686,833	+15.5	5,686,833	+15.5
2026	1	534,659	+38.1	5,834,428	+18.5
	2	1,007,333	+34.1	5,943,050	+19.8
	3	1,714,586	+37.0	6,149,691	+22.2

表 3.1 (續) 對外商品貿易統計數字
Table 3.1 (cont'd) External merchandise trade statistics

百萬元(另有註明除外)
$ million, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	累積總額 --- 續 Cumulative totals --- cont'd 整體出口 Total exports 同年累積 Year to date	與上年同期比較的變動(%) Change over same period in preceding year (%)	最近12個月累積 12 months to date	與上年同期比較的變動(%) Change over same period in preceding year (%)
2023		-	-	-	-7.8
2024		-	-	-	+8.7
2025		-	-	-	+15.4
2025	1	389,142	+0.1	4,542,802	+6.3
	2	716,483	+6.5	4,586,405	+7.3
	3	1,171,077	+10.9	4,657,325	+8.6
	4	1,605,032	+11.9	4,712,937	+8.8
	5	2,038,412	+12.6	4,770,696	+8.9
	6	2,455,864	+12.5	4,814,961	+9.1
	7	2,901,137	+12.7	4,870,326	+9.2
	8	3,337,279	+13.0	4,926,679	+9.9
	9	3,798,893	+13.4	4,991,365	+10.9
	10	4,260,191	+13.8	5,060,495	+12.1
	11	4,728,461	+14.3	5,134,573	+13.5
	12	5,240,251	+15.4	5,240,251	+15.4
2026	1	520,564	+33.8	5,371,673	+18.2
	2	928,334	+29.6	5,452,102	+18.9
	3	1,546,189	+32.0	5,615,363	+20.6

年 Year	月 Month	累積總額 --- 續 Cumulative totals --- cont'd 貿易總額 Total trade 同年累積 Year to date	與上年同期比較的變動(%) Change over same period in preceding year (%)	最近12個月累積 12 months to date	與上年同期比較的變動(%) Change over same period in preceding year (%)
2023		-	-	-	-6.7
2024		-	-	-	+7.3
2025		-	-	-	+15.5
2025	1	776,206	+0.3	9,466,899	+5.3
	2	1,467,599	+6.1	9,549,075	+6.3
	3	2,422,805	+10.3	9,691,397	+7.4
	4	3,306,986	+11.6	9,808,595	+8.1
	5	4,201,572	+12.8	9,940,645	+8.6
	6	5,095,319	+12.5	10,032,198	+8.7
	7	6,020,881	+13.0	10,156,207	+9.1
	8	6,917,866	+13.0	10,260,398	+9.6
	9	7,891,732	+13.2	10,386,388	+10.6
	10	8,854,403	+13.7	10,533,045	+11.8
	11	9,839,729	+14.2	10,686,575	+13.1
	12	10,927,083	+15.5	10,927,083	+15.5
2026	1	1,055,223	+35.9	11,206,101	+18.4
	2	1,935,667	+31.9	11,395,152	+19.3
	3	3,260,775	+34.6	11,765,054	+21.4

註釋： 由於較早月份的有關調整只會納入累積總數，因此，個別月份數字的總和與累積總數未必相同。

Note : The sums of the monthly figures may differ from the cumulative totals because adjustments relating to earlier months are incorporated in the cumulative totals only.

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section, Census and Statistics Department

表 3.2　按主要供應地劃分的商品進口
Table 3.2　Imports of goods by main supplier

百萬元
$ million

年 Year	月 Month	中國內地 Chinese Mainland	台灣 Taiwan	新加坡 Singapore	越南 Vietnam	韓國 Korea	日本 Japan	美國 United States of America	馬來西亞 Malaysia	英國 United Kingdom	泰國 Thailand
2023		2,022,317	525,905	329,557	133,742	223,626	221,499	199,708	149,754	69,754	85,571
2024		2,144,663	556,972	389,673	164,158	287,096	226,970	206,101	165,884	72,601	81,386
2025		2,491,823	668,467	435,167	323,587	251,732	244,388	210,163	196,215	104,318	86,024
2025	1	164,979	49,912	29,854	14,927	17,344	15,053	14,466	17,967	6,844	5,603
	2	146,330	44,070	28,536	15,175	15,691	17,939	16,739	11,886	7,194	6,787
	3	202,689	77,072	31,013	27,558	21,753	20,558	20,517	19,669	9,560	7,567
	4	201,692	57,011	35,639	24,875	19,719	18,601	15,410	14,173	7,792	7,750
	5	200,862	53,802	36,697	21,653	21,422	18,631	16,605	15,292	9,591	9,329
	6	217,974	55,349	34,138	25,285	19,852	20,903	19,063	15,262	8,335	7,339
	7	211,957	54,185	37,424	38,049	20,568	22,271	14,533	13,210	8,910	7,371
	8	208,507	51,978	35,591	27,060	20,061	20,872	15,598	13,859	7,534	6,463
	9	230,824	50,461	42,034	29,068	21,705	23,888	19,919	15,827	10,544	7,346
	10	213,068	56,816	42,948	36,257	19,875	20,844	16,887	22,543	9,456	6,807
	11	234,802	55,653	41,239	25,218	24,904	21,351	20,606	16,511	9,360	6,878
	12	261,162	62,392	40,133	38,480	28,877	23,608	19,994	20,055	9,205	6,872
2026	1	241,839	51,560	42,628	34,302	30,355	20,993	19,733	18,352	9,182	5,837
	2	187,667	48,277	33,066	26,045	33,508	18,010	18,097	15,580	23,780	7,245
	3	301,659	64,582	49,199	51,186	46,167	27,360	34,056	28,201	20,889	8,032

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section,
Census and Statistics Department

表 3.3　按主要目的地劃分的商品整體出口
Table 3.3　Total exports of goods by main destination

百萬元
$ million

年 Year	月 Month	中國內地 Chinese Mainland	美國 United States of America	越南 Vietnam	台灣 Taiwan	印度 India	阿拉伯聯合酋長國 United Arab Emirates	日本 Japan	泰國 Thailand	馬來西亞 Malaysia	新加坡 Singapore
2023		2,320,368	272,476	111,878	138,842	167,022	103,466	84,398	64,819	37,001	65,138
2024		2,681,658	295,571	144,409	140,415	137,022	95,152	80,656	77,017	44,488	67,136
2025		3,128,456	324,266	217,325	201,639	144,210	100,348	91,577	86,234	71,879	71,189
2025	1	216,158	29,027	17,803	13,583	12,749	6,214	7,935	6,259	4,303	6,983
	2	199,774	16,018	14,482	14,271	8,760	5,477	5,617	5,758	3,147	4,317
	3	281,768	25,218	17,979	19,163	11,569	6,491	7,428	6,215	5,365	5,131
	4	274,727	27,953	15,744	14,750	10,515	7,125	6,305	6,018	6,693	5,234
	5	255,909	23,738	16,939	15,997	12,547	7,360	13,912	7,035	6,113	6,609
	6	255,133	23,527	17,436	15,215	10,955	6,591	7,805	6,915	5,241	5,405
	7	264,700	26,016	17,736	19,269	12,525	7,330	6,909	7,330	7,170	7,064
	8	251,171	27,688	19,575	17,025	12,809	8,359	7,221	8,003	6,277	5,491
	9	284,039	23,120	20,768	15,076	15,300	8,154	6,725	7,565	5,181	5,636
	10	262,107	36,064	19,371	17,287	13,618	12,356	7,349	7,546	8,574	6,029
	11	272,846	33,886	20,187	17,471	12,016	12,565	7,091	8,767	5,686	6,731
	12	315,977	32,367	19,429	22,647	10,933	12,301	7,313	8,952	8,160	6,595
2026	1	303,964	35,786	23,318	25,647	10,450	10,058	8,869	8,204	7,793	9,249
	2	243,579	22,233	17,205	19,039	10,333	7,963	6,146	7,886	6,983	7,329
	3	393,059	45,586	23,359	28,908	11,527	8,454	7,915	10,048	8,705	11,547

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section,
Census and Statistics Department

表 3.4 按貨品類別劃分的進口
Table 3.4 Imports by commodity section

百萬元
$ million

標準國際貿易分類（第4次修訂版）類別 SITC Rev. 4 section		0	1	2	3	4	5
年 Year	月 Month	食物及活動物 Food and live animals	飲料及煙草 Beverages and tobacco	除燃料外的非食用未加工材料 Crude materials, inedible, except fuels	礦物燃料、滑潤劑及有關物質 Mineral fuels, lubricants and related materials	動物及植物油、脂肪及蠟 Animal and vegetable oils, fats and waxes	未列明在其他編號的化學品及有關產品 Chemicals and related products, not elsewhere specified
2023		149,770	29,714	19,654	113,816	1,794	150,177
2024		148,594	29,115	20,225	114,656	1,706	129,689
2025		148,502	29,500	22,220	105,426	1,896	122,023
2025	1	16,671	2,258	1,700	8,215	116	9,191
	2	10,762	2,234	1,420	8,685	176	9,315
	3	13,072	2,422	1,840	9,325	185	11,056
	4	11,147	2,422	1,668	8,130	143	9,679
	5	11,608	2,490	1,969	8,474	185	10,276
	6	11,257	2,590	1,952	9,138	144	10,269
	7	10,688	2,716	1,681	9,360	156	10,280
	8	11,036	2,340	1,964	9,561	161	10,275
	9	11,208	2,607	1,794	7,487	141	10,142
	10	11,786	2,427	1,859	10,266	177	10,170
	11	12,720	2,463	2,184	7,698	153	10,513
	12	16,688	2,543	2,202	9,087	158	11,058
2026	1	16,199	2,981	2,146	7,866	238	10,227
	2	10,807	2,190	1,509	8,171	174	8,281
	3	12,323	2,350	2,253	14,858	142	12,028

標準國際貿易分類（第4次修訂版）類別 SITC Rev. 4 section		6	7	8	9	
年 Year	月 Month	主要以材料分類的製成品 Manufactured goods classified chiefly by material	機械及運輸設備 Machinery and transport equipment	雜項製成品 Miscellaneous manufactured articles	未列入其他分類的貨物及交易 Commodities and transactions not classified elsewhere	貨物合計 Total merchandise
2023		309,040	3,178,602	678,253	14,169	4,644,991
2024		286,998	3,503,049	676,215	11,855	4,922,101
2025		306,485	4,223,328	709,226	18,225	5,686,833
2025	1	18,523	278,120	50,865	1,405	387,064
	2	23,183	257,426	49,420	1,603	364,224
	3	25,303	371,782	64,359	1,545	500,891
	4	24,031	341,574	50,299	1,378	450,472
	5	27,051	342,605	54,475	2,271	461,406
	6	26,577	354,655	58,304	1,856	476,744
	7	25,160	362,388	56,015	1,973	480,417
	8	23,891	343,818	56,958	2,001	462,006
	9	32,445	372,362	73,418	907	512,512
	10	26,344	377,991	59,656	1,053	501,728
	11	26,089	384,682	69,681	1,200	517,383
	12	28,438	438,302	66,539	1,033	576,048
2026	1	28,285	401,936	63,742	1,040	534,659
	2	46,427	341,011	53,310	1,066	472,946
	3	58,086	528,267	76,209	969	707,484

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section, Census and Statistics Department

表 3.5 按貨品類別劃分的整體出口
Table 3.5 Total exports by commodity section

百萬元
$ million

標準國際貿易分類（第4次修訂版）類別 SITC Rev. 4 section		0	1	2	3	4	5
年 Year	月 Month	食物及活動物 Food and live animals	飲料及煙草 Beverages and tobacco	除燃料外的非食用未加工材料 Crude materials, inedible, except fuels	礦物燃料、滑潤劑及有關物質 Mineral fuels, lubricants and related materials	動物及植物油、脂肪及蠟 Animal and vegetable oils, fats and waxes	未列明在其他編號的化學品及有關產品 Chemicals and related products, not elsewhere specified
2023		53,868	14,931	23,282	6,033	399	105,255
2024		60,385	16,403	22,902	5,581	414	110,429
2025		62,157	15,707	26,733	4,932	443	96,864
2025	1	8,551	1,339	1,943	343	38	7,294
	2	4,971	1,067	1,881	480	41	6,745
	3	5,655	1,312	2,148	398	38	8,296
	4	4,593	1,163	2,046	507	30	7,970
	5	4,192	1,482	2,201	435	44	8,400
	6	3,904	1,284	2,236	342	42	7,601
	7	3,674	1,490	2,332	414	42	7,872
	8	4,491	1,311	2,184	410	30	7,966
	9	4,752	1,256	2,008	361	32	8,445
	10	4,531	1,354	2,447	451	38	8,534
	11	4,833	1,272	2,663	421	31	8,546
	12	8,179	1,390	2,628	372	37	9,429
2026	1	7,849	1,627	2,777	468	29	9,615
	2	4,233	1,078	1,777	417	35	6,126
	3	5,321	1,075	2,920	508	42	9,707

標準國際貿易分類（第4次修訂版）類別 SITC Rev. 4 section		6	7	8	9	
年 Year	月 Month	主要以材料分類的製成品 Manufactured goods classified chiefly by material	機械及運輸設備 Machinery and transport equipment	雜項製成品 Miscellaneous manufactured articles	未列入其他分類的貨物及交易 Commodities and transactions not classified elsewhere	貨物合計 Total merchandise
2023		285,687	3,107,584	574,418	5,947	4,177,405
2024		256,839	3,497,935	566,140	5,344	4,542,371
2025		264,906	4,167,122	597,419	3,967	5,240,251
2025	1	18,444	302,302	48,481	407	389,142
	2	13,121	263,291	35,915	397	327,909
	3	25,194	362,753	49,353	387	455,534
	4	19,003	348,592	50,191	369	434,464
	5	22,922	341,134	52,888	383	434,081
	6	21,396	332,687	47,973	353	417,818
	7	20,913	363,122	46,088	348	446,297
	8	22,773	344,895	52,223	309	436,591
	9	27,518	362,726	54,986	256	462,341
	10	29,184	361,402	53,611	229	461,782
	11	24,037	371,547	55,266	251	468,868
	12	20,795	418,751	50,949	265	512,795
2026	1	25,976	417,839	54,157	228	520,564
	2	22,954	328,488	43,518	169	408,795
	3	34,417	509,405	54,764	241	618,401

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section, Census and Statistics Department

表 3.6 對外商品貿易貨值變動情況
Table 3.6 Movement of external merchandise trade values

%

年 Year	月 Month	進口 Imports 原來數列的按年變動 Year-on-year change of original series	進口 Imports 經季節性調整數列的最近3個月與對上3個月比較的變動 Change of the latest 3-month period over the preceding 3-month period of the seasonally adjusted series
2025	1	+0.5	+1.4
	2	+11.8	+2.5
	3	+16.6	+7.1
	4	+15.8	+8.5
	5	+18.9	+9.8
	6	+11.1	+3.9
	7	+16.5	+3.0
	8	+11.5	-0.2
	9	+13.6	+1.6
	10	+18.3	+0.8
	11	+18.1	+3.8
	12	+30.6	+8.2
2026	1	+38.1	+10.9
	2	+29.9	+17.7
	3	+41.2	+20.0

年 Year	月 Month	整體出口 Total exports 原來數列的按年變動 Year-on-year change of original series	整體出口 Total exports 經季節性調整數列的最近3個月與對上3個月比較的變動 Change of the latest 3-month period over the preceding 3-month period of the seasonally adjusted series
2025	1	+0.1	+3.1
	2	+15.4	+5.7
	3	+18.5	+8.1
	4	+14.7	+8.7
	5	+15.5	+8.2
	6	+11.9	+3.3
	7	+14.3	+1.9
	8	+14.5	-0.4
	9	+16.1	+1.6
	10	+17.5	+1.3
	11	+18.8	+3.2
	12	+26.1	+6.4
2026	1	+33.8	+9.4
	2	+24.7	+15.8
	3	+35.8	+18.4

註釋： 經季節性調整的數列可在取得更多數據後作出修訂。在對外商品貿易數字方面，當每年 1 月份的數字發表時，會一併修訂對上 3 年的經季節性調整數列。

Note : Seasonally adjusted series may be revised as more data become available. For external merchandise trade figures, the seasonally adjusted series for the preceding 3 years are revised each year when the figures for January become available.

資料來源： 政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section, Census and Statistics Department

表 3.7 商品貿易指數
Table 3.7 Merchandise trade index numbers

(2024年=100)
(Year 2024=100)

年 Year	月 Month	進口 Imports 貨值 Value	單位價格 Unit value	貨量 Quantum
2023		94.4	96.9	97.4
2024		100.0	100.0	100.0
2025		115.5	102.2	112.9
2025	1	94.4	101.2	93.1
	2	88.8	101.4	87.6
	3	122.1	101.5	119.8
	4	109.8	101.1	108.4
	5	112.5	101.2	111.0
	6	116.2	101.2	114.8
	7	117.1	101.3	115.3
	8	112.6	101.6	111.0
	9	124.9	102.8	121.4
	10	122.3	103.6	117.8
	11	126.1	103.7	121.7
	12	140.4	105.1	133.7
2026	1	130.3	104.4	124.6
	2	115.3	105.7	108.5
	3	172.5	106.8	161.2

年 Year	月 Month	整體出口 Total exports 貨值 Value	單位價格 Unit value	貨量 Quantum	貿易價格比率 Terms of trade
2023		92.0	96.5	95.4	99.6
2024		100.0	100.0	100.0	100.0
2025		115.4	102.3	112.8	100.0
2025	1	102.8	100.7	102.0	99.5
	2	86.6	101.6	85.2	100.3
	3	120.3	101.3	118.5	99.8
	4	114.8	101.5	113.0	100.3
	5	114.7	101.8	112.5	100.5
	6	110.4	101.3	109.0	100.1
	7	117.9	101.7	115.9	100.4
	8	115.3	101.8	113.3	100.2
	9	122.1	103.0	118.4	100.2
	10	122.0	103.8	117.0	100.2
	11	123.9	103.8	119.2	100.1
	12	135.5	104.0	129.8	98.9
2026	1	137.5	104.0	132.1	99.6
	2	108.0	105.9	101.9	100.2
	3	163.4	106.7	152.7	99.9

註釋： 貿易價格比率指數是根據整體出口的單位價格指數與進口單位價格指數的比率計算出來。

Note : The terms of trade index is derived from the ratio of the unit value index for total exports to that for imports.

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section, Census and Statistics Department

表 3.8 經季節性調整的商品貿易指數
Table 3.8 Seasonally adjusted merchandise trade index numbers

		指數 (2024年=100) Index (Year 2024=100)			
		進口 Imports		整體出口 Total exports	
年 Year	月 Month	貨值 Value	貨量 Quantum	貨值 Value	貨量 Quantum
2025	1	104.2	103.1	105.3	104.8
	2	106.7	105.2	108.3	107.4
	3	116.5	114.1	116.2	113.6
	4	111.6	109.8	112.5	110.9
	5	115.3	113.4	115.3	113.6
	6	113.1	111.3	112.8	111.2
	7	116.3	113.8	115.3	113.2
	8	113.4	111.1	114.5	111.9
	9	115.7	113.0	116.2	112.8
	10	118.4	114.8	117.1	113.9
	11	121.6	117.6	120.3	115.6
	12	133.7	128.1	130.5	124.9
2026	1	130.1	124.3	129.7	124.5
	2	155.0	146.6	149.3	142.2
	3	163.4	152.6	156.7	144.4

%

		最近3個月與對上3個月比較的變動 Change of the latest 3-month period over the preceding 3-month period			
		進口 Imports		整體出口 Total exports	
年 Year	月 Month	貨值 Value	貨量 Quantum	貨值 Value	貨量 Quantum
2025	1	+1.4	+1.0	+3.1	+2.6
	2	+2.5	+2.0	+5.7	+5.5
	3	+7.1	+6.4	+8.1	+7.5
	4	+8.5	+7.7	+8.7	+7.9
	5	+9.8	+9.2	+8.2	+7.2
	6	+3.9	+3.8	+3.3	+3.1
	7	+3.0	+2.9	+1.9	+1.9
	8	-0.2	-0.3	-0.4	-0.5
	9	+1.6	+1.0	+1.6	+0.7
	10	+0.8	+0.1	+1.3	+0.2
	11	+3.8	+2.7	+3.2	+1.8
	12	+8.2	+6.7	+6.4	+4.9
2026	1	+10.9	+9.2	+9.4	+7.8
	2	+17.7	+15.5	+15.8	+14.4
	3	+20.0	+17.5	+18.4	+16.0

註釋： 經季節性調整的單位價格指數並沒有製備。

經季節性調整的數列可在取得更多數據後作出修訂。在貿易指數方面，當每年 12 月份的數字發表時，會一併修訂對上 3 年的經季節性調整數列。

Notes : No seasonally adjusted unit value index is compiled.

Seasonally adjusted series may be revised as more data become available. For trade index numbers, the seasonally adjusted series for the preceding 3 years are revised each year when the figures for December become available.

資料來源：政府統計處貿易資料分析組

Source : Trade Analysis Section, Census and Statistics Department

表 3.9　按服務組成部分劃分的服務輸出及輸入
Table 3.9　Exports and imports of services by service component

百萬元
$ million

年 Year	月 Month	服務輸出 Exports of services 運輸 Transport	旅遊 Travel	保險及退休金服務 Insurance and pension services	金融服務 Financial services	其他服務 Other services	合計 Total
2023		234,670	163,351	12,001	194,064	155,905	759,991
2024 @		267,163	175,185	13,811	216,314	162,985	835,458
2025 @		274,778	193,487	14,605	243,791	171,765	898,426
2025	1 - 3 @	71,878	50,024	3,292	66,100	42,604	233,898
	4 - 6 @	66,642	42,675	3,504	52,592	40,411	205,824
	7 - 9 @	69,607	43,559	3,761	64,879	41,743	223,549
	10 - 12 @	66,651	57,229	4,048	60,220	47,007	235,155
2026	1 - 3 @	74,388	55,881	3,394	70,713	44,755	249,131

年 Year	月 Month	服務輸入 Imports of services 運輸 Transport	旅遊 Travel	製造服務 Manufacturing services	保險及退休金服務 Insurance and pension services	金融服務 Financial services	其他服務 Other services	合計 Total
2023		140,513	177,673	85,271	12,899	63,796	138,223	618,375
2024 @		154,564	222,683	89,291	14,011	70,522	146,988	698,059
2025 @		152,877	236,564	91,581	14,927	77,004	155,375	728,328
2025	1 - 3 @	42,327	53,179	20,385	3,382	20,401	39,476	179,150
	4 - 6 @	36,545	59,814	21,955	4,080	16,607	35,960	174,961
	7 - 9 @	34,325	59,369	24,428	3,958	19,246	36,680	178,006
	10 - 12 @	39,680	64,202	24,813	3,507	20,750	43,259	196,211
2026	1 - 3 @	47,188	58,534	23,013	3,962	21,644	41,461	195,802

資料來源：政府統計處國民收入統計科（一）及服務貿易統計組

Sources : National Income Branch (1) and Trade in Services Statistics Section, Census and Statistics Department

4 國民收入及國際收支平衡
National Income and Balance of Payments

概念及方法
(表 4.1 - 4.10)

4.1 本地生產總值及本地居民總收入皆是國民經濟核算的核心統計數字。它們同是分析一個經濟體的整體經濟情況的重要經濟指標。前者對反映生產水平尤其有用，而後者則反映本地居民的總體收入。

4.2 除本地生產總值及本地居民總收入統計數字外，國際收支平衡、國際投資頭寸及對外債務統計是重要的宏觀經濟總量，可撮錄一個經濟體與世界各地之間的對外交易和頭寸。它們對該經濟體的內部和國際的貨幣及金融監控與政策審議都甚為重要。

4.3 在計算本地生產總值、本地居民總收入、國際收支平衡及相關統計數字時，「居民」的概念非常重要。一個經濟體內的居民包括個人及機構。根據國際標準，在個人層面，居民指在該經濟體的經濟領域內通常居留的人，與其國籍無關。如某人已在該經濟體居留或打算居留至少 12 個月，即被視為在該經濟體通常居留。在機構層面，居民指在該經濟體的經濟領域內通常經營業務的機構。經濟領域指該經濟體的政府有效管治的地域。概念上，個人和機構的居民身分以其主要經濟利益中心作為依據。

4.4 香港特別行政區與中國內地之間的交易和資產及負債頭寸，分別視作對外交易和對外頭寸。對外交易的例子有貨品貿易、服務貿易及對外初次收入流量。對外頭寸的例子有外來及向外直接投資頭寸。

Concepts and methods
(Tables 4.1 - 4.10)

4.1 Gross Domestic Product (GDP) and Gross National Income (GNI) are core statistics in National Accounts. They are both important economic indicators and useful for analysing the overall economic situation of an economy, with the former particularly useful for reflecting the level of production, and the latter for aggregate income of residents.

4.2 Apart from statistics on GDP and GNI, Balance of Payments (BoP), International Investment Position (IIP) and External Debt (ED) statistics are important macroeconomic aggregates that summarise the external transactions and positions of an economy with the rest of the world. They are important for monetary and financial monitoring and policy deliberations in both the domestic and international contexts.

4.3 The concept of "resident" is crucial to the compilation of GDP, GNI, BoP and related statistics. Residents of an economy include individuals and organisations. According to international standards, individual residents refer to those who normally stay in the economic territory of the economy, irrespective of their nationality. If an individual has stayed in the economy for at least 12 months or intends to do so, he/she is considered as normally staying in that economy. For organisations, residents refer to those which ordinarily operate in the economic territory of the economy. The economic territory is the geographic territory under the effective control of the government of that economy. Conceptually, the residence status of individuals and organisations depends on their centre of predominant economic interest.

4.4 Transactions and positions in assets and liabilities vis-à-vis Chinese Mainland are treated as external transactions and external positions respectively. Examples of external transactions are trade in goods, trade in services and external primary income flows. Examples of external positions are the positions of inward and outward direct investment.

本地生產總值
(圖 4.1 及表 4.1 - 4.6)

4.5 本地生產總值指一個經濟體的所有居民生產單位，在一個指定的期間內（一般是 1 年或 1 季），未扣除固定資本消耗的生產總值。

4.6 一個經濟體的按人口平均計算的本地生產總值指把該經濟體在某統計年的本地生產總值除以該經濟體在同年的年中人口總數所得的數字。

4.7 本地生產總值可從不同方面計算。就香港而言，本地生產總值數字以「開支面」及「生產面」編製。

4.8 香港的本地生產總值統計數字是根據《2008 年國民賬戶體系》的國際統計標準編製而成的。

4.9 以開支面計算，按開支組成部分劃分的本地生產總值以當時市價及以物量計算的數字均有編製。預先估計數字只包括整體本地生產總值及其主要開支組成部分的實質增長。

4.10 「以物量計算的本地生產總值」的變動（亦即以實質計算的變動）反映在一段期間內所生產或購買的貨品及服務與另一段期間相比的物量變動情況。

4.11 概念上，以當時價格計算的本地生產總值隨時間的變動可被分解成兩個部分：(i) 所生產或購買的貨品及服務的價格變動，以及 (ii) 其物量的變動。要量度本地生產總值及其組成部分的物量增長，須撇除價格變動的影響。以物量計算的本地生產總值的按年變動提供一個量度某經濟體的「實質」增長的指標。

4.12 以物量計算的本地生產總值及其組成部分，是採用按年重訂權數及環比連接法編製而成的。在編製某一年度的本地生產總值的物量估計時，首先是根據對上 1 年的價格重新計算本地生產總值各個主要組成部分的物量估計，編製的方法是就各個組成部分中的最細分項目，採用相關的價格指數「平減」以當時價格

Gross Domestic Product
(Chart 4.1 and Tables 4.1 - 4.6)

4.5 GDP is a measure of the total value of production of all resident producing units of an economy in a specified period (typically a year or a quarter), before deducting the consumption of fixed capital.

4.6 Per capita GDP of an economy is obtained by dividing the total GDP in a year by the mid-year population of that economy in the same year.

4.7 GDP can be measured using different approaches. For Hong Kong, GDP is compiled using the "expenditure approach" and the "production approach".

4.8 Statistics on GDP of Hong Kong are compiled in accordance with the international statistical standards as stipulated in the *System of National Accounts 2008*.

4.9 Under the expenditure approach, GDP by expenditure component at current market prices and in volume terms are compiled. The advance estimates include only the real growth of overall GDP and its major expenditure components.

4.10 Changes in "volume measure of GDP" (also referred to as changes in real terms) reflect changes in the volumes of goods and services produced or purchased from one period to another.

4.11 Conceptually, changes over time in the GDP at current prices can be factored into two components, reflecting (i) changes in the prices of goods and services produced or purchased, and (ii) changes in their volumes. In order to measure the volume growth of GDP and its components, the effect of price changes has to be eliminated. The year-on-year change in the volume measure of GDP gives a measure of the "real" growth of an economy.

4.12 To compile the volume measures of GDP and its components, the annually re-weighted chain linking approach is adopted. For a particular year, the volume estimates of major components of GDP revalued at preceding year prices are first derived by "deflating" the current price values of sub-components by the relevant price indices (or in some cases by revaluing the current period quantities at preceding year prices) at the most disaggregated

計算的數值（或在某些情況下以對上 1 年的價格及當時數量重新計算數值）。本地生產總值的物量估計是把按對上 1 年價格計算的各個主要組成部分的物量估計涵總而得出。由於價格變動的因素已被撇除，物量估計可反映本地生產總值的實質增長。根據對上 1 年權數所編製的以物量計算的本地生產總值及其組成部分再以環比的方式連接到所選定的參照年，便可得出以環比物量計算的本地生產總值及各組成部分的連續時間數列。

levels. The volume estimate of GDP is then obtained by aggregating the volume estimates of GDP major components revalued at preceding year prices. With the effect of price changes eliminated, the volume estimate reflects the real growth of GDP. The preceding-year weighted volume measures of GDP and its components are chain linked to a selected reference year in order to obtain a continuous time series of the chain volume measures of GDP and its components.

4.13 就以環比物量計算的本地生產總值而言，基年原則上是對上 1 年。就統計方法而言，這與以固定價格計算的本地生產總值數列作每年更新基年的效果相同。以環比物量計算的本地生產總值採用了最新的價格結構作為權數來涵總各組成部分的物量估計，因此能較佳地量度一個經濟體的實質增長率。

4.13 For the chain volume measures of GDP, the base year is always the preceding year in principle. Statistically speaking, it has the same effect of rebasing the constant price GDP series every year. The chain volume measures of GDP take account of the up-to-date price structures as weights in aggregating the volume estimates of the GDP components, thus providing a better measure of the real growth rate of an economy.

4.14 本地生產總值的內含平減物價指數（或簡稱本地生產總值平減物價指數）的變動率，可用作概括地量度一個經濟體的整體通貨膨脹。這個指數涵蓋有關消費、投資和進出口的價格變動。

4.14 The rate of change in the implicit price deflator of GDP (or GDP deflator in short) can be used as a broad measure of overall inflation in an economy. It takes account of all price changes relating to consumption, investment, exports and imports.

4.15 要計算本地生產總值及其開支組成部分的內含平減物價指數，須把以當時價格計算的有關數值除以相應的以物量計算的數值，然後再乘以 100。換言之，本地生產總值及其開支組成部分的內含平減物價指數，並不是用以計算相關的以物量計算的數值的。

4.15 The implicit price deflators of GDP and its expenditure components are obtained by dividing the respective current price values by the corresponding volume measures and then multiplying by 100. Hence as it stands, the implicit price deflators of GDP and its expenditure components are not used as inputs for compiling the corresponding volume measures.

4.16 經季節性調整的本地生產總值數列，由於已使用統計方法剔除了季節性因素的影響，所以兩個相連季度的數字可以進行更有意義的比較。把本地生產總值原始季度數列的按年變動數字與經季節性調整的本地生產總值數列的相連季度變動數字一起進行分析，便能更清楚顯示本地生產總值的趨勢。

4.16 In the seasonally adjusted GDP series, since seasonal effects have been removed statistically, figures for consecutive quarters can be compared more meaningfully. When the year-on-year changes for the quarterly figures in the original GDP series and the quarter-to-quarter changes in the seasonally adjusted GDP series are analysed together, the trend of the GDP can be more clearly discerned.

4.17 以生產面計算，按經濟活動劃分的本地生產總值以當時價格計算及以物量計算的數字均有編製。以當時價格計算的按年數列及以物量計算的按季數列分別追溯至 1980 年及 2000 年第 1 季。

4.17 Under the production approach, GDP by economic activity at current prices and in volume terms are compiled. The annual series at current prices and quarterly series in volume terms can be traced back to 1980 and the first quarter of 2000 respectively.

4.18 按經濟活動劃分的本地生產總值提供數據，以助對各行業進行不同角度的分析。首先，以當時價格計算按經濟活動劃分的按年本地生產總值，可以用來分析各經濟行業相對重要性的較長期趨勢，有助展示經濟根本結構的變化。第二，以物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值按年變動百分率可提供數據，幫助評估不同經濟行業的相對表現。第三，以物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值，可以用來分析不同經濟行業對整體經濟增長的貢獻，有助了解一個經濟體的經濟增長來源。

4.19 按經濟活動劃分的本地生產總值統計數字是採用「香港標準行業分類 2.0 版」把經濟活動分類編製而成的。在國民經濟核算的架構內，還需包括一項名為樓宇業權的額外經濟活動。增加價值的估值是以基本價格計算。以基本價格計算的增加價值的定義，是以基本價格計算的生產總額*減去*以購買者價格計算的中間投產消耗。基本價格是生產者生產一個單位的貨品或服務，在扣除任何產品稅但包括產品補貼後所收取的價值。以基本價格計算的增加價值更能反映生產者實際支付及收取的價格。

4.20 表 4.1 至 4.6 的本地生產總值數字，是在 2026 年 5 月 15 日公布的最新數字。

4.18 GDP by economic activity provides data to support sectoral analyses from various perspectives. First, annual current price GDP by economic activity provides data for analysing the longer-term trend in the relative importance of various economic sectors. This helps depict changes in the underlying economic structure. Second, the year-on-year percentage change of volume measures of GDP by economic activity provides data for assessing the relative performance of different economic sectors. Third, volume measures of GDP by economic activity provide data for analysing the contribution of different economic sectors to overall economic growth. This facilitates analysis of the source of growth of an economy.

4.19 Statistics on GDP by economic activity are compiled by adopting the Hong Kong Standard Industrial Classification (HSIC) Version 2.0 in classifying economic activities. Under the framework of national accounts, an additional economic activity entitled ownership of premises is also covered. The valuation of value added is at basic prices. Value added at basic prices is defined as the value of gross output at basic prices *less* intermediate consumption valued at purchasers' prices. Basic price is the amount receivable by a producer for a unit of good or service provided, which excludes any taxes on the product concerned, but includes subsidies on the product. Value added at basic prices can better reflect the prices actually paid and received by producers.

4.20 GDP figures given in Tables 4.1 to 4.6 are the latest figures released on 15 May 2026.

本地居民總收入
(表 4.7)

4.21 本地居民總收入指一個經濟體的居民透過從事各項經濟活動而賺取的總收入，不論該等經濟活動是在該經濟體的經濟領域內或外進行。換言之，編製本地居民總收入應包括本地居民在該經濟領域內或外從事各類經濟活動的收入，並扣除非本地居民在該經濟領域內從事經濟活動的收入。

Gross National Income
(Table 4.7)

4.21 GNI is a measure of the total income earned by residents of an economy from engaging in various economic activities, irrespective of whether the economic activities are carried out within the economic territory of the economy or outside. In other words, in compiling GNI, income earned by residents from engaging in various economic activities within or outside the economic territory are included, whereas income earned by non-residents from engaging in economic activities within the economic territory are excluded.

本地居民總收入的計算方法如下：

本地居民總收入 = 本地生產總值
+ 對外初次收入流量淨值

= 本地生產總值
+ 本地居民從經濟領域外所賺取的初次收入
– 非本地居民從經濟領域內所賺取的初次收入

GNI is computed as follows :

GNI = GDP
+ Net external primary income flows

= GDP
+ Primary income earned by residents from outside the economic territory
– Primary income earned by non-residents from within the economic territory

4.22 一個經濟體的按人口平均計算的本地居民總收入指把該經濟體在某統計年的本地居民總收入除以該經濟體在同年的年中人口總數所得的數字。

4.22 Per capita GNI of an economy is obtained by dividing GNI in a year by the mid-year population of that economy in the same year.

4.23 初次收入包括投資收益及僱員報酬。投資收益包括直接投資收益、證券投資收益、其他投資收益及儲備資產收益。

4.23 Primary income comprises investment income and compensation of employees (CE). Investment income includes direct investment income (DII), portfolio investment income (PII) and other investment income (OII) as well as income on reserve assets (RA).

4.24 直接投資收益指一個經濟體的居民在該經濟體的經濟領域外從直接投資所賺取的收益，以及非居民在該經濟領域內從直接投資所賺取的收益，而直接投資者對該等企業擁有持久利益及在其管理上具有相當程度的影響力或話語權。這些收益的形式包括分派的股息、應佔的未派盈利、公司間債務的淨利息收益及租金總額。

4.24 DII refers to earnings of residents of an economy from their direct investment outside the economic territory of the economy, and earnings of non-residents from their direct investment within the economic territory, in which direct investors acquire a lasting interest and a significant degree of influence or an effective voice in the management of the enterprises concerned. These earnings are in the form of receipts of distributed dividends, share of undistributed profits, net interest receipts from inter-company debts and gross rentals.

4.25 證券投資收益指本地居民從投資非本地股權證券和債務證券（如中長期債券、貨幣市場工具）所得的收益，以及非居民從投資本地股權證券和債務證券所得的收益。與直接投資者相比，投資在非本地企業所發行的股權證券及債務證券的本地證券投資者，在該等企業並無持久利益或在管理方面沒有影響力。

4.25 PII refers to earnings of residents from investment in non-resident equity securities and debt securities (e.g. bonds and notes, money market instruments), and earnings of non-residents from investment in resident equity securities and debt securities. Compared with direct investors, portfolio investors of an economy holding equity securities and debt securities of non-resident enterprises have no lasting interest or influence in the management of the enterprises concerned.

4.26 其他投資收益指對非居民的其他金融申索及負債所引致的利息流入及流出，而這些收益並不屬於直接投資收益、證券投資收益或儲備資產收益。其他投資包括不可轉讓的貸款、貨幣和存款、貿易信貸和預付款，以及其他資產／負債。應收及應付的利息收益須剔除金融中介服務。

4.26 OII refers to interest inflow and outflow arising from other financial claims on and liabilities to non-residents that are not classified as DII, PII or income on RA. Other investment includes non-marketable loans, currency and deposits, trade credits and advances, and other assets/liabilities. Interest income receivable and payable should be net of financial intermediation services.

4.27 儲備資產收益指一個經濟體的金融當局的儲備資產投資收益。該等投資收益包括股權證券收益、債務證券收益及外幣存款利息收益等。

4.28 僱員報酬指非居民受僱於一個經濟體的經濟領域內所賺取的勞工收益，以及本地居民受僱於經濟領域外所賺取的勞工收益，包括工資、薪金及其他現金或實物報酬。

國際收支平衡及相關統計數字
(圖 4.2 及表 4.8 - 4.10)

4.29 香港的國際收支平衡及國際投資頭寸統計，是根據國際貨幣基金組織於 2009 年出版的《國際收支和國際投資頭寸手冊（第六版）》的國際標準編製而成的。香港的對外債務統計，是根據國際貨幣基金組織於 2013 年出版的《外債統計：編製者和使用者指南》編製而成的。這兩套國際指引所包含的概念互相協調。

國際收支平衡
(圖 4.2 及表 4.8)

4.30 國際收支平衡是一項統計報表，有系統地撮錄在一個指定期間內（一般是 1 年或 1 季）某經濟體與世界各地之間（即居民與非居民之間）進行的經濟交易。

4.31 國際收支平衡表包括三大賬戶：(1) 經常賬戶、(2) 資本賬戶及 (3) 金融賬戶。

(1)經常賬戶

4.32 經常賬戶量度居民與非居民之間關於貨物、服務、初次收入和二次收入的流量。

4.33 貨物及服務賬戶記錄貨物及服務的對外交易。貨物賬戶主要包括商品貿易統計數據的出口和進口價值，並就涵蓋範圍和估值方面作出調整。舉例來說，國際收支平衡統計系統內的涵蓋範圍採用所有權轉移原則。根據這原則，貨物賬戶內不包括外地加工而所有權沒有轉移的貨物。另一方面，透過轉手商貿活動出

4.27 Income on RA refers to investment earnings of the monetary authority of an economy from reserve assets. Examples of such investment earnings include equity securities earnings, debt securities earnings and interest earned from foreign currency deposits.

4.28 CE refers to labour income earned by non-residents from their employment within the economic territory of an economy, and labour income earned by residents from their employment outside the economic territory. It comprises wages, salaries and other remuneration whether paid in cash or in kind.

Balance of Payments and related statistics
(Chart 4.2 and Tables 4.8 - 4.10)

4.29 BoP and IIP statistics of Hong Kong are compiled in accordance with international standards as stipulated in the *Sixth Edition of the Balance of Payments and International Investment Position Manual* released by the International Monetary Fund (IMF) in 2009. ED statistics of Hong Kong are compiled according to the 2013 *External Debt Statistics: Guide for Compilers and Users* published by the IMF. Concepts inherent in these two international guidelines are harmonised.

Balance of Payments
(Chart 4.2 and Table 4.8)

4.30 BoP is a statistical statement that systematically summarises, for a specific time period (typically a year or a quarter), the economic transactions of an economy with the rest of the world (i.e. between residents and non-residents).

4.31 A BoP account comprises three broad accounts: (1) the current account, (2) the capital account and (3) the financial account.

(1) Current account

4.32 The current account measures the flows of goods, services, primary income and secondary income between residents and non-residents.

4.33 The goods and services account records external transactions in goods and services. The goods account covers principally exports and imports in merchandise trade statistics, adjusted for coverage and valuation. For example, one major adjustment for coverage is the adoption of the change of ownership principle in the BoP statistical system. According to this principle, goods sent abroad for processing without a change of ownership are not

售的貨物雖然從未進入貨物所有者居住的經濟體，但基於貨物所有權已轉移，有關貨物應記錄在該經濟體的貨物賬戶內。貨物賬戶以出口經濟體離岸價的劃一準則計算貨物的出口和進口價值，從而得出一致的估值。雖然某經濟體的貨物賬戶內不包括外地加工而所有權沒有轉移的貨物，但由另一經濟體的加工者就這些貨物所提供的製造服務，則納入其服務賬戶內。其他服務涵蓋廣泛的經濟活動，包括運輸、旅遊、保險和退休金服務、金融服務等。

covered in the goods account. On the other hand, goods sold under merchanting, without having entered into the economy where the owner resides, are recorded in the goods account of the owner's economy, since there has been a change of ownership of the goods. The goods account values both exports and imports of goods on the same basis of free-on-board (f.o.b.) from the economy of export, thus providing consistency in valuation. While the goods sent abroad for processing without a change of ownership are not covered in the goods account of an economy, the manufacturing services performed on these goods by a processor in another economy are covered in its services account. Other services cover a wide range of economic activities, including transport, travel, insurance and pension services, financial services, etc.

4.34 初次收入賬戶顯示應收及應付的外地款額，作為向非居民提供／從非居民獲得可予使用的勞動力、金融資源或自然資源的回報。在國際收支平衡經常賬戶內初次收入的概念及定義，與本地居民總收入的對外初次收入流量是相同的。

4.34 The primary income account shows the amounts receivable and payable abroad in return for providing / obtaining use of labour, financial resources or natural resources to / from non-residents. The concepts and definitions of primary income under the current account of the BoP are the same as those of the external primary income flows under GNI.

4.35 二次收入賬戶記錄居民與非居民之間的經常轉移。經常轉移指提供可能即時或短時間內被耗用的實質或金融資源而無同等經濟價值作回報的交易。例子包括職工匯款、捐款、官方援助及退休金。經常轉移屬單向性質，在國際收支平衡表內是一項用以抵銷單邊交易的記賬。經常轉移的貸方記賬抵銷從其他經濟體取得上述實質及金融資源而產生的借方記賬。相反，借方記賬抵銷向其他經濟體提供該些實質及金融資源而產生的貸方記賬。二次收入連同初次收入影響國民可支配總收入，對一個經濟體在某指定期間內的消費模式有直接及即時的影響。

4.35 The secondary income account records current transfers between residents and non-residents. Current transfers are transactions in which real or financial resources that are likely to be consumed immediately or shortly are provided without the receipt of equivalent economic values in return. Examples include workers' remittances, donations, official assistance and pensions. Current transfers are unilateral in nature and are offsetting entries in the BoP account for one-sided transactions. Credit entries in this account reflect offsetting entries to the receipt of aforesaid real and financial resources from other economies. Conversely, debit entries recorded are offsets to the provision of such real and financial resources to other economies. Secondary income, together with primary income, affects gross national disposable income which has a direct and immediate effect on an economy's pattern of consumption in a specified period.

(2)資本賬戶

4.36 資本賬戶量度有關資本轉移及非生產、非金融資產（如商標和品牌）的獲得和處置的對外交易。資本轉移的例子包括債權人減免債務，以及涉及獲得或處置固定資產的現金轉移。

(2) Capital account

4.36 The capital account measures external transactions in capital transfers, and the acquisition and disposal of non-produced, non-financial assets (such as trademarks and brand names). Examples of capital transfers include forgiveness of debts by creditors, and cash transfers involving the acquisition or disposal of fixed assets.

(3)金融賬戶

4.37 金融賬戶記錄居民與非居民之間關於金融資產及負債的交易，顯示某經濟體的對外交易是如何結算的。金融賬戶內的交易按功能（即投資目的）歸類為直接投資、證券投資、金融衍生工具、其他投資及儲備資產。

(i) 直接投資

直接投資指某經濟體的投資者對另一經濟體的企業所作的對外投資，並對該企業擁有持久利益及在其管理上具有相當程度的影響力或話語權。就統計計算而言，若投資者持有某企業 10% 或以上的表決權，便視作對該企業的管理具話語權。

(ii) 證券投資

證券投資指直接投資和儲備資產以外，對非本地股權證券及債務證券（如中長期債券、貨幣市場工具）所作的投資。與直接投資者相比，證券投資者在所投資的企業並無持久利益或管理方面的影響力。凡持有一間企業不足 10% 的表決權均視為證券投資。

(iii) 金融衍生工具

金融衍生工具與另一個特定的金融工具、指標或商品掛鈎，投資者可透過金融衍生工具在金融市場對特定的金融風險本身（例如利率風險、外滙風險、股權和商品價格風險、信用風險等）進行交易。金融衍生工具包括期權類合約（如認股權證和期權）及遠期類合約（如期貨、利率掉期、貨幣掉期、遠期利率協議、遠期外匯合約）。

(iv) 其他投資

其他投資泛指直接投資、證券投資、金融衍生工具或儲備資產以外，對非居民的金融申索和負債。其他投資包括不可

(3) Financial account

4.37 The financial account records transactions in financial assets and liabilities between residents and non-residents. It shows how an economy's external transactions are settled. Transactions in the financial account are classified by function (i.e. the purpose of the investment) into direct investment, portfolio investment, financial derivatives, other investment and reserve assets.

(i) Direct investment

Direct investment refers to external investment in which an investor of an economy acquires a lasting interest and a significant degree of influence or an effective voice in the management of an enterprise located in another economy. For statistical purpose, an effective voice is taken as being equivalent to a holding of 10% or more of the voting power in an enterprise.

(ii) Portfolio investment

Portfolio investment refers to investment in non-resident equity securities and debt securities (e.g. bonds and notes, money market instruments), other than that included in direct investment or reserve assets. Compared with direct investors, portfolio investors have no lasting interest or influence in the management of the enterprises concerned. A holding of less than 10% of the voting power in an enterprise is regarded as portfolio investment.

(iii) Financial derivatives

Financial derivatives are financial instruments that are linked to another specific financial instrument, indicator or commodity, and through which specific financial risks (such as interest rate risk, foreign exchange risk, equity and commodity price risks, credit risk, and so on) can be traded in their own right in financial markets. Financial derivatives include option-type contracts (e.g. warrants and options) and forward-type contracts (e.g. futures, interest rate swaps, currency swaps, forward rate agreements, forward foreign exchange contracts).

(iv) Other investment

Other investment refers to other financial claims on and liabilities to non-residents that are not classified as direct investment, portfolio investment, financial derivatives or reserve

轉讓的貸款、貨幣和存款、貿易信貸和預付款，以及其他資產／負債。

(v) 儲備資產

儲備資產是由一個經濟體的金融當局（就香港而言，即香港金融管理局）控制的對外資產，並隨時可供金融當局應付國際收支平衡的財務需要、干預外匯市場以調節該經濟體的貨幣匯率，以及用作其他相關目的（如維持大眾對貨幣及經濟體的信心，以及作為向外地借貸的基礎）。

4.38 整體的國際收支的計算如下：經常賬戶差額 + 資本賬戶差額 – 非儲備金融資產的變動 + 淨誤差及遺漏（如有）。它的數值與儲備資產的變動相等。正數值的整體國際收支相當於儲備資產增加，代表國際收支盈餘，而負數值則相當於儲備資產減少，代表國際收支赤字。

國際投資頭寸
(表 4.9)

4.39 國際投資頭寸是顯示一個經濟體在某特定時點的對外金融資產及負債存量的資產負債表。對外金融資產及負債總值的差額為該經濟體的國際投資頭寸淨值，等於對非居民的淨金融債權加上作為貨幣黃金持有的金塊。

4.40 國際投資頭寸與國際收支平衡的金融賬戶完全協調，同樣也按投資類別分類。資產和負債分類為直接投資、證券投資、金融衍生工具及其他投資。國際投資頭寸的資產方還包括儲備資產。

4.41 國際收支平衡的金融賬戶量度某經濟體在一個期間內進行的對外金融資產及負債交易；而國際投資頭寸則反映這些資產及負債在某特定時點的水平。前者涉及流量的概念；而後者則屬存量的概念。

4.42 交易是在某指定期間內的經濟流量。另一方面，存量指資產及負債在某特定時點的頭

assets. Other investment includes non-marketable loans, currency and deposits, trade credits and advances, and other assets / liabilities.

(v) Reserve assets

Reserve assets are external assets that are readily available to and controlled by the monetary authority of an economy (which refers to the Hong Kong Monetary Authority in the case of Hong Kong) for meeting balance of payments financing needs, for intervention in exchange markets to regulate the currency exchange rate of that economy, and for other related purposes (such as maintaining confidence in the currency and the economy, and serving as a basis for foreign borrowing).

4.38 The overall BoP is calculated as: current account balance + capital account balance – change in financial non-reserve assets + net errors and omissions (if any). Its value is equivalent to the change in reserve assets. A positive value for the overall BoP corresponds to an increase in reserve assets and represents a BoP surplus, while a negative value corresponds to a decrease in reserve assets and represents a BoP deficit.

International Investment Position
(Table 4.9)

4.39 IIP is a balance sheet showing the stock of external financial assets and liabilities of an economy at a particular time point. The difference between the total value of external financial assets and liabilities is the net IIP of the economy, which provides a measure of net financial claims on non-residents plus gold bullion held as monetary gold.

4.40 Being fully consistent with the BoP financial account, IIP is also categorised by type of investment. Assets and liabilities are classified into direct investment, portfolio investment, financial derivatives and other investment. The asset side of IIP also includes the reserve assets.

4.41 While the BoP financial account measures transactions in external financial assets and liabilities of an economy occurred during a period, IIP reflects the level of such assets and liabilities at a particular time point. The former involves a flow concept, whilst the latter refers to a stock concept.

4.42 Transactions are economic flows during a specific time period. On the other hand, stocks are

寸或持有量。資產及負債的交易是影響這些資產及負債存量的其中一個因素。除交易外，當一個經濟體的對外金融資產及負債存量的價值折算為當地幣值時，價格變動、匯率變動及其他調整（如重新分類、單方面撤銷債務）也會對有關金融資產及負債存量的價值造成影響。

positions in, or holdings of, assets and liabilities at a particular time point. Transactions in assets and liabilities, among other factors, will affect the stock of these assets and liabilities. In addition to transactions, price changes and exchange rate variations as well as other adjustments (e.g. reclassifications, unilateral cancellation of debts) also have an impact on the value of the stock of an economy's external financial assets and liabilities when expressed in the local currency of the economy.

4.43 價格變動和匯率變動會影響金融資產及負債各組成部分（例如股權證券及債務證券）的估值。價格變動反映在有關期間內持有該類證券的資產損益。估算股權證券及債務證券的價格變動時，會使用在香港交易及結算所有限公司上市的個別股票價格及有關的海外股票和債務市場指數的數據。至於估算匯率變動，則使用有關的貨幣匯率資料。

4.43 Price and exchange rate variations affect the valuation of components of financial assets and liabilities such as equity securities and debt securities. Price variations reflect the holding gains or losses of such securities during the reference period. In estimating the price variations of equity securities and debt securities, data on individual share prices for equity securities listed on the Hong Kong Exchanges and Clearing Limited and market indices for those listed in overseas stock and debt markets are used. Exchange rate variations are estimated based on the exchange rates of relevant currencies.

對外債務
(表 4.10)

External Debt
(Table 4.10)

4.44 對外債務總額指一個經濟體的居民在某特定時點欠非居民的實際現有（而並非或有）未償還負債款額，負債人並須於將來某些時點償還本金及／或利息。

4.44 Gross ED, at a particular time point, is the outstanding amount of those actual current, and not contingent, liabilities that are owed to non-residents by residents of an economy and that require payment of principals and/or interests by the debtors at some time points in the future.

4.45 對外債務不包括或有的負債。或有的負債指在某些清楚界定的條件出現時須負起某些責任的承諾。如要把某項負債納入對外債務內，它必須是實際存在且尚未償還。債務包括逾期未還的本金及利息。任何將於未來提供經濟價值的承諾一般不會構成申索，直至及除非相關項目的所有權已轉移、服務已提供或收益待付。

4.45 Contingent liabilities are not included in ED. Contingent liabilities are commitments to undertake certain responsibilities in case some well-defined conditions are fulfilled. For a liability to be included in ED, it must be actually existing and be outstanding. Debt includes arrears of principal and interest. Any commitments to provide economic values in the future generally do not constitute claims until and unless ownership of relevant items is changed, services are rendered, or income accrues.

4.46 根據這國際定義，除了向外地借貸，香港的對外債務亦會透過正常的貿易及銀行業務而產生。舉例來說，美國一名出口商向香港一名進口商提供的貿易信貸，便是香港對外債務的一部分。同樣地，非居民存於香港某銀行的存款屬於香港銀行業的對外債務。

4.46 According to this international definition, apart from borrowing from abroad, ED of Hong Kong can also arise through normal trading and banking businesses. For instance, a trade credit extended by an exporter in the United States of America to an importer in Hong Kong is part of Hong Kong's ED. Likewise, deposits placed by non-residents in a bank in Hong Kong constitute ED of Hong Kong's banking sector.

4.47 對外債務總額是某經濟體的國際投資頭寸中非股權負債組成部分的總和。為方便從不同層面評估有關經濟體的對外金融發展及表現的趨勢，國際投資頭寸與對外債務的展示方法有所不同。國際投資頭寸是按資產／負債、投資類別、金融工具及界別來分類。對外債務則按界別、金融工具的原訂期限及金融工具來分類。對外債務與國際投資頭寸類似，也涉及存量的概念。

4.48 長期債務是指原訂期限為多於 1 年或無期限的債務，而短期債務是指要求即付的債務或以 1 年或以下為期限的債務。

4.49 表 4.9 至 4.10 的國際收支平衡及相關統計數字，是在 2026 年 3 月 20 日公布的最新數字，而表 4.8 的數字是在 2026 年 5 月 15 日公布的最新數字。

4.47 Gross ED is the sum of the non-equity liability components in the IIP of an economy. To facilitate assessment of the external financial developments and trends in the performance of the economy from different facets, the presentation of IIP and ED statistics is different. IIP is classified by asset/liability, by type of investment, by financial instrument, and by sector. As for ED, it is classified by sector, by term of original maturity of financial instrument, and by financial instrument. Similar to IIP, ED also involves a stock concept.

4.48 Long-term debt is defined as debt with a maturity of more than 1 year or with no stated maturity. Short-term debt is debt payable on demand or with a maturity of 1 year or less.

4.49 BoP and related statistics given in Tables 4.9 to 4.10 are the latest figures released on 20 March 2026, while figures in Table 4.8 are the latest figures released on 15 May 2026.

其他有關刊物

香港國際收支平衡、國際投資頭寸及對外債務統計（季刊）

香港對外直接投資統計（年刊）

按開支組成部分劃分的本地生產總值（季刊）

按經濟活動劃分的本地生產總值（季刊）

本地居民總收入及對外初次收入流量（季刊）

本地生產總值統計特刊 – 本地生產總值的環比物量計算

本地生產總值統計特刊（2012 年 9 月號）

香港服務貿易統計（年刊）

理解本地生產總值及本地居民總收入的概念

理解國際收支平衡、國際投資頭寸及對外債務統計的概念

國際收支平衡、國際投資頭寸及對外債務統計的闡釋和用途

Further references

Balance of Payments, International Investment Position and External Debt Statistics of Hong Kong (Quarterly)

External Direct Investment Statistics of Hong Kong (Annual)

Gross Domestic Product by Expenditure Component (Quarterly)

Gross Domestic Product by Economic Activity (Quarterly)

Gross National Income and External Primary Income Flows (Quarterly)

Special Report on Gross Domestic Product – Chain Volume Measures of Gross Domestic Product

Special Report on Gross Domestic Product (September 2012 issue)

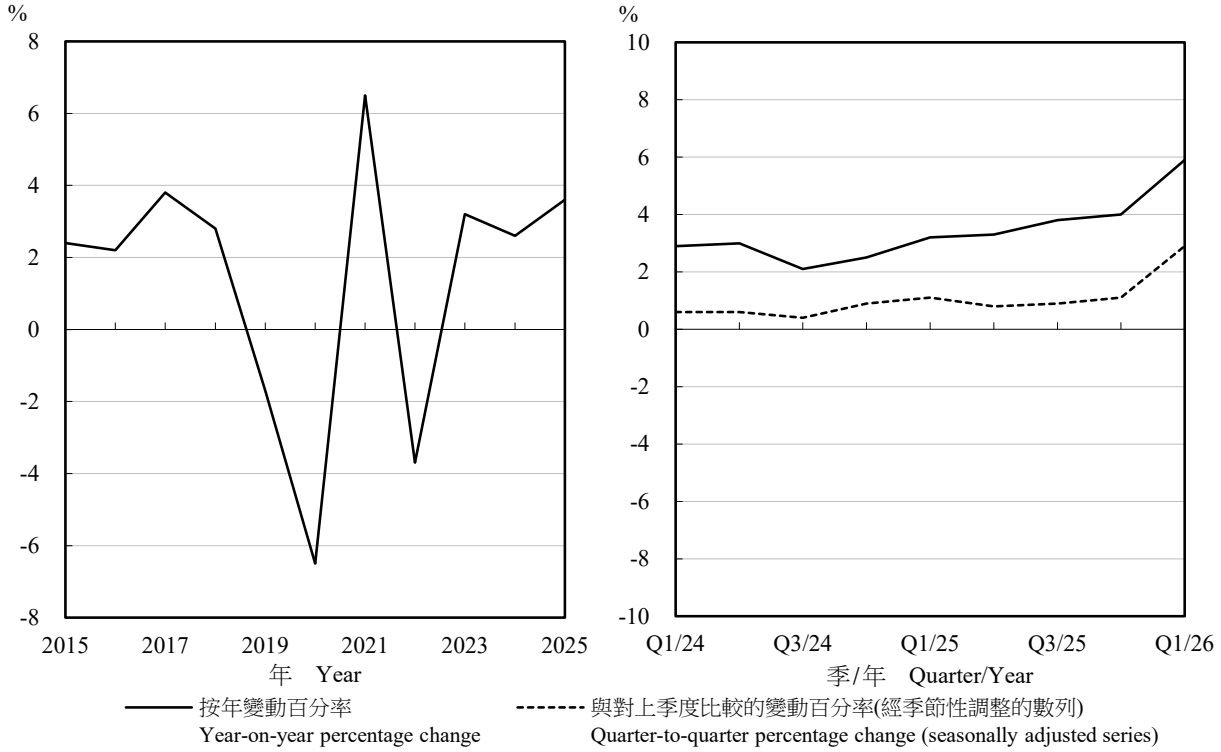
Hong Kong Trade in Services Statistics (Annual)

Understanding the Concepts of Gross Domestic Product and Gross National Income

Understanding the Concepts of Statistics on Balance of Payments, International Investment Position and External Debt

Interpretation and Uses of Statistics on Balance of Payments, International Investment Position and External Debt

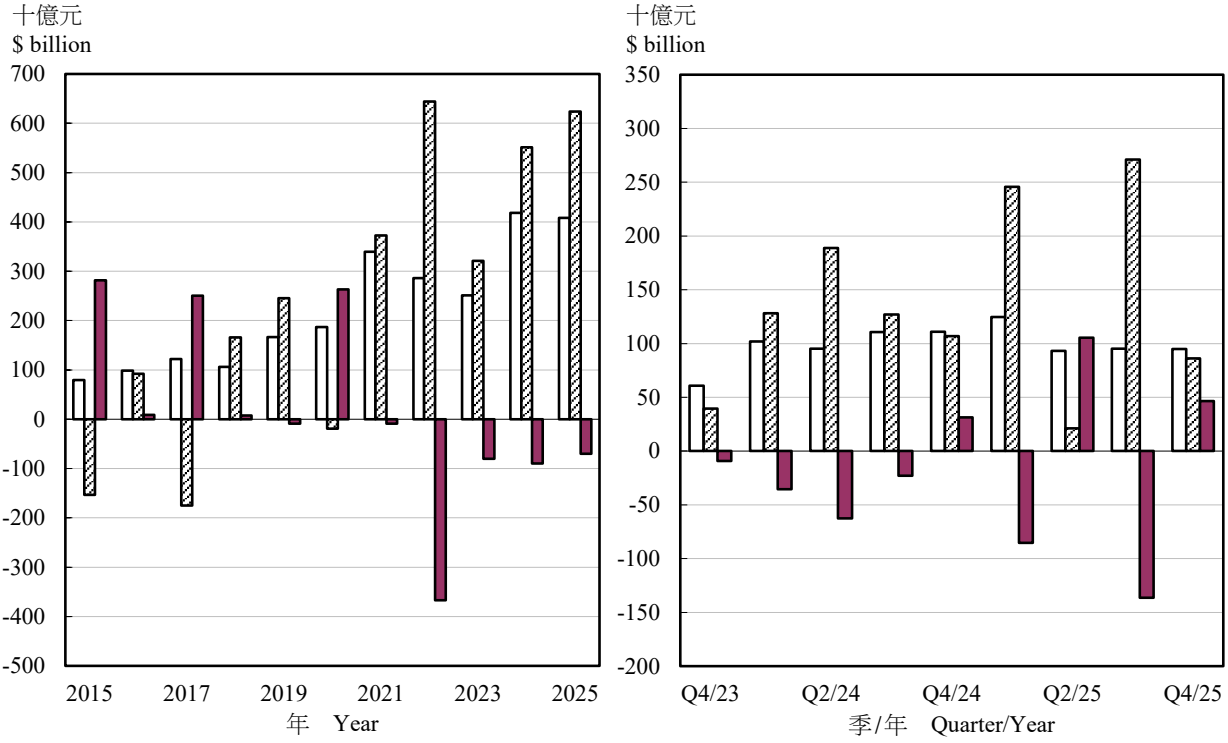
圖 4.1 本地生產總值的實質變動百分率
Chart 4.1 Percentage change in Gross Domestic Product in real terms



註釋： 2024年至2026年的數字在日後會作出修訂。

Note : Figures for 2024 to 2026 are subject to revision later on.

圖 4.2 國際收支平衡
Chart 4.2 Balance of Payments



註釋： 2024年至2025年的數字在日後會作出修訂。

自2023年6月起，金融賬戶的整系數列已採用新的正負號常規。自此，非儲備金融資產增加以正數值標示，而非儲備金融資產減少則以負數值標示。

Notes : Figures for 2024 to 2025 are subject to revision later on.

A new sign convention has been adopted for the entire series of the financial account since June 2023. From then on, an increase in financial non-reserve assets is indicated by a positive value while a decrease in financial non-reserve assets is indicated by a negative value.

表 4.1　按開支組成部分劃分的本地生產總值 —— 以當時市價計算
Table 4.1　Gross Domestic Product (GDP) by expenditure component — at current market prices

百萬元(另有註明除外)
$ million, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	本地生產總值的組成部分 GDP components				
		私人消費開支 Private consumption expenditure	政府消費開支 Government consumption expenditure	本地固定資本形成總額 Gross domestic fixed capital formation	存貨增減 Changes in inventories	貨品出口 (離岸價) Exports of goods (free-on-board)
2023		2,087,569	396,813	505,510	-23,999	4,512,404
2024 @		2,144,475	407,137	528,564	-16,637	4,952,640
2025 @		2,205,779	418,768	563,949	+44,403	5,758,766
2025	1 - 3 @	522,983	111,699	122,447	-7,158	1,294,442
	4 - 6 @	555,952	99,759	138,417	+1,662	1,388,999
	7 - 9 @	544,285	103,631	150,583	+10,650	1,472,729
	10 - 12 @	582,559	103,679	152,502	+39,249	1,602,596
2026	1 - 3 @	557,134	116,292	146,181	+63,803	1,720,571

年 Year	月 Month	本地生產總值的組成部分 --- 續 GDP components --- cont'd			本地生產總值 GDP	按人口平均計算的本地生產總值(元) Per capita GDP($)
			減 : Less:			
		服務輸出 Exports of services	貨品進口 (離岸價) Imports of goods (free-on-board)	服務輸入 Imports of services		
2023		759,991	4,638,703	618,375	2,981,210	395,591
2024 @		835,458	4,967,052	698,059	3,186,526	423,509
2025 @		898,426	5,831,920	728,328	3,329,843	444,044
2025	1 - 3 @	233,898	1,297,808	179,150	801,353	-
	4 - 6 @	205,824	1,427,312	174,961	788,340	-
	7 - 9 @	223,549	1,471,796	178,006	855,625	-
	10 - 12 @	235,155	1,635,004	196,211	884,525	-
2026	1 - 3 @	249,131	1,813,380	195,802	843,930	-

註釋：　貨品出口及進口與服務輸出及輸入數字，是根據《2008 年國民賬戶體系》的標準，採用所有權轉移原則記錄外地加工貨品及轉手商貿活動編製而成的。用戶必須注意本統計表的貨品出口及進口數字與對外商品貿易統計數字有所不同，因後者並不是採用所有權轉移原則編製。

Note : Figures on exports and imports of goods and services are compiled based on the change of ownership principle in recording goods sent abroad for processing and merchanting under the standards stipulated in the *System of National Accounts 2008*. Users should note that the figures of exports and imports of goods in this table are different from those published in external merchandise trade statistics which are not compiled based on the change of ownership principle.

資料來源：政府統計處國民收入統計科（一）

Source : National Income Branch (1), Census and Statistics Department

表 4.2 按開支組成部分劃分的本地生產總值 ── 以2024年環比物量計算
Table 4.2 Gross Domestic Product (GDP) by expenditure component – in chained (2024) dollars

百萬元(另有註明除外)
$ million, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	本地生產總值的組成部分 GDP components: 私人消費開支 Private consumption expenditure	政府消費開支 Government consumption expenditure	本地固定資本形成總額 Gross domestic fixed capital formation	存貨增減 Changes in inventories	貨品出口(離岸價) Exports of goods (free-on-board)	服務輸出 Exports of services
2023		2,148,173	404,218	518,671	-21,777	4,703,327	802,809
2024 @		2,144,475	407,137	528,564	-16,637	4,952,640	835,458
2025 @		2,180,287	413,344	554,169	+38,407	5,546,041	887,518
2025	1 - 3 @	519,730	110,334	121,088	-7,670	1,273,616	228,257
	4 - 6 @	553,064	98,318	132,683	+284	1,349,089	204,583
	7 - 9 @	533,725	102,458	150,527	+9,268	1,425,018	225,634
	10 - 12 @	573,768	102,234	149,871	+36,525	1,498,318	229,044
2026	1 - 3 @	545,330	113,631	142,480	+60,795	1,575,983	236,318

年 Year	月 Month	本地生產總值的組成部分 --- 續 GDP components --- cont'd: 貨品進口(離岸價) Imports of goods (free-on-board)	服務輸入 Imports of services	本地生產總值 GDP	按人口平均計算的本地生產總值(元) Per capita GDP($)	本地生產總值內含平減物價指數 Implicit price deflator of GDP (2024年=100) (Year 2024=100)
2023		4,824,188	627,320	3,104,588	411,962	96.0
2024 @		4,967,052	698,059	3,186,526	423,509	100.0
2025 @		5,590,498	727,794	3,301,474	440,261	100.9
2025	1 - 3 @	1,253,772	184,678	806,905	-	99.3
	4 - 6 @	1,372,447	175,321	790,253	-	99.8
	7 - 9 @	1,433,791	179,523	833,316	-	102.7
	10 - 12 @	1,530,488	188,272	871,000	-	101.6
2026	1 - 3 @	1,627,771	192,343	854,423	-	98.8

註釋：

以環比物量計算的本地生產總值及其組成部分的參照年，已由 2023 年重訂為 2024 年。重訂參照年會影響以環比物量計算的數值，但不會影響其變動率。除重訂參照年外，之前按 2023 年價格計算的 2025 年物量估計，亦已按 2024 年價格重新計算。重訂物量估計的基年會影響 2025 年年度及季度本地生產總值的實質增長率。

以 2024 年環比物量計算的價值是應用環比物量指數作為外推指標，以外推法把參照年 2024 年的以當時價格計算的數值向前及向後推算。由於在編製以環比物量計算的數列時，本地生產總值及其組成部分的外推過程是獨立地進行，所以以環比物量計算的本地生產總值與其以環比物量計算的組成部分的總和可能出現差額。

貨品出口及進口與服務輸出及輸入數字，是根據《2008 年國民賬戶體系》的標準，採用所有權轉移原則記錄外地加工貨品及轉手商貿活動編製而成的。用戶必須注意本統計表的貨品出口及進口數字與對外商品貿易統計數字有所不同，因後者並不是採用所有權轉移原則編製。

Notes :

The reference year for the chain volume measures of GDP and its components has been revised from 2023 to 2024. Re-referencing affects the levels, but not the rates of change, of the chain volume measures. Apart from re-referencing, the volume estimates for 2025 previously valued at 2023 prices have also been revalued at 2024 prices. This rebasing of the volume measures affects the real growth rates of the annual and quarterly GDP for 2025.

The chained (2024) dollar series is derived by extrapolation of the current price value for the reference year (2024) backward and forward using the chain volume index as the extrapolator. As the extrapolation process is carried out for GDP and its components independently in calculating the chained dollar series, discrepancies may exist between the chain volume measure of GDP and the sum of the chain volume measures of its components.

Figures on exports and imports of goods and services are compiled based on the change of ownership principle in recording goods sent abroad for processing and merchanting under the standards stipulated in the *System of National Accounts 2008*. Users should note that the figures of exports and imports of goods in this table are different from those published in external merchandise trade statistics which are not compiled based on the change of ownership principle.

資料來源： 政府統計處國民收入統計科（一）

Source : National Income Branch (1), Census and Statistics Department

表 4.3 按季本地生產總值及選定開支組成部分的實質變動百分率

Table 4.3 Percentage change in real terms of quarterly Gross Domestic Product and selected expenditure components

與上年同期比較的變動百分率
Percentage change over the same period of the preceding year

年 Year	月 Month	本地生產總值 Gross Domestic Product	私人消費開支 Private consumption expenditure	政府消費開支 Government consumption expenditure	本地固定資本形成總額 Gross domestic fixed capital formation	貨品出口(離岸價) Exports of goods (free-on-board)	服務輸出 Exports of services	貨品進口(離岸價) Imports of goods (free-on-board)	服務輸入 Imports of services
2025	1 - 3 @	+3.2	-0.7	+0.4	+0.2	+8.7	+6.0	+7.2	+5.2
	4 - 6 @	+3.3	+2.4	+2.5	+1.8	+11.4	+8.0	+12.6	+6.4
	7 - 9 @	+3.8	+2.4	+1.9	+5.1	+12.0	+6.4	+11.7	+2.0
	10 - 12 @	+4.0	+2.5	+1.5	+11.7	+15.4	+4.7	+18.2	+3.7
2026	1 - 3 @	+5.9	+4.9	+3.0	+17.7	+23.7	+3.5	+29.8	+4.2

經季節性調整數列與對上季度比較的變動百分率(1)
Quarter-to-quarter percentage change in the seasonally adjusted series(1)

年 Year	月 Month	本地生產總值 Gross Domestic Product	私人消費開支 Private consumption expenditure	政府消費開支 Government consumption expenditure	貨品出口(離岸價) Exports of goods (free-on-board)	服務輸出 Exports of services	貨品進口(離岸價) Imports of goods (free-on-board)	服務輸入 Imports of services
2025	1 - 3 @	+1.1	-0.5	-0.3	+8.5	+0.5	+6.1	+1.1
	4 - 6 @	+0.8	+2.7	+1.1	+2.7	+0.9	+4.5	+1.8
	7 - 9 @	+0.9	+0.1	+0.2	+0.2	+1.1	+1.2	-1.9
	10 - 12 @	+1.1	+0.4	+0.3	+3.7	+1.8	+5.5	+2.8
2026	1 - 3 @	+2.9	+1.7	+1.5	+15.9	-0.4	+16.3	+1.2

註釋：

之前按 2023 年價格計算的 2025 年本地生產總值和其組成部分的物量估計，已按 2024 年價格重新計算。重訂物量估計的基年會影響 2025 年年度及季度本地生產總值的實質增長率。

貨品出口及進口與服務輸出及輸入數字，是根據《2008 年國民賬戶體系》的標準，採用所有權轉移原則記錄外地加工貨品及轉手商貿活動編製而成的。用戶必須注意本統計表的貨品出口及進口數字與對外商品貿易統計數字有所不同，因後者並不是採用所有權轉移原則編製。

(1) 本地資本形成總額並無經季節性調整數字是因為該開支組成部分並沒有明顯的季節性模式。

Notes : The volume estimates of GDP and its components for 2025, which were previously valued at 2023 prices, have been revalued at 2024 prices. This rebasing of the volume measures affects the real growth rates of the annual and quarterly GDP for 2025.

Figures on exports and imports of goods and services are compiled based on the change of ownership principle in recording goods sent abroad for processing and merchanting under the standards stipulated in the *System of National Accounts 2008*. Users should note that the figures of exports and imports of goods in this table are different from those published in external merchandise trade statistics which are not compiled based on the change of ownership principle.

(1) There are no seasonally adjusted figures in respect of gross domestic capital formation as no clear seasonal pattern is identified for this expenditure component.

資料來源：政府統計處國民收入統計科（一）

Source : National Income Branch (1), Census and Statistics Department

表 4.4　按經濟活動劃分的本地生產總值 —— 以當時價格計算
Table 4.4　Gross Domestic Product (GDP) by economic activity — at current prices

經濟活動 Economic activity	2022 百萬元 $ million	2022 百分比 Percentage	2023 百萬元 $ million	2023 百分比 Percentage	2024@ 百萬元 $ million	2024@ 百分比 Percentage
農業、漁業、採礦及採石 Agriculture, fishing, mining and quarrying	1,486	0.1	1,131	§	1,189	§
製造 Manufacturing	26,598	1.0	28,206	1.0	29,768	1.0
電力、燃氣和自來水供應及廢棄物管理 Electricity, gas and water supply, and waste management	32,485	1.2	32,530	1.1	34,294	1.1
建造 Construction	116,833	4.3	126,546	4.3	132,561	4.3
服務 *Services*	*2,558,038*	*93.5*	*2,725,952*	*93.5*	*2,915,674*	*93.6*
進出口貿易、批發及零售 Import/export, wholesale and retail trades	494,689	18.1	510,316	17.5	536,260	17.2
進出口貿易 Import and export trade	430,367	15.7	429,402	14.7	460,968	14.8
批發及零售業 Wholesale and retail trades	64,322	2.4	80,915	2.8	75,292	2.4
住宿及膳食服務 Accommodation and food services	45,350	1.7	61,029	2.1	62,349	2.0
運輸、倉庫、郵政及速遞服務 Transportation, storage, postal and courier services	204,118	7.5	174,621	6.0	191,151	6.1
運輸及倉庫 Transportation and storage	193,797	7.1	165,399	5.7	182,751	5.9
郵政及速遞服務 Postal and courier services	10,322	0.4	9,223	0.3	8,400	0.3
資訊及通訊 Information and communications	100,103	3.7	101,636	3.5	104,113	3.3
金融及保險 Financing and insurance	613,431	22.4	724,770	24.9	816,222	26.2
地產、專業及商用服務 Real estate, professional and business services	233,094	8.5	246,034	8.4	254,425	8.2
地產 Real estate	86,879	3.2	92,350	3.2	96,982	3.1
專業及商用服務 Professional and business services	146,215	5.3	153,684	5.3	157,442	5.1
公共行政、社會及個人服務 Public administration, social and personal services	583,008	21.3	611,183	21.0	639,884	20.6
樓宇業權 Ownership of premises	284,245	10.4	296,363	10.2	311,269	10.0
以基本價格計算的本地生產總值 GDP at basic prices	2,735,439	100.0	2,914,365	100.0	3,113,485	100.0
產品稅 Taxes on products	104,353		87,943		83,005	
統計差額(1) Statistical discrepancy(1)	-1.1%		-0.7%		-0.3%	
以當時市價計算的本地生產總值 *GDP at current market prices*	*2,808,922*		*2,981,210*		*3,186,526*	

註釋：　(1) 統計差額指以當時價格計算，以開支面編製的本地生產總值與以生產面編製的本地生產總值之間的差額。這差額是由於在編製過程中數據來源及估算方法有所不同而引致的。統計差額是以其佔當時市價計算的本地生產總值的百分比來表示。

§ 代表佔本地生產總值的百分比少於 0.05%。

資料來源：政府統計處國民收入統計科（二）

Notes : (1) Statistical discrepancy refers to the difference in values of current price GDP compiled using the expenditure and production approaches, as a result of the adoption of different data sources and estimation methods in the compilation processes. It is expressed as a percentage to GDP at current market prices.

§ Denotes percentage contribution to GDP less than 0.05%.

Source : National Income Branch (2), Census and Statistics Department

表 4.5　以環比物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值 ── 以2024年環比物量計算

Table 4.5　Chain volume measures of Gross Domestic Product by economic activity – in chained (2024) dollars

百萬元
$ million

經濟活動 Economic activity	2023	2024 @	2025 @	2024 第4季 @ 4th qtr @	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
農業、漁業、採礦及採石 Agriculture, fishing, mining and quarrying	1,171	1,189	1,136	280	284	323	267	263
製造 Manufacturing	29,528	29,768	30,730	7,527	6,903	7,715	8,151	7,960
電力、燃氣和自來水供應及廢棄物管理 Electricity, gas and water supply, and waste management	33,396	34,294	34,115	7,798	7,271	8,962	10,084	7,797
建造 Construction	126,903	132,561	122,054	30,574	32,550	32,148	29,005	28,351
服務 *Services*	*2,850,302*	*2,915,674*	*3,011,579*	*780,007*	*722,152*	*720,568*	*758,154*	*810,705*
進出口貿易、批發及零售 Import/export, wholesale and retail trades	531,574	536,260	569,005	151,925	131,638	124,237	149,124	164,006
進出口貿易 Import and export trade	448,011	460,968	492,882	127,146	116,255	108,456	130,197	137,974
批發及零售業 Wholesale and retail trades	83,462	75,292	76,122	24,739	15,383	15,782	18,926	26,031
住宿及膳食服務 Accommodation and food services	63,516	62,349	61,889	17,460	14,915	14,661	14,612	17,701
運輸、倉庫、郵政及速遞服務 Transportation, storage, postal and courier services	172,688	191,151	198,065	51,801	51,741	42,617	49,433	54,274
運輸及倉庫 Transportation and storage	164,116	182,751	189,599	49,273	49,580	40,685	47,567	51,766
郵政及速遞服務 Postal and courier services	8,502	8,400	8,466	2,510	2,161	1,931	1,866	2,508
資訊及通訊 Information and communications	102,397	104,113	105,510	27,457	26,330	23,671	27,463	28,046
金融及保險 Financing and insurance	805,998	816,222	856,976	219,238	201,718	215,795	208,828	230,634
地產、專業及商用服務 Real estate, professional and business services	248,846	254,425	254,240	67,177	66,318	58,960	61,306	67,655
地產 Real estate	94,017	96,982	94,301	25,432	24,779	21,192	23,540	24,790
專業及商用服務 Professional and business services	154,819	157,442	159,937	41,744	41,539	37,768	37,765	42,866
公共行政、社會及個人服務 Public administration, social and personal services	618,897	639,884	653,426	165,225	152,140	164,880	168,263	168,144
樓宇業權 Ownership of premises	307,805	311,269	312,468	79,963	77,353	75,746	79,124	80,245
產品稅 Taxes on products	75,669	83,005	105,019	22,982	26,742	25,412	26,066	26,798

註釋：　以環比物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值的參照年，已由 2023 年重訂為 2024 年。重訂參照年會影響以環比物量計算的數值，但不會影響其變動率。除重訂參照年外，之前按 2023 年價格計算的 2025 年物量估計，亦已按 2024 年價格重新計算。重訂物量估計的基年會影響 2025 年年度及季度本地生產總值的實質變動率。

整體物量估計與其組成部分相加的總和可能存在差額。「不可相加性」是環比物量計算的一個技術屬性。

Notes : The reference year for the chain volume measures of GDP by economic activity has been revised from 2023 to 2024. Re-referencing affects the levels, but not the rates of change, of the chain volume measures. Apart from re-referencing, the volume estimates for 2025, which were previously valued at 2023 prices, have also been revalued at 2024 prices. This rebasing of the volume measures affects the rates of changes in real terms of the annual and quarterly GDP for 2025.

A discrepancy may exist between the volume estimate of an aggregate and the sum of its components. "Non-additivity" is a technical feature of the chain volume measures.

資料來源：政府統計處國民收入統計科（二）

Source : National Income Branch (2), Census and Statistics Department

表 4.6　以環比物量計算按經濟活動劃分的本地生產總值 —— 以實質計算的按年變動百分率
Table 4.6　Chain volume measures of Gross Domestic Product by economic activity — year-on-year percentage change in real terms

%

經濟活動 Economic activity	2023	2024 @	2025 @	2024 第4季 @ 4th qtr @	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
農業、漁業、採礦及採石 Agriculture, fishing, mining and quarrying	+1.5	+1.5	-4.4	+3.1	-5.0	-1.9	-4.9	-6.2
製造 Manufacturing	+3.7	+0.8	+3.2	+1.0	+0.7	+0.9	+5.3	+5.8
電力、燃氣和自來水供應及廢棄物管理 Electricity, gas and water supply, and waste management	+3.2	+2.7	-0.5	+2.8	-1.6	+0.6	-1.1	§§
建造 Construction	+8.6	+4.5	-7.9	-4.2	-4.9	-10.8	-8.5	-7.3
服務 Services	*+3.4*	*+2.3*	*+3.3*	*+2.0*	*+2.4*	*+3.7*	*+3.1*	*+3.9*
進出口貿易、批發及零售 Import/export, wholesale and retail trades	-0.5	+0.9	+6.1	+0.2	+4.6	+6.3	+5.3	+8.0
進出口貿易 Import and export trade	-4.4	+2.9	+6.9	+2.2	+6.6	+7.2	+5.3	+8.5
批發及零售業 Wholesale and retail trades	+25.9	-9.8	+1.1	-8.4	-8.6	+0.4	+5.2	+5.2
住宿及膳食服務 Accommodation and food services	+29.3	-1.8	-0.7	+2.9	-2.9	-0.3	-1.4	+1.4
運輸、倉庫、郵政及速遞服務 Transportation, storage, postal and courier services	+29.7	+10.7	+3.6	+6.5	+2.4	+5.0	+2.5	+4.8
運輸及倉庫 Transportation and storage	+32.1	+11.4	+3.7	+6.7	+2.4	+5.1	+2.6	+5.1
郵政及速遞服務 Postal and courier services	-15.0	-1.2	+0.8	+2.9	+2.4	+2.2	-1.2	-0.1
資訊及通訊 Information and communications	+0.8	+1.7	+1.3	+1.4	+1.2	+1.0	+1.0	+2.1
金融及保險 Financing and insurance	-1.6	+1.3	+5.0	+2.3	+3.9	+5.3	+5.5	+5.2
地產、專業及商用服務 Real estate, professional and business services	+2.3	+2.2	-0.1	+2.3	-0.5	-0.7	+0.2	+0.7
地產 Real estate	+6.1	+3.2	-2.8	+4.9	-4.3	-3.9	-0.2	-2.5
專業及商用服務 Professional and business services	§§	+1.7	+1.6	+0.7	+1.9	+1.2	+0.4	+2.7
公共行政、社會及個人服務 Public administration, social and personal services	+2.5	+3.4	+2.1	+3.3	+2.0	+2.7	+2.1	+1.8
樓宇業權 Ownership of premises	+1.1	+1.1	+0.4	+0.9	+0.5	+0.4	+0.3	+0.4
產品稅 Taxes on products	-10.9	+9.7	+26.5	+41.1	+31.7	+12.4	+52.3	+16.6

註釋：　之前按 2023 年價格計算的 2025 年按經濟活動劃分的本地生產總值的物量估計，已按 2024 年價格重新計算。重訂物量估計的基年會影響 2025 年年度及季度本地生產總值的實質變動率。

§§ 增減少於 0.05%。

Notes : The volume estimates of GDP by economic activity for 2025, which were previously valued at 2023 prices, have been revalued at 2024 prices. This rebasing of the volume measures affects the rates of changes in real terms of the annual and quarterly GDP for 2025.

§§ Increase or decrease of less than 0.05%.

資料來源：政府統計處國民收入統計科（二）

Source : National Income Branch (2), Census and Statistics Department

表 4.7　本地居民總收入及按收入組成部分劃分的對外初次收入流量——以當時市價計算

Table 4.7　Gross National Income (GNI) and external primary income flows (EPIF) by income component — at current market prices

百萬元(另有註明除外)
$ million, unless otherwise specified

收入組成部分類別 Type of income component	2023	2024	2025 @	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
流入 Inflow								
直接投資收益 Direct investment income	1,190,555	1,323,789	1,304,621	307,084	319,784	329,908	339,864	315,065
證券投資收益 Portfolio investment income	455,756	499,605	570,897	89,050	106,865	201,874	145,464	116,694
其他投資收益 Other investment income	260,275	284,411	255,680	67,312	66,804	62,696	62,311	63,870
儲備資產收益 Income on reserve assets	113,929	122,694	110,510	29,545	26,802	29,259	27,483	26,966
僱員報酬 Compensation of employees	3,554	3,571	3,732	856	1,045	851	936	899
流出 Outflow								
直接投資收益 Direct investment income	1,352,760	1,467,541	1,464,161	330,404	357,392	373,980	389,098	343,692
證券投資收益 Portfolio investment income	158,295	164,624	190,220	17,492	17,040	81,067	70,074	22,038
其他投資收益 Other investment income	252,724	276,454	247,651	65,437	64,980	60,364	60,085	62,222
僱員報酬 Compensation of employees	7,569	8,484	8,959	2,231	2,210	2,200	2,264	2,285
對外初次收入流量總額 Total EPIF								
流入總計 Inflow total	*2,024,069*	*2,234,070*	*2,245,440*	*493,847*	*521,301*	*624,588*	*576,057*	*523,493*
流出總計 Outflow total	*1,771,348*	*1,917,104*	*1,910,991*	*415,564*	*441,623*	*517,610*	*521,521*	*430,237*
流量淨值總計 Net flow total	*252,721*	*316,966*	*334,449*	*78,283*	*79,678*	*106,978*	*54,537*	*93,256*
本地生產總值 Gross Domestic Product (GDP)	2,981,210	3,186,526 @	3,329,843	838,967 @	801,353	788,340	855,625	884,525
按人口平均計算的本地生產總值（元） Per capita GDP ($)	395,591	423,509 @	444,044	-	-	-	-	-
本地居民總收入 GNI	3,233,931	3,503,492 @	3,664,292	917,250 @	881,031	895,318	910,162	977,781
按人口平均計算的本地居民總收入（元） Per capita GNI ($)	429,125	465,636 @	488,644	-	-	-	-	-

資料來源：政府統計處國際收支平衡統計科（二）

Source : Balance of Payments Branch (2), Census and Statistics Department

表 4.8 國際收支平衡
Table 4.8 Balance of Payments

百萬元
$ million

標準組成部分 Standard component	2023	2024 @	2025 @	2024 第4季 @ 4th qtr @	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
經常賬戶(1) Current account(1)	250,922	418,597	407,920	110,899	124,690	93,129	95,100	95,001
貸方 *Credit*	*7,314,185*	*8,042,826*	*8,925,592*	*2,039,058*	*2,054,814*	*2,224,556*	*2,277,887*	*2,368,334*
借方 *Debit*	*7,063,263*	*7,624,230*	*8,517,671*	*1,928,159*	*1,930,124*	*2,131,427*	*2,182,787*	*2,273,333*
貨物 Goods	-126,299	-14,412	-73,154	5,887	-3,366	-38,313	933	-32,408
貸方 *Credit*	*4,512,404*	*4,952,640*	*5,758,766*	*1,320,553*	*1,294,442*	*1,388,999*	*1,472,729*	*1,602,596*
借方 *Debit*	*4,638,703*	*4,967,052*	*5,831,920*	*1,314,666*	*1,297,808*	*1,427,312*	*1,471,796*	*1,635,004*
服務 Services	141,616	137,399	170,098	32,715	54,748	30,863	45,543	38,944
貸方 *Credit*	*759,991*	*835,458*	*898,426*	*219,494*	*233,898*	*205,824*	*223,549*	*235,155*
借方 *Debit*	*618,375*	*698,059*	*728,328*	*186,779*	*179,150*	*174,961*	*178,006*	*196,211*
初次收入 Primary income	252,721	316,966	334,449	78,283	79,678	106,978	54,537	93,256
貸方 *Credit*	*2,024,069*	*2,234,070*	*2,245,440*	*493,847*	*521,301*	*624,588*	*576,057*	*523,493*
借方 *Debit*	*1,771,348*	*1,917,104*	*1,910,991*	*415,564*	*441,623*	*517,610*	*521,521*	*430,237*
二次收入 Secondary income	-17,116	-21,357	-23,473	-5,986	-6,370	-6,399	-5,913	-4,791
貸方 *Credit*	*17,722*	*20,658*	*22,960*	*5,164*	*5,174*	*5,145*	*5,552*	*7,090*
借方 *Debit*	*34,837*	*42,015*	*46,432*	*11,150*	*11,544*	*11,543*	*11,464*	*11,881*
資本賬戶(1) Capital account(1)	5,740	-794	-552	-189	-78	-124	-83	-268
貸方 *Credit*	*6,454*	*15*	*14*	*3*	*3*	*3*	*4*	*3*
借方 *Debit*	*714*	*809*	*566*	*193*	*81*	*126*	*88*	*271*
金融賬戶(2) Financial account(2)	241,045	461,405	554,185	138,418	160,378	126,679	134,503	132,625
非儲備金融資產(3) Financial non-reserve assets(3)	320,929	551,105	624,094	106,982	245,784	21,135	271,025	86,151
直接投資 Direct investment	-201,964	-353,207	-164,897	-116,655	76,570	-86,154	-39,979	-115,334
資產 *Assets*	*752,946*	*629,171*	*778,375*	*50,228*	*336,038*	*195,033*	*154,644*	*92,661*
負債 *Liabilities*	*954,909*	*982,378*	*943,272*	*166,883*	*259,467*	*281,187*	*194,623*	*207,995*
證券投資 Portfolio investment	452,935	1,238,615	487,782	173,889	81,822	263,701	58,375	83,884
資產 *Assets*	*532,089*	*1,375,611*	*980,164*	*250,237*	*255,767*	*330,338*	*247,074*	*146,985*
負債 *Liabilities*	*79,154*	*136,995*	*492,381*	*76,348*	*173,945*	*66,638*	*188,699*	*63,100*

表 4.8 (續) 國際收支平衡
Table 4.8 (cont'd) Balance of Payments

百萬元
$ million

標準組成部分 Standard component	2023	2024 @	2025 @	2024 第4季 @ 4th qtr @	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
金融衍生工具 Financial derivatives	-102,848	-85,998	-46,356	902	-36,171	-28,712	16,455	2,073
資產 *Assets*	*-603,796*	*-769,748*	*-743,212*	*-189,987*	*-247,130*	*-184,678*	*-182,812*	*-128,592*
負債 *Liabilities*	*-500,947*	*-683,750*	*-696,856*	*-190,889*	*-210,959*	*-155,966*	*-199,266*	*-130,665*
其他投資 Other investment	172,806	-248,305	347,564	48,846	123,563	-127,700	236,174	115,527
資產 *Assets*	*362,674*	*-142,119*	*1,186,782*	*-51,531*	*289,676*	*58,563*	*401,243*	*437,300*
負債 *Liabilities*	*189,868*	*106,187*	*839,217*	*-100,377*	*166,113*	*186,263*	*165,069*	*321,773*
儲備資產(3) Reserve assets(3)	-79,884	-89,700	-69,908	31,436	-85,406	105,544	-136,522	46,475
淨誤差及遺漏(4) Net errors and omissions(4)	-15,617	43,602	146,817	27,708	35,766	33,673	39,486	37,892
整體的國際收支 Overall Balance of Payments	-79,884 (赤字) (in deficit)	-89,700 (赤字) (in deficit)	-69,908 (赤字) (in deficit)	31,436 (盈餘) (in surplus)	-85,406 (赤字) (in deficit)	105,544 (盈餘) (in surplus)	-136,522 (赤字) (in deficit)	46,475 (盈餘) (in surplus)

註釋：

(1) 在經常賬戶及資本賬戶中，差額為正數值代表盈餘，而負數值則代表赤字。

(2) 自 2023 年 6 月起，金融賬戶的整系數列已採用新的正負號常規。自此，資產／負債增加以正數值標示，而資產／負債減少則以負數值標示。

(3) 在國際收支平衡架構下儲備及非儲備資產的估計數字是指交易數字。因估值方式改變（包括價格變動及匯率變動）及重新分類所導致的影響並沒計算在內。

(4) 根據編製國際收支平衡的會計原則，經常賬戶差額和資本賬戶差額的總和理當相等於金融賬戶差額。實際上，由於有關數據是從多個來源搜集得來，兩者之間可能由於各種原因而出現差異。該差異反映於淨誤差及遺漏的平衡項目。

Notes :

(1) In the current account and the capital account, a positive value for the balance figure represents a surplus whereas a negative value represents a deficit.

(2) A new sign convention has been adopted for the entire series of the financial account since June 2023. From then on, an increase in assets/liabilities is indicated by a positive value while a decrease in assets/liabilities is indicated by a negative value.

(3) The estimates of reserve and non-reserve assets under the Balance of Payments framework are transaction figures. Effects of valuation changes (including price changes and exchange rate changes) and reclassifications are not taken into account.

(4) In accordance with the accounting principles adopted in compiling Balance of Payments, the sum of the current account balance and the capital account balance is in theory identical to the financial account balance. In practice, discrepancies between the two may occur for various reasons as the relevant data are collected from many sources. Such discrepancies are reflected in the balancing item of net errors and omissions.

資料來源： 政府統計處國際收支平衡統計科（一）

Source : Balance of Payments Branch (1), Census and Statistics Department

表 4.9　香港的國際投資頭寸(期末頭寸)

Table 4.9　Hong Kong's International Investment Position (as at end of period)

百萬元
$ million

概括組成部分 Broad component	2023	2024	2025 @	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
資產 **Assets**	**48,265,176**	**52,053,635**	**60,122,806**	**52,053,635**	**54,485,117**	**57,244,335**	**59,586,754**	**60,122,806**
直接投資 *Direct investment*	*17,702,875*	*18,889,985*	*20,873,426*	*18,889,985*	*19,732,319*	*20,178,293*	*20,783,295*	*20,873,426*
股權和投資基金份額 Equity and investment fund shares	14,703,369	15,837,035	17,698,452	15,837,035	16,710,935	17,032,962	17,567,452	17,698,452
債務工具 Debt instruments	2,999,507	3,052,950	3,174,974	3,052,950	3,021,384	3,145,331	3,215,842	3,174,974
證券投資 *Portfolio investment*	*14,133,660*	*16,823,765*	*21,566,904*	*16,823,765*	*18,276,849*	*20,119,945*	*21,698,018*	*21,566,904*
股權和投資基金份額 Equity and investment fund shares	8,157,755	9,767,142	13,279,548	9,767,142	10,728,537	11,964,537	13,420,295	13,279,548
債務證券 Debt securities	5,975,904	7,056,623	8,287,357	7,056,623	7,548,313	8,155,407	8,277,722	8,287,357
短期 Short-term	974,901	1,183,652	1,250,007	1,183,652	1,260,112	1,386,267	1,281,694	1,250,007
長期 Long-term	5,001,003	5,872,971	7,037,350	5,872,971	6,288,201	6,769,140	6,996,028	7,037,350
金融衍生工具 *Financial derivatives*	*1,045,760*	*1,077,630*	*912,857*	*1,077,630*	*892,290*	*956,075*	*861,993*	*912,857*
其他投資 *Other investment*	*12,059,917*	*11,988,036*	*13,438,797*	*11,988,036*	*12,374,044*	*12,598,836*	*12,982,754*	*13,438,797*
貨幣和存款 Currency and deposits	9,115,567	8,907,470	9,986,510	8,907,470	9,198,621	9,324,708	9,623,787	9,986,510
貸款 Loans	2,498,255	2,581,291	2,772,523	2,581,291	2,639,468	2,667,247	2,658,092	2,772,523
貿易信貸和預付款 Trade credit and advances	214,897	226,595	281,991	226,595	225,431	241,559	256,104	281,991
其他資產 Other assets	231,198	272,681	397,774	272,681	310,524	365,322	444,771	397,774
儲備資產 *Reserve assets*	*3,322,963*	*3,274,217*	*3,330,822*	*3,274,217*	*3,209,615*	*3,391,185*	*3,260,695*	*3,330,822*

表 4.9 (續) 香港的國際投資頭寸(期末頭寸)

Table 4.9 (cont'd) Hong Kong's International Investment Position (as at end of period)

百萬元
$ million

概括組成部分 Broad component	2023	2024	2025 @	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
負債 Liabilities	**34,526,626**	**36,429,760**	**40,613,062**	**36,429,760**	**37,562,175**	**38,879,660**	**39,936,860**	**40,613,062**
直接投資 Direct investment	*18,376,061*	*20,049,626*	*22,034,261*	*20,049,626*	*20,787,971*	*21,372,754*	*21,851,919*	*22,034,261*
股權和投資基金份額 Equity and investment fund shares	15,968,881	17,525,043	19,524,811	17,525,043	18,359,900	18,811,144	19,260,464	19,524,811
債務工具 Debt instruments	2,407,180	2,524,583	2,509,450	2,524,583	2,428,071	2,561,610	2,591,455	2,509,450
證券投資 Portfolio investment	*3,755,420*	*3,977,457*	*5,133,795*	*3,977,457*	*4,207,308*	*4,571,068*	*5,083,806*	*5,133,795*
股權和投資基金份額 Equity and investment fund shares	3,041,924	3,138,018	3,969,337	3,138,018	3,311,832	3,598,269	3,968,540	3,969,337
債務證券 Debt securities	713,496	839,439	1,164,458	839,439	895,476	972,799	1,115,266	1,164,458
短期 Short-term	165,570	146,783	204,145	146,783	165,545	138,156	180,610	204,145
長期 Long-term	547,926	692,656	960,314	692,656	729,931	834,643	934,656	960,314
金融衍生工具 Financial derivatives	*1,095,199*	*1,095,213*	*1,064,625*	*1,095,213*	*941,671*	*1,006,695*	*961,776*	*1,064,625*
其他投資 Other investment	*11,299,946*	*11,307,465*	*12,380,380*	*11,307,465*	*11,625,225*	*11,929,142*	*12,039,359*	*12,380,380*
貨幣和存款 Currency and deposits	7,703,133	7,519,968	8,093,626	7,519,968	7,628,079	7,891,310	7,879,583	8,093,626
貸款 Loans	2,960,217	3,116,760	3,463,810	3,116,760	3,286,226	3,269,661	3,316,792	3,463,810
貿易信貸和預付款 Trade credit and advances	246,621	255,553	323,412	255,553	253,700	272,625	289,636	323,412
其他負債 Other liabilities	389,976	415,184	499,533	415,184	457,220	495,546	553,348	499,533
國際投資頭寸淨值(1) Net International Investment Position(1)	**13,738,549**	**15,623,874**	**19,509,744**	**15,623,874**	**16,922,942**	**18,364,675**	**19,649,894**	**19,509,744**
與儲備資產有關的附加項目： Additional items related to reserve assets :								
與儲備有關的負債 Reserve-related liabilities	*22,695*	*24,253*	*52,313*	*24,253*	*30,698*	*30,971*	*33,595*	*52,313*
在居民銀行的外幣存款 Foreign currency deposits with resident banks	*280,152*	*296,390*	*363,071*	*296,390*	*314,567*	*347,944*	*348,932*	*363,071*

註釋： (1) 國際投資頭寸淨值是對外金融資產總值與對外金融負債總值之間的差額。

Note : (1) Net International Investment Position is the difference between total external financial assets and total external financial liabilities.

資料來源： 政府統計處國際收支平衡統計科（一）

Source : Balance of Payments Branch (1), Census and Statistics Department

表 4.10　對外債務(期末頭寸)
Table 4.10　External Debt (as at end of period)

百萬元
$ million

界別／標準組成部分 Sector/Standard component	2023	2024	2025 @	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
政府機構 General government	115,361	116,553	154,480	116,553	124,517	151,035	146,678	154,480
短期 *Short-term*	*‡*	*‡*	*1 055*	*‡*	*430*	*443*	*603*	*1 055*
債務證券 Debt securities	0	0	1,055	0	430	443	603	1,055
貸款 Loans	0	0	0	0	0	0	0	0
貨幣和存款 Currency and deposits	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡	‡
其他債務負債 Other debt liabilities	0	0	0	0	0	0	0	0
長期 *Long-term*	*115,361*	*116,553*	*153,425*	*116,553*	*124,088*	*150,592*	*146,075*	*153,425*
債務證券 Debt securities	115,361	116,553	153,425	116,553	124,088	150,592	146,075	153,425
貸款 Loans	0	0	0	0	0	0	0	0
其他債務負債 Other debt liabilities	0	0	0	0	0	0	0	0
金融當局 Monetary authority	31,407	30,646	84,099	30,646	39,107	41,107	62,731	84,099
短期 *Short-term*	*28,951*	*27,782*	*81,894*	*27,782*	*37,108*	*39,011*	*60,582*	*81,894*
債務證券 Debt securities	6 238	3,517	29,566	3,517	6,397	8,024	26,970	29,566
貸款 Loans	0	2,348	0	2,348	1,994	1,318	1,627	0
貨幣和存款 Currency and deposits	22,234	21,463	51,778	21,463	28,152	29,087	31,405	51,778
其他債務負債 Other debt liabilities	479	454	550	454	565	582	580	550
長期 *Long-term*	*2,456*	*2,864*	*2,205*	*2,864*	*1,999*	*2,096*	*2,148*	*2,205*
債務證券 Debt securities	2,456	2,864	2,205	2,864	1,999	2,096	2,148	2,205
貸款 Loans	0	0	0	0	0	0	0	0
其他債務負債 Other debt liabilities	0	0	0	0	0	0	0	0
銀行 Banks	8,060,007	7,851,864	8,423,838	7,851,864	7,974,023	8,209,233	8,242,277	8,423,838
短期 *Short-term*	*7,782,644*	*7,592,063*	*8,149,293*	*7,592,063*	*7,723,769*	*7,955,572*	*7,961,253*	*8,149,293*
債務證券 Debt securities	128,725	107,395	110,064	107,395	120,060	91,867	94,849	110,064
貸款 Loans	0	0	0	0	0	0	0	0
貨幣和存款 Currency and deposits	7,549,552	7,376,329	7,919,339	7,376,329	7,485,216	7,749,561	7,733,976	7,919,339
其他債務負債 Other debt liabilities	104,368	108,339	119,890	108,339	118,493	114,144	132,429	119,890

表 4.10 (續) 對外債務(期末頭寸)

Table 4.10 (cont'd) External Debt (as at end of period)

百萬元
$ million

界別／標準組成部分 Sector/Standard component	2023	2024	2025 @	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 @ 1st qtr @	2025 第2季 @ 2nd qtr @	2025 第3季 @ 3rd qtr @	2025 第4季 @ 4th qtr @
長期 *Long-term*	*277,363*	*259,801*	*274,545*	*259,801*	*250,255*	*253,661*	*281,024*	*274,545*
債務證券 Debt securities	129,648	121,236	132,906	121,236	118,701	122,872	148,068	132,906
貸款 Loans	0	0	0	0	0	0	0	0
貨幣和存款 Currency and deposits	131,347	122,176	122,508	122,176	114,711	112,662	114,202	122,508
其他債務負債 Other debt liabilities	16,368	16,389	19,131	16,389	16,842	18,127	18,755	19,131
其他界別 Other sectors	3,806,667	4,147,841	4,882,422	4,147,841	4,383,053	4,500,566	4,702,939	4,882,422
短期 *Short-term*	*1,104,411*	*1,178,884*	*1,402,081*	*1,178,884*	*1,246,743*	*1,298,333*	*1,381,282*	*1,402,081*
債務證券 Debt securities	30,608	35,872	63,460	35,872	38,658	37,823	58,188	63,460
貸款 Loans	730,465	768,353	854,420	768,353	808,013	804,775	820,554	854,420
貨幣和存款 Currency and deposits	0	0	0	0	0	0	0	0
貿易信貸和預付款 Trade credit and advances	246,621	255,553	323,412	255,553	253,700	272,625	289,636	323,412
其他債務負債 Other debt liabilities	96,717	119,106	160,789	119,106	146,372	183,111	212,904	160,789
長期 *Long-term*	*2,702,256*	*2,968,957*	*3,480,341*	*2,968,957*	*3,136,310*	*3,202,233*	*3,321,658*	*3,480,341*
債務證券 Debt securities	300,461	452,003	671,778	452,003	485,143	559,083	638,365	671,778
貸款 Loans	2,229,752	2,346,059	2,609,390	2,346,059	2,476,219	2,463,568	2,494,612	2,609,390
貿易信貸和預付款(1) Trade credit and advances(1)	-	-	-	-	-	-	-	-
其他債務負債 Other debt liabilities	172,044	170,896	199,173	170,896	174,948	179,582	188,681	199,173
直接投資：公司間借貸 Direct investment : intercompany lending	2,407,180	2,524,583	2,509,450	2,524,583	2,428,071	2,561,610	2,591,455	2,509,450
直接投資企業對直接投資者的債務負債 Debt liabilities of direct investment enterprises to direct investor	1,042,743	1,091,430	1,167,416	1,091,430	1,091,515	1,206,321	1,208,059	1,167,416
直接投資者對直接投資企業的債務負債 Debt liabilities of direct investor to direct investment enterprises	769,566	815,496	762,995	815,496	776,185	791,847	779,309	762,995
聯屬企業之間的債務負債 Debt liabilities between fellow enterprises	594,872	617,657	579,039	617,657	560,370	563,442	604,087	579,039
對外債務總額 Gross External Debt	14,420,623	14,671,486	16,054,289	14,671,486	14,948,772	15,463,551	15,746,080	16,054,289

註釋： (1) 當長期貿易信貸和預付款的數字不予個別提供時，該數字會被納入短期貿易信貸和預付款。

‡ 由於數值較不顯著及／或為使個別機構單位的資料得以保密，數字不予公布。

Notes : (1) The figure of long-term trade credit and advances will be subsumed into short-term trade credit and advances when it is not separately available.

‡ Figures are not released due to relatively insignificant magnitude and/or in order to safeguard confidentiality of information of individual establishments.

資料來源： 政府統計處國際收支平衡統計科（一）

Source : Balance of Payments Branch (1), Census and Statistics Department

[此頁特意留爲空白]

[This page is intentionally left blank]

5 物價 Prices

概念及方法

消費物價
(圖 5.1 及表 5.1 - 5.6)

5.1 消費物價指數量度住戶一般所購買的消費商品及服務的價格水平隨時間而變動的情況。消費物價指數的按年變動率（即某段時期的消費物價指數與去年同期比較的變動情況），是廣泛被用作反映消費者所面對的通貨膨脹的指標。

5.2 政府統計處編製不同的消費物價指數數列，以反映消費物價轉變對不同開支組別住戶的影響。甲類、乙類及丙類消費物價指數分別根據較低、中等及較高開支範圍的住戶的開支模式編製而成。綜合消費物價指數根據以上所有住戶的整體開支模式編製，反映消費物價轉變對整體住戶的影響。

5.3 現時以 2019/20 年為基期的綜合、甲類、乙類及丙類消費物價指數的開支範圍臚列如下：

指數	約佔住戶的百分比	住戶於2019年10月至2020年9月期間的每月平均開支
甲類消費物價指數	50%	$ 6,500 - $27,999
乙類消費物價指數	30%	$28,000 - $48,499
丙類消費物價指數	10%	$48,500 - $91,999
綜合消費物價指數	90%	$ 6,500 - $91,999

5.4 上述的開支範圍是以 2019 年 10 月至 2020 年 9 月基期內的價格計算。將自基期起物價轉變的影響計算在內，甲類、乙類及丙類消費物價指數所涵蓋住戶的每月平均開支，以 2025 年價格計算，分別大約在 7,000 元至 29,800 元之間、29,800 元至 51,500 元之間及 51,500 元至 98,000 元之間，而綜合消

Concepts and methods

Consumer prices
(Chart 5.1 and Tables 5.1 - 5.6)

5.1 The Consumer Price Index (CPI) measures the changes over time in the price level of consumer commodities and services generally purchased by households. The year-on-year rate of change in the CPI (i.e. change in CPI for a specific period as compared with the same period a year earlier) is widely used as an indicator of the inflation experienced by consumers.

5.2 Different series of CPIs are compiled by C&SD to reflect the impacts of consumer price changes on households in different expenditure ranges. The CPI(A), CPI(B) and CPI(C) are compiled based on the expenditure patterns of households in the relatively low, medium and relatively high expenditure ranges respectively. A Composite CPI is compiled based on the overall expenditure pattern of all of the above households taken together to reflect the impact of consumer price changes on the household sector as a whole.

5.3 In the current 2019/20-based CPI series, the expenditure brackets for delineating the Composite CPI, CPI(A), CPI(B) and CPI(C) are as follows :

Index	Approximate percentage of households covered	Average monthly household expenditure during October 2019 to September 2020
CPI(A)	50%	$ 6,500 - $27,999
CPI(B)	30%	$28,000 - $48,499
CPI(C)	10%	$48,500 - $91,999
Composite CPI	90%	$ 6,500 - $91,999

5.4 The above expenditure ranges relate to prices in the base period from October 2019 to September 2020. Taking into account the impact of price changes since the base period, the monthly household expenditure ranges of the CPI(A), CPI(B) and CPI(C) at 2025 prices are broadly equivalent to $7,000 to $29,800, $29,800 to $51,500 and $51,500 to $98,000 respectively, and that of the Composite

費物價指數所涵蓋住戶的每月平均開支則大約在 7,000 元至 98,000 元之間。上述開支範圍將根據 2024/25 年度住戶開支統計調查結果，於 2026 年年中更新。

CPI is broadly equivalent to $7,000 to $98,000. These expenditure ranges will be updated in mid-2026, based on the results of the 2024/25 Household Expenditure Survey.

5.5 在香港，編製消費物價指數的開支權數傳統上每 5 年更新一次，主要是根據以相同時間間距進行的住戶開支統計調查的結果。自 2021 年起，政府統計處採用了優化的框架，每年根據多種來源的最新數據（例如零售業銷貨額、食肆收益及國民經濟核算數據）檢討並更新開支權數。根據年度檢討結果，政府統計處由每年 4 月的統計月份起，採用更新後的開支權數（以上一年為參照期）來編製消費物價指數。

5.5 In Hong Kong, the expenditure weights for the compilation of the CPI were traditionally updated every five years, mainly based on the results of the Household Expenditure Survey (HES) conducted at the same interval. Since 2021, C&SD has adopted an enhanced framework to annually review and update the expenditure weights, leveraging up-to-date data from a diverse range of sources (such as retail sales, restaurant receipts, and national accounts statistics). Based on the annual review results, C&SD uses the updated expenditure weights (with the previous year as the reference period) to compile the CPI, beginning from the reference month of April each year.

5.6 從 2025 年 4 月的統計月份起，政府統計處在編製消費物價指數時採用了更新至 2024 年的開支權數。有關開支權數的詳情，請參閱政府統計處網站 (www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270)。

5.6 Starting from the reference month of April 2025, C&SD has used the updated 2024 expenditure weights in the compilation of the CPIs. For details on expenditure weights, please refer to the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270).

5.7 當該年有住戶開支統計調查的結果時，政府統計處會結合這些結果，全面更新每個消費物價指數數列及其相應的商品／服務項目的開支權數，從而提高細分層級的準確性，有效地捕捉住戶消費模式的變化。

5.7 When the results of the HES are available in a given year, C&SD integrates them to comprehensively update the expenditure weights for each CPI series and their respective commodity/service items, thereby enhancing accuracy at the detailed level to effectively capture changes in household consumption patterns.

5.8 除開支權數外，編製消費物價指數所需的另一類資料是個別項目的價格數據。政府統計處持續地進行「按月零售物價統計調查」，每月從大約 3 500 間本地零售商店及服務行業商號，搜集多於 40 000 個價目。政府統計處亦從香港住戶經常光顧的本地及非本地網上商店搜集價目，以編製消費物價指數。至於一些如公共交通、電力及郵遞服務的主要服務，其價格數據則直接從有關機構搜集或從行政記錄中獲得。公營房屋租金變動的數據，則由香港房屋委員會及香港房屋協會定期提供。私人房屋租金方面，有關新訂租約、續訂租約及現時租戶的租金資料，是透過一項以私人房屋租戶為對象的按月抽

5.8 In addition to the expenditure weights, price data for individual items are also required in the compilation of the CPIs. C&SD continuously conducts the Monthly Retail Price Survey to collect over 40 000 price quotations from some 3 500 local retail outlets and service providers each month. Price quotations are also collected from online outlets (both local and non-local) commonly patronised by households in Hong Kong for the compilation of the CPI. As for principal services such as public transport, electricity and postal services, price data are either collected directly from the companies concerned or obtained from administrative records. Data on rental movements of public housing are regularly provided by the Hong Kong Housing Authority and the Hong Kong Housing Society. Rental data on private housing for new, renewed and continued lettings are collected

樣統計調查搜集得來。統計調查搜集每個租戶在統計月份及上月份所繳付的租金資料。至於新訂租約的住戶，有關的居住單位在上月的租金，是根據差餉物業估價署資料所估計得來。至於居於自置居所的住戶，雖然他們不用繳付租金，政府統計處採納了「租金等值法」來量度他們在居所方面的費用的變動。根據「租金等值法」，自置戶的房屋開支，是假定其居所是租住而非自置的情況下，所需支付的估計租金。「租金等值」是在差餉物業估價署的協助下，參照在類似地區而具有近似特徵和質量的居所的市值租金來估計的。

from a monthly sample survey on private housing renter households. Data on the amount of rent paid by each renter household in that month and the preceding month are collected. For newly-let households, the rent of the relevant living quarters for the previous month is imputed based on the input from the Rating and Valuation Department (RVD). For households who own their accommodation, although they have no rental payments, a rental equivalence approach is adopted to measure the change in their shelter cost incurred. Under this approach, the expenditure on the consumption of housing services by an owner-occupier is taken as the estimated amount of rent which would have been paid if the accommodation had been rented instead of owned. The "rental equivalence" is estimated with the assistance of RVD by making reference to the market rents charged for accommodations with comparable characteristics, similar quality and in similar locations.

5.9 在編製消費物價指數時，所搜集的價格數據是消費者支付的實際價格，包括產品的各種稅項和服務費，亦已考慮大部分折扣、補貼和回扣。使用數據時要注意不應將消費物價指數所量度的價格變動直接視為反映相關生產成本的變動，特別是獲政府大量補貼的項目，例如教育服務和醫療服務。

5.9 The price data collected for compiling the CPIs are the actual prices paid by consumers, including any taxes and service charges on the products and taking account of most discounts, subsidies and rebates. Care should be taken not to directly relate the price changes measured by the CPI as changes in production costs, especially for items which are subject to heavy government subsidies, e.g. educational services and medical services.

5.10 部分消費商品及服務的價格或有季節性變動，這可能會影響消費物價指數的原數列。透過使用統計方法從原數列中剔除季節性變異，經季節性調整的消費物價指數數列可更有意義地比較相連月份的統計數據。而經季節性調整數列的按月變動仍會受其他不規則的因素影響而波動，參考經季節性調整的指數在最近 3 個月內的平均每月變動率，便能更清楚看到消費物價指數的最新基本趨勢。

5.10 The prices of some consumer goods and services may be subject to seasonal variations, which may affect the original CPI series. By removing these seasonal variations using statistical methods from the original series, the seasonally adjusted CPI series enable statistics for consecutive months to be compared more meaningfully. While month-to-month changes in the seasonally adjusted series may still tend to fluctuate due to other irregular factors, the latest underlying trend of the CPIs may be more clearly discerned by looking at the average monthly rates of change of the seasonal adjusted indices during the latest 3 months.

生產者價格

(圖 5.2 及表 5.9 - 5.10)

Producer prices

(Chart 5.2 and Tables 5.9 - 5.10)

5.11 製造及廢棄物管理業生產者價格指數是根據「工業生產按季統計調查」所搜集的數據編製而成。

5.11 Producer price indices for manufacturing and waste management sectors are compiled based on the data collected from the Quarterly Survey of Industrial Production.

5.12 製造及廢棄物管理業生產者價格指數的變化反映本地工業生產價格的變動。生產者價格是指生產者對其產出所收取的銷售價格（即已扣除任何退回買家的折扣或回佣，並加上任何附加費用），但運輸費用和其他雜費並不包括在內。

5.12 Movement in producer price index for the manufacturing and waste management sectors reflects changes in prices of local industrial output. Producer prices are selling prices (net of any discounts or rebates allowed to buyers, plus any surcharges) received by producers for their output. Transportation and other incidental charges are not included.

5.13 服務業生產者價格指數旨在量度本地服務業生產者對其服務所收取價格的平均變動。生產者價格是指本地生產者對其產出所收取的實際交易價格，即已扣除任何退回買家的折扣、賞金、回佣或津貼，但包括附加費用。

5.13 Producer price indices for service industries measure the average change in prices received by producers of services. Producer prices are transacted prices received by local producers for their output, net of any discounts, premiums, rebates or allowances given to buyers but including surcharges.

5.14 表 5.10 的選定服務業生產者價格指數，主要是根據「服務行業按季統計調查」所搜集得的服務產品生產者價格數據編製而成。某些服務產品的價格數據現已由消費物價指數系統搜集。在此情況下，有關的數據不需經「服務行業按季統計調查」搜集，而是直接自消費物價指數系統中摘錄。

5.14 The producer price indices in respect of selected service industries in Table 5.10 are compiled mainly from data on producer prices of service products collected through the Quarterly Survey of Service Industries (QSSI). For some service products where price data are currently collected through the CPI system, relevant data are extracted from the CPI system instead of being collected through QSSI.

其他有關刊物

消費物價指數月報

2019/20 年住戶開支統計調查及重訂消費物價指數基期

製造及廢棄物管理業按季生產者價格指數

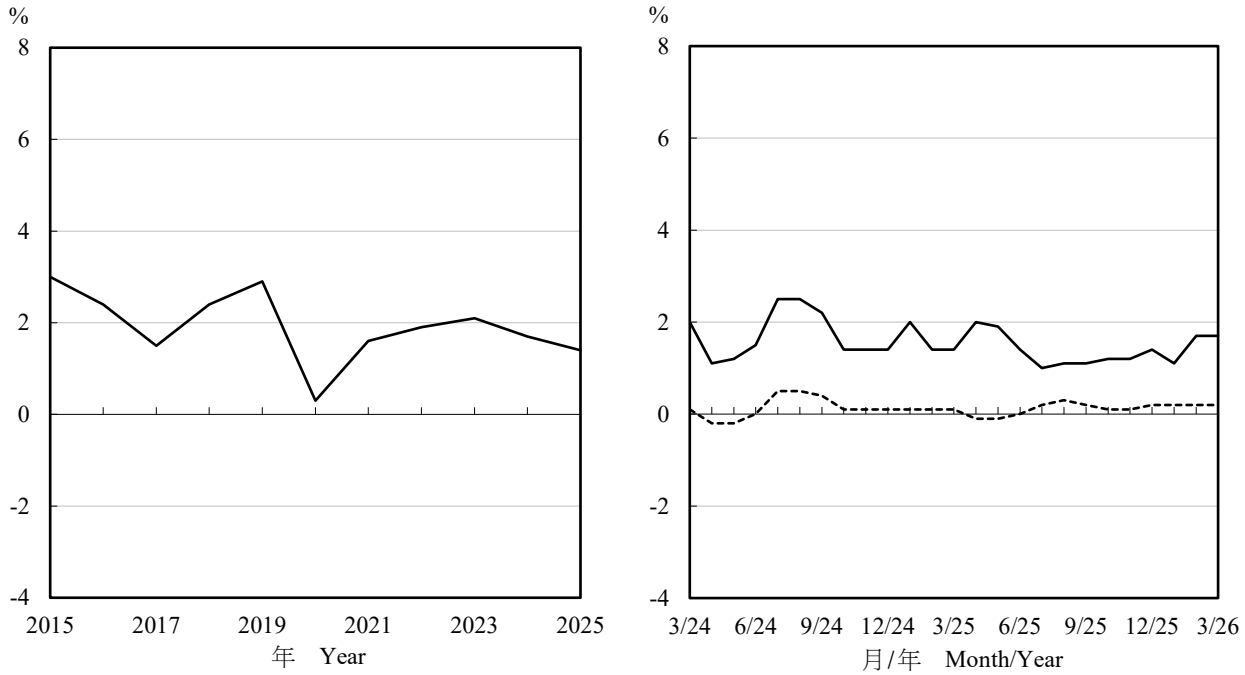
Further references

Monthly Report on the Consumer Price Index

2019/20 Household Expenditure Survey and the Rebasing of the Consumer Price Indices

Quarterly Producer Price Index for Manufacturing and Waste Management Sectors

圖 5.1 綜合消費物價指數的變動情況
Chart 5.1 Movements of the Composite Consumer Price Index



註釋： 2020年10月起的按年變動率是根據以2019/20年為基期的消費物價指數數列計算。2020年10月以前的按年變動率是以當時所屬基期的指數數列（例如以2014/15年為基期的指數數列），對比1年前相同基期的指數來計算。

(1) 經季節性調整的數列可在取得更多數據後作出修訂。

Notes : From October 2020 onwards, the year-on-year rates of change are derived based on the 2019/20-based CPI series. The year-on-year rates of change before October 2020 were derived using the index series in the base periods at that time (for instance the 2014/15-based index series), compared with the index a year earlier in the same base period.

(1) Seasonally adjusted series may be revised as more data become available.

圖 5.2 製造業的生產者價格指數的變動情況
Chart 5.2 Movements of producer price index for manufacturing industries

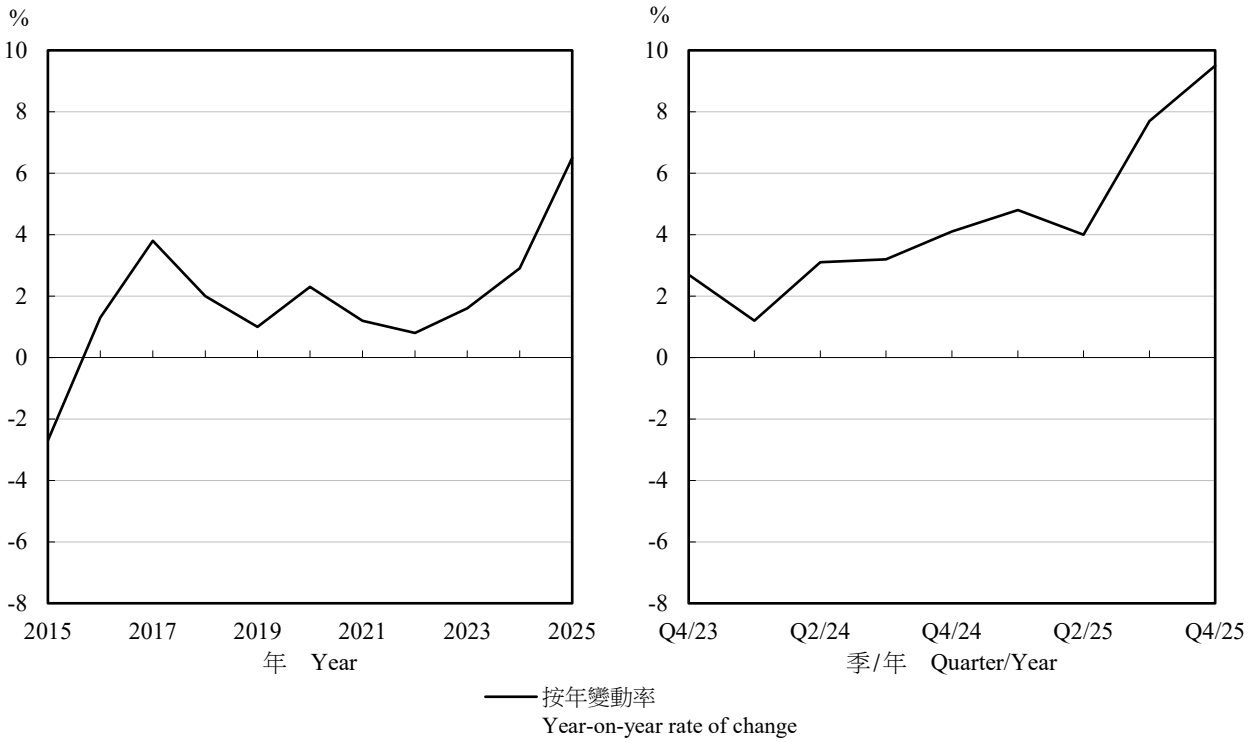


表 5.1　以2019/20年為基期的綜合消費物價指數
Table 5.1　2019/20-based Composite Consumer Price Index

(2019年10月至2020年9月=100)
(October 2019 to September 2020=100)

年 Year	月 Month	總指數 All items	食品 Food	*外出用膳及外賣 Meals out and takeaway food*	*基本食品 Basic Food*	住屋(1) Housing(1)	*私人房屋租金 Private housing rent*	*公營房屋租金 Public housing rent*	電力、燃氣及水 Electricity, gas and water	煙酒 Alcoholic drinks and tobacco
2023		105.5	108.7	*109.5*	*107.3*	101.7	*98.5*	*151.9*	136.7	118.9
2024		107.3	110.4	*112.4*	*107.0*	103.8	*99.9*	*162.8*	136.3	142.2
2025		108.9	111.1	*113.8*	*106.6*	105.8	*101.1*	*181.8*	144.1	148.7
2025	1	108.7	111.0	*113.3*	*107.1*	105.4	*100.8*	*183.7*	146.9	146.4
	2	108.6	111.0	*113.6*	*106.7*	105.5	*100.9*	*183.7*	147.2	147.1
	3	108.6	110.8	*113.7*	*105.9*	105.7	*101.0*	*183.7*	147.3	146.9
	4	108.5	110.9	*113.8*	*106.0*	104.8	*100.3*	*173.5*	145.6	146.5
	5	108.2	110.8	*113.8*	*105.8*	104.9	*100.5*	*173.5*	144.8	146.3
	6	108.3	111.1	*113.8*	*106.4*	105.0	*100.5*	*173.5*	143.4	149.6
	7	108.9	111.1	*113.9*	*106.4*	106.2	*101.4*	*185.3*	142.9	149.9
	8	109.0	111.2	*113.8*	*106.7*	106.2	*101.5*	*185.3*	142.8	150.2
	9	109.1	111.4	*114.0*	*106.9*	106.3	*101.5*	*185.3*	142.6	150.2
	10	109.4	111.4	*114.0*	*107.0*	106.3	*101.5*	*184.6*	142.2	150.2
	11	109.4	111.5	*114.0*	*107.2*	106.4	*101.6*	*184.6*	142.3	150.2
	12	109.8	111.5	*114.2*	*106.8*	106.4	*101.6*	*184.6*	141.6	150.4
2026	1	110.0	111.6	*114.4*	*106.7*	106.6	*101.7*	*184.6*	151.4	150.4
	2	110.5	112.1	*114.9*	*107.3*	106.7	*101.9*	*184.6*	152.5	149.7
	3	110.5	111.9	*114.6*	*107.2*	106.8	*101.9*	*184.6*	153.1	150.0

年 Year	月 Month	衣履 Clothing and footwear	耐用物品 Durable goods	雜項物品(2) Miscellaneous goods(2)	交通 Transport	雜項服務(3) Miscellaneous services(3)	*教育服務 Educational services*	*資訊及通訊服務 Information and communications services*	*醫療服務 Medical services*
2023		113.4	98.8	99.7	106.8	104.9	*107.0*	*95.3*	*106.2*
2024		112.9	97.8	100.9	108.9	107.3	*110.7*	*94.2*	*111.4*
2025		108.9	95.7	101.8	111.9	109.1	*114.1*	*92.3*	*113.8*
2025	1	108.7	96.6	100.8	111.6	109.2	*112.4*	*93.6*	*113.0*
	2	107.6	96.7	101.4	110.6	108.4	*112.6*	*93.4*	*113.1*
	3	109.3	97.0	101.6	110.3	108.0	*112.7*	*93.1*	*113.3*
	4	110.6	96.4	101.5	112.4	108.9	*112.7*	*92.5*	*113.3*
	5	109.0	95.7	101.3	110.6	108.1	*112.8*	*92.4*	*113.3*
	6	108.4	95.6	102.0	110.4	107.9	*112.8*	*92.3*	*113.6*
	7	107.4	95.6	101.2	111.8	108.7	*113.1*	*92.2*	*113.7*
	8	106.8	95.0	101.1	113.5	108.9	*113.1*	*92.0*	*114.2*
	9	108.6	95.1	102.0	111.7	109.3	*116.7*	*91.8*	*114.6*
	10	109.7	95.0	103.1	112.8	110.2	*116.8*	*91.7*	*114.6*
	11	111.1	94.8	102.7	112.6	110.0	*116.8*	*91.5*	*114.4*
	12	109.8	94.5	102.8	115.0	111.3	*116.9*	*91.4*	*114.4*
2026	1	106.2	93.9	103.2	113.0	112.3	*117.0*	*91.3*	*125.3*
	2	103.9	94.2	103.3	115.4	113.7	*117.0*	*91.1*	*125.5*
	3	108.5	94.8	104.4	114.6	112.9	*117.1*	*91.0*	*125.5*

註釋：

(1) 除「私人房屋租金」及「公營房屋租金」外，「住屋」類別還包括「管理費及其他住屋雜費」。

(2) 「雜項物品」類別包括「藥物」、「化妝品及個人護理用品」、「購買教科書」及其他雜項物品。

(3) 「雜項服務」類別包括「教育服務」、「資訊及通訊服務」、「醫療服務」及其他雜項服務。

編製消費物價指數需要兩類資料：個別項目的價格數據及其開支權數。有關開支權數的詳情，請參閱政府統計處網站(www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270)。

Notes :

(1) Apart from "Private housing rent" and "Public housing rent", the "Housing" section also includes "Management fees and other housing charges".

(2) "Miscellaneous goods" section includes "Proprietary medicines and supplies", "Cosmetics and personal care products", "Purchases of textbooks" and other miscellaneous goods.

(3) "Miscellaneous services" section includes "Educational services", "Information and communications services", "Medical services" and other miscellaneous services.

Compilation of the CPIs requires two types of information: price data for individual items and their expenditure weights. For details on expenditure weights, please refer to the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270).

資料來源：政府統計處消費物價指數組

Source : Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department

表 5.2　以2019/20年為基期的甲類消費物價指數
Table 5.2　2019/20-based Consumer Price Index (A)

(2019年10月至2020年9月=100)
(October 2019 to September 2020=100)

年 Year	月 Month	總指數 All items	食品 Food	*外出用膳及外賣 Meals out and takeaway food*	*基本食品 Basic Food*	住屋(1) Housing(1)	*私人房屋租金 Private housing rent*	*公營房屋租金 Public housing rent*	電力、燃氣及水 Electricity, gas and water	煙酒 Alcoholic drinks and tobacco
2023		107.3	108.4	*109.6*	*106.7*	105.8	*98.8*	*152.0*	139.1	122.5
2024		109.5	110.0	*112.7*	*106.3*	108.7	*100.3*	*162.9*	140.9	149.8
2025		111.6	110.8	*114.3*	*106.0*	111.8	*101.7*	*181.9*	151.1	157.6
2025	1	111.4	110.6	*113.7*	*106.3*	111.5	*101.3*	*183.8*	153.9	155.6
	2	111.5	110.7	*114.1*	*105.8*	111.6	*101.4*	*183.8*	154.3	155.7
	3	111.5	110.4	*114.1*	*105.1*	111.8	*101.6*	*183.8*	154.4	155.6
	4	111.0	110.5	*114.2*	*105.3*	110.3	*100.8*	*173.5*	152.6	155.3
	5	110.8	110.5	*114.3*	*105.2*	110.5	*101.0*	*173.5*	151.8	155.2
	6	110.9	110.8	*114.4*	*105.7*	110.6	*101.1*	*173.5*	150.2	158.8
	7	111.7	110.8	*114.4*	*105.8*	112.5	*102.1*	*185.4*	149.7	158.9
	8	111.8	110.9	*114.3*	*106.1*	112.5	*102.1*	*185.4*	149.7	159.3
	9	111.9	111.2	*114.5*	*106.5*	112.5	*102.1*	*185.4*	149.5	159.1
	10	112.1	111.2	*114.5*	*106.6*	112.6	*102.2*	*184.7*	149.1	159.3
	11	112.1	111.3	*114.6*	*106.8*	112.6	*102.3*	*184.7*	149.3	159.2
	12	112.2	111.2	*114.7*	*106.3*	112.7	*102.3*	*184.7*	148.6	159.4
2026	1	112.9	111.3	*114.9*	*106.1*	112.9	*102.4*	*184.7*	160.5	159.1
	2	113.2	111.7	*115.3*	*106.6*	113.0	*102.5*	*184.7*	161.7	158.9
	3	113.3	111.6	*115.1*	*106.6*	113.0	*102.6*	*184.7*	162.3	158.9

年 Year	月 Month	衣履 Clothing and footwear	耐用物品 Durable goods	雜項物品(2) Miscellaneous goods(2)	交通 Transport	雜項服務(3) Miscellaneous services(3)	*教育服務 Educational services*	*資訊及通訊服務 Information and communications services*	*醫療服務 Medical services*
2023		112.3	97.5	99.4	103.1	103.1	*105.8*	*94.8*	*106.4*
2024		111.2	96.3	100.5	105.4	104.9	*108.8*	*93.6*	*111.2*
2025		107.7	94.3	101.7	108.3	105.8	*111.7*	*91.6*	*113.2*
2025	1	107.4	95.1	100.7	108.0	106.0	*110.1*	*92.8*	*112.3*
	2	106.7	95.1	101.3	107.6	105.4	*110.3*	*92.6*	*112.4*
	3	108.3	95.3	101.5	107.6	105.2	*110.3*	*92.3*	*112.6*
	4	109.7	94.9	101.3	108.6	105.6	*110.4*	*91.8*	*112.7*
	5	107.8	94.4	101.3	107.8	105.1	*110.4*	*91.7*	*112.6*
	6	107.4	94.3	102.0	107.6	105.0	*110.4*	*91.6*	*113.1*
	7	106.8	94.4	101.3	108.0	105.5	*110.7*	*91.4*	*113.2*
	8	106.0	93.8	101.2	109.1	105.6	*110.7*	*91.3*	*113.7*
	9	107.2	93.8	101.8	108.2	106.1	*114.2*	*91.0*	*114.0*
	10	108.0	93.7	102.8	108.7	106.5	*114.2*	*90.9*	*114.0*
	11	109.0	93.6	102.5	108.7	106.4	*114.2*	*90.8*	*113.7*
	12	108.4	93.3	102.6	109.9	107.0	*114.2*	*90.7*	*113.7*
2026	1	105.3	92.8	102.7	109.0	109.9	*114.3*	*90.5*	*132.4*
	2	103.3	93.0	102.6	110.1	110.8	*114.4*	*90.4*	*132.7*
	3	108.3	93.7	103.7	109.7	110.2	*114.4*	*90.2*	*132.9*

註釋：

(1) 除「私人房屋租金」及「公營房屋租金」外，「住屋」類別還包括「管理費及其他住屋雜費」。

(2) 「雜項物品」類別包括「藥物」、「化妝品及個人護理用品」、「購買教科書」及其他雜項物品。

(3) 「雜項服務」類別包括「教育服務」、「資訊及通訊服務」、「醫療服務」及其他雜項服務。

編製消費物價指數需要兩類資料：個別項目的價格數據及其開支權數。有關開支權數的詳情，請參閱政府統計處網站(www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270)。

資料來源：政府統計處消費物價指數組

Notes :

(1) Apart from "Private housing rent" and "Public housing rent", the "Housing" section also includes "Management fees and other housing charges".

(2) "Miscellaneous goods" section includes "Proprietary medicines and supplies", "Cosmetics and personal care products", "Purchases of textbooks" and other miscellaneous goods.

(3) "Miscellaneous services" section includes "Educational services", "Information and communications services", "Medical services" and other miscellaneous services.

Compilation of the CPIs requires two types of information: price data for individual items and their expenditure weights. For details on expenditure weights, please refer to the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270).

Source : Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department

表 5.3　以2019/20年為基期的乙類消費物價指數
Table 5.3　2019/20-based Consumer Price Index (B)

(2019年10月至2020年9月=100)
(October 2019 to September 2020=100)

年 Year	月 Month	總指數 All items	食品 Food	*外出用膳及外賣 Meals out and takeaway food*	*基本食品 Basic Food*	住屋(1) Housing(1)	*私人房屋租金 Private housing rent*	*公營房屋租金 Public housing rent*	電力、燃氣及水 Electricity, gas and water	煙酒 Alcoholic drinks and tobacco
2023		104.6	108.8	*109.5*	*107.4*	99.8	*98.3*	*151.4*	135.1	116.8
2024		106.2	110.5	*112.3*	*107.1*	101.6	*99.7*	*162.3*	133.7	137.9
2025		107.6	111.3	*113.7*	*106.6*	103.2	*101.0*	*181.2*	140.3	143.6
2025	1	107.4	111.2	*113.2*	*107.3*	102.8	*100.6*	*183.1*	143.0	141.1
	2	107.3	111.2	*113.5*	*106.8*	102.9	*100.8*	*183.1*	143.3	142.3
	3	107.3	111.0	*113.6*	*106.0*	103.1	*100.9*	*183.1*	143.3	141.9
	4	107.3	111.1	*113.7*	*106.0*	102.3	*100.2*	*172.9*	141.7	141.6
	5	107.0	111.0	*113.7*	*105.8*	102.5	*100.3*	*172.9*	140.9	141.2
	6	107.0	111.3	*113.8*	*106.5*	102.5	*100.4*	*172.9*	139.6	144.5
	7	107.6	111.3	*113.8*	*106.5*	103.6	*101.3*	*184.6*	139.1	144.8
	8	107.7	111.3	*113.7*	*106.7*	103.6	*101.4*	*184.6*	139.0	145.1
	9	107.8	111.5	*113.9*	*106.9*	103.7	*101.4*	*184.6*	138.8	145.2
	10	108.1	111.5	*113.9*	*107.0*	103.7	*101.5*	*184.0*	138.3	145.1
	11	108.1	111.6	*114.0*	*107.2*	103.8	*101.5*	*184.0*	138.4	145.2
	12	108.5	111.6	*114.1*	*106.9*	103.8	*101.6*	*184.0*	137.8	145.3
2026	1	108.6	111.7	*114.3*	*106.8*	104.0	*101.7*	*184.0*	146.4	145.6
	2	109.2	112.2	*114.8*	*107.3*	104.2	*101.8*	*184.0*	147.4	144.6
	3	109.2	112.0	*114.5*	*107.2*	104.3	*101.9*	*184.0*	148.0	145.0

年 Year	月 Month	衣履 Clothing and footwear	耐用物品 Durable goods	雜項物品(2) Miscellaneous goods(2)	交通 Transport	雜項服務(3) Miscellaneous services(3)	*教育服務 Educational services*	*資訊及通訊服務 Information and communications services*	*醫療服務 Medical services*
2023		113.4	98.2	99.7	106.9	104.9	*106.8*	*95.7*	*106.3*
2024		112.6	97.2	100.9	109.1	107.4	*110.3*	*94.5*	*111.6*
2025		108.4	95.0	101.8	112.1	109.1	*113.6*	*92.7*	*113.9*
2025	1	108.4	96.0	100.8	111.6	109.2	*111.8*	*94.0*	*113.1*
	2	107.2	96.0	101.5	110.8	108.4	*112.1*	*93.8*	*113.2*
	3	109.1	96.3	101.6	110.6	108.0	*112.1*	*93.5*	*113.4*
	4	110.3	95.6	101.5	112.5	108.9	*112.1*	*92.9*	*113.4*
	5	108.4	95.0	101.2	110.9	108.1	*112.2*	*92.8*	*113.4*
	6	107.9	95.0	102.0	110.7	107.9	*112.3*	*92.7*	*113.7*
	7	107.0	95.1	101.1	111.9	108.7	*112.6*	*92.6*	*113.9*
	8	106.3	94.4	101.1	113.5	108.9	*112.6*	*92.4*	*114.4*
	9	108.1	94.4	102.0	111.9	109.3	*116.2*	*92.2*	*114.8*
	10	108.9	94.4	103.1	113.1	110.2	*116.3*	*92.1*	*114.8*
	11	110.2	94.2	102.7	112.9	110.0	*116.3*	*92.0*	*114.5*
	12	109.3	93.9	102.7	115.1	111.4	*116.4*	*91.8*	*114.6*
2026	1	106.0	93.4	102.9	113.4	112.3	*116.5*	*91.7*	*125.7*
	2	103.8	93.8	102.9	115.5	113.8	*116.5*	*91.6*	*125.9*
	3	108.7	94.3	104.2	114.9	112.9	*116.6*	*91.4*	*126.0*

註釋：

(1) 除「私人房屋租金」及「公營房屋租金」外，「住屋」類別還包括「管理費及其他住屋雜費」。

(2) 「雜項物品」類別包括「藥物」、「化妝品及個人護理用品」、「購買教科書」及其他雜項物品。

(3) 「雜項服務」類別包括「教育服務」、「資訊及通訊服務」、「醫療服務」及其他雜項服務。

編製消費物價指數需要兩類資料：個別項目的價格數據及其開支權數。有關開支權數的詳情，請參閱政府統計處網站(www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270)。

資料來源：政府統計處消費物價指數組

Notes :

(1) Apart from "Private housing rent" and "Public housing rent", the "Housing" section also includes "Management fees and other housing charges".

(2) "Miscellaneous goods" section includes "Proprietary medicines and supplies", "Cosmetics and personal care products", "Purchases of textbooks" and other miscellaneous goods.

(3) "Miscellaneous services" section includes "Educational services", "Information and communications services", "Medical services" and other miscellaneous services.

Compilation of the CPIs requires two types of information: price data for individual items and their expenditure weights. For details on expenditure weights, please refer to the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270).

Source : Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department

表 5.4　以2019/20年為基期的丙類消費物價指數
Table 5.4　2019/20-based Consumer Price Index (C)

(2019年10月至2020年9月=100)
(October 2019 to September 2020=100)

年 Year	月 Month	總指數 All items	食品 Food	*外出用膳及外賣 Meals out and takeaway food*	*基本食品 Basic Food*	住屋(1) Housing(1)	*私人房屋租金 Private housing rent*	電力、燃氣及水 Electricity, gas and water	煙酒 Alcoholic drinks and tobacco
2023		104.7	109.1	*109.5*	*108.5*	99.4	*98.5*	133.4	111.6
2024		106.3	110.8	*112.0*	*108.4*	100.8	*99.6*	129.9	127.6
2025		107.4	111.4	*113.2*	*107.7*	102.1	*100.6*	134.7	131.1
2025	1	107.3	111.4	*112.8*	*108.5*	101.7	*100.4*	137.4	128.8
	2	107.1	111.4	*113.0*	*108.1*	101.8	*100.4*	137.7	130.2
	3	107.0	111.2	*113.1*	*107.3*	102.0	*100.6*	137.7	129.8
	4	107.3	111.2	*113.1*	*107.3*	101.5	*100.0*	136.2	129.2
	5	106.8	111.1	*113.1*	*106.9*	101.6	*100.1*	135.4	128.8
	6	106.8	111.3	*113.1*	*107.6*	101.7	*100.1*	134.2	131.5
	7	107.4	111.3	*113.2*	*107.4*	102.3	*100.8*	133.5	132.0
	8	107.5	111.4	*113.1*	*107.6*	102.3	*100.9*	133.5	132.3
	9	107.5	111.5	*113.3*	*107.8*	102.4	*100.9*	133.0	132.5
	10	108.0	111.5	*113.3*	*107.9*	102.4	*100.9*	132.6	132.2
	11	108.0	111.6	*113.4*	*108.0*	102.5	*100.9*	132.7	132.5
	12	108.6	111.7	*113.6*	*107.7*	102.5	*101.0*	132.1	132.8
2026	1	108.3	111.8	*113.7*	*107.8*	102.6	*101.0*	139.2	132.9
	2	109.1	112.3	*114.2*	*108.4*	102.7	*101.1*	140.3	131.8
	3	109.0	112.0	*113.9*	*108.1*	102.8	*101.2*	140.8	132.4

年 Year	月 Month	衣履 Clothing and footwear	耐用物品 Durable goods	雜項物品(2) Miscellaneous goods(2)	交通 Transport	雜項服務(3) Miscellaneous services(3)	*教育服務 Educational services*	*資訊及通訊服務 Information and communications services*	*醫療服務 Medical services*
2023		114.4	100.5	100.4	109.3	105.9	*107.9*	*95.8*	*106.0*
2024		114.4	99.8	101.5	111.1	108.8	*112.1*	*94.8*	*111.3*
2025		110.4	97.5	102.0	114.2	111.2	*115.9*	*93.2*	*114.1*
2025	1	110.1	98.5	101.1	114.1	111.2	*114.1*	*94.4*	*113.4*
	2	108.7	98.7	101.6	112.5	110.3	*114.3*	*94.2*	*113.5*
	3	110.2	99.1	101.7	111.7	109.9	*114.4*	*93.9*	*113.7*
	4	111.8	98.4	101.7	114.9	111.1	*114.4*	*93.3*	*113.7*
	5	110.5	97.6	101.4	112.2	110.1	*114.5*	*93.2*	*113.6*
	6	109.8	97.4	102.1	111.9	109.8	*114.6*	*93.1*	*113.8*
	7	108.4	97.2	101.4	114.3	110.8	*114.9*	*93.0*	*113.9*
	8	108.0	96.4	101.1	116.5	111.0	*114.9*	*92.9*	*114.3*
	9	110.3	96.8	102.2	113.8	111.4	*118.6*	*92.7*	*114.8*
	10	111.9	96.7	103.4	115.2	112.6	*118.7*	*92.5*	*114.8*
	11	113.6	96.5	102.9	114.9	112.3	*118.7*	*92.4*	*114.7*
	12	111.5	96.1	103.1	118.4	114.2	*118.7*	*92.3*	*114.7*
2026	1	107.1	95.2	104.1	115.5	113.9	*118.9*	*92.2*	*120.3*
	2	104.5	95.6	104.6	119.0	115.5	*118.9*	*92.0*	*120.4*
	3	108.5	96.3	105.6	117.6	114.7	*119.0*	*91.9*	*120.4*

註釋：

(1) 除「私人房屋租金」外，「住屋」類別還包括「管理費及其他住屋雜費」。

(2) 「雜項物品」類別包括「藥物」、「化妝品及個人護理用品」、「購買教科書」及其他雜項物品。

(3) 「雜項服務」類別包括「教育服務」、「資訊及通訊服務」、「醫療服務」及其他雜項服務。

編製消費物價指數需要兩類資料：個別項目的價格數據及其開支權數。有關開支權數的詳情，請參閱政府統計處網站(www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270)。

資料來源：政府統計處消費物價指數組

Notes :

(1) Apart from "Private housing rent", the "Housing" section also includes "Management fees and other housing charges".

(2) "Miscellaneous goods" section includes "Proprietary medicines and supplies", "Cosmetics and personal care products", "Purchases of textbooks" and other miscellaneous goods.

(3) "Miscellaneous services" section includes "Educational services", "Information and communications services", "Medical services" and other miscellaneous services.

Compilation of the CPIs requires two types of information: price data for individual items and their expenditure weights. For details on expenditure weights, please refer to the website of the C&SD (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=B8XX0029&scode=270).

Source : Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department

表 5.5　消費物價指數的按年變動率
Table 5.5　Year-on-year rates of change in the Consumer Price Indices

百分率
Percentage

年 Year	月 Month	綜合消費物價指數 Composite Consumer Price Index	甲類消費物價指數 Consumer Price Index (A)	乙類消費物價指數 Consumer Price Index (B)	丙類消費物價指數 Consumer Price Index (C)
2023		+2.1	+2.3	+2.0	+2.0
2024		+1.7	+2.1	+1.6	+1.5
2025		+1.4	+1.9	+1.3	+1.1
2025	1	+2.0	+2.5	+1.7	+1.7
	2	+1.4	+2.0	+1.2	+1.0
	3	+1.4	+2.0	+1.2	+1.0
	4	+2.0	+2.6	+1.8	+1.6
	5	+1.9	+2.8	+1.6	+1.2
	6	+1.4	+2.1	+1.3	+0.9
	7	+1.0	+1.5	+0.9	+0.6
	8	+1.1	+1.5	+1.0	+0.9
	9	+1.1	+1.5	+0.9	+0.8
	10	+1.2	+1.4	+1.1	+1.0
	11	+1.2	+1.5	+1.1	+1.1
	12	+1.4	+1.5	+1.3	+1.4
2026	1	+1.1	+1.3	+1.2	+0.9
	2	+1.7	+1.6	+1.8	+1.9
	3	+1.7	+1.6	+1.8	+1.8

資料來源： 政府統計處消費物價指數組

Source : Consumer Price Index Section,
Census and Statistics Department

表 5.6　經季節性調整的消費物價指數在最近3個月內的平均每月變動率
Table 5.6　Average monthly rates of change during the latest 3 months in the seasonally adjusted Consumer Price Indices

百分率
Percentage

年 Year	月 Month	綜合消費物價指數 Composite Consumer Price Index	甲類消費物價指數 Consumer Price Index (A)	乙類消費物價指數 Consumer Price Index (B)	丙類消費物價指數 Consumer Price Index (C)
2025	1	+0.1	+0.2	+0.1	+0.1
	2	+0.1	+0.2	+0.1	+0.1
	3	+0.1	+0.2	§§	§§
	4	-0.1	-0.2	-0.1	§§
	5	-0.1	-0.1	-0.1	-0.1
	6	§§	-0.1	§§	§§
	7	+0.2	+0.3	+0.2	+0.1
	8	+0.3	+0.4	+0.3	+0.2
	9	+0.2	+0.3	+0.2	+0.2
	10	+0.1	+0.1	+0.1	+0.2
	11	+0.1	§§	+0.1	+0.1
	12	+0.2	+0.1	+0.2	+0.3
2026	1	+0.2	+0.3	+0.2	+0.2
	2	+0.2	+0.1	+0.2	+0.2
	3	+0.2	+0.2	+0.2	+0.1

註釋：　經季節性調整的數列可在取得更多數據後作出修訂。

§§　增減少於 0.05%。

Notes : Seasonally adjusted series may be revised as more data become available.

§§ Increase or decrease of less than 0.05%.

資料來源：政府統計處消費物價指數組

Source : Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department

表 5.7　選定食品的平均批發價格
Table 5.7　Average wholesale prices of selected food items

元(除另有註明外，以每公斤計)
$ per kg, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	生豬 (每公噸) Live pig (per tonne)	生牛 (每公噸) Live cattle (per tonne)	鹹水魚 Salt-water fish		
				紅衫魚 Golden thread	鮫魚 Mackerel	石斑 Garoupa
2023		22,289	87,178	83.67	75.76	100.95
2024		22,958	84,232	80.04	71.25	101.10
2025		19,488	82,059	83.42	70.03	101.37
2025	1	21,137	82,518	86.20	68.86	96.96
	2	21,066	82,334	88.22	71.25	98.40
	3	18,869	82,100	80.07	72.80	99.96
	4	19,730	82,196	70.99	70.45	105.36
	5	19,727	81,744	76.89	71.91	97.24
	6	19,515	81,452	98.01	73.76	100.42
	7	20,780	81,944	95.48	76.87	105.00
	8	20,867	82,139	97.59	78.04	104.46
	9	21,773	81,727	77.27	69.36	89.55
	10	17,617	81,795	76.14	63.63	108.06
	11	16,555	81,908	78.01	62.86	109.47
	12	16,724	82,651	76.48	62.06	100.06
2026	1	17,993	82,659	83.16	61.23	90.84
	2	18,280	82,697	84.01	65.33	105.23
	3	15,454	81,942	80.20	66.28	94.53

年 Year	月 Month	新鮮蔬菜 Fresh vegetables		
		菜心 Flowering cabbage	白菜 White cabbage	蕃茄 Tomato
2023		9.19	8.67	7.81
2024		8.47	7.51	7.81
2025		7.94	7.85	7.55
2025	1	6.85	7.71	6.62
	2	6.11	6.89	6.60
	3	6.79	7.79	6.06
	4	5.94	7.80	6.56
	5	9.18	7.04	6.09
	6	7.08	7.23	6.46
	7	8.31	7.95	6.48
	8	10.64	11.65	6.70
	9	10.00	9.94	8.10
	10	12.49	7.71	8.67
	11	10.86	9.02	11.90
	12	7.29	5.75	16.12
2026	1	7.57	5.35	12.69
	2	6.67	5.24	7.47
	3	8.66	6.32	5.81

資料來源：漁農自然護理署；
魚類統營處；
蔬菜統營處

Sources : Agriculture, Fisheries and Conservation Department;
Fish Marketing Organization;
Vegetable Marketing Organization

表 5.8　選定食品的平均零售價格
Table 5.8　Average retail prices of selected food items

元(除另有註明外，以每公斤計)
$ per kg, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	米 Rice		肉類及家禽 Meat and poultry						鹹水魚 Salt-water fish	
		絲苗 Long grain	油粘 Short grain	瘦肉 Pork, lean meat	豬扒 Pork chop	上等牛肉 Beef, best quality	牛腩 Beef, belly flesh	上等活雞 Live chicken, top grade	冰鮮雞 Chilled chicken	紅衫魚 Golden thread	石斑 Garoupa
2023		12.5	15.1	116.5	149.5	213.6	189.6	146.5	59.1	128.3	214.3
2024		12.7	15.2	115.7	147.1	213.9	188.0	144.5	59.8	121.7	211.9
2025		12.8	14.6	113.0	146.8	213.6	194.7	140.1	60.7	121.0	213.5
2025	1	12.3	14.6	115.4	147.1	212.0	193.0	149.5	60.7	122.3	214.5
	2	12.6	14.8	113.4	146.5	213.0	194.3	144.8	60.4	124.8	202.2
	3	12.5	14.7	112.9	146.6	213.8	195.1	142.5	60.3	112.8	212.8
	4	12.6	14.8	113.1	146.9	213.5	195.2	138.5	60.1	114.3	220.7
	5	12.8	14.6	112.9	145.8	213.9	195.2	137.6	60.4	117.7	216.7
	6	12.8	14.8	112.8	146.5	213.9	195.3	139.1	60.4	124.4	216.7
	7	13.0	14.4	113.0	146.3	213.9	195.3	137.1	60.4	122.4	220.2
	8	12.9	14.2	111.8	147.6	213.9	195.3	139.0	60.6	121.5	210.2
	9	13.0	14.4	113.5	147.6	213.9	195.3	137.5	61.4	123.3	208.4
	10	12.9	14.4	113.6	148.7	213.5	193.3	137.1	61.3	117.0	211.8
	11	12.9	14.3	112.1	146.9	213.9	194.4	137.4	61.0	133.4	214.2
	12	12.8	14.6	110.9	144.7	214.5	194.8	141.1	60.8	118.2	213.7
2026	1	12.7	14.4	111.3	146.0	213.9	194.4	137.8	60.3	114.3	210.0
	2	12.2	14.2	109.9	145.7	213.9	194.8	144.9	60.5	127.5	214.9
	3	12.5	14.4	114.0	148.2	217.7	195.9	142.1	60.2	118.1	210.0

年 Year	月 Month	淡水魚 Fresh-water fish		新鮮蔬菜 Fresh vegetables			鮮果 Fresh fruit			
		鯪魚 Grass carp	大魚 Big head	白菜 White cabbage	菜心 Flowering cabbage	蕃茄 Tomato	蘋果 (每個) Apple (each)	橙 (每個) Orange (each)	雞蛋 (每隻) Hen eggs (each)	砂糖 Sugar
2023		71.6	58.9	25.0	24.1	20.3	5.1	6.1	2.1	20.5
2024		74.3	59.0	24.1	23.4	20.0	5.0	6.1	2.0	20.7
2025		73.9	59.4	24.3	22.7	20.6	5.1	6.0	2.0	20.7
2025	1	75.2	59.9	23.5	21.6	20.2	5.1	5.7	2.0	20.5
	2	74.7	60.0	22.9	21.1	20.5	5.2	5.9	2.1	20.9
	3	74.4	59.1	23.0	21.7	19.5	5.0	6.0	2.0	21.1
	4	74.1	59.6	23.1	21.4	19.4	5.1	6.2	1.9	20.9
	5	74.2	59.5	22.9	22.6	19.3	5.2	6.5	1.9	20.3
	6	73.8	59.8	22.5	21.0	19.3	5.1	6.7	2.0	20.6
	7	73.6	59.5	23.1	21.2	19.2	5.0	6.7	1.9	20.7
	8	73.6	59.5	26.2	24.5	19.5	5.0	5.9	2.0	20.6
	9	73.8	59.4	26.2	24.1	20.6	5.1	5.9	2.0	20.7
	10	73.4	59.4	26.1	25.5	21.7	5.2	5.7	2.1	20.7
	11	73.0	58.8	26.5	25.1	21.9	5.1	5.6	2.1	20.9
	12	72.9	58.8	25.7	22.8	25.8	5.1	5.5	2.0	20.8
2026	1	72.6	59.0	23.7	21.9	25.7	5.2	5.6	2.0	20.9
	2	72.7	60.0	24.1	21.8	22.1	5.4	6.1	2.0	20.6
	3	72.8	59.7	24.6	22.7	20.5	5.3	6.3	2.0	20.8

資料來源：政府統計處消費物價指數組

Source : Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department

表 5.9 製造及廢棄物管理業生產者價格指數
Table 5.9 Producer price index for manufacturing and waste management sectors

(2015年=100)
(Year 2015=100)

年 Year	月 Month	製造 Manufacturing			
		食品、飲品及煙草製品 Food, beverages and tobacco	紡織製品及成衣 Textiles and wearing apparel	紙製品、印刷及已儲錄資料媒體的複製 Paper products, printing and reproduction of recorded media	金屬、電腦、電子及光學產品、機械及設備 Metal, computer, electronic and optical products, machinery and equipment
2023		113.9	102.9	108.3	119.5
2024		115.5	103.2	109.5	125.7
2025		116.6	104.9	111.5	141.2
2024	10 - 12	115.6	102.1	109.7	125.9
2025	1 - 3	116.2	103.4	108.9	134.7
	4 - 6	115.9	106.4	112.7	136.7
	7 - 9	117.2	105.5	113.4	144.7
	10 - 12	117.1	104.4	111.1	148.8

年 Year	月 Month	製造 --- 續 Manufacturing --- cont'd		污水處理、廢棄物管理及污染防治活動 Sewerage, waste management and remediation activities
		其他製造行業(1) Miscellaneous manufacturing industries(1)	所有製造行業 All manufacturing industries	
2023		111.3	114.8	111.0
2024		112.2	118.2	112.6
2025		113.9	125.8	113.6
2024	10 - 12	112.5	118.4	115.4
2025	1 - 3	112.1	122.2	112.6
	4 - 6	114.3	123.9	113.8
	7 - 9	114.2	127.6	112.3
	10 - 12	115.1	129.6	115.6

註釋： (1) 由於「其他製造行業」包括生產不同性質產品的製造業，這行業組別的生產者價格指數或會有較大的變動。

Note : (1) As "Miscellaneous manufacturing industries" comprises industries producing manufactured products of various nature, the producer price index for this industry grouping may have greater fluctuations.

資料來源： 政府統計處工業生產統計組

Source : Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department

表 5.10　選定服務業生產者價格指數
Table 5.10　Producer price indices of selected service industries

(2015年=100)
(Year 2015=100)

年 Year	月 Month	住宿服務 Accommodation services	陸路運輸 Land transport	*陸路貨運 Land freight transport*	水上運輸 Water transport	*海上貨運代理 Sea cargo forwarding*
2023		112.8	112.8	*128.1*	112.2	*151.4*
2024		110.8	114.6	*130.2*	131.5	*170.2*
2025		109.9	116.0	*129.4*	120.1	*154.3*
2024	10 - 12	115.7	114.9	*129.0*	133.0	*181.1*
2025	1 - 3	110.1	115.8	*128.2*	122.0	*157.0*
	4 - 6	106.5	116.0	*128.2*	118.0	*147.8*
	7 - 9	104.9	116.0	*130.2*	122.7	*154.7*
	10 - 12	118.2	116.5	*131.1*	117.7	*157.7*

年 Year	月 Month	航空運輸 Air transport	*航空貨運代理 Air cargo forwarding*	貨倉及倉庫 Warehousing and storage	速遞服務 Courier services	電訊 Tele-communications
2023		120.4	*141.3*	113.5	106.7	84.0
2024		119.4	*139.4*	113.4	109.8	82.7
2025		114.0	*129.8*	112.4	113.1	81.2
2024	10 - 12	124.1	*145.6*	112.1	108.3	82.2
2025	1 - 3	118.7	*139.2*	113.1	112.7	81.9
	4 - 6	112.0	*127.5*	113.5	113.1	81.4
	7 - 9	111.4	*125.9*	112.1	113.9	80.8
	10 - 12	114.0	*126.6*	110.8	112.6	80.5

年 Year	月 Month	證券、期貨及金銀經紀服務 Stock, commodity and bullion brokerage services	地產保養管理、經紀及代理服務 Real estate maintenance management, brokerage and agency services	機械及設備租賃 Rental of machinery and equipment	法律、會計、核數及簿記服務 Legal, accounting, auditing and bookkeeping services
2023		105.2	113.1	96.7	119.6
2024		106.9	112.9	88.3	121.5
2025		104.9	113.4	88.8	123.9
2024	10 - 12	109.5	112.4	87.2	123.8
2025	1 - 3	105.2	113.8	88.8	122.3
	4 - 6	105.3	112.3	88.8	123.8
	7 - 9	104.1	113.2	88.8	124.5
	10 - 12	105.0	114.5	88.8	125.0

註釋：　統計表除行業組別外，亦以斜體顯示屬於有關組別內主要成分的三個選定行業的數字。

Note : Besides the industry groupings, figures for 3 selected component industries which are major components of the industry groupings concerned are also presented in italics in the table.

資料來源：政府統計處物流及生產者價格統計組

Source : Logistics and Producer Prices Statistics Section, Census and Statistics Department

[此頁特意留爲空白]

[This page is intentionally left blank]

6 業務表現 Business Performance

概念及方法

工業生產
(圖 6.1 及表 6.1 - 6.2)

6.1 製造及廢棄物管理業的工業生產指數是根據「工業生產按季統計調查」所搜集的數據編製而成。

6.2 工業生產指數的變化反映本地工業生產量的實質變動，即經撇除價格變動因素後本地生產量的變動情況。

6.3 自 2008 年推行「香港標準行業分類 2.0 版」後，「工業生產按季統計調查」的涵蓋範圍已由製造業擴大至包括污水處理、廢棄物管理及污染防治活動。

建造工程
(表 6.4)

6.4 主要承建商是指直接與地產發展商或聘用機構簽約承造工程，並對建造工程的順利完成承擔全部責任的建造業公司。分判承建商（亦稱次承建商）是指向主要承建商或其他分判承建商承接主要合約內部分特定工程的建造業公司。

6.5 建築地盤是指在單一劃定的地點（最少擁有相當面積），而在該地點內進行一項或多項階段或工序的建造工程，例如地盤開拓、打樁、沉箱及建築物上蓋建造工程。此類工程與在現有樓宇及建築物內進行裝設、裝飾及其他建造工程有所不同，是由於地盤內的樓宇及建築物屬於未完成的建築物，因而未獲發給「竣工證明書」或「佔用許可證」（亦稱入伙紙），且未能就原定用途即時使用。

Concepts and methods

Industrial production
(Chart 6.1 and Tables 6.1 - 6.2)

6.1 Indices of industrial production for manufacturing and waste management sectors are compiled based on the data collected from the Quarterly Survey of Industrial Production (QSIP).

6.2 Movement in index of industrial production reflects the changes in local industrial output in real terms, i.e. changes in the volume of local production after discounting the effect of price changes.

6.3 Upon the implementation of the Hong Kong Standard Industrial Classification (HSIC) Version 2.0 in 2008, the coverage of the QSIP has been expanded to include sewerage, waste management and remediation activities in addition to manufacturing industries.

Construction works
(Table 6.4)

6.4 A main contractor is a construction company that enters into a contract directly with a real estate developer or the client party of a project, and assumes full responsibility for the satisfactory completion of the construction works. A sub-contractor is a construction company that accepts orders from the main contractor or another sub-contractor for specific tasks forming part of a main contract.

6.5 A construction site refers to a demarcated locality (of an appreciable area at the least) where one or more major stages or processes of building/construction works, such as site formation, piling, caissons and superstructure erection, are being carried on. It differs from fitting, decoration and other construction works done on erected buildings and structures in that the entire building/structure in the construction site in question, being unfinished, is not issued with a "Certificate of Completion"/"Occupation Permit" and is as yet not ready for use according to its intended purposes.

6.6 非地盤建造工程包括小規模新建工程及樓房裝飾、樓宇修葺及保養，以及非地盤的電器設備安裝及保養。

零售業銷貨額及食肆的收益
(圖 6.2 - 6.3 及表 6.5 - 6.6)

6.7 零售業銷貨額及食肆的收益的統計數字，是根據「零售業銷貨額按月統計調查」及「食肆的收入及購貨額按季統計調查」所搜集的資料編製而成。這些統計調查包括的零售業及飲食業公司，是從稅務局商業登記署登記的公司中抽選出來。表 6.5 與 6.6 內的價值指數量度在某一期間內與參照期相比的價值變動。數量指數則是採用環比連接法編製，把價值指數內的物價變動因素扣除後所得。

6.8 經季節性調整數列是採用「X-12 自迴歸 — 求和 — 移動平均 (X-12 ARIMA)」方法編製。X-12 ARIMA 及其相關版本是編製經季節性調整數列的常用標準方法。經季節性調整的數列可在取得更多數據後作出修訂。

6.9 零售業銷貨額統計數字主要是用來量度本地零售業公司銷售貨品的收益，以評估本地零售業短期的業務表現。「零售業銷貨額按月統計調查」涵蓋不論是否設有實體店的本地零售業公司，而其透過傳統店鋪及網上渠道的銷貨額均包含在零售業銷貨額統計數字內。數據包括消費者在貨品方面（但不包括在服務方面）的開支。此外，數據包括訪港旅客（但不包括香港居民在境外）在貨品方面的開支。因此，數據不應視為消費者整體開支的一個全面指標。

6.6 Construction works at locations other than construction sites included minor new construction activities and decoration, repair and maintenance for buildings; and electrical equipment installation and maintenance works at locations other than construction sites.

Retail sales and restaurant receipts
(Charts 6.2 - 6.3 and Tables 6.5 - 6.6)

6.7 Statistics on retail sales and restaurant receipts are compiled based on the results of the Monthly Survey of Retail Sales (MRS) and the Quarterly Survey of Restaurant Receipts and Purchases (QSR) respectively. The surveys include sampled companies drawn from all the retail and catering companies registered with the Business Registration Office of the Inland Revenue Department (IRD). In Tables 6.5 and 6.6, the value index measures the changes in value terms in a particular period as compared with a reference period, while the volume index is derived from the value index by adjusting for price changes and is compiled based on the chain-linking approach.

6.8 The seasonally adjusted series is compiled by the X-12 ARIMA method. The X-12 ARIMA method and its related versions are the standard method commonly employed in compiling seasonally adjusted data series. Seasonally adjusted series may be revised as more data become available.

6.9 Retail sales statistics are primarily intended to measure the sales receipts in respect of goods sold by local retail companies, for gauging the short-term business performance of the local retail sector. Local retail companies with and without physical shops are covered in MRS and their sales, both through conventional shops and online channels, are included in the retail sales statistics. The statistics cover consumer spending on goods but not on services. Moreover, they include spending on goods by visitors in Hong Kong but not by Hong Kong residents outside Hong Kong. Hence they should not be regarded as a comprehensive indicator of overall consumer spending.

6.10 對消費者整體開支趨勢有興趣的人士，應參考作為按季發表的本地生產總值內一個主要組成部分的私人消費開支的數列。根據廣泛資料來源編製的私人消費開支統計數字，涵蓋了香港居民不論在本地或境外在貨品（包括從所有途徑購買的貨品）和服務兩方面的消費開支。有關詳情請參閱政府統計處出版的《按開支組成部分劃分的本地生產總值（季刊）》。

6.10 Users interested in the trend of overall consumer spending should refer to the data series of private consumption expenditure (PCE), which is a major component of the Gross Domestic Product published at quarterly intervals. Compiled from a wide range of data sources, PCE covers consumer spending on both goods (including goods purchased from all channels) and services by Hong Kong residents whether domestically or abroad. Please refer to the publication *Gross Domestic Product by Expenditure Component (Quarterly)* published by C&SD for more details.

6.11 為方便加深了解飲食業的短期業務表現，由 2008 年第 1 季的統計季度開始，亦同時按季搜集有關季度內個別月份的食肆收益數據。有關資料按季發表。

6.11 To facilitate better understanding of the short-term business performance of the restaurants sector, data on restaurant receipts for individual months of a reference quarter are also collected at quarterly intervals as from the reference quarter of Q1 2008. Related information is released on a quarterly basis.

業務收益

(圖 6.4 及表 6.7)

Business receipts

(Chart 6.4 and Table 6.7)

6.12 為方便分析服務業短期的業務表現，政府統計處按個別服務行業的重要性，選定 22 個服務行業及 2 個服務界別編製有關的業務收益指數。

6.12 To facilitate analysis of the short-term business performance of the services sector, Business Receipts Indices (BRIs) are currently compiled for 22 selected service industries and 2 service domains, having regard to their importance in the services sector.

6.13 編製表 6.7 內大部分服務行業的業務收益指數（零售業、膳食服務業和銀行業，以及旅遊、會議及展覽服務界別的指數除外）所用的資料，來自政府統計處於 1993 年開始進行的「服務行業按季統計調查」。這統計調查包括約 5 000 間從業人數 5 人或以上從事進出口貿易業，批發業，運輸業，貨倉及倉庫業，速遞業，住宿服務業，資訊及通訊業，金融業（銀行除外），保險業，地產業，專業、科學及技術活動業和行政及支援服務業的公司，但某些非從事服務活動的公司（如海外船務公司和航空公司的本地代表辦事處及投資控股公司）則不包括在內。此外，政府各決策局／部門和非牟利機構不納入這項統計調查。統計調查涵蓋的公司是從政府統計處備存的公司記錄庫抽選出來，該記錄庫根據稅務局商業登記署的資料進行更新。

6.13 The data source for compiling BRIs for most of the service industries presented in Table 6.7 (except those for the retail, food services and banking industries, and the tourism, convention and exhibition services domain) is the Quarterly Survey of Service Industries conducted by C&SD starting from 1993. The survey includes some 5 000 sampled companies engaging 5 or more persons in the import/export trade; wholesale; transportation; warehousing and storage; courier; accommodation services; information and communications; financing (except banking); insurance; real estate; professional, scientific and technical services; and administrative and support services industries. Certain companies that are not engaged in service activities (e.g. local representative offices of overseas shipping and airline companies, and investment holding companies) are not covered. Besides, government bureaux/departments and non-profit making organisations are excluded from the survey. The companies covered are selected from the Central Register of Establishments maintained by C&SD and updated by reference to records of the Business Registration Office of IRD.

6.14 銀行業的業務收益指數是根據香港金融管理局提供的數據編製而成。零售業及膳食服務業的業務收益指數是根據分別來自「零售業銷貨額按月統計調查」及「食肆的收入及購貨額按季統計調查」（該兩項統計調查均由政府統計處進行）的數據編製而成。

6.14 BRI for banking industry is compiled based on data obtained from the Hong Kong Monetary Authority. BRIs for the retail and food services industries are compiled based on data obtained from the MRS and QSR (both are conducted by C&SD) respectively.

6.15 至於旅遊、會議及展覽服務界別（或簡稱旅遊界別）方面，部分的數據是來自香港旅遊發展局。

6.15 Regarding the tourism, convention and exhibition services domain (or tourism domain for short), part of the data are obtained from the Hong Kong Tourism Board.

6.16 服務界別有別於服務行業，前者包括橫跨不同行業但與某個共同主題相關的經濟活動。服務界別可能包括某個服務行業內所有公司進行的全部經濟活動，而該服務行業與該服務界別關係密切。然而，在一個與該服務界別關係不太密切的服務行業內，只有部分公司或甚至只有這些公司的部分經濟活動是與該服務界別有關。以旅遊界別為例，這界別包括所有會議展覽機構的服務、短期住宿服務及旅行社所提供的服務，以及食肆、零售商及運輸服務營辦商的部分服務（只包括以旅客為對象的服務）。

6.16 A service domain differs from a service industry in that it comprises those economic activities which straddle different industries but are somehow related to a common theme. It may include all activities carried out by all companies in a service industry that is closely related to the domain. For a service industry that is less closely related, however, only a portion of the companies in the industry or even only part of the economic activities of the companies is related to the domain. Taking tourism domain as an example, it includes all services of convention and exhibition organisers, short-term accommodation services and services of travel agents, and some of the services (only those involving visitors as customers) of restaurants, retailers and transport operators.

公司註冊
(表 6.8)

Incorporation of companies
(Table 6.8)

6.17 於 2014 年 3 月 3 日生效的新《公司條例》（第 622 章）及其附屬法例取代舊《公司條例》規管香港公司成立及運作的核心條文。舊《公司條例》（第 32 章）已改稱為《公司（清盤及雜項條文）條例》（第 32 章），載有關於公司清盤、公司無力償債、公司招股章程及取消董事資格的條文。

6.17 The new Companies Ordinance (Cap. 622) and its subsidiary legislation, which commenced operation on 3 March 2014, replace all the core provisions of the old Companies Ordinance governing the formation and operation of companies in Hong Kong. The old Companies Ordinance (Cap. 32) was retitled as the Companies (Winding Up and Miscellaneous Provisions) Ordinance (Cap. 32) containing provisions relating to winding-up, insolvency of companies, prospectuses and disqualification of directors.

6.18 在新《公司條例》下，擔保有限公司成為獨立的公司類別，須有最少兩名董事。

6.18 Under the new Companies Ordinance, companies limited by guarantee become a separate category of companies and they are required to have at least two directors.

其他有關刊物

製造、能源供應及廢棄物管理業的業務表現及營運特色的主要統計數字

製造及廢棄物管理業的工業生產按季指數

屋宇建築、建造及地產業的業務表現及營運特色的主要統計數字

建造工程完成量按季統計調查報告

服務行業按季業務收益指數

運輸、倉庫及速遞服務業的業務表現及營運特色的主要統計數字

資訊及通訊業的業務表現及營運特色的主要統計數字

金融及保險、專業及商用服務業的業務表現及營運特色的主要統計數字

進出口貿易、批發及零售業的業務表現及營運特色的主要統計數字

膳食及住宿服務業的業務表現及營運特色的主要統計數字

零售業銷貨額按月統計調查報告

食肆的收入及購貨額按季統計調查報告

Further references

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Manufacturing, Energy Supply and Waste Management Sectors

Quarterly Index of Industrial Production for Manufacturing and Waste Management Sectors

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Building, Construction and Real Estate Sectors

Report on the Quarterly Survey of Construction Output

Quarterly Business Receipts Indices for Service Industries

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Transportation, Storage and Courier Services Sector

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Information and Communications Sector

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Financing and Insurance, Professional and Business Services Sectors

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Import/Export, Wholesale and Retail Trades Sectors

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Food and Accommodation Services Sectors

Report on Monthly Survey of Retail Sales

Report on Quarterly Survey of Restaurant Receipts and Purchases

圖 6.1 製造業的工業生產指數的變動情況
Chart 6.1 Movements of index of industrial production for manufacturing industries

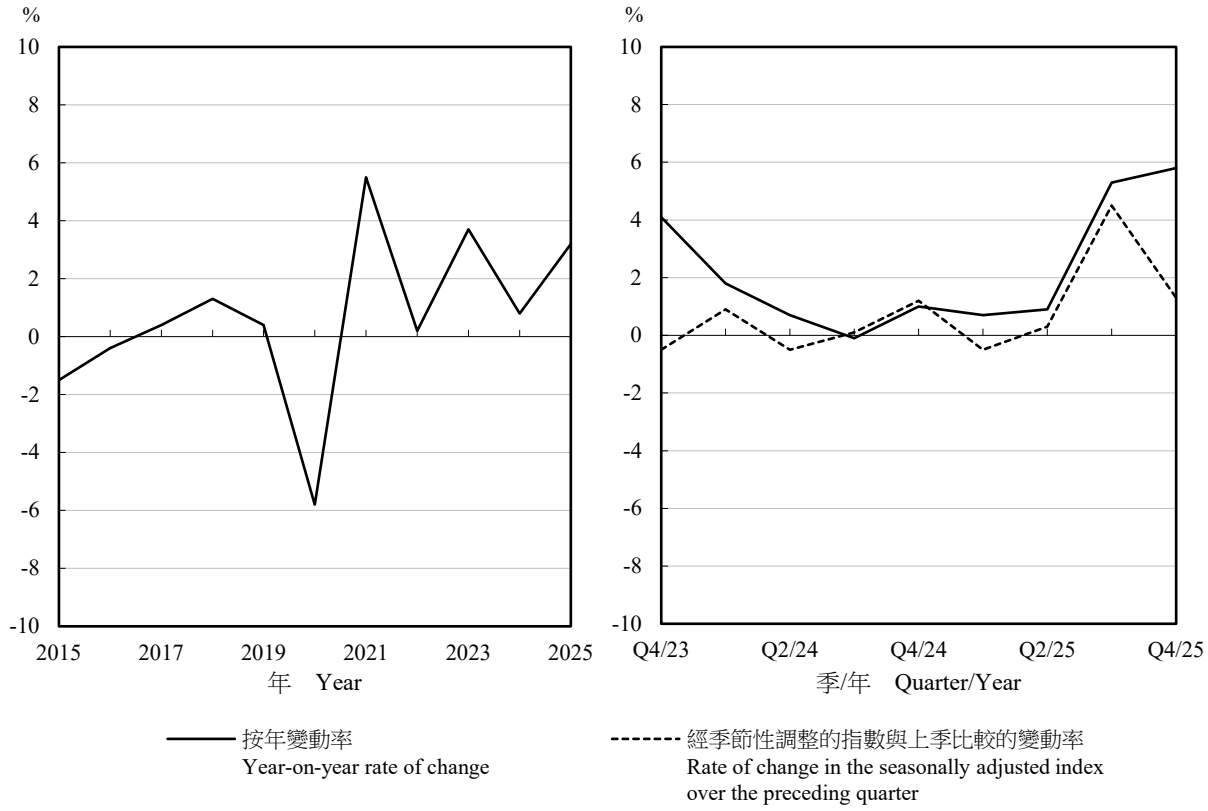
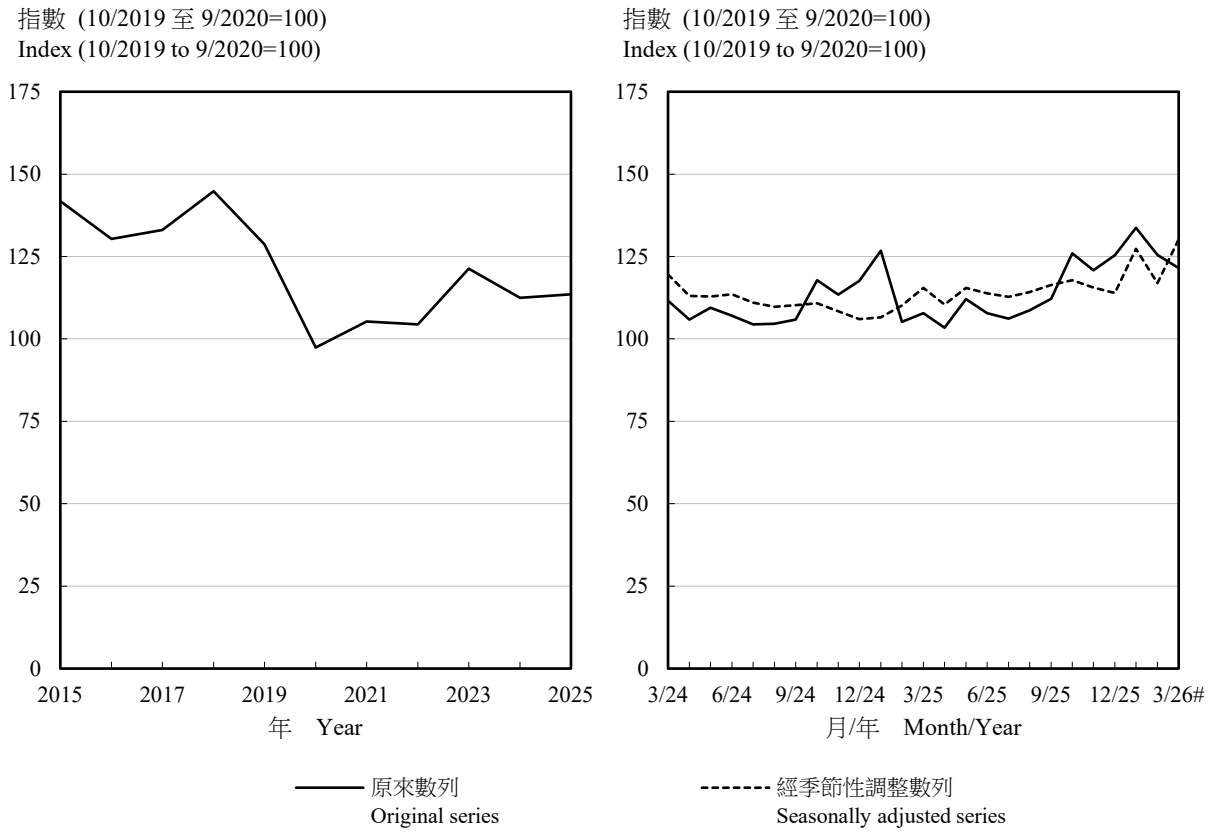


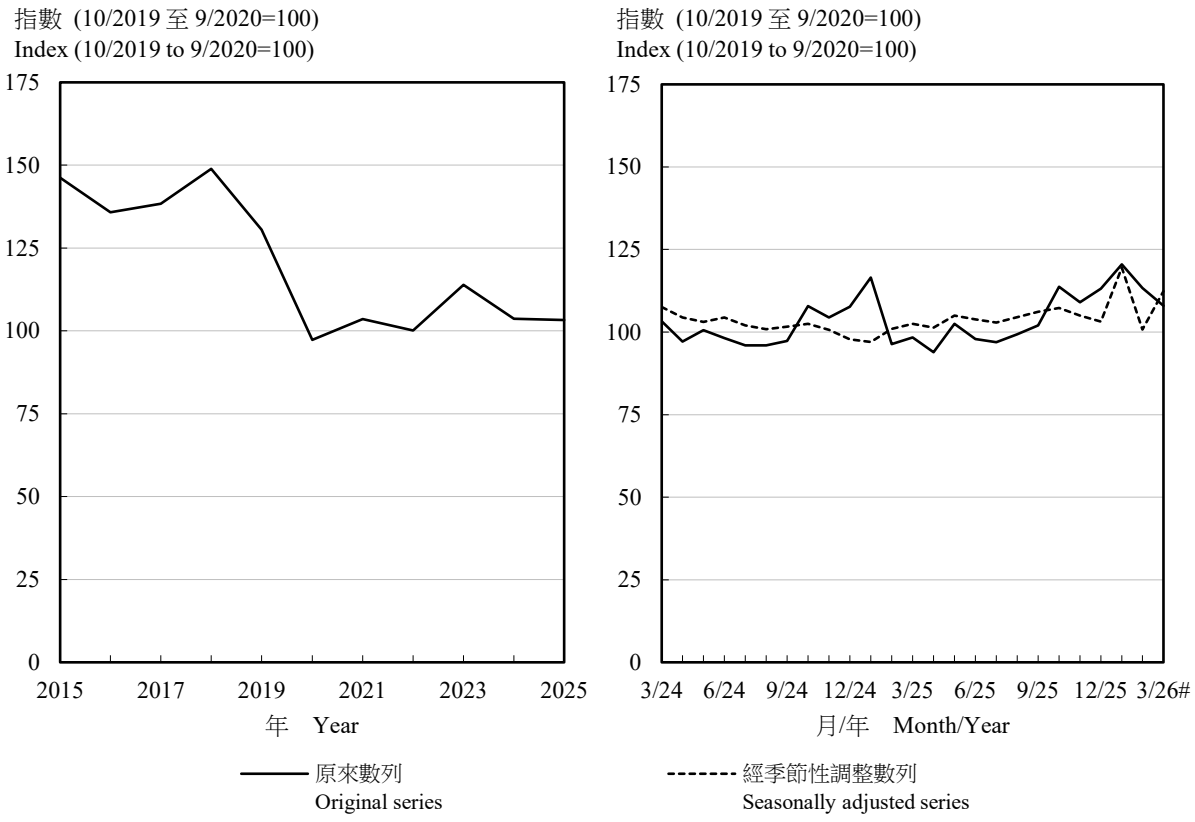
圖 6.2 零售業總銷貨價值指數
Chart 6.2 Value index of total retail sales



註釋： 當每年1月份的數字發表時，會一併修訂對上3年的經季節性調整數列。

Note : The seasonally adjusted series for the preceding 3 years are revised each year when the figures for January become available.

圖 6.3 零售業總銷貨數量指數
Chart 6.3 Volume index of total retail sales



註釋： 當每年1月份的數字發表時，會一併修訂對上3年的經季節性調整數列。

Note : The seasonally adjusted series for the preceding 3 years are revised each year when the figures for January become available.

圖 6.4 選定服務行業的業務收益指數
Chart 6.4 Business Receipts Indices of selected service industries

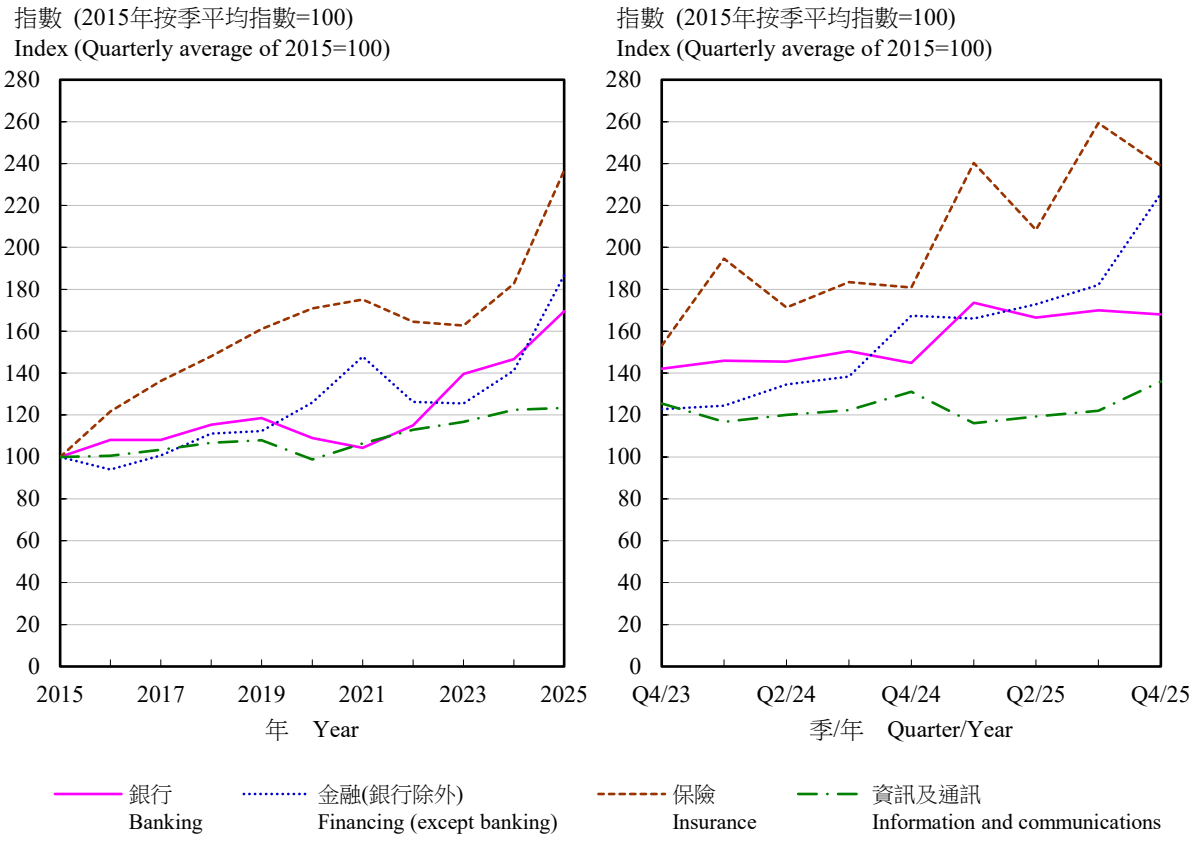


表 6.1 工業生產指數
Table 6.1 Index of industrial production

(2015年=100)
(Year 2015=100)

年 Year	月 Month	製造 Manufacturing 食品、飲品及煙草製品 Food, beverages and tobacco	紡織製品及成衣 Textiles and wearing apparel	紙製品、印刷及已儲錄資料媒體的複製 Paper products, printing and reproduction of recorded media	金屬、電腦、電子及光學產品、機械及設備 Metal, computer, electronic and optical products, machinery and equipment
2023		109.7	89.2	93.5	93.5
2024		109.4	87.5	91.5	93.2
2025		111.5	84.1	92.7	96.8
2024	10 - 12	111.6	89.9	101.5	94.4
2025	1 - 3	97.1	72.7	90.3	86.4
	4 - 6	109.5	83.4	96.6	95.2
	7 - 9	124.5	94.5	82.5	104.6
	10 - 12	115.0	85.7	101.3	100.9

年 Year	月 Month	製造 --- 續 Manufacturing --- cont'd 其他製造行業 Miscellaneous manufacturing industries	所有製造行業 All manufacturing industries	污水處理、廢棄物管理及污染防治活動 Sewerage, waste management and remediation activities
2023		108.3	105.0	109.6
2024		111.2	105.8	109.9
2025		116.8	109.3	110.0
2024	10 - 12	109.4	107.0	111.7
2025	1 - 3	106.0	98.2	109.5
	4 - 6	118.8	109.7	113.8
	7 - 9	122.5	116.0	107.1
	10 - 12	120.0	113.2	109.5

資料來源：政府統計處工業生產統計組

Source : Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department

表 6.2　經季節性調整的製造業工業生產指數的變動百分率
Table 6.2　Rate of change in the seasonally adjusted index of industrial production for manufacturing industries

%

年 Year	月 Month	經季節性調整的指數與上季比較的變動率 Rate of change in the seasonally adjusted index over the preceding quarter
2024	1 - 3	+0.9
	4 - 6	-0.5
	7 - 9	+0.1
	10 - 12	+1.2
2025	1 - 3	-0.5
	4 - 6	+0.3
	7 - 9	+4.5
	10 - 12	+1.3

註釋：　經季節性調整的工業生產指數是採用「X-12 自迴歸－求和－移動平均 (X-12 ARIMA)」方法編製。X-12 ARIMA 及其相關版本是編製經季節性調整數列的常用標準方法。該方法可用作檢測原有數列是否有離群值，以估算季節性因素。

Note : The seasonally adjusted index of industrial production is compiled by the X-12 ARIMA method. The X-12 ARIMA method and its related versions are the standard method commonly employed in compiling seasonally adjusted data series. The method can be used to detect whether outlier(s) is present in the original series for estimation of seasonal factors.

資料來源：　政府統計處工業生產統計組

Source : Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department

表 6.3　石礦生產
Table 6.3　Quarry production

公噸
Tonnes

年 Year	月 Month	石礦產量 Quarry production
2023		1 826 235
2024		2 318 530
2025		2 371 267
2025	1	191 371
	2	217 134
	3	269 666
	4	232 466
	5	221 544
	6	232 084
	7	171 486
	8	159 429
	9	175 158
	10	189 504
	11	149 065
	12	162 360
2026	1	229 466
	2	167 320
	3	240 205

註釋：　石礦產量包括批租石礦場，碎石場及地盤碎石機產量。自 2023 年起，數字不包括向私人批出的土地上的產量。

Note : Quarry production includes production of contract quarries, rock crushing sites and site crushers. Figures do not include the production on the land which disposed to private sector since 2023.

資料來源：土木工程拓展署

Source : Civil Engineering and Development Department

表 6.4　主要承建商所完成的建造工程名義總值
Table 6.4　Gross value of construction works, in nominal terms, performed by main contractors

百萬元
$ million

年 Year	月 Month	主要承建商所完成的建造工程名義總值 Gross value of construction works, in nominal terms, performed by main contractors					
		於建築地盤 At construction sites			於非地盤 At locations other than sites	總計 Overall total	經季節性調整的總計(1) Seasonally adjusted overall total(1)
		樓宇 Buildings	其他建築物及設施 Structures & facilities	小計 Sub-total			
2023		120,611	57,441	178,052	92,850	270,903	-
2024		137,669	65,596	203,265	87,345	290,610	-
2025 #		141,338	59,513	200,851	85,708	286,560	-
2024	10 - 12	38,053	16,949	55,002	22,934	77,936	72,865
2025	1 - 3	34,829	15,213	50,042	20,663	70,705	73,155
	4 - 6	35,020	14,014	49,035	20,508	69,543	71,645
	7 - 9	36,208	14,603	50,812	22,296	73,107	72,639
	10 - 12 #	35,280	15,683	50,963	22,241	73,205	69,380

註釋：　主要承建商所完成的建造工程總值，只包括該等建造業公司作為主要承建商合約中所完成的工程總值，而不包括其作為分判承建商所完成的建造工程。

(1) 只適用於按季統計數字。

Notes : The gross value of construction works performed by main contractors covers only those projects in which the construction company takes the role of a main contractor, but not projects in which it takes only the role of a sub-contractor.

(1) Applicable to quarterly statistics only.

資料來源：政府統計處建造及雜項服務統計組

Source : Construction and Miscellaneous Services Statistics Section, Census and Statistics Department

表 6.5　零售業銷貨額
Table 6.5 Retail sales

年 Year	月 Month	零售業總銷貨價值(百萬元) Value of total retail sales ($ million)	零售業網上銷售價值(1)(百萬元) Value of online retail sales(1) ($ million)	零售業銷貨指數(2019年10月至2020年9月期內的平均每月指數=100) Index of retail sales (Average monthly index from October 2019 to September 2020=100)							
				所有零售商類別 All retail outlets		食品、酒類飲品及煙草(超級市場除外) Food, alcoholic drinks and tobacco (other than supermarkets)		食品、酒類飲品及煙草(超級市場除外) Food, alcoholic drinks and tobacco (other than supermarkets)			
								新鮮或急凍魚類及禽畜肉類 Fish, livestock and poultry, fresh or frozen		新鮮蔬果 Fruits and vegetables, fresh	
				價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume
2023		406,649	32,538	121.3	113.9	98.7	90.4	73.9	72.7	121.1	106.5
2024		376,847	31,661	112.5	103.7	95.6	85.9	69.4	68.7	110.9	100.7
2025		380,445	35,785	113.5	103.3	97.1	85.8	70.2	68.1	114.1	107.1
2025	1	35,379	2,415	126.7	116.5	123.1	108.9	89.4	85.6	102.0	95.8
	2	29,385	2,302	105.2	96.4	104.9	92.8	105.7	102.4	92.2	86.6
	3	30,091	2,425	107.8	98.4	87.0	77.3	72.1	70.4	106.4	102.6
	4	28,876	2,330	103.4	93.9	87.6	78.0	69.0	67.1	119.6	114.9
	5	31,319	2,576	112.1	102.5	94.7	84.4	69.4	67.5	142.1	135.6
	6	30,094	2,655	107.8	97.9	87.9	77.9	60.1	58.3	127.9	123.0
	7	29,671	2,583	106.2	96.9	77.1	68.2	48.1	46.6	105.7	100.4
	8	30,367	2,545	108.7	99.3	90.6	80.0	58.6	56.9	136.3	127.3
	9	31,344	3,903	112.2	102.0	113.0	99.1	64.8	62.9	131.6	120.9
	10	35,174	5,151	126.0	113.7	102.5	90.1	60.8	59.2	123.7	113.2
	11	33,727	3,764	120.8	109.0	94.2	82.7	66.8	64.8	94.3	85.5
	12	35,018	3,136	125.4	113.1	102.3	90.0	77.8	75.8	86.9	79.1
2026	1	37,327	3,044	133.7	120.5	109.6	96.6	83.4	81.0	95.5	88.4
	2	35,046	2,970	125.5	113.3	124.4	109.1	110.6	105.7	91.2	83.3
	3 #	33,934	3,277	121.5	108.0	87.9	77.0	72.9	69.8	101.6	93.3

年 Year	月 Month	零售業銷貨指數(2019年10月至2020年9月期內的平均每月指數=100) --- 續 Index of retail sales (Average monthly index from October 2019 to September 2020=100) --- cont'd									
		食品、酒類飲品及煙草(超級市場除外) --- 續 Food, alcoholic drinks and tobacco (other than supermarkets) --- cont'd						超級市場(2) Supermarkets(2)		燃料 Fuels	
		麵包、糕餅、糖果及餅乾 Bread, pastry, confectionery and biscuits		其他未分類食品 Other food not elsewhere classified		酒類飲品及煙草 Alcoholic drinks and tobacco					
		價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume
2023		95.6	84.7	114.3	105.2	151.1	126.5	88.5	80.3	101.7	82.9
2024		82.1	70.8	113.9	104.7	195.2	139.7	87.2	75.9	90.1	69.9
2025		74.6	62.1	114.3	104.4	238.4	165.1	86.7	73.6	81.4	63.1
2025	1	103.0	87.2	160.6	146.7	260.6	182.2	94.8	80.6	88.8	72.7
	2	70.7	59.7	108.5	98.8	239.7	167.4	77.7	65.8	74.8	59.9
	3	61.2	51.5	84.3	76.8	255.3	178.3	86.6	73.7	85.9	69.1
	4	64.8	54.3	94.9	86.9	206.2	144.1	79.9	68.1	76.1	60.6
	5	65.5	54.7	113.8	104.0	208.0	145.1	88.0	75.7	86.9	69.3
	6	57.8	47.9	103.1	94.2	242.1	167.1	86.5	72.9	84.3	66.1
	7	53.1	43.6	99.5	91.1	200.6	138.7	90.2	76.5	83.0	63.6
	8	61.2	50.3	111.0	101.5	237.3	163.2	90.3	76.8	84.9	63.9
	9	147.3	121.7	106.7	97.3	232.2	160.0	90.3	76.8	80.5	59.8
	10	81.6	66.9	135.7	123.9	246.9	169.8	86.8	73.3	82.9	61.9
	11	59.3	49.0	124.7	113.5	257.3	176.9	84.6	71.5	76.2	56.5
	12	70.0	57.8	129.2	117.9	274.1	188.3	84.5	71.6	72.1	53.6
2026	1	84.3	70.0	129.6	118.3	288.3	198.7	90.1	76.1	73.3	54.5
	2	89.2	74.0	140.6	128.3	318.6	219.5	88.1	75.1	67.1	48.9
	3 #	57.9	48.1	82.4	75.0	291.7	200.3	87.1	74.2	73.7	50.1

表 6.5 (續) 零售業銷貨額
Table 6.5 (cont'd) Retail sales

零售業銷貨指數(2019年10月至2020年9月期內的平均每月指數=100) --- 續
Index of retail sales (Average monthly index from October 2019 to September 2020=100) --- cont'd

年 Year	月 Month	衣物、鞋類及有關製品 Clothing, footwear and allied products 價值 Value	衣物、鞋類及有關製品 Clothing, footwear and allied products 數量 Volume	服裝 Wearing apparel 價值 Value	服裝 Wearing apparel 數量 Volume	鞋類、有關製品及其他衣物配件 Footwear, allied products and other clothing accessories 價值 Value	鞋類、有關製品及其他衣物配件 Footwear, allied products and other clothing accessories 數量 Volume	耐用消費品 Consumer durable goods 價值 Value	耐用消費品 Consumer durable goods 數量 Volume	汽車及汽車零件 Motor vehicles and parts 價值 Value	汽車及汽車零件 Motor vehicles and parts 數量 Volume
2023		145.6	128.0	149.9	129.0	123.3	122.9	118.5	122.3	134.0	129.2
2024		130.7	115.5	133.9	116.2	114.1	111.7	102.9	106.9	111.0	105.5
2025		125.5	112.8	129.2	113.6	106.6	108.8	103.9	108.3	83.3	78.4
2025	1	160.0	143.9	158.5	140.1	167.5	167.1	86.8	90.0	55.6	52.8
	2	137.3	125.0	148.5	132.6	79.3	79.7	73.8	76.7	62.6	59.5
	3	117.4	104.6	121.6	105.9	95.5	96.7	85.2	87.8	91.5	84.9
	4	111.2	97.9	114.6	98.5	93.8	94.3	84.7	87.4	83.8	77.3
	5	135.0	120.7	139.4	121.9	112.4	114.2	86.4	89.6	97.0	90.0
	6	116.5	105.0	120.5	106.2	96.2	97.6	83.0	86.3	108.1	101.8
	7	133.0	121.2	139.8	124.6	97.7	100.8	78.6	82.0	77.2	73.1
	8	114.4	105.3	113.6	102.4	118.8	122.5	81.8	85.5	77.7	73.5
	9	97.9	88.5	101.6	89.6	79.0	81.9	132.6	138.8	79.8	75.6
	10	112.3	100.7	114.5	100.1	100.9	104.4	176.4	184.8	74.9	70.8
	11	141.6	125.1	148.1	127.4	107.9	111.8	141.7	148.6	82.6	78.3
	12	129.5	116.4	129.4	113.3	129.9	135.1	135.2	141.6	108.9	103.1
2026	1	160.4	149.9	165.4	151.2	134.1	142.5	117.4	123.3	65.9	62.5
	2	156.4	148.3	160.3	148.7	136.4	146.4	91.0	95.2	86.0	81.3
	3 #	124.3	112.7	131.7	116.3	85.8	91.1	119.9	125.1	165.4	156.6

零售業銷貨指數(2019年10月至2020年9月期內的平均每月指數=100) --- 續
Index of retail sales (Average monthly index from October 2019 to September 2020=100) --- cont'd

年 Year	月 Month	耐用消費品 --- 續 Consumer durable goods --- cont'd 傢具及固定裝置 Furniture and fixtures 價值 Value	傢具及固定裝置 Furniture and fixtures 數量 Volume	電器及其他未分類耐用消費品 Electrical goods and other consumer durable goods not elsewhere classified 價值 Value	電器及其他未分類耐用消費品 Electrical goods and other consumer durable goods not elsewhere classified 數量 Volume	百貨公司(2) Department stores(2) 價值 Value	百貨公司(2) Department stores(2) 數量 Volume	珠寶首飾、鐘錶及名貴禮物 Jewellery, watches and clocks, and valuable gifts 價值 Value	珠寶首飾、鐘錶及名貴禮物 Jewellery, watches and clocks, and valuable gifts 數量 Volume	其他消費品 Other consumer goods 價值 Value	其他消費品 Other consumer goods 數量 Volume
2023		92.1	86.7	117.6	127.1	95.7	88.9	175.8	160.5	141.8	136.1
2024		78.9	75.3	104.6	114.6	82.4	75.3	150.2	131.4	142.9	135.2
2025		67.9	66.2	119.6	131.5	82.2	75.2	153.0	127.0	149.5	139.2
2025	1	83.2	81.3	100.2	108.9	90.9	82.7	156.6	137.8	182.0	170.6
	2	43.5	42.6	84.6	92.4	65.0	59.2	146.4	127.9	144.3	133.5
	3	69.1	67.0	86.0	93.6	74.0	67.5	143.3	125.0	154.8	143.4
	4	71.4	69.4	87.8	96.0	79.5	72.3	129.3	108.2	147.7	137.5
	5	69.8	67.8	85.6	94.1	97.7	89.6	135.8	113.1	151.9	142.0
	6	74.3	72.2	74.6	82.1	75.9	69.4	160.4	132.6	147.4	137.6
	7	73.7	72.2	80.2	87.9	72.8	66.8	143.2	118.8	148.7	139.0
	8	72.4	71.2	85.4	94.0	80.1	73.8	161.3	135.0	146.6	136.8
	9	59.5	58.0	169.0	186.5	72.4	66.0	137.3	113.7	134.6	125.0
	10	52.4	51.3	243.1	268.5	89.0	81.5	173.3	136.7	140.5	130.4
	11	65.7	64.0	181.4	200.6	98.4	89.5	162.9	129.6	136.6	127.5
	12	80.0	77.7	157.3	173.8	91.3	83.7	186.6	146.2	158.8	147.7
2026	1	96.8	95.3	142.5	157.8	80.9	74.5	205.3	152.6	186.0	174.5
	2	46.4	45.2	102.2	112.9	84.1	78.0	181.8	133.5	173.7	162.7
	3 #	69.5	67.0	111.8	123.2	75.0	68.4	182.3	132.1	171.5	158.6

表 6.5 (續) 零售業銷貨額
Table 6.5 (cont'd) Retail sales

零售業銷貨指數(2019年10月至2020年9月期內的平均每月指數=100) --- 續
Index of retail sales (Average monthly index from October 2019 to September 2020=100) --- cont'd

年 Year	月 Month	其他消費品 --- 續 Other consumer goods --- cont'd										超級市場及百貨公司內的超級市場部門 Supermarkets and supermarket sections of department stores	
		書報、文具及禮品 Books, newspapers, stationery and gifts		中藥 Chinese drugs and herbs		眼鏡店 Optical shops		藥物及化妝品 Medicines and cosmetics		其他未分類消費品 Other consumer goods not elsewhere classified			
		價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume
2023		119.3	108.2	129.0	122.8	135.2	131.3	128.3	130.2	157.9	148.0	87.7	79.6
2024		124.9	108.2	109.8	103.2	116.7	111.4	133.9	135.0	158.7	146.4	85.5	74.4
2025		124.9	105.0	108.3	100.2	117.0	111.4	139.5	138.6	168.7	153.2	85.6	72.7
2025	1	128.8	109.1	122.9	114.0	107.7	101.7	169.2	169.3	212.8	194.8	95.6	81.3
	2	99.2	84.1	86.0	79.7	117.2	111.2	151.3	149.9	155.5	139.4	76.6	64.9
	3	100.8	85.2	121.3	112.0	128.6	121.9	148.0	146.5	174.7	157.4	83.4	70.9
	4	111.0	94.0	103.9	96.0	140.2	133.0	143.1	142.5	163.4	147.8	77.8	66.3
	5	118.9	100.6	115.9	107.0	129.3	122.9	143.3	142.6	170.0	155.2	86.6	74.5
	6	91.5	77.1	117.2	108.2	122.5	117.6	135.4	134.3	171.0	156.0	84.6	71.3
	7	195.0	165.9	119.6	110.4	122.3	116.5	132.5	132.4	159.5	145.4	88.3	74.9
	8	145.8	123.4	108.6	100.4	123.0	117.3	140.3	139.6	158.2	144.0	89.4	76.0
	9	171.7	142.2	86.7	80.2	90.5	86.3	124.2	123.2	146.0	132.6	90.0	76.6
	10	130.0	108.0	85.2	78.8	96.1	91.7	124.2	122.4	164.9	149.9	85.9	72.6
	11	77.7	64.3	87.2	80.7	98.0	93.7	127.7	127.0	161.8	147.5	85.1	71.9
	12	128.4	106.8	145.4	134.6	128.3	122.5	134.4	133.7	186.0	168.7	84.2	71.4
2026	1	135.0	111.9	112.9	104.2	116.8	110.2	171.0	170.9	219.9	201.9	88.8	75.0
	2	100.5	83.1	94.3	87.0	128.8	120.6	176.2	177.1	196.8	179.6	88.7	75.7
	3 #	103.8	86.1	114.7	106.1	138.2	129.3	152.7	150.8	206.4	186.1	83.9	71.5

註釋： 某一年的零售業銷貨價值／數量指數是該年的按月零售業銷貨價值／數量指數的平均數。零售業銷貨數量指數是採用環比連接法編製，把價值指數內的物價變動因素扣除後所得。

(1) 零售業網上銷售是指透過本地零售業公司專門為獲取或提交訂單而營運的電腦網絡向顧客銷售貨品。有關貨品是透過上述方法訂購，但付款及最後貨品的遞送可以不是在網上進行。另一方面，網上銷售並不包括以人手輸入的電子郵件、電話或傳真的訂單。如某零售業公司提供一個網上平台供其他公司使用作貨品銷售，網上銷售價值是指所收取的佣金及服務費。

(2) 百貨公司內的超級市場部門的零售銷售，納入「百貨公司」類別計算。

Notes : The annual value/volume index of retail sales in a certain year is the average monthly value/volume index of retail sales in that year. The volume index of retail sales is derived from the value index by adjusting for price changes and is compiled based on the chain-linking approach.

(1) Online retail sales refer to the sales of goods to customers through computer networks specially operated by local retail companies for the purpose of receiving or placing of orders. The goods are ordered by those methods, but the payment and the ultimate delivery of goods do not have to be conducted online. On the other hand, orders made by manually typed e-mails, telephone calls or facsimiles are not regarded as online sales. In the case where a retail company provides an online platform for use by other businesses in selling goods, the value of online sales refers to the commissions and service charges.

(2) Retail sales in supermarket sections of department stores are covered under "Department stores".

資料來源： 政府統計處經銷服務統計組

Source : Distribution Services Statistics Section, Census and Statistics Department

表 6.6　食肆的收益
Table 6.6　Restaurant receipts

(甲)　按年及按季數字
(A)　Annual and quarterly figures

年 Year	月 Month	食肆總收益價值(百萬元) Value of total restaurant receipts ($ million)	食肆收益指數 (2019年10月至2020年9月期內的平均指數=100) Index of restaurant receipts (Average index from October 2019 to September 2020=100)											
			所有食肆 All restaurants		中式餐館 Chinese restaurants		非中式餐館 Non-Chinese restaurants		快餐店 Fast food shops		酒吧 Bars		雜類飲食場所 Miscellaneous eating and drinking places	
			價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume
2023		109,538	127.5	116.7	126.2	115.7	133.4	122.2	120.4	109.0	130.9	131.2	131.2	120.2
2024		109,393	127.4	113.8	120.7	108.0	133.4	120.4	129.1	113.5	117.6	114.1	133.1	118.1
2025		109,633	127.7	112.8	117.2	103.3	138.9	124.7	130.1	112.9	119.7	114.7	129.3	112.6
2025	1 - 3	28,036	130.6	115.7	117.1	103.5	151.3	136.1	127.1	110.6	113.3	108.7	128.7	112.6
	4 - 6	27,095	126.2	111.5	113.9	100.4	134.0	120.4	134.4	116.6	129.2	123.9	131.6	114.7
	7 - 9	26,675	124.2	109.7	113.4	99.9	133.4	119.7	130.8	113.4	86.3	82.4	128.8	112.1
	10 - 12	27,827	129.6	114.3	124.5	109.6	136.7	122.5	128.1	110.8	149.9	143.6	128.0	111.2
2026	1 - 3 #	28,356	132.1	115.9	118.2	103.3	155.5	138.9	126.3	108.9	108.8	104.4	129.4	111.9

(乙)　按月數字
(B)　Monthly figures

年 Year	月 Month	食肆總收益價值(百萬元) Value of total restaurant receipts ($ million)	食肆收益指數 (2019年10月至2020年9月期內的平均指數=100) Index of restaurant receipts (Average index from October 2019 to September 2020=100)											
			所有食肆 All restaurants		中式餐館 Chinese restaurants		非中式餐館 Non-Chinese restaurants		快餐店 Fast food shops		酒吧 Bars		雜類飲食場所 Miscellaneous eating and drinking places	
			價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume	價值 Value	數量 Volume
2025	1	9,958	139.1	123.5	130.1	115.2	156.1	140.6	136.5	119.1	108.4	103.9	129.8	114.0
	2	8,767	122.5	108.5	110.4	97.4	142.1	127.9	117.7	102.4	114.4	110.1	120.6	105.2
	3	9,310	130.1	115.1	110.9	97.9	155.7	139.7	126.9	110.4	117.2	112.0	135.7	118.5
	4	8,822	123.3	108.9	110.5	97.4	131.6	118.0	130.7	113.7	131.4	126.3	130.7	113.9
	5	9,306	130.0	114.9	118.3	104.3	137.4	123.4	138.2	119.8	128.5	123.2	135.2	117.9
	6	8,966	125.3	110.6	112.9	99.5	133.1	119.7	134.3	116.4	127.6	122.3	129.0	112.4
	7	9,011	125.9	111.1	117.5	103.6	133.8	120.1	130.2	112.7	85.3	81.6	130.1	113.3
	8	9,044	126.4	111.7	115.4	101.7	140.2	125.8	127.9	111.2	91.7	87.6	127.4	110.9
	9	8,620	120.4	106.3	107.2	94.4	126.1	113.3	134.4	116.3	81.8	78.0	128.9	112.0
	10	9,401	131.4	115.9	126.3	111.3	136.3	122.3	132.6	114.7	153.9	147.2	129.7	112.7
	11	9,070	126.7	111.8	122.3	107.7	131.7	118.1	127.7	110.4	136.3	130.6	124.5	108.2
	12	9,356	130.7	115.1	124.9	109.8	142.2	127.2	123.9	107.4	159.6	152.9	129.8	112.7
2026	1 #	9,636	134.6	118.4	117.1	102.7	159.9	142.8	132.4	114.3	111.2	106.6	132.4	114.7
	2 #	9,265	129.5	113.4	123.5	107.7	149.0	132.9	117.8	101.6	97.3	93.5	121.2	104.7
	3 #	9,455	132.1	116.0	113.9	99.5	157.6	140.9	128.6	110.9	117.9	113.1	134.6	116.4

註釋：　某一年的食肆收益價值／數量指數是該年的季度食肆收益價值／數量指數的平均數。食肆收益數量指數是採用環比連接法編製，把價值指數內的物價變動因素扣除後所得。

Note : The annual value/volume index of restaurant receipts in a certain year is the average of the quarterly value/volume indices of restaurant receipts in that year. The volume index of restaurant receipts is derived from the value index by adjusting for price changes and is compiled based on the chain-linking approach.

資料來源：政府統計處經銷服務統計組

Source : Distribution Services Statistics Section, Census and Statistics Department

表 6.7 業務收益指數
Table 6.7 Business Receipts Indices

(2015年按季平均指數=100)
(Quarterly average of 2015=100)

		2023	2024	2025	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
甲部：服務行業統計數字 Part A : Statistics for service industries									
進出口貿易	Import/export trade	97.9	100.2	121.1	106.3	110.4	117.1	129.6	127.3
批發	Wholesale	92.6	90.3	91.3	91.6	87.9	89.9	92.8	94.7
零售	Retail	85.6	79.3	80.1	82.0	79.9	76.0	76.9	87.5
運輸	Transportation	114.4	130.2	128.1	136.4	125.4	126.1	125.7	135.2
其中：	within which :								
陸路運輸	Land transport	104.8	117.8	117.7	126.7	115.3	115.0	114.3	126.0
水上運輸	Water transport	114.8	129.1	117.1	130.9	116.9	115.9	118.1	117.5
航空運輸	Air transport	116.8	134.3	138.3	142.5	133.8	135.8	133.9	149.7
貨倉及倉庫	Warehousing and storage	196.5	200.7	194.3	201.6	193.8	200.9	188.8	193.9
速遞	Courier	146.2	153.3	161.9	168.2	148.8	162.5	161.5	174.8
住宿服務	Accommodation services	105.5	111.1	114.7	127.2	117.2	105.7	99.8	136.0
膳食服務	Food services	105.0	104.9	105.1	105.7	107.5	103.9	102.3	106.7
資訊及通訊	Information and communications	116.7	122.5	123.4	131.1	116.1	119.3	122.1	136.0
其中：	within which :								
電訊	Telecommunications	101.8	105.6	108.6	113.5	101.8	104.3	103.8	124.3
電影	Film entertainment	77.1	84.0	79.9	99.2	76.2	77.8	90.7	74.8
銀行	Banking	139.5	146.7	169.5	144.8	173.6	166.5	170.0	168.0
金融（銀行除外）	Financing (except banking)	125.5	141.2	186.7	167.4	166.1	172.9	182.1	225.6
其中：	within which :								
金融市場及資產管理	Financial markets and asset management	112.8	126.1	166.6	153.2	145.4	151.8	161.6	207.8
其中：	within which :								
資產管理	Asset management	128.1	157.5	254.4	217.4	182.8	199.1	227.8	408.1
保險	Insurance	162.7	182.6	236.7	180.8	240.3	208.4	259.3	238.9
地產	Real estate	130.9	132.1	127.7	131.7	124.2	126.1	122.4	138.1
專業、科學及技術服務	Professional, scientific and technical services	123.1	128.6	131.7	130.7	130.6	130.3	131.3	134.4
行政及支援服務	Administrative and support services	104.0	113.3	120.9	118.8	118.2	119.1	121.6	124.9
乙部：服務界別統計數字 Part B : Statistics for service domains									
旅遊、會議及展覽服務	Tourism, convention and exhibition services	55.6	59.1	63.1 #	63.5	63.4 #	57.3 #	60.7 #	71.1 #
電腦及資訊科技服務	Computer and information technology services	150.8	229.1	425.1	244.2	336.5	378.8	492.3	492.9

資料來源： 政府統計處商業服務統計組

Source : Business Services Statistics Section, Census and Statistics Department

表 6.8　本地公司及在本港以外成立為法團的公司：登記、清盤及解散數目

Table 6.8　Local companies and companies incorporated outside Hong Kong : number registered, wound-up and dissolved

		本地公司 Local companies								
		註冊成立(1) Incorporated(1)				解散總數(1) Total dissolved(1)	仍在公司登記冊上註冊的公司數目(2) Companies remained registered in the Companies Register(2)			
年 Year	月 Month	公眾公司 Public companies	私人公司 Private companies	擔保有限公司(3) Companies limited by guarantee(3)	總數 Total		公眾公司 Public companies	私人公司 Private companies	擔保有限公司(3) Companies limited by guarantee(3)	總數 Total
2023		52	131 057	1 137	132 246	94 002	959	1 412 753	17 046	1 430 758
2024		79	143 832	1 142	145 053	116 073	1 030	1 441 714	17 750	1 460 494
2025		93	194 131	1 119	195 343	99 406	1 105	1 537 747	18 251	1 557 103
2025	1	7	11 512	89	11 608	9 297	1 039	1 444 012	17 791	1 462 842
	2	3	11 994	89	12 086	10 820	1 038	1 445 308	17 818	1 464 164
	3	4	15 931	86	16 021	8 559	1 038	1 452 783	17 868	1 471 689
	4	5	15 046	80	15 131	6 871	1 038	1 461 067	17 905	1 480 010
	5	10	14 582	111	14 703	7 365	1 049	1 468 342	17 979	1 487 370
	6	21	14 632	91	14 744	7 396	1 068	1 475 705	18 033	1 494 806
	7	8	16 134	126	16 268	8 853	1 077	1 483 104	18 100	1 502 281
	8	3	15 721	73	15 797	9 379	1 079	1 489 593	18 115	1 508 787
	9	7	16 820	89	16 916	6 653	1 084	1 499 849	18 170	1 519 103
	10	5	17 861	86	17 952	9 356	1 086	1 508 482	18 198	1 527 766
	11	7	22 287	102	22 396	6 840	1 095	1 524 020	18 243	1 543 358
	12	13	21 611	97	21 721	8 017	1 105	1 537 747	18 251	1 557 103
2026	1	12	22 048	84	22 144	11 631	1 116	1 548 303	18 233	1 567 652
	2	5	12 746	68	12 819	10 377	1 120	1 550 770	18 253	1 570 143
	3	4	25 148	93	25 245	11 016	1 121	1 564 982	18 310	1 584 413

表 6.8 (續) 本地公司及在本港以外成立為法團的公司：登記、清盤及解散數目

Table 6.8 (cont'd) Local companies and companies incorporated outside Hong Kong : number registered, wound-up and dissolved

		本地公司 --- 續 Local companies --- cont'd						在本港以外成立為法團並在本港設有營業地點的公司 Companies incorporated outside Hong Kong having a place of business in Hong Kong		
		清盤(1) Liquidation(1)								
		自動清盤 Voluntary winding-up				強制清盤 Compulsory winding-up				
		清盤開始 Commencement		公司解散 Dissolution						
年 Year	月 Month	股東自動清盤 Members' voluntary winding-up	債權人自動清盤 Creditors' voluntary winding-up	股東自動清盤 Members' voluntary winding-up	債權人自動清盤 Creditors' voluntary winding-up	提交的呈請書 Petitions presented	發出的清盤令 Winding-up Orders made	新註冊在本港設有營業地點的公司數目(1) No. of companies newly registered as having a place of business in Hong Kong(1)	不再在本港設有營業地點／已解散的公司數目(1) No. of companies ceased to have a place of business in Hong Kong/ dissolved(1)	仍在公司登記冊上註冊的公司數目(2) Total number of companies remained registered in the Companies Register(2)
2023		583	108	699	117	566	354	960	667	14 826
2024		644	132	584	125	740	443	1 079	779	15 126
2025		695	104	679	108	831	644	1 532	1 069	15 586
2025	1	71	9	52	8	52	58	210	40	15 296
	2	54	10	65	13	65	66	88	63	15 321
	3	49	6	54	8	67	54	91	66	15 346
	4	64	18	61	11	61	66	66	59	15 353
	5	54	8	67	7	70	38	210	88	15 475
	6	42	8	52	4	79	54	96	62	15 509
	7	73	9	61	6	77	42	100	90	15 519
	8	48	9	52	15	73	47	134	76	15 577
	9	56	2	45	8	61	45	132	95	15 614
	10	60	6	67	11	73	69	122	202	15 534
	11	54	15	45	9	82	50	128	164	15 497
	12	70	4	58	8	71	55	155	64	15 586
2026	1	73	8	59	11	95	51	196	97	15 682
	2	43	9	54	11	58	41	150	81	15 751
	3	59	23	78	11	81	54	115	77	15 783

註釋： (1) 在期內的數目。

(2) 在期末的數目。

(3) 新《公司條例》(第 622 章) 於 2014 年 3 月 3 日生效。在新《公司條例》下，擔保有限公司成為獨立的公司類別。

Notes : (1) Number during the period.

(2) Number at end of the period.

(3) The new Companies Ordinance (Cap. 622) has commenced operation on 3 March 2014. Under the new Companies Ordinance, companies limited by guarantee become a separate category of companies.

資料來源：公司註冊處；
破產管理署

Sources : Companies Registry;
Official Receiver's Office

[此頁特意留爲空白]

[This page is intentionally left blank]

7 能源 Energy

概念及方法
(圖 7.1 及表 7.1 - 7.4)

7.1 由於香港沒有出產一次能源，該等能源均由外地進口。部分入口的一次能源會被轉化為二次能源，以供運用。

7.2 一次能源（如煤、原油、天然氣）是指由地下礦源開採而未經轉化的天然資源。

7.3 二次能源（如電力、煤氣）是由一次能源轉化而成的能源。

7.4 油產品及煤產品的進口數字包括從中國內地進口產品的數據。有關進口及出口數字的概念及方法，請參閱本刊的第 3 節。淨進口數字是把進口統計數字減除相應的轉口數字。

其他有關刊物

香港能源統計（季刊及年刊）

Concepts and methods
(Chart 7.1 and Tables 7.1 - 7.4)

7.1 Since Hong Kong does not have its own indigenous production, different forms of primary energy are all imported. Part of such primary energy may be converted to secondary energy for final use.

7.2 Primary energy (e.g. coal, crude oil, natural gas) refers to natural resources extracted from a stock of reserves in the ground without undergoing any transformation processes.

7.3 Secondary energy (e.g. electricity, gas) is obtained from transformation of primary energy.

7.4 Statistics on imports of oil products and coal products include those imported from Chinese Mainland. For concepts and methods of imports and exports figures, please see Section 3 of this publication. Net imports are derived by subtracting the re-export statistics from the corresponding import statistics.

Further reference

Hong Kong Energy Statistics (Quarterly and Annual)

圖 7.1 用電量及煤氣用量
Chart 7.1 Electricity consumption and gas consumption

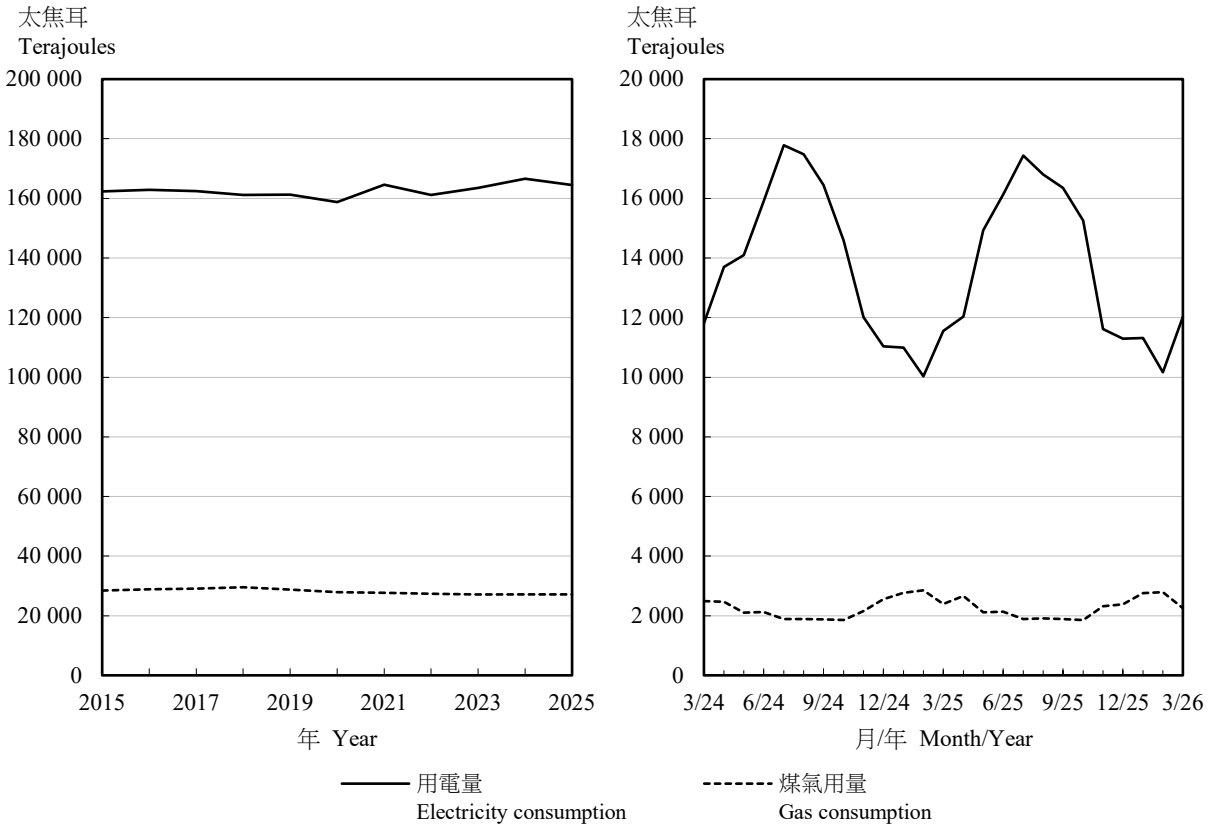


表 7.1　油產品淨進口貨量

Table 7.1　Quantity of net imports of oil products

千公升(另有註明除外)
Kilolitres, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	航空汽油及煤油 Aviation gasoline and kerosene	無鉛車用汽油 Unleaded motor gasoline	輕質柴油、重質柴油及石腦油(1) Gas oil, diesel oil and naphtha(1)	燃油 Fuel oil	石油氣及天然氣(公噸) Liquefied petroleum gas and natural gas (tonnes)
2023		5 676 117	538 482	3 861 323	5 495 384	4 069 877
2024		7 210 577	409 135	3 954 961	5 773 755	4 413 273
2025		7 672 789	357 380	3 967 916	6 192 148	4 288 746
2025	1	589 640	28 776	210 159	435 856	278 937
	2	569 272	46 560	336 689	602 802	249 762
	3	663 082	30 296	395 831	432 211	366 104
	4	598 064	17 720	311 668	553 071	305 864
	5	589 004	39 931	298 233	490 548	459 120
	6	694 670	30 068	286 883	558 063	451 529
	7	669 306	23 359	367 499	457 333	455 477
	8	634 266	40 276	386 117	564 517	430 807
	9	580 940	22 432	341 525	505 748	163 922
	10	742 956	25 175	248 832	490 243	597 748
	11	560 891	25 252	425 942	459 693	274 006
	12	780 698	27 535	358 538	642 063	255 470
2026	1	625 361	12 123	180 633	526 093	264 035
	2	554 928	42 983	396 706	630 198	263 405
	3	875 461	16 674	400 351	428 805	291 147

註釋：　(1) 包括生物柴油。

Note :　(1) Including biodiesel.

資料來源：政府統計處工業生產統計組

Source : Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department

表 7.2　主要煤產品淨進口貨量

Table 7.2　Quantity of net imports of major coal products

公噸
Tonnes

年 Year	月 Month	蒸餾煤及其他煤產品 Steam coal and other coal	木炭 Wood charcoal
2023		5 883 346	3 012
2024		4 769 999	2 753
2025		4 238 144	2 540
2025	1	341 509	364
	2	236 757	179
	3	492 255	639
	4	235 102	302
	5	534 207	155
	6	335 185	88
	7	386 872	49
	8	312 120	65
	9	327 956	107
	10	313 360	166
	11	180 787	150
	12	542 034	276
2026	1	418 103	415
	2	238 969	361
	3	549 720	584

資料來源：政府統計處工業生產統計組

Source : Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department

表 7.3　用電量
Table 7.3　Electricity consumption

太焦耳
Terajoules

年 Year	月 Month	住宅 Domestic	商業 Commercial	工業 Industrial	街燈 Street lighting	出口往中國內地 Exports to Chinese Mainland	總計 Total
2023		44 326	107 847	11 126	259	0	163 558
2024		45 557	109 552	11 239	243	0	166 591
2025		44 471	108 849	10 886	227	0	164 433
2025	1	2 706	7 516	747	20	0	10 990
	2	2 360	6 873	777	21	0	10 032
	3	2 763	7 970	803	19	0	11 555
	4	2 849	8 275	894	17	0	12 035
	5	3 906	10 057	954	17	0	14 934
	6	4 441	10 601	1 063	17	0	16 122
	7	5 233	11 157	1 030	18	0	17 437
	8	5 228	10 495	1 057	18	0	16 797
	9	5 209	10 211	916	20	0	16 356
	10	4 427	9 866	946	20	0	15 259
	11	2 739	8 056	805	19	0	11 619
	12	2 610	7 772	894	21	0	11 298
2026	1	2 588	7 904	808	20	0	11 319
	2	2 257	7 056	832	18	0	10 163
	3	2 729	8 441	840	19	0	12 029

註釋：　1 太焦耳 = 10^{12} 焦耳

Note :　1 terajoule = 10^{12} joules

資料來源：中華電力有限公司；
香港電燈有限公司

Sources : CLP Power Hong Kong Limited;
The Hongkong Electric Company, Limited

表 7.4　煤氣用量
Table 7.4　Gas consumption

太焦耳
Terajoules

年 Year	月 Month	住宅 Domestic	商業 Commercial	工業 Industrial	總計 Total
2023		14 648	10 735	1 743	27 125
2024		14 437	10 889	1 834	27 159
2025		14 783	10 854	1 544	27 181
2025	1	1 698	931	138	2 766
	2	1 719	1 006	127	2 852
	3	1 372	898	128	2 398
	4	1 580	952	134	2 666
	5	1 104	885	128	2 117
	6	1 114	892	129	2 136
	7	916	850	122	1 888
	8	912	870	132	1 914
	9	881	882	126	1 889
	10	886	846	121	1 853
	11	1 262	925	130	2 318
	12	1 341	915	129	2 384
2026	1	1 598	1 021	137	2 757
	2	1 656	997	136	2 789
	3	1 255	876	124	2 256

註釋：　1 太焦耳 = 10^{12} 焦耳

Note :　1 terajoule = 10^{12} joules

資料來源：香港中華煤氣有限公司

Source :　The Hong Kong and China Gas Company Limited

8 房屋及物業 Housing and Property

概念及方法

永久性居住屋宇單位
(表 8.1)

8.1 表 8.1 所載永久性居住屋宇單位總數根據「屋宇單位框」的資料編製，包括所有住宅屋宇單位及非住宅樓宇（例如商業大廈及工業大廈）內已知作居所用途的屋宇單位，但不包括非住宅用途、酒店及院舍內供住院或在囚人士居住的屋宇單位。

8.2 永久性居住屋宇單位絕大部分為家庭住戶所佔用，但小部分單位為非香港居民所佔用，或並非用作常住居所。因此，有關永久性居住屋宇單位數目的統計數字不應該與從人口普查／中期人口統計或綜合住戶統計調查所得的家庭住戶數目的統計數字作直接比較，以評估本港住宅單位的空置情況，主要原因是成員只有非香港居民或流動居民的住戶並不會被界定為家庭住戶。至於有關住宅單位空置情況的統計數字，差餉物業估價署定期就私人住宅單位編製空置率，並刊載於《香港物業報告》(www.rvd.gov.hk/tc/publications/hkpr.html)。

公共租住房屋
(表 8.2 - 8.3)

8.3 表 8.2 及 8.3 所載的數字指香港房屋委員會（房委會）轄下的公共租住房屋（公屋）單位及香港房屋協會（房協）轄下的出租屋邨單位和郊區公共房屋單位，但不包括「簡約公屋」單位。

8.4 認可居民人數指在房屋署（房署）及房協租住記錄上登記的人數，但不包括「簡約公屋」單位認可居民人數。

Concepts and methods

Permanent living quarters
(Table 8.1)

8.1 The stock of permanent living quarters in Table 8.1 is compiled based on the information of the "Frame of Quarters", and includes all quarters used for residential purpose as well as quarters known to be used for residential purpose in non-residential buildings (such as commercial buildings and industrial buildings). Quarters known to be used for non-residential purpose and those in hotels and accommodation used for inmates of institutions are excluded.

8.2 While the vast majority of permanent living quarters are occupied by domestic households, a small proportion of the quarters are occupied by non-Hong Kong residents, or are not used as usual accommodation. Accordingly, statistics on the number of permanent living quarters should not be directly compared to statistics on the number of domestic households derived from the population censuses/by-censuses or the General Household Survey for assessing the vacancy situation of housing units in Hong Kong. The main reason is that households comprising only non-Hong Kong residents or Mobile Residents are not classified as domestic households. As regards statistics related to vacancy situation of housing units, the Rating and Valuation Department (RVD) compiles vacancy rate of private domestic units regularly and publishes the statistics in the *Hong Kong Property Review* (www.rvd.gov.hk/en/publications/hkpr.html).

Public rental housing
(Tables 8.2 - 8.3)

8.3 Figures in Tables 8.2 and 8.3 refer to public rental housing (PRH) flats of the Hong Kong Housing Authority (HKHA) as well as the rental estate flats and rural public housing flats of the Hong Kong Housing Society (HKHS). Light Public Housing flats are excluded.

8.4 Authorised population refers to the persons registered on the tenancy records kept by the Housing Department (HD) and HKHS. The authorised population of Light Public Housing flats is excluded.

新落成樓宇／單位；獲批准可動工興建樓宇

(表 8.4 - 8.9)

8.5　房委會的租住屋邨大廈及資助出售單位下興建的樓宇，須待房署總建築師證明樓宇大致上已竣工後，始視作落成。房協樓宇或私人樓宇則獲屋宇署簽發「佔用許可證」（亦稱入伙紙）後，才算「落成」。

8.6　就房委會租住單位和資助出售單位而言，獲批准可動工興建指房委會批出建築合約予承建商。

8.7　獲批准可動工興建的樓宇是指獲屋宇署簽發「同意書」動工興建的樓宇。這種「同意書」是發給私人發展計劃（包括房協的計劃）。新界區小型屋宇則不需此項「同意書」；但該類新界區小型屋宇須獲地政總署簽發三張豁免證明書，包括地盤平整，建築工程及渠務工程，才可動工興建。

8.8　表 8.4 及 8.5 所載樓宇統計數字，只包括私營機構的建築活動（不包括新界小型屋宇）。商業樓宇指辦公室大廈及多用途商業樓宇。工業樓宇指分層工廠大廈、特別用途工廠大廈及貯物用途樓宇。其他用途樓宇指酒店及旅店，以及作教育、醫務衞生、社會福利、宗教、文化、康樂等用途的樓宇。

8.9　表 8.4 及 8.5 所載私人樓宇／樓宇單位「實用樓面面積」指各層樓面面積總和，但不包括樓梯、公共通道空間、升降機等候處、盥洗室、廁所、廚房，以及為該樓宇提供升降機、空調系統，或類似設施而安裝的機械所佔用的空間。

8.10　表 8.5、8.7 及 8.9 所載「初次呈交圖則」是指就一項建築工程初次呈交建築事務監督要求批准的圖則。「重大修改」是指經過大規模修改的建築圖則，而這些圖則必須從根本上接受重新評估。數字會根據屋宇署的修訂資料而作出修訂。

Buildings/flats newly completed; buildings with consent to commence work

(Tables 8.4 - 8.9)

8.5　An HKHA estate block and a subsidised sale flats building are completed when they have been certified as substantially completed by the Chief Architects of HD. A building is said to be "completed" upon the issuance of an "Occupation Permit" by the Buildings Department (BD) in the case of a HKHS building or a private building.

8.6　Consents to commence work for HKHA rental flats and subsidised sale flats refers to the award of contracts to contractor(s) by HKHA.

8.7　Buildings with consents to commence work refer to buildings with "consents" to commence building works issued by BD. Such "consents" are issued to private development projects (including HKHS's projects). For small houses in the New Territories, such "consents" are not necessary but three certificates of exemption in respect of site formation works, building works and drainage works respectively for these small houses in the New Territories have to be obtained from the Lands Department prior to commencement of construction work.

8.8　Building statistics in Tables 8.4 and 8.5 include only building activities in the private sector (excluding small houses in the New Territories). Commercial buildings refer to office buildings and multi-purpose commercial premises. Industrial buildings refer to flatted factories, specialised factory buildings and storage premises. Other buildings refer to hotels and boarding houses, and premises for education, medical and health, social welfare, religion, culture, recreation, etc.

8.9　The "usable floor area" for private buildings/flats in Tables 8.4 and 8.5 is defined as the aggregate of the areas of the floor or floors in a storey or a building excluding any staircases, public circulation space, lift landings, lavatories, water-closets, kitchens and any space occupied by machinery for any lift, air-conditioning system or similar service provided for the building.

8.10　"First submission" in Tables 8.5, 8.7 and 8.9 refers to plans for a building project which are first submitted to the Building Authority for approval. "Major revision" refers to building plans which have been so extensively revised that they must be fundamentally re-assessed. Figures may be subject to revision in accordance with amendments by the Buildings Department.

8.11 表 8.6 及 8.8 所載資助出售單位包括房委會的居者有其屋計劃（居屋）及綠表置居計劃（綠置居）下興建的居住單位，房協的住宅發售計劃、夾心階層住屋計劃及資助出售房屋項目下興建的居住單位，市區重建局興建的資助出售房屋項目（例如港人首次置業先導項目／港人首次置業項目）。

8.12 房委會的租住房屋建屋量包括公屋、中轉房屋單位和由居屋轉作公屋項目的單位。由公屋轉作出售用途的可租可買計劃／重建置業計劃的單位，則不包括在內。

8.13 房委會的資助出售單位建屋量包括居屋和綠置居的單位。

8.14 表 8.4 至 8.9 的數字不包括過渡性房屋項目（例如香港社會服務聯會的「組合社會房屋計劃」下興建的過渡性社會房屋單位）。此外，表 8.6、8.7 及 8.9 的私人居住單位數字並不包括新界小型屋宇。

8.15 表 8.8 所載公共租住單位及資助出售單位的樓面面積分別以「室內樓面面積」及「實用面積」計算。「室內樓面面積」指單位內計至外牆及／或間隔牆向內一面的總面積，而「實用面積」指由單位外牆外部計至兩個單位之間的間隔牆中間的總面積，即是單位內每一部分都包括在內（例如廚房、浴室、露台等），但不包括樓宇內任何公用地方。

物業交易
(圖 8.1 - 8.2，表 8.10 - 8.14)

8.16 表 8.10 及 8.12 所載私人住宅單位是指設有專用煮食設施、浴室和廁所的獨立居住單位，並按樓面面積分類如下：

A 類單位：實用面積少於 40 平方米；

B 類單位：實用面積為 40 至 69.9 平方米；

C 類單位：實用面積為 70 至 99.9 平方米；

D 類單位：實用面積為 100 至 159.9 平方米；以及

E 類單位：實用面積 160 平方米或以上。

8.11 Subsidised sale flats in Tables 8.6 and 8.8 include flats built under Home Ownership Scheme (HOS) and Green Form Subsidised Home Ownership Scheme (GSH) of HKHA; those built under the Flat-for-Sale Scheme (FFSS), Sandwich Class Housing Scheme (SCHS) and Subsidised Sale Flats Projects of HKHS; and subsidised sale flats built by Urban Renewal Authority (e.g. Starter Homes Pilot Project for Hong Kong Residents/ Starter Homes Project for Hong Kong Residents).

8.12 Production of HKHA rental flats includes PRH flats, interim housing flats and flats of projects transferred from HOS to PRH. Flats under projects built as rental housing but subsequently transferred to the BRO/MSS housing are not included.

8.13 Production of HKHA subsidised sale flats includes the flats under HOS and GSH.

8.14 Figures in Tables 8.4 - 8.9 do not include transitional housing schemes (e.g. transitional social housing units built under the Modular Social Housing Project of the Hong Kong Council of Social Service). Besides, statistics on private residential flats for Tables 8.6, 8.7 and 8.9 do not cover small houses in the New Territories.

8.15 Floor areas for public rental flats and subsidised sale flats in Table 8.8 are measured based on "internal floor area" and "saleable area" respectively. "Internal floor area" refers to the total area inside the flat measured to the internal face of external and/or party walls, while "saleable area" refers to the total area inside the flat measured to the outside of external walls and to the centre line of party walls, i.e. including all parts of the flat (e.g. kitchen, bathroom, balcony, etc.) but excluding any common areas of the building.

Property transactions
(Charts 8.1 - 8.2, Tables 8.10 - 8.14)

8.16 Private domestic units in Tables 8.10 and 8.12 are defined as independent dwellings with exclusive cooking facilities, bathroom and toilet. They are classified by reference to floor area as follows :

Class A : saleable area less than $40m^2$;

Class B : saleable area of $40m^2$ to $69.9m^2$;

Class C : saleable area of $70m^2$ to $99.9m^2$;

Class D : saleable area of $100m^2$ to $159.9m^2$; and

Class E : saleable area of $160m^2$ or above.

8.17 公共房屋發展項目，即私人機構參建居屋、居屋、可租可買、重建置業、夾心階層住屋、市區改善和住宅發售等計劃及資助出售房屋項目等興建的住宅單位，並不包括在表 8.10 及 8.12 私人樓宇的統計數字內。此外，房委會與房協興建的出租屋邨、租者置其屋計劃下售出的單位，以及政府所擁有的宿舍，亦不包括在內。解放軍及醫院管理局轄下的宿舍、公用事業機構物業的附設宿舍、私營機構宿舍（包括教育院校的學生宿舍）、酒店和旅舍也不包括在內。但政府資助房屋單位在業權轉讓限制期屆滿及向有關機構繳付補價後，在公開市場的租賃和買賣卻包括在內。

8.17 Public sector developments, including domestic units built under PSPS, HOS, BRO, MSS, SCHS, UIS, FFSS and Subsidized Sale Flats Projects, etc. are not included in the statistical figures in Tables 8.10 and 8.12. Besides, rental estates built by HKHA and HKHS, units sold under the Tenants Purchase Scheme, and Government-owned quarters are excluded. Quarters held by the People's Liberation Army and the Hospital Authority, quarters attached to premises of utility companies, dormitories (including student dormitories in educational institutes), hotels and hostels are also excluded. However, open market lettings and sales of Government-subsidised housing units upon expiry of the restriction period and payment of the premium to the relevant bodies are included.

8.18 私人寫字樓包括商用樓宇內的物業，但不包括綜合用途樓宇內的非住宅用途單位。

8.18 Private office premises comprise premises situated in buildings designed for commercial/business purposes, but excluding non-domestic floors in composite buildings.

8.19 寫字樓分為以下各級：

甲級： 新型及裝修上乘；間隔具彈性；整層樓面面積廣闊；大堂與通道裝潢講究及寬敞；中央空氣調節系統完善；設有良好的載客及載貨升降機設備；專業管理；普遍有泊車設施。

8.19 Offices are graded as follows :

Grade A : Modern with high quality finishes; flexible layout; large floor plates; spacious, well decorated lobbies and circulation areas; effective central air-conditioning; good lift services zoned for passengers and goods deliveries; professional management; parking facilities normally available.

乙級： 設計一般但裝修質素良好；間隔具彈性；整層樓面面積中等；大堂面積適中；設有中央或獨立空氣調節系統；升降機設備足夠；管理妥善；不一定有泊車設施。

Grade B : Ordinary design with good quality finishes; flexible layout; average-sized floor plates; adequate lobbies; central or free-standing air-conditioning; adequate lift services, good management; parking facilities not essential.

丙級： 設計簡單及有基本裝修；間隔彈性較小；整層樓面面積狹小；大堂只有基本設施；一般並無中央空氣調節系統；升降機僅夠使用或不敷應用；管理服務屬最低至一般水平；並無泊車設施。

Grade C : Plain with basic finishes; less flexible layout; small floor plates; basic lobbies; generally without central air-conditioning; barely adequate or inadequate lift services; minimal to average management; no parking facilities.

8.20 寫字樓的所在地點並不影響等級。屬香港特別行政區政府所有並由政府產業署管理的寫字樓並不包括在內。

8.20 It should be noted that location is not a feature of grade. Offices owned by the Government of the Hong Kong Special Administrative Region and managed by the Government Property Agency are excluded.

8.21 表 8.10 及 8.11 所載樓宇平均售價及樓宇售價指數，是根據差餉物業估價署分析經過審查以釐定印花稅的樓宇交易資料所得。惟下列類別樓宇交易並不會用作分析：不被接納用

8.21 Statistics on average property price and property prices indices in Tables 8.10 and 8.11 are based on an analysis of transactions scrutinised by RVD for stamp duty purposes. The following types of transactions are excluded : those considered to be unacceptable for stamp duty purposes; those

作釐定印花稅的樓宇買賣；涉及不同類別物業的買賣；未獲評估差餉的樓宇；並非交吉出售的住宅樓宇；以及住宅樓宇的首次買賣。買賣日期以簽署買賣合約的日期為準。如沒有買賣合約，買賣日期則根據轉讓契約的簽署日期。一般而言，買賣合約日期是在達成臨時協議後2至3周。

involving a mix of property types; premises which have not yet been assessed to rates; domestic premises sold subject to existing tenancies; and primary sales of domestic premises. Date of sale is the date on which an Agreement for Sale and Purchase is signed, or the date on which an Assignment is signed if there is no Agreement for Sale and Purchase. It should be borne in mind that provisional agreement is generally reached 2 to 3 weeks earlier than an Agreement for Sale and Purchase.

8.22 表 8.12 及 8.13 所載平均租金及租金指數，是根據差餉物業估價署記錄的租金資料加以分析後所得。住宅樓宇的分析資料（載於表8.12）是根據每個月內生效的新訂租約之租金計算。非住宅樓宇的分析資料（載於表 8.13）是根據新訂租約及續租時議定的租金。而生效日期即為租賃協議的生效日期。不過，租金一般是在較早的日期議定（新訂租約是在半至1個月前，續訂租約是在 1 至 3 個月前）。分析租金時，是根據淨額計算，即不包括差餉、管理費及其他費用。由 2006 年年中起，零售業樓宇的租金資料包括由領展所持有的物業。

8.22 Average rents and rental indices in Tables 8.12 and 8.13 are based on an analysis of rental information recorded by RVD. For domestic premises, the figures in Table 8.12 are analysed on the basis of fresh lettings effective in the month being analysed. For non-domestic premises, the figures in Table 8.13 are analysed on the basis of fresh lettings and renewal lettings. The effective date is the commencement date of a tenancy agreement. However, rents are normally agreed earlier (half to 1 month earlier for fresh lettings, and 1 to 3 months for lease renewals). Rents are analysed on a net basis, i.e. exclusive of rates, management and other charges. Rental statistics of retail premises from mid-2006 onwards include properties owned by Link REIT.

8.23 有關平均租金和售價的分析，只供一般參考用途。該些平均租金和售價並非旨在應用於某特定物業上。某段時期的水平，主要取決於期內出租或出售物業的特點，包括樓宇質素及位置。因此，在不同時期內出現的變化，可能是因為在兩個時段所分析的不同物業的質素有所差異，而不應一概而論視之為該時段中在價值方面的整體變化。相對而言，租金與售價指數能較準確地反映價值的轉變。再者，附有+/++符號的數字乃由有限的交易宗數推算而來，使用這些數字時應特別小心。

8.23 Average rents and prices are analysed for general reference only. They are not intended for applying to a particular property. Their levels at a certain period depend to a large extent on the special characteristics, including quality and location, of the premises which are leased or sold during the period. Thus, changes between different periods may be due to variations in the characteristics of different properties being analysed, and should not be taken as necessarily indicating a general change in value over the period. Rental and price indices are a better reflection of change in value. Further, figures with notation +/++ are derived from limited number of transactions, and should be used with caution.

8.24 計算售價和租金指數所根據的資料，跟用以計算平均售價和租金的數據相同。以指數衡量價值轉變時，是根據租金或售價除以有關物業的應課差餉租值所得的「因數」，而非根據每平方米樓面面積的租金或售價計算。物業的應課差餉租值是假設物業在指定日期空置出租時，估計全年可得的市值租金。實際上，利用應課差餉租值，不但考慮到樓面面積，也顧及到不同物業在質素上的其他差別。如應課差餉租值在全面重估後有所變更，新應課差餉租值會調算至舊應課差餉租值的水平，以便指數數列得以連貫。

8.24 Price and rental indices are derived from the same data that are used to compile average prices and rents. The indices measure value changes by reference to the "factor" of rent or price divided by rateable value of the subject properties rather than by reference to the rent or price per square metre of floor area. Rateable value of a property is an estimate of the annual open market rent at a designated date on the assumption that the property was then vacant and to let. In effect, by utilising rateable value, allowance is made not only for floor area but also other qualitative differences between properties. Following a General Revaluation of rateable values, the new rateable values are matched with the old ones for the purpose of maintaining the index series.

8.25　樓宇買賣合約指就將來出售或購買物業所訂的合約，該物業可以是一幢正在興建的樓宇或已落成的樓宇。

8.26　樓宇轉讓契約指訂明不可分割業權（即樓宇單位）轉讓的文件。

8.27　撤銷按揭／抵押指償還貸款後解除物業抵押的文件，包括收回按揭樓宇的地契和還清債款証明書。

8.28　租約指批租人和承租人之間有關物業租用方面的協議。

8.29　戰前樓宇重建豁免管制令從前適用於擬重建物業的戰前樓宇業主。該等業主在當時必須按照《業主與租客（綜合）條例》（第 7 章）第 I 部的規定，申請戰前樓宇重建豁免管制令以保障現有租客的權益。該條例的第 I 部已於 1998 年 12 月 31 日期滿失效。

政府土地拍賣及批租

(表 8.15)

8.30　通過拍賣或公開投標而取得的已徵收地價即為該幅土地的拍賣／投標價。

8.31　用作特別低價房屋計劃、居屋，以及作公用事業、學校、教堂、廟宇、診所、福利及某種慈善用途的土地，通常以私人協約方式批租。在這些情況下，所收取的地價，由向非牟利性質機構收取象徵式地價，以至向公用事業收取十足市價不等。

其他有關刊物

香港物業報告，差餉物業估價署編製

資料月報，刊載於屋宇署的網站 (www.bd.gov.hk)

8.25　Agreements for Sale and Purchase of building units refer to agreements for future sale or purchase of property which may be a building under construction or a completed building.

8.26　Assignments of building units refer to documents which effect the transfer of ownership of property of undivided shares of a lot (i.e. building units).

8.27　Receipts/Discharges/Releases refer to documents which effect the release of a property from a charge upon repayment of loan which include re-assignments and certificates of satisfaction.

8.28　Leases/Tenancy agreements refer to agreements between a lessor and lessee concerning property letting.

8.29　Exclusion orders used to apply to landlords of pre-war buildings who wanted to re-develop the property. They previously have to apply for an Exclusion Order with respect to Part I of the Landlord and Tenant (Consolidation) Ordinance (Cap. 7) which mainly protects the interests of the existing tenants. This Part of the Ordinance expired on 31 December 1998.

Disposals of government land

(Table 8.15)

8.30　The realised premium of land acquired through auction or public tender is the auctioned/tendered price of the land.

8.31　Land for special low cost housing projects and HOS as well as for public utilities, schools, churches, temples, clinics, welfare and certain charitable purposes is usually granted by private treaty, and in such cases, the premium charged varies from nominal for non-profit-making purposes up to the full market value for public utilities.

Further references

Hong Kong Property Review, published by the Rating and Valuation Department

Monthly Digest, published on the website of the Buildings Department (www.bd.gov.hk)

圖 8.1 私人住宅單位的售價及租金指數
Chart 8.1 Price and rental indices of private domestic units

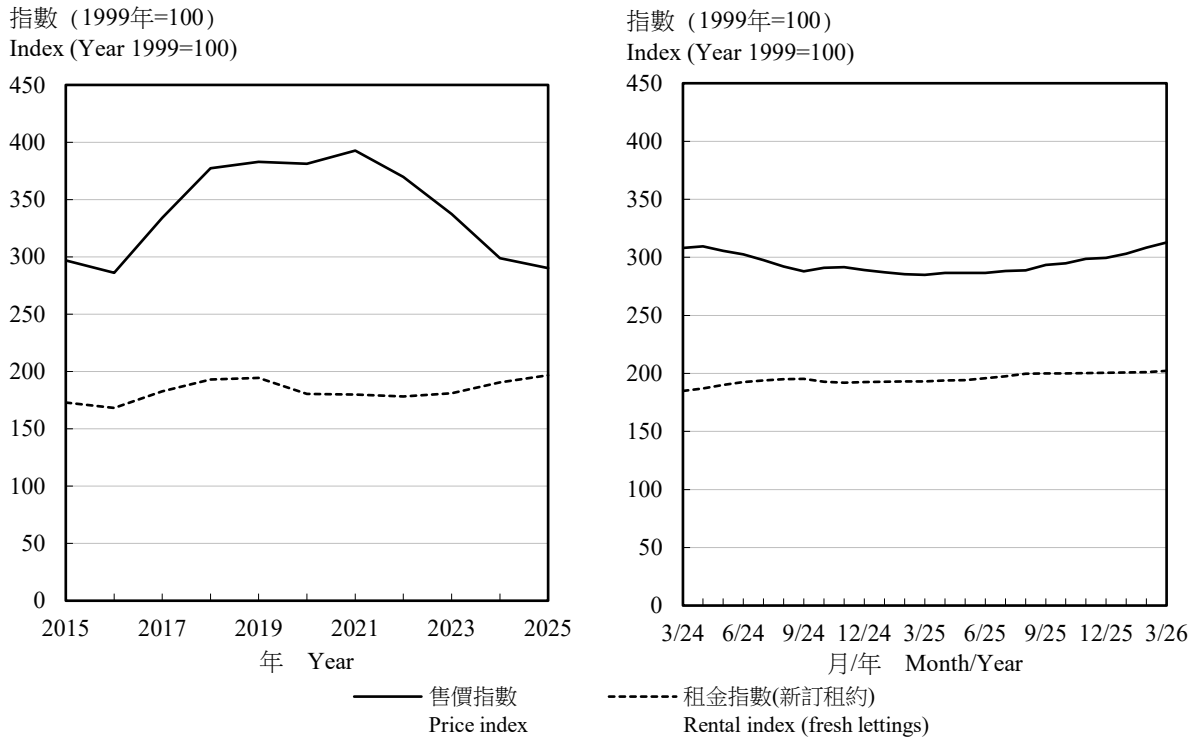
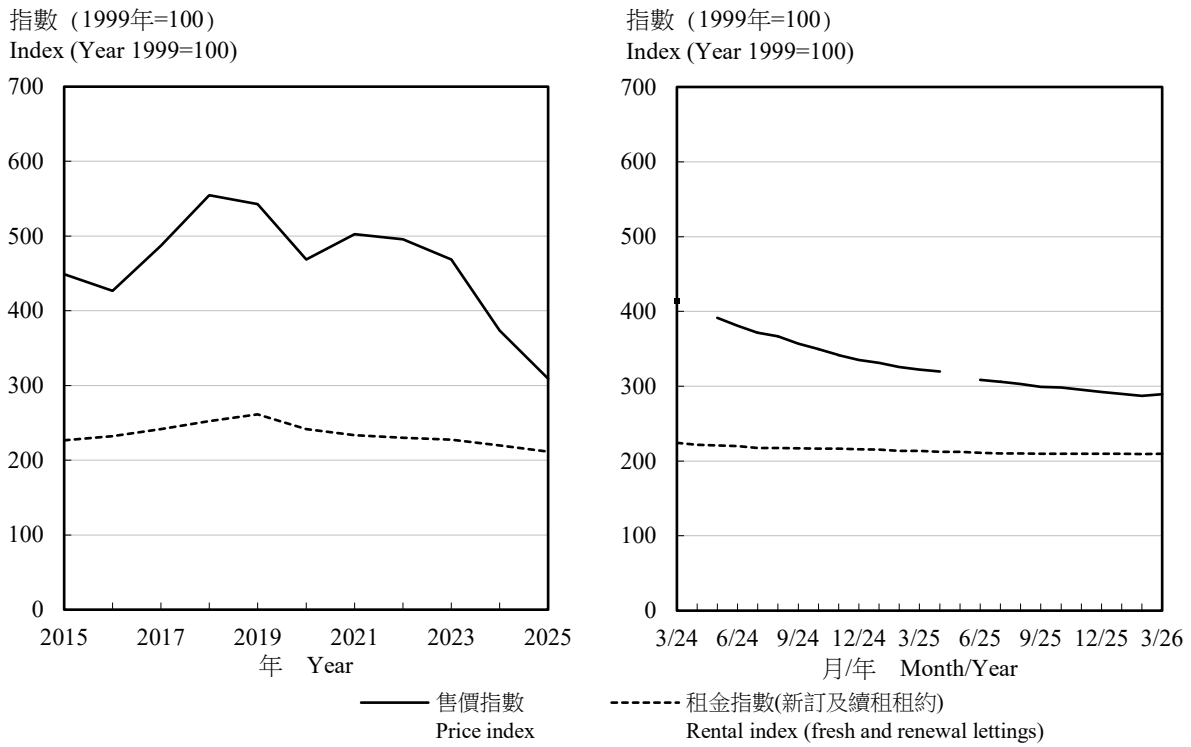


圖 8.2 私人寫字樓的售價及租金指數
Chart 8.2 Price and rental indices of private offices



註釋： 2024 年 4 月；以及 2025 年 5 月的售價指數沒有充足資料作分析。

2022 年全年的私人寫字樓售價指數不包括 2022 年 3 月。

2023 年全年的私人寫字樓售價指數不包括 2023 年 8、9、10 及 12 月。

2024 年全年的私人寫字樓售價指數不包括 2024 年 2 及 4 月。

2025 年全年的私人寫字樓售價指數不包括 2025 年 5 月。

Notes : Insufficient data for the analysis of price indices in Apr 2024; and May 2025.

The price index of private offices for year 2022 excludes Mar 2022.

The price index of private offices for year 2023 excludes Aug, Sep, Oct and Dec 2023.

The price index of private offices for year 2024 excludes Feb and Apr 2024.

The price index of private offices for year 2025 excludes May 2025.

表 8.1　按區議會分區劃分的永久性居住屋宇單位總數
Table 8.1　Stock of permanent living quarters by District Council district

年 (期末數字) As at end of Year	季 Quarter	中西區 Central & Western	灣仔 Wan Chai	東區 Eastern	南區 Southern	油尖旺 Yau Tsim Mong	深水埗 Sham Shui Po	九龍城 Kowloon City	黃大仙 Wong Tai Sin	觀塘 Kwun Tong
2024	1	112 100	79 400	205 300	97 800	142 600	188 000	176 600	157 700	263 400
	3	111 800	79 400	205 400	97 900	143 500	188 300	179 800	157 700	263 300
2025	1	111 200	79 300	205 500	98 900	143 700	188 400	191 600	157 900	267 200
	3	111 500	79 900	205 400	100 700	144 000	188 100	193 400	157 800	270 000
2026	1	111 600	79 700	206 300	100 700	144 100	188 100	197 500	157 800	272 800

年 (期末數字) As at end of Year	季 Quarter	葵青 Kwai Tsing	荃灣 Tsuen Wan	屯門 Tuen Mun	元朗 Yuen Long	北區 North	大埔 Tai Po	沙田 Sha Tin	西貢 Sai Kung	離島 Islands	總計 Total
2024	1	189 400	121 200	220 000	270 400	136 600	132 200	274 800	190 000	83 400	3 040 900
	3	188 900	121 200	222 300	272 900	137 600	135 300	276 000	191 000	83 400	3 055 700
2025	1	188 900	121 200	226 300	278 800	137 700	135 600	276 100	198 800	83 400	3 090 300
	3	188 800	121 200	226 800	279 700	137 800	137 200	276 300	198 900	88 400	3 106 000
2026	1	188 700	121 200	230 000	283 400	142 300	135 300	277 200	200 900	88 800	3 126 600

註釋：　地區分類是根據選舉事務處所界定的區議會分區而劃分，表內所有統計數字均是根據這地區分類編製而成的。

不包括未有所屬區議會分區的永久性居住字單位。

數字進位至最接近的百位數。

Notes : The geographical classification is by District Council districts as defined by the Registration and Electoral Office. All the statistics in the table are compiled based on this geographical classification.

Excluding permanent living quarters whose District Council districts are pending.

Figures are rounded to the nearest hundred.

資料來源：政府統計處普查策劃組（一）

Source : Census Planning Section (1), Census and Statistics Department

表 8.2　按區議會分區劃分的公共租住房屋單位總數
Table 8.2　Stock of public rental housing flats by District Council district

年 季 (期末數字) As at end of Year Quarter	中西區 Central & Western	灣仔 Wan Chai	東區 Eastern	南區 Southern	油尖旺 Yau Tsim Mong	深水埗 Sham Shui Po	九龍城 Kowloon City	黃大仙 Wong Tai Sin	觀塘 Kwun Tong
					香港房屋委員會(1) Hong Kong Housing Authority(1)				
2023	636	0	36 004	25 030	2 820	68 187	29 615	76 210	146 731
2024	636	0	35 972	24 932	2 820	69 035	29 629	76 026	146 578
2025	636	0	35 954	24 873	2 820	69 010	29 635	75 894	146 426
2025 1	636	0	35 968	24 927	2 820	69 030	29 629	76 008	146 560
2	636	0	35 966	24 906	2 820	69 031	29 635	75 989	146 532
3	636	0	35 957	24 883	2 820	69 014	29 635	75 912	146 450
4	636	0	35 954	24 873	2 820	69 010	29 635	75 894	146 426
2026 1	636	0	35 947	24 844	2 820	68 997	29 635	75 838	146 398
					香港房屋協會(2) Hong Kong Housing Society(2)				
2023	2 343	2 675	3 663	1 144	658	0	6 377	0	4 924
2024	2 343	2 675	3 663	1 144	654	0	6 377	0	4 924
2025	2 343	2 675	3 663	1 744	654	0	6 377	0	4 924
2025 1	2 343	2 675	3 663	1 144	654	0	6 377	0	4 924
2	2 343	2 675	3 663	1 144	654	0	6 377	0	4 924
3	2 343	2 675	3 663	1 744	654	0	6 377	0	4 924
4	2 343	2 675	3 663	1 744	654	0	6 377	0	4 924
2026 1	2 343	2 675	3 663	1 744	654	0	6 377	0	4 924
					單位總數(1)(2) Total stock(1)(2)				
2023	2 979	2 675	39 667	26 174	3 478	68 187	35 992	76 210	151 655
2024	2 979	2 675	39 635	26 076	3 474	69 035	36 006	76 026	151 502
2025	2 979	2 675	39 617	26 617	3 474	69 010	36 012	75 894	151 350
2025 1	2 979	2 675	39 631	26 071	3 474	69 030	36 006	76 008	151 484
2	2 979	2 675	39 629	26 050	3 474	69 031	36 012	75 989	151 456
3	2 979	2 675	39 620	26 627	3 474	69 014	36 012	75 912	151 374
4	2 979	2 675	39 617	26 617	3 474	69 010	36 012	75 894	151 350
2026 1	2 979	2 675	39 610	26 588	3 474	68 997	36 012	75 838	151 322

表 8.2 (續) 按區議會分區劃分的公共租住房屋單位總數
Table 8.2 (cont'd) Stock of public rental housing flats by District Council district

年 季 (期末數字) As at end of Year	Quarter	葵青 Kwai Tsing	荃灣 Tsuen Wan	屯門 Tuen Mun	元朗 Yuen Long	北區 North	大埔 Tai Po	沙田 Sha Tin	西貢 Sai Kung	離島 Islands	總計 Total
						香港房屋委員會(1) Hong Kong Housing Authority(1)					
2023		101 989	21 728	65 088	67 071	32 199	16 005	78 339	27 968	23 130	818 750
2024		103 328	21 729	66 895	66 975	32 054	22 600	78 187	27 842	23 130	828 368
2025		103 258	21 733	68 741	66 905	34 856	22 448	78 094	27 720	27 910	836 913
2025	1	103 314	21 729	68 773	66 966	32 038	22 573	78 165	27 822	23 130	830 088
	2	103 299	21 731	68 909	66 948	32 017	22 553	78 151	27 796	23 130	830 049
	3	103 265	21 731	68 841	66 921	31 976	22 487	78 118	27 733	27 690	834 069
	4	103 258	21 733	68 741	66 905	34 856	22 448	78 094	27 720	27 910	836 913
2026	1	103 219	21 733	68 613	66 882	34 800	22 403	78 041	27 686	27 910	836 402
						香港房屋協會(2) Hong Kong Housing Society(2)					
2023		2 994	1 767	0	0	802	0	3 747	1 507	0	32 601
2024		2 994	1 767	0	0	802	0	3 811	1 507	0	32 661
2025		2 994	1 767	0	375	1 312	0	3 811	1 507	0	34 146
2025	1	2 994	1 767	0	375	802	0	3 811	1 507	0	33 036
	2	2 994	1 767	0	375	802	0	3 811	1 507	0	33 036
	3	2 994	1 767	0	375	802	0	3 811	1 507	0	33 636
	4	2 994	1 767	0	375	1 312	0	3 811	1 507	0	34 146
2026	1	2 994	1 767	0	375	1 312	0	3 811	1 507	0	34 146
						單位總數(1)(2) Total stock(1)(2)					
2023		104 983	23 495	65 088	67 071	33 001	16 005	82 086	29 475	23 130	851 351
2024		106 322	23 496	66 895	66 975	32 856	22 600	81 998	29 349	23 130	861 029
2025		106 252	23 500	68 741	67 280	36 168	22 448	81 905	29 227	27 910	871 059
2025	1	106 308	23 496	68 773	67 341	32 840	22 573	81 976	29 329	23 130	863 124
	2	106 293	23 498	68 909	67 323	32 819	22 553	81 962	29 303	23 130	863 085
	3	106 259	23 498	68 841	67 296	32 778	22 487	81 929	29 240	27 690	867 705
	4	106 252	23 500	68 741	67 280	36 168	22 448	81 905	29 227	27 910	871 059
2026	1	106 213	23 500	68 613	67 257	36 112	22 403	81 852	29 193	27 910	870 548

註釋： 地區分類是根據選舉事務處所界定的區議會分區而劃分，表內所有統計數字均是根據這地區分類編製而成的。

(1) 數字不包括中轉房屋單位及租者置其屋計劃的已售單位。

(2) 不包括長者安居樂住屋計劃。

資料來源： 房屋署；
香港房屋協會

Notes : The geographical classification is by District Council (DC) districts as defined by the Registration and Electoral Office. All the statistics in the table are compiled based on this geographical classification.

(1) Figures exclude Interim Housing units and Tenants Purchase Scheme sold flats.

(2) Projects under Senior Citizen Residences Scheme are excluded.

Sources : Housing Department;
Hong Kong Housing Society

表 8.3　按區議會分區劃分的公共租住房屋單位認可居民人數
Table 8.3　Authorised population of public rental housing flats by District Council district

年 (期末數字) As at end of Year	季 Quarter	中西區 Central & Western	灣仔 Wan Chai	東區 Eastern	南區 Southern	油尖旺 Yau Tsim Mong	深水埗 Sham Shui Po	九龍城 Kowloon City	黃大仙 Wong Tai Sin	觀塘 Kwun Tong
					香港房屋委員會(1) Hong Kong Housing Authority(1)					
2023		1 999	0	94 472	65 802	7 425	169 678	71 797	195 465	365 547
2024		1 972	0	93 209	64 536	7 291	167 502	70 859	192 945	360 907
2025		1 947	0	91 252	63 046	7 144	167 880	69 928	189 439	353 702
2025	1	1 949	0	92 677	64 086	7 259	169 193	70 625	192 111	359 159
	2	1 927	0	91 801	63 456	7 200	168 296	70 148	190 528	356 906
	3	1 940	0	91 507	63 194	7 170	168 183	70 007	190 155	355 311
	4	1 947	0	91 252	63 046	7 144	167 880	69 928	189 439	353 702
2026	1	1 940	0	91 135	62 853	7 170	167 783	69 891	189 386	354 017
					香港房屋協會(2) Hong Kong Housing Society(2)					
2023		6 098	6 410	8 703	2 103	1 523	0	15 251	0	11 487
2024		6 040	6 370	8 461	1 888	1 489	0	15 034	0	10 787
2025		5 874	6 258	8 220	1 987	1 448	0	14 457	0	9 977
2025	1	5 995	6 368	8 408	1 824	1 490	0	14 934	0	10 625
	2	5 958	6 337	8 381	1 790	1 482	0	14 767	0	10 403
	3	5 912	6 307	8 327	2 121	1 464	0	14 624	0	10 168
	4	5 874	6 258	8 220	1 987	1 448	0	14 457	0	9 977
2026	1	5 833	6 189	8 102	2 234	1 426	0	14 369	0	9 866
					總認可居民人數(1)(2) Total authorised population(1)(2)					
2023		8 097	6 410	103 175	67 905	8 948	169 678	87 048	195 465	377 034
2024		8 012	6 370	101 670	66 424	8 780	167 502	85 893	192 945	371 694
2025		7 821	6 258	99 472	65 033	8 592	167 880	84 385	189 439	363 679
2025	1	7 944	6 368	101 085	65 910	8 749	169 193	85 559	192 111	369 784
	2	7 885	6 337	100 182	65 246	8 682	168 296	84 915	190 528	367 309
	3	7 852	6 307	99 834	65 315	8 634	168 183	84 631	190 155	365 479
	4	7 821	6 258	99 472	65 033	8 592	167 880	84 385	189 439	363 679
2026	1	7 773	6 189	99 237	65 087	8 596	167 783	84 260	189 386	363 883

表 8.3 (續) 按區議會分區劃分的公共租住房屋單位認可居民人數
Table 8.3 (cont'd) Authorised population of public rental housing flats by District Council district

年 (期末數字) As at end of Year	季 Quarter	葵青 Kwai Tsing	荃灣 Tsuen Wan	屯門 Tuen Mun	元朗 Yuen Long	北區 North	大埔 Tai Po	沙田 Sha Tin	西貢 Sai Kung	離島 Islands	總計 Total
					香港房屋委員會(1) Hong Kong Housing Authority(1)						
2023		264 327	54 660	156 320	185 728	83 268	39 771	197 519	74 539	69 531	2 097 848
2024		264 842	54 406	157 728	182 141	81 573	54 738	195 134	72 923	68 644	2 091 350
2025		261 060	53 559	160 198	179 072	84 108	54 045	192 207	71 183	78 752	2 078 522
2025	1	264 102	54 276	161 479	181 484	81 414	54 548	194 517	72 512	68 407	2 089 798
	2	262 832	53 969	160 729	180 095	81 222	54 396	193 607	71 928	67 840	2 076 880
	3	262 009	53 793	159 884	179 516	80 924	54 406	192 970	71 470	71 964	2 074 403
	4	261 060	53 559	160 198	179 072	84 108	54 045	192 207	71 183	78 752	2 078 522
2026	1	260 286	53 521	160 005	178 699	87 121	53 798	191 631	71 054	79 697	2 079 987
					香港房屋協會(2) Hong Kong Housing Society(2)						
2023		7 949	4 207	0	0	2 992	0	9 513	3 100	0	79 336
2024		7 818	4 203	0	0	2 908	0	9 486	3 038	0	77 522
2025		7 611	4 100	0	51	2 844	0	9 135	2 942	0	74 904
2025	1	7 785	4 186	0	24	2 873	0	9 418	3 024	0	76 954
	2	7 739	4 148	0	38	2 836	0	9 305	2 999	0	76 183
	3	7 671	4 124	0	42	2 808	0	9 202	2 971	0	75 741
	4	7 611	4 100	0	51	2 844	0	9 135	2 942	0	74 904
2026	1	7 570	4 071	0	745	2 812	0	9 099	2 942	0	75 258
					總認可居民人數(1)(2) Total authorised population(1)(2)						
2023		272 276	58 867	156 320	185 728	86 260	39 771	207 032	77 639	69 531	2 177 184
2024		272 660	58 609	157 728	182 141	84 481	54 738	204 620	75 961	68 644	2 168 872
2025		268 671	57 659	160 198	179 123	86 952	54 045	201 342	74 125	78 752	2 153 426
2025	1	271 887	58 462	161 479	181 508	84 287	54 548	203 935	75 536	68 407	2 166 752
	2	270 571	58 117	160 729	180 133	84 058	54 396	202 912	74 927	67 840	2 153 063
	3	269 680	57 917	159 884	179 558	83 732	54 406	202 172	74 441	71 964	2 150 144
	4	268 671	57 659	160 198	179 123	86 952	54 045	201 342	74 125	78 752	2 153 426
2026	1	267 856	57 592	160 005	179 444	89 933	53 798	200 730	73 996	79 697	2 155 245

註釋： 地區分類是根據選舉事務處所界定的區議會分區而劃分，表內所有統計數字均是根據這地區分類編製而成的。

(1) 數字不包括中轉房屋單位及租者置其屋計劃已售單位內的人口。

(2) 不包括長者安居樂住屋計劃。

Notes : The geographical classification is by District Council (DC) districts as defined by the Registration and Electoral Office. All the statistics in the table are compiled based on this geographical classification.

(1) Figures exclude population in Interim Housing units and Tenants Purchase Scheme sold flats.

(2) Projects under Senior Citizen Residences Scheme are excluded.

資料來源： 房屋署；香港房屋協會

Sources : Housing Department; Hong Kong Housing Society

表 8.4　按樓宇種類劃分的新落成私人樓宇(1)

Table 8.4　Newly completed private buildings by type of building(1)

年 Year	月 Month	住宅 Residential 樓宇數目 No. of blocks	住宅 Residential 實用樓面面積(2)(千平方米) Usable floor area(2) (thousand sq. m.)	商住兩用 Residential/commercial 樓宇數目 No. of blocks	商住兩用 Residential/commercial 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 住宅 Residential	商住兩用 Residential/commercial 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 非住宅 Non-residential	商業 Commercial 樓宇數目 No. of blocks	商業 Commercial 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq. m.)	工業 Industrial 樓宇數目 No. of blocks	工業 Industrial 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq. m.)
2023		213	231.0	32	152.1	22.3	30	404.8	21	247.6
2024		161	359.0	88	392.7	53.9	16	189.6	3	18.1
2025		173	387.1	33	126.1	29.2	31	385.9	14	63.6
2024	12	12	76.4	26	115.7	27.3	0	0.0	0	0.0
2025	1	3	36.1	2	11.1	3.1	1	3.2	0	0.0
	2	10	38.3	2	15.1	4.7	5	18.1	1	4.0
	3	14	32.2	4	10.6	1.6	2	30.3	1	2.2
	4	7	16.8	2	14.2	3.6	0	0.0	0	0.0
	5	4	7.7	2	3.5	0.6	2	12.7	1	9.0
	6	91	97.6	1	1.4	0.2	1	6.1	1	16.2
	7	14	36.8	9	18.9	1.4	6	2.0	0	0.0
	8	0	0.0	2	21.7	0.2	6	51.2	0	0.0
	9	14	18.0	3	10.4	2.3	1	31.2	2	16.3
	10	11	87.6	3	7.0	1.0	1	6.9	3	5.3
	11	2	2.0	1	4.6	1.4	5	221.9	0	0.0
	12	3	14.2	2	7.7	9.2	1	2.3	5	10.5
2026	1	4	1.3	1	1.8	0.2	0	0.0	2	6.9
	2	9	43.9	0	0.0	0.0	0	0.0	0	0.0

年 Year	月 Month	其他用途 Others 樓宇數目 No. of blocks	其他用途 Others 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 住宅 Residential	其他用途 Others 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 非住宅 Non-residential	所有種類 All types 樓宇數目 No. of blocks	所有種類 All types 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 住宅(2) Residential(2)	所有種類 All types 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 非住宅 Non-residential	所有種類 All types 實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.) 總計 Total
2023		237	11.7	136.2	533	394.9	810.8	1 205.7
2024		213	41.7	160.8	481	793.4	422.5	1 215.9
2025		214	21.6	105.8	465	534.9	584.5	1 119.4
2024	12	17	1.3	14.2	55	193.3	41.5	234.8
2025	1	11	0.0	1.7	17	47.2	7.9	55.1
	2	16	2.7	0.9	34	56.1	27.7	83.8
	3	12	13.8	13.2	33	56.6	47.3	104.0
	4	26	0.1	2.2	35	31.1	5.8	36.8
	5	2	0.0	0.0	11	11.2	22.2	33.4
	6	22	2.5	0.5	116	101.4	23.0	124.5
	7	11	2.6	1.1	40	58.3	4.4	62.7
	8	12	0.0	60.0	20	21.7	111.4	133.1
	9	9	0.0	0.3	29	28.4	50.1	78.5
	10	68	0.0	25.4	86	94.6	38.6	133.2
	11	9	0.0	0.4	17	6.5	223.7	230.2
	12	16	0.0	0.2	27	21.8	22.3	44.2
2026	1	17	0.0	7.9	24	3.0	14.9	18.0
	2	18	0.0	26.5	27	43.9	26.5	70.4

註釋：

(1) 不包括落馬洲河套區整幅面積 0.97 平方公里之土地。雖然該幅土地已納入香港特別行政區之範圍內，但所屬區議會分區則未有決定。

(2) 包括住宅樓宇內用作非住宅用途的實用樓面面積，例如：會所／康樂設施、管理員辦事處／宿舍、電機房等。

Notes :

(1) Excluding a land area of 0.97 sq. km for Lok Ma Chau Loop which has been included into the boundary of Hong Kong SAR but in which District Council it will be included is pending.

(2) Including usable floor area in residential buildings for non-domestic use, such as club house/recreational facilities, caretakers' office/quarters, transformer room, etc.

資料來源：屋宇署

Source : Buildings Department

表 8.5　按樓宇種類劃分的獲批准可動工興建私人樓宇(1)

Table 8.5　Private buildings with consent to commence work by type of building(1)

年 Year	月 Month	住宅 Residential				商住兩用 Residential/commercial					
		樓宇數目 No. of blocks		實用樓面面積(2)(千平方米) Usable floor area(2)(thousand sq.m.)		樓宇數目 No. of blocks		實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.)			
								住宅 Residential		非住宅 Non-residential	
		初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision
2023		15	114	46.2	237.3	25	9	96.0	34.2	16.8	14.3
2024		152	128	27.2	87.5	17	15	57.1	86.0	11.3	19.5
2025		51	45	26.7	70.7	35	17	171.0	64.3	19.7	16.4
2024	12	1	15	0.6	13.9	0	3	0.0	15.5	0.0	4.7
2025	1	31	0	3.0	0.0	1	0	4.2	0.0	0.8	0.0
	2	1	1	1.2	1.2	1	10	3.5	38.7	0.3	2.9
	3	1	2	0.4	2.9	0	0	0.0	0.0	0.0	0.0
	4	2	0	2.6	0.0	0	1	0.0	1.7	0.0	0.2
	5	0	21	0.0	11.1	1	0	1.7	0.0	0.1	0.0
	6	3	0	15.2	0.0	1	4	4.0	18.3	1.2	12.6
	7	6	2	2.6	0.6	16	0	56.8	0.0	3.6	0.0
	8	6	1	1.1	0.6	12	2	88.8	5.6	12.0	0.7
	9	0	5	0.0	1.8	1	0	4.0	0.0	0.2	0.0
	10	0	6	0.0	48.6	1	0	1.7	0.0	0.5	0.0
	11	1	2	0.5	3.5	0	0	0.0	0.0	0.0	0.0
	12	0	5	0.0	0.2	1	0	6.3	0.0	0.9	0.0
2026	1	5	0	31.6	0.0	1	0	0.8	0.0	0.1	0.0
	2	3	0	7.5	0.0	0	1	0.0	3.2	0.0	0.1

年 Year	月 Month	商業 Commercial				工業 Industrial			
		樓宇數目 No. of blocks		實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.)		樓宇數目 No. of blocks		實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.)	
		初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision
2023		10	9	227.9	126.4	6	1	29.5	16.4
2024		18	1	102.1	7.2	3	7	22.9	39.8
2025		2	2	3.4	53.6	4	1	85.6	4.2
2024	12	2	1	10.9	7.2	0	0	0.0	0.0
2025	1	0	2	0.0	53.6	0	0	0.0	0.0
	2	1	0	3.4	0.0	1	1	2.7	4.2
	3	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	4	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	5	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	6	0	0	0.0	0.0	3	0	82.9	0.0
	7	1	0	§	0.0	0	0	0.0	0.0
	8	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	9	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	10	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	11	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	12	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
2026	1	0	0	0.0	0.0	0	0	0.0	0.0
	2	0	1	0.0	0.1	0	0	0.0	0.0

表 8.5 (續) 按樓宇種類劃分的獲批准可動工興建私人樓宇(1)

Table 8.5 (cont'd) Private buildings with consent to commence work by type of building(1)

年 Year	月 Month	其他用途 Others					
		樓宇數目 No. of blocks		實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.)			
				住宅 Residential		非住宅 Non-residential	
		初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision
2023		45	9	6.5	0.0	175.4	32.7
2024		73	7	3.3	7.4	66.8	42.0
2025		32	5	20.4	7.5	18.2	33.8
2024	12	14	0	0.0	0.0	4.0	0.0
2025	1	1	2	0.3	7.5	0.0	28.6
	2	7	0	0.0	0.0	1.1	0.0
	3	5	0	16.5	0.0	1.9	0.0
	4	2	0	0.0	0.0	1.7	0.0
	5	0	0	0.0	0.0	0.0	0.0
	6	0	1	0.0	0.0	0.0	1.0
	7	3	2	2.3	0.0	2.2	4.2
	8	2	0	1.3	0.0	5.4	0.0
	9	8	0	0.0	0.0	5.7	0.0
	10	4	0	0.0	0.0	0.1	0.0
	11	0	0	0.0	0.0	0.0	0.0
	12	0	0	0.0	0.0	0.0	0.0
2026	1	1	0	0.0	0.0	23.8	0.0
	2	2	0	§	0.0	0.2	0.0

年 Year	月 Month	所有種類 All types							
		樓宇數目 No. of blocks		實用樓面面積(千平方米) Usable floor area (thousand sq.m.)					
				住宅(2) Residential(2)		非住宅 Non-residential		總計 Total	
		初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision	初次呈交圖則 First submission	重大修改 Major revision
2023		101	142	148.7	271.5	449.7	189.8	598.4	461.3
2024		263	158	87.7	180.8	203.1	108.5	290.8	289.4
2025		124	70	218.1	142.5	126.9	108.0	344.9	250.5
2024	12	17	19	0.6	29.4	14.9	11.9	15.5	41.3
2025	1	33	4	7.5	7.5	0.8	82.2	8.3	89.7
	2	11	12	4.8	40.0	7.5	7.1	12.3	47.1
	3	6	2	16.9	2.9	1.9	0.0	18.8	2.9
	4	4	1	2.6	1.7	1.7	0.2	4.3	1.8
	5	1	21	1.7	11.1	0.1	0.0	1.8	11.1
	6	7	5	19.2	18.3	84.1	13.6	103.3	31.9
	7	26	4	61.7	0.6	5.8	4.2	67.5	4.9
	8	20	3	91.2	6.3	17.4	0.7	108.6	7.0
	9	9	5	4.0	1.8	5.9	0.0	9.9	1.8
	10	5	6	1.7	48.6	0.6	0.0	2.4	48.6
	11	1	2	0.5	3.5	0.0	0.0	0.5	3.5
	12	1	5	6.3	0.2	0.9	0.0	7.2	0.2
2026	1	7	0	32.4	0.0	23.9	0.0	56.3	0.0
	2	5	2	7.5	3.2	0.2	0.1	7.7	3.3

註釋： (1) 不包括落馬洲河套區整幅面積 0.97 平方公里之土地。雖然該幅土地已納入香港特別行政區之範圍內，但所屬區議會分區則未有決定。

(2) 包括住宅樓宇內用作非住宅用途的實用樓面面積，例如：會所／康樂設施、管理員辦事處／宿舍、電機房等。

§ 少於 0.05 千平方米。

Notes : (1) Excluding a land area of 0.97 sq. km for Lok Ma Chau Loop which has been included into the boundary of Hong Kong SAR but in which District Council it will be included is pending.

(2) Including usable floor area in residential buildings for non-domestic use, such as club house/recreational facilities, caretakers' office/quarters, transformer room, etc.

§ Less than 0.05 thousand sq. m.

資料來源：屋宇署

Source : Buildings Department

表 8.6 按區議會分區及房屋類型劃分的新落成居住單位

Table 8.6 Newly completed residential flats by District Council district and type of housing

年 Year	月 Month	中西區 Central & Western	灣仔 Wan Chai	東區 Eastern	南區 Southern	油尖旺 Yau Tsim Mong	深水埗 Sham Shui Po	九龍城 Kowloon City	黃大仙 Wong Tai Sin	觀塘 Kwun Tong
						公共租住單位(1) Public rental flats(1)				
2023		0	0	0	0	0	0	0	0	0
2024		0	0	0	0	0	924	0	0	0
2025		0	0	0	600	0	0	0	0	0
2024	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2025	1 - 3	0	0	0	600	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	0
						資助出售單位(1) Subsidised sale flats(1)				
2023		0	0	0	0	0	0	0	3 052	0
2024		0	0	248	0	0	0	2 335	0	1 032
2025		0	0	0	0	0	0	2 046	0	3 565
2024	10 - 12	0	0	0	0	0	0	1 840	0	1 032
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	2 046	0	989
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	2 576
						私人樓宇單位(2) Private flats(2)				
2023		317	47	420	89	405	1 416	3 437	0	1 680
2024		287	126	156	1 122	1 099	691	7 895	0	1 329
2025		444	275	843	1 258	551	1 705	5 224	230	1 292
2024	10 - 12	0	123	156	1 003	178	3	4 896	0	1 035
2025	1 - 3	294	71	0	0	58	378	3 821	230	634
	4 - 6	76	204	0	1 206	234	1 232	13	0	658
	7 - 9	0	0	592	14	0	95	752	0	0
	10 - 12	74	0	251	38	259	0	638	0	0
						所有房屋類型單位(2) All types of flats(2)				
2023		317	47	420	89	405	1 416	3 437	3 052	1 680
2024		287	126	404	1 122	1 099	1 615	10 230	0	2 361
2025		444	275	843	1 858	551	1 705	7 270	230	4 857
2024	10 - 12	0	123	156	1 003	178	3	6 736	0	2 067
2025	1 - 3	294	71	0	600	58	378	5 867	230	1 623
	4 - 6	76	204	0	1 206	234	1 232	13	0	658
	7 - 9	0	0	592	14	0	95	752	0	0
	10 - 12	74	0	251	38	259	0	638	0	2 576

表 8.6 (續) 按區議會分區及房屋類型劃分的新落成居住單位
Table 8.6 (cont'd) Newly completed residential flats by District Council district and type of housing

年 Year	月 Month	葵青 Kwai Tsing	荃灣 Tsuen Wan	屯門 Tuen Mun	元朗 Yuen Long	北區 North	大埔 Tai Po	沙田 Sha Tin	西貢 Sai Kung	離島 Islands	總計 Total
						公共租住單位(1) Public rental flats(1)					
2023		819	0	0	0	0	3 019	0	0	0	3 838
2024		1 463	0	4 160	375	0	3 757	64	0	0	10 743
2025		0	0	0	0	3 665	0	0	0	4 780	9 045
2024	10 - 12	0	0	2 604	0	0	0	0	0	0	2 604
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	0	4 560	5 160
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	3 665	0	0	0	0	3 665
	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	220	220
						資助出售單位(1) Subsidised sale flats(1)					
2023		0	0	0	0	0	0	2 622	0	0	5 674
2024		0	0	518	300	776	0	0	2 920	0	8 129
2025		0	0	0	3 080	696	0	0	3 510	1 344	14 241
2024	10 - 12	0	0	518	0	0	0	0	2 326	0	5 716
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	3 510	0	6 545
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	696	0	0	0	0	696
	10 - 12	0	0	0	3 080	0	0	0	0	1 344	7 000
						私人樓宇單位(2) Private flats(2)					
2023		0	0	2 136	1 631	0	596	1 339	337	2	13 852
2024		0	0	4 054	4 132	1	1 430	0	1 920	19	24 261
2025		0	1	1 323	1 119	90	1 697	0	2 036	360	18 448
2024	10 - 12	0	0	1 303	2 627	1	135	0	1 880	0	13 340
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	5 486
	4 - 6	0	0	0	0	0	903	0	51	0	4 577
	7 - 9	0	0	0	594	90	794	0	0	360	3 291
	10 - 12	0	1	1 323	525	0	0	0	1 985	0	5 094
						所有房屋類型單位(2) All types of flats(2)					
2023		819	0	2 136	1 631	0	3 615	3 961	337	2	23 364
2024		1 463	0	8 732	4 807	777	5 187	64	4 840	19	43 133
2025		0	1	1 323	4 199	4 451	1 697	0	5 546	6 484	41 734
2024	10 - 12	0	0	4 425	2 627	1	135	0	4 206	0	21 660
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	3 510	4 560	17 191
	4 - 6	0	0	0	0	0	903	0	51	0	4 577
	7 - 9	0	0	0	594	4 451	794	0	0	360	7 652
	10 - 12	0	1	1 323	3 605	0	0	0	1 985	1 564	12 314

註釋： 地區分類是根據選舉事務處所界定的區議會分區而劃分，表內所有統計數字均是根據這地區分類編製而成的。

(1) 有關公共租住單位及資助出售單位的類別分類詳情，請參閱本節的「概念及方法」。

(2) 不包括落馬洲河套區整幅面積 0.97 平方公里之土地。雖然該幅土地已納入香港特別行政區之範圍內，但所屬區議會分區則未有決定。

Notes : The geographical classification is by District Council districts as defined by the Registration and Electoral Office. All the statistics in the table are compiled based on this geographical classification.

(1) For details on the housing type classification of public rental flats and subsidised sale flats, please refer to the "Concepts and methods" of this section.

(2) Excluding a land area of 0.97 sq. km for Lok Ma Chau Loop which has been included into the boundary of Hong Kong SAR but in which District Council it will be included is pending.

資料來源： 屋宇署；
房屋署；
香港房屋協會；
市區重建局

Sources : Buildings Department;
Housing Department;
Hong Kong Housing Society;
Urban Renewal Authority

表 8.7　按區議會分區及房屋類型劃分的獲批准可動工興建居住單位
Table 8.7　Residential flats with consent to commence work by District Council district and type of housing

年 Year	月 Month	中西區 Central & Western	灣仔 Wan Chai	東區 Eastern	南區 Southern	油尖旺 Yau Tsim Mong	深水埗 Sham Shui Po	九龍城 Kowloon City	黃大仙 Wong Tai Sin	觀塘 Kwun Tong
					公共租住房屋／綠表置居計劃 Public Rental Flats/Green Form Subsidised Home Ownership Scheme					
2023		0	0	0	1 208	0	0	1 458	0	0
2024		0	0	0	403	0	4 718	0	2 860	495
2025		858	0	0	1 224	0	0	1 128	0	0
2024	10 - 12	0	0	0	403	0	2 091	0	2 860	0
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	351	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	0	0	777	0	0
	10 - 12	858	0	0	1 224	0	0	0	0	0
					其他資助出售單位 Other Subsidised Sale Flats					
2023		0	0	0	0	0	0	700	0	0
2024		0	0	0	0	0	0	4 920	208	864
2025		340	0	0	0	0	250	800	0	4 628
2024	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	800	0	2 360
	7 - 9	0	0	0	0	0	250	0	0	0
	10 - 12	340	0	0	0	0	0	0	0	2 268
					私人樓宇單位(1) - 初次呈交圖則 Private flats(1) - first submission					
2023		215	298	748	665	301	61	1 203	230	0
2024		295	235	90	201	202	284	1 093	0	0
2025		638	12	46	0	505	2 260	1 055	195	1 767
2024	10 - 12	60	162	0	0	0	141	50	0	0
2025	1 - 3	0	10	0	0	165	0	0	195	0
	4 - 6	196	1	0	0	0	0	0	0	196
	7 - 9	442	1	46	0	0	2 260	1 054	0	1 449
	10 - 12	0	0	0	0	340	0	1	0	122
					私人樓宇單位(1) - 重大修改 Private flats(1) - major revision					
2023		340	71	509	215	274	576	1 307	0	2 926
2024		154	0	86	83	48	1 035	934	0	748
2025		412	179	582	174	61	0	162	0	0
2024	10 - 12	97	0	0	1	48	0	831	0	0
2025	1 - 3	124	98	0	0	61	0	0	0	0
	4 - 6	0	74	582	174	0	0	0	0	0
	7 - 9	150	6	0	0	0	0	122	0	0
	10 - 12	138	1	0	0	0	0	40	0	0

表 8.7 (續) 按區議會分區及房屋類型劃分的獲批准可動工興建居住單位
Table 8.7 (cont'd) Residential flats with consent to commence work by District Council district and type of housing

年 Year	月 Month	葵青 Kwai Tsing	荃灣 Tsuen Wan	屯門 Tuen Mun	元朗 Yuen Long	北區 North	大埔 Tai Po	沙田 Sha Tin	西貢 Sai Kung	離島 Islands	總計 Total
					公共租住房屋／綠表置居計劃 Public Rental Flats/Green Form Subsidised Home Ownership Scheme						
2023		1 735	0	0	0	15 472	0	0	0	0	19 873
2024		1 800	0	0	5 310	896	0	0	0	6 372	22 854
2025		838	0	0	2 283	626	0	480	0	2 005	9 442
2024	10 - 12	1 800	0	0	0	0	0	0	0	6 372	13 526
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	0	475	475
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	480	0	0	831
	7 - 9	0	0	0	0	0	0	0	0	1 530	2 307
	10 - 12	838	0	0	2 283	626	0	0	0	0	5 829
					其他資助出售單位 Other Subsidised Sale Flats						
2023		0	0	2 646	962	644	0	0	0	3 362	8 314
2024		0	0	0	1 870	2 454	0	0	2 588	0	12 904
2025		0	0	0	944	0	0	0	0	1 572	8 534
2024	10 - 12	0	0	0	1 870	0	0	0	1 628	0	3 498
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3 160
	7 - 9	0	0	0	944	0	0	0	0	0	1 194
	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	1 572	4 180
					私人樓宇單位(1) - 初次呈交圖則 Private flats(1) - first submission						
2023		0	0	0	100	2 382	0	0	0	1	6 204
2024		0	0	13	298	781	0	241	0	0	3 733
2025		357	0	4	0	48	0	0	26	0	6 913
2024	10 - 12	0	0	13	0	0	0	0	0	0	426
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0	0	26	0	396
	4 - 6	357	0	0	0	48	0	0	0	0	798
	7 - 9	0	0	4	0	0	0	0	0	0	5 256
	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	0	0	463
					私人樓宇單位(1) - 重大修改 Private flats(1) - major revision						
2023		0	677	1 323	676	0	1 650	0	51	530	11 125
2024		0	0	1 426	942	2 067	0	0	0	4	7 527
2025		0	0	0	1 586	0	168	0	2	1 982	5 308
2024	10 - 12	0	0	0	615	0	0	0	0	0	1 592
2025	1 - 3	0	0	0	1 572	0	0	0	0	0	1 855
	4 - 6	0	0	0	0	0	168	0	1	0	999
	7 - 9	0	0	0	14	0	0	0	0	0	292
	10 - 12	0	0	0	0	0	0	0	1	1 982	2 162

註釋： 地區分類是根據選舉事務處所界定的區議會分區而劃分，表內所有統計數字均是根據這地區分類編製而成的。

(1) 不包括落馬洲河套區整幅面積 0.97 平方公里之土地。雖然該幅土地已納入香港特別行政區之範圍內，但所屬區議會分區則未有決定。

Notes : The geographical classification is by District Council districts as defined by the Registration and Electoral Office. All the statistics in the table are compiled based on this geographical classification.

(1) Excluding a land area of 0.97 sq. km for Lok Ma Chau Loop which has been included into the boundary of Hong Kong SAR but in which District Council it will be included is pending.

資料來源： 屋宇署；
房屋署；
香港房屋協會；
市區重建局

Sources : Buildings Department;
Housing Department;
Hong Kong Housing Society;
Urban Renewal Authority

表 8.8 按樓面面積(1)劃分的新落成公共租住及資助出售居住單位
Table 8.8 Public rental and subsidised sale flats newly completed by floor area(1)

年 Year	月 Month	公共租住單位(2) Public rental flats(2) 少於40平方米 Less than 40 sq. m.	公共租住單位(2) Public rental flats(2) 40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.	資助出售單位(2) Subsidised sale flats(2) 少於40平方米 Less than 40 sq. m.	資助出售單位(2) Subsidised sale flats(2) 40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.
2023		3 838	0	3 686	1 988
2024		10 714	29	6 423	1 706
2025		8 838	207	9 915	4 326
2024	10 - 12	2 604	0	4 525	1 191
2025	1 - 3	5 130	30	5 053	1 492
	4 - 6	0	0	0	0
	7 - 9	3 488	177	146	550
	10 - 12	220	0	4 716	2 284

註釋：

(1) 公共租住單位及資助出售單位的樓面面積分別以「室內樓面面積」及「實用面積」計算。詳情請參閱本節的「概念及方法」。

(2) 有關公共租住單位及資助出售單位的類別分類詳情，請參閱本節的「概念及方法」。

Notes :

(1) Floor areas for public rental flats and subsidised sale flats are measured based on “internal floor area” and “saleable area” respectively. Please refer to the “Concepts and methods” of this section for details.

(2) For details on the housing type classification of public rental flats and subsidised sale flats, please refer to the “Concepts and methods” of this section.

資料來源： 屋宇署；
房屋署；
香港房屋協會；
市區重建局

Sources : Buildings Department;
Housing Department;
Hong Kong Housing Society;
Urban Renewal Authority

表 8.9 按樓面面積劃分的新落成或獲批准可動工興建私人居住單位(1)

Table 8.9 Private residential flats newly completed or with consent to commence work by floor area(1)

年 Year	月 Month	少於40平方米 Less than 40 sq. m.	40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.	70至99.9平方米 70-99.9 sq. m.	100至159.9平方米 100-159.9 sq. m.	160平方米或以上 160 sq. m. or above
				新落成私人居住單位(2) Private residential flats newly completed(2)		
2023		7 806	4 667	1 060	157	162
2024		10 794	10 705	1 284	913	565
2025		9 859	6 565	1 245	614	165
2026	1 - 3 #	633	463	378	82	8
				獲批准可動工興建私人居住單位(3) Private residential flats with consent to commence work(3)		
				初次呈交圖則 First submission		
2023		5 702	372	96	21	13
2024		3 640	60	24	7	2
2025		6 525	248	95	30	15
2024	10 - 12	401	24	0	0	1
2025	1 - 3	359	1	10	22	4
	4 - 6	755	42	0	0	1
	7 - 9	4 949	205	85	8	9
	10 - 12	462	0	0	0	1
				重大修改 Major revision		
2023		10 464	431	134	82	14
2024		7 361	97	3	4	62
2025		5 068	108	64	47	21
2024	10 - 12	1 588	3	0	0	1
2025	1 - 3	1 852	3	0	0	0
	4 - 6	826	91	58	22	2
	7 - 9	276	8	0	1	7
	10 - 12	2 114	6	6	24	12

註釋：

(1) 不包括落馬洲河套區整幅面積 0.97 平方公里之土地。雖然該幅土地已納入香港特別行政區之範圍內，但所屬區議會分區則未有決定。

(2) 樓面面積以「實用面積」計算。

(3) 樓面面積以「實用樓面面積」計算。

Notes :

(1) Excluding a land area of 0.97 sq. km for Lok Ma Chau Loop which has been included into the boundary of Hong Kong SAR but in which District Council it will be included is pending.

(2) Floor areas are measured based on “saleable area”.

(3) Floor areas are measured based on “usable floor area”.

資料來源： 屋宇署；
差餉物業估價署

Sources : Buildings Department;
Rating and Valuation Department

表 8.10 私人住宅樓宇平均售價及售價指數
Table 8.10 Average prices and price indices of private domestic premises

元(每平方米計)
$/sq. m.

		平均售價 Average prices					
		少於40平方米 Less than 40 sq. m.			40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.		
年 Year	月 Month	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories
2023		154,081	134,643	130,015	159,637	142,388	121,824
2024		133,798	116,031	111,902	141,278	126,432	108,743
2025		130,498	115,503	110,164	134,490	123,646	104,814
2025	1	126,122	115,916	107,862	135,125	118,948	103,784
	2	129,139	110,977	107,230	134,013	120,767	104,305
	3	123,192	114,982	109,052	131,447	116,725	101,467
	4	123,595	113,451	106,811	133,974	117,654	102,135
	5	127,674	114,555	107,856	133,789	118,655	103,754
	6	127,335	113,895	110,552	131,138	124,503	104,552
	7	127,545	113,658	111,248	133,177	124,525	105,432
	8	135,257	114,351	108,584	132,501	126,508	102,666
	9	136,184	119,016	113,747	135,215	124,284	106,697
	10	131,782	118,596	109,440	132,744	124,811	105,648
	11	135,832	116,077	112,115	141,364	130,928	109,271
	12	136,878	118,338	115,164	139,422	131,141	107,333
2026	1 #	138,129	122,677	116,994	143,784	129,117	110,327
	2 #	141,467	127,581	121,357	145,780	133,838	113,632
	3 #	140,442	128,140	123,740	148,636	136,937	113,073

		平均售價 --- 續 Average prices --- cont'd					
		70至99.9平方米 70-99.9 sq. m.			100至159.9平方米 100-159.9 sq. m.		
年 Year	月 Month	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories
2023		192,755	161,681	130,707	214,961	187,330	121,622
2024		166,516	159,806	118,114	206,138	177,259	110,692
2025		163,294	157,237	114,006	191,289	172,234	108,610
2025	1	157,342	160,908	111,413	197,981	179,572	105,889
	2	163,107	152,226	110,149	190,105	160,711	101,265
	3	158,433	160,967	105,866	189,687	164,574	101,278
	4	157,818	142,936	113,556	166,971	176,365	115,777
	5	158,795	150,184	116,218	205,620	169,708	105,205
	6	159,628	150,243	111,966	196,088	172,266	99,009
	7	156,628	153,951	119,535	188,797	173,925	110,310
	8	164,649	145,731	116,470	175,085	171,472	115,185
	9	171,096	154,921	111,664	188,876	179,272	114,334
	10	175,814	154,217	114,468	200,220	168,953	108,685
	11	166,371	172,853	114,704	198,897	177,561	113,815
	12	163,705	174,967	119,169	198,286	169,259	107,733
2026	1 #	165,730	160,179	125,184	183,962	191,449	114,924
	2 #	174,921	165,444	121,534	199,233	187,902	113,085
	3 #	176,485	170,773	123,491	199,489	192,586	123,753

表 8.10 (續) 私人住宅樓宇平均售價及售價指數
Table 8.10 (cont'd) Average prices and price indices of private domestic premises

元(每平方米計)
$/sq. m.

		平均售價 --- 續 Average prices --- cont'd		
		160平方米或以上 160 sq. m. or above		
年 Year	月 Month	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories
2023		265,142	201,804 ++	108,807
2024		248,796	198,794	96,197
2025		224,496	193,102	93,260
2025	1	231,433 ++	171,139 ++	80,198 ++
	2	200,979 ++	258,452 ++	89,929 ++
	3	224,100	188,250 ++	86,533
	4	265,957 ++	179,642 ++	84,927
	5	208,937 ++	340,137 ++	99,591
	6	212,532	231,833 ++	97,046
	7	224,197 ++	179,117 ++	80,199 ++
	8	211,924 ++	160,982 ++	94,058
	9	226,430	179,271 ++	92,187
	10	206,222 ++	215,854 ++	108,077 ++
	11	219,399 ++	202,640 ++	100,413
	12	259,655 ++	162,908 ++	100,185
2026	1 #	261,699 ++	174,749 ++	84,710
	2 #	323,894 ++	211,048 ++	97,216
	3 #	235,913 ++	214,558 ++	103,942

		售價指數 (1999年=100) Price indices (Year 1999=100)					
年 Year	月 Month	少於40平方米 Less than 40 sq. m.	40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.	70至99.9平方米 70-99.9 sq. m.	100至159.9平方米 100-159.9 sq. m.	160平方米或以上 160 sq. m. or above	所有類別 Overall
2023		366.7	327.8	310.0	299.3	297.6	337.4
2024		318.8	291.5	282.4	274.0	270.2	298.7
2025		309.7	282.9	273.9	265.7	260.3	290.1
2025	1	305.6	280.7	272.2	264.7	257.2	287.2
	2	304.8	278.7	269.0	263.1	257.0	285.6
	3	304.8	277.8	268.8	261.8	255.2	284.9
	4	306.4	279.4	269.7	263.4	256.1	286.5
	5	306.4	279.4	269.7	263.3	255.8	286.5
	6	306.5	279.4	269.9	263.4	258.0	286.7
	7	307.7	280.9	272.2	263.7	258.9	288.1
	8	309.0	281.1	272.5	264.4	259.9	288.8
	9	314.0	286.4	274.1	267.4	262.6	293.4
	10	315.8	286.6	279.0	270.8	266.3	294.9
	11	317.9	291.8	284.0	271.0	266.8	298.7
	12	317.9	293.0	286.1	271.2	269.4	299.6
2026	1 #	320.6	296.7	290.3	274.9	269.6	303.0
	2 #	326.4	302.6	294.2	278.9	272.2	308.5
	3 #	331.1	306.9	297.6	281.4	274.8	312.8

註釋： 每月分析的交易數目及樓宇地點各有不同。因此，樓宇平均售價及樓宇售價指數只可視為一個概略的售價趨勢。

住宅樓宇的首次買賣並不會用作分析。

數字按實用面積分類。

++ 表示少於 20 宗交易。

Notes : The number and location of transactions analysed may vary from month to month, consequently the average prices and price indices should be regarded as broad indicators of price trends only.

Primary sales of domestic premises are excluded from the analysis.

Figures are classified by saleable area.

++ Indicates fewer than 20 transactions.

資料來源： 差餉物業估價署

Source : Rating and Valuation Department

表 8.11 按私人非住宅樓宇類別劃分的平均售價及售價指數
Table 8.11 Average prices and price indices by type of private non-domestic premises

元(每平方米計)
$/sq. m.

平均售價
Average prices

私人寫字樓
Private offices

甲級
Grade A

年 Year	月 Month	上環 Sheung Wan	中區 Central	灣仔／銅鑼灣 Wan Chai/ Causeway Bay	北角／鰂魚涌 North Point/ Quarry Bay	尖沙咀 Tsim Sha Tsui	油麻地／旺角 Yau Ma Tei/ Mong Kok	九龍灣／觀塘(1) Kowloon Bay/ Kwun Tong(1)
2023		367,340 +	457,977	193,829 +	202,804 +	201,655	~	134,323
2024		264,511 +	295,100	207,015 +	~	170,369	~	135,419
2025 #		193,597	239,459	158,993 +	~	126,256	~	114,548
2025	1	~	365,924 +	~	~	89,855 +	~	117,675 +
	2	~	261,957 +	~	~	~	~	~
	3	~	234,192 +	180,808 +	~	108,696 +	~	117,574 +
	4	229,812 +	~	~	~	135,550 +	~	134,804 +
	5	~	~	~	~	~	~	~
	6	~	246,847 +	127,530 +	~	120,482 +	~	52,809 +
	7	~	242,222 +	~	~	133,678 +	~	123,613 +
	8	180,320 +	~	~	~	212,471 +	~	~
	9	154,693 +	175,841 +	168,642 +	~	~	~	138,846 +
	10	330,061 +	301,303 +	~	~	126,333 +	~	99,852 +
	11	153,430 +	226,700	~	~	106,003 +	~	118,585 +
	12 #	~	235,491 +	~	~	93,861 +	~	~
2026	1 #	316,477 +	225,357 +	105,263 +	~	103,251 +	~	119,745 +
	2 #	~	~	139,438 +	~	~	~	102,963 +
	3 #	~	232,923 +	137,040 +	~	~	~	94,090 +

平均售價 --- 續
Average prices --- cont'd

私人寫字樓 --- 續
Private offices --- cont'd

乙級
Grade B

年 Year	月 Month	上環 Sheung Wan	中區 Central	灣仔／銅鑼灣 Wan Chai/ Causeway Bay	北角／鰂魚涌 North Point/ Quarry Bay	尖沙咀 Tsim Sha Tsui	油麻地／旺角 Yau Ma Tei/ Mong Kok	九龍灣／觀塘(1) Kowloon Bay/ Kwun Tong(1)
2023		161,646	280,671	250,836	115,372 +	167,355	154,382	101,131
2024		120,563	140,000 +	174,846	117,360 +	137,604	128,970	96,009
2025 #		138,745 +	161,628 +	138,685	94,937	117,493	112,419	66,796 +
2025	1	152,284 +	~	163,558 +	~	~	111,356 +	73,620 +
	2	~	~	173,055 +	108,516 +	~	99,735 +	~
	3	~	~	145,695 +	~	149,020 +	97,368 +	~
	4	~	~	155,298 +	101,571 +	121,926 +	153,666 +	~
	5	~	~	117,540 +	~	122,520	130,178 +	~
	6	~	134,690 +	197,044 +	81,659 +	116,836	107,692 +	~
	7	~	~	151,625 +	101,281 +	123,786 +	107,212 +	~
	8	158,451 +	~	94,263 +	~	105,145 +	116,359 +	~
	9	~	~	177,169 +	~	125,000 +	110,001 +	~
	10	155,253 +	~	~	~	~	121,304 +	~
	11	~	188,565 +	121,588 +	~	80,551 +	96,803 +	~
	12 #	88,991 +	~	~	~	105,364 +	102,344 +	63,384 +
2026	1 #	91,929 +	~	~	~	90,106 +	~	~
	2 #	~	~	~	~	80,645 +	113,668 +	~
	3 #	~	~	133,015 +	~	~	~	~

表 8.11 (續) 按私人非住宅樓宇類別劃分的平均售價及售價指數
Table 8.11 (cont'd) Average prices and price indices by type of private non-domestic premises

元(每平方米計)
$/sq. m.

年 Year	月 Month	平均售價 --- 續 Average prices --- cont'd 私人寫字樓 --- 續 Private offices --- cont'd 丙級 Grade C 上環 Sheung Wan	中區 Central	灣仔／銅鑼灣 Wan Chai/ Causeway Bay	北角／鰂魚涌 North Point/ Quarry Bay	尖沙咀 Tsim Sha Tsui	油麻地／旺角 Yau Ma Tei/ Mong Kok	九龍灣／觀塘(1) Kowloon Bay/ Kwun Tong(1)
2023		148,137	222,303	173,673	188,359	153,451	151,477	~
2024		118,376	163,216 +	150,769	149,492	129,471	129,600	~
2025 #		107,235	157,391	130,018	109,936	108,021	114,764	~
2025	1	100,404 +	133,131 +	151,687 +	144,353 +	82,873 +	111,235 +	~
	2	~	~	144,628 +	123,940 +	94,195 +	163,136 +	~
	3	99,231 +	~	109,312 +	145,528 +	149,093 +	134,414 +	~
	4	77,961 +	139,860 +	134,340 +	~	121,285	120,252 +	~
	5	118,596	115,232 +	133,574 +	~	102,253 +	98,925 +	~
	6	128,522 +	178,027 +	124,715 +	~	84,839 +	105,101	~
	7	128,221 +	187,607 +	128,226 +	110,624	101,945 +	130,690 +	~
	8	101,600 +	262,816 +	147,976 +	66,964 +	92,233 +	118,188	~
	9	110,611 +	167,294 +	110,820 +	108,404	101,929	110,508 +	~
	10	97,973 +	145,322 +	128,000 +	95,498 +	~	98,619	~
	11	77,475 +	157,116 +	126,769 +	~	127,441 +	120,272 +	~
	12 #	86,957 +	125,177 +	110,038 +	96,028	141,604 +	108,820	~
2026	1 #	~	119,289 +	123,457 +	~	94,507 +	118,581	~
	2 #	112,080 +	185,768 +	122,939 +	124,294 +	90,230 +	110,839 +	~
	3 #	109,624	~	129,292 +	147,556 +	~	116,791	~

年 Year	月 Month	平均售價 --- 續 Average prices --- cont'd 私人零售業樓宇 Private retail 香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	私人分層工廠大廈(2) Private flatted factories(2) 香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	售價指數 (1999年=100) Price indices (Year 1999=100) 私人寫字樓 (甲級、乙級及丙級)(3) Private offices (Grades A, B and C)(3)	私人零售業樓宇 Private retail	私人分層工廠大廈(2) Private flatted factories(2)
2023		521,316	371,659	338,110	77,076	83,485	58,834	468.7 **	488.3	842.3
2024		318,080	315,922	308,791	71,667	75,213	51,238	373.7 **	422.9	718.0
2025 #		284,080	270,866	230,378	56,961	62,585	45,687	309.2 **	359.3	620.0
2025	1	317,808 ++	277,375 ++	283,590 ++	60,933 ++	75,109	45,416	331.2	382.2	673.4
	2	436,504 ++	326,541 ++	345,238 ++	54,054 ++	65,814 ++	50,290	325.7 ++	380.5	669.7
	3	420,834 ++	259,930	297,634 ++	57,764 ++	64,034	50,099	322.1	379.2	657.4
	4	212,854 ++	262,828	277,323 ++	53,111 ++	68,699	45,520	319.5	372.1	644.9
	5	380,903 ++	193,282 ++	257,017 ++	51,779 ++	64,881	46,405	^	365.5	634.2
	6	213,581 ++	266,039	168,736 ++	47,157 ++	65,956	50,629	308.5	357.8	626.1
	7	295,006 ++	232,529 ++	192,588 ++	55,628 ++	65,066	44,986	305.9	354.6	616.8
	8	266,490 ++	281,347	232,932	57,247 ++	68,500	43,237	302.9	350.6	605.9
	9	148,675 ++	293,114	158,040 ++	60,264 ++	58,420	45,703	299.1	348.6	594.3
	10	316,476 ++	295,567	262,710	60,881 ++	54,613	40,035	298.4	347.0	582.2
	11	254,200 ++	266,989	218,057	69,030 ++	55,726	42,713	295.3	340.3	571.6
	12 #	234,024 ++	255,814	113,143 ++	52,348 ++	58,559	41,974	292.4	333.7	563.2
2026	1 #	260,581 ++	315,172 ++	183,378 ++	49,553 ++	57,342	43,034	289.8	328.7	562.1
	2 #	245,090 ++	213,217	187,639 ++	50,985 ++	57,851	44,292	287.1	325.4	562.0
	3 #	139,803 ++	187,116	178,186 ++	49,641 ++	58,174	44,368	289.5	321.4	562.0

註釋： 每月分析的交易數目及樓宇地點各有不同。因此，樓宇平均售價及樓宇售價指數只可視為一個概略的售價趨勢。

(1) 九龍灣／觀塘的分界與 18 區區議會選區中的觀塘區相同。

(2) 數字只計算樓上單位。
(3) 指數並非限於主要寫字樓地區。
+ 表示少於 5 宗交易。
++ 表示少於 20 宗交易。
～ 差餉物業估價署沒有收到成交個案。
^ 沒有充足資料作分析。
** 2023 年的售價指數不包括 2023 年 8、9、10 及 12 月。
2024 年的售價指數不包括 2024 年 2 及 4 月。
2025 年的售價指數不包括 2025 年 5 月。

資料來源： 差餉物業估價署

Notes : The number and location of transactions analysed may vary from month to month, consequently the average prices and price indices should be regarded as broad indicators of price trends only.

(1) The boundary of Kowloon Bay/Kwun Tong follows Kwun Tong District of the 18 District Council districts.

(2) Figures are in respect of upper floor units only.
(3) Indices are not restricted to the main office districts.
+ Indicates fewer than 5 transactions.
++ Indicates fewer than 20 transactions.
～ No transaction record received by the Rating and Valuation Department.
^ Insufficient data for analysis.
** Price index for 2023 excludes Aug, Sep, Oct and Dec 2023.
Price index for 2024 excludes Feb and Apr 2024.
Price index for 2025 excludes May 2025.

Source : Rating and Valuation Department

表 8.12 私人住宅樓宇新訂租約平均租金及租金指數
Table 8.12 Average rents and rental indices of fresh lettings of private domestic premises

元(每平方米每月計)
$/sq. m. per month

年 Year	月 Month	平均租金 Average rents					
		少於40平方米 Less than 40 sq. m.			40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.		
		香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories
2023		456	398	313	380	337	257
2024		481	429	329	396	363	271
2025		497	441	345	411	371	281
2025	1	488	419	339	397	360	278
	2	477	433	336	406	359	277
	3	476	427	341	397	365	276
	4	469	415	337	406	363	278
	5	494	433	341	403	372	276
	6	499	429	337	417	366	278
	7	503	432	346	408	366	282
	8	516	467	368	411	384	290
	9	502	467	338	415	380	282
	10	490	449	337	432	377	281
	11	500	448	333	439	390	280
	12	509	450	351	413	375	286
2026	1 #	510	458	350	415	384	280
	2 #	528	468	351	417	390	276
	3 #	539	451	347	435	399	294

年 Year	月 Month	平均租金 --- 續 Average rents --- cont'd					
		70至99.9平方米 70-99.9 sq. m.			100至159.9平方米 100-159.9 sq. m.		
		香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories
2023		413	349	256	424	353	249
2024		426	369	269	436	358	253
2025		435	387	279	439	373	245
2025	1	434	356	274	437	343	242
	2	427	392	279	429	371	256
	3	429	362	280	431	364	257
	4	434	368	281	421	353	243
	5	429	379	284	435	367	225
	6	443	398	271	431	379	259
	7	440	404	282	451	392	249
	8	421	398	283	429	374	254
	9	439	402	280	466	384	232
	10	435	399	278	459	359	241
	11	440	396	281	443	392	239
	12	454	407	278	448	433	235
2026	1 #	479	390	278	480	411	250
	2 #	479	395	289	501	411 ++	245
	3 #	493	409	293	462	438 ++	264

表 8.12 (續) 私人住宅樓宇新訂租約平均租金及租金指數
Table 8.12 (cont'd) Average rents and rental indices of fresh lettings of private domestic premises

元(每平方米每月計)
$/sq. m. per month

		平均租金 --- 續 Average rents --- cont'd		
		160平方米或以上 160 sq. m. or above		
年 Year	月 Month	香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories
2023		435	378	224
2024		445	381	221
2025		458	395	219
2025	1	432	448 ++	222
	2	490	340 ++	239
	3	465	382 ++	190
	4	451	424 ++	207
	5	466	287 ++	230
	6	454	335 ++	217
	7	430	309 ++	229
	8	445	423 ++	242
	9	450	540 ++	219
	10	480	492 ++	225
	11	494	423 ++	201
	12	463	~	180
2026	1 #	473	305 ++	223
	2 #	496	479 ++	219 ++
	3 #	464	430 ++	243 ++

		租金指數 (1999年=100) Rental indices (Year 1999=100)					
年 Year	月 Month	少於40平方米 Less than 40 sq. m.	40至69.9平方米 40-69.9 sq. m.	70至99.9平方米 70-99.9 sq. m.	100至159.9平方米 100-159.9 sq. m.	160平方米或以上 160 sq. m. or above	所有類別 Overall
2023		201.2	179.1	153.5	147.9	136.3	181.1
2024		210.8	189.3	161.2	151.1	138.9	190.5
2025		216.0	195.5	165.4	153.6	139.3	196.7
2025	1	212.5	191.8	162.4	150.4	138.0	192.8
	2	212.5	191.9	162.5	150.5	138.5	193.0
	3	212.5	191.9	162.7	150.7	138.5	193.1
	4	212.7	193.0	163.7	150.7	138.7	193.9
	5	212.7	193.3	163.7	152.9	139.1	194.2
	6	214.8	194.8	164.8	153.9	139.1	195.9
	7	215.5	197.0	166.5	154.7	139.3	197.4
	8	219.8	198.2	167.4	155.0	139.4	199.8
	9	219.8	198.2	167.6	155.8	139.5	199.9
	10	219.8	198.2	167.7	156.0	139.8	199.9
	11	219.8	199.1	167.7	156.1	139.8	200.4
	12	219.8	199.1	168.2	156.9	141.7	200.5
2026	1 #	219.8	199.3	168.2	158.3	142.1	200.8
	2 #	219.8	199.3	170.0	159.8	142.5	201.0
	3 #	219.8	201.3	172.1	162.1	144.0	202.2

註釋： 每月租出樓宇數目及地點各有不同。因此，平均租金統計數字只可視為概略的租金趨勢。

數字按實用面積分類。

++ 表示少於 20 宗交易。

～ 差餉物業估價署沒有收到成交個案。

Notes : The number and location of lettings may vary from month to month, consequently the average rental statistics should be regarded as broad indicators of rental trends only.

Figures are classified by saleable area.

++ Indicates fewer than 20 transactions.

～ No transaction record received by the Rating and Valuation Department.

資料來源：差餉物業估價署

Source : Rating and Valuation Department

表 8.13 按私人非住宅樓宇類別劃分的新訂及續租租約平均租金及租金指數

Table 8.13 Average rents and rental indices of fresh and renewal lettings by type of private non-domestic premises

元(每平方米每月計)
$/sq. m. per month

平均租金
Average rents

私人寫字樓
Private offices

甲級
Grade A

年 Year	月 Month	上環 Sheung Wan	中區 Central	灣仔／銅鑼灣 Wan Chai/ Causeway Bay	北角／鰂魚涌 North Point/ Quarry Bay	尖沙咀 Tsim Sha Tsui	油麻地／旺角 Yau Ma Tei/ Mong Kok	九龍灣／觀塘(1) Kowloon Bay/ Kwun Tong(1)
2023		731	976	630	503	507	654	331
2024		739	887	601	510	507	611	323
2025 #		684	858	579	428	485	666	309
2025	1	603	902	612	498	493	677	317
	2	574 +	904	585	448	482	682 +	312
	3	624	811	595	378	540	535 +	312
	4	746	840	568	450	478	601	313
	5	678	941	599	416	467	900 +	291
	6	649	846	587	430	419	794 +	323
	7	842	805	546	418	472	620	301
	8	656	846	570	443	417	714	328
	9	661	914	558	435	493	661	305
	10	630	811	630	424	503	585 +	297
	11	669	820	566	391	487	763	290
	12 #	693	867	556	318	544	540 +	315
2026	1 #	720	963	591	369	505	543 +	290
	2 #	847 +	871	540	500 +	462	621	215 +
	3 #	593 +	806	510	321 +	433	632 +	318

平均租金 --- 續
Average rents --- cont'd

私人寫字樓 --- 續
Private offices --- cont'd

乙級
Grade B

年 Year	月 Month	上環 Sheung Wan	中區 Central	灣仔／銅鑼灣 Wan Chai/ Causeway Bay	北角／鰂魚涌 North Point/ Quarry Bay	尖沙咀 Tsim Sha Tsui	油麻地／旺角 Yau Ma Tei/ Mong Kok	九龍灣／觀塘(1) Kowloon Bay/ Kwun Tong(1)
2023		491	741	500	382	461	475	328
2024		478	744	490	368	451	479	308
2025 #		445	702	483	340	449	454	301
2025	1	449	766	458	334	471	469	279
	2	479	808	477	325	412	465	281
	3	436	699	485	369	435	455	300
	4	445	721	485	377	458	440	314
	5	451	708	486	325	434	430	320
	6	458	610	488	327	452	480	294
	7	435	689	491	331	431	463	297
	8	447	709	503	340	468	455	332
	9	457	692	465	353	441	420	290
	10	427	643	485	333	446	442	273
	11	415	686	498	299	479	448	285
	12 #	442	724	481	391	484	473	311
2026	1 #	467	705	486	326	430	494	275
	2 #	429	821	522	345 +	428	378	289
	3 #	340 +	777	494	352 +	405	325 +	321 +

表 8.13 (續) 按私人非住宅樓宇類別劃分的新訂及續租租約平均租金及租金指數
Table 8.13 (cont'd) Average rents and rental indices of fresh and renewal lettings by type of private non-domestic premises

元(每平方米每月計)
$/sq. m. per month

年 Year	月 Month	平均租金 --- 續 Average rents --- cont'd 私人寫字樓 --- 續 Private offices --- cont'd 丙級 Grade C 上環 Sheung Wan	中區 Central	灣仔／銅鑼灣 Wan Chai/ Causeway Bay	北角／鰂魚涌 North Point/ Quarry Bay	尖沙咀 Tsim Sha Tsui	油麻地／旺角 Yau Ma Tei/ Mong Kok	九龍灣／觀塘(1) Kowloon Bay/ Kwun Tong(1)
2023		413	572	489	442	472	439	102 +
2024		398	566	469	440	463	444	119
2025 #		394	529	450	436	450	425	108 +
2025	1	377	488	464	394	406	404	114 +
	2	393	520	453	416	443	432	~
	3	382	514	470	401	446	433	~
	4	387	507	421	432	459	418	~
	5	394	569	452	458	468	427	89 +
	6	373	556	467	438	442	431	~
	7	404	572	452	440	441	427	~
	8	413	475	422	436	476	437	~
	9	450	515	446	475	443	433	~
	10	372	576	468	464	471	436	~
	11	378	522	471	409	452	388	~
	12 #	389	524	426	473	431	457	120 +
2026	1 #	356	475	428	450	446	477	~
	2 #	396	487	460	472	505	543	~
	3 #	368	544	499	390	489	427	~

年 Year	月 Month	平均租金 --- 續 Average rents --- cont'd 私人零售業樓宇 Private retail 香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	私人分層工廠大廈(2) Private flatted factories(2) 香港 Hong Kong	九龍 Kowloon	新界 New Territories	租金指數 (1999年=100) Rental indices (Year 1999=100) 私人寫字樓(甲級、乙級及丙級)(3) Private offices (Grades A, B and C)(3)	私人零售業樓宇 Private retail	私人分層工廠大廈(2) Private flatted factories(2)
2023		1,272	1,169	1,198	203	223	167	227.7	170.9	218.6
2024		1,159	1,086	1,130	200	222	167	219.9	165.2	215.6
2025 #		1,124	1,076	1,086	186	222	161	211.5	156.4	209.3
2025	1	977	975	1,041	179	205	156	215.4	158.5	211.3
	2	1,166	991	1,112	187	226	162	213.7	157.3	211.3
	3	1,241	1,137	1,191	192	225	166	213.7	157.3	211.3
	4	1,109	1,104	1,047	188	220	156	212.2	157.3	211.1
	5	1,231	1,037	1,109	186	224	161	212.1	157.3	211.1
	6	1,200	1,025	1,106	187	226	163	211.1	157.3	211.1
	7	1,019	1,093	1,017	197	226	163	210.1	157.2	208.9
	8	1,056	1,040	1,113	166	223	164	210.1	156.7	208.4
	9	1,186	1,113	1,088	188	223	157	209.9	155.1	206.9
	10	1,031	1,112	1,071	193	216	164	209.9	154.4	206.9
	11	1,142	1,111	979	185	217	164	209.8	154.4	206.9
	12 #	1,121	1,292	1,147	175	226	165	209.7	154.4	206.9
2026	1 #	1,046	922	937	190	205	152	209.5	154.4	206.9
	2 #	994	1,231	1,184	149	228	166	209.3	154.3	206.7
	3 #	1,264	1,126	1,081	178	213	153	209.6	154.2	206.7

註釋：

每月租出樓宇數目及地點各有不同。因此，平均租金統計數字只可視為概略的租金趨勢。

(1) 九龍灣／觀塘的分界與 18 區區議會選區中的觀塘區相同。

(2) 數字只計算樓上單位。

(3) 指數並非限於主要寫字樓地區。

+ 表示少於 5 宗交易。

～ 差餉物業估價署沒有收到成交個案。

Notes :

The number and location of lettings may vary from month to month, consequently the average rental statistics should be regarded as broad indicators of rental trends only.

(1) The boundary of Kowloon Bay/Kwun Tong follows Kwun Tong District of the 18 District Council districts.

(2) Figures are in respect of upper floor units only.

(3) Indices are not restricted to the main office districts.

+ Indicates fewer than 5 transactions.

～ No transaction record received by the Rating and Valuation Department.

資料來源： 差餉物業估價署

Source : Rating and Valuation Department

表 8.14　送達土地註冊處登記的文件數目和涉及的價值
Table 8.14　Number and considerations of documents received for registration in the Land Registry

年 Year	月 Month	契約數目 No. of deeds					
		樓宇買賣合約 Agreements for Sale and Purchase of building units			地段買賣合約 Agreements for Sale and Purchase of land	樓宇轉讓契約 Assignments of building units	地段轉讓契約 Assignments of land
		住宅 Residential	非住宅 Non-residential	小計 Sub-total			
2023		43 002	15 033	58 035	2 020	86 444	4 177
2024		53 099	14 880	67 979	2 367	79 073	4 276
2025		62 832	17 870	80 702	2 516	102 431	4 580
2025	2	3 200	1 107	4 307	188	7 879	325
	3	5 367	1 294	6 661	162	6 490	325
	4	5 694	1 535	7 229	255	6 093	392
	5	5 105	1 337	6 442	208	8 307	406
	6	5 955	1 316	7 271	201	10 284	358
	7	5 766	1 446	7 212	179	9 242	380
	8	5 291	1 171	6 462	274	10 810	439
	9	5 643	1 227	6 870	280	9 452	418
	10	5 714	1 476	7 190	170	10 063	335
	11	5 588	1 533	7 121	238	8 141	414
	12	5 883	3 116	8 999	191	8 573	400
2026	1	5 669	1 962	7 631	161	12 458	352
	2	6 669	1 255	7 924	181	8 613	298
	3	6 316	1 421	7 737	171	9 327	334
	4	7 368	1 324	8 692	190	9 608	338

年 Year	月 Month	契約數目 --- 續 No. of deeds --- cont'd						
		建築按揭／抵押 Building mortgages/ building legal charges	樓宇按揭／抵押 Other mortgages/ legal charges	撤銷按揭／抵押 Receipts/ discharges/ releases	租約 Leases/tenancy agreements	戰前樓宇重建豁免管制令 Exclusion orders	其他 Others	總計 Total
2023		41	78 254	68 858	3 726	0	92 862	394 417
2024		21	54 036	55 459	3 295	0	93 666	360 172
2025		18	67 349	61 754	3 183	0	95 522	418 055
2025	2	0	5 633	4 586	214	0	7 500	30 632
	3	0	4 270	4 865	294	0	8 847	31 914
	4	2	3 695	4 554	241	0	8 049	30 510
	5	0	5 339	4 713	297	0	8 236	33 948
	6	4	6 993	5 382	292	0	8 664	39 449
	7	1	5 988	5 781	300	0	8 823	37 906
	8	1	7 037	5 327	244	0	7 431	38 025
	9	4	6 434	5 764	273	0	8 331	37 826
	10	2	6 899	5 759	251	0	7 816	38 485
	11	0	5 195	5 130	267	0	7 084	33 590
	12	3	5 389	5 366	275	0	7 611	36 807
2026	1	1	8 328	5 293	256	0	8 302	42 782
	2	2	5 695	4 734	201	0	7 335	34 983
	3	1	5 711	5 708	275	0	8 717	37 981
	4	0	6 041	5 346	214	0	8 248	38 677

表 8.14 (續) 送達土地註冊處登記的文件數目和涉及的價值
Table 8.14 (cont'd) Number and considerations of documents received for registration in the Land Registry

		價值(百萬元) Consideration ($ million)					
		樓宇買賣合約 Agreements for Sale and Purchase of building units			地段買賣合約 Agreements for Sale and Purchase of land	樓宇轉讓契約 Assignments of building units	地段轉讓契約 Assignments of land
年 Year	月 Month	住宅 Residential	非住宅 Non-residential	總計 Total			
2023		389,247	88,656	477,903	34,371	589,829	43,556
2024		454,356	79,784	534,140	28,823	485,335	31,457
2025		519,830	94,447	614,277	28,106	644,550	29,320
2025	2	23,014	5,273	28,287	922	42,197	3,489
	3	38,814	6,833	45,647	1,224	44,020	3,396
	4	42,197	7,911	50,108	2,554	37,191	1,843
	5	38,244	11,601	49,845	1,863	53,946	1,494
	6	61,061	5,349	66,410	1,312	56,603	1,833
	7	46,354	8,265	54,619	1,524	63,494	1,942
	8	42,208	5,567	47,775	3,236	69,734	3,934
	9	47,228	6,250	53,478	2,864	56,509	1,412
	10	51,073	6,826	57,899	3,108	58,960	1,602
	11	51,667	6,762	58,429	2,630	52,953	4,174
	12	51,227	13,819	65,046	3,697	59,779	1,758
2026	1	49,221	8,028	57,249	1,342	81,337	2,630
	2	57,598	4,548	62,146	1,424	57,771	2,257
	3	55,184	7,127	62,311	2,432	63,826	1,848
	4	63,673	9,222	72,895	2,112	68,733	2,973

資料來源： 土地註冊處

Source : Land Registry

表 8.15 政府土地拍賣及批租
Table 8.15 Disposals of government land

年 Year	月 Month	公開拍賣／投標 Public auction/tender — 市區 Urban area — 工業／貨倉 Industrial/godown — 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	商業 Commercial — 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	商業／住宅 Commercial/residential — 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)
2023		0	0	11 537	4,729	0	0
2024		0	0	0	0	0	0
2025		0	0	0	0	0	0
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	0	0
	10 - 12	0	0	0	0	0	0
2026	1 - 3	0	0	0	0	0	0

年 Year	月 Month	公開拍賣／投標 --- 續 Public auction/tender --- cont'd — 市區 --- 續 Urban area --- cont'd — 住宅 Residential — 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	其他用途 Other uses — 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	總計 Total — 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)
2023		15 759	7,070	1 650	80	28 946	11,879
2024		0	0	1 127	82	1 127	82
2025		0	0	0	0	0	0
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	0	0
	10 - 12	0	0	0	0	0	0
2026	1 - 3	8 311	4,801	0	0	8 311	4,801

表 8.15 (續) 政府土地拍賣及批租
Table 8.15 (cont'd) Disposals of government land

年 Year	月 Month	公開拍賣／投標 --- 續 Public auction/tender --- cont'd 新界 New Territories 工業／貨倉 Industrial/godown 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	商業 Commercial 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	商業／住宅 Commercial/residential 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)
2023		0	0	0	0	0	0
2024		0	0	0	0	0	0
2025		0	0	0	0	0	0
2025	1 - 3	0	0	0	0	0	0
	4 - 6	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	0	0	0	0	0	0
	10 - 12	0	0	0	0	0	0
2026	1 - 3	0	0	0	0	0	0

年 Year	月 Month	公開拍賣／投標 --- 續 Public auction/tender --- cont'd 新界 --- 續 New Territories --- cont'd 住宅 Residential 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	其他用途 Other uses 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)	總計 Total 面積(平方米) Area (sq. m.)	已徵收的地價(百萬元) Realised premium ($ million)
2023		27 360	1,643	0	0	27 360	1,643
2024		8 077	1,640	370	21	8 447	1,661
2025		25 131	4,772	45 002	3,701	70 133	8,473
2025	1 - 3	14 248	1,208	44 318	3,679	58 566	4,887
	4 - 6	0	0	0	0	0	0
	7 - 9	4 368	1,089	0	0	4 368	1,089
	10 - 12	6 515	2,475	684	22	7 199	2,497
2026	1 - 3	0	0	118 339	593	118 339	593

表 8.15 (續) 政府土地拍賣及批租
Table 8.15 (cont'd) Disposals of government land

		私人協約方式批地 Private treaty grant				
		市區 Urban area				
		工業／貨倉 Industrial/godown	住宅 Residential	公用事業／團體用途 Public utilities/ institutional uses	其他用途 Other uses	總計 Total
年 Year	月 Month	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)
2023		0	32 865	10 875	0	43 740
2024 #		0	39 504	0	0	39 504
2025 #		0	43 034	10 710	2 207	55 951
2025	1 - 3 #	0	0	0	0	0
	4 - 6 #	0	32 665	0	1 047	33 712
	7 - 9 #	0	5 062	5 344	1 160	11 566
	10 - 12 #	0	5 307	0	0	5 307
2026	1 - 3 #	0	21 470	0	0	21 470

		私人協約方式批地 --- 續 Private treaty grant --- cont'd				
		新界 New Territories				
		工業／貨倉 Industrial/godown	住宅 Residential	公用事業／團體用途 Public utilities/ institutional uses	其他用途 Other uses	總計 Total
年 Year	月 Month	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)	面積(平方米) Area (sq. m.)
2023		0	85 215	2 128	0	87 343
2024 #		0	32 003	4 089	2 200	38 292
2025 #		0	190 502	2 952	1 485 944	1 679 398
2025	1 - 3 #	0	81 397	0	37 386	118 783
	4 - 6 #	0	20 807	0	1 448 558	1 469 365
	7 - 9 #	0	27 545	0	0	27 545
	10 - 12 #	0	75 518	3 030	0	78 548
2026	1 - 3 #	0	15 340	0	0	15 340

註釋： 以上資料乃根據在該時期達成協議的個案而定。

Note : Information above is based on transactions agreed during the period.

資料來源：地政總署

Source : Lands Department

9 政府帳目、金融及保險
Government Accounts, Finance and Insurance

概念及方法

政府帳目
(表 9.2)

9.1 「直接稅」包括入息及利得稅。「間接稅」包括應課稅品稅項、一般差餉、車輛稅、專利稅及特權稅、博彩及彩票稅、印花稅、飛機乘客離境稅、酒店房租稅、各項收費（含徵稅成分的費用）及遺產稅。「從各基金轉撥／轉撥各基金的款項」包括政府一般收入帳目與基本工程儲備基金、資本投資基金、公務員退休金儲備基金、賑災基金、創新及科技基金、土地基金、貸款基金和獎券基金之間的轉撥款項。「期內實際開支」乃指除對基金的轉撥款項外政府一般收入帳目的開支。

金融
(表 9.3 - 9.13)

9.2 認可機構(AIs)包括持牌銀行、有限制牌照銀行(RLBs)及接受存款公司(DTCs)。

9.3 貨幣及銀行體系的統計數字（表 9.3 至 9.13）為截至 2026 年 4 月底時已公布的數字，有關統計數字會由香港金融管理局根據認可機構所提交的修訂資料而作出按月修訂。

港元利率
(圖 9.2 及表 9.12)

9.4 持牌銀行可接受任何金額及期限的存款。在 1994 年 10 月 1 日前，任何金額的儲蓄存款及期限少於 15 個月的定期存款，除了金額超過港幣 50 萬元外，其最高利率不得超過香港銀行公會所設的利率上限。自 1994 年 10 月 1 日起，《利率規則》開始逐步放寬。隨着撤銷利率限制的最後階段在 2001 年 7 月 3 日生效，各類存款利率再無任何限制。

9.5 有限制牌照銀行可接受金額不少於港幣 50 萬元的任何期限的定期存款，而存款利率並無任何限制。

Concepts and methods

Government accounts
(Table 9.2)

9.1 "Direct taxes" include earnings and profits tax. "Indirect taxes" include duties, general rates, motor vehicle taxes, royalties and concessions, bets and sweeps tax, stamp duties, air passenger departure tax, hotel accommodation tax, fees and charges (tax-loaded fees) and estate duty. "Transfers from/to Funds" include transfers between General Revenue Account and the Capital Works Reserve Fund, Capital Investment Fund, Civil Service Pension Reserve Fund, Disaster Relief Fund, Innovation and Technology Fund, Land Fund, Loan Fund and Lotteries Fund. "Actual expenditure during the period" refers to expenditure other than transfers to funds under the General Revenue Account.

Finance
(Tables 9.3 - 9.13)

9.2 Authorized institutions (AIs) include licensed banks, restricted licence banks (RLBs) and deposit-taking companies (DTCs).

9.3 Monetary and banking statistics (Tables 9.3 to 9.13) refer to those released up to the end of April 2026, which are revised on a monthly basis by the Hong Kong Monetary Authority to take into account any subsequent amendments submitted by AIs.

Hong Kong dollar interest rates
(Chart 9.2 and Table 9.12)

9.4 Licensed banks can accept deposits of any size and any term of maturity. Before 1 October 1994, the maximum interest rate payable on savings deposits and time deposits of original maturity of less than 15 months, with the exception of deposits of HK$500,000 or above, were subject to an upper limit set by the Hong Kong Association of Banks. Deregulation of "Interest Rate Rules" had taken place in phases since 1 October 1994. With the final phase of interest rate deregulation came into effect on 3 July 2001, there is no restriction on interest rate payable.

9.5 RLBs can accept time deposits in amounts of not less than HK$500,000 with any term of maturity. There is no restriction on interest rate payable.

9.6 接受存款公司可接受金額不少於港幣 10 萬元而期限不少於 3 個月的定期存款，而存款利率並無任何限制。

貨幣供應量

(圖 9.1 及表 9.3，9.5)

9.7 貨幣供應量 M1 是指市民持有的法定紙幣和硬幣加上持牌銀行的客戶活期存款。

9.8 貨幣供應量 M2 是指貨幣供應量 M1 所包括的項目，加上持牌銀行的客戶儲蓄及定期存款，再加上持牌銀行發行而由非認可機構持有的可轉讓存款證。

9.9 貨幣供應量 M3 是指貨幣供應量 M2 所包括的各項，再加上有限制牌照銀行及接受存款公司客戶的存款，再加上以上兩類認可機構發行而由非認可機構持有的可轉讓存款證。

9.10 在各項貨幣總體數字中，於港元貨幣供應 M1、公眾持有的貨幣及活期存款存在季節性模式。這三項經季節性調整的數據序列已編製及追溯至 1990 年 1 月。已剔除季節性因素的數據有助分析基本經濟趨勢。有關詳情，請參閱《金融管理局季報》2000 年 11 月號。

兌換率

(表 9.14 - 9.15)

9.11 外幣兌換率的統計數字，指外幣兌港元的電匯／現鈔收市中間兌換價。以港元計算特別提款權的兌換率，是把國際貨幣基金組織所發表以美元計算特別提款權的匯率乘以美元兌換港元的兌換率而計算出來。

9.12 歐元是歐洲聯盟會員國的統一貨幣。現在使用歐元的國家有 21 個，分別為奧地利、比利時、保加利亞、克羅地亞、塞浦路斯、愛沙尼亞、芬蘭、法國、德國、希臘、愛爾蘭、意大利、拉脫維亞、立陶宛、盧森堡、馬耳他、荷蘭、葡萄牙、斯洛伐克、斯洛文尼亞及西班牙。

9.13 《中華人民共和國香港特別行政區基本法》說明，港元是香港特別行政區的法定貨幣。外幣指港元以外的其他貨幣，因而人民幣亦視作外幣。

9.6 DTCs can accept time deposits in amounts of not less than HK$100,000 with a term of maturity of at least 3 months. There is no restriction on interest rate payable.

Money supply

(Chart 9.1 and Tables 9.3, 9.5)

9.7 Money supply M1 refers to the sum of legal tender notes and coins held by the public plus customers' demand deposits placed with licensed banks.

9.8 Money supply M2 refers to the sum of M1 plus customers' savings and time deposits with licensed banks, plus negotiable certificates of deposit (NCDs) issued by licensed banks held by non-AIs.

9.9 Money supply M3 refers to the sum of M2 plus customer deposits with RLBs and DTCs plus NCDs issued by RLBs and DTCs held by non-AIs.

9.10 Among the various monetary aggregates, seasonal patterns are found in Hong Kong dollar (HKD) M1, currency held by the public, and demand deposits. Seasonally adjusted data on the three series backdated to January 1990 have been compiled. The deseasonalised data facilitate the analysis of underlying trends. For details, please see the November 2000 issue of the *Hong Kong Monetary Authority Quarterly Bulletin*.

Exchange rates

(Tables 9.14 - 9.15)

9.11 Statistics of exchange rates between the HKD and other selected currencies refer to the closing middle-market telegraphic transfer/notes rates. The exchange rates of the Special Drawing Right (SDR) are derived by multiplying the U.S. dollar (USD) value of the SDR as published by the International Monetary Fund (IMF) by the appropriate exchange rates of HKD against USD.

9.12 Euro is a unified currency of the European Union's member countries. Now, there are 21 European nations adopting Euro. They are Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Portugal, Slovakia, Slovenia and Spain.

9.13 HKD is the legal tender in the Hong Kong Special Administrative Region, as stated in "The Basic Law of the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China". Foreign currency refers to any currency other than the Hong Kong currency. Accordingly, Chinese renminbi is also treated as foreign currency.

港匯指數
(表 9.14 - 9.15)

9.14　港匯指數是量度港元相對其他主要貿易夥伴貨幣匯率變動加權平均值的指數，作為反映港元相對各種選定貨幣強弱的整體指標。由 2022 年 1 月 3 日起，重訂基期後的港匯指數數列（包括 18 種貨幣及以 2020 年 1 月 =100）已取代舊數列。有關詳情請參閱刊載於本月刊 2022 年 1 月號題為「重訂基期後的港幣匯率指數數列」的專題文章 (www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=FA100112&scode=110)。

證券交易成交額，市場總值及股票價格指數
(表 9.16 - 9.17)

9.15　本節刊載下列一些常用的股票市場指數以量度不同類別股票的表現。這些指數由恒生指數有限公司、香港交易及結算所有限公司（香港交易所）及標準普爾編製。

9.16　恒生指數系列分為六個類別 —— 市值指數、因子指數、策略指數、行業指數、可持續發展指數及固定收益產品指數，並按指數成分股的上市地域分類為香港上市、跨市場及內地上市。

9.17　由恒生指數有限公司編製的股票市場選定指數有：

(1)　港股市場指數

(i)　恒生指數及分類指數

「恒生指數」於 1969 年 11 月 24 日推出，是香港股票市場的重要指標。「恒生指數」量度並反映市值最大及成交最活躍的香港上市公司表現。「恒生指數」採用流通市值加權法計算，個別成分股的權重上限為 8%。

Effective exchange rate index
(Tables 9.14 - 9.15)

9.14　The Effective Exchange Rate Index (EERI) for HKD is an index which measures movements in the weighted average of the exchange rate of the HKD against the currencies of major trading partners of Hong Kong. It serves as an indicator for measuring the overall strength of the HKD relative to selected currencies. A rebased series of EERI (including 18 currencies and is based on January 2020 as 100) has replaced the old series as from 3 January 2022. For details, please see the feature article entitled "Rebased Series of Effective Exchange Rate Index for the Hong Kong Dollar" in the January 2022 issue of this *Digest* (www.censtatd.gov.hk/en/EIndexbySubject.html?pcode=FA100112&scode=110).

Value of stock exchange turnover, market capitalisation and indexes of stock prices
(Tables 9.16 - 9.17)

9.15　A number of stock market indexes, which are in wide use for gauging the performance of stocks in the market, are included in this Section. They are compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited, the Hong Kong Exchanges and Clearing Limited (HKEX) and the Standard & Poor's.

9.16　Indexes in the Hang Seng Family of Indexes are grouped into six categories — Market-Cap Weighted Indexes, Factor Indexes, Strategy Indexes, Sector Indexes, Sustainability Indexes and Fixed Income Indexes, and then classified as Hong Kong-listed, Cross-market or Mainland-listed according to where their constituents are listed.

9.17　Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited include:

(1)　Hong Kong-listed Market Indexes

(i)　Hang Seng Index and Sub-indexes

Launched on 24 November 1969, the Hang Seng Index (HSI) is the key barometer of the Hong Kong stock market. It measures the performance of the largest and most liquid companies listed in Hong Kong. The HSI adopts a freefloat-adjusted market capitalisation weighted methodology with cap level of 8% on each constituent weighting.

自 2021 年 5 月開始，「恒生指數」改以行業組別選股，並目標在 2022 年中增加成分股數目至 80 隻，最終達至 100 隻成分股。截至 2026 年 4 月底，「恒生指數」有 90 隻成分股。為進一步反映市場上主要行業股票的價格走勢，成分股分別納入四個分類指數，即工商業、金融、地產和公用事業分類指數。

The HSI changed to select constituents by Industry Groups in May 2021 and targeted to increase its number of constituents to 80 by mid-2022 and ultimately to reach 100 constituents. As of end-April 2026, there were 90 constituents in the HSI. To better reflect the price movements of the major sectors of the market, the constituent stocks are grouped under four sub-indexes, viz. Commerce & Industry, Finance, Properties, and Utilities.

(ii) 恒指波幅指數

「恒指波幅指數」旨在量度現正於香港交易所衍生產品市場交易的最近期及下一期恒生指數期權的價格中，所包含「恒生指數」的 30 個曆日預期波幅。

(ii) HSI Volatility Index

The HSI Volatility Index aims to measure the 30-calendar-day expected volatility of the HSI implicit in the prices of near-term and next-term HSI options which are now trading on the HKEX's derivatives market.

(iii) 恒生綜合指數及分類指數

「恒生綜合指數」涵蓋在香港交易所主板上市股份總市值約 95%，提供了一項全面的香港市場指標。「恒生綜合指數」採用流通市值加權法計算，並為每隻成分股的比重上限設定為 10%。

「恒生綜合指數」劃分為以下「恒生綜合行業指數」，以反映不同行業類別在香港股票市場的表現：

- 能源業
- 原材料業
- 工業
- 非必需性消費
- 必需性消費
- 醫療保健業
- 電訊業
- 公用事業
- 金融業
- 地產建築業
- 資訊科技業
- 綜合企業

「恒生綜合指數」亦同時劃分為三項市值指數，包括「恒生綜合大型股指數」、「恒生綜合中型股指數」及「恒生綜合小型股指數」，分別涵蓋「恒生綜合指數」成分股總市值的首 80%、緊接的 15%及最後的 5%。

(iii) Hang Seng Composite Index and Sub-indexes

The Hang Seng Composite Index (HSCI) offers a comprehensive Hong Kong market benchmark that covers about 95% of the total market capitalisation of stocks listed on the Main Board of HKEX. The HSCI adopts a freefloat-adjusted market capitalisation weighted methodology with a 10% cap on each constituent weighting.

The HSCI is sub-divided into the following Hang Seng Composite Industry Indexes, reflecting the performance of different sectors of the Hong Kong stock market:

- Energy
- Materials
- Industrials
- Consumer Discretionary
- Consumer Staples
- Healthcare
- Telecommunications
- Utilities
- Financials
- Properties & Construction
- Information Technology
- Conglomerates

The HSCI is also sub-divided into three size indexes including the Hang Seng Composite LargeCap Index, the Hang Seng Composite MidCap Index and the Hang Seng Composite SmallCap Index, which cover the top 80%, the next 15% and the remaining 5% of the total market capitalisation of the HSCI respectively.

(iv) 恒生港股通指數

互聯互通計劃於 2014 年啓動。「恒生港股通指數」是一個參考指標，旨在反映通過港股通渠道可以投資的香港主板上市證券的整體表現。

(2) 港股主題指數

(i) 恒生中國企業指數

「恒生中國企業指數」是一個於 1994 年 8 月 8 日推出的參考指標，旨在反映在香港上市的內地企業的整體表現。除了 H 股，「恒生中國企業指數」自 2018 年 3 月擴容加入紅籌及民企。「恒生中國企業指數」有 50 隻成分股，採用流通市值加權法計算，每隻成分股的權重上限為 8%。

(ii) 恒生香港 35

「恒生香港 35」由市值最大的 35 家在香港市場上市，同時其主要營業收入（或盈利或資產，如適用）來自中國內地以外地方的公司所組成。「恒生香港 35」採用流通市值加權法計算，並為每隻成分股的比重上限設定為 10%。

(iii) 恒生科技指數

香港交易所在 2018 年改革其上市規則後，愈來愈多海外上市的科技／創新企業或獨角獸到香港上市。有見及此，「恒生科技指數」於 2020 年 7 月 27 日推出，代表經篩選後最大 30 間與科技主題高度相關的香港上市公司。

(iv) 恒生生物科技指數

自2018年香港交易所推出第18A章，允許未有收入的生物科技公司來港上市以來，香港已成為亞洲最大的生物科技集資中心。「恒生生物科技指數」（前稱「恒生香港上市生物科技指數」）於

(iv) Hang Seng Stock Connect Hong Kong Index

The Stock Connect Scheme started in 2014. The Hang Seng Stock Connect Hong Kong Index serves as a benchmark to reflect the overall performance of the securities listed in Hong Kong that are eligible for trading via the southbound trading link of Stock Connect.

(2) Hong Kong-listed Thematic Indexes

(i) Hang Seng China Enterprises Index

The Hang Seng China Enterprises Index (HSCEI) was launched on 8 August 1994, which serves as a benchmark to reflect the overall performance of Mainland companies listed in Hong Kong. Starting from March 2018, the HSCEI expanded its coverage to include red-chips and P-chips besides H-shares. The HSCEI has 50 constituents and adopts a freefloat-adjusted market capitalisation weighted methodology with a cap level of 8% on each constituent weighting.

(ii) Hang Seng HK 35

The Hang Seng HK 35 (HSHK35) comprises the 35 largest companies listed in Hong Kong market which derive the majority of their sales revenue (or profits or assets if more relevant) from areas outside Chinese Mainland. The HSHK35 adopts a freefloat-adjusted market capitalisation weighted methodology with a 10% cap on each constituent weighting.

(iii) Hang Seng TECH Index

Increasing number of overseas-listed technology/innovative companies or unicorns came to list in Hong Kong after HKEX revamped its listing regime in 2018. In response to this, the Hang Seng TECH Index was launched on 27 July 2020 to represent the 30 largest technology companies listed in Hong Kong that have high business exposure to technology themes and pass the index's screening criteria.

(iv) Hang Seng Biotech Index

Since HKEX launched Chapter 18A in 2018, which allowed the listing of pre-revenue biotech companies in Hong Kong, Hong Kong has become the largest biotech fundraising venue in Asia. The Hang Seng Biotech Index (Formerly named as "Hang Seng Hong Kong-Listed Biotech Index") was launched in

2019年12月推出，旨在反映香港上市最大的30間合資格在互聯互通下交易的生物科技公司之整體表現。

December 2019 to reflect the overall performance of the 30 largest biotech companies listed in Hong Kong that are eligible for trading under the Stock Connect Scheme.

(v) 恒生房地產基金指數

「恒生房地產基金指數」為在香港上市的房地產基金提供一個市場指標。

(v) Hang Seng REIT Index

The Hang Seng REIT Index provides a market benchmark for REITs listed in Hong Kong.

(3) 跨市場指數

(3) Cross-market Indexes

(i) 恒生滬深港通 AH 股溢價指數

「恒生滬深港通 AH 股溢價指數」量度合資格透過互聯互通交易，同時以 A 股形式及 H 股形式上市、市值最大及成交最活躍的中國內地公司 A 股相對 H 股的絕對溢價（或折讓）。

(i) Hang Seng Stock Connect China AH Premium Index

The Hang Seng Stock Connect China AH Premium Index measures the absolute price premium (or discount) of A shares over H shares for the largest and most liquid companies of Chinese Mainland with both A-share and H-share listings which are eligible for Northbound and Southbound trading under the Stock Connect Scheme.

(ii) 恒生神州 50 指數

「恒生神州 50 指數」包括了總市值位列首 50 名的大型中國內地公司，並涵蓋在中國內地上市的 A 股及在香港上市的 H 股、紅籌及民企，旨在提供能全面反映上市中國內地公司表現的指標。指數採用流通市值加權法計算，並為每隻成分股公司的比重上限設定為 10%。

(ii) Hang Seng China 50 Index

The Hang Seng China 50 Index (HSC50) includes the 50 largest companies of Chinese Mainland in terms of market capitalisation. With a broad coverage that includes Chinese Mainland-listed A shares, Hong Kong-listed H shares, Red Chips and P-chips, the index aims to provide a benchmark that can reflect the overall performance of listed companies of Chinese Mainland. The HSC50 is a freefloat-adjusted market capitalisation weighted index with a 10% cap on the aggregate weighting of individual constituent companies.

(iii) 恒生滬深港通中國 500 指數

「恒生滬深港通中國 500 指數」旨在量度可通過互聯互通買賣，在中國內地及／或香港交易所上市、總市值位列首五百名的中國內地公司之整體表現。

(iii) Hang Seng Stock Connect China 500 Index

The Hang Seng Stock Connect China 500 Index measures the overall performance of the 500 largest companies of Chinese Mainland in terms of market capitalisation listed in Chinese Mainland and/or Hong Kong that are eligible for Northbound or Southbound trading under the Stock Connect schemes.

(iv) 恒生滬深港通大灣區綜合指數

「恒生滬深港通大灣區綜合指數」旨在反映於粵港澳大灣區營運的香港上市公司及中國內地上市公司之表現，而這些公司須符合資格透過互聯互通機制進行南向或北向交易買賣。

(iv) Hang Seng Stock Connect Greater Bay Area Composite Index

The Hang Seng Stock Connect Greater Bay Area Composite Index aims to reflect the performance of Hong Kong-listed companies and Chinese Mainland-listed companies that operate in Guangdong - Hong Kong - Macao Greater Bay Area and are eligible for Northbound or Southbound trading under the Stock Connect schemes.

(4) ESG 指數

(i) 恒生可持續發展企業指數

「恒生可持續發展企業指數」包括 30 間在企業可持續發展表現最卓越的香港上市公司。

成分股挑選程序嚴謹，過程中參考由獨立的專業評審機構香港品質保證局按照其設計之可持續發展評級框架而進行的可持續發展評級結果。

(ii) 恒生 ESG 50 指數

「恒生 ESG 50 指數」旨在反映在香港上市的較大型公司中 ESG 表現最好的五十間公司的整體表現。

(iii) 恒指 ESG 指數

「恒指 ESG 指數」旨在把 ESG 元素加入恒生指數中。指數內 ESG 分數相對較高的成分股之比重會被調高，同時 ESG 分數相對較低的成分股之比重會被調低。

(iv) 恒指 ESG 增強指數

「恒指 ESG 增強指數」（前稱「恒指 ESG 篩選指數」）旨在將 ESG 元素加入恒生指數中。恒生指數成分股按聯合國全球契約原則和是否涉及具爭議的產品而進行篩選。經過兩重篩選後，餘下的成分股將根據其 ESG 風險評級而調整權重。

(v) 恒指低碳指數

「恒指低碳指數」以恒生指數為基礎，並按上市公司的碳排放強度調整個別成分股的權重。碳排放強度較低的成分股將獲調高權重，反之碳排放強度相對較高的成分股則會被調低權重。

(4) ESG Indexes

(i) Hang Seng Corporate Sustainability Index

The Hang Seng Corporate Sustainability Index includes the top 30 Hong Kong-listed companies that perform best with respect to corporate sustainability.

Constituent selection is based on a robust process that includes consideration of the results from a sustainability assessment undertaken by Hong Kong Quality Assurance Agency, an independent and professional assessment body, using its proprietary sustainability assessment and rating framework.

(ii) Hang Seng ESG 50 Index

The Hang Seng ESG 50 Index aims to capture the performance of top 50 ESG leaders with relatively high market-capitalisation listed in Hong Kong.

(iii) HSI ESG Index

The HSI ESG Index aims to combine the HSI with ESG initiatives. The weights of constituents with relatively higher ESG Scores are tilted upwards, while those with relatively lower ESG Scores are tilted downwards.

(iv) HSI ESG Enhanced Index

The HSI ESG Enhanced Index (Formerly named as “HSI ESG Screened Index”) applies key ESG principles to the HSI. The HSI constituents are screened for their compliance with the United Nations Global Compact Principles and for involvement in controversial product. After these two screenings, the remaining constituents will be re-weighed based on their ESG Risk Ratings.

(v) HSI Low Carbon Index

The HSI Low Carbon Index is based on the HSI, with constituent weightings adjusted according to constituents’ carbon emissions intensity. Constituents with lower carbon emissions intensities will enjoy an increased weighting in the index, and vice versa.

9.18　由標準普爾編製的指數有：

(1)　標準普爾／香港交易所大型股指數

「標準普爾／香港交易所大型股指數」由 25 隻股票組成，約佔香港股票市場總市值的 75%。該指數的市值按加權計算，比重會根據股份流通量調整，並均衡地代表 10 個經濟界別。其 10 個界別為消費者非必需品、消費者常用品、能源、金融、保健產品、工業、資訊科技、原材料、電訊服務及公用事業。該指數於 2003 年 3 月 3 日推出。

(2)　標準普爾／香港交易所 GEM 指數

「標準普爾／香港交易所 GEM 指數」專為 GEM（2018 年 2 月 15 日前稱為「創業板」）而設，其成分股均符合嚴格的流通量要求。該指數按流通市值加權計算，成立時包括 46 間公司的股份。該指數於 2003 年 3 月 3 日推出。

9.18　Indexes compiled by the Standard & Poor's (S&P) include:

(1)　S&P/HKEX LargeCap Index

The S&P/HKEX LargeCap Index comprises 25 stocks, covering approximately 75% of the Hong Kong market. The index is market-capitalisation weighted, with weight adjusted for available share float, and is balanced across 10 economic sectors. These sectors are Consumer Discretionary, Consumer Staples, Energy, Financials, Health Care, Industrials, Information Technology, Materials, Telecommunication Services and Utilities. The index was launched on 3 March 2003.

(2)　S&P/HKEX GEM Index

The S&P/HKEX GEM Index is designed to represent the GEM (named "Growth Enterprise Market" before 15 February 2018) and consists of stocks that meet strict liquidity guidelines. The index is float capitalisation weighted and, at its inception, includes 46 companies. The index was launched on 3 March 2003.

上市公司
(表 9.20)

9.19　《上市規則》的要求或會不時修訂；詳細的主板及 GEM 上市要求載於香港交易所網站「上市」項下「上市規則」欄目。

9.20　總市值是指上市公司的權益股本的市場價值。

平均股息收益率等於

$$\frac{\sum(\text{每股派息} \times \text{發行股數})}{\sum(\text{收市價} \times \text{發行股數})} \times 100\%$$

平均市盈率等於

$$\frac{\sum(\text{收市價} \times \text{發行股數})}{\sum(\text{每股盈利} \times \text{發行股數})}$$

Listed Companies
(Table 9.20)

9.19　The listing requirements for both the Main Board and GEM are posted at "Listing Rules" under "Listing" on the HKEX website. The Listing Rules for the Main Board and GEM are subject to amendment from time to time.

9.20　Market capitalisation refers to the market value of equity capital of listed companies.

Average dividend yield is equal to

$$\frac{\sum(\text{Dividend per share} \times \text{Number of issued shares})}{\sum(\text{Closing price} \times \text{Number of issued shares})} \times 100\%$$

Average price earning ratio is equal to

$$\frac{\sum(\text{Closing price} \times \text{Number of issued shares})}{\sum(\text{Earnings per share} \times \text{Number of issued shares})}$$

9.21 每股盈利是由減去少數股東權益與優先股股息後及未包括非經常性項目前的除稅後綜合盈利除以在該財政年度的加權平均發行股數所得。每股盈利是以年率計算，它會因應紅利及認股權的派發、股票拆細及合併而作出調整。

9.21 Earnings per share (EPS) is derived by dividing the consolidated profit after taxation less minority interests and preference dividends and before extraordinary items by the weighted average of number of issued shares during the corresponding financial year. EPS is annualised and adjusted as and when bonus and rights issues, share splits and consolidations are made.

金銀買賣
(表 9.21 - 9.22)

9.22 香港黃金交易所是香港唯一的現貨黃金、白銀交易所，是由擁有超過 115 年的悠久歷史的「金銀業貿易場」，以公司化架構重組的交易所，香港黃金交易所已於 2025 年 1 月 1 日正式開始運營。

Gold and silver trading
(Tables 9.21 - 9.22)

9.22 The Hong Kong Gold Exchange (HKGX) is the only trading exchange for gold and silver in Hong Kong. It has been restructured into a corporate framework from the "Chinese Gold & Silver Exchange Society", which boasts a rich history of over 115 years. HKGX officially commenced operations on 1 January 2025.

保險
(表 9.23)

9.23 保險可分為一般保險、長期保險和特定目的保險。一般保險共有七大類主要業務，包括意外及健康、汽車、船舶、航空及運輸、財產損壞、僱員補償、一般法律責任和金錢損失。長期保險的主要業務則包括非相連長期個人業務（分紅業務及其他個人業務）、相連長期（C 類別）、退休計劃團體業務及非退休計劃團體業務。隨着風險為本資本制度於 2024 年 7 月 1 日實施，一套全新的監管申報表已被採用。特定目的保險是指訂立和執行透過保險證券化而屬全期資可抵債的保險合約的保險業務。

Insurance
(Table 9.23)

9.23 Insurance can be classified into general insurance, long term insurance and special purpose insurance. For general insurance, there are seven main classes of businesses, including accident and health, motor vehicle, marine, aviation and transport, property damage, employees' compensation, general liability and pecuniary loss. For long term insurance, the main classes of businesses are non-linked long term individual business (participating business and other individual business), linked long term (Class C), retirement scheme group business and non-retirement scheme group business. Following the implementation of the Risk-based Capital (RBC) regime on 1 July 2024, a new set of regulatory returns was adopted. Special purpose insurance refers to the insurance business of effecting and carrying out contracts of insurance that are fully funded through insurance securitization.

9.24 再保險包括以協約或臨時形式作出的再保險及轉分保業務。

9.24 Reinsurance includes reinsurance and retrocession businesses, whether on treaty basis or facultative basis.

9.25 《保險業條例》（第41章）規定，任何公司如欲在香港或從香港經營保險業務，必須獲保險業監管局（保監局）授權。為確保保險人能提供足夠的保障及保險服務予大眾及適當地處理其業務，獲授權保險人必須達到實繳股本、償付準備金、董事及控權人須為合適和適當人選及有足夠再保險安排等要求。

9.25 Any company intending to carry on insurance business in or from Hong Kong must obtain authorisation from the Insurance Authority (IA) according to Insurance Ordinance (IO) (Cap. 41). To ensure that the insurers are able to provide an adequate level of security and services to the insuring public and manage their affairs properly, the authorized insurers must meet the requirements on paid-up capital, solvency margin, fitness and properness of directors and controllers and adequacy of reinsurance arrangements, etc.

9.26 保監局於 2019 年 9 月 23 日接手三個自律規管機構[1] 的保險中介人規管工作。在新制度下，任何人士將須獲保監局發牌以進行受規管活動。只有適當人選才會獲得發牌，而有關規定是持續性的。

9.26 IA has taken over the regulation of insurance intermediaries from the three Self-Regulatory Organisations (SROs)[1] with effect from 23 September 2019. Under the new regime, a person will require a licence granted by the IA to carry on regulated activities. A person must be fit and proper in order to be licensed and this requirement is ongoing.

9.27 持牌保險經紀

《保險業條例》下的發牌制度訂明兩類持牌保險經紀：持牌保險經紀公司及持牌業務代表（經紀）。

(1) 持牌保險經紀公司就保單向客戶提供意見，並作為客戶的代理人（同時作為其信賴的專業顧問和代表）處理有關保單的事宜（包括與保險人採購、洽談及安排保單，以及在某些情況下提出並結清索償）。

(2) 持牌業務代表（經紀）是持牌保險經紀公司委任的代表（即代表持牌保險經紀公司）。他們以此身分向客戶提供有關保單的意見，並代表委任他們的持牌保險經紀公司代客戶處理有關保單的事宜。

9.27 Licensed Insurance Brokers

The licensing regime under the Insurance Ordinance prescribes two types of licensed insurance brokers: licensed insurance broker companies and licensed technical representatives (broker).

(1) Licensed insurance broker companies give advice on insurance policies to clients and act as agents of clients (serving as both their trusted professional advisors and their representatives) in the course of dealing with matters relating to insurance policies (including procurement, negotiation and arrangement of insurance policies with insurers, and, in some cases, making and settling claims).

(2) Licensed technical representatives (broker) act as representatives of (i.e. on behalf of) the licensed insurance broker companies which appoint them. In this capacity, they give advice on insurance policies to clients and represent their appointing licensed insurance broker companies to deal with matters relating to insurance policies on behalf of clients.

1 三個自律規管機構是香港保險業聯會成立的保險代理登記委員會、香港保險顧問聯會及香港專業保險經紀協會。

1 The three SROs are the Insurance Agents Registration Board established under The Hong Kong Federation of Insurers, The Hong Kong Confederation of Insurance Brokers and Professional Insurance Brokers Association.

9.28 持牌保險代理人

《保險業條例》下的發牌制度訂明三類持牌保險代理人：持牌個人保險代理、持牌保險代理機構及持牌業務代表（代理人）。

(1) 持牌個人保險代理及持牌保險代理機構是獲授權保險人委任的代理人（即保險人是他們的主事人）。他們以此身分就其委任保險人提供的保單作推廣、提供意見及作出安排。

(2) 持牌業務代表（代理人）是持牌保險代理機構委任的代理人（即代理機構是他們的主事人）。他們以此身分就其代理機構的委任保險人提供的保單作推廣、提供意見及作出安排。

強制性公積金（強積金）計劃

(表 9.24)

9.29 混合資產基金主要投資於債券及股票。

9.30 股票基金主要是投資在強制性公積金計劃管理局核准的證券交易所上市的股票。

9.31 貨幣市場基金投資在短期存款及債務證券。強積金保守基金只可以投資在港元資產，這些港元資產可以是短期銀行存款或債務證券。

9.32 保證基金是一種提供資本保證或最低回報率保證的投資基金，當中的保證或有附帶條件。

9.33 債券基金主要投資由政府、公共機構或大型企業所發行的債券（或債務工具）。所投資的債券，必須符合強制性公積金計劃管理局規定的最低信貸評級或上市規定。

9.28 Licensed Insurance Agents

The licensing regime under the Insurance Ordinance prescribes three types of licensed insurance agents: licensed individual insurance agents, licensed insurance agencies and licensed technical representatives (agent).

(1) Licensed individual insurance agents and licensed insurance agencies act as agents of the authorized insurers which appoint them (i.e. the insurers are their principals). In this capacity, they promote, advise on and arrange insurance policies offered by their appointing insurers.

(2) Licensed technical representatives (agent) act as agents of the licensed insurance agencies which appoint them (i.e. the agencies are their principals). In this capacity, they promote, advise on and arrange insurance policies offered by the appointing insurers of their agencies.

Mandatory Provident Fund (MPF) Schemes

(Table 9.24)

9.29 Mixed assets fund invests primarily in a mix of bonds and equities.

9.30 Equity fund invests primarily in equities listed on stock exchanges approved by the Mandatory Provident Fund Schemes Authority.

9.31 Money market fund invests generally in short-term deposits and debt securities. MPF conservative fund invests exclusively in Hong Kong dollar assets either in short-term bank deposits or debt securities.

9.32 Guaranteed fund provides a guarantee or conditional guarantee on the capital invested or a minimum rate of return on investment.

9.33 Bond fund invests primarily in bonds or debt instruments issued by governments, public organisations or large corporations. The acquired bonds must meet the credit rating or listing requirements prescribed by the Mandatory Provident Fund Schemes Authority.

其他有關刊物

恒生指數日報表，刊載於恒生指數有限公司的網站(www.hsi.com.hk/chi)

日報表，刊載於香港交易及結算所有限公司的網站
(www.hkex.com.hk/?sc_lang=zh-HK)

經濟報告，財政司司長辦公室轄下的政府經濟顧問辦公室編製

金融數據月報，刊載於香港金融管理局的網站(www.hkma.gov.hk/chi/)

年報，保險業監管局編製

強制性公積金計劃統計摘要，強制性公積金計劃管理局編製

Further references

Hang Seng Indexes Daily Bulletin, published on the website of the Hang Seng Indexes Company Limited (www.hsi.com.hk/eng)

Daily Quotations, published on the website of the Hong Kong Exchanges and Clearing Limited (www.hkex.com.hk/?sc_lang=en)

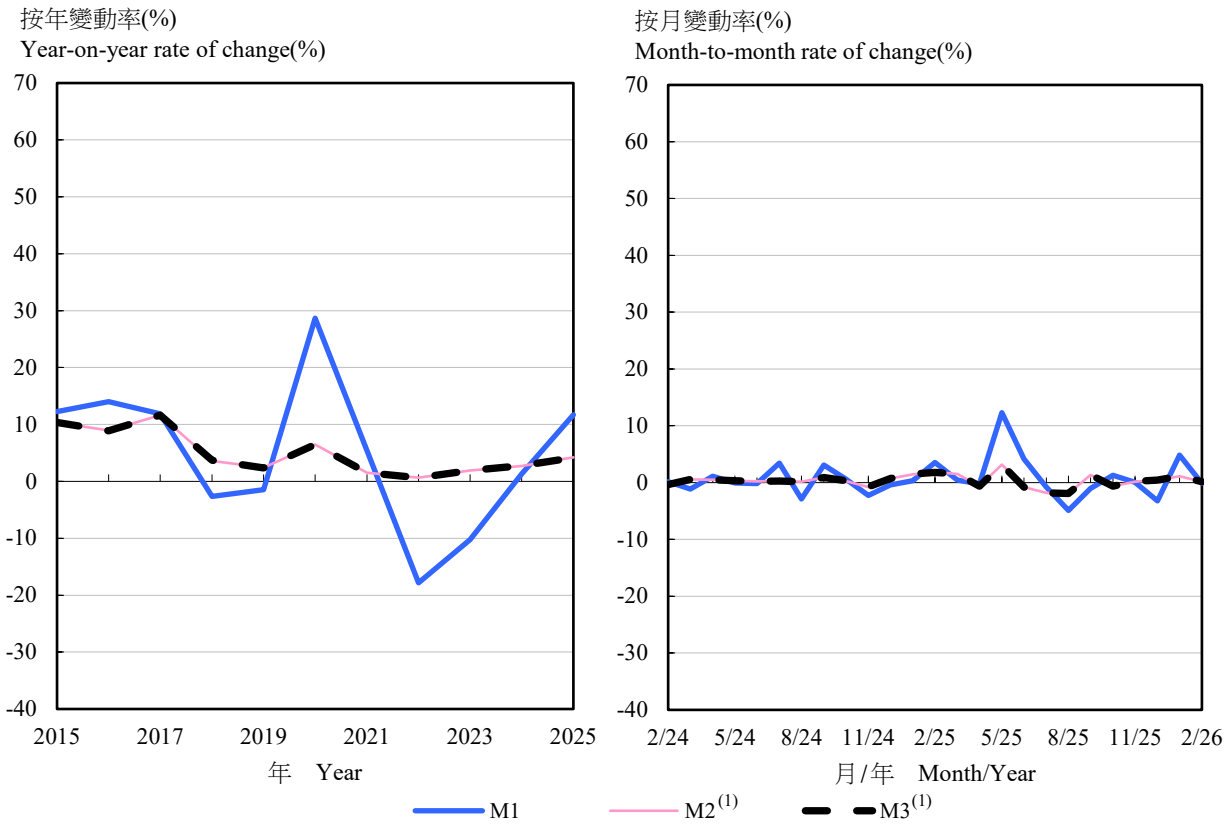
Economic Report, published by the Office of the Government Economist under the Financial Secretary's Office

Monthly Statistical Bulletin, published on the website of the Hong Kong Monetary Authority (www.hkma.gov.hk/eng/)

Annual Report, published by the Insurance Authority

Mandatory Provident Fund Schemes Statistical Digest, published by the Mandatory Provident Fund Schemes Authority

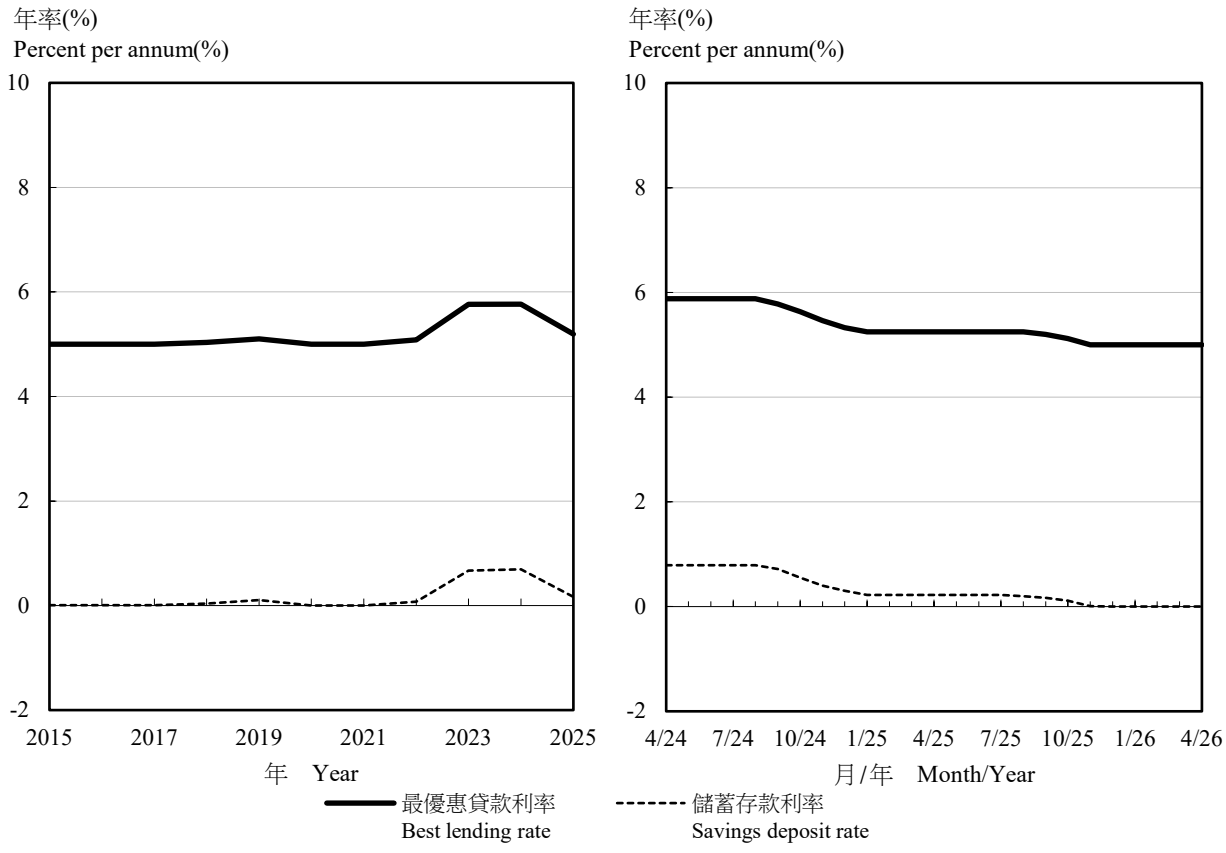
圖 9.1 港元貨幣供應的變動情況
Chart 9.1 Movements of the Hong Kong dollar money supply



註釋： (1) 包括外幣掉期存款。

Note : (1) Adjusted to include foreign currency swap deposits.

圖 9.2 港元利率
Chart 9.2 Hong Kong dollar interest rates



註釋： 期內平均數字。

Note : Period average figures.

圖　9.3　恒生指數及主板成交金額
Chart 9.3　Hang Seng Index (HSI) and Main Board market turnover

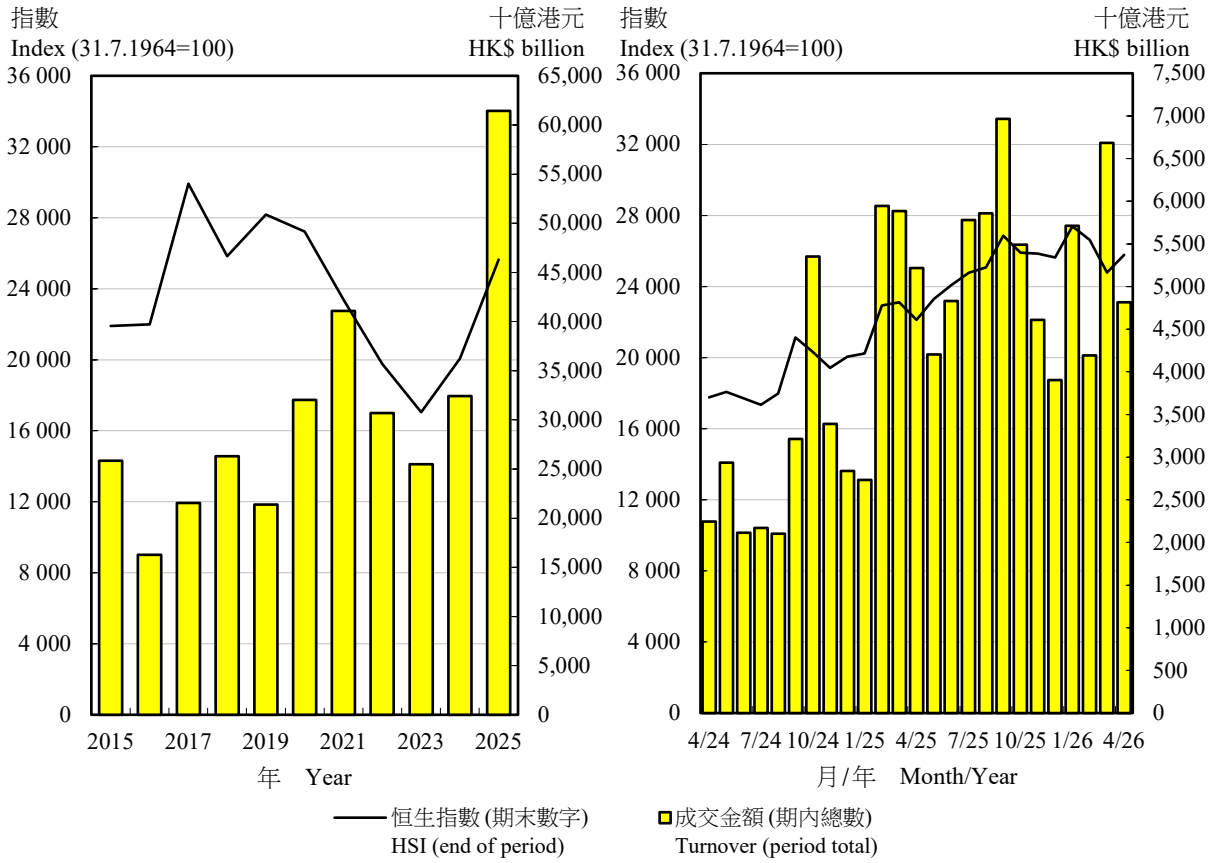


表 9.1　外匯儲備資產
Table 9.1　Foreign currency reserve assets

年 Year	月 (期末數字) As at end of Month	外匯儲備資產 (百萬美元) Foreign currency reserve assets (US$ million)	人均外匯儲備資產 (美元) Foreign currency reserve assets per capita (US$)	按留用進口貨物計算的外匯儲備資產(1) (月數) Foreign currency reserve assets in terms of months of retained imports of goods(1) (no. of months)	外匯儲備資產對流通貨幣的比率 Ratio of foreign currency reserve assets to currency in circulation
2023		425,650	56,543	37.6	5.5
2024		421,560	56,204	39.1 #	5.3
2025		428,149	57,004	34.2 #	5.1
2024	12	421,560	56,204	39.1 #	5.3
2025	1	421,478	56,195	39.2 #	5.1
	2	416,365	55,515	38.6 #	5.2
	3	412,531	55,006	37.9 #	5.2
	4	410,176	54,694	37.1 #	5.1
	5	431,061	57,481	38.5 #	5.4
	6	431,998	57,608	38.3 #	5.4
	7	425,395	56,713	37.1 #	5.3
	8	421,633	56,196	36.5 #	5.2
	9	419,091	55,843	36.0 #	5.1
	10	426,053	56,755	35.9 #	5.1
	11	429,354	57,180	35.7 #	5.2
	12	428,149	57,004	34.2 #	5.1
2026	1	435,623	58,000 #	33.9 #	5.1
	2	439,256	58,483 #	33.1 #	5.1

註釋：　(1) 數字是根據過去 12 個月的留用進口貨物平均數計算。

Note :　(1) Figures are calculated based on past 12 months average of retained imports of goods.

資料來源：香港金融管理局

Source :　Hong Kong Monetary Authority

表 9.2　政府一般收入帳目的收入和開支
Table 9.2　Government revenue and expenditure under the General Revenue Account

百萬港元
HK$ million

		收入 Revenue					開支 Expenditure		
年 Year	月 Month	直接稅 Direct taxes	間接稅 Indirect taxes	其他收入 Other revenue	從各基金轉撥的款項 Transfers from funds	總收入 Total revenue	期內實際開支 Actual expenditure during the period	轉撥各基金的款項 Transfers to funds	一般收入帳目總開支 Total expenditure on General Revenue Account
2022-23		264,265	140,870	62,384	100,000	567,519	697,780	4,771	702,551
2023-24		261,596	136,592	58,058	50,000	506,246	608,744	5,133	613,877
2024-25		278,773	152,682	74,238	117,000	622,693	604,834	165	604,999
2024	10 - 12	159,661	41,866	17,515	0	219,042	126,947	0	126,947
2025	1 - 3	98,399	47,501	31,561	0	177,461	187,396	0	187,396
	4 - 6	16,888	43,054	14,635	31,000	105,577	150,783	71	150,854
	7 - 9	4,048	52,499	74,626	18,500	149,673	145,747	0	145,747
	10 - 12	175,445	48,358	19,400	0	243,203	147,833	7,000	154,833

註釋：　財政年度由 4 月 1 日至 3 月 31 日。

Note :　Financial year runs from 1 April to 31 March.

資料來源：政府總部財經事務及庫務局

Source :　Financial Services and the Treasury Bureau, Government Secretariat

表 9.3 流通貨幣及貨幣供應
Table 9.3 Currency in circulation and money supply

百萬港元
HK$ million

年 月 (期末數字) As at end of Year Month	法定紙幣及硬幣的流通量 Legal tender notes and coins in circulation			由認可機構持有的法定紙幣及硬幣 Authorized institutions' holdings of legal tender notes and coins
	由商業銀行發行 Commercial bank issues 港元 HK dollar	由政府發行 Government issues 港元 HK dollar	總計 Total 港元 HK dollar	港元 HK dollar
2023	592,585	13,180	605,765	30,910
2024	601,415	13,300	614,715	29,561
2025	636,375	13,226	649,601	26,413
2024 12	601,415	13,300	614,715	29,561
2025 1	633,625	13,387	647,012	36,874
2	611,335	13,276	624,611	25,839
3	608,025	13,227	621,252	22,181
4	611,155	13,204	624,359	25,495
5	615,415	13,192	628,607	25,599
6	619,045	13,169	632,214	24,439
7	618,715	13,163	631,878	22,549
8	624,765	13,168	637,933	25,255
9	628,365	13,185	641,550	25,041
10	631,535	13,178	644,713	26,214
11	632,555	13,171	645,726	25,503
12	636,375	13,226	649,601	26,413
2026 1	652,165	13,419	665,584	35,991
2	662,875	13,401	676,276	27,193

年 月 (期末數字) As at end of Year Month	由公眾持有的法定紙幣及硬幣 Legal tender notes and coins in hands of public 港元(1) HK dollar(1)		貨幣供應量M1 M1 港元(1) HK dollar(1)		外幣 Foreign currency	總計 Total
2023	574,855	(581,747)	1,533,291	(1,580,818)	1,064,911	2,598,203
2024	585,154	(591,109)	1,552,925	(1,591,716)	1,195,533	2,748,458
2025	623,188	(628,660)	1,734,389	(1,781,404)	1,375,528	3,109,917
2024 12	585,154	(591,109)	1,552,925	(1,591,716)	1,195,533	2,748,458
2025 1	610,138	(594,843)	1,558,379	(1,563,526)	1,211,078	2,769,457
2	598,772	(592,853)	1,613,796	(1,627,560)	1,239,544	2,853,341
3	599,071	(596,731)	1,621,373	(1,640,822)	1,245,107	2,866,480
4	598,864	(597,196)	1,617,295	(1,612,647)	1,259,655	2,876,949
5	603,008	(603,149)	1,816,437	(1,792,611)	1,306,465	3,122,902
6	607,775	(608,414)	1,892,426	(1,865,975)	1,322,970	3,215,396
7	609,329	(611,991)	1,877,705	(1,813,630)	1,266,975	3,144,680
8	612,678	(615,806)	1,785,853	(1,781,074)	1,316,955	3,102,807
9	616,509	(618,590)	1,767,782	(1,775,643)	1,304,328	3,072,110
10	618,499	(624,039)	1,790,423	(1,785,822)	1,355,874	3,146,297
11	620,223	(626,404)	1,791,665	(1,810,346)	1,388,437	3,180,102
12	623,188	(628,660)	1,734,389	(1,781,404)	1,375,528	3,109,917
2026 1	629,593	(613,810)	1,817,952	(1,827,787)	1,417,205	3,235,157
2	649,083	(642,666)	1,815,679	(1,831,884)	1,528,300	3,343,979

表 9.3 (續) 流通貨幣及貨幣供應
Table 9.3 (cont'd) Currency in circulation and money supply

百萬港元
HK$ million

年 月 (期末數字) As at end of Year	Month	貨幣供應量M2 M2 港元(2) HK dollar(2)	外幣(2) Foreign currency(2)	總計 Total	貨幣供應量M3 M3 港元(2) HK dollar(2)	外幣(2) Foreign currency(2)	總計 Total
2023		8,250,092	8,945,174	17,195,266	8,262,813	8,971,239	17,234,052
2024		8,474,315	9,984,111	18,458,425	8,490,261	10,011,316	18,501,577
2025		8,829,407	11,772,943	20,602,349	8,842,792	11,805,750	20,648,542
2024	12	8,474,315	9,984,111	18,458,425	8,490,261	10,011,316	18,501,577
2025	1	8,599,893	10,151,906	18,751,799	8,617,445	10,179,412	18,796,858
	2	8,758,346	10,163,583	18,921,929	8,773,533	10,191,808	18,965,341
	3	8,889,482	10,159,040	19,048,522	8,905,477	10,189,162	19,094,640
	4	8,835,381	10,352,452	19,187,833	8,851,395	10,385,929	19,237,325
	5	9,115,916	10,552,888	19,668,804	9,131,970	10,586,975	19,718,944
	6	9,043,588	10,776,341	19,819,929	9,059,159	10,809,184	19,868,342
	7	8,879,184	10,965,846	19,845,030	8,894,593	10,997,124	19,891,718
	8	8,709,705	11,270,616	19,980,320	8,723,733	11,302,983	20,026,716
	9	8,828,621	11,408,957	20,237,578	8,842,165	11,439,909	20,282,074
	10	8,774,464	11,402,750	20,177,214	8,787,494	11,434,196	20,221,691
	11	8,791,357	11,557,734	20,349,090	8,805,041	11,590,285	20,395,326
	12	8,829,407	11,772,943	20,602,349	8,842,792	11,805,750	20,648,542
2026	1	8,928,348	11,673,020	20,601,368	8,942,316	11,705,079	20,647,395
	2	8,943,108	11,832,750	20,775,858	8,956,362	11,862,923	20,819,286

註釋： 數字指所有認可機構。

(1) 括號內的數字是經季節性調整。

(2) 所列數字並未就外幣掉期存款作出調整，調整後的數字刊於表 9.5。

Notes : Figures refer to all authorized institutions.

(1) Figures in brackets are seasonally adjusted.

(2) Unadjusted for foreign currency swap deposits. Adjusted figures are published in Table 9.5.

資料來源： 香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.4 按類別劃分的客戶存款(1)
Table 9.4 Customer deposits by type(1)

百萬港元
HK$ million

年 月 (期末數字) As at end of Year	Month	持牌銀行 Licensed banks						
		活期存款 Demand				儲蓄存款 Savings		
			外幣				外幣	
		港元(2) HK dollar(2)	Foreign currency	小計 Sub-total		港元 HK dollar	Foreign currency	小計 Sub-total
2023		958,436	(999,071)	1,064,911	2,023,348	2,316,675	2,454,193	4,770,868
2024		967,771	(1,000,607)	1,195,533	2,163,304	2,428,214	2,615,183	5,043,396
2025		1,111,201	(1,152,744)	1,375,528	2,486,729	2,837,223	3,110,621	5,947,844
2024	12	967,771	(1,000,607)	1,195,533	2,163,304	2,428,214	2,615,183	5,043,396
2025	1	948,241	(968,682)	1,211,078	2,159,319	2,419,697	2,530,646	4,950,342
	2	1,015,024	(1,034,707)	1,239,544	2,254,569	2,561,644	2,599,381	5,161,026
	3	1,022,302	(1,044,091)	1,245,107	2,267,409	2,601,707	2,610,759	5,212,466
	4	1,018,431	(1,015,451)	1,259,655	2,278,085	2,535,033	2,725,547	5,260,580
	5	1,213,429	(1,189,462)	1,306,465	2,519,894	2,894,338	2,727,182	5,621,519
	6	1,284,651	(1,257,561)	1,322,970	2,607,621	3,141,231	2,787,142	5,928,373
	7	1,268,375	(1,201,639)	1,266,975	2,535,350	3,218,674	2,813,753	6,032,427
	8	1,173,175	(1,165,268)	1,316,955	2,490,129	3,092,112	2,902,013	5,994,125
	9	1,151,273	(1,157,053)	1,304,328	2,455,600	2,953,859	2,884,648	5,838,507
	10	1,171,924	(1,161,783)	1,355,874	2,527,798	2,889,696	2,947,765	5,837,461
	11	1,171,442	(1,183,942)	1,388,437	2,559,879	2,849,102	3,036,312	5,885,413
	12	1,111,201	(1,152,744)	1,375,528	2,486,729	2,837,223	3,110,621	5,947,844
2026	1	1,188,359	(1,213,977)	1,417,205	2,605,564	2,895,287	3,021,936	5,917,224
	2	1,166,596	(1,189,218)	1,528,300	2,694,896	2,915,504	3,101,196	6,016,699

年 月 (期末數字) As at end of Year	Month	持牌銀行 --- 續 Licensed banks --- cont'd					
		定期存款 Time			各類存款總計 Total		
			外幣			外幣	
		港元 HK dollar	Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	Foreign currency	總計 Total
2023		4,337,809	5,060,131	9,397,941	7,612,920	8,579,236	16,192,156
2024		4,431,285	5,704,148	10,135,433	7,827,269	9,514,864	17,342,133
2025		4,176,839	6,789,647	10,966,486	8,125,263	11,275,796	19,401,060
2024	12	4,431,285	5,704,148	10,135,433	7,827,269	9,514,864	17,342,133
2025	1	4,559,417	5,913,137	10,472,554	7,927,355	9,654,861	17,582,216
	2	4,519,949	5,873,787	10,393,736	8,096,617	9,712,712	17,809,330
	3	4,602,151	5,863,950	10,466,101	8,226,160	9,719,816	17,945,976
	4	4,615,707	5,892,415	10,508,121	8,169,170	9,877,616	18,046,787
	5	4,340,447	6,018,529	10,358,976	8,448,213	10,052,176	18,500,390
	6	3,947,427	6,184,541	10,131,968	8,373,309	10,294,653	18,667,962
	7	3,721,119	6,408,546	10,129,665	8,208,168	10,489,275	18,697,442
	8	3,766,760	6,611,697	10,378,458	8,032,047	10,830,665	18,862,712
	9	4,042,087	6,779,490	10,821,577	8,147,219	10,968,465	19,115,685
	10	4,011,065	6,654,798	10,665,863	8,072,684	10,958,438	19,031,122
	11	4,069,441	6,658,680	10,728,121	8,089,984	11,083,429	19,173,413
	12	4,176,839	6,789,647	10,966,486	8,125,263	11,275,796	19,401,060
2026	1	4,149,439	6,717,404	10,866,843	8,233,086	11,156,545	19,389,631
	2	4,139,014	6,719,203	10,858,217	8,221,114	11,348,698	19,569,812

表 9.4 (續) 按類別劃分的客戶存款(1)
Table 9.4 (cont'd) Customer deposits by type(1)

百萬港元
HK$ million

年 月 (期末數字) As at end of Year	Month	有限制牌照銀行 Restricted licence banks 港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	接受存款公司 Deposit-taking companies 港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	所有認可機構 All authorized institutions 港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	總計 Total
2023		6,333	18,759	25,092	4,502	320	4,821	7,623,755	8,598,314	16,222,070
2024		7,372	18,505	25,877	4,363	344	4,707	7,839,005	9,533,713	17,372,718
2025		5,604	19,747	25,351	4,446	407	4,853	8,135,314	11,295,950	19,431,264
2024	12	7,372	18,505	25,877	4,363	344	4,707	7,839,005	9,533,713	17,372,718
2025	1	7,964	17,804	25,768	4,658	348	5,006	7,939,976	9,673,013	17,612,989
	2	7,402	17,877	25,279	4,545	348	4,893	8,108,565	9,730,937	17,839,502
	3	7,145	19,142	26,287	4,489	350	4,839	8,237,794	9,739,308	17,977,102
	4	7,123	20,486	27,609	4,430	345	4,775	8,180,723	9,898,448	18,079,171
	5	7,532	19,566	27,099	4,473	351	4,824	8,460,219	10,072,093	18,532,312
	6	8,061	17,820	25,882	4,267	351	4,618	8,385,638	10,312,824	18,698,462
	7	7,993	16,426	24,419	4,368	406	4,774	8,220,529	10,506,106	18,726,635
	8	7,058	17,887	24,946	4,286	387	4,674	8,043,392	10,848,939	18,892,331
	9	6,067	18,052	24,119	4,263	387	4,650	8,157,549	10,986,904	19,144,453
	10	5,248	19,589	24,838	4,196	355	4,552	8,082,129	10,978,383	19,060,512
	11	6,215	18,934	25,149	4,350	351	4,701	8,100,549	11,102,713	19,203,262
	12	5,604	19,747	25,351	4,446	407	4,853	8,135,314	11,295,950	19,431,264
2026	1	6,055	18,406	24,461	4,616	406	5,021	8,243,756	11,175,356	19,419,113
	2	6,033	18,607	24,640	4,668	407	5,075	8,231,815	11,367,712	19,599,527

註釋： (1) 所列數字並未就外幣掉期存款作出調整，調整後的數字刊於表 9.5。

(2) 括號內的數字是經季節性調整。

Notes : (1) Unadjusted for foreign currency swap deposits. Adjusted figures are published in Table 9.5.

(2) Figures in brackets are seasonally adjusted.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.5 就外幣掉期存款(1)作出調整的貨幣供應及客戶存款

Table 9.5 Money supply and customer deposits adjusted for foreign currency swap deposits(1)

百萬港元
HK$ million

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	外幣掉期存款 Foreign currency swap deposits	貨幣供應量M2 M2 港元(2) HK dollar(2)	貨幣供應量M2 M2 外幣(3) Foreign currency(3)	貨幣供應量M2 M2 總計 Total
2023		17	8,250,109	8,945,157	17,195,266
2024		203	8,474,517	9,983,908	18,458,425
2025		1,465	8,830,871	11,771,478	20,602,349
2024	12	203	8,474,517	9,983,908	18,458,425
2025	1	898	8,600,791	10,151,008	18,751,799
	2	1,075	8,759,421	10,162,508	18,921,929
	3	765	8,890,247	10,158,275	19,048,522
	4	351	8,835,732	10,352,102	19,187,833
	5	170	9,116,086	10,552,718	19,668,804
	6	608	9,044,196	10,775,733	19,819,929
	7	815	8,879,999	10,965,031	19,845,030
	8	1,786	8,711,491	11,268,829	19,980,320
	9	1,539	8,830,160	11,407,418	20,237,578
	10	1,588	8,776,053	11,401,161	20,177,214
	11	1,517	8,792,874	11,556,217	20,349,090
	12	1,465	8,830,871	11,771,478	20,602,349
2026	1	1,198	8,929,546	11,671,822	20,601,368
	2	521	8,943,630	11,832,229	20,775,858

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	貨幣供應量M3 M3 港元(2) HK dollar(2)	貨幣供應量M3 M3 外幣(3) Foreign currency(3)	貨幣供應量M3 M3 總計 Total	所有認可機構客戶存款 Customer deposits with all authorized institutions 港元(2) HK dollar(2)	所有認可機構客戶存款 Customer deposits with all authorized institutions 外幣(3) Foreign currency(3)	所有認可機構客戶存款 Customer deposits with all authorized institutions 總計 Total
2023		8,262,831	8,971,222	17,234,052	7,623,772	8,598,297	16,222,070
2024		8,490,464	10,011,113	18,501,577	7,839,207	9,533,510	17,372,718
2025		8,844,257	11,804,285	20,648,542	8,136,778	11,294,485	19,431,264
2024	12	8,490,464	10,011,113	18,501,577	7,839,207	9,533,510	17,372,718
2025	1	8,618,343	10,178,514	18,796,858	7,940,875	9,672,114	17,612,989
	2	8,774,608	10,190,733	18,965,341	8,109,640	9,729,862	17,839,502
	3	8,906,242	10,188,398	19,094,640	8,238,559	9,738,543	17,977,102
	4	8,851,746	10,385,579	19,237,325	8,181,074	9,898,097	18,079,171
	5	9,132,140	10,586,805	19,718,944	8,460,389	10,071,923	18,532,312
	6	9,059,767	10,808,576	19,868,342	8,386,246	10,312,216	18,698,462
	7	8,895,409	10,996,309	19,891,718	8,221,344	10,505,291	18,726,635
	8	8,725,520	11,301,197	20,026,716	8,045,178	10,847,153	18,892,331
	9	8,843,704	11,438,370	20,282,074	8,159,088	10,985,365	19,144,453
	10	8,789,083	11,432,608	20,221,691	8,083,717	10,976,794	19,060,512
	11	8,806,558	11,588,768	20,395,326	8,102,066	11,101,196	19,203,262
	12	8,844,257	11,804,285	20,648,542	8,136,778	11,294,485	19,431,264
2026	1	8,943,514	11,703,881	20,647,395	8,244,954	11,174,159	19,419,113
	2	8,956,884	11,862,402	20,819,286	8,232,336	11,367,191	19,599,527

註釋：

(1) 外幣掉期存款是指顧客在現貨市場購買外幣，然後存入認可機構，但同時立下遠期合約，將該筆外幣「本金加利息」在存款到期時售予認可機構。作為大多數分析用途，這類掉期存款應當作港元存款。

(2) 包括外幣掉期存款。

(3) 已扣除外幣掉期存款。

Notes :

(1) Foreign currency swap deposits are deposits involving customers buying foreign currencies in the spot market and placing them as deposits with authorized institutions, while at the same time entering into a forward contract to sell such foreign currencies (principal plus interest) upon maturity of such deposits. For most analytical purposes, these should be regarded as Hong Kong dollar deposits.

(2) Adjusted to include foreign currency swap deposits.

(3) Adjusted to exclude foreign currency swap deposits.

資料來源： 香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.6 資產負債表
Table 9.6 Balance sheet

百萬港元(另有註明除外)
HK$ million, unless otherwise specified

		港元 HK dollar			外幣 Foreign currency			總計 Total		
		2025 2月 February	2026 1月 January	2026 2月 February	2025 2月 February	2026 1月 January	2026 2月 February	2025 2月 February	2026 1月 January	2026 2月 February
負債	Liabilities									
香港銀行同業借款	Amount due to authorized institutions in Hong Kong	362,717	301,074	327,713	560,135	593,376	599,743	922,852	894,450	927,456
境外銀行同業借款	Amount due to banks abroad	324,831	461,937	453,631	2,536,529	2,590,175	2,637,841	2,861,361	3,052,112	3,091,472
客戶存款(1)	Deposits from customers(1)	8,108,565	8,243,756	8,231,815	9,730,937	11,175,356	11,367,712	17,839,502	19,419,113	19,599,527
未償還可轉讓存款證	Negotiable certificates of deposit outstanding	133,115	147,673	154,987	568,691	652,396	620,493	701,806	800,070	775,480
其他負債	Other liabilities	2,895,827	3,125,366	3,065,805	3,464,496	4,013,937	4,146,576	6,360,323	7,139,303	7,212,381
負債總額	***Total liabilities***	***11,825,056***	***12,279,806***	***12,233,951***	***16,860,789***	***19,025,241***	***19,372,365***	***28,685,845***	***31,305,047***	***31,606,316***
資產	Assets									
紙幣及硬幣	Notes and coins	25,839	35,991	27,193	18,062	16,954	18,650	43,901	52,946	45,843
香港銀行同業貸款	Amount due from authorized institutions in Hong Kong	365,368	308,170	328,003	539,692	558,694	535,360	905,060	866,864	863,363
境外銀行同業貸款	Amount due from banks abroad	360,228	464,693	450,978	4,900,422	5,184,838	5,235,607	5,260,649	5,649,531	5,686,585
客戶貸款及墊款	Loans and advances to customers	5,962,708	5,962,192	5,960,385	3,898,116	4,283,220	4,341,905	9,860,824	10,245,411	10,302,290
可轉讓存款證	Negotiable certificate of deposit held	181,016	246,013	246,796	691,133	514,598	507,255	872,149	760,611	754,051
其他可轉讓債務工具(可轉讓存款證除外)	Negotiable debt instrument held (other than NCDs)	1,717,957	1,912,042	1,896,487	5,448,449	6,271,677	6,365,342	7,166,406	8,183,719	8,261,829
政府票據及債券	Government bills, notes and bonds	1,427,248	1,465,633	1,448,240	2,421,719	2,753,459	2,756,394	3,848,967	4,219,092	4,204,635
其他債務工具	Other debt instruments	290,709	446,409	448,246	3,026,730	3,518,218	3,608,948	3,317,439	3,964,627	4,057,194
其他資產	Other assets	1,405,395	1,506,424	1,557,070	3,171,461	4,039,542	4,135,286	4,576,856	5,545,966	5,692,357
資產總額	***Total assets***	***10,018,511***	***10,435,525***	***10,466,911***	***18,667,335***	***20,869,523***	***21,139,405***	***28,685,845***	***31,305,047***	***31,606,316***
已運作的認可機構數目 Number of authorized institutions in operation		-	-	-	-	-	-	173	175	174
本地分行數目 Number of local branches		-	-	-	-	-	-	1 072	1 050	1 050

註釋： 數字指所有認可機構。數字為期末數字。

認可機構的資產負債表不包括外匯基金發出的負債證明書和銀行相應發行的紙幣。貸款和墊款是指未扣除壞帳準備的數目。

(1) 所列數字並未就外幣掉期存款作出調整，調整後的數字刊於表 9.5。

Notes : Figures refer to all authorized institutions. Figures are as at end of the period.

The balance sheet of authorized institutions excludes certificates of indebtedness issued by the Exchange Fund, and the counterpart bank notes issued. Loans and advances refer to the position before provision for bad debts.

(1) Unadjusted for foreign currency swap deposits. Adjusted figures are published in Table 9.5.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.7　按用途劃分的貸款及墊款
Table 9.7　Loans and advances by type

百萬港元
HK$ million

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	香港貨物的出入口及轉口融資 To finance imports to and exports and re-exports from Hong Kong			香港境外的商品貿易融資 To finance merchandising trade not touching Hong Kong			在香港使用的貸款(1) Loans and advances for use in Hong Kong(1)		
		港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total
2023		55,412	149,701	205,113	10,578	148,935	159,513	5,636,493	1,626,832	7,263,325
2024		60,445	171,303	231,748	10,821	138,674	149,495	5,442,170	1,666,569	7,108,739
2025		55,987	186,177	242,164	14,416	134,200	148,616	5,408,698	1,835,827	7,244,525
2024	12	60,445	171,303	231,748	10,821	138,674	149,495	5,442,170	1,666,569	7,108,739
2025	1	59,218	161,831	221,049	10,925	118,416	129,342	5,418,754	1,682,229	7,100,984
	2	57,427	154,829	212,256	10,886	126,182	137,068	5,385,638	1,701,957	7,087,596
	3	56,312	161,132	217,444	11,223	134,817	146,040	5,388,131	1,776,009	7,164,141
	4	53,342	159,144	212,486	10,842	136,950	147,791	5,362,300	1,797,401	7,159,701
	5	61,112	151,718	212,830	12,029	132,515	144,544	5,400,196	1,826,579	7,226,775
	6	64,711	159,163	223,875	13,227	139,123	152,349	5,464,932	1,808,945	7,273,878
	7	65,998	155,759	221,757	14,073	124,334	138,407	5,429,429	1,787,534	7,216,963
	8	64,970	148,628	213,599	15,025	121,429	136,455	5,433,198	1,786,769	7,219,967
	9	61,251	166,019	227,270	15,222	131,263	146,485	5,452,570	1,790,930	7,243,500
	10	57,796	153,916	211,711	14,483	113,621	128,104	5,414,752	1,797,183	7,211,935
	11	58,570	154,966	213,536	13,975	116,205	130,180	5,391,482	1,811,566	7,203,048
	12	55,987	186,177	242,164	14,416	134,200	148,616	5,408,698	1,835,827	7,244,525
2026	1	58,058	166,061	224,119	13,925	121,554	135,479	5,430,504	1,898,592	7,329,096
	2	58,041	172,201	230,242	13,042	126,050	139,092	5,431,952	1,920,630	7,352,583

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	其他在香港境外使用的貸款 Other loans for use outside Hong Kong			其他使用地區不明確的貸款 Other loans where the place of use is not known			貸款及墊款總額 Total loans and advances		
		港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	總計 Total
2023		718,313	1,844,956	2,563,269	1	94	96	6,420,797	3,770,518	10,191,315
2024		532,945	1,884,776	2,417,721	2	103	105	6,046,383	3,861,425	9,907,808
2025		455,370	2,045,358	2,500,728	1	109	110	5,934,472	4,201,670	10,136,142
2024	12	532,945	1,884,776	2,417,721	2	103	105	6,046,383	3,861,425	9,907,808
2025	1	521,375	1,911,503	2,432,878	5	98	102	6,010,277	3,874,078	9,884,354
	2	508,752	1,915,049	2,423,801	5	98	103	5,962,708	3,898,116	9,860,824
	3	500,872	1,942,874	2,443,746	1	98	100	5,956,539	4,014,931	9,971,470
	4	491,688	1,944,295	2,435,982	1	99	100	5,918,172	4,037,888	9,956,060
	5	493,877	1,969,366	2,463,243	1	100	101	5,967,215	4,080,277	10,047,492
	6	492,832	2,015,342	2,508,173	1	106	107	6,035,703	4,122,678	10,158,381
	7	497,501	1,966,825	2,464,326	1	107	108	6,007,002	4,034,558	10,041,560
	8	489,458	1,943,927	2,433,385	1	110	111	6,002,653	4,000,864	10,003,516
	9	472,307	1,978,906	2,451,212	1	107	108	6,001,350	4,067,226	10,068,576
	10	462,621	1,982,598	2,445,219	1	97	98	5,949,652	4,047,415	9,997,068
	11	466,237	1,989,445	2,455,682	1	109	110	5,930,266	4,072,290	10,002,556
	12	455,370	2,045,358	2,500,728	1	109	110	5,934,472	4,201,670	10,136,142
2026	1	459,704	2,096,914	2,556,618	1	98	99	5,962,192	4,283,220	10,245,411
	2	457,349	2,122,925	2,580,274	1	98	99	5,960,385	4,341,905	10,302,290

註釋：　數字指所有認可機構。

(1) 在香港使用的貸款是指對香港的經濟活動有直接影響的貸款。這一般視乎該筆貸款是否由香港提供或在香港支付，以及客戶的主要業務所在地而定。

Notes : Figures refer to all authorized institutions.

(1) Loans and advances for use in Hong Kong refer to loans that have direct impact on the level of economic activity in Hong Kong. This is usually determined by whether the loan is made available or disbursed in Hong Kong, and by the principal business location of the customer.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.8　按經濟行業劃分在香港使用的貸款及墊款
Table 9.8　Loans and advances for use in Hong Kong by economic sector

百萬港元
HK$ million

經濟行業	Economic sector	季末數字 As at end of quarter				
		2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
製造業	Manufacturing	295,133	310,084	324,871	322,775	306,597
運輸及運輸設備	Transport and transport equipment	293,659	297,595	283,978	282,034	285,581
電力及氣體燃料	Electricity and gas	190,847	184,154	215,014	213,416	194,690
康樂活動	Recreational activities	8,431	10,682	12,206	12,032	12,926
資訊科技	Information technology	183,124	201,060	202,850	197,963	203,060
建造業、物業發展及投資	Building and construction, property development and investment	1,552,482	1,509,799	1,507,238	1,458,964	1,437,649
物業發展及投資	Property development and investment	1,488,358	1,446,114	1,445,796	1,388,211	1,372,331
工業	Industrial	73,944	71,552	71,889	71,565	71,746
住宅	Residential	633,677	620,776	602,360	568,713	548,460
商業	Commercial	560,688	547,987	550,030	536,222	539,090
其他物業	Other properties	220,049	205,799	221,517	211,711	213,036
其他	Others	64,125	63,685	61,442	70,753	65,318
批發及零售業	Wholesale and retail trade	292,622	286,619	293,650	282,431	278,886
其他經濟行業	Miscellaneous	4,292,441	4,364,147	4,434,070	4,473,885	4,525,137
酒店、旅舍及飲食業	Hotels, boarding houses and catering	132,743	142,180	137,518	134,852	131,414
與財務及金融有關公司	Financial concerns	840,262	877,063	910,455	938,125	940,367
證券經紀	Stockbrokers	49,169	54,381	63,240	63,510	63,461
專業人士及個人	Professionals and private individuals	2,795,672	2,815,936	2,845,525	2,879,906	2,922,795
購買「居者有其屋計劃」、「私人機構參建居屋計劃」及「租者置其屋計劃」單位	For the purchase of flats in "Home Ownership Scheme", "Private Sector Participation Scheme" and "Tenants Purchase Scheme"	132,720	138,077	141,918	152,236	153,280
購買其他住宅樓宇	For the purchase of other residential properties	1,873,532	1,880,588	1,889,329	1,894,347	1,920,476
信用卡墊款	For credit card advances	154,585	146,280	143,688	145,656	157,738
其他商業用途	For other business purposes	5,403	5,625	5,638	5,577	5,631
其他私人用途	For other private purposes	629,431	645,367	664,952	682,090	685,669
其他	All others	474,595	474,587	477,332	457,492	467,099
在香港使用的貸款及墊款	Loans and advances for use in Hong Kong	7,108,739	7,164,141	7,273,878	7,243,500	7,244,525

註釋：　數字指所有認可機構。

貸款是按用途分類，但不包括貿易融資貸款。

部分貸款及墊款數字經過重新分類，因此數字不能直接和前數季的數字比較。

Notes : Figures refer to all authorized institutions.

A loan is classified according to its usage. Loans for trade financing are excluded.

Some loans have been reclassified. As such, the figures are not strictly comparable with those of previous quarters.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.9　對其他認可機構的負債
Table 9.9　Liabilities due to other authorized institutions

百萬港元
HK$ million

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	即期及通知存款 Payable on demand and money at call			3個月內償還或提取的存款 Repayable or callable within 3 months		
		港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total
2024		24,409	97,877	122,286	226,230	331,319	557,549
2025		18,440	133,605	152,044	221,888	303,997	525,885
2024	12	24,409	97,877	122,286	226,230	331,319	557,549
2025	1	22,892	167,629	190,521	228,424	304,408	532,832
	2	20,774	135,653	156,427	255,284	313,766	569,050
	3	35,419	113,371	148,790	215,255	281,249	496,505
	4	19,025	122,271	141,296	214,421	278,015	492,436
	5	32,370	126,383	158,753	194,994	298,758	493,752
	6	28,818	130,899	159,717	190,653	262,986	453,639
	7	40,201	123,979	164,179	181,162	254,435	435,597
	8	24,919	146,430	171,350	210,093	319,996	530,089
	9	29,848	139,032	168,880	225,997	277,501	503,498
	10	21,375	111,398	132,773	220,733	257,421	478,154
	11	39,007	176,083	215,091	231,202	239,235	470,437
	12	18,440	133,605	152,044	221,888	303,997	525,885
2026	1	15,175	129,339	144,514	210,480	322,856	533,335
	2	18,759	164,779	183,538	235,661	290,004	525,664

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	超過3個月償還或提取的存款 Repayable or callable later than 3 months			總計 Total		
		港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	小計 Sub-total	港元 HK dollar	外幣 Foreign currency	總計 Total
2024		76,908	99,772	176,680	327,548	528,967	856,515
2025		80,071	140,227	220,298	320,399	577,829	898,227
2024	12	76,908	99,772	176,680	327,548	528,967	856,515
2025	1	79,305	100,911	180,216	330,620	572,948	903,568
	2	86,659	110,717	197,376	362,717	560,135	922,852
	3	89,119	115,879	204,997	339,793	510,499	850,292
	4	78,213	116,670	194,883	311,658	516,956	828,614
	5	79,464	112,614	192,078	306,828	537,755	844,584
	6	80,526	122,542	203,068	299,997	516,427	816,423
	7	74,959	137,448	212,408	296,322	515,862	812,184
	8	71,178	132,093	203,271	306,190	598,519	904,710
	9	61,923	137,773	199,696	317,768	554,306	872,074
	10	58,335	134,959	193,293	300,443	503,778	804,221
	11	62,474	137,424	199,898	332,683	552,742	885,426
	12	80,071	140,227	220,298	320,399	577,829	898,227
2026	1	75,419	141,182	216,601	301,074	593,376	894,450
	2	73,293	144,960	218,253	327,713	599,743	927,456

註釋：　數字指所有認可機構。

2024 年及 2025 年 1 月的資產負債表的部分數字已作出重列，以反映認可機構將集團內部資產及負債重新分類。

Notes : Figures refer to all authorized institutions.

Some balance sheet figures for the year 2024 and January 2025 have been restated to reflect authorized institutions' reclassification of intragroup assets and liabilities.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.10　外匯頭寸
Table 9.10　Foreign currency positions

百萬港元
HK$ million

年 Year	月 Month	現貨資產 Spot assets	遠期買入額 Forward purchases	現貨負債 Spot liabilities	遠期沽出額 Forward sales	現貨未平倉淨額 Net spot position	遠期未平倉淨額 Net forward position	未平倉淨額 Open position
(期末數字) As at end of								
2023		16,605,489	55,598,744	15,774,156	56,395,531	+831,333	-796,787	+34,546
2024		17,757,595	66,994,828	16,444,835	68,179,471	+1,312,760	-1,184,643	+128,117
2025		19,727,215	72,585,653	18,175,781	73,983,120	+1,551,434	-1,397,467	+153,967
2024	11	17,657,010	71,835,784	16,379,556	73,031,455	+1,277,454	-1,195,671	+81,783
	12	17,757,595	66,994,828	16,444,835	68,179,471	+1,312,760	-1,184,643	+128,117
2025	1	18,070,455	71,339,145	16,553,476	72,754,811	+1,516,979	-1,415,666	+101,313
	2	18,211,228	73,969,612	16,482,872	75,578,942	+1,728,356	-1,609,330	+119,026
	3	18,318,495	74,692,996	16,484,174	76,414,330	+1,834,321	-1,721,334	+112,987
	4	18,497,519	75,384,248	16,616,628	77,135,071	+1,880,891	-1,750,823	+130,068
	5	18,918,935	78,962,571	16,866,198	80,876,260	+2,052,737	-1,913,689	+139,048
	6	18,958,513	80,398,811	17,199,541	82,049,610	+1,758,972	-1,650,799	+108,173
	7	18,868,676	79,626,542	17,268,247	81,111,988	+1,600,429	-1,485,446	+114,983
	8	19,074,922	75,728,020	17,622,774	77,093,970	+1,452,148	-1,365,950	+86,198
	9	19,106,931	75,623,601	17,653,304	76,956,415	+1,453,627	-1,332,814	+120,813
	10	18,915,957	75,402,768	17,453,930	76,728,654	+1,462,027	-1,325,886	+136,141
	11	19,256,724	75,264,883	17,759,556	76,630,369	+1,497,168	-1,365,486	+131,682
	12	19,727,215	72,585,653	18,175,781	73,983,120	+1,551,434	-1,397,467	+153,967
2026	1	20,005,760	76,818,641	18,338,840	78,394,649	+1,666,920	-1,576,008	+90,912

註釋：　數字指所有認可機構。
(+) 代表淨資產。
(-) 代表淨負債。

Notes : Figures refer to all authorized institutions.
(+) Denotes net assets.
(-) Denotes net liabilities.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.11　對外負債及債權
Table 9.11　External liabilities and claims

百萬港元
HK$ million

年　月 (期末數字) As at end of Year	Month	對香港境外銀行所負債務 Liabilities to banks outside Hong Kong		對香港境外銀行所持債權 Claims on banks outside Hong Kong		對香港境外非銀行客戶所負債務 Liabilities to non-bank customers outside Hong Kong		對香港境外非銀行客戶所持債權 Claims on non-bank customers outside Hong Kong	
		港元 HK dollar	外幣 Foreign currencies	港元 HK dollar	外幣 Foreign currencies	港元 HK dollar	外幣 Foreign currencies	港元 HK dollar	外幣 Foreign currencies
2023		1,378,244	4,558,806	647,801	7,645,660	763,099	3,694,356	662,803	5,664,721
2024		1,374,570	4,426,191	747,727	8,141,469	773,051	3,884,725	594,889	6,544,046
2025		1,488,177	4,333,797	974,572	8,875,739	879,915	4,156,648	672,684	7,504,012
2024	11	1,410,234	4,144,137	686,716	7,886,441	777,195	3,799,273	575,521	6,383,004
	12	1,374,570	4,426,191	747,727	8,141,469	773,051	3,884,725	594,889	6,544,046
2025	1	1,384,844	4,293,542	749,568	8,113,092	911,424	3,943,910	587,584	6,521,410
	2	1,369,984	4,263,480	782,009	8,112,641	925,395	3,917,344	603,546	6,684,284
	3	1,340,051	4,174,126	794,585	8,182,656	925,221	3,856,836	599,159	6,774,160
	4	1,405,878	4,293,562	792,083	8,233,562	892,085	3,968,652	602,625	6,768,845
	5	1,565,140	4,207,277	827,045	8,329,461	981,874	4,072,924	607,531	7,001,093
	6	1,456,418	4,271,160	837,407	8,392,947	977,290	4,011,569	634,626	7,212,518
	7	1,510,562	4,283,698	871,559	8,459,688	922,622	4,101,239	658,878	6,998,823
	8	1,483,821	4,218,467	893,754	8,352,788	899,596	4,139,798	667,407	7,129,425
	9	1,448,327	4,124,596	933,010	8,490,633	899,457	4,106,018	663,177	7,258,687
	10	1,473,338	4,184,020	938,008	8,375,398	919,969	4,202,035	669,081	7,197,855
	11	1,476,841	4,207,759	971,791	8,564,818	911,007	4,285,841	673,858	7,218,112
	12	1,488,177	4,333,797	974,572	8,875,739	879,915	4,156,648	672,684	7,504,012
2026	1	1,566,489	4,575,511	987,931	8,842,494	916,190	4,396,017	713,023	7,592,657

註釋：　數字指所有認可機構。

自 2024 年 12 月起，對外負債及債權的數據按照國際清算銀行(BIS)於 2019 年 7 月出版的《BIS 國際銀行統計報告指引》（BIS 指引）進行搜集。對外負債及債權的數據是以交易對手的通常居留地來作分析。

部分數據經過重新分類，因此不能直接和 2024 年 12 月前的數據作比較。

Notes : Figures refer to all authorized institutions.

For positions from December 2024 onwards, the external liabilities and claims data are collected following the Bank for International Settlements' (BIS) *Guidelines for Reporting the BIS International Banking Statistics* issued in July 2019 (*BIS Guidelines*). The data are analysed according to the residence of counterparty.

Some positions have been reclassified and are not directly comparable with positions before December 2024.

資料來源：香港金融管理局

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.12　港元利率
Table 9.12　Hong Kong dollar interest rates

年率(%)
Percent per annum(%)

年 Year	月 Month (期內數字) During	少於10萬港元的定期及儲蓄存款利率(1) Time and savings deposit rates(1) on deposits of less than HK$100,000						最優惠貸款利率(2) Best lending rate(2)
		1星期 1 week	1個月 1 month	3個月 3 months	6個月 6 months	12個月 12 months	儲蓄存款利率 Savings deposit rate	
2023		0.48	0.49	0.50	0.52	0.61	0.67	5.76
2024		0.53	0.53	0.54	0.56	0.62	0.69	5.77
2025		0.19	0.20	0.22	0.22	0.25	0.17	5.19
2025	2	0.24	0.24	0.26	0.26	0.30	0.22	5.25
	3	0.22	0.22	0.24	0.24	0.27	0.22	5.25
	4	0.22	0.22	0.24	0.24	0.27	0.22	5.25
	5	0.22	0.22	0.24	0.24	0.27	0.22	5.25
	6	0.21	0.22	0.24	0.24	0.27	0.22	5.25
	7	0.19	0.22	0.24	0.24	0.27	0.22	5.25
	8	0.18	0.21	0.22	0.23	0.26	0.20	5.25
	9	0.19	0.20	0.21	0.22	0.24	0.17	5.20
	10	0.14	0.14	0.16	0.16	0.19	0.11	5.12
	11	0.11	0.11	0.13	0.13	0.16	0.01	5.00
	12	0.11	0.11	0.12	0.13	0.16	0.001	5.00
2026	1	0.10	0.10	0.12	0.12	0.15	0.001	5.00
	2	0.10	0.10	0.12	0.12	0.15	0.001	5.00
	3	0.08	0.08	0.10	0.10	0.13	0.001	5.00
	4	0.07	0.07	0.08	0.09	0.12	0.001	5.00

註釋：　期內平均數字。

(1) 在取消《利率規則》後，定期存款及儲蓄存款的平均利率是根據主要持牌銀行所報的利率編製。在計算平均利率時，掉期存款利率同樣被視為港元定期存款利率。

(2) 最優惠貸款利率是指香港上海滙豐銀行有限公司所報的利率。

資料來源：香港金融管理局

Notes : Period average figures.

(1) The average interest rates for time deposits and savings deposits are compiled based on the interest rates quoted by major licensed banks after the deregulation of the Interest Rate Rules. Swap deposit rates are also regarded as Hong Kong dollar time deposit rates in computing the average.

(2) Best lending rate refers to the rate quoted by the Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited.

Source : Hong Kong Monetary Authority

表 9.13 港元利息結算率及票據交換
Table 9.13 Hong Kong dollar Interest Settlement Rates and clearing house transactions

		港元利息結算率(1)(年率) Hong Kong dollar Interest Settlement Rates(1)(percent per annum)					票據交換(2) Articles cleared by clearing house(2)	
		期末息率 Rates at end of period						
年 Year	月 Month	隔夜 Overnight	1星期 1 week	1個月 1 month	3個月 3 months	6個月 6 months	數目 (以千張計) Items (thousand)	數額 (百萬港元) Value (HK$ million)
2023		6.09	5.36	5.27	5.15	5.19	662 831	315,762,000
2024		5.65	5.09	4.58	4.37	4.20	812 263	333,812,355
2025		4.38	4.03	3.08	2.93	2.99	951 437	421,930,886
2025	2	3.77	3.86	3.96	4.01	4.06	70 231	32,384,826
	3	3.85	3.43	3.73	3.88	3.97	78 381	38,300,611
	4	4.50	4.18	3.95	3.99	4.03	75 658	33,460,885
	5	0.03	0.16	0.59	1.32	2.16	79 597	33,555,069
	6	0.03	0.16	0.73	1.68	2.38	77 674	35,167,007
	7	0.19	0.62	1.03	1.62	2.27	80 008	39,738,508
	8	4.00	3.61	3.30	3.30	3.27	78 592	38,570,698
	9	5.02	4.18	3.54	3.53	3.41	80 064	39,327,315
	10	3.86	3.44	3.43	3.55	3.45	84 934	33,391,937
	11	3.09	2.86	3.18	3.17	3.23	82 457	34,119,742
	12	4.38	4.03	3.08	2.93	2.99	86 161	35,598,266
2026	1	2.18	2.30	2.61	2.83	2.89	88 572	39,238,316
	2	2.55	2.41	2.41	2.58	2.73	79 900	33,168,179
	3	2.77	2.32	2.24	2.36	2.66	90 268	42,555,641
	4	2.89	2.59	2.44	2.60	2.73	86 788	37,072,438

註釋：

(1) 港元利息結算率由香港銀行公會提供及擁有。每日港元利息結算率是根據香港銀行公會港元利率套戥協議條款，按香港銀行同業市場港元存款的市場利率來釐定。香港銀行公會一般會在每個營業日（星期六除外）早上 11 時 15 分在其網站上發布該天港元利息結算率，並以香港銀行公會指定的 12 至 20 間參考銀行所提供的報價資料作為釐定基礎。計算方法是從參考銀行的報價中剔除最高與最低各三個報價，然後取其平均數。

(2) 只包括港元結算成交數據。

Notes :

(1) The Hong Kong Association of Banks (HKAB) is the source and owner of the Hong Kong dollar (HKD) Interest Settlement Rates. As part of the HKAB forward rate agreement terms, daily HKD Interest Settlement Rates are fixed by reference to market rates for HKD deposits in the Hong Kong interbank market. These fixings are usually released on the website of the HKAB each business day (excluding Saturdays) at 11:15 a.m., on the basis of quotations provided by 12 to 20 banks designated by the HKAB. The HKD Interest Settlement Rates are calculated by averaging the middle quotes after excluding the highest three quotes and lowest three quotes received from the reference banks.

(2) It refers to Hong Kong dollar clearing transaction only.

資料來源：香港金融管理局；
香港銀行同業結算有限公司

Sources : Hong Kong Monetary Authority;
Hong Kong Interbank Clearing Limited

表 9.14 外幣兌換率及港匯指數
Table 9.14 Exchange rates and the effective exchange rate indices

(每單位外幣兌換港元)
(HK dollar per unit of foreign currency)

年 Year	月 Month	澳元 Australian dollar	加拿大元 Canadian dollar	人民幣 Chinese renminbi	歐元 Euro	印度盧比 Indian rupee	印尼盾 Indonesian rupiah	日圓 Japanese yen	南韓圓 Korean won	馬來西亞元 Malaysian ringgit	新台幣 New Taiwan dollar	菲律賓披索 Philippine peso
2023		5.20	5.80	1.1047	8.47	0.095	0.0005	0.0558	0.0060	1.72	0.257	0.145
2024		5.15	5.70	1.0828	8.45	0.093	0.0005	0.0516	0.0057	1.71	0.250	0.139
2025		5.03	5.58	1.0845	8.81	0.089	0.0005	0.0521	0.0055	1.82	0.254	0.138
2025	2	4.90	5.44	1.0684	8.10	0.089	0.0005	0.0512	0.0054	1.75	0.243	0.137
	3	4.89	5.41	1.0713	8.39	0.090	0.0005	0.0521	0.0053	1.75	0.243	0.137
	4	4.88	5.55	1.0627	8.71	0.090	0.0005	0.0538	0.0054	1.76	0.243	0.137
	5	5.02	5.63	1.0830	8.80	0.091	0.0005	0.0539	0.0056	1.83	0.252	0.137
	6	5.10	5.74	1.0929	9.04	0.091	0.0005	0.0543	0.0057	1.85	0.265	0.142
	7	5.13	5.74	1.0945	9.18	0.091	0.0005	0.0534	0.0057	1.85	0.268	0.142
	8	5.08	5.67	1.0907	9.11	0.089	0.0005	0.0530	0.0056	1.85	0.265	0.142
	9	5.13	5.63	1.0927	9.13	0.088	0.0005	0.0526	0.0056	1.85	0.255	0.142
	10	5.08	5.55	1.0907	9.05	0.088	0.0005	0.0514	0.0055	1.84	0.255	0.142
	11	5.06	5.53	1.0941	8.99	0.087	0.0005	0.0501	0.0053	1.87	0.255	0.136
	12	5.17	5.64	1.1052	9.11	0.086	0.0005	0.0499	0.0053	1.90	0.255	0.135
2026	1	5.29	5.66	1.1196	9.15	0.086	0.0005	0.0497	0.0054	1.94	0.255	0.135
	2	5.52	5.73	1.1325	9.25	0.086	0.0005	0.0504	0.0054	2.00	0.255	0.135
	3	5.49	5.71	1.1346	9.05	0.084	0.0005	0.0493	0.0053	1.98	0.255	0.135
	4	5.57	5.70	1.1467	9.18	0.084	0.0005	0.0492	0.0053	1.97	0.255	0.135

(每單位外幣兌換港元) --- 續
(HK dollar per unit of foreign currency) --- cont'd

港匯指數
(2020年1月=100)
Effective exchange rate indices for HK dollar (January 2020 = 100)

年 Year	月 Month	英鎊 Pound sterling	新加坡元 Singapore dollar	南非蘭特 South African rand	瑞士法郎 Swiss franc	泰銖 Thai baht	美元 U.S. dollar	特別提款權 Special Drawing Right	貿易總值(進口及整體出口)加權 Trade (import and export) - weighted	進口貨值加權 Import-weighted	整體出口貨值加權 Export-weighted
2023		9.73	5.83	0.42	8.72	0.225	7.829	10.44396	103.4	103.9	102.9
2024		9.97	5.84	0.43	8.87	0.222	7.803	10.36199	105.4	106.0	104.7
2025		10.28	5.97	0.44	9.41	0.238	7.798	10.53034	104.7	105.1	104.2
2025	2	9.75	5.78	0.42	8.61	0.231	7.784	10.18077	107.1	107.7	106.3
	3	10.02	5.82	0.42	8.79	0.230	7.775	10.32777	106.6	107.2	105.8
	4	10.19	5.86	0.41	9.29	0.230	7.764	10.46766	106.5	107.0	105.9
	5	10.43	6.03	0.43	9.41	0.237	7.807	10.56357	104.5	104.8	104.1
	6	10.64	6.12	0.44	9.64	0.241	7.850	10.71187	103.1	103.2	102.9
	7	10.60	6.13	0.44	9.84	0.242	7.851	10.74504	102.9	103.1	102.7
	8	10.53	6.09	0.44	9.71	0.242	7.827	10.69176	103.4	103.6	103.2
	9	10.51	6.06	0.45	9.77	0.244	7.786	10.67616	103.7	104.1	103.3
	10	10.39	6.00	0.45	9.75	0.239	7.776	10.60895	104.2	104.6	103.7
	11	10.21	5.97	0.45	9.68	0.240	7.778	10.55747	104.3	104.9	103.7
	12	10.41	6.03	0.46	9.76	0.247	7.782	10.63457	103.6	104.2	102.9
2026	1	10.54	6.09	0.48	9.87	0.250	7.798	10.68505	102.6	103.2	102.0
	2	10.62	6.17	0.49	10.12	0.251	7.818	10.75600	101.6	102.2	101.0
	3	10.44	6.12	0.47	9.95	0.243	7.828	10.66322	102.1	102.7	101.3
	4	10.55	6.14	0.47	9.96	0.243	7.834	10.72498	101.3	102.1	100.5

註釋： 數字是指期內每日收市中間價的平均值。除印尼盾、新台幣及菲律賓披索的數字是現鈔價外，其餘的均為電匯價。

Note : Figures are the averages of the daily closing middle-market rates for the respective period. They are telegraphic transfer rates except those for the Indonesian rupiah, New Taiwan dollar and Philippine peso which are notes rates.

資料來源： 香港金融管理局；
政府統計處貿易資料分析組

Sources : Hong Kong Monetary Authority;
Trade Analysis Section,
Census and Statistics Department

表 9.15　2026年4月份外幣兌換率及港匯指數
Table 9.15　Exchange rates and the effective exchange rate indices in April 2026

(每單位外幣兌換港元)
(HK dollar per unit of foreign currency)

當日收市 As at end of day	澳元 Australian dollar	加拿大元 Canadian dollar	人民幣 Chinese renminbi	歐元 Euro	印度盧比 Indian rupee	印尼盾 Indonesian rupiah	日圓 Japanese yen	南韓圓 Korean won	馬來西亞元 Malaysian ringgit	新台幣 New Taiwan dollar	菲律賓披索 Philippine peso
4月 April											
1	5.44	5.64	1.1400	9.09	0.085	0.0005	0.0495	0.0052	1.95	0.255	0.135
2	5.39	5.63	1.1374	9.04	0.085	0.0005	0.0491	0.0052	1.94	0.255	0.135
8	5.54	5.66	1.1478	9.16	0.085	0.0005	0.0495	0.0053	1.97	0.255	0.135
9	5.51	5.65	1.1467	9.14	0.085	0.0005	0.0493	0.0053	1.97	0.255	0.135
10	5.53	5.66	1.1465	9.15	0.085	0.0005	0.0492	0.0053	1.97	0.255	0.135
11	5.53	5.66	1.1475	9.18	0.084	0.0005	0.0492	0.0053	1.98	0.255	0.135
13	5.52	5.65	1.1467	9.16	0.084	0.0005	0.0490	0.0053	1.97	0.255	0.135
14	5.56	5.69	1.1500	9.23	0.084	0.0005	0.0492	0.0053	1.98	0.255	0.135
15	5.60	5.69	1.1501	9.24	0.084	0.0005	0.0493	0.0053	1.98	0.255	0.135
16	5.63	5.71	1.1487	9.24	0.084	0.0005	0.0493	0.0053	1.98	0.255	0.135
17	5.61	5.72	1.1467	9.22	0.085	0.0005	0.0491	0.0053	1.98	0.255	0.135
18	5.61	5.72	1.1492	9.22	0.085	0.0005	0.0494	0.0054	1.98	0.255	0.135
20	5.60	5.72	1.1488	9.22	0.085	0.0005	0.0493	0.0053	1.98	0.255	0.135
21	5.61	5.74	1.1495	9.22	0.084	0.0005	0.0493	0.0053	1.98	0.255	0.135
22	5.61	5.73	1.1477	9.20	0.084	0.0005	0.0492	0.0053	1.98	0.255	0.135
23	5.60	5.73	1.1461	9.17	0.084	0.0005	0.0490	0.0053	1.97	0.255	0.135
24	5.58	5.71	1.1457	9.15	0.083	0.0005	0.0491	0.0053	1.97	0.255	0.135
25	5.60	5.73	1.1468	9.18	0.083	0.0005	0.0492	0.0053	1.98	0.255	0.135
27	5.61	5.74	1.1479	9.19	0.084	0.0005	0.0492	0.0053	1.98	0.255	0.135
28	5.61	5.74	1.1464	9.16	0.083	0.0005	0.0492	0.0053	1.98	0.255	0.135
29	5.61	5.73	1.1471	9.17	0.083	0.0005	0.0491	0.0053	1.98	0.255	0.135
30	5.58	5.73	1.1451	9.15	0.083	0.0005	0.0488	0.0053	1.97	0.255	0.135

表 9.15 (續) 2026年4月份外幣兌換率及港匯指數
Table 9.15 (cont'd) Exchange rates and the effective exchange rate indices in April 2026

當日收市 As at end of day	(每單位外幣兌換港元) --- 續 (HK dollar per unit of foreign currency) --- cont'd							港匯指數 (2020年1月=100) Effective exchange rate indices for HK dollar (January 2020 = 100)		
	英鎊 Pound sterling	新加坡元 Singapore dollar	南非蘭特 South African rand	瑞士法郎 Swiss franc	泰銖 Thai baht	美元 U.S. dollar	特別提款權 Special Drawing Right	貿易總值(進口及整體出口)加權 Trade (import and export) - weighted	進口貨值加權 Import-weighted	整體出口貨值加權 Export-weighted
4月 April										
1	10.41	6.11	0.47	9.86	0.241	7.838	10.69127	101.8	102.6	101.0
2	10.36	6.09	0.46	9.81	0.240	7.838	10.64847	102.1	102.9	101.2
8	10.51	6.15	0.48	9.94	0.245	7.831	10.72567	101.2	102.0	100.4
9	10.49	6.15	0.48	9.90	0.245	7.835	10.71922	101.3	102.1	100.5
10	10.51	6.14	0.48	9.92	0.244	7.834	10.73368	101.4	102.1	100.5
11	10.54	6.15	0.48	9.93	0.244	7.833	-	101.3	102.1	100.5
13	10.51	6.14	0.47	9.91	0.244	7.833	10.72416	101.4	102.2	100.6
14	10.59	6.16	0.48	10.02	0.245	7.835	10.77187	101.1	101.9	100.2
15	10.63	6.17	0.48	10.04	0.245	7.838	10.76761	101.0	101.8	100.2
16	10.63	6.17	0.48	10.03	0.246	7.830	10.75693	101.1	101.9	100.3
17	10.57	6.15	0.48	9.99	0.244	7.828	10.75528	101.3	102.1	100.4
18	10.58	6.17	0.48	10.02	0.246	7.833	-	101.0	101.8	100.2
20	10.57	6.16	0.48	10.02	0.245	7.833	10.75769	101.1	101.9	100.3
21	10.59	6.16	0.48	10.06	0.245	7.832	10.75146	101.1	101.8	100.3
22	10.58	6.16	0.48	10.04	0.244	7.832	10.74684	101.2	102.0	100.4
23	10.57	6.14	0.47	9.98	0.242	7.833	10.72259	101.4	102.2	100.5
24	10.55	6.13	0.47	9.95	0.242	7.837	10.73481	101.5	102.2	100.6
25	10.60	6.14	0.47	9.98	0.243	7.837	-	101.3	102.1	100.5
27	10.61	6.15	0.47	9.98	0.243	7.838	10.75828	101.2	102.0	100.4
28	10.58	6.14	0.47	9.93	0.241	7.837	10.73152	101.4	102.1	100.6
29	10.58	6.14	0.47	9.93	0.241	7.838	10.73822	101.4	102.1	100.5
30	10.56	6.12	0.47	9.91	0.240	7.836	10.75115	101.6	102.3	100.7

註釋： 數字是指當日收市的中間價。除印尼盾、新台幣及菲律賓披索的數字是現鈔價外，其餘的均為電匯價。若某日為非交易日（例如公眾假期），則沒有數字列出。

Note : Figures are the closing middle-market rates for the respective day. They are telegraphic transfer rates except those for the Indonesian rupiah, New Taiwan dollar and Philippine peso which are notes rates. For non-trading days, such as public holidays, no figures are quoted.

資料來源： 香港金融管理局；
政府統計處貿易資料分析組

Sources : Hong Kong Monetary Authority;
Trade Analysis Section,
Census and Statistics Department

表 9.16　由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16　Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(甲) 港股市場指數
(A) Hong Kong-listed Market Indexes

			恒生指數 Hang Seng Index (31.7.1964=100)	恒生指數 - 分類指數 Hang Seng Index - sectoral sub-indexes (13.1.1984=975.47)			
年 Year	月 Month	日 Day		金融 Finance	公用事業 Utilities	地產 Properties	工商業 Commerce and Industry
2023			17 047.39	29 822.98	32 873.65	18 327.37	9 233.61
2024			20 059.95	35 136.89	35 663.49	14 912.92	11 250.01
2025			25 630.54	48 933.22	38 025.52	17 562.17	13 877.69
2025	2		22 941.32	38 468.66	34 599.91	15 742.12	13 331.93
	3		23 119.58	38 825.97	34 743.50	15 641.47	13 428.49
	4		22 119.41	37 647.08	36 352.07	15 731.57	12 661.36
	5		23 289.77	40 875.60	36 398.39	16 636.01	13 135.87
	6		24 072.28	43 660.00	35 899.79	17 483.09	13 351.17
	7		24 773.33	44 484.92	37 237.71	18 267.71	13 798.68
	8		25 077.62	44 347.90	36 133.18	18 174.84	14 126.30
	9		26 855.56	45 138.39	35 489.45	18 451.21	15 625.90
	10		25 906.65	46 025.33	36 651.54	17 990.69	14 608.18
	11		25 858.89	47 687.37	37 731.39	18 528.23	14 241.60
	12		25 630.54	48 933.22	38 025.52	17 562.17	13 877.69
2026	1		27 387.11	53 051.59	40 201.85	20 424.42	14 637.41
	2		26 630.54	53 382.53	41 230.38	22 217.49	13 800.03
	3		24 788.14	50 514.01	39 558.12	19 470.76	12 770.93
	4		25 776.53	53 210.51	40 637.43	21 053.95	13 153.89
2026	4	1	25 294.03	51 544.75	39 889.56	19 992.81	13 032.69
		2	25 116.53	51 425.41	40 174.41	19 663.24	12 907.51
		8	25 893.02	52 853.47	40 580.67	20 391.21	13 335.89
		9	25 752.40	52 857.78	40 818.02	20 410.47	13 209.77
		10	25 893.54	53 122.85	40 954.23	20 581.84	13 284.19
		13	25 660.85	52 713.99	40 981.72	20 350.88	13 151.58
		14	25 872.32	53 217.38	40 743.86	20 788.19	13 246.11
		15	25 947.32	52 960.01	40 506.09	20 790.66	13 350.47
		16	26 394.26	53 177.15	40 427.13	20 932.33	13 699.75
		17	26 160.33	52 757.51	40 120.18	20 566.57	13 578.51
		20	26 361.07	53 524.95	40 652.91	20 741.61	13 627.40
		21	26 487.48	53 812.47	40 933.42	21 040.44	13 678.07
		22	26 163.24	53 449.49	40 843.73	21 027.67	13 451.74
		23	25 915.20	53 028.19	40 917.39	20 933.04	13 300.77
		24	25 978.07	53 109.24	41 100.38	20 890.50	13 342.84
		27	25 925.65	53 136.92	41 091.56	20 793.43	13 298.27
		28	25 679.78	52 962.08	41 046.57	20 729.95	13 114.57
		29	26 111.84	53 758.03	41 156.79	21 369.55	13 343.70
		30	25 776.53	53 210.51	40 637.43	21 053.95	13 153.89

表 9.16 由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16 Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(甲)(續) 港股市場指數
(A) (cont'd) Hong Kong-listed Market Indexes

年 Year	月 Month	日 Day	恒指波幅指數 HSI Volatility Index	恒生綜合指數 Hang Seng Composite Index (3.1.2000=2 000)	恒生綜合行業指數 Hang Seng Composite Industry Indexes (3.1.2000=2 000)		
					能源業 Energy	原材料業 Materials	工業 Industrials
2023			21.94	2 564.95	9 036.59	5 730.51	919.97
2024			22.35	2 983.28	11 246.98	6 432.66	994.39
2025			18.98	3 907.62	12 868.06	16 810.92	1 217.17
2025	2		30.35	3 380.51	10 378.38	6 587.95	1 040.05
	3		24.93	3 421.73	10 718.21	7 777.75	1 029.82
	4		26.53	3 295.05	10 050.03	7 550.07	974.05
	5		23.05	3 454.90	10 951.52	7 987.09	1 017.63
	6		20.16	3 585.19	10 734.69	9 313.84	1 060.74
	7		21.36	3 747.30	11 778.01	9 778.02	1 165.96
	8		21.02	3 846.37	11 783.55	12 154.07	1 218.76
	9		21.22	4 158.21	11 629.87	14 789.63	1 272.43
	10		21.10	3 996.49	12 393.06	15 002.89	1 256.70
	11		18.17	3 957.64	12 940.73	15 074.40	1 210.96
	12		18.98	3 907.62	12 868.06	16 810.92	1 217.17
2026	1		22.55	4 196.05	14 609.58	20 001.55	1 295.80
	2		22.18	4 068.51	15 287.56	20 782.17	1 410.33
	3		27.85	3 721.24	15 965.17	16 745.98	1 310.07
	4		21.29	3 873.84	16 936.65	16 719.89	1 403.83
2026	4	1	25.60	3 813.67	15 668.10	17 633.59	1 353.20
		2	26.08	3 785.76	15 829.47	17 319.74	1 349.09
		8	23.66	3 917.03	15 512.09	18 409.52	1 399.66
		9	23.48	3 893.34	15 642.82	18 294.66	1 400.45
		10	22.51	3 915.37	15 607.24	18 151.46	1 428.50
		13	23.13	3 877.60	15 723.70	18 066.16	1 424.88
		14	21.53	3 908.73	15 698.58	18 449.81	1 413.77
		15	21.22	3 929.80	15 471.24	18 415.78	1 418.70
		16	21.62	4 001.43	15 627.80	18 661.41	1 434.52
		17	20.89	3 967.73	15 668.45	18 124.46	1 422.15
		20	22.18	3 995.96	15 314.75	18 161.37	1 428.09
		21	21.67	4 011.32	15 551.79	18 177.10	1 449.11
		22	20.89	3 961.51	15 628.03	17 908.97	1 431.11
		23	21.14	3 915.58	16 110.35	17 433.53	1 433.73
		24	20.76	3 921.99	16 256.17	17 579.95	1 433.52
		27	20.69	3 907.28	16 379.86	17 261.82	1 427.95
		28	20.52	3 867.48	16 677.63	16 777.24	1 406.97
		29	20.13	3 931.19	17 021.80	17 341.13	1 433.54
		30	21.29	3 873.84	16 936.65	16 719.89	1 403.83

表 9.16 由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16 Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(甲)(續) 港股市場指數
(A) (cont'd) Hong Kong-listed Market Indexes

			恒生綜合行業指數 --- 續 Hang Seng Composite Industry Indexes --- cont'd (3.1.2000=2 000)					
年 Year	月 Month	日 Day	非必需性消費 Consumer Discretionary	必需性消費 Consumer Staples	醫療保健業 Healthcare	電訊業 Tele-communications	公用事業 Utilities	金融業 Financials
2023			2 384.31	15 186.69	9 338.70	1 308.49	4 885.93	2 983.64
2024			2 422.50	13 693.57	7 457.61	1 578.05	5 418.52	3 596.79
2025			2 967.72	15 359.94	11 726.56	1 700.83	5 727.84	5 032.97
2025	2		2 966.29	13 852.29	8 805.21	1 671.23	5 178.88	3 921.58
	3		2 982.22	14 819.93	9 423.13	1 728.48	5 216.67	3 963.86
	4		2 744.56	14 962.77	9 495.37	1 693.88	5 391.97	3 858.23
	5		2 823.20	15 119.93	10 170.93	1 824.77	5 473.64	4 184.07
	6		2 780.50	14 986.28	10 994.55	1 798.94	5 442.33	4 494.54
	7		2 858.92	15 661.72	13 496.04	1 811.83	5 656.83	4 613.79
	8		2 897.49	16 188.29	13 777.87	1 853.01	5 552.71	4 636.80
	9		3 476.74	16 093.40	14 525.29	1 754.11	5 503.79	4 688.34
	10		3 229.92	15 384.40	12 931.00	1 773.22	5 699.73	4 768.52
	11		3 086.91	15 542.55	12 983.37	1 830.56	5 818.97	4 888.71
	12		2 967.72	15 359.94	11 726.56	1 700.83	5 727.84	5 032.97
2026	1		3 243.11	15 879.93	12 777.70	1 679.41	6 035.32	5 429.39
	2		2 948.49	16 237.06	12 467.26	1 660.10	6 190.38	5 465.56
	3		2 596.63	15 685.10	11 786.16	1 650.34	5 924.84	5 094.26
	4		2 677.37	15 455.68	11 921.69	1 743.79	6 067.70	5 414.72
2026	4	1	2 660.52	15 950.05	12 547.98	1 663.64	5 968.08	5 203.89
		2	2 618.65	16 060.89	12 648.01	1 667.95	5 998.40	5 195.64
		8	2 749.43	16 173.61	12 566.23	1 687.28	6 044.46	5 364.01
		9	2 698.97	16 067.01	12 450.77	1 683.48	6 072.95	5 361.44
		10	2 730.97	16 052.63	12 534.48	1 691.56	6 074.34	5 398.28
		13	2 702.98	15 910.79	12 307.31	1 691.05	6 066.49	5 361.70
		14	2 720.41	15 897.31	12 419.70	1 698.66	6 046.58	5 418.57
		15	2 759.52	15 889.30	12 857.78	1 694.65	6 016.40	5 404.57
		16	2 864.31	15 788.28	13 002.59	1 701.11	6 010.26	5 427.00
		17	2 850.16	15 552.90	12 787.63	1 701.92	5 960.59	5 387.56
		20	2 855.12	15 736.56	12 729.08	1 715.54	6 035.79	5 452.42
		21	2 857.91	15 839.85	12 654.50	1 740.73	6 102.45	5 486.28
		22	2 785.55	15 741.27	12 519.37	1 734.33	6 089.07	5 456.39
		23	2 740.42	15 616.69	12 090.18	1 746.64	6 102.48	5 404.64
		24	2 743.09	15 599.02	12 125.18	1 726.17	6 096.69	5 406.09
		27	2 731.47	15 550.54	11 997.36	1 736.34	6 094.77	5 405.02
		28	2 667.53	15 540.70	11 941.58	1 740.44	6 103.50	5 394.20
		29	2 739.63	15 673.75	11 968.81	1 759.26	6 127.46	5 469.25
		30	2 677.37	15 455.68	11 921.69	1 743.79	6 067.70	5 414.72

表 9.16　由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16　Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(甲)(續)　港股市場指數
(A) (cont'd)　Hong Kong-listed Market Indexes

			恒生綜合行業指數 --- 續 Hang Seng Composite Industry Indexes --- cont'd (3.1.2000=2 000)			恒生綜合市值指數 Hang Seng Composite Size Indexes (3.1.2000=2 000)			恒生港股通指數 Hang Seng Stock Connect Hong Kong Index (31.12.2014=3 000)
年 Year	月 Month	日 Day	地產建築業 Properties & Construction	資訊科技業 Information Technology	綜合企業 Conglomerates	恒生綜合大型股指數 Hang Seng Composite LargeCap Index	恒生綜合中型股指數 Hang Seng Composite MidCap Index	恒生綜合小型股指數 Hang Seng Composite SmallCap Index	
2023			1 633.73	8 779.71	1 363.86	1 559.11	3 413.29	1 221.35	2 544.38
2024			1 439.86	12 584.39	1 439.10	1 840.27	3 787.18	1 219.55	2 958.13
2025			1 620.29	17 302.67	1 727.05	2 407.85	4 982.32	1 570.42	3 911.01
2025	2		1 498.35	15 573.27	1 362.99	2 122.60	3 927.87	1 269.94	3 368.38
	3		1 482.51	15 404.92	1 469.04	2 141.39	4 029.24	1 315.30	3 409.81
	4		1 488.46	15 065.22	1 458.53	2 050.03	3 981.78	1 309.71	3 289.47
	5		1 524.78	15 399.42	1 491.10	2 147.19	4 206.58	1 368.03	3 454.23
	6		1 606.34	16 420.18	1 605.65	2 210.31	4 500.33	1 502.09	3 585.75
	7		1 689.65	16 984.98	1 730.23	2 290.72	4 894.62	1 613.52	3 754.41
	8		1 694.90	18 255.68	1 687.06	2 329.88	5 228.06	1 709.27	3 850.87
	9		1 728.82	20 142.68	1 696.52	2 547.36	5 376.43	1 775.45	4 150.72
	10		1 658.01	18 385.95	1 709.57	2 452.00	5 148.79	1 678.58	3 996.84
	11		1 701.89	17 577.90	1 788.08	2 432.57	5 070.78	1 635.85	3 963.36
	12		1 620.29	17 302.67	1 727.05	2 407.85	4 982.32	1 570.42	3 911.01
2026	1		1 859.30	17 422.40	1 960.85	2 581.57	5 391.43	1 690.96	4 210.50
	2		1 944.65	15 616.95	2 004.77	2 481.67	5 421.51	1 692.55	4 093.55
	3		1 684.34	14 083.43	1 884.48	2 285.03	4 735.25	1 593.76	3 740.75
	4		1 814.01	14 354.65	2 024.18	2 374.05	4 990.54	1 652.86	3 890.86
2026	4	1	1 723.52	14 476.24	1 918.40	2 336.55	4 904.62	1 642.54	3 833.14
		2	1 699.27	14 209.01	1 916.67	2 317.47	4 875.78	1 646.32	3 804.82
		8	1 760.04	14 958.35	1 966.85	2 396.78	5 042.56	1 717.55	3 938.36
		9	1 758.03	14 856.15	1 971.72	2 382.48	5 001.40	1 715.34	3 913.59
		10	1 771.73	14 808.23	2 004.87	2 394.71	5 055.20	1 714.42	3 936.79
		13	1 758.32	14 495.50	1 991.55	2 370.23	5 019.87	1 700.58	3 897.97
		14	1 792.78	14 628.42	2 009.58	2 389.93	5 053.11	1 713.42	3 928.62
		15	1 793.62	14 754.30	2 009.31	2 404.03	5 069.89	1 718.89	3 946.85
		16	1 804.35	15 282.24	2 009.35	2 451.20	5 142.26	1 731.64	4 015.98
		17	1 780.29	15 126.57	2 000.21	2 432.03	5 080.74	1 717.93	3 982.11
		20	1 788.40	15 404.34	2 001.46	2 451.43	5 100.93	1 721.83	4 011.63
		21	1 812.12	15 355.47	2 016.32	2 460.59	5 137.71	1 714.71	4 027.56
		22	1 807.07	15 084.85	2 011.30	2 426.30	5 090.51	1 719.87	3 978.62
		23	1 797.44	14 792.31	2 015.90	2 399.01	5 026.51	1 695.17	3 933.37
		24	1 794.71	14 872.61	2 025.74	2 404.08	5 039.50	1 680.17	3 940.60
		27	1 787.91	14 739.98	2 017.48	2 394.33	5 023.82	1 679.19	3 924.96
		28	1 783.09	14 462.87	2 022.07	2 369.69	4 985.73	1 652.10	3 885.11
		29	1 832.76	14 578.40	2 048.84	2 408.87	5 056.54	1 688.71	3 950.71
		30	1 814.01	14 354.65	2 024.18	2 374.05	4 990.54	1 652.86	3 890.86

表 9.16　由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16　Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(乙)　港股主題指數
(B)　Hong Kong-listed Thematic Indexes

年 Year	月 Month	日 Day	恒生中國企業指數 Hang Seng China Enterprises Index (3.1.2000=2 000)	恒生香港35 Hang Seng HK 35 (3.1.2000=2 000)	恒生科技指數 Hang Seng TECH Index (31.12.2014=3 000)	恒生生物科技指數(1) Hang Seng Biotech Index(1) (31.12.2013=10 000)	恒生房地產基金指數 Hang Seng REIT Index (25.11.2005=3 000)
2023			5 768.50	2 287.41	3 764.29	10 232.80	3 468.74
2024			7 289.89	2 224.82	4 468.11	8 621.35	2 684.72
2025			8 913.68	2 854.33	5 515.98	14 178.48	3 149.38
2025	2		8 417.43	2 341.48	5 568.14	10 099.20	2 738.94
	3		8 516.55	2 348.80	5 394.72	11 051.69	2 748.28
	4		8 076.26	2 311.19	5 087.42	11 206.38	2 868.84
	5		8 432.02	2 500.05	5 170.43	12 187.61	2 889.62
	6		8 678.30	2 599.61	5 302.82	13 290.77	3 100.26
	7		8 882.95	2 740.78	5 453.14	16 529.45	3 231.08
	8		8 947.79	2 759.16	5 674.31	16 719.20	3 138.97
	9		9 555.33	2 832.97	6 465.66	17 635.04	3 187.28
	10		9 168.58	2 805.44	5 908.08	15 692.71	3 155.43
	11		9 130.18	2 843.56	5 599.11	15 663.98	3 127.27
	12		8 913.68	2 854.33	5 515.98	14 178.48	3 149.38
2026	1		9 317.09	3 169.09	5 718.18	15 420.07	3 189.50
	2		8 859.49	3 349.99	5 137.84	15 202.15	3 409.29
	3		8 374.30	3 015.16	4 649.82	14 520.13	2 953.18
	4		8 681.83	3 180.09	4 871.32	14 718.26	3 113.60
2026	4	1	8 504.81	3 106.06	4 756.45	15 504.14	2 995.72
		2	8 456.92	3 080.22	4 679.10	15 641.64	2 995.15
		8	8 677.31	3 189.21	4 923.25	15 460.57	3 089.13
		9	8 611.83	3 190.97	4 821.67	15 315.72	3 100.62
		10	8 655.04	3 212.89	4 860.26	15 435.88	3 191.73
		13	8 602.06	3 175.36	4 822.01	15 180.42	3 174.31
		14	8 671.61	3 205.05	4 851.96	15 324.95	3 141.45
		15	8 718.26	3 198.88	4 911.79	15 920.09	3 130.09
		16	8 905.11	3 207.49	5 092.08	16 079.26	3 101.81
		17	8 845.02	3 166.74	5 042.68	15 802.48	3 098.56
		20	8 899.06	3 195.74	5 065.63	15 683.23	3 099.49
		21	8 943.54	3 226.47	5 061.50	15 576.19	3 116.26
		22	8 801.78	3 218.89	4 963.94	15 407.51	3 136.13
		23	8 732.63	3 186.30	4 865.52	14 780.37	3 122.04
		24	8 775.62	3 184.65	4 902.20	14 850.28	3 106.85
		27	8 756.32	3 184.12	4 939.84	14 682.26	3 093.97
		28	8 644.81	3 176.54	4 827.19	14 692.15	3 115.06
		29	8 805.60	3 213.52	4 910.02	14 709.24	3 145.32
		30	8 681.83	3 180.09	4 871.32	14 718.26	3 113.60

表 9.16　由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16　Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(丙)　跨市場指數
(C)　Cross-market Indexes

年 Year	月 Month	日 Day	恒生滬深港通AH股溢價指數 Hang Seng Stock Connect China AH Premium Index	恒生神州50指數(美元) Hang Seng China 50 Index (USD) (3.1.2000=2 000)	恒生滬深港通中國500指數(人民幣) Hang Seng Stock Connect China 500 Index (CNY) (31.12.2014=3 000)	恒生滬深港通大灣區綜合指數(人民幣) Hang Seng Stock Connect Greater Bay Area Composite Index (CNY) (31.12.2014=3 000)
2023			146.63	6 027.00	3 109.51	3 594.07
2024			143.00	7 505.46	3 707.09	4 158.39
2025			123.46	9 311.17	4 380.27	5 020.21
2025	2		133.62	8 157.54	3 819.82	4 390.32
	3		133.78	8 340.82	3 823.16	4 405.97
	4		135.72	7 949.17	3 693.86	4 271.67
	5		132.83	8 238.95	3 757.82	4 414.16
	6		129.94	8 406.17	3 854.23	4 534.79
	7		125.75	8 541.29	4 018.78	4 731.80
	8		127.51	8 902.48	4 304.03	5 062.21
	9		117.21	9 607.29	4 568.70	5 176.23
	10		119.82	9 427.39	4 489.05	5 096.67
	11		120.90	9 294.48	4 376.66	4 974.69
	12		123.46	9 311.17	4 380.27	5 020.21
2026	1		118.56	9 466.27	4 535.26	5 110.56
	2		118.17	9 042.40	4 409.42	5 048.08
	3		121.29	8 678.40	4 125.39	4 681.34
	4		120.55	9 113.43	4 364.67	4 952.42
2026	4	1	120.89	8 815.50	4 194.98	4 758.14
		2	120.41	8 729.14	4 157.13	4 705.45
		8	119.47	8 957.58	4 260.85	4 832.56
		9	118.95	8 873.29	4 233.07	4 795.36
		10	118.20	8 959.39	4 280.91	4 854.05
		13	118.50	8 930.33	4 270.20	4 844.13
		14	119.13	9 019.95	4 309.14	4 911.38
		15	119.51	9 077.83	4 310.43	4 904.57
		16	118.00	9 254.28	4 377.67	4 969.46
		17	118.38	9 181.71	4 364.88	4 954.53
		20	118.14	9 253.57	4 392.39	4 990.07
		21	117.44	9 287.69	4 398.65	4 986.84
		22	118.40	9 175.01	4 392.82	4 995.59
		23	118.22	9 136.39	4 367.58	4 946.87
		24	117.96	9 170.67	4 365.12	4 912.82
		27	118.04	9 142.70	4 357.77	4 933.56
		28	119.42	9 073.82	4 329.66	4 908.08
		29	119.03	9 198.47	4 388.69	4 997.59
		30	120.55	9 113.43	4 364.67	4 952.42

表 9.16 由恒生指數有限公司編製的選定指數
Table 9.16 Selected indexes compiled by the Hang Seng Indexes Company Limited
(丁) ESG 指數
(D) ESG Indexes

年 Year	月 Month	日 Day	恒生可持續發展企業指數 Hang Seng Corporate Sustainability Index (2.1.2018=3 000)	恒生ESG50指數 Hang Seng ESG 50 Index (5.9.2014=3 000)	恒指ESG指數 HSI ESG Index (8.9.2014=3 000)	恒指ESG增強指數(2) HSI ESG Enhanced Index(2) (7.12.2018=6 000)	恒指低碳指數 HSI Low Carbon Index (5.12.2014=6 000)
2023			2 369.81	2 508.97	2 179.42	3 824.16	4 304.73
2024			2 474.15	2 627.56	2 409.05	4 111.15	5 125.14
2025			3 249.99	3 408.16	3 148.77	5 355.56	6 491.70
2025	2		2 733.83	2 937.43	2 729.96	4 733.60	5 896.53
	3		2 721.98	2 957.93	2 750.50	4 747.26	5 919.28
	4		2 710.86	2 887.46	2 672.03	4 597.09	5 653.09
	5		2 845.64	3 052.05	2 825.70	4 865.53	5 964.43
	6		2 953.98	3 122.27	2 920.50	5 039.86	6 179.63
	7		3 070.39	3 243.66	3 017.26	5 192.15	6 316.16
	8		3 152.97	3 349.77	3 071.41	5 339.80	6 386.58
	9		3 262.42	3 500.04	3 247.01	5 674.61	6 830.78
	10		3 244.06	3 413.01	3 167.25	5 439.53	6 577.09
	11		3 229.77	3 404.23	3 164.41	5 378.40	6 561.19
	12		3 249.99	3 408.16	3 148.77	5 355.56	6 491.70
2026	1		3 502.36	3 665.10	3 383.62	5 698.10	6 908.67
	2		3 617.43	3 653.45	3 336.97	5 554.57	6 693.67
	3		3 321.53	3 388.08	3 110.24	5 008.14	6 210.29
	4		3 631.47	3 599.91	3 258.54	5 198.26	6 451.94
2026	4	1	3 407.53	3 473.99	3 179.17	5 138.44	6 339.37
		2	3 399.63	3 457.33	3 159.41	5 094.19	6 292.35
		8	3 513.56	3 574.84	3 257.26	5 282.63	6 496.83
		9	3 514.14	3 562.49	3 242.56	5 252.47	6 457.03
		10	3 555.26	3 592.85	3 263.89	5 277.99	6 490.62
		13	3 525.58	3 565.59	3 235.56	5 213.47	6 423.29
		14	3 553.81	3 592.31	3 260.95	5 272.87	6 480.46
		15	3 561.21	3 585.37	3 264.42	5 283.19	6 505.40
		16	3 577.71	3 629.39	3 310.07	5 375.31	6 622.28
		17	3 551.08	3 589.61	3 279.72	5 308.70	6 565.62
		20	3 570.30	3 619.90	3 308.39	5 361.31	6 620.20
		21	3 611.08	3 642.93	3 327.48	5 385.10	6 647.30
		22	3 606.07	3 624.86	3 297.13	5 319.85	6 562.87
		23	3 580.55	3 581.83	3 267.06	5 252.77	6 491.28
		24	3 606.96	3 592.70	3 274.61	5 245.88	6 503.23
		27	3 622.48	3 611.33	3 274.09	5 236.46	6 484.40
		28	3 599.34	3 584.56	3 246.99	5 183.65	6 418.08
		29	3 635.37	3 631.57	3 298.68	5 271.99	6 531.14
		30	3 631.47	3 599.91	3 258.54	5 198.26	6 451.94

註釋： 按日指數代表當日的收市指數，而按年及按月指數代表期內最後一個交易日的收市指數。

為了更全面地反映香港股票市場的情況，本統計表內所選定的各項指數會不時檢討。

(1) 由 2024 年 12 月 9 日起，重訂基期後的「恒生生物科技指數」數列已取代舊數列。

(2) 前稱「恒指 ESG 篩選指數」。

Notes : Daily indexes refer to the closing indexes of that day, while annual and monthly indexes refer to the last trading day closing indexes as at end of the period.

To more comprehensively reflect the local stock market situation, indexes selected in this table will be reviewed from time to time.

(1) A rebased series of "Hang Seng Biotech Index" has replaced the old series as from 9 December 2024.

(2) Formerly named as "HSI ESG Screened Index".

資料來源：恒生指數有限公司

Source : Hang Seng Indexes Company Limited

表 9.17　標準普爾／香港交易所大型股指數、標準普爾／香港交易所GEM指數、成交金額及市場總值

Table 9.17 S&P/HKEX LargeCap Index, S&P/HKEX GEM Index, turnover and market capitalisation

			主板 Main Board			GEM		
年 Year	月 Month	日 Day	標準普爾／香港交易所大型股指數 S&P/HKEX LargeCap Index (28.2.2003=10 000)	成交金額(1) (百萬港元) Turnover(1) (HK$ million)	市價總值(2) (百萬港元) Market capitalisation(2) (HK$ million)	標準普爾／香港交易所GEM指數 S&P/HKEX GEM Index (28.2.2003=1 000)	成交金額 (百萬港元) Turnover (HK$ million)	市價總值(2) (百萬港元) Market capitalisation(2) (HK$ million)
2023			24 439.40	25,486,843.31	30,985,467.53	21.83	31,145.76	53,616.72
2024			29 813.98	32,416,260.56	35,264,808.91	18.43	12,700.04	54,673.38
2025			37 780.94	61,420,930.55	47,319,741.74	19.28	34,694.65	72,709.66
2025	2		34 608.59	5,944,538.73	39,060,070.63	17.41	1,509.32	52,991.90
	3		35 021.18	5,883,506.86	39,895,764.05	17.11	1,644.85	56,889.65
	4		33 029.70	5,218,616.72	38,788,655.87	16.29	1,282.39	55,468.89
	5		34 816.40	4,205,330.21	40,873,462.64	17.04	1,349.04	59,311.94
	6		35 734.06	4,831,083.19	42,624,968.57	16.97	2,930.75	59,422.86
	7		36 425.95	5,780,057.65	44,817,266.87	18.62	4,247.58	65,965.24
	8		36 736.51	5,856,901.48	46,518,022.48	19.29	4,165.44	69,355.60
	9		40 936.09	6,963,487.43	49,778,472.41	20.71	4,251.41	75,028.24
	10		39 022.34	5,492,425.79	48,059,641.20	21.28	5,919.33	76,678.01
	11		38 572.15	4,610,085.80	47,925,397.25	19.79	3,123.00	72,509.32
	12		37 780.94	3,903,421.55	47,319,741.74	19.28	2,812.33	72,709.66
2026	1		39 992.53	5,713,752.39	50,688,658.91	20.33	4,384.31	77,150.93
	2		36 920.75	4,192,914.35	49,794,436.00	20.89	2,152.87	81,625.02
	3		34 940.36	6,684,061.31	45,864,676.67	19.13	2,994.56	76,569.79
	4		36 087.73	4,814,154.96	47,950,081.47	18.58	2,432.25	69,604.21
2026	4	1	35 553.43	291,421.12	47,025,979.27	19.46	186.43	77,045.75
		2	35 106.63	243,627.54	46,668,318.14	19.17	128.26	75,957.89
		8	36 280.08	372,437.02	48,164,389.85	19.47	185.52	77,027.08
		9	35 946.51	244,977.18	47,947,652.84	19.43	104.16	76,933.85
		10	36 102.35	246,316.51	48,177,874.78	19.69	268.89	77,234.12
		13	35 756.10	207,908.97	47,765,608.64	19.56	166.59	76,642.14
		14	36 001.18	236,775.98	48,141,421.98	19.59	146.53	76,615.00
		15	36 247.29	245,587.71	48,308,271.66	19.63	144.94	76,681.91
		16	37 159.24	256,227.93	49,234,279.90	19.48	166.98	76,312.32
		17	36 854.21	238,042.05	48,891,868.20	19.33	91.13	70,665.00
		20	37 176.88	241,461.83	49,278,201.99	19.07	87.58	69,946.40
		21	37 290.00	205,177.37	49,499,463.24	19.15	102.75	70,513.96
		22	36 625.02	228,302.62	48,982,341.27	18.94	108.36	70,090.05
		23	36 325.88	255,379.33	48,458,225.41	18.78	111.20	69,924.51
		24	36 475.64	236,722.58	48,468,942.70	18.72	71.29	69,575.54
		27	36 411.16	251,634.24	48,280,222.74	18.57	100.51	69,170.56
		28	36 003.01	262,333.40	47,846,937.39	18.50	101.45	68,866.20
		29	36 692.04	258,280.79	48,582,499.03	18.57	87.34	69,274.32
		30	36 087.73	291,540.80	47,950,081.47	18.58	72.35	69,604.21

註釋：　按日指數代表當日的收市指數，而按年及按月指數代表期內最後一個交易日的收市指數。

(1) 包括主板及非上市可交易股份。

(2) 期末數字。

Notes : Daily indexes refer to the closing indexes of that day while annual and monthly indexes refer to the last trading day closing indexes as at end of the period.

(1) Include Main Board and trading only stocks.

(2) End period figures.

資料來源：香港交易及結算所有限公司

Source : Hong Kong Exchanges and Clearing Limited

表 9.18 2026年4月份恒生指數成分股每日收市價
Table 9.18 Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026

元
$

當日收市 As at end of day	金融 Finance							
	友邦保險 AIA	中國銀行 Bank of China	中銀香港 BOC Hong Kong	建設銀行 CCB	中國人壽 China Life	招商銀行 CM Bank	香港交易所 HKEX	滙豐控股 HSBC Holdings
4月 April								
1	87.50	5.01	43.74	8.41	25.20	49.12	400.40	130.30
2	86.15	5.06	43.18	8.45	25.00	49.70	396.00	130.00
8	88.65	5.01	43.74	8.51	26.26	49.70	412.40	138.60
9	88.50	5.03	44.00	8.45	26.32	50.10	408.20	138.90
10	88.95	5.04	44.42	8.45	27.16	50.00	408.40	139.70
13	87.40	5.04	43.62	8.42	27.06	49.72	405.80	138.80
14	87.00	5.11	44.42	8.48	27.50	50.15	407.20	141.00
15	83.85	5.13	44.18	8.48	27.42	50.80	414.00	141.40
16	84.25	5.13	43.88	8.55	28.06	51.30	411.20	142.30
17	81.60	5.11	43.86	8.68	27.74	50.55	408.60	141.50
20	83.50	5.21	44.46	8.88	27.62	51.10	411.60	142.20
21	82.80	5.25	44.40	8.96	27.52	51.35	417.20	143.70
22	83.20	5.11	44.30	8.77	27.28	50.90	416.60	144.00
23	81.75	5.14	44.22	8.83	26.80	51.05	412.20	141.10
24	81.65	5.15	44.22	8.95	27.16	50.40	411.60	140.00
27	83.20	5.12	43.70	8.90	26.74	50.35	412.00	140.20
28	83.15	5.12	43.68	8.89	26.06	50.10	407.60	140.60
29	84.95	5.18	44.08	8.99	27.40	47.98	419.80	141.00
30	85.05	5.06	44.72	8.78	28.62	47.10	412.40	140.20

當日收市 As at end of day	金融 --- 續 Finance --- cont'd		公用事業 Utilities					
	工商銀行 ICBC	中國平安 Ping An	華潤電力 China Res Power	長江基建集團 CKI Holdings	中電控股 CLP Holdings	新奧能源 ENN Energy	香港中華煤氣 HK & China Gas	電能實業 Power Assets
4月 April								
1	6.88	60.60	18.48	63.70	73.90	63.40	7.14	61.85
2	6.96	60.20	18.71	64.20	74.50	63.70	7.12	62.70
8	6.85	62.40	18.84	64.45	74.35	65.70	7.26	63.35
9	6.93	62.25	18.91	65.05	74.55	65.50	7.32	64.15
10	6.97	62.75	18.90	65.95	74.75	65.30	7.29	64.90
13	6.98	61.65	18.86	65.50	75.25	65.00	7.29	64.95
14	7.03	63.25	18.80	65.05	75.00	63.90	7.30	64.30
15	6.99	62.55	18.88	64.90	74.40	63.40	7.27	63.70
16	6.99	62.65	18.85	65.40	74.45	62.80	7.24	63.45
17	7.03	60.60	18.83	64.60	74.15	61.50	7.17	63.20
20	7.19	61.50	19.25	65.95	74.95	62.45	7.21	64.15
21	7.26	61.45	19.29	66.15	75.45	63.50	7.28	64.35
22	7.13	61.30	19.52	66.30	75.15	63.15	7.27	63.90
23	7.18	60.70	19.73	66.10	75.20	63.00	7.24	64.50
24	7.26	60.95	19.86	66.55	75.40	63.05	7.26	65.05
27	7.22	60.90	19.71	66.85	75.30	62.75	7.28	65.20
28	7.18	60.05	19.44	66.95	75.50	62.00	7.30	65.25
29	7.22	63.70	19.59	66.20	75.85	62.80	7.34	65.00
30	7.03	63.00	19.27	65.70	75.10	61.10	7.23	64.55

表 9.18 (續) 2026年4月份恒生指數成分股每日收市價
Table 9.18 (cont'd) Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026

元
$

當日收市 As at end of day	地產 Properties							
	中國海外發展 China Overseas	華潤置地 China Res Land	華潤萬象生活 China Res Mixc	長實集團 CK Asset	恒隆地產 Hang Lung Ppt	恒基地產 Henderson Land	領展房產基金 Link REIT	龍湖集團 Longfor Group
4月 April								
1	11.87	29.16	46.42	45.58	9.04	29.38	36.70	7.91
2	11.67	28.72	46.84	45.36	8.86	28.88	36.68	7.62
8	11.99	29.46	46.76	46.90	9.29	29.98	37.70	7.87
9	11.73	29.38	48.42	47.34	9.17	30.52	37.88	7.43
10	11.93	29.42	47.48	48.04	9.30	30.74	38.58	7.68
13	12.01	29.48	46.84	47.72	9.21	30.26	38.12	7.66
14	12.30	30.96	49.00	48.34	9.41	30.52	38.50	8.10
15	12.34	30.68	48.22	48.52	9.42	30.64	38.54	8.08
16	12.52	31.24	48.22	48.50	9.39	30.42	38.50	8.25
17	12.54	31.34	48.08	46.84	9.22	30.08	38.46	8.30
20	12.62	31.40	48.00	47.66	9.04	30.18	38.42	8.28
21	12.67	31.92	48.10	48.86	9.13	30.70	38.64	8.35
22	12.63	32.50	47.22	48.28	9.05	30.64	39.04	8.21
23	12.54	32.26	47.12	48.38	9.06	30.38	38.84	8.21
24	12.38	32.20	46.76	48.54	9.03	30.36	38.82	8.24
27	12.41	31.38	46.76	48.46	8.94	30.40	38.88	8.08
28	12.26	30.94	45.98	48.60	8.98	30.36	38.96	7.91
29	13.35	32.96	47.78	49.38	9.18	30.82	39.36	8.25
30	13.28	32.50	46.84	48.86	9.20	30.78	39.20	8.02

當日收市 As at end of day	地產 --- 續 Properties --- cont'd		工商業 Commerce and Industry					
	新鴻基地產 SHK Ppt	九龍倉置業 Wharf REIC	阿里健康 Ali Health	安踏體育 ANTA Sports	阿里巴巴-SW BABA-SW	百度集團-SW BIDU-SW	百威亞太 Bud APAC	比亞迪股份 BYD Company
4月 April								
1	134.60	23.26	4.79	78.05	122.70	109.60	7.34	104.70
2	131.00	22.28	4.72	80.55	118.50	108.80	7.55	103.90
8	138.30	23.20	4.90	81.15	126.50	111.60	7.87	106.80
9	138.20	23.26	4.65	82.55	122.90	109.60	7.67	101.80
10	138.70	23.50	4.64	83.90	125.50	108.60	7.72	105.10
13	135.80	23.00	4.39	82.65	123.20	107.40	7.65	110.30
14	137.20	23.72	4.51	84.95	124.50	111.10	7.53	109.40
15	137.50	23.92	4.61	83.75	128.60	114.50	7.53	107.30
16	138.60	24.36	4.74	84.15	135.80	123.30	7.48	113.20
17	133.00	24.12	4.70	85.10	136.40	121.90	7.40	111.40
20	135.60	24.34	4.74	85.65	137.00	122.80	7.51	110.00
21	138.40	24.34	4.72	86.10	136.30	124.60	7.60	109.10
22	138.00	24.16	4.60	84.80	131.50	121.10	7.57	107.00
23	137.30	24.00	4.56	84.15	130.40	120.50	7.59	103.50
24	136.90	23.98	4.57	83.45	131.80	121.40	7.55	101.20
27	136.40	24.28	4.55	83.25	130.20	125.70	7.54	106.00
28	137.00	23.96	4.43	81.50	126.50	123.30	7.58	103.70
29	140.00	24.36	4.47	83.20	130.60	119.90	7.71	108.30
30	135.80	24.34	4.37	81.15	126.00	118.70	7.67	102.50

表 9.18 (續) 2026年4月份恒生指數成分股每日收市價
Table 9.18 (cont'd) Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026

元
$

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd							
	比亞迪電子 BYD Electronic	中國移動 China Mobile	華潤啤酒 China Res Beer	中國神華 China Shenhua	中國電信 China Telecom	中國聯通 China Unicom	中國宏橋 China Hongqiao	周大福 Chow Tai Fook
4月 April								
1	27.64	79.80	26.00	46.30	4.88	7.12	36.36	11.25
2	27.20	80.05	26.22	46.58	4.88	7.08	36.68	11.21
8	28.74	80.95	27.02	45.62	4.92	7.21	37.36	11.78
9	28.12	80.70	27.00	45.52	4.96	7.21	39.30	11.47
10	28.10	81.10	27.20	45.00	4.99	7.24	38.36	11.52
13	28.16	81.10	26.74	45.40	5.01	7.28	37.52	11.25
14	27.84	81.50	26.62	45.54	4.99	7.32	39.04	11.14
15	28.00	81.35	26.28	45.60	4.90	7.30	38.24	11.36
16	28.56	81.60	26.44	46.08	4.89	7.34	39.06	11.43
17	28.30	81.45	26.04	45.98	4.90	7.32	37.90	11.44
20	28.04	81.80	25.98	45.18	4.95	7.36	37.30	11.70
21	28.28	83.70	25.92	46.58	5.05	7.40	37.12	11.81
22	28.18	83.40	25.86	46.52	5.03	7.29	36.30	11.31
23	26.86	84.00	25.86	47.42	5.11	7.34	35.44	10.90
24	26.94	83.90	26.10	47.84	5.01	7.26	36.40	10.91
27	27.68	84.40	25.34	47.26	5.14	7.33	35.04	11.03
28	26.24	84.65	25.54	48.20	5.17	7.30	33.34	10.87
29	26.60	85.45	26.18	49.30	5.27	7.42	34.28	10.96
30	26.46	84.60	26.84	48.32	5.21	7.32	32.68	10.63

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd							
	中信股份 CITIC	長和 CKH Holdings	洛陽鉬業 CMOC	中國海洋石油 CNOOC	寧德時代 CATL	石藥集團 CSPC Pharma	銀河娛樂 Galaxy Ent	吉利汽車 Geely Auto
4月 April								
1	11.89	60.95	17.45	26.96	632.50	9.62	35.96	21.98
2	11.92	60.75	16.96	27.02	627.50	9.71	35.96	23.82
8	12.25	63.10	18.75	26.12	639.50	9.31	36.16	23.82
9	12.31	63.00	18.47	26.66	633.00	9.11	35.48	24.38
10	12.64	64.10	18.45	26.52	681.50	9.26	35.16	24.98
13	12.74	63.40	18.35	26.64	682.50	9.00	34.38	24.94
14	12.97	64.05	18.96	26.60	660.00	9.16	34.76	24.84
15	13.07	63.95	19.32	26.22	655.50	9.44	34.56	24.04
16	12.95	64.05	19.61	26.70	714.50	9.35	35.18	24.72
17	12.82	64.05	19.33	26.98	692.00	8.96	34.92	24.72
20	12.82	64.20	19.44	26.32	702.50	9.01	35.02	24.10
21	12.74	64.90	19.34	26.60	736.00	8.97	34.84	24.38
22	12.91	64.50	19.31	26.88	699.00	8.77	34.20	24.90
23	12.97	64.75	18.76	27.66	702.50	8.92	33.78	23.66
24	12.94	65.25	18.82	27.90	695.00	8.98	33.18	23.02
27	12.96	64.70	18.25	28.44	675.50	8.81	33.54	22.38
28	12.89	64.85	17.66	28.98	629.00	8.41	32.70	21.78
29	13.10	65.95	18.27	29.38	627.50	8.36	33.44	22.34
30	12.90	65.05	17.60	29.38	608.00	8.41	33.16	22.90

表 9.18 (續) 2026年4月份恒生指數成分股每日收市價
Table 9.18 (cont'd) Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026

元
$

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd							
	海底撈 Haidilao	海爾智家 Haier Smarthome	翰森製藥 Hansoh Pharma	恒安國際 Hengan Int'l	信達生物製藥 Innovent Biologics	京東集團-SW JD-SW	京東健康 JD Health	京東物流 JD Logistics
4月 April								
1	14.39	20.76	37.42	27.90	90.90	112.90	48.64	14.14
2	14.82	20.44	39.36	27.94	91.50	111.90	48.96	14.12
8	14.85	21.04	38.22	28.40	89.30	111.90	52.00	14.41
9	14.67	20.76	38.58	28.50	87.75	111.70	50.55	14.45
10	15.09	20.86	38.76	28.18	88.50	111.40	51.30	14.44
13	14.58	20.64	38.46	27.88	86.90	112.30	46.46	14.44
14	14.78	20.84	38.40	27.92	86.30	115.40	47.54	15.27
15	14.47	20.92	39.40	27.54	91.40	120.70	49.06	15.55
16	15.45	21.30	40.16	27.04	92.40	123.80	49.98	15.95
17	14.97	20.98	39.76	25.96	91.50	122.60	48.46	15.87
20	15.13	21.14	39.90	25.86	91.10	122.40	48.84	15.43
21	15.12	21.36	39.04	26.44	89.85	123.00	48.98	15.54
22	15.00	21.12	39.62	26.48	88.20	120.20	46.88	15.59
23	14.70	20.64	38.74	26.58	83.00	118.70	46.32	15.40
24	14.60	20.76	39.36	26.78	85.80	118.50	46.04	15.14
27	14.30	20.86	38.60	26.92	83.55	117.00	45.12	15.09
28	14.01	21.68	37.30	26.98	82.60	115.30	44.74	15.21
29	14.36	22.20	36.86	27.02	84.90	117.50	46.56	15.43
30	14.36	21.92	37.10	26.68	90.00	116.30	45.36	15.10

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd							
	快手-W Kuaishou-W	老鋪黃金 Laopu Gold	聯想集團 Lenovo Group	理想汽車-W Li Auto-W	李寧 Li Ning	美團-W Meituan-W	蒙牛乳業 Mengniu Dairy	美的集團 Midea Group
4月 April								
1	46.20	650.50	9.50	71.20	21.72	81.95	17.45	84.00
2	44.90	638.00	9.69	71.80	21.72	80.25	17.55	84.20
8	46.70	657.50	10.12	73.30	21.86	88.50	17.35	85.45
9	45.02	645.50	9.88	71.90	22.66	88.00	17.28	85.60
10	45.14	654.00	10.11	74.20	23.00	87.60	16.96	85.90
13	44.54	628.00	10.07	73.70	22.22	86.45	17.09	84.40
14	44.64	630.00	10.43	73.00	22.04	85.10	16.98	85.40
15	45.66	673.00	10.58	70.90	21.02	86.30	17.05	86.35
16	47.06	655.00	11.10	71.60	21.06	88.75	16.71	88.30
17	46.46	632.00	11.30	71.45	20.98	86.50	16.53	89.40
20	46.98	633.50	11.21	73.30	21.34	85.15	16.49	90.30
21	46.38	631.50	11.00	73.20	21.42	86.45	16.53	90.95
22	45.34	601.50	11.63	73.45	20.60	84.25	16.44	89.75
23	44.14	588.00	11.64	73.15	19.84	83.10	16.28	89.55
24	43.70	579.50	12.00	69.90	20.08	82.45	16.70	89.20
27	43.64	570.00	12.12	69.70	20.22	81.85	16.79	88.85
28	42.28	573.00	11.83	67.00	20.06	80.30	16.51	87.50
29	43.52	571.00	11.86	69.25	20.44	83.15	16.70	89.15
30	42.90	552.00	11.68	67.55	20.22	83.25	17.35	89.70

表 9.18 (續) 2026年4月份恒生指數成分股每日收市價
Table 9.18 (cont'd) Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026

元
$

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd						
	港鐵公司 MTR Corporation	新東方-S New Oriental-S	農夫山泉 Nongfu Spring	網易-S NTES-S	東方海外國際 OOIL	中國石油股份 PetroChina	泡泡瑪特 Pop Mart
4月 April							
1	32.62	45.04	47.82	176.10	139.20	10.55	145.30
2	32.62	44.80	47.56	174.80	138.50	10.77	141.80
8	33.40	46.00	48.72	178.60	142.30	10.56	152.60
9	33.06	45.96	47.86	177.00	145.40	10.77	152.70
10	33.22	45.46	47.30	178.40	143.80	10.80	150.90
13	32.90	44.30	46.70	175.70	145.30	10.97	151.50
14	33.06	44.78	46.98	175.30	146.50	10.91	161.40
15	34.00	42.12	47.08	177.70	144.30	10.58	163.30
16	33.98	44.96	46.62	186.60	141.40	10.61	164.80
17	34.04	46.32	46.16	182.30	138.20	10.69	159.10
20	34.20	46.00	48.70	183.80	136.00	10.34	160.90
21	34.90	45.22	48.56	182.90	138.40	10.44	164.40
22	34.82	43.58	48.14	177.60	133.40	10.65	160.20
23	34.50	41.96	47.32	172.40	135.10	11.10	155.60
24	34.62	41.68	46.90	170.90	136.40	11.33	156.50
27	34.48	40.90	46.92	173.30	134.90	11.46	156.10
28	34.04	41.38	46.50	172.80	135.30	11.67	153.20
29	34.18	42.36	48.18	175.00	137.90	11.98	156.80
30	33.36	42.02	46.80	179.00	136.50	12.03	157.20

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd						
	金沙中國有限公司 Sands China Ltd	申洲國際 Shenzhou Intl	中國生物製藥 Sino Biopharm	中國石油化工股份 Sinopec Corp	國藥控股 Sinopharm	中芯國際 SMIC	舜宇光學科技 Sunny Optical
4月 April							
1	17.09	47.54	6.36	4.58	20.50	52.85	56.95
2	17.12	47.12	6.33	4.59	20.92	51.00	59.90
8	17.53	49.16	6.04	4.72	21.50	56.15	63.10
9	17.22	49.48	5.96	4.63	21.08	55.70	61.65
10	17.21	49.20	5.92	4.63	20.92	58.25	62.80
13	17.06	48.06	5.76	4.67	20.32	57.15	62.10
14	17.04	48.00	5.83	4.62	20.38	57.95	62.15
15	17.15	46.98	6.17	4.54	20.84	59.30	62.00
16	17.56	47.86	6.11	4.60	20.74	59.95	63.45
17	17.55	47.76	6.00	4.56	20.32	59.35	64.10
20	17.37	49.18	5.95	4.54	20.44	59.80	66.25
21	17.30	50.15	5.82	4.60	20.28	60.10	64.65
22	17.13	48.46	5.83	4.50	19.83	59.30	64.85
23	16.83	48.32	5.59	4.57	19.56	58.45	63.30
24	16.40	47.76	5.68	4.59	19.22	64.30	63.45
27	16.43	47.62	5.54	4.62	18.49	68.25	66.60
28	15.95	47.92	5.48	4.59	18.43	66.05	62.45
29	16.34	48.34	5.46	4.70	18.78	65.80	63.85
30	16.32	46.80	5.42	4.61	18.47	70.90	63.70

表 9.18 (續) 2026年4月份恒生指數成分股每日收市價
Table 9.18 (cont'd) Daily closing prices of the Hang Seng Index constituent stocks in April 2026

元
$

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd						
	創科實業 Techtronic Ind	騰訊控股 Tencent	康師傅控股 Tingyi	攜程集團-S Trip.com-S	萬洲國際 WH Group	藥明康德 Wuxi AppTec	藥明生物 Wuxi Bio
4月 April							
1	107.60	496.60	13.16	394.00	10.46	123.90	34.86
2	104.90	489.20	13.36	390.60	10.63	124.90	34.98
8	112.20	508.00	13.32	409.00	10.45	124.60	35.18
9	113.70	508.50	13.43	401.80	10.44	128.90	35.54
10	114.20	504.50	12.99	401.00	10.83	129.70	35.90
13	110.60	490.00	13.23	397.20	10.67	128.40	35.28
14	112.30	493.20	13.26	397.60	10.69	130.00	37.22
15	111.70	499.00	13.25	410.40	10.64	130.40	37.00
16	110.30	517.00	12.79	430.20	10.68	130.60	37.18
17	109.20	510.50	12.52	427.60	10.54	122.90	35.72
20	111.90	522.50	12.70	423.20	10.59	123.80	35.58
21	114.80	519.00	12.76	427.00	10.82	121.00	35.30
22	115.60	504.00	12.80	422.80	10.67	121.90	35.02
23	111.40	495.20	12.65	415.80	10.61	122.70	33.92
24	113.30	493.40	12.45	414.80	10.59	123.70	33.52
27	112.30	478.60	12.46	409.60	10.60	126.00	33.28
28	109.70	473.80	12.53	412.80	10.57	143.10	33.70
29	111.40	479.20	12.67	417.20	9.96	137.80	33.94
30	111.90	467.80	12.05	417.80	9.52	136.00	33.04

當日收市 As at end of day	工商業 --- 續 Commerce and Industry --- cont'd				
	小米集團-W Xiaomi-W	信義玻璃 Xinyi Glass	信義光能 Xinyi Solar	紫金礦業 Zijin Mining	中通快遞-W ZTO Express-W
4月 April					
1	32.02	9.91	2.99	36.40	193.70
2	30.88	9.91	2.99	35.32	190.00
8	32.76	10.42	3.10	37.18	191.80
9	31.36	10.25	3.01	36.46	189.90
10	30.90	10.19	3.01	36.48	193.60
13	30.66	9.99	2.98	36.60	194.50
14	30.88	9.88	2.88	37.70	193.60
15	30.90	9.78	2.91	37.98	199.40
16	32.06	9.85	2.97	37.82	198.60
17	32.00	9.75	2.90	36.62	194.70
20	32.32	9.67	3.08	37.12	197.30
21	32.40	9.85	3.18	38.20	204.00
22	31.80	9.63	3.04	37.84	200.80
23	31.18	9.62	3.02	36.90	200.60
24	31.20	10.03	3.06	36.80	202.80
27	31.10	9.93	3.01	36.22	203.40
28	29.92	9.74	2.90	35.36	202.20
29	30.14	10.02	2.97	36.46	202.00
30	29.02	9.65	2.86	35.68	195.50

資料來源： 香港交易及結算所有限公司

Source : Hong Kong Exchanges and Clearing Limited

表 9.19　2026年4月份恒生指數期貨及期權
Table 9.19　Hang Seng Index futures and options in April 2026

當日收市 As at end of day	恒生指數期貨 Hang Seng Index futures						恒生指數期權 Hang Seng Index options	
	總成交量(張數) Total volume (no. of contracts)		未平倉合約(張數) Open interest (no. of contracts)		結算價 Settlement prices		總成交量(張數) Total volume (no. of contracts)	未平倉合約(張數) Open interest (no. of contracts)
	(a)	(b)	(a)	(b)	2026 4月 April	2026 5月 May		
4月 April								
1	119 453	118 577	106 881	18 494	25 298	25 171	16 586	89 848
2	110 450	97 369	110 621	16 994	25 088	24 963	11 024	91 886
3	20 193	32 654	110 584	17 352	25 088	24 963	1 238	92 120
6	0	0	110 336	17 319	25 088	24 963	0	92 120
7	0	0	110 299	17 319	25 088	24 963	0	92 120
8	122 440	84 441	105 924	18 529	25 948	25 839	13 546	94 520
9	96 919	88 804	108 641	18 555	25 719	25 610	11 254	97 055
10	85 536	84 442	106 788	19 301	25 923	25 813	11 552	100 104
13	75 598	72 559	110 463	18 549	25 665	25 547	12 437	102 629
14	92 809	85 147	114 023	15 181	25 916	25 807	11 012	104 706
15	87 344	80 278	116 016	16 220	25 981	25 874	11 116	105 953
16	99 397	82 878	120 251	17 317	26 351	26 247	18 291	109 958
17	96 696	77 206	124 192	17 074	26 182	26 082	16 205	114 130
20	115 874	102 197	118 439	17 926	26 390	26 285	14 857	116 467
21	79 887	72 102	121 340	18 301	26 492	26 390	12 672	117 877
22	98 936	78 532	126 868	18 991	26 161	26 061	12 752	119 370
23	120 757	80 619	135 522	19 705	25 921	25 818	16 166	122 114
24	207 484	93 535	150 330	20 601	25 965	25 864	26 731	126 627
27	223 873	86 395	157 546	18 212	25 930	25 802	16 380	129 087
28	206 288	83 290	164 334	18 590	25 707	25 564	25 593	134 014
29	157 029	98 824	155 358	22 808	26 043	25 940	26 255	132 782
30	114 833	88 838	134 419	17 302	25 624	25 516	12 089	84 923

註釋：　(a) 恒生指數期貨。
(b) 小型恒生指數期貨。

Notes :　(a) Hang Seng Index futures.
(b) Mini-Hang Seng Index futures.

資料來源：香港交易及結算所有限公司

Source :　Hong Kong Exchanges and Clearing Limited

表 9.20　在香港交易所(1)上市的公司數目、總市值、收益率及市盈率

Table 9.20　Number of listed companies, market capitalisation, yield and price earning ratio of stocks listed on HKEX(1)

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	上市公司數目 Number of listed companies						主板所有股份的平均股息收益率(%) Average dividend yield of all stocks on Main Board (%)	主板所有股份的平均市盈率 Average price earning ratio of all stocks on Main Board
		主板 Main Board			GEM				
		H 股 H Shares	其他 Others	總計 Total	H 股 H Shares	其他 Others	總計 Total		
2023		323	1 960	2 283	16	310	326	3.9	10.3
2024		347	1 961	2 308	17	306	323	4.1	12.3
2025		417	1 957	2 374	16	296	312	2.9	14.6
2025	2	351	1 961	2 312	17	303	320	3.8	13.7
	3	353	1 955	2 308	17	302	319	3.5	12.8
	4	354	1 953	2 307	17	302	319	3.6	12.5
	5	361	1 955	2 316	16	301	317	3.4	13.0
	6	370	1 959	2 329	16	300	316	3.3	13.6
	7	377	1 960	2 337	16	298	314	3.1	14.3
	8	380	1 958	2 338	16	298	314	2.9	14.9
	9	385	1 956	2 341	16	298	314	2.7	15.4
	10	395	1 952	2 347	16	299	315	2.8	14.9
	11	398	1 954	2 352	16	296	312	2.9	14.8
	12	417	1 957	2 374	16	296	312	2.9	14.6
2026	1	428	1 954	2 382	16	296	312	2.7	15.8
	2	436	1 952	2 388	16	296	312	2.7	15.6
	3	451	1 947	2 398	15	294	309	3.0	13.4
	4	458	1 948	2 406	15	293	308	2.9	13.3

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	上市公司總市值（十億港元） Total market capitalisation of listed companies (HK$ billion)						總計 Total
		主板 Main Board			GEM			
		H 股 H Shares	其他 Others	小計 Sub-total	H 股 H Shares	其他 Others	小計 Sub-total	
2023		5,448.3	25,537.2	30,985.5	1.4	52.3	53.6	31,039.1
2024		6,951.0	28,313.8	35,264.8	2.1	52.6	54.7	35,319.5
2025		9,847.9	37,471.8	47,319.7	2.9	69.8	72.7	47,392.5
2025	2	7,307.4	31,752.7	39,060.1	2.5	50.5	53.0	39,113.1
	3	7,688.8	32,207.0	39,895.8	2.5	54.4	56.9	39,952.7
	4	7,496.5	31,292.1	38,788.7	2.5	52.9	55.5	38,844.1
	5	8,140.0	32,733.5	40,873.5	2.5	56.8	59.3	40,932.8
	6	8,749.8	33,875.2	42,625.0	2.5	57.0	59.4	42,684.4
	7	9,119.9	35,697.4	44,817.3	2.6	63.4	66.0	44,883.2
	8	9,281.8	37,236.2	46,518.0	2.7	66.6	69.4	46,587.4
	9	9,554.6	40,223.9	49,778.5	2.7	72.4	75.0	49,853.5
	10	9,737.4	38,322.3	48,059.6	3.0	73.7	76.7	48,136.3
	11	9,887.1	38,038.3	47,925.4	2.9	69.6	72.5	47,997.9
	12	9,847.9	37,471.8	47,319.7	2.9	69.8	72.7	47,392.5
2026	1	10,687.2	40,001.5	50,688.7	3.3	73.8	77.2	50,765.8
	2	10,948.2	38,846.3	49,794.4	4.0	77.6	81.6	49,876.1
	3	10,554.3	35,310.4	45,864.7	3.4	73.2	76.6	45,941.2
	4	11,364.6	36,585.5	47,950.1	3.4	66.2	69.6	48,019.7

註釋：　(1) 指香港交易及結算所有限公司。

Note :　(1) Denotes Hong Kong Exchanges and Clearing Limited.

資料來源：　香港交易及結算所有限公司

Source : Hong Kong Exchanges and Clearing Limited

表 9.21　金銀買賣報價
Table 9.21 Gold and silver trading prices

年 Year	月 Month	99黃金(以每兩港元計)(1) Tael gold bar (HK$/tael)(1) 開市 Opening	收市 Closing	最高 High	最低 Low	公斤條黃金(以每克港元計)(2) Kilo gold bar (HK$/gram)(2) 開市 Opening	收市 Closing	最高 High	最低 Low	銀(以每10安士港元計) Silver (HK$/10 oz.) 開市 Opening	收市 Closing	最高 High	最低 Low
2023		17,040	19,315	19,560	16,910	459.20	520.40	527.20	456.10	1,900	1,860	2,040	1,563
2024		19,250	24,200	25,830	18,488	518.80	652.50	696.40	500.50	1,867	2,243	2,687	1,720
2025		24,530	40,140	41,855	24,360	661.30	1,082.60	1,129.00	656.80	2,271	5,681	6,185	2,271
2025	2	25,928	26,470	27,400	25,780	699.50	713.70	738.80	695.20	2,402	2,438	2,559	2,402
	3	26,590	28,960	28,960	26,520	717.00	781.00	781.00	715.10	2,429	2,668	2,668	2,429
	4	29,010	30,370	32,290	27,560	782.30	818.90	870.80	743.00	2,658	2,557	2,658	2,320
	5	29,870	30,825	31,540	29,095	805.50	831.20	850.40	784.60	2,526	2,592	2,628	2,492
	6	30,940	30,825	32,170	30,555	834.40	831.30	867.60	824.00	2,588	2,831	2,917	2,588
	7	31,230	31,000	32,100	30,750	842.30	836.00	865.70	829.30	2,840	2,912	3,079	2,840
	8	30,790	31,705	31,810	30,770	830.40	855.10	857.90	829.90	2,873	3,025	3,029	2,873
	9	31,995	35,370	35,885	31,995	862.90	953.90	967.80	862.90	3,140	3,653	3,653	3,140
	10	35,775	37,235	40,450	35,640	964.90	1,004.40	1,091.10	961.30	3,673	3,784	4,202	3,626
	11	36,790	38,700	39,235	36,460	992.30	1,043.80	1,058.30	983.40	3,794	4,207	4,207	3,700
	12	39,295	40,140	41,855	38,755	1,059.90	1,082.60	1,129.00	1,045.40	4,434	5,681	6,185	4,434
2026	1	40,410	47,400	51,950	40,410	1,090.10	1,278.70	1,401.50	1,090.10	5,684	8,589	9,170	5,684
	2	44,400	48,290	48,680	41,590	1,197.70	1,302.70	1,313.10	1,121.90	6,326	7,019	7,019	5,595
	3	49,825	42,685	50,490	38,360	1,344.10	1,151.40	1,362.00	1,034.60	7,366	5,663	7,366	5,073
	4	44,040	43,120	45,250	42,560	1,188.00	1,162.90	1,220.60	1,147.90	5,816	5,658	6,304	5,658

註釋：
(1)「99 黃金」是成色 99 黃金（重量 5 兩）。
(2)「公斤條黃金」是成色 999.9 黃金（重量 1 千克），於 2002 年 4 月 19 日起開始買賣。

Notes :
(1) "Tael gold bar" refers to 99 fineness gold (5 taels in weight).
(2) "Kilo gold bar" refers to 999.9 fineness gold (1 kilogram in weight) which started trading on 19 April 2002.

資料來源：香港黃金交易所

Source : Hong Kong Gold Exchange

表 9.22　2026年4月份金銀買賣報價
Table 9.22 Gold and silver trading prices in April 2026

月 Month	日 Day	99黃金(以每兩港元計)(1) Tael gold bar (HK$/tael)(1) 開市 Opening	收市 Closing	最高 High	最低 Low	公斤條黃金(以每克港元計)(2) Kilo gold bar (HK$/gram)(2) 開市 Opening	收市 Closing	最高 High	最低 Low	銀(以每10安士港元計) Silver (HK$/10 oz.)
4月	Apr 1	44,040	44,165	44,165	43,720	1,188.00	1,191.30	1,191.30	1,179.30	5,816
	2	44,715	43,290	44,715	42,975	1,206.20	1,167.70	1,206.20	1,159.20	5,658
	8	45,030	44,840	45,135	44,795	1,214.70	1,209.60	1,217.40	1,208.30	5,978
	9	43,965	44,105	44,105	43,965	1,185.90	1,189.70	1,189.70	1,185.90	5,771
	10	44,410	44,315	44,540	44,315	1,197.90	1,195.30	1,201.40	1,195.30	5,939
	13	43,780	44,175	44,175	43,780	1,180.90	1,191.60	1,191.60	1,180.90	5,808
	14	44,530	44,635	44,685	44,455	1,201.20	1,203.90	1,205.40	1,199.20	6,009
	15	45,125	44,935	45,250	44,935	1,217.20	1,212.10	1,220.60	1,212.10	6,275
	16	45,100	44,900	45,100	44,900	1,216.60	1,211.20	1,216.60	1,211.20	6,304
	17	44,715	44,665	44,765	44,580	1,206.10	1,204.80	1,207.50	1,202.50	6,179
	20	44,450	44,705	44,880	44,450	1,199.00	1,205.90	1,210.70	1,199.00	6,268
	21	45,040	44,660	45,040	44,660	1,214.90	1,204.70	1,214.90	1,204.70	6,182
	22	44,245	44,395	44,490	44,245	1,193.40	1,197.50	1,200.10	1,193.40	6,112
	23	44,315	44,080	44,315	43,900	1,195.40	1,189.10	1,195.40	1,184.20	5,935
	24	43,900	43,815	43,900	43,655	1,184.20	1,181.90	1,184.20	1,177.50	5,854
	27	43,795	44,000	44,060	43,795	1,181.30	1,186.90	1,188.50	1,181.30	5,953
	28	43,835	43,170	43,835	43,170	1,182.40	1,164.50	1,182.40	1,164.50	5,842
	29	42,950	42,675	42,965	42,675	1,158.40	1,151.10	1,159.00	1,151.10	5,783
	30	42,690	43,120	43,120	42,560	1,151.60	1,162.90	1,162.90	1,147.90	5,658

註釋：
(1)「99 黃金」是成色 99 黃金（重量 5 兩）。
(2)「公斤條黃金」是成色 999.9 黃金（重量 1 千克），於 2002 年 4 月 19 日起開始買賣。

Notes :
(1) "Tael gold bar" refers to 99 fineness gold (5 taels in weight).
(2) "Kilo gold bar" refers to 999.9 fineness gold (1 kilogram in weight) which started trading on 19 April 2002.

資料來源：香港黃金交易所

Source : Hong Kong Gold Exchange

表 9.23　獲授權保險人、持牌保險經紀及持牌保險代理人數目
Table 9.23　Number of authorized insurers, licensed insurance brokers and licensed insurance agents

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	獲授權保險人 Authorized insurers					獲授權只經營再保險業務的保險人 Insurers authorized to carry on reinsurance business only
		長期業務 Long term business only	一般業務 General business only	綜合業務 Composite business	特定目的 Special purpose	總計 Total	
2023		53	88	18	2	161	16
2024		52	84	18	3	157	16
2025		51	86	19	3	159	16
2025	1	52	84	18	3	157	16
	2	52	85	18	3	158	16
	3	51	84	19	3	157	16
	4	51	85	19	3	158	16
	5	51	85	19	3	158	16
	6	51	85	19	3	158	16
	7	51	85	19	3	158	16
	8	51	86	19	3	159	16
	9	51	86	19	3	159	16
	10	51	87	19	3	160	16
	11	51	87	19	3	160	16
	12	51	86	19	3	159	16
2026	1	51	86	19	3	159	16
	2	52	87	19	3	161	16
	3	52	87	19	3	161	16

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	持牌保險經紀 Licensed insurance brokers			持牌保險代理人 Licensed insurance agents			
		持牌保險經紀公司 Licensed insurance broker companies	持牌業務代表(經紀) Licensed technical representatives (Broker)	總計 Total	持牌個人保險代理 Licensed individual insurance agents	持牌保險代理機構 Licensed insurance agencies	持牌業務代表(代理人) Licensed technical representatives (Agent)	總計 Total
2023		810	10 532	11 342	78 571	1 691	23 662	103 924
2024		805	11 174	11 979	80 445	1 585	23 541	105 571
2025		803	13 319	14 122	83 611	1 483	23 470	108 564
2025	1	803	11 203	12 006	80 202	1 578	23 587	105 367
	2	800	11 323	12 123	80 435	1 569	23 635	105 639
	3	802	11 448	12 250	80 915	1 561	23 680	106 156
	4	802	11 609	12 411	81 213	1 553	23 644	106 410
	5	802	11 793	12 595	81 935	1 544	23 662	107 141
	6	802	11 987	12 789	82 598	1 524	23 635	107 757
	7	799	12 072	12 871	82 581	1 510	23 583	107 674
	8	798	12 248	13 046	81 995	1 489	23 511	106 995
	9	799	12 411	13 210	81 590	1 483	23 537	106 610
	10	803	12 670	13 473	82 131	1 483	23 524	107 138
	11	803	12 984	13 787	82 794	1 483	23 499	107 776
	12	803	13 319	14 122	83 611	1 483	23 470	108 564
2026	1	806	13 590	14 396	83 479	1 477	23 441	108 397
	2	808	13 856	14 664	83 613	1 479	23 478	108 570
	3	810	14 159	14 969	83 973	1 480	23 437	108 890

註釋：　保險業監管局於 2019 年 9 月 23 日接手三個自律規管機構的保險中介人規管工作。「獲授權保險經紀」、「業務代表／行政總裁」、「個人代理人」、「保險代理商」和「業務代表／負責人」分別重新命名為「持牌保險經紀公司」、「持牌業務代表(經紀)」、「持牌個人保險代理」、「持牌保險代理機構」和「持牌業務代表(代理人)」。

Note : Insurance Authority has taken over the regulation of insurance intermediaries from the three Self-Regulatory Organisations (SROs) with effect from 23 September 2019. "Authorized insurance brokers", "Technical representatives/Chief executives", "Individual agents", "Insurance agencies" and "Technical representatives/Responsible officers" were renamed as "Licensed insurance broker companies", "Licensed technical representatives (Broker)", "Licensed individual insurance agents", "Licensed insurance agencies" and "Licensed technical representatives (Agent)" respectively.

資料來源： 保險業監管局

Source : Insurance Authority

表 9.24　強制性公積金（強積金）計劃業務
Table 9.24　Business of Mandatory Provident Fund (MPF) schemes

(甲)　受託人、計劃及基金數目
(A)　Number of trustees, schemes and funds

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	核准受託人數目 Number of approved trustees	註冊計劃數目 Number of registered schemes	核准成分基金數目 Number of approved constituent funds	核准匯集投資基金數目 Number of approved pooled investment funds	核准緊貼指數集體投資計劃數目 Number of approved index-tracking collective investment schemes
2023		12	24	379	310	206
2024		12	24	379	318	230
2025		12	24	378	321	243
2025	1	12	24	379	321	230
	2	12	24	380	321	230
	3	12	24	380	323	234
	4	12	24	380	322	236
	5	12	24	379	322	236
	6	12	24	378	319	237
	7	12	24	378	321	241
	8	12	24	378	321	242
	9	12	24	378	321	242
	10	12	24	378	322	243
	11	12	24	378	322	243
	12	12	24	378	321	243
2026	1	12	24	378	321	240
	2	12	24	378	320	246
	3	12	24	378	321	246

(乙)　強積金計劃的核准成分基金資產淨值(1)
(B)　Net asset values(1) of approved constituent funds of MPF schemes

百萬港元
HK$ million

年 (期末數字) As at end of Year	季 Quarter	股票基金 Equity fund	混合資產基金 Mixed assets fund	債券基金 Bond fund	保證基金 Guaranteed fund	強積金保守基金 MPF conservative fund	貨幣市場基金 - 不包括強積金保守基金 Money market fund - other than MPF conservative fund	總計 Total
2023		491,612	401,088	42,616	70,026	130,143	5,192	1,140,676
2024		580,595	435,508	48,553	74,486	146,595	5,442	1,291,179
2025		719,755	520,654	54,769	83,580	168,415	6,191	1,553,364
2024	4	580,595	435,508	48,553	74,486	146,595	5,442	1,291,179
2025	1	597,957	447,348	50,264	78,360	157,826	5,751	1,337,506
	2	637,893	481,966	53,338	82,869	167,311	6,064	1,429,440
	3	708,938	510,225	53,811	82,941	167,790	6,026	1,529,731
	4	719,755	520,654	54,769	83,580	168,415	6,191	1,553,364

註釋：　(1) 數字包括從職業退休計劃轉移過來的資產。

Note : (1) Figures include assets transferred from the Occupational Retirement schemes.

資料來源：強制性公積金計劃管理局

Source : Mandatory Provident Fund Schemes Authority

10 運輸、通訊及旅遊 Transport, Communications and Tourism

概念及方法
(圖 10.1 - 10.2 及表 10.1 - 10.2，10.10 - 10.11，10.15，10.17)

10.1 以下的流動及交易統計數字包括香港與中國內地（內地）的相關數據：

(i) 進出香港的飛機、船隻、車輛、火車及貨物；
(ii) 離港本港居民人數；
(iii) 訪港旅客數字；
(iv) 對外電訊服務；以及
(v) 郵遞服務。

跨境運輸及物流
(圖 10.1 及表 10.1 - 10.2)

10.2 就進出香港的船隻而言，遠洋輪船和內河船隻的定義是根據所停靠港口是否已超越內河航限而定。遠洋輪船是指越過內河航限行駛的船隻，而內河船隻則指在內河航限內行駛的船隻。內河航限的定義在香港法例第 313 章《船舶及港口管制條例》訂明。

10.3 表 10.1 內的進出香港的車輛是指經落馬洲、文錦渡、沙頭角、深圳灣、港珠澳大橋及香園圍出入境管制站的陸路交通。

10.4 表 10.1 內的進出香港的客運火車是指由香港鐵路有限公司經營來往香港與內地的高速鐵路（香港段）服務。

10.5 表 10.2 內的統計數字不包括途經本港的過境貨物。卸貨量包括進口貨物及抵港的轉運貨物；而裝貨量則包括出口貨物（港產品出口及轉口貨物）及離港的轉運貨物。

Concepts and methods
(Charts 10.1 - 10.2 and Tables 10.1 - 10.2, 10.10 - 10.11, 10.15, 10.17)

10.1 Data on the following types of statistics include the corresponding flows and transactions between Hong Kong and Chinese Mainland (the Mainland) :

(i) Inward and outward movements of aircraft, vessels, motor vehicles, trains and cargoes;
(ii) Hong Kong resident departures;
(iii) Visitor arrivals;
(iv) External telecommunications services; and
(v) Postal services.

Cross-border Transport and Logistics
(Chart 10.1 and Tables 10.1 - 10.2)

10.2 For movement of vessels, ocean vessels and river vessels are defined according to whether or not their ports of call are beyond the river trade limits. Ocean vessels refer to vessels operating beyond the river trade limits while river vessels refer to vessels plying within the river trade limits. The interpretation of river trade limits is defined under the Shipping and Port Control Ordinance, Cap. 313, Laws of Hong Kong.

10.3 Inward and outward movements of motor vehicles in Table 10.1 refer to traffic through the control points at Lok Ma Chau, Man Kam To, Sha Tau Kok, Shenzhen Bay, Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge and Heung Yuen Wai.

10.4 Inward and outward movements of passenger trains in Table 10.1 refer to the High Speed Rail (Hong Kong Section) services operated by the MTR Corporation Limited between Hong Kong and the Mainland.

10.5 Statistics in Table 10.2 do not include goods in transit through Hong Kong. Cargo discharged includes imports and inward transhipment, and cargo loaded includes exports (domestic exports and re-exports) and outward transhipment.

本地運輸
(表 10.4 - 10.5，10.7)

10.6　持牌渡輪服務是根據《渡輪服務條例》（第 104 章）發出牌照經營的渡輪服務。

10.7　車輛登記是指由運輸署編配車輛登記號碼（車牌），並將車輛予以適當分類。一部車通常只需登記一次。車輛牌照給予車輛在道路上行駛的權利，有效期分為 4 個月或 1 年。

10.8　輕型貨車指認可總重量不超過 5.5 公噸的貨車。

10.9　中型貨車指認可總重量在 5.5 公噸以上，但不超過 24 公噸的貨車。

10.10　重型貨車指認可總重量在 24 公噸以上，但不超過 38 公噸的貨車。

10.11　特別用途車輛指非用以載貨或載客的車輛，例如掃街車及鏟車。

10.12　交通意外的統計數字，並不包括只涉及損毀的意外。

旅遊
(圖 10.3 及表 10.8 - 10.14)

10.13　抵港及離港旅客以及離港本港居民的統計數字，只包括進出香港的出入境旅客及本港居民。被拒入境者及司機不包括在內。

10.14　訪港旅客指經辦理出入境手續抵港的非香港居民。

10.15　「過夜旅客」是指入住本港公眾或私人住宿設施最少 1 晚的旅客。而「入境不過夜旅客」的定義是指通過香港入境處，但沒有在本港過夜的旅客。

Local transport
(Tables 10.4 - 10.5, 10.7)

10.6　A licensed ferry service is a ferry service operated under a licence granted under the Ferries Ordinance (Cap. 104).

10.7　Motor vehicle registration, which is normally a one-off matter, means giving the vehicle a registration mark and putting it into its appropriate class by Transport Department. Motor vehicle licensing conveys the right for a vehicle to be driven on a road. The valid period is either 4 months or a year.

10.8　Light goods vehicles refer to goods vehicles of permitted gross vehicle weight not exceeding 5.5 tonnes.

10.9　Medium goods vehicles refer to goods vehicles of permitted gross vehicle weight exceeding 5.5 tonnes but not exceeding 24 tonnes.

10.10　Heavy goods vehicles refer to goods vehicles of permitted gross vehicle weight exceeding 24 tonnes but not exceeding 38 tonnes.

10.11　Special purpose vehicles refer to vehicles not for the carrying of goods or passengers, e.g. road sweeper and fork-lift truck.

10.12　Statistics on traffic accidents exclude accidents involving damages only.

Tourism
(Chart 10.3 and Tables 10.8 - 10.14)

10.13　Statistics on passenger arrivals and departures as well as Hong Kong resident departures refer exclusively to inward and outward movements of passengers and Hong Kong residents. Refused landing passengers and drivers are excluded.

10.14　Visitor arrivals refer to arrivals by all non-Hong Kong residents through immigration formalities.

10.15　"Overnight visitors" are defined as those who stay at least 1 night in collective or private accommodation in Hong Kong. "Same-day visitors" are defined as those who pass through Hong Kong Immigration, but do not spend a night in Hong Kong.

10.16 酒店使用情況及房間數目統計數字在取得酒店業的最新情況資料後會不時作出修訂。

10.17 房間入住率乃根據酒店及賓館回應香港旅遊發展局每月進行的「酒店入住率問卷調查」所提供可出租及已出租的客房數目而編製。正在維修或翻新的房間並不包括在內。

10.16 Statistics of hotels and number of rooms are revised from time to time as information on latest situation of the hotel industry becomes available.

10.17 Room occupancy rate is compiled based on daily rooms occupied against daily rooms available for sales in respect of hotels and guesthouses which responded to the Hong Kong Tourism Board's monthly Hotel Room Occupancy Survey. Rooms under repair or being refurnished are excluded.

其他有關刊物

香港船務統計（季刊）

交通運輸資料月報，運輸署編製

訪港旅客統計，香港旅遊發展局編製

訪港旅客分析報告，香港旅遊發展局編製

香港旅遊業統計，香港旅遊發展局編製

與入境旅遊相關的開支，香港旅遊發展局編製

酒店入住率報告，香港旅遊發展局編製

酒店供應情況，香港旅遊發展局編製

香港酒店業回顧 —— 概覽，香港旅遊發展局編製

資訊及通訊、金融及保險、專業及商用服務業的業務表現及營運特色的主要統計數字

運輸、倉庫及速遞服務業的業務表現及營運特色的主要統計數字

Further references

Hong Kong Shipping Statistics (Quarterly)

Monthly Traffic and Transport Digest, published by the Transport Department

Visitor Arrival Statistics, published by the Hong Kong Tourism Board

Visitor Profile Report, published by the Hong Kong Tourism Board

A Statistical Review of Hong Kong Tourism, published by the Hong Kong Tourism Board

Tourism Expenditure Associated to Inbound Tourism, published by the Hong Kong Tourism Board

Hotel Room Occupancy Report, published by the Hong Kong Tourism Board

Hotel Supply Situation, published by the Hong Kong Tourism Board

Summary of the Hong Kong Hotel Industry Review, published by the Hong Kong Tourism Board

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Information and Communications, Financing and Insurance, Professional and Business Services Sectors

Key Statistics on Business Performance and Operating Characteristics of the Transportation, Storage and Courier Services Sector

圖　10.1　空運貨物吞吐量
Chart 10.1 Air cargo throughput

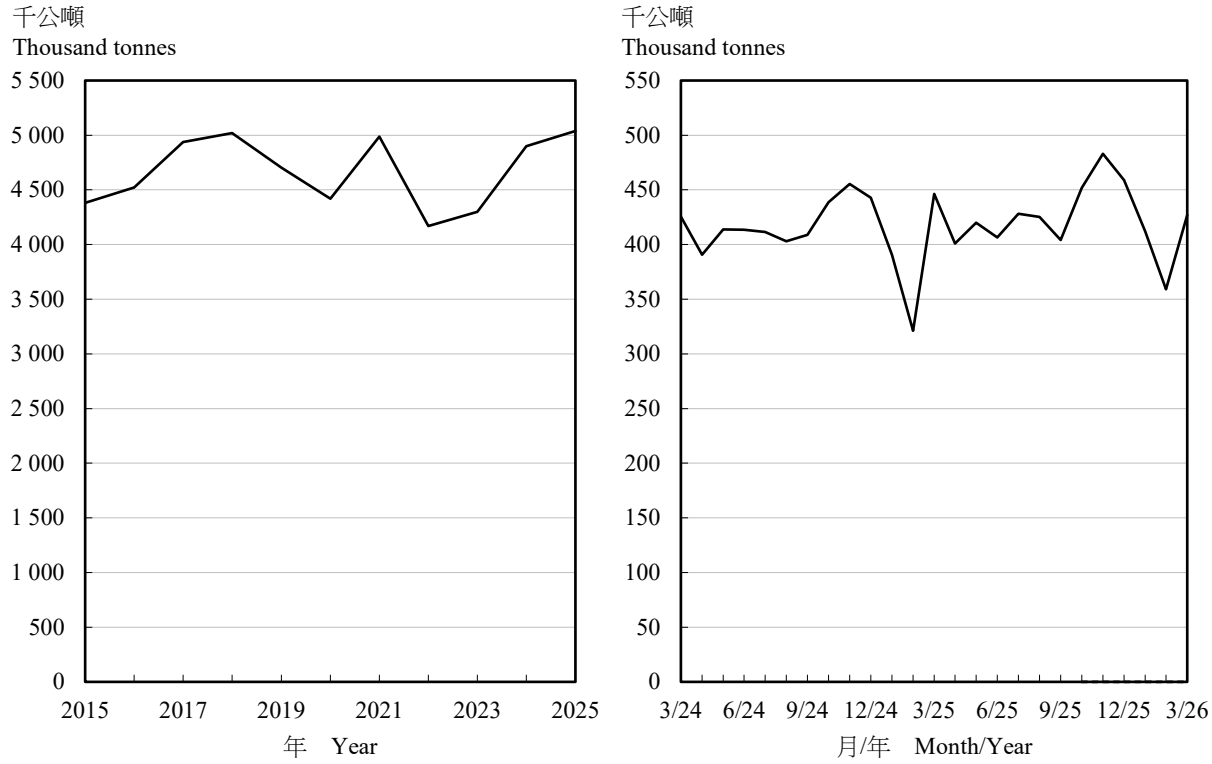
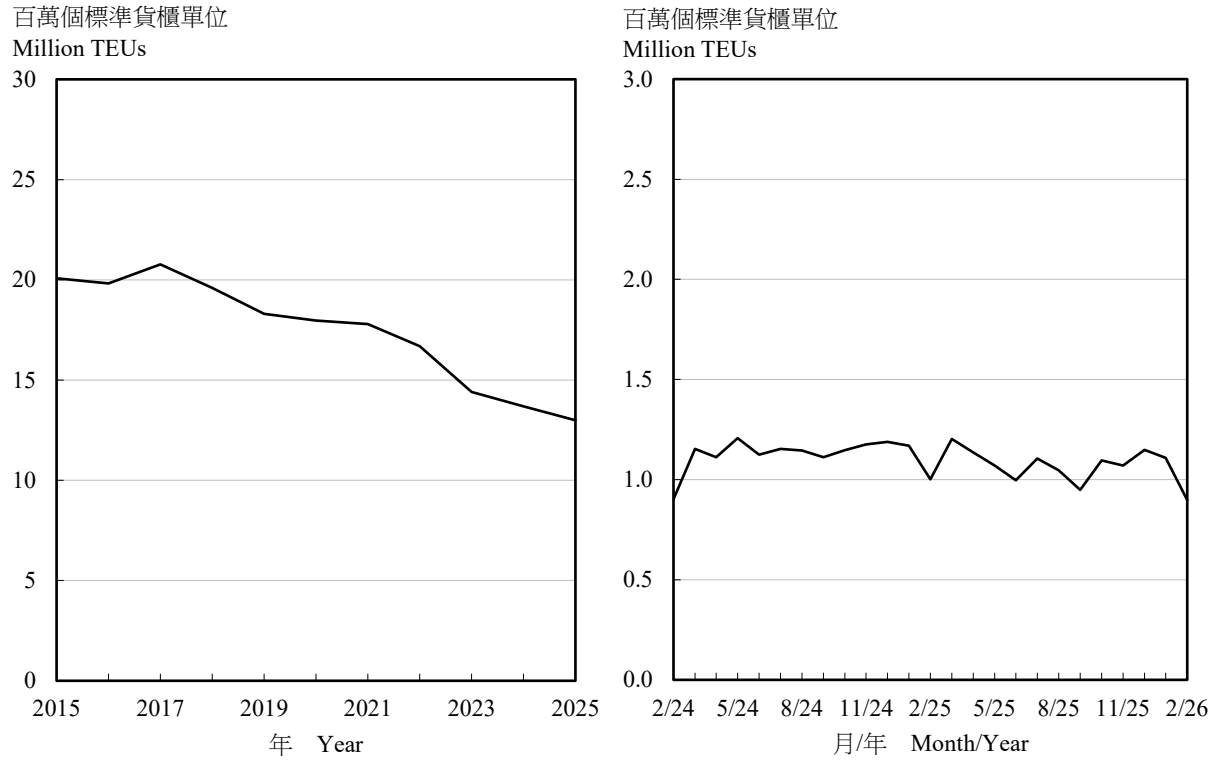


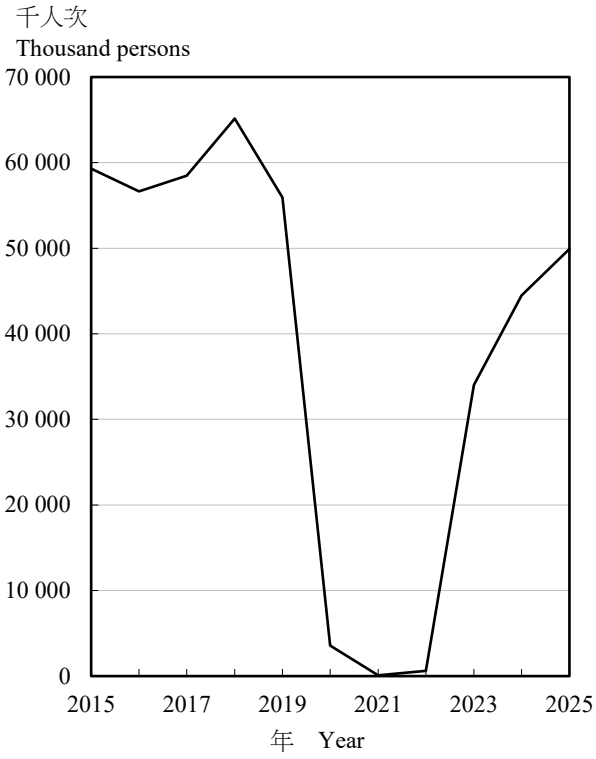
圖　10.2　港口貨櫃吞吐量
Chart 10.2 Port container throughput



註釋：　一個標準貨櫃單位等同一個20呎貨櫃的容量。

Note : A TEU stands for a 20-foot equivalent unit.

圖　10.3　訪港旅客
Chart 10.3 Visitor arrivals



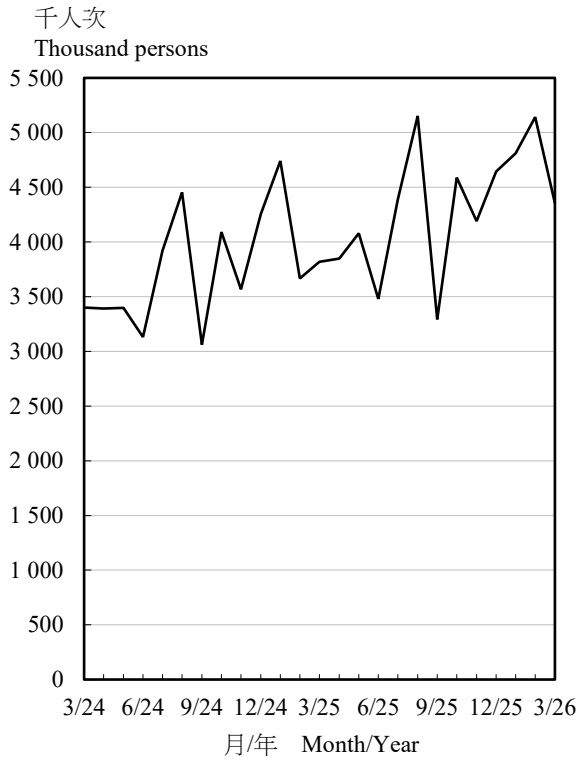


表 10.1　進出香港的飛機、船隻、車輛及火車
Table 10.1　Inward and outward movements of aircraft, vessels, motor vehicles and trains

年 Year	月 Month	飛機(架次) Aircraft (numbers) 抵港 Arrivals	飛機(架次) Aircraft (numbers) 離港 Departures	飛機(架次) Aircraft (numbers) 總計 Total	遠洋輪船 Ocean vessels 抵港 Arrivals (船次) (numbers)	遠洋輪船 Ocean vessels 抵港 Arrivals (千淨噸位) (thousand NT)	遠洋輪船 Ocean vessels 離港 Departures (船次) (numbers)	遠洋輪船 Ocean vessels 離港 Departures (千淨噸位) (thousand NT)
2023		138 054	138 056	276 110	18 867	301 544	19 535	310 808
2024		181 592	181 663	363 255	18 395	291 945	19 169	302 534
2025		197 328 #	197 380 #	394 708 #	19 069	291 991	19 857	297 838
2025	1	16 799	16 846	33 645	1 551	25 465	1 624	26 255
	2	14 533	14 511	29 044	1 324	21 127	1 393	21 229
	3	16 599	16 615	33 214	1 631	24 202	1 708	25 219
	4	16 327	16 328	32 655	1 650	25 626	1 722	26 407
	5	16 241	16 237	32 478	1 667	24 509	1 755	24 813
	6	15 602	15 626	31 228	1 583	23 833	1 607	24 114
	7	16 828	16 840	33 668	1 651	24 899	1 728	25 439
	8	17 419	17 397	34 816	1 657	25 572	1 722	26 439
	9	15 039	15 041	30 080	1 485	22 209	1 524	22 261
	10	17 233 #	17 232 #	34 465 #	1 565	24 224	1 629	24 294
	11	16 748 #	16 747 #	33 495 #	1 575	24 269	1 666	25 570
	12	17 960 #	17 960 #	35 920 #	1 730	26 057	1 779	25 798
2026	1	17 223 #	17 222 #	34 445 #	1 684	26 927	1 728	26 741
	2	16 050 #	16 050 #	32 100 #	1 391	22 634	1 409	22 243
	3	17 050 #	17 050 #	34 100 #	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.

年 Year	月 Month	內河船隻(1) River vessels(1) 來往珠江口岸(澳門除外)的客船 Passenger vessels to/from Pearl River ports (other than Macao) 抵港 Arrivals (船次) (numbers)	來往珠江口岸(澳門除外)的客船 抵港 Arrivals (千淨噸位) (thousand NT)	來往珠江口岸(澳門除外)的客船 離港 Departures (船次) (numbers)	來往珠江口岸(澳門除外)的客船 離港 Departures (千淨噸位) (thousand NT)	來往澳門的客船 Passenger vessels to/from Macao 抵港 Arrivals (船次) (numbers)	來往澳門的客船 抵港 Arrivals (千淨噸位) (thousand NT)	來往澳門的客船 離港 Departures (船次) (numbers)	來往澳門的客船 離港 Departures (千淨噸位) (thousand NT)
2023		15 487	2 367	15 730	2 497	14 377	3 086	14 400	3 091
2024		20 015	3 377	20 620	3 644	18 159	3 925	18 189	3 931
2025		19 274	3 104	19 930	3 120	18 068	3 821	18 076	3 822
2025	1	1 690	306	1 736	313	1 549	330	1 554	331
	2	1 531	226	1 560	230	1 396	295	1 392	294
	3	1 631	237	1 682	246	1 520	319	1 520	319
	4	1 611	237	1 698	251	1 510	319	1 511	319
	5	1 691	255	1 757	265	1 505	318	1 506	318
	6	1 519	231	1 573	240	1 466	309	1 466	309
	7	1 535	230	1 588	239	1 536	323	1 535	323
	8	1 704	250	1 765	259	1 631	343	1 632	343
	9	1 288	190	1 335	197	1 354	284	1 354	284
	10	1 699	305	1 749	313	1 610	343	1 612	344
	11	1 644	330	1 698	250	1 490	316	1 491	316
	12	1 731	308	1 789	317	1 501	321	1 503	322
2026	1	1 828	272	1 852	276	1 491	317	1 491	317
	2	1 651	294	1 669	334	1 464	314	1 467	314
	3	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.

表 10.1 (續) 進出香港的飛機、船隻、車輛及火車
Table 10.1 (cont'd) Inward and outward movements of aircraft, vessels, motor vehicles and trains

		內河船隻(1) --- 續 River vessels(1) --- cont'd				車輛(架次) Motor vehicles (numbers)		
		貨船 Cargo vessels				貨運車輛 Goods vehicles		
		抵港 Arrivals		離港 Departures				
年 Year	月 Month	(船次) (numbers)	(千淨噸位) (thousand NT)	(船次) (numbers)	(千淨噸位) (thousand NT)	抵港 Arrivals	離港 Departures	總計 Total
2023		43 467	69 267	42 719	59 370	1 994 121	1 995 355	3 989 476
2024		44 020	77 491	43 269	66 846	2 283 868	2 286 300	4 570 168
2025		42 255	88 559	41 361	82 734	2 409 211	2 412 652	4 821 863
2025	1	3 408	7 357	3 486	7 212	191 560	192 340	383 900
	2	3 142	6 305	2 953	5 664	152 359	152 575	304 934
	3	3 933	7 696	3 877	6 551	209 120	209 447	418 567
	4	3 745	7 772	3 625	7 305	200 382	200 987	401 369
	5	3 813	7 500	3 661	6 921	197 920	198 225	396 145
	6	3 234	6 689	3 262	6 463	201 145	201 262	402 407
	7	3 580	7 426	3 501	6 763	209 929	210 407	420 336
	8	3 593	7 796	3 497	6 938	206 965	207 151	414 116
	9	2 839	6 338	2 766	6 218	207 877	208 034	415 911
	10	3 352	7 529	3 294	7 371	198 140	198 241	396 381
	11	3 630	8 031	3 519	7 198	212 723	212 877	425 600
	12	3 986	8 120	3 920	8 129	221 091	221 106	442 197
2026	1	3 991	8 466	3 976	8 728	216 689	216 580	433 269
	2	2 647	6 473	2 642	6 705	147 257	147 547	294 804
	3	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	209 832	209 262	419 094

		車輛(架次) --- 續 Motor vehicles (numbers) --- cont'd			火車 Trains		
		客運車輛 Passenger vehicles			客運火車(班次) Passenger trains (numbers)		
年 Year	月 Month	抵港 Arrivals	離港 Departures	總計 Total	抵港 Arrivals	離港 Departures	總計 Total
2023		3 131 285	3 134 933	6 266 218	27 568	27 630	55 198
2024		5 443 876	5 430 627	10 874 503	36 192	36 193	72 385
2025		6 657 742	6 644 060	13 301 802	38 581	38 581	77 162
2025	1	509 454	525 820	1 035 274	3 250	3 252	6 502
	2	470 204	451 993	922 197	2 957	2 957	5 914
	3	526 035	522 054	1 048 089	3 276	3 275	6 551
	4	544 489	544 243	1 088 732	3 187	3 186	6 373
	5	551 490	555 446	1 106 936	3 272	3 272	6 544
	6	541 108	537 686	1 078 794	3 169	3 169	6 338
	7	560 649	555 298	1 115 947	3 191	3 187	6 378
	8	600 345	596 151	1 196 496	3 354	3 356	6 710
	9	531 838	532 846	1 064 684	3 008	3 009	6 017
	10	616 372	616 600	1 232 972	3 379	3 379	6 758
	11	583 467	580 238	1 163 705	3 163	3 164	6 327
	12	622 291	625 685	1 247 976	3 375	3 375	6 750
2026	1	628 774	629 622	1 258 396	3 303	3 301	6 604
	2	591 523	591 502	1 183 025	3 110	3 110	6 220
	3	637 833	636 547	1 274 380	3 319	3 318	6 637

註釋： NT = 淨噸位

紅磡和沙頭角管制站自 2020 年 1 月 30 日起暫停提供客運通關服務，紅磡管制站於 2025 年 1 月 17 日正式停運。文錦渡和中國客運碼頭管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務，中國客運碼頭來往香港及中國內地的跨境渡輪服務於 2023 年 1 月 8 日起恢復，而其來往香港及澳門的跨境渡輪服務則曾於 2023 年 12 月 1 日起恢復，其後於 2024 年 9 月 1 日起暫停。高鐵西九龍管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 14 日暫停提供客運通關服務。羅湖和落馬洲管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。落馬洲支線和港澳客輪碼頭管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。香園圍邊境管制站於 2020 年 8 月 26 日投入運作時只提供貨運通關服務，並於 2023 年 2 月 6 日開始全面投入運作（包括貨運通關服務）。啟德郵輪碼頭於 2020 年 2 月 5 日至 2023 年 1 月 17 日期間暫停客運通關服務。因應郵輪「公海遊」航線安排，在 2021 年 7 月 30 日至 2022 年 1 月 6 日期間恢復有關服務。海天客運碼頭除包租快船轉駁服務之外，來往香港國際機場與中國內地及澳門的定期快船轉駁服務自 2020 年 4 月起經已暫停，有關服務由 2020 年 10 月 28 日起逐步恢復。

(1) 由於不能準確地統計本地領牌遊樂船和漁船來往香港及內河航限內的船次，故這兩類船隻沒有包括在內河船隻統計範圍內。

資料來源： 民航處；香港海關；
海事處；香港鐵路有限公司

Notes : NT = Net tonnage

The passenger clearance services at the control points of Hung Hom and Sha Tau Kok have been temporarily suspended starting from 30 January 2020. The control point of Hung Hom was ceased formally on 17 January 2025. The passenger clearance services at the control points of Man Kam To and China Ferry Terminal were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023. The cross-boundary ferry service at China Ferry Terminal between Hong Kong and Chinese Mainland has been resumed since 8 January 2023, while that between Hong Kong and Macao had been resumed since 1 December 2023 but then suspended on 1 September 2024. The passenger clearance services at the control point of Express Rail Link West Kowloon were temporarily suspended from 30 January 2020 to 14 January 2023. The passenger clearance services at the control points of Lo Wu and Lok Ma Chau were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023. The passenger clearance services at the control points of Lok Ma Chau Spur Line and Macao Ferry Terminal were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023. The Heung Yuen Wai Boundary Control Point commenced operation on 26 August 2020, with only cargo clearance service. It commenced full operation (including cargo and passenger clearance services) on 6 February 2023. The passenger clearance services at Kai Tak Cruise Terminal were suspended from 5 February 2020 to 17 January 2023 and were resumed between 30 July 2021 and 6 January 2022 due to the introduction of "cruise-to-nowhere" itineraries. Except for the chartered ferry transfer services, the scheduled ferry transfer services at SkyPier between Hong Kong International Airport and Chinese Mainland and Macao were suspended in April 2020. Related services have been resumed gradually since 28 October 2020.

(1) As accurate number of trips of locally licensed pleasure vessels and fishing vessels plying between Hong Kong and the river trade limits is not available, these two categories of vessels are not included in the river vessel statistics.

Sources : Civil Aviation Department; Customs and Excise Department;
Marine Department; MTR Corporation Limited

表 10.2 進出香港的貨物
Table 10.2 Inward and outward movements of cargo

千公噸
Thousand tonnes

年 Year	月 Month	空運(1) By air(1) 卸下 Discharged	空運(1) By air(1) 裝上 Loaded	空運(1) By air(1) 小計 Sub-total	海運 By ocean 卸下 Discharged	海運 By ocean 裝上 Loaded	海運 By ocean 小計 Sub-total	河運 By river 卸下 Discharged	河運 By river 裝上 Loaded	河運 By river 小計 Sub-total
2023		1 239	3 059	4 298	76 050	39 088	115 139	35 638	24 089	59 727
2024		1 268	3 633	4 900	72 531	37 926	110 456	38 548	27 686	66 235
2025		1 328 #	3 709 #	5 037 #	68 274	35 382	103 657	31 812	34 168	65 980
2025	1	100	290	391	5 743	3 170	8 913	2 731	2 358	5 089
	2	98	224	321	5 092	2 479	7 572	2 048	2 649	4 697
	3	118	328	446	6 259	3 179	9 438	2 634	2 797	5 431
	4	107	294	401	5 999	3 231	9 230	2 523	2 787	5 310
	5	110	310	420	5 797	3 142	8 939	2 902	3 035	5 937
	6	107	299	406	5 557	2 753	8 310	2 492	2 182	4 673
	7	113	315	428	5 786	3 069	8 854	2 746	2 869	5 615
	8	112	314	425	5 802	2 965	8 767	2 679	2 669	5 349
	9	109	295	404	5 239	2 640	7 879	2 411	2 409	4 820
	10	116 #	336 #	452 #	5 564	2 925	8 489	2 741	3 282	6 023
	11	121 #	362 #	483 #	5 322	2 891	8 213	2 794	3 283	6 078
	12	118 #	341 #	459 #	6 116	2 937	9 053	3 110	3 847	6 957
2026	1	111 #	301 #	412 #	5 604 #	2 959 #	8 563 #	2 933 #	3 565 #	6 498 #
	2	101 #	258 #	359 #	4 764 #	2 602 #	7 365 #	1 965 #	2 207 #	4 172 #
	3	131 #	296 #	427 #	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.

年 Year	月 Month	道路運輸 By road 卸下 Discharged	道路運輸 By road 裝上 Loaded	道路運輸 By road 小計 Sub-total	總計 Total 卸下 Discharged	總計 Total 裝上 Loaded	總計 Total 總計 Total
2023		11 022	3 133	14 155	123 950	69 370	193 320
2024		13 174	3 445	16 619	125 521	72 690	198 211
2025		14 150	3 627	17 777	115 565 #	76 886 #	192 451 #
2025	1	1 104	288	1 392	9 678	6 107	15 785
	2	846	260	1 107	8 084	5 613	13 697
	3	1 192	329	1 522	10 204	6 634	16 837
	4	1 152	317	1 469	9 780	6 629	16 410
	5	1 154	295	1 449	9 962	6 782	16 744
	6	1 183	298	1 481	9 339	5 531	14 870
	7	1 238	313	1 550	9 883	6 566	16 448
	8	1 227	301	1 528	9 820	6 249	16 069
	9	1 235	310	1 545	8 993	5 655	14 648
	10	1 189	280	1 469	9 610 #	6 823 #	16 433 #
	11	1 291	295	1 586	9 528 #	6 832 #	16 360 #
	12	1 340	341	1 681	10 684 #	7 466 #	18 150 #
2026	1	1 339	354	1 693	9 987 #	7 179 #	17 166 #
	2	921	223	1 144	7 751 #	5 289 #	13 040 #
	3	1 292	358	1 650	N.A.	N.A.	N.A.

註釋： (1) 數字不包括郵遞。

Note : (1) Figures exclude mail.

資料來源： 民航處；
香港海關；
政府統計處電子貿易服務及貨運統計組

Sources : Civil Aviation Department;
Customs and Excise Department;
Electronic Trading Services and Cargo Statistics Section,
Census and Statistics Department

表 10.3　按主要貨物裝卸地點劃分的港口貨櫃吞吐量
Table 10.3　Port container throughput by main cargo handling location

千個標準貨櫃單位
Thousand TEUs

年 Year	月 Month	葵青貨櫃碼頭 Kwai Tsing Container Terminals			
		抵港 Inward		離港 Outward	
		載貨貨櫃 Laden	空貨櫃 Empty	載貨貨櫃 Laden	空貨櫃 Empty
2023		4 766	1 174	4 113	980
2024		4 457	1 160	3 933	801
2025		4 100	1 111	3 626	821
2025	1	381	107	332	69
	2	302	113	263	96
	3	379	133	318	92
	4	379	90	332	79
	5	338	73	313	69
	6	323	71	278	53
	7	348	87	320	64
	8	345	72	309	54
	9	302	83	272	49
	10	334	94	303	75
	11	323	92	297	63
	12	345	97	288	59
2026	1	346	85	310	66
	2	296	77	265	48
	3	373	79	322	68

年 Year	月 Month	葵青貨櫃碼頭以外 Other than Kwai Tsing Container Terminals			
		抵港 Inward		離港 Outward	
		載貨貨櫃 Laden	空貨櫃 Empty	載貨貨櫃 Laden	空貨櫃 Empty
2023		1 285	313	1 153	617
2024		1 393	268	1 147	527
2025		1 363	288	1 186	498
2025	1	125	20	93	41
	2	87	20	85	36
	3	114	23	98	46
	4	104	24	90	39
	5	111	24	103	40
	6	109	22	97	43
	7	118	32	97	40
	8	115	23	93	34
	9	96	23	88	36
	10	119	21	104	45
	11	118	28	103	47
	12	148	29	133	51
2026	1	122 #	28 #	105 #	48 #
	2	94 #	15 #	76 #	26 #
	3	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.

表 10.3 (續) 按主要貨物裝卸地點劃分的港口貨櫃吞吐量
Table 10.3 (cont'd) Port container throughput by main cargo handling location

千個標準貨櫃單位
Thousand TEUs

		總吞吐量 Total throughput				
		抵港 Inward		離港 Outward		貨櫃總數 Total
年 Year	月 Month	載貨貨櫃 Laden	空貨櫃 Empty	載貨貨櫃 Laden	空貨櫃 Empty	
2023		6 051	1 487	5 266	1 597	14 401
2024		5 850	1 429	5 081	1 328	13 688
2025		5 463	1 400	4 812	1 320	12 995
2025	1	506	128	425	110	1 169
	2	389	133	349	132	1 002
	3	494	156	416	138	1 203
	4	482	114	422	118	1 136
	5	450	97	416	109	1 071
	6	432	93	375	96	996
	7	466	119	417	104	1 106
	8	460	96	402	88	1 047
	9	397	106	360	85	948
	10	453	115	407	120	1 096
	11	441	119	400	110	1 071
	12	493	126	421	110	1 149
2026	1	467 #	113 #	415 #	113 #	1 109 #
	2	391 #	92 #	341 #	74 #	898 #
	3	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.

註釋： 一個標準貨櫃單位等同一個 20 呎貨櫃的容量。

Note : A TEU stands for a 20-foot equivalent unit.

資料來源：政府統計處電子貿易服務及貨運統計組

Source : Electronic Trading Services and Cargo Statistics Section, Census and Statistics Department

表 10.4 按公共交通營辦商劃分的公共交通平均每日乘客人次
Table 10.4 Average daily public transport passenger journeys by public transport operator

千人次
Thousands

年 Year	月 Month	專營巴士 Franchised buses							港鐵巴士 (新界西北) MTR buses (Northwest New Territories)
		九巴 Kowloon Motor Bus	城巴(1) Citybus(1)	新巴(1) New World First Bus(1)	龍運巴士 Long Win Bus	新大嶼山巴士 New Lantao Bus	小計 Sub-total	居民巴士(2) Residents' services(2)	
2023		2 530.4	724.0	412.6	117.6	90.0	3 666.5	183.4	158.1
2024		2 569.1	977.3	-	132.1	96.6	3 775.2	185.6	161.1
2025		2 528.8	985.7	-	135.6	101.1	3 751.2	183.3 #	160.7
2024	12	2 574.2	1 002.5	-	137.9	101.7	3 816.4	186.4	161.9
2025	1	2 557.3	999.4	-	132.5	102.6	3 791.8	182.9 #	160.5
	2	2 556.9	995.4	-	134.9	102.0	3 789.1	183.6 #	158.1
	3	2 591.6	1 005.1	-	132.6	102.7	3 831.9	185.5 #	166.4
	4	2 452.7	962.5	-	135.8	98.7	3 649.7	179.3 #	155.6
	5	2 547.6	999.5	-	133.4	100.9	3 781.3	186.1 #	162.1
	6	2 545.7	983.5	-	133.0	99.9	3 762.0	187.0 #	162.1
	7	2 441.4	941.4	-	133.2	94.9	3 610.9	177.1 #	154.7
	8	2 413.9	942.2	-	137.5	96.7	3 590.2	179.9 #	151.4
	9	2 456.7	938.6	-	127.5	94.3	3 617.1	179.2 #	158.9
	10	2 611.2	1 015.1	-	138.4	104.8	3 869.5	186.8 #	168.8
	11	2 634.2	1 031.5	-	142.5	108.7	3 916.9	190.6 #	168.7
	12	2 538.8	1 014.5	-	145.4	107.3	3 806.0	182.0 #	161.2
2026	1	2 585.3	1 026.1	-	142.9	108.1	3 862.4	185.3 #	165.3
	2	2 506.3	1 011.7	-	141.0	107.1	3 766.1	179.3 #	155.4

年 Year	月 Month	鐵路 Railways					公共小巴 Public light buses		
		港鐵線路(3) MTR Lines(3)	機場快線 Airport Express Line	輕鐵 Light Rail	香港電車 Hongkong Tramways	小計 Sub-total	專線小巴 Green minibus	紅色小巴(4) Red minibus(4)	小計 Sub-total
2023		4 598.0	29.7	411.0	134.0	5 172.6	1 306.2	157.8	1 464.0
2024		4 718.0	35.9	422.3	137.9	5 314.2	1 326.0	146.1	1 472.2
2025		4 745.7	36.4	422.9	138.3	5 343.4	1 358.1 #	139.0 #	1 497.1 #
2024	12	4 845.8	40.1	420.6	149.5	5 456.0	1 339.0	143.1	1 482.1
2025	1	4 776.0	36.0	424.8	147.8	5 384.7	1 334.6 #	141.1 #	1 475.7 #
	2	4 810.0	34.3	418.1	144.0	5 406.4	1 352.0 #	141.6 #	1 493.7 #
	3	4 805.3	36.0	426.4	145.9	5 413.7	1 376.7 #	142.5 #	1 519.2 #
	4	4 548.2	38.3	400.2	137.9	5 124.5	1 316.7 #	134.5 #	1 451.2 #
	5	4 646.5	35.0	429.2	142.6	5 253.2	1 373.3 #	141.2 #	1 514.4 #
	6	4 657.0	32.6	430.7	133.9	5 254.2	1 378.2 #	141.9 #	1 520.0 #
	7	4 649.6	36.1	410.9	126.1	5 222.7	1 323.5 #	135.9 #	1 459.3 #
	8	4 707.2	38.9	400.5	127.2	5 273.7	1 310.6 #	134.1 #	1 444.7 #
	9	4 616.9	34.7	425.6	122.1	5 199.4	1 335.6 #	135.8 #	1 471.4 #
	10	4 911.2	36.8	445.6	140.8	5 534.5	1 410.3 #	141.9 #	1 552.2 #
	11	4 964.3	38.2	441.0	144.2	5 587.6	1 418.0 #	141.6 #	1 559.5 #
	12	4 855.9	40.3	421.6	147.3	5 465.0	1 367.3 #	136.1 #	1 503.4 #
2026	1	4 942.7	36.3	436.9	143.2	5 559.1	1 391.5 #	145.5 #	1 537.0 #
	2	4 826.0	34.0	419.6	145.6	5 425.3	1 332.4 #	135.9 #	1 468.2 #

表 10.4 (續) 按公共交通營辦商劃分的公共交通平均每日乘客人次
Table 10.4 (cont'd) Average daily public transport passenger journeys by public transport operator

千人次
Thousands

年 Year	月 Month	的士(5) Taxi(5)	渡輪(6) Ferries(6)				總計 Total
			新渡輪 Sun Ferry	天星小輪 Star Ferry	其他持牌渡輪 Other licensed ferries	小計 Sub-total	
2023		727.9	33.1	41.0	32.8	106.9	11 479.4
2024		682.6	30.5	44.3	31.9	106.7	11 697.6
2025		672.8 #	30.3	44.3	32.0	106.6	11 715.1 #
2024	12	661.9	31.5	50.9	33.7	116.1	11 880.8
2025	1	674.9	31.7	54.1	32.9	118.8	11 789.3 #
	2	676.7	31.3	48.0	33.4	112.7	11 820.2 #
	3	684.7	31.7	41.7	33.6	107.1	11 908.4 #
	4	662.1	33.1	41.6	33.5	108.3	11 330.8 #
	5	663.9	32.4	41.1	33.8	107.3	11 668.4 #
	6	674.4	27.7	34.6	30.2	92.5	11 652.4 #
	7	667.2	27.4	47.9	27.3	102.6	11 394.4 #
	8	664.3	28.3	54.3	28.5	111.1	11 415.4 #
	9	633.0	25.6	27.0	27.1	79.7	11 338.5 #
	10	669.6	30.7	44.4	32.7	107.8	12 089.1 #
	11	723.9	32.4	43.8	35.3	111.5	12 258.8 #
	12	679.7 #	31.5	52.4	35.9	119.7	11 917.0 #
2026	1	627.5 #	30.8	48.3	34.4	113.5	12 050.2 #
	2	850.2 #	33.4	65.0	35.8	134.2	11 978.8 #

註釋： (1) 在 2023 年 7 月 1 日之前，城巴有限公司營運兩個巴士專營權，分別為香港島及過海巴士網絡專營權，以及機場及北大嶼山巴士網絡專營權。

新巴與城巴（香港島及過海巴士網絡）的專營權在 2023 年 7 月 1 日合併，新巴領牌車隊的擁有權亦已全部轉至城巴。新專營權名為「城巴有限公司（市區及新界巴士網絡專營權）」，並於 2023 年 7 月 1 日開始生效，涵蓋原先營運的兩個巴士網絡。

自 2023 年 7 月 1 日起，城巴有限公司營運市區及新界巴士網絡專營權，以及機場及北大嶼山巴士網絡專營權。

(2) 居民巴士服務是由或代任何住宅發展的管理機構、住客或擁有人提供，以運載乘客往返該住宅發展的服務。居民巴士服務是非專營公共巴士服務的其中一種。非專營公共巴士亦提供遊覽服務、酒店服務、學生服務、僱員服務、國際乘客服務及合約式出租服務，但因沒有相關資料，這些服務的乘客人次數字未能提供。

(3) 港鐵線路包括觀塘線、荃灣線、港島線、東涌線、迪士尼線、將軍澳線、東鐵線、南港島線、屯馬線、城際客運（自 2020 年 1 月 30 日起暫停服務，並於 2024 年 7 月 31 日正式停運）及高速鐵路（香港段）。

(4) 紅色小巴的營辦商無須定期向運輸署提供營運數據。紅色小巴乘客人次的數字是根據紅色小巴服務綜合調查的結果、該月份領有牌照的紅色小巴數目和其他相關資料估算得出，不應視作為紅色小巴實際乘客人次的準確陳述。

(5) 的士乘客人次是根據該月所涵蓋的的士的營運資料估計。在相關時段接送 2019 冠狀病毒病確診者及抵港人士專屬的士服務的乘客人次並不包括在內。

(6) 「渡輪」包括專營及持牌渡輪服務，但不包括街渡。

Notes : (1) Before 1 July 2023, Citybus Limited operated two respective franchises for operation of the Hong Kong Island and Cross Harbour bus network, and the Airport and North Lantau bus network.

The franchises of New World First Bus Services Limited (NWFB) and Citybus Limited (Franchise for Hong Kong Island and Cross-Harbour bus network) were merged on 1 July 2023. The ownership of licensed buses of NWFB had also been transferred entirely to Citybus Limited. The franchise named Citybus Limited (Franchise for the Urban and New Territories bus network) covering the two bus networks of the aforesaid two franchises commenced from 1 July 2023.

With effect from 1 July 2023, Citybus Limited operates the franchises for the Urban and New Territories bus network, and the Airport and North Lantau bus network.

(2) Residents' services are services provided by or on behalf of the management, residents or owners of any residential development for the carriage of passengers to or from the residential development. Residents' services are a type of non-franchised public bus services. Non-franchised public buses also provide tour service, hotel service, student service, employees' service, international passenger service and contract hire service. However, since relevant data are not available, the patronage figures for these services cannot be provided.

(3) MTR Lines include Kwun Tong Line, Tsuen Wan Line, Island Line, Tung Chung Line, Disneyland Resort Line, Tseung Kwan O Line, East Rail Line, South Island Line, Tuen Ma Line, Intercity Through Train (suspended since 30 January 2020 and ceased formally on 31 July 2024) and the High Speed Rail (Hong Kong Section).

(4) No regular return is collected from operators of Red Minibus (RMB). As such, RMB patronage figures are estimated based on the results of the Comprehensive Surveys on Red Minibus Services, the number of licensed RMB and other relevant parameters. The estimated RMB patronage figures should not be taken as an accurate representation of the actual RMB patronage.

(5) Taxi patronage figures are estimated using the operating data of taxis covered in the corresponding month. Patronage of designated taxi services for COVID-19 patients and inbound travellers for the respective periods are excluded.

(6) "Ferries" includes franchised and licensed services but excludes kaitos.

資料來源： 運輸署

Source : Transport Department

表 10.5　領牌及首次登記車輛數字
Table 10.5 Motor vehicles licensed and first registered

年 Year	月 Month	電單車(1) Motor cycles(1)		私家車 Private cars							
				汽油 Petrol		電力 Electric		柴油及其他(2) Diesel, and others(2)		小計 Sub-total	
		領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration
2023		74 417	4 843	493 537	15 628	73 494	28 541	10 877	0	577 908	44 169
2024		73 494	4 033	461 709	13 503	105 609	33 206	10 683	0	578 001	46 709
2025		72 943	3 785	432 752	13 567	141 771	37 467	10 391	1	584 914	51 035
2025	1	73 449	245	460 317	1 065	107 534	1 918	10 699	0	578 550	2 983
	2	73 686	274	459 205	900	110 014	2 435	10 694	0	579 913	3 335
	3	73 641	352	456 785	1 156	112 394	2 465	10 664	1	579 843	3 622
	4	73 730	337	453 994	1 030	114 512	2 098	10 623	0	579 129	3 128
	5	73 651	328	451 466	1 125	117 738	3 276	10 609	0	579 813	4 401
	6	73 592	347	449 502	1 174	120 694	3 219	10 601	0	580 797	4 393
	7	73 440	324	446 860	1 209	123 355	2 684	10 575	0	580 790	3 893
	8	73 080	306	444 190	1 208	126 007	2 899	10 532	0	580 729	4 107
	9	72 982	354	441 411	1 136	129 220	3 542	10 487	0	581 118	4 678
	10	72 902	326	438 683	1 217	133 328	3 974	10 461	0	582 472	5 191
	11	72 781	312	435 051	1 166	136 861	3 801	10 428	0	582 340	4 967
	12	72 943	280	432 752	1 181	141 771	5 156	10 391	0	584 914	6 337
2026	1	72 871	276	429 268	1 287	145 587	3 704	10 348	0	585 203	4 991
	2	72 710	190	425 091	900	149 371	3 906	10 307	0	584 769	4 806
	3	72 715	400	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	581 084	10 446

年 Year	月 Month	的士 Taxis							
		市區 Urban		新界 New Territories		大嶼山 Lantau		小計 Sub-total	
		領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration
2023		15 020	799	2 712	153	74	0	17 806	952
2024		15 020	835	2 678	133	75	3	17 773	971
2025		14 941	1 577	2 679	222	75	5	17 695	1 804
2025	1	15 051	69	2 676	12	75	0	17 802	81
	2	15 064	81	2 674	11	75	0	17 813	92
	3	15 065	165	2 668	13	74	0	17 807	178
	4	15 002	80	2 670	16	75	2	17 747	98
	5	14 910	104	2 664	16	75	0	17 649	120
	6	14 860	155	2 659	20	75	1	17 594	176
	7	14 881	241	2 772	13	74	1	17 727	255
	8	14 818	137	2 661	39	75	1	17 554	177
	9	14 844	122	2 674	22	75	0	17 593	144
	10	14 888	165	2 668	14	75	0	17 631	179
	11	14 922	135	2 662	10	75	0	17 659	145
	12	14 941	123	2 679	36	75	0	17 695	159
2026	1	14 959	91	2 696	43	75	0	17 730	134
	2	14 969	75	2 699	16	75	1	17 743	92
	3	14 998	126	2 705	22	75	0	17 778	148

表 10.5 (續) 領牌及首次登記車輛數字
Table 10.5 (cont'd) Motor vehicles licensed and first registered

年 Year	月 Month	公共巴士 Public buses									
		新巴(3) New World First Bus(3)		九巴 Kowloon Motor Bus		城巴(3) Citybus(3)		新大嶼山巴士 New Lantao Bus		龍運巴士 Long Win Bus	
		領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration
2023		-	0	3 979	107	1 495	1	144	1	281	24
2024		-	-	3 895	20	1 552	15	142	8	281	2
2025		-	-	3 764	11	1 581	8	146	2	302	25
2025	1	-	-	3 944	0	1 541	0	141	0	280	0
	2	-	-	3 953	5	1 565	0	141	0	280	6
	3	-	-	3 981	0	1 569	0	141	0	298	12
	4	-	-	3 989	5	1 573	0	141	0	301	2
	5	-	-	3 965	1	1 558	0	142	0	302	0
	6	-	-	3 937	0	1 556	0	143	0	302	2
	7	-	-	3 921	0	1 564	0	148	0	301	0
	8	-	-	3 925	0	1 571	4	145	0	306	3
	9	-	-	3 906	0	1 577	0	146	2	300	0
	10	-	-	3 862	0	1 579	2	146	0	308	0
	11	-	-	3 820	0	1 578	2	144	0	302	0
	12	-	-	3 764	0	1 581	0	146	0	302	0
2026	1	-	-	3 776	0	1 590	0	148	0	310	0
	2	-	-	3 735	3	1 599	0	147	0	305	0
	3	-	-	3 823	5	1 599	0	149	0	312	4

年 Year	月 Month	公共巴士 --- 續 Public buses --- cont'd				私家巴士 Private buses		公共小型巴士 Public light buses		私家小型巴士 Private light buses	
		其他(4) Others(4)		小計 Sub-total							
		領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration
2023		6 571	416	12 470	549	841	90	4 109	115	3 370	82
2024		6 582	317	12 452	362	837	66	4 077	122	3 354	133
2025		6 732	438	12 525	484	833	44	4 053	53	3 320	94
2025	1	6 617	41	12 523	41	851	17	4 080	4	3 341	3
	2	6 617	14	12 556	25	851	0	4 077	4	3 342	8
	3	6 620	35	12 609	47	854	6	4 078	3	3 349	16
	4	6 635	44	12 639	51	852	0	4 071	6	3 345	4
	5	6 623	18	12 590	19	852	2	4 067	4	3 338	6
	6	6 649	34	12 587	36	851	5	4 067	11	3 331	11
	7	6 672	50	12 606	50	840	1	4 059	1	3 319	6
	8	6 653	54	12 600	61	846	2	4 065	7	3 306	7
	9	6 685	40	12 614	42	843	2	4 064	2	3 314	8
	10	6 693	39	12 588	41	844	0	4 064	5	3 317	7
	11	6 719	38	12 563	40	846	3	4 055	3	3 314	7
	12	6 732	31	12 525	31	833	6	4 053	3	3 320	11
2026	1	6 741	32	12 565	32	827	0	4 067	7	3 324	8
	2	6 741	24	12 527	27	838	14	4 059	1	3 332	17
	3	6 744	25	12 627	34	841	9	4 046	5	3 328	20

表 10.5 (續) 領牌及首次登記車輛數字
Table 10.5 (cont'd) Motor vehicles licensed and first registered

年 Year	月 Month	貨車 Goods vehicles								特別用途車輛 Special purpose vehicles	
		輕型貨車 Light goods vehicles		中型貨車 Medium goods vehicles		重型貨車 Heavy goods vehicles		小計 Sub-total			
		領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration
2023		75 024	3 222	33 434	1 191	7 345	596	115 803	5 009	1 965	93
2024		70 558	1 886	31 821	758	7 506	541	109 885	3 185	1 892	81
2025		68 654	1 710	31 536	841	7 421	383	107 611	2 934	1 852	82
2025	1	70 556	133	31 828	67	7 517	28	109 901	228	1 885	5
	2	70 496	62	31 857	39	7 528	28	109 881	129	1 888	5
	3	70 286	108	31 779	82	7 532	41	109 597	231	1 897	10
	4	70 088	116	31 776	67	7 542	36	109 406	219	1 897	10
	5	69 878	132	31 740	96	7 515	22	109 133	250	1 887	12
	6	69 697	135	31 756	105	7 473	24	108 926	264	1 881	4
	7	69 444	98	31 727	68	7 470	29	108 641	195	1 871	2
	8	69 148	113	31 669	62	7 435	31	108 252	206	1 861	1
	9	68 953	153	31 605	64	7 431	36	107 989	253	1 851	5
	10	68 897	256	31 581	58	7 427	31	107 905	345	1 841	2
	11	68 813	228	31 548	66	7 436	46	107 797	340	1 843	6
	12	68 654	176	31 536	67	7 421	31	107 611	274	1 852	20
2026	1	68 537	157	31 533	37	7 429	26	107 499	220	1 851	9
	2	68 426	88	31 493	38	7 408	14	107 327	140	1 858	10
	3	68 303	182	31 476	80	7 410	40	107 189	302	1 857	6

年 Year	月 Month	政府車輛 (不包括軍用車輛) Government vehicles (excluding military vehicles)						總計 Grand total		已登記總數 Total registered	
		電單車 Motor cycles		其他車輛 Other vehicles		小計 Sub-total					
		領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	領牌總數 Total licensed	首次登記 First registration	所有車輛 All vehicles	私家車 Private cars
2023		716	54	6 220	636	6 936	690	815 625	56 592	922 901	645 351
2024		703	9	6 303	603	7 006	612	808 771	56 274	904 260	630 711
2025		725	90	6 496	721	7 221	811	812 967	61 126	909 375	635 933
2025	1	702	0	6 320	68	7 022	68	809 404	3 675	904 837	631 116
	2	702	0	6 323	38	7 025	38	811 032	3 910	905 830	632 016
	3	703	25	6 310	25	7 013	50	810 688	4 515	906 587	632 607
	4	707	4	6 316	48	7 023	52	809 839	3 905	906 434	632 300
	5	699	0	6 341	39	7 040	39	810 020	5 181	900 680	627 952
	6	698	0	6 374	83	7 072	83	810 698	5 330	901 937	629 104
	7	696	5	6 418	86	7 114	91	810 407	4 818	902 252	629 399
	8	696	0	6 438	82	7 134	82	809 427	4 956	903 333	630 413
	9	696	0	6 494	67	7 190	67	809 558	5 555	904 619	631 624
	10	714	32	6 502	71	7 216	103	810 780	6 199	906 116	632 964
	11	722	8	6 506	42	7 228	50	810 426	5 873	907 080	633 707
	12	725	16	6 496	72	7 221	88	812 967	7 209	909 375	635 933
2026	1	724	21	6 474	41	7 198	62	813 135	5 739	909 378	635 950
	2	727	3	6 453	28	7 180	31	812 343	5 328	909 302	635 911
	3	715	0	6 430	39	7 145	39	808 610	11 409	907 366	633 774

註釋： 車輛領牌及已登記總數指期末數字，首次登記指該期間所登記的車輛數字。

(1) 包括機動三輪車。

(2) 包括各種其發動機為「渦輪引擎」、「燃油電池車」等的車輛，它們的燃料種類不能進一步被劃分。

(3) 在 2023 年 7 月 1 日之前，城巴有限公司營運兩個巴士專營權，分別為香港島及過海巴士網絡專營權，以及機場及北大嶼山巴士網絡專營權。

新巴與城巴（香港島及過海巴士網絡）的專營權在 2023 年 7 月 1 日合併，新巴領牌車隊的擁有權亦已全部轉至城巴。新專營權名為「城巴有限公司（市區及新界巴士網絡專營權）」，並於 2023 年 7 月 1 日開始生效，涵蓋原先營運的兩個巴士網絡。

自 2023 年 7 月 1 日起，城巴有限公司營運市區及新界巴士網絡專營權，以及機場及北大嶼山巴士網絡專營權。

(4) 指可以提供遊覽服務、酒店服務、學生服務、僱員服務、國際乘客服務、居民服務、複合交通服務及／或合約式出租服務的非專營公共巴士。

Notes : Total vehicles licensed and registered figures refer to end of period position whereas first registration figures refer to registration during the period.

(1) Including motor tricycles.

(2) Including various vehicles with power plants such as turbine engines, fuel cell vehicles, etc. of which fuel types cannot be further classified.

(3) Before 1 July 2023, Citybus Limited operated two respective franchises for operation of the Hong Kong Island and Cross Harbour bus network, and the Airport and North Lantau bus network.

The franchises of New World First Bus Services Limited (NWFB) and Citybus Limited (Franchise for Hong Kong Island and Cross-Harbour bus network) were merged on 1 July 2023. The ownership of licensed buses of NWFB had also been transferred entirely to Citybus Limited. The franchise named Citybus Limited (Franchise for the Urban and New Territories bus network) covering the two bus networks of the aforesaid two franchises commenced from 1 July 2023.

With effect from 1 July 2023, Citybus Limited operates the franchises for the Urban and New Territories bus network, and the Airport and North Lantau bus network.

(4) Referring to non-franchised public buses which can provide tour service, hotel service, student service, employees' service, international passenger service, residents' service, multiple transport service and/or contract hire service.

資料來源： 運輸署

Source : Transport Department

表 10.6　主要隧道及橋樑汽車流量及汽車渡輪服務
Table 10.6 Vehicular flow through major tunnels and bridges and vehicular ferry services

千次
Thousands

年 Year	月 Month	海底隧道 Cross Harbour Tunnel			
		私家車、的士及電單車 Private cars, taxis and motor cycles	巴士及小型巴士 Buses and light buses	貨車及其他 Goods vehicles and others	總計 Total
2023		27 736	2 452	7 870	38 058
2024		27 470	2 069	4 531	34 069
2025		27 747	1 971	3 958	33 675
2024	12	2 386	173	367	2 925
2025	1	2 362	169	338	2 869
	2	2 163	156	298	2 617
	3	2 429	180	354	2 962
	4	2 236	163	328	2 728
	5	2 363	170	338	2 871
	6	2 289	161	332	2 781
	7	2 278	159	341	2 778
	8	2 319	158	331	2 807
	9	2 171	148	315	2 635
	10	2 395	167	327	2 889
	11	2 362	172	327	2 861
	12	2 380	167	330	2 877
2026	1	2 429	171	330	2 930
	2	2 147	148	251	2 547

年 Year	月 Month	東區海底隧道 Eastern Harbour Crossing				西區海底隧道 Western Harbour Crossing			
		私家車、的士及電單車 Private cars, taxis and motor cycles	巴士及小型巴士 Buses and light buses	貨車及其他 Goods vehicles and others	總計 Total	私家車、的士及電單車 Private cars, taxis and motor cycles	巴士及小型巴士 Buses and light buses	貨車及其他 Goods vehicles and others	總計 Total
2023		22 060	1 109	3 750	26 919	19 890	1 518	3 483	24 892
2024		19 737	1 189	3 752	24 678	26 711	2 030	6 266	35 007
2025		19 558	1 198	3 596	24 352	28 601	2 122	6 440	37 163
2024	12	1 671	100	319	2 091	2 395	177	553	3 125
2025	1	1 695	100	292	2 087	2 364	175	515	3 055
	2	1 522	95	257	1 874	2 113	163	456	2 731
	3	1 728	108	312	2 148	2 473	187	554	3 214
	4	1 535	96	282	1 913	2 250	172	512	2 934
	5	1 683	103	306	2 093	2 380	180	539	3 099
	6	1 622	101	306	2 029	2 357	175	542	3 074
	7	1 571	93	313	1 977	2 322	175	558	3 055
	8	1 605	92	306	2 004	2 423	175	552	3 150
	9	1 568	97	299	1 964	2 284	167	536	2 986
	10	1 690	105	309	2 103	2 514	183	553	3 250
	11	1 676	106	307	2 089	2 544	187	558	3 288
	12	1 662	103	306	2 072	2 578	184	565	3 327
2026	1	1 688	109	304	2 100	2 603	188	572	3 363
	2	1 545	90	233	1 868	2 349	164	439	2 952

表 10.6 (續) 主要隧道及橋樑汽車流量及汽車渡輪服務
Table 10.6 (cont'd) Vehicular flow through major tunnels and bridges and vehicular ferry services

千次
Thousands

年 Year	月 Month	獅子山隧道 Lion Rock Tunnel	香港仔隧道 Aberdeen Tunnel	城門隧道 Shing Mun Tunnels	將軍澳隧道 Tseung Kwan O Tunnel	大老山隧道 Tate's Cairn Tunnel	啟德隧道 Kai Tak Tunnel
2023		31 596	21 956	18 139	29 496	21 149	20 800
2024		31 216	22 156	17 804	30 615	20 801	23 199
2025		30 242	21 737	17 673	30 752	20 759	21 993
2024	12	2 630	1 879	1 534	2 629	1 783	1 951
2025	1	2 658	1 853	1 563	2 656	1 821	1 880
	2	2 359	1 689	1 368	2 353	1 578	1 745
	3	2 675	1 936	1 544	2 661	1 804	1 966
	4	2 446	1 761	1 453	2 481	1 652	1 807
	5	2 612	1 881	1 515	2 648	1 764	1 851
	6	2 503	1 821	1 467	2 559	1 697	1 751
	7	2 460	1 751	1 478	2 527	1 702	1 901
	8	2 476	1 809	1 482	2 552	1 732	1 801
	9	2 387	1 723	1 411	2 439	1 674	1 786
	10	2 572	1 852	1 477	2 598	1 792	1 855
	11	2 548	1 846	1 444	2 621	1 769	1 881
	12	2 549	1 817	1 469	2 657	1 773	1 769
2026	1	2 638	1 856	1 474	2 683	1 769	1 287
	2	2 325	1 588	1 330	2 391	1 586	1 245

年 Year	月 Month	大欖隧道 Tai Lam Tunnel	愉景灣隧道及連接道路 Discovery Bay Tunnel Link	尖山隧道及沙田嶺隧道 Eagle's Nest Tunnel and Sha Tin Heights Tunnel	大圍隧道 Tai Wai Tunnel	長青隧道 Cheung Tsing Tunnel	南灣隧道 Nam Wan Tunnel
2023		15 648	941	21 756	16 158	27 535	20 338
2024		15 287	983	23 148	17 717	27 390	23 100
2025		18 531	989	23 202	18 108	30 398	22 780
2024	12	1 311	85	2 017	1 564	2 577	2 052
2025	1	1 316	83	1 970	1 518	2 534	1 934
	2	1 107	73	1 747	1 347	2 032	1 701
	3	1 286	88	2 023	1 577	2 516	1 951
	4	1 181	80	1 866	1 455	2 390	1 866
	5	1 284	84	1 975	1 544	2 455	1 889
	6	1 658	81	1 923	1 497	2 479	1 894
	7	1 695	75	1 920	1 505	2 520	1 923
	8	1 733	80	1 920	1 510	2 654	1 869
	9	1 676	77	1 858	1 459	2 476	1 716
	10	1 834	88	1 999	1 567	2 753	1 930
	11	1 850	90	1 974	1 543	2 758	1 959
	12	1 912	89	2 028	1 585	2 832	2 148
2026	1	1 921	90	2 051	1 600	2 712	2 204
	2	1 698	77	1 773	1 378	2 120	1 946

表 10.6 (續) 主要隧道及橋樑汽車流量及汽車渡輪服務

Table 10.6 (cont'd) Vehicular flow through major tunnels and bridges and vehicular ferry services

千次
Thousands

年 Year	月 Month	機場隧道 Airport Tunnel	觀景山隧道 Scenic Hill Tunnel	中環及灣仔繞道隧道 Central-Wan Chai Bypass Tunnel	龍山隧道 Lung Shan Tunnel	長山隧道 Cheung Shan Tunnel	屯門 - 赤鱲角隧道 Tuen Mun-Chek Lap Kok Tunnel
2023		1 103	2 493	16 849	7 288	3 016	10 938
2024		1 603	4 534	18 675	8 450	4 379	13 281
2025		1 841	5 080	17 792	9 255	5 193	13 799
2024	12	155	425	1 480	761	407	1 168
2025	1	167	434	1 418	750	396	1 132
	2	134	357	1 225	662	352	1 018
	3	148	345	1 470	780	428	1 132
	4	160	414	1 284	739	414	1 168
	5	151	432	1 365	740	425	1 163
	6	141	407	1 332	758	431	1 117
	7	160	428	1 378	779	454	1 162
	8	170	464	1 436	786	459	1 201
	9	145	379	1 661	756	411	1 103
	10	156	484	1 771	822	464	1 202
	11	148	442	1 768	827	467	1 177
	12	162	495	1 685	856	492	1 224
2026	1	153	477	1 603	901	512	1 193
	2	152	489	1 474	758	433	1 071

年 Year	月 Month	將軍澳 - 藍田隧道 Tseung Kwan O-Lam Tin Tunnel	中九龍繞道（油麻地段隧道） Central Kowloon Bypass (Yau Ma Tei Section Tunnel)	青嶼幹線 Lantau Link	汀九橋 Ting Kau Bridge	昂船洲大橋 Stonecutters Bridge	汽車渡輪服務 Vehicular ferry services
2023		9 216	-	29 049	33 805	20 720	27
2024		9 988	-	33 421	34 129	23 302	25
2025		10 248	568	34 804	35 454	22 927	23
2024	12	884	-	3 064	2 952	2 095	2
2025	1	860	-	2 903	2 925	1 985	2
	2	749	-	2 545	2 544	1 727	2
	3	881	-	2 907	2 940	1 969	2
	4	775	-	2 802	2 733	1 871	2
	5	865	-	2 882	2 900	1 868	2
	6	840	-	2 779	3 002	1 904	2
	7	829	-	2 892	3 007	1 941	2
	8	843	-	3 012	3 028	1 893	2
	9	840	-	2 673	2 866	1 726	2
	10	923	-	3 061	3 128	1 933	2
	11	925	-	3 062	3 137	1 964	2
	12	917	568	3 288	3 244	2 146	2
2026	1	957	1 823	3 111	3 318	2 211	2
	2	823	1 711	2 783	2 913	1 899	2

資料來源： 運輸署

Source : Transport Department

表 10.7　交通意外及傷亡
Table 10.7 Traffic accidents and casualties

年 Year	月 Month	意外 (宗數) Accidents (number of cases) 港島 Hong Kong Island	九龍 Kowloon	新界 New Territories	總計 Total	傷亡 (人數) Casualties (number of persons) 港島 Hong Kong Island 致命 Fatal	嚴重 Serious	輕微 Slight
2023		2 931	6 351	7 907	17 189	13	309	3 204
2024		3 123	6 331	8 900	18 354	14	244	3 508
2025		2 723	6 211	8 386	17 320	11	77	3 110
2025	1	254	552	747	1 553	1	17	280
	2	206	418	628	1 252	0	9	234
	3	251	528	746	1 525	2	7	302
	4	214	433	684	1 331	0	5	245
	5	274	552	757	1 583	0	9	315
	6	262	519	835	1 616	0	7	288
	7	259	571	677	1 507	1	7	301
	8	234	546	709	1 489	0	5	272
	9	230	559	682	1 471	0	4	265
	10	219	494	660	1 373	0	1	250
	11	211	526	641	1 378	2	4	241
	12	109	513	620	1 242	5	2	117
2026	1	190	552	650	1 392	2	3	212
	2	152	453	425	1 030	1	1	185
	3	166	426	473	1 065	0	0	201

年 Year	月 Month	傷亡 (人數) --- 續 Casualties (number of persons) --- cont'd 九龍 Kowloon 致命 Fatal	嚴重 Serious	輕微 Slight	新界 New Territories 致命 Fatal	嚴重 Serious	輕微 Slight	總計 Total
2023		35	250	7 879	48	534	9 997	22 269
2024		26	137	7 826	48	415	11 438	23 656
2025		42	108	7 554	42	334	10 537	21 815
2025	1	7	17	670	3	24	952	1 971
	2	3	4	508	3	27	764	1 552
	3	2	10	644	2	52	951	1 972
	4	2	5	560	3	27	841	1 688
	5	6	10	708	2	35	934	2 019
	6	1	11	648	6	31	1 123	2 115
	7	2	16	691	3	30	873	1 924
	8	1	6	649	5	29	878	1 845
	9	6	6	662	1	23	877	1 844
	10	2	8	578	6	20	792	1 657
	11	5	8	624	6	24	815	1 729
	12	5	7	612	2	12	737	1 499
2026	1	4	7	642	7	10	796	1 683
	2	3	6	573	2	8	497	1 276
	3	1	5	529	7	2	563	1 308

註釋：　2025 年及 2026 年的數字乃臨時數字，並會不時作出修訂。

Note : Figures for 2025 and 2026 are provisional and will be revised from time to time.

資料來源：香港警務處

Source : Hong Kong Police Force

表 10.8 按出入境管制站劃分的抵港旅客人次
Table 10.8 Passenger arrivals by control point

年 Year	月 Month	機場 Airport	港口管制 Harbour Control	港澳客輪碼頭 Macao Ferry Terminal		中國客運碼頭(1) China Ferry Terminal(1)	內河碼頭 River Trade Terminal
				輪船 Ferry	直升機 Helicopters		
2023		16 089 499	18 904	3 127 999	147	556 929	14
2024		21 219 404	19 355	3 380 871	781	623 848	47
2025		22 945 362	18 212	3 301 564	825	426 224	46
2025	2	1 803 727	1 189	279 243	55	42 030	0
	3	1 780 192	1 676	274 285	66	31 744	0
	4	2 008 438	1 460	289 668	66	44 714	0
	5	1 830 935	1 424	284 705	67	37 312	8
	6	1 738 199	1 187	259 429	48	26 879	8
	7	1 916 470	1 696	273 096	63	32 261	7
	8	2 222 009	1 784	290 556	84	38 320	0
	9	1 538 373	1 273	212 225	35	19 225	23
	10	2 052 360	1 538	268 237	72	38 694	0
	11	1 929 018	1 719	271 933	126	31 884	0
	12	2 182 630	1 515	300 035	87	39 776	0
2026	1	2 008 606	1 463	280 130	87	33 692	8
	2	1 957 207	1 683	288 997	83	50 739	0
	3	1 973 264	2 206	265 052	90	28 421	0
	4	2 031 758	1 716	269 095	60	37 027	35

年 Year	月 Month	啟德郵輪碼頭(2) Kai Tak Cruise Terminal(2)	羅湖管制站 Lo Wu Control Point	落馬洲支線管制站 Lok Ma Chau Spur Line Control Point	落馬洲管制站 Lok Ma Chau Control Point	文錦渡管制站 Man Kam To Control Point
2023		238 904	22 392 207	19 981 959	4 428 722	547 337
2024		260 225	31 734 001	27 100 725	6 341 507	742 800
2025		317 223	34 682 900	29 105 874	7 235 706	1 062 963
2025	2	13 961	2 573 290	2 145 255	517 855	73 909
	3	26 314	2 877 300	2 431 723	578 179	88 182
	4	28 221	2 867 600	2 401 110	627 117	82 528
	5	9 285	2 826 572	2 379 763	614 496	92 429
	6	9 207	2 745 327	2 286 245	578 794	83 462
	7	19 745	2 906 511	2 389 772	617 563	75 222
	8	31 415	3 204 692	2 680 187	674 914	79 151
	9	23 891	2 643 251	2 205 496	535 994	90 812
	10	38 186	3 036 278	2 576 488	622 021	107 663
	11	32 239	3 063 205	2 592 274	623 065	108 673
	12	48 851	3 154 673	2 663 493	665 438	101 323
2026	1	53 241	3 175 950	2 715 762	648 897	110 940
	2	43 584	2 801 247	2 379 697	611 177	91 166
	3	34 779	3 070 385	2 620 612	632 259	112 707
	4	42 845	3 060 473	2 618 076	691 738	104 119

表 10.8 (續) 按出入境管制站劃分的抵港旅客人次
Table 10.8 (cont'd) Passenger arrivals by control point

年 Year	月 Month	沙頭角管制站 Sha Tau Kok Control Point	深圳灣管制站 Shenzhen Bay Control Point	高鐵西九龍管制站 Express Rail Link West Kowloon Control Point	港珠澳大橋管制站 Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge Control Point	香園圍邊境管制站 Heung Yuen Wai Boundary Control Point	總計 Total
2023		0	11 442 115	10 070 655	10 209 341	6 710 581	105 815 313
2024		0	17 433 120	13 576 272	13 489 036	13 376 274	149 298 266
2025		0	22 396 398	15 972 102	14 566 754	15 271 399	167 303 552
2025	2	0	1 617 713	1 173 729	1 202 963	1 090 672	12 535 591
	3	0	1 777 341	1 152 436	1 139 302	1 368 832	13 527 572
	4	0	1 919 300	1 411 459	1 321 495	1 261 040	14 264 216
	5	0	1 800 400	1 260 218	1 187 374	1 236 217	13 561 205
	6	0	1 744 309	1 168 049	1 131 418	1 175 682	12 948 243
	7	0	1 855 959	1 428 777	1 267 244	1 261 423	14 045 809
	8	0	2 106 260	1 708 744	1 431 868	1 341 864	15 811 848
	9	0	1 650 324	1 090 806	941 567	1 118 346	12 071 641
	10	0	1 986 570	1 403 412	1 199 899	1 337 003	14 668 421
	11	0	1 990 968	1 321 508	1 159 323	1 425 644	14 551 579
	12	0	2 158 720	1 530 264	1 381 890	1 421 305	15 650 000
2026	1	0	2 159 871	1 448 368	1 225 153	1 450 582	15 312 750
	2	0	2 071 121	1 530 546	1 406 654	1 288 339	14 522 240
	3	0	2 087 211	1 368 685	1 178 777	1 481 540	14 855 988
	4	0	2 275 573	1 541 021	1 372 190	1 413 290	15 459 016

註釋： 數字不包括被拒入境者及司機。

港澳客輪碼頭於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

中國客運碼頭於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

啟德郵輪碼頭於 2020 年 2 月 5 日至 2023 年 1 月 17 日期間暫停客運通關服務。因應郵輪「公海遊」航線安排，在 2021 年 7 月 30 日至 2022 年 1 月 6 日期間，曾為香港居民恢復有關服務。

羅湖管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。

落馬洲支線管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

落馬洲管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。

文錦渡管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。自 2023 年 9 月 8 日起暫時停止旅客清關服務，並於 2023 年 11 月 13 日恢復有關服務。

沙頭角管制站自 2020 年 1 月 30 日起暫停提供客運通關服務。

高鐵西九龍管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 14 日暫停提供客運通關服務。

香園圍邊境管制站於 2020 年 8 月 26 日投入運作時只提供貨運通關服務，並於 2023 年 2 月 6 日開始全面投入運作（包括貨運和客運通關服務）。

(1) 數字是指由中國客運碼頭管制組為旅客提供出入境檢查服務的抵港旅客數目。

(2) 數字包括停泊在啟德郵輪碼頭、海運大廈及其他碇泊處的海外郵輪旅客，以香港為母港的郵輪旅客，以及以公海為目的地的郵船旅客。

資料來源：入境事務處

Notes : Figures exclude refused landing passengers and drivers.

The passenger clearance services at Macao Ferry Terminal were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at China Ferry Terminal were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at Kai Tak Cruise Terminal were suspended from 5 February 2020 to 17 January 2023 and were resumed for Hong Kong residents between 30 July 2021 and 6 January 2022 due to the introduction of "cruise-to-nowhere" itineraries.

The passenger clearance services at Lo Wu Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023.

The passenger clearance services at Lok Ma Chau Spur Line Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at Lok Ma Chau Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023.

The passenger clearance services at Man Kam To Control Point were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023. The clearance services for passengers had been suspended since 8 September 2023. Clearance services for passengers resumed on 13 November 2023.

The passenger clearance services at Sha Tau Kok Control Point have been temporarily suspended starting from 30 January 2020.

The passenger clearance services at Express Rail Link West Kowloon Control Point were temporarily suspended from 30 January 2020 to 14 January 2023.

The Heung Yuen Wai Boundary Control Point commenced operation on 26 August 2020 with cargo clearance service only. It commenced full operation (including cargo and passenger clearance services) on 6 February 2023.

(1) Figures refer to passenger arrivals with immigration clearance handled by the China Ferry Terminal Section of the Immigration Department.

(2) Figures include passengers of cruise liners berthing at the Kai Tak Cruise Terminal, the Ocean Terminal and other anchorages, Hong Kong based passenger liners and passengers by cruises to high seas.

Source : Immigration Department

表 10.9　按出入境管制站劃分的離港旅客人次
Table 10.9　Passenger departures by control point

年 Year	月 Month	機場 Airport	港口管制 Harbour Control	港澳客輪碼頭 Macao Ferry Terminal 輪船 Ferry	港澳客輪碼頭 Macao Ferry Terminal 直升機 Helicopters	中國客運碼頭(1) China Ferry Terminal(1)	內河碼頭 River Trade Terminal
2023		15 626 882	18 560	3 336 851	249	532 154	5
2024		20 656 170	17 614	3 648 365	1 301	629 898	40
2025		22 378 192	15 675	3 602 929	1 393	413 938	91
2025	2	1 541 530	1 098	294 373	141	33 130	12
	3	1 754 495	1 116	283 821	118	30 823	0
	4	2 038 896	1 175	300 313	114	45 599	12
	5	1 779 224	1 387	312 497	100	35 233	14
	6	1 727 775	1 190	281 500	109	26 484	0
	7	1 949 013	1 496	298 539	91	31 198	7
	8	2 030 993	1 471	324 133	99	35 294	10
	9	1 617 549	1 140	230 471	71	18 755	21
	10	1 884 909	1 460	303 840	127	38 104	5
	11	1 850 780	1 270	307 300	182	31 020	2
	12	2 178 135	1 620	337 408	125	39 266	7
2026	1	1 878 390	1 133	293 425	136	31 184	2
	2	1 921 150	1 060	317 697	111	46 460	1
	3	1 971 731	1 689	266 646	168	26 527	0
	4	1 945 533	1 679	282 264	123	39 212	19

年 Year	月 Month	啟德郵輪碼頭(2) Kai Tak Cruise Terminal(2)	羅湖管制站 Lo Wu Control Point	落馬洲支線管制站 Lok Ma Chau Spur Line Control Point	落馬洲管制站 Lok Ma Chau Control Point	文錦渡管制站 Man Kam To Control Point
2023		240 463	22 942 565	20 863 110	3 968 540	482 539
2024		261 523	32 482 169	27 952 187	5 715 930	738 367
2025		319 977	35 716 091	29 933 136	6 759 899	1 053 459
2025	2	13 779	2 425 345	2 084 811	459 263	71 336
	3	26 567	2 912 859	2 498 272	513 389	87 928
	4	28 567	2 942 578	2 482 635	564 666	81 826
	5	9 528	2 980 963	2 482 024	610 863	89 905
	6	10 553	2 787 813	2 358 358	529 642	84 187
	7	19 528	2 979 112	2 443 885	554 597	77 633
	8	31 807	3 320 194	2 715 345	633 586	80 393
	9	24 125	2 730 070	2 257 612	487 081	88 914
	10	37 665	3 166 126	2 655 422	615 350	103 597
	11	32 581	3 133 871	2 670 662	586 161	104 904
	12	48 894	3 299 752	2 805 631	647 882	102 020
2026	1	52 276	3 265 096	2 755 410	632 051	108 708
	2	41 831	2 926 057	2 415 689	575 469	85 323
	3	37 230	3 145 337	2 685 329	610 231	108 528
	4	43 941	3 142 984	2 713 354	600 039	101 760

表 10.9 (續) 按出入境管制站劃分的離港旅客人次
Table 10.9 (cont'd) Passenger departures by control point

年 Year	月 Month	沙頭角管制站 Sha Tau Kok Control Point	深圳灣管制站 Shenzhen Bay Control Point	高鐵西九龍管制站 Express Rail Link West Kowloon Control Point	港珠澳大橋管制站 Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge Control Point	香園圍邊境管制站 Heung Yuen Wai Boundary Control Point	總計 Total
2023		0	11 243 223	9 583 337	11 360 829	5 739 480	105 938 787
2024		0	17 045 623	12 947 681	14 978 625	12 124 064	149 199 557
2025		0	22 011 309	14 957 865	16 187 131	13 977 130	167 328 215
2025	2	0	1 456 274	1 010 585	1 225 745	972 205	11 589 627
	3	0	1 742 281	1 120 180	1 349 144	1 196 221	13 517 214
	4	0	1 857 083	1 345 519	1 487 980	1 134 884	14 311 847
	5	0	1 825 009	1 173 843	1 337 032	1 174 347	13 811 969
	6	0	1 717 765	1 119 827	1 199 774	1 104 805	12 949 782
	7	0	1 796 886	1 321 241	1 387 849	1 138 122	13 999 197
	8	0	2 024 258	1 514 938	1 581 588	1 216 346	15 510 455
	9	0	1 586 824	990 612	1 009 581	1 055 244	12 098 070
	10	0	2 019 035	1 334 115	1 326 213	1 234 992	14 720 960
	11	0	1 945 959	1 214 153	1 287 151	1 292 729	14 458 725
	12	0	2 170 237	1 455 372	1 546 496	1 319 912	15 952 757
2026	1	0	2 093 350	1 264 375	1 346 397	1 346 746	15 068 679
	2	0	2 025 604	1 472 554	1 585 977	1 165 016	14 579 999
	3	0	2 086 149	1 296 868	1 357 566	1 345 674	14 939 673
	4	0	2 186 785	1 436 232	1 539 107	1 311 218	15 344 250

註釋： 數字不包括被拒入境者及司機。

港澳客輪碼頭於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

中國客運碼頭於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

啟德郵輪碼頭於 2020 年 2 月 5 日至 2023 年 1 月 17 日期間暫停客運通關服務。因應郵輪「公海遊」航線安排，在 2021 年 7 月 30 日至 2022 年 1 月 6 日期間，曾為香港居民恢復有關服務。

羅湖管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。

落馬洲支線管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

落馬洲管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。

文錦渡管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。自 2023 年 9 月 8 日起暫時停止旅客清關服務，並於 2023 年 11 月 13 日恢復有關服務。

沙頭角管制站自 2020 年 1 月 30 日起暫停提供客運通關服務。

高鐵西九龍管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 14 日暫停提供客運通關服務。

香園圍邊境管制站於 2020 年 8 月 26 日投入運作時只提供貨運通關服務，並於 2023 年 2 月 6 日開始全面投入運作（包括貨運和客運通關服務）。

(1) 數字是指由中國客運碼頭管制組為旅客提供出入境檢查服務的離港旅客數目。

(2) 數字包括停泊在啟德郵輪碼頭、海運大廈及其他碇泊處的海外郵輪旅客，以香港為母港的郵輪旅客，以及以公海為目的地的郵船旅客。

資料來源：入境事務處

Notes : Figures exclude refused landing passengers and drivers.

The passenger clearance services at Macao Ferry Terminal were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at China Ferry Terminal were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at Kai Tak Cruise Terminal were suspended from 5 February 2020 to 17 January 2023 and were resumed for Hong Kong residents between 30 July 2021 and 6 January 2022 due to the introduction of "cruise-to-nowhere" itineraries.

The passenger clearance services at Lo Wu Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023.

The passenger clearance services at Lok Ma Chau Spur Line Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at Lok Ma Chau Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023.

The passenger clearance services at Man Kam To Control Point were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023. The clearance services for passengers had been suspended since 8 September 2023. Clearance services for passengers resumed on 13 November 2023.

The passenger clearance services at Sha Tau Kok Control Point have been temporarily suspended starting from 30 January 2020.

The passenger clearance services at Express Rail Link West Kowloon Control Point were temporarily suspended from 30 January 2020 to 14 January 2023.

The Heung Yuen Wai Boundary Control Point commenced operation on 26 August 2020 with cargo clearance service only. It commenced full operation (including cargo and passenger clearance services) on 6 February 2023.

(1) Figures refer to passenger departures with immigration clearance handled by the China Ferry Terminal Section of the Immigration Department.

(2) Figures include passengers of cruise liners berthing at the Kai Tak Cruise Terminal, the Ocean Terminal and other anchorages, Hong Kong based passenger liners and passengers by cruises to high seas.

Source : Immigration Department

表 10.10　按出入境管制站劃分的本港居民離港人次
Table 10.10　Hong Kong resident departures by control point

年 Year	月 Month	機場 Airport	港口管制 Harbour Control	港澳客輪碼頭(1) Macao Ferry Terminal(1)	中國客運碼頭(2) China Ferry Terminal(2)	內河碼頭 River Trade Terminal
2023		9 197 845	4 060	2 172 530	292 205	3
2024		11 277 912	3 310	2 049 056	305 044	37
2025		11 688 910	3 431	1 933 380	222 621	59
2025	2	730 359	238	149 015	15 088	0
	3	871 688	111	159 152	16 915	0
	4	1 176 616	206	182 498	29 979	0
	5	936 205	362	170 232	19 354	14
	6	950 682	190	163 622	14 759	0
	7	1 054 326	305	164 979	15 754	6
	8	1 081 042	503	171 870	15 808	8
	9	790 245	204	134 121	10 892	20
	10	959 946	393	155 484	18 106	4
	11	919 632	249	155 803	17 097	0
	12	1 231 000	450	169 116	23 692	7
2026	1	807 584	213	142 664	15 581	0
	2	943 368	171	142 527	23 173	0
	3	988 515	332	143 540	14 717	0
	4	1 030 615	397	165 841	26 445	18

年 Year	月 Month	啟德郵輪碼頭(3) Kai Tak Cruise Terminal(3)	羅湖管制站 Lo Wu Control Point	落馬洲支線管制站 Lok Ma Chau Spur Line Control Point	落馬洲管制站 Lok Ma Chau Control Point	文錦渡管制站 Man Kam To Control Point
2023		129 528	17 723 744	15 495 360	2 692 374	368 627
2024		82 454	25 907 096	22 093 583	4 005 714	594 712
2025		101 674	28 729 618	23 438 194	4 631 321	849 923
2025	2	188	1 920 123	1 618 388	313 814	57 553
	3	314	2 402 152	2 003 782	378 636	71 578
	4	4 422	2 426 240	2 016 982	400 125	66 621
	5	1 196	2 375 983	1 943 769	397 984	71 874
	6	4 311	2 311 731	1 912 724	379 854	68 407
	7	11 876	2 359 812	1 899 162	381 729	60 976
	8	20 092	2 520 593	2 048 934	411 286	62 310
	9	11 324	2 284 533	1 827 067	349 580	73 116
	10	14 987	2 524 919	2 021 187	398 626	84 344
	11	9 460	2 580 942	2 087 519	405 585	86 878
	12	16 109	2 673 081	2 195 487	443 393	84 101
2026	1	15 215	2 577 703	2 080 023	410 780	88 850
	2	13 244	2 183 928	1 737 002	370 902	67 003
	3	12 994	2 561 761	2 088 774	419 683	90 022
	4	15 336	2 615 765	2 140 766	434 907	84 915

表 10.10 (續) 按出入境管制站劃分的本港居民離港人次
Table 10.10 (cont'd) Hong Kong resident departures by control point

年 Year	月 Month	沙頭角管制站 Sha Tau Kok Control Point	深圳灣管制站 Shenzhen Bay Control Point	高鐵西九龍管制站 Express Rail Link West Kowloon Control Point	港珠澳大橋管制站 Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge Control Point	香園圍邊境管制站 Heung Yuen Wai Boundary Control Point	總計 Total
2023		0	7 606 904	4 585 496	7 135 126	4 799 559	72 203 361
2024		0	12 211 626	6 271 998	9 380 607	10 519 480	104 702 629
2025		0	16 141 091	7 243 381	10 524 852	12 033 540	117 541 995
2025	2	0	1 026 616	429 418	741 077	843 283	7 845 160
	3	0	1 327 701	579 675	833 756	1 046 229	9 691 689
	4	0	1 421 823	758 175	1 027 926	989 322	10 500 935
	5	0	1 333 263	568 622	904 697	1 016 419	9 739 974
	6	0	1 287 287	547 805	837 116	971 877	9 450 365
	7	0	1 285 007	598 541	863 747	951 931	9 648 151
	8	0	1 393 023	611 417	977 997	993 445	10 308 328
	9	0	1 199 628	513 934	719 140	927 697	8 841 501
	10	0	1 430 387	625 973	870 480	1 056 546	10 161 382
	11	0	1 459 171	606 169	825 523	1 116 354	10 270 382
	12	0	1 646 026	755 152	1 035 902	1 144 675	11 418 191
2026	1	0	1 503 532	558 172	842 295	1 159 426	10 202 038
	2	0	1 381 966	647 492	943 264	968 136	9 422 176
	3	0	1 552 067	649 293	860 825	1 170 667	10 553 190
	4	0	1 688 666	782 059	1 059 764	1 137 466	11 182 960

註釋： 數字不包括被拒入境者及司機。

港澳客輪碼頭於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

中國客運碼頭於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

啟德郵輪碼頭於 2020 年 2 月 5 日至 2023 年 1 月 17 日期間暫停客運通關服務。因應郵輪「公海遊」航線安排，在 2021 年 7 月 30 日至 2022 年 1 月 6 日期間，曾為香港居民恢復有關服務。

羅湖管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。

落馬洲支線管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。

落馬洲管制站於 2020 年 2 月 4 日至 2023 年 2 月 5 日暫停提供客運通關服務。

文錦渡管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 7 日暫停提供客運通關服務。自 2023 年 9 月 8 日起暫時停止旅客清關服務，並於 2023 年 11 月 13 日恢復有關服務。

沙頭角管制站自 2020 年 1 月 30 日起暫停提供客運通關服務。

高鐵西九龍管制站於 2020 年 1 月 30 日至 2023 年 1 月 14 日暫停提供客運通關服務。

香園圍邊境管制站於 2020 年 8 月 26 日投入運作時只提供貨運通關服務，並於 2023 年 2 月 6 日開始全面投入運作（包括貨運和客運通關服務）。

(1) 數字包括乘搭直升機前往中國內地或澳門的旅客。

(2) 數字是指由中國客運碼頭管制組為旅客提供出入境檢查服務的離港本港居民數目。

(3) 數字包括停泊在啟德郵輪碼頭、海運大廈及其他碇泊處的海外郵輪旅客，以香港為母港的郵輪旅客，以及以公海為目的地的郵船旅客。

資料來源：入境事務處

Notes : Figures exclude refused landing passengers and drivers.

The passenger clearance services at Macao Ferry Terminal were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at China Ferry Terminal were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at Kai Tak Cruise Terminal were suspended from 5 February 2020 to 17 January 2023 and were resumed for Hong Kong residents between 30 July 2021 and 6 January 2022 due to the introduction of "cruise-to-nowhere" itineraries.

The passenger clearance services at Lo Wu Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023.

The passenger clearance services at Lok Ma Chau Spur Line Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 7 January 2023.

The passenger clearance services at Lok Ma Chau Control Point were temporarily suspended from 4 February 2020 to 5 February 2023.

The passenger clearance services at Man Kam To Control Point were temporarily suspended from 30 January 2020 to 7 January 2023. The clearance services for passengers had been suspended since 8 September 2023. Clearance services for passengers resumed on 13 November 2023.

The passenger clearance services at Sha Tau Kok Control Point have been temporarily suspended starting from 30 January 2020.

The passenger clearance services at Express Rail Link West Kowloon Control Point were temporarily suspended from 30 January 2020 to 14 January 2023.

The Heung Yuen Wai Boundary Control Point commenced operation on 26 August 2020 with cargo clearance service only. It commenced full operation (including cargo and passenger clearance services) on 6 February 2023.

(1) Figures include helicopter passengers to Chinese Mainland or Macao.

(2) Figures refer to Hong Kong resident departures with immigration clearance handled by the China Ferry Terminal Section of the Immigration Department.

(3) Figures include passengers of cruise liners berthing at the Kai Tak Cruise Terminal, the Ocean Terminal and other anchorages, Hong Kong based passenger liners and passengers by cruises to high seas.

Source : Immigration Department

表 10.11　按國籍／地區劃分的訪港旅客人次
Table 10.11　Visitor arrivals by nationality/region

年 Year	月 Month	非洲 Africa	美洲 The Americas	澳大利亞、新西蘭及南太平洋 Australia, New Zealand and South Pacific	歐洲 Europe	中東 Middle East	北亞(1) North Asia(1)
2023		42 219	914 362	290 912	775 738	52 632	754 006
2024		67 002	1 361 674	451 475	1 232 528	66 879	1 415 042
2025		82 482	1 581 058	568 544	1 501 764	91 737	1 705 476
2025	1	5 393	114 797	63 388	111 321	5 446	178 790
	2	3 835	102 177	32 923	101 232	5 019	187 967
	3	5 452	146 248	47 009	147 660	6 688	178 220
	4	8 113	140 972	56 192	155 237	9 026	104 407
	5	6 053	115 187	36 268	104 704	5 644	129 560
	6	5 239	127 833	34 290	79 825	6 471	95 826
	7	6 623	134 857	35 954	98 593	6 913	97 491
	8	6 597	113 978	26 888	112 111	8 624	132 183
	9	6 972	96 988	45 252	99 124	7 551	115 717
	10	9 826	163 079	56 572	165 792	9 772	155 080
	11	7 796	165 915	52 904	173 360	10 650	171 496
	12	10 583	159 027	80 904	152 805	9 933	158 739
2026	1	7 934	134 207	83 413	161 632	9 673	186 951
	2	4 726	114 614	33 336	121 492	5 000	139 657
	3	5 200	169 025	52 070	178 565	5 290	169 278

年 Year	月 Month	南亞及東南亞(2) South and Southeast Asia(2)	中國內地 Chinese Mainland	台灣 Taiwan	澳門 Macao	未能辨別 Not identified	總計 Total
2023		2 398 141	26 755 563	809 292	1 206 684	111	33 999 660
2024		3 456 708	34 043 127	1 244 610	1 163 600	142	44 502 787
2025		3 766 589	37 833 784	1 578 494	1 184 782	122	49 894 832
2025	1	299 884	3 726 236	139 003	97 801	7	4 742 066
	2	256 361	2 769 404	118 849	89 898	6	3 667 671
	3	337 286	2 749 719	112 569	87 651	10	3 818 512
	4	343 729	2 813 526	124 218	92 504	10	3 847 934
	5	338 482	3 123 593	123 435	96 001	11	4 078 938
	6	309 604	2 611 276	125 246	85 363	6	3 480 979
	7	247 436	3 510 343	140 392	111 905	7	4 390 514
	8	238 622	4 223 347	148 511	141 968	8	5 152 837
	9	260 115	2 458 439	128 829	73 198	12	3 292 197
	10	324 811	3 452 168	157 831	93 573	11	4 588 515
	11	346 341	3 041 327	127 113	92 349	21	4 189 272
	12	463 918	3 354 406	132 498	122 571	13	4 645 397
2026	1	354 561	3 645 646	135 401	92 273	9	4 811 700
	2	224 979	4 248 174	150 588	99 143	5	5 141 714
	3	363 272	3 186 639	133 497	91 383	10	4 354 229

註釋：　有關國籍／地區分類的詳情，請參閱香港旅遊發展局網站內的月刊《訪港旅客統計》(https://partnernet.hktb.com/tc/research_statistics/research_publications/index.html?id=3631)。

《2024 年施政報告》宣布，由 2024 年 10 月 16 日起全面取消旅客提交抵港或離港申報表要求，使出入境更便捷。由於「居住地」數據僅可以從旅客提交抵港或離港申報表收集，因此，由 2024 年 12 月號起，此統計表的分類方法會由按居住國家／地區劃分變為按國籍／地區劃分。

(1) 只包括日本及南韓。

(2) 包括日本、南韓、中國內地、台灣、澳門及香港以外的亞洲及印度次大陸國籍／地區。

Notes : For details on the classification of nationality/region, please refer to the monthly publication Visitor Arrival Statistics on the Hong Kong Tourism Board's website (https://partnernet.hktb.com/en/research_statistics/research_publications/index.html?id=3631).

The requirement for visitors to furnish an arrival or departure card is cancelled with immediate effect on 16 October 2024 as stipulated in Policy Address 2024, to facilitate a faster and more convenient immigration clearance. "Place of residence" data derived solely from arrival cards is no longer available. From December 2024 issue, the classification method of this statistical table will be changed from by country/region of residence to by nationality/region.

(1) Include Japan and South Korea only.

(2) Include nationalities/regions in Asia and Indian Sub-Continent, except Japan, South Korea, Chinese Mainland, Taiwan, Macao and Hong Kong.

資料來源：　香港旅遊發展局

Source : Hong Kong Tourism Board

表 10.12　過夜旅客及入境不過夜旅客的境內消費開支
Table 10.12　Destination consumption expenditure of overnight and same-day visitors

百萬元
$ million

年 Year	美洲 The Americas	歐洲、非洲及中東 Europe, Africa and the Middle East	澳大利亞、新西蘭及南太平洋 Australia, New Zealand and South Pacific	北亞(1) North Asia(1)	南亞及東南亞(2) South and Southeast Asia(2)	中國內地 Chinese Mainland	台灣 Taiwan	澳門 Macao	總計 Total
				過夜旅客的境內消費開支 Destination consumption expenditure of overnight visitors					
2023	4,771	5,737	1,738	3,932	18,003	80,470	3,136	1,284	119,070
2024	6,755	7,442	2,520	5,418	20,068	73,439	3,930	911	120,483
2025	8,337	9,220	3,080	5,928	19,130	76,437	4,783	695	127,609
				入境不過夜旅客的境內消費開支 Destination consumption expenditure of same-day visitors					
2023	265	271	65	216	462	19,882	208	797	22,164
2024	441	315	97	263	601	24,715	330	1,101	27,864
2025	425	370	110	284	744	26,861	412	1,209	30,416

註釋：　有關地區分類的詳情，請參閱香港旅遊發展局網站內的季刊《與入境旅遊相關的消費》(https://partnernet.hktb.com/tc/research_statistics/research_publications/index.html?id=4110)。

(1) 只包括日本及南韓。

(2) 包括日本、南韓、中國內地、台灣、澳門及香港以外的亞洲及印度次大陸國家／地區。

Notes : For details on the classification of region, please refer to the quarterly publication Tourism Expenditure Associated to Inbound Tourism on the Hong Kong Tourism Board's website (https://partnernet.hktb.com/en/research_statistics/research_publications/index.html?id=4110).

(1) Include Japan and South Korea only.

(2) Include countries/regions in Asia and Indian Sub-Continent, except Japan, South Korea, Chinese Mainland, Taiwan, Macao and Hong Kong.

資料來源：　香港旅遊發展局

Source : Hong Kong Tourism Board

表 10.13　過夜旅客及入境不過夜旅客的人均消費
Table 10.13　Per capita spending of overnight and same-day visitors

年 Year	美洲 The Americas	歐洲、非洲及中東 Europe, Africa and the Middle East	澳大利亞、新西蘭及南太平洋 Australia, New Zealand and South Pacific	北亞(1) North Asia(1)	南亞及東南亞(2) South and Southeast Asia(2)	中國內地 Chinese Mainland	台灣 Taiwan	澳門 Macao	合計 Overall
				過夜旅客的人均消費(元) Per capita spending of overnight visitors ($)					
2023	7,854	9,124	8,060	7,057	8,933	6,495	7,386	3,993	6,939
2024	7,618	7,417	7,503	4,828	7,164	4,958	5,441	3,501	5,490
2025	7,972	7,559	7,305	4,481	6,534	5,047	5,504	2,896	5,503
				入境不過夜旅客的人均消費(元) Per capita spending of same-day visitors ($)					
2023	894	1,150	833	1,122	1,141	1,383	578	883	1,316
2024	944	899	804	886	882	1,286	656	1,200	1,235
2025	794	811	751	743	887	1,184	580	1,279	1,139

註釋：　有關地區分類的詳情，請參閱香港旅遊發展局網站內的季刊《與入境旅遊相關的消費》(https://partnernet.hktb.com/tc/research_statistics/research_publications/index.html?id=4110)。

(1) 只包括日本及南韓。

(2) 包括日本、南韓、中國內地、台灣、澳門及香港以外的亞洲及印度次大陸國家／地區。

Notes : For details on the classification of region, please refer to the quarterly publication Tourism Expenditure Associated to Inbound Tourism on the Hong Kong Tourism Board's website (https://partnernet.hktb.com/en/research_statistics/research_publications/index.html?id=4110).

(1) Include Japan and South Korea only.

(2) Include countries/regions in Asia and Indian Sub-Continent, except Japan, South Korea, Chinese Mainland, Taiwan, Macao and Hong Kong.

資料來源：　香港旅遊發展局

Source : Hong Kong Tourism Board

表 10.14　按類別劃分的香港酒店及賓館統計數字
Table 10.14　Hotel and guesthouse statistics of Hong Kong by category

年 Year	月 Month	甲級高價酒店 High tariff A hotels			乙級高價酒店 High tariff B hotels			中價酒店 Medium tariff hotels		
		酒店數目(1) No. of hotels(1)	房間數目(1) No. of rooms(1)	入住率(2) Room occupancy rate(2) (%)	酒店數目(1) No. of hotels(1)	房間數目(1) No. of rooms(1)	入住率(2) Room occupancy rate(2) (%)	酒店數目(1) No. of hotels(1)	房間數目(1) No. of rooms(1)	入住率(2) Room occupancy rate(2) (%)
2023		41	21 475	76	115	35 939	84	127	25 589	84
2024		-	-	79	-	-	86	-	-	89
2025		-	-	79	-	-	89	-	-	91
2025	1	-	-	80	-	-	92	-	-	93
	2	-	-	75	-	-	86	-	-	91
	3	-	-	80	-	-	90	-	-	94
	4	-	-	78	-	-	88	-	-	90
	5	-	-	74	-	-	84	-	-	87
	6	-	-	72	-	-	83	-	-	85
	7	-	-	78	-	-	87	-	-	92
	8	-	-	84	-	-	92	-	-	94
	9	-	-	76	-	-	85	-	-	87
	10	-	-	83	-	-	91	-	-	92
	11	-	-	87	-	-	95	-	-	96
	12	-	-	84	-	-	93	-	-	94
2026	1	-	-	84	-	-	92	-	-	93
	2	-	-	84	-	-	88	-	-	93
	3	-	-	84 #	-	-	87 #	-	-	92 #

年 Year	月 Month	未能分類酒店 Unclassified hotels			所有酒店 All hotels			賓館(一般) Guesthouses (General)		
		酒店數目(1) No. of hotels(1)	房間數目(1) No. of rooms(1)	入住率(2) Room occupancy rate(2) (%)	酒店數目(1) No. of hotels(1)	房間數目(1) No. of rooms(1)	入住率(2) Room occupancy rate(2) (%)	賓館數目(1) No. of guesthouses(1)	房間數目(1) No. of rooms(1)	入住率(2) Room occupancy rate(2) (%)
2023		38	7 106	-	321	90 109	82	1 315	11 232	73
2024		-	-	-	330	92 922	85	1 255	10 849	66
2025		-	-	-	333	93 472	87	1 234	11 463	68
2025	1	-	-	-	330	92 907	89	1 256	10 853	72
	2	-	-	-	330	92 907	85	1 250	10 817	67
	3	-	-	-	330	92 907	89	1 250	10 783	69
	4	-	-	-	330	92 907	86	1 245	10 758	68
	5	-	-	-	330	92 905	82	1 245	10 747	66
	6	-	-	-	330	92 905	80	1 244	11 014	64
	7	-	-	-	331	93 000	86	1 245	11 021	66
	8	-	-	-	332	93 495	90	1 243	11 082	70
	9	-	-	-	332	93 495	83	1 235	11 025	64
	10	-	-	-	333	93 539	89	1 234	11 019	69
	11	-	-	-	333	93 539	93	1 234	11 021	70
	12	-	-	-	333	93 472	91	1 234	11 463	67
2026	1	-	-	-	333	93 481	90	1 234	11 752	67
	2	-	-	-	333	93 481	89	1 236	11 752	69
	3	-	-	-	333	93 456	88 #	1 239	11 764	62 #

註釋：

(1) 持牌酒店及賓館數字以民政事務總署牌照事務處為依據。數字為期末數字。

(2) 房間入住率乃根據酒店及賓館回應香港旅遊發展局每月進行的「酒店入住率問卷調查」所提供的資料而編製。

Notes :

(1) Number of licensed hotels and guesthouses are obtained from the Office of the Licensing Authority, Home Affairs Department. Figures are as at end of the period.

(2) Room occupancy rate is compiled based on data reported by those hotels and guesthouses which responded to the Hong Kong Tourism Board's monthly Hotel Room Occupancy Survey.

資料來源：香港旅遊發展局

Source : Hong Kong Tourism Board

表 10.15 電訊服務
Table 10.15 Telecommunications services

年 Year	月 Month	香港撥出對外電話通訊量(以千分鐘計)(1) Outward external telephone traffic volume (thousand minutes)(1)	交換機有效負載量(2)(以千條線路計) Effective exchange capacity(2) (thousand lines)	圖文傳真線路(2)(以千條計) No. of fax lines(2) (thousands)	公共無線電傳呼接收器(2) Public radio paging receivers(2)
2023		806 931	5 594	106	2 127
2024		732 953	5 687	80	1 706
2025		N.A.	5 597	72	1 395
2024	10	-	5 711	82	1 745
	11	-	5 705	81	1 726
	12	-	5 687	80	1 706
2025	1	-	5 681	80	1 689
	2	-	5 676	79	1 669
	3	-	5 664	79	1 655
	4	-	5 659	78	1 588
	5	-	5 645	78	1 565
	6	-	5 640	77	1 535
	7	-	5 625	76	1 517
	8	-	5 627	75	1 462
	9	-	5 624	74	1 453
	10	-	5 626	73	1 436
	11	-	5 618	72	1 404
	12	-	5 597	72	1 395

年 Year	月 Month	電話線路(2)(3)(以千條計) Telephone lines(2)(3) (thousands) 商業 Business	住宅 Residential	總計 Total
2023		1 640	1 847	3 487
2024		1 593	1 712	3 305
2025		1 467	1 594	3 061
2024	10	1 601	1 741	3 342
	11	1 599	1 731	3 330
	12	1 593	1 712	3 305
2025	1	1 575	1 703	3 278
	2	1 571	1 695	3 266
	3	1 561	1 686	3 247
	4	1 558	1 678	3 236
	5	1 556	1 660	3 216
	6	1 556	1 648	3 204
	7	1 553	1 634	3 187
	8	1 547	1 627	3 174
	9	1 525	1 619	3 144
	10	1 519	1 610	3 129
	11	1 468	1 604	3 072
	12	1 467	1 594	3 061

表 10.15 (續) 電訊服務
Table 10.15 (cont'd) Telecommunications services

年 Year	月 Month	公共流動服務用戶數目(2)(4) No. of public mobile subscriptions(2)(4)		第2.5代／3代／4代／5代公共流動服務用戶數目(2)(5) No. of 2.5G/3G/4G/5G public mobile subscriptions(2)(5)	每個第2.5代／3代／4代／5代用戶的平均流動數據通訊量(以兆字節計) Average volume of mobile data usage per 2.5G/3G/4G/5G public mobile subscriptions(megabytes)		每名人口的平均流動數據通訊量(以兆字節計) Average volume of mobile data usage per capita (megabytes)	
2023		24 408 655	[10 026 601]	24 397 857	8 025.0	(6)	25 855.8	(6)
2024		27 852 819	[10 281 510]	27 843 737	8 375.4	(6)	30 722.5	(6)
2025		34 331 146	[10 783 876]	34 323 352	8 453.1	(6)	38 124.8	(6)
2024	10	26 107 252	[10 334 882]	26 097 928	8 927.4		30 681.4	
	11	27 648 650	[10 369 926]	27 639 512	8 256.4		30 076.9	
	12	27 852 819	[10 281 510]	27 843 737	8 375.4		30 722.5	
2025	1	27 654 223	[10 274 441]	27 645 773	8 170.6		29 743.5	
	2	27 230 686	[10 285 831]	27 222 171	8 040.3		28 804.8	
	3	27 807 759	[10 303 848]	27 799 223	9 100.4		33 318.7	
	4	28 313 209	[10 318 886]	28 304 628	8 635.1		32 170.7	
	5	28 405 372	[10 298 134]	28 397 132	9 049.0		33 928.6	
	6	29 348 191	[10 322 886]	29 339 932	8 504.7		32 932.7	
	7	30 252 897	[10 357 664]	30 244 603	8 606.0		34 353.6	
	8	31 491 938	[10 541 326]	31 484 098	8 263.7		34 331.6	
	9	32 359 940	[10 577 174]	32 351 976	8 274.5		35 208.7	
	10	32 695 614	[10 676 078]	32 687 758	8 489.0		36 466.5	
	11	33 315 661	[10 710 863]	33 307 823	8 362.7		36 600.9	
	12	34 331 146	[10 783 876]	34 323 352	8 453.1		38 124.8	

註釋：

(1) 估計數字。

(2) 年底或月底數字。流動服務用戶包括傳統流動話音及／或數據客戶和機器類連線之用戶。

(3) 包括直通內線式電話線、圖文傳真線、電文線路的直撥服務以及非傳統電話線（包括但不限於網際規約 (IP) 電話服務及無線固網電話服務）。

(4) 數字包括預付智能卡。不包括預付智能卡的數字於方括號內展示。

(5) 「第 2.5 代／3 代／4 代／5 代用戶」 指（i）登記為第 2.5 代／3 代／4 代／5 代用戶； （ii）利用第 2.5 代／3 代／4 代／5 代服務；或（iii）曾使用第 2.5 代／3 代／4 代／5 代頻率以接收公共流動服務的用戶。數字包括預付智能卡的用戶。

(6) 數字是指有關年度 12 月的數字。

Notes :

(1) Estimated figures.

(2) End-of-period figures. Mobile subscriptions include conventional mobile voice and/or data subscriptions by customers and subscriptions for machine type connections.

(3) Include direct dialling in lines, facsimile lines, datel lines and non-exchange lines (include but are not limited to Internet Protocol (IP) telephony services and wireless fixed telephony services).

(4) Including pre-paid SIM cards. Figures excluding pre-paid SIM cards are presented in square brackets.

(5) "2.5G/3G/4G/5G subscriptions" refer to those mobile subscriptions that (i) are registered as 2.5G/3G/4G/5G subscriptions; (ii) ride on 2.5G/3G/4G/5G services; or (iii) have used 2.5G/3G/4G/5G frequencies to receive the public mobile services. The figures include subscriptions of pre-paid SIM cards.

(6) Figures refer to December of the year.

資料來源：通訊事務管理局辦公室

Source : Office of the Communications Authority

表 10.16　互聯網服務
Table 10.16 Internet services

年 Year	月 Month	持牌互聯網服務供應商數目(1) No. of licensed Internet service providers (ISPs)(1)	持牌互聯網服務供應商的已登記接駁線數目(2) No. of registered access lines of licensed Internet service providers (ISPs)(2)			互聯網使用量(2) Internet traffic volume(2)	
			以撥號接駁(不包括互聯網儲值卡)(3) Dial-up access (excluding Internet pre-paid calling cards)(3)	以私人租用線路接駁(3) Leased line access(3)	寬頻互聯網(3)(4) Broadband Internet access(3)(4)	客戶透過公共電話網絡接駁(5)(以千分鐘計) Customer access via public switched telephone networks(5) (thousand minutes)	客戶透過寬頻網絡接駁(6)(以太字節計)(7) Customer access via broadband networks(6) (terabytes)(7)
2023		306	17 105	19 786	2 968 458	20 576	12 392 645
2024		334	16 553	19 709	2 986 162	15 557	13 016 577
2025		356	16 117	19 620	3 064 274	13 935	13 957 396
2024	10	333	16 661	19 643	2 984 675	1 215	1 143 146
	11	332	16 633	19 668	2 984 362	1 080	1 096 558
	12	334	16 553	19 709	2 986 162	1 058	1 104 674
2025	1	333	16 510	19 654	2 986 566	1 105	1 098 100
	2	337	16 478	19 663	2 986 390	1 086	1 009 979
	3	338	16 424	19 583	2 992 284	1 209	1 148 243
	4	339	16 374	19 580	2 996 625	1 117	1 118 615
	5	340	16 337	19 722	3 002 327	1 142	1 169 247
	6	342	16 310	19 721	3 013 100	1 177	1 158 858
	7	345	16 265	19 754	3 016 885	1 268	1 213 673
	8	347	16 244	19 598	3 026 746	1 200	1 217 069
	9	350	16 206	19 633	3 033 420	1 321	1 211 050
	10	353	16 172	19 610	3 036 807	1 095	1 209 770
	11	354	16 138	19 573	3 044 279	1 010	1 179 314
	12	356	16 117	19 620	3 064 274	1 205	1 223 478

註釋：

(1) 包括所有持牌獲准提供互聯網接駁服務的營辦商。數字為期末數字。

(2) 估計數字根據互聯網服務供應商申報資料編制，並不包括不屬於持牌互聯網服務供應商客戶的使用者。

(3) 已登記接駁線是指由互聯網服務供應商以撥號或寬頻互聯網形式向客戶提供的接駁（包括免費的接駁線）。如互聯網服務供應商向同一客戶提供多條接駁線，統計數字會根據其向其客戶提供的接駁線數目作統計。相關接駁線如用作提供多於一項服務，亦只作一條接駁線計算。

(4) 寬頻互聯網接駁指利用導線解調器、異步傳輸模式 (ATM)、非對稱數碼用戶線路 (ADSL) 、數碼用戶線路 (DSL) 或其他技術而下載速度達每秒 1 兆比特或以上的服務。

(5) 數字不包括透過私人租用線路接駁及使用寬頻服務的客戶。

(6) 寬頻是指以每秒 1 兆比特或以上的速度傳送數據的容量。

(7) 1 太字節 = 8 兆兆比特

資料來源：通訊事務管理局辦公室

Notes :

(1) Including all licensees authorised to provide Internet access services. Figures are as at end of the period.

(2) Estimated figures are based on returns from the ISPs and do not include users who are not customers of the licensed ISPs.

(3) Registered access lines refer to the dial-up or broadband connections of ISPs to individual end users (including those free-of-charge connections). Where multiple access lines are provided to the same end user, the number of access lines is counted for the purpose of the statistics. In case more than one service is offered under one access line, it is counted as one access line only.

(4) Broadband Internet access refers to services with downloading speed of 1 Mbps or above using cable modem, ATM (asynchronous transfer mode), ADSL (asymmetric digital subscriber line), DSL (digital subscriber line) or other technologies.

(5) Figures do not include customer access via leased circuits and broadband services.

(6) Broadband means the capacity to transmit data at the rate of 1 Mbps or above.

(7) 1 terabyte = 8 terabits

Source : Office of the Communications Authority

表 10.17　郵遞服務
Table 10.17　Postal services

年 Year	月 Month	信件郵件(百萬件物品) Letter mail (million articles)				包裹(千件) Parcels (thousands)			
		本地物品 Local articles	寄往香港以外地方的物品 Articles posted to places outside Hong Kong	本地派遞的從外地寄出物品 Articles from outside Hong Kong for local delivery	轉運物品 Articles in transit	本地包裹 Local parcels	寄往香港以外地方的包裹 Parcels posted to places outside Hong Kong	本地派遞的從外地寄出包裹 Parcels from outside Hong Kong for local delivery	轉運包裹 Parcels in transit
2023		632.2	68.5	15.0	0.1	18	180	303	12
2024		569.3	40.5	12.5	0.1	17	134	266	11
2025		556.1	39.3	12.6	0.1	11	94	240	8
2025	1 - 3	125.5	8.9	3.0	§	3	27	63	2
	4 - 6	141.5	10.7	3.3	§	3	23	57	2
	7 - 9	133.7	10.1	3.1	§	3	21	58	2
	10 - 12	155.4	9.6	3.2	§	3	23	62	2
2026	1 - 3	120.1	8.8	3.0	§	3	22	63	2

資料來源： 香港郵政

Source : Hongkong Post

11 雜項統計 Miscellaneous Statistics

概念及方法

衞生
(表 11.1 - 11.2)

11.1 按照《預防及控制疾病條例》（第 599 章），所有醫生如發現任何在該條例第一附表內列明的傳染病，都必須向衞生署署長報告。每一宗報告代表一宗個案。由於一宗食物中毒個案可能會涉及多於一人，受影響的人數亦須向衞生署呈報。

11.2 疾病及死因分類乃根據「疾病和有關健康問題的國際統計分類」第 10 次修訂本編訂。

11.3 住院病床住用率，是指住院病人的實際住用病床日數目在可供住院病人住用病床日總數中所佔的百分率。

社會福利
(圖 11.1 及表 11.3 - 11.6)

11.4 社會保障計劃的個案數目，代表財政年度期末／月底時的情況及包括所有在運作程序中而未發放款項的個案。發放款項是指整個財政年度／月份內所發放的款項。

11.5 綜合社會保障援助（綜援）計劃的個案，可指一個單身受助人士或一個受助家庭。個案的性質是基於參考個案中合資格成員的資料，並依據一套既定準則而分類。

11.6 公共福利金計劃的一宗個案指一位受助人士。

11.7 分布全港各區的 65 間由社會福利署或受資助非政府機構營辦的綜合家庭服務中心及兩間綜合服務中心，提供一系列預防、支援和補救性的家庭服務，以回應特定服務地域範圍內的個人及家庭於多方面的需要。中心在方便使用、及早識別、整合服務和伙伴關係的指導

Concepts and methods

Health
(Tables 11.1 - 11.2)

11.1 Under the Prevention and Control of Disease Ordinance (Cap. 599), all medical practitioners are required to notify the Director of Health any infectious disease encountered, as stipulated in the First Schedule of the Ordinance. One notification is counted as a case or an outbreak. As a food poisoning case may involve more than one person, the number of persons affected is reported as well.

11.2 Classification of diseases and causes of death is based on the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD) 10th Revision.

11.3 The inpatient bed occupancy rate refers to the number of inpatient bed days occupied expressed as a percentage of the total number of inpatient bed days available.

Social welfare
(Chart 11.1 and Tables 11.3 - 11.6)

11.4 For statistics on social security schemes, the number of cases refer to those as at the end of the financial year/end of month and include those under processing for which payment has not been made, and the amount of payment refers to the payment made for the financial year/month.

11.5 For the Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) Scheme, a case may refer to a single person or a family. The nature of a case is classified in accordance with a prescribed set of rules and criteria which make reference to the particulars of the eligible member(s) in the case.

11.6 For the Social Security Allowance (SSA) Scheme, a case refers to an individual recipient.

11.7 The 65 Integrated Family Service Centres (IFSCs) and two Integrated Services Centres (ISCs), operated by the Social Welfare Department or subvented non-governmental organisations in Hong Kong, provide a spectrum of preventive, supportive and remedial family services to address the multifarious needs of individuals and families of

原則下，支援和鞏固個人及家庭，並按「兒童為重、家庭為本、社區為基礎」的路向提供服務。

specific localities. With the guiding principles of accessibility, early identification, integration and partnership, the IFSCs and ISCs support and strengthen individuals and families through delivering of services under the direction of "child-centred, family-focused and community-based".

11.8 安老院為未能獨自在社區中生活，但無需倚賴他人提供起居照顧或護理服務，提供住宿照顧、膳食及有限度的起居照顧服務。自2003 年 1 月 1 日起，社會福利署已停止接受入住安老院宿舍位的新申請。這些宿位由 2005 - 06 年度開始逐步轉型為提供持續照顧的護理安老宿位。

11.8 Homes for the Aged provide residential care, meals and a limited degree of assistance in activities of daily living for elderly persons who are unable to live independently in the community yet are not dependent on assistance with personal or nursing care. With effect from 1 January 2003, the Social Welfare Department has ceased to accept new application for placement in Homes for the Aged. Starting from 2005-06, these places have gradually been converted into care-and-attention places providing a continuum-of-care.

11.9 護理安老院為健康欠佳、身體殘疾、認知能力稍為欠佳及在「安老服務統一評估機制」下被評為適合護理安老院而未能自我照顧起居，但在精神上適合群體生活的長者，提供住宿照顧、膳食、起居照顧及有限度的護理服務。為推動資助長者住宿照顧服務提供持續照顧，部分護理安老宿位已逐步轉型／提升為提供持續照顧的護理安老宿位，以讓住院長者即使在身體狀況變差的情況下，也可繼續留在同一間安老院內居住。

11.9 Care and Attention Homes for the Elderly provide residential care, meals, personal care and limited nursing care for elderly persons who suffer from poor health or physical/mild mental disabilities with deficiency in activities of daily living but are mentally suitable for communal living, and are assessed and recommended for Care and Attention Home under the "Standardised Care Need Assessment Mechanism for Elderly Services". To promote a continuum-of-care in subsidised residential care services for the elderly persons, some care-and-attention places have gradually been converted/upgraded as care-and-attention places providing a continuum-of-care such that better care and support is to be provided to meet service users' changing needs in the same home even when their health conditions deteriorate.

11.10 護養院為一些健康欠佳、身體殘疾、認知能力欠佳及在「安老服務統一評估機制」下被評為適合護養院而未能自我照顧起居，但在精神上適合群體生活的長者，提供住宿照顧、膳食、起居照顧、定時的基本醫療和護理及社會支援服務。

11.10 Nursing Homes provide residential care, meals, personal care, regular basic medical and nursing care, and social support for elderly persons who suffer from poor health or physical/mental disabilities with deficiency in activities of daily living but are mentally suitable for communal living, and are assessed and recommended for Nursing Home under the "Standardised Care Need Assessment Mechanism for Elderly Services".

11.11 合約院舍是透過公開招標的方式揀選經營者，為在「安老服務統一評估機制」下被評為適合院舍照顧服務的長者，提供住宿照顧服務；經營者須按照合約規定的比例提供護養院宿位及護理安老宿位。

11.11 Contract Homes with operators selected through open bidding, provide residential care services for elderly persons who are assessed and recommended for residential care services under the "Standardised Care Need Assessment Mechanism for Elderly Services". The operators shall provide nursing home places and care-and-attention places according to the ratio set out in the contracts.

11.12 長者地區中心是一種地區層面的長者社區支援服務，目的是幫助長者在社區過着健

11.12 District Elderly Community Centres (DECCs) are a type of community support services at district

康、受尊重及有尊嚴的生活。此外，長者地區中心亦聯繫地區上各服務單位，更有效地運用社區資源，共同建立一個關懷長者的社區。中心提供的直接服務包括社區教育、健康教育、教育及發展性活動、外展及社區網絡工作、長者支援服務隊、義工發展、輔導服務、認知障礙症教育及支援活動、護老者支援服務、發布社區資訊及轉介服務、社交及康樂活動、退休生活規劃、樂齡科技推廣、膳食服務，以及偶到服務等。

level to enable elderly persons to remain in the community and to lead a healthy, respectful and dignified life. DECCs also collaborate with other service units in the district to build a caring community through better use of community resources. Services provided include community education, health education, educational and developmental activities, reaching out and networking, support team for the elderly, volunteer development, counselling services, educational and supportive programmes on dementia, carer support services, provision of information on community resources and referral services, social and recreational activities, pre-retirement planning, promotion of digital technology and gernotechnology, meal service and drop-in service, etc.

11.13 長者鄰舍中心是在鄰舍層面，為長者提供一系列適切而便捷的社區支援服務，以協助長者在社區過着健康、受尊重及有尊嚴的生活，並鼓勵長者積極參與，貢獻社會。此外，長者鄰舍中心亦配合長者地區中心的工作，共同推動社會大眾建立一個充滿關懷的社區。服務包括健康教育、教育及發展性活動、外展及社區網絡工作、義工發展、輔導服務、認知障礙症教育及支援活動、護老者支援服務、發布社區資訊及轉介服務、社交及康樂活動、退休生活規劃、樂齡科技推廣，以及偶到服務等。

11.13 Neighbourhood Elderly Centres (NECs) are a type of community support services at neighbourhood level to provide a range of comprehensive services to enable elderly persons to remain in the community, to lead a healthy, respectful and dignified life and to enhance their positive and contributing role to the society. NECs also collaborate with DECCs to involve the public in building up a caring community. Services include health education, educational and developmental activities, reaching out and networking, volunteer development, counselling services, educational and supportive programmes on dementia, carer support services, provision of information on community resources and referral services, social and recreational activities, pre-retirement planning, promotion of digital technology and gernotechnology and drop-in service, etc.

11.14 長者活動中心為長者提供社交及康樂活動，以助長者善用餘暇，透過學習發展潛能，以及擴闊社交網絡。

11.14 Social Centre for the Elderly organises social and recreational activities for elderly persons in the community to help them make constructive use of their leisure time, develop their potentials through learning and build social networks.

11.15 長者日間護理中心／單位提供以中心為本的社區照顧服務，為區內 60 歲或以上，經「安老服務統一評估機制」評估後建議適合接受社區照顧服務或院舍照顧服務的體弱長者（包括患有認知障礙症的長者）提供包括日間照顧服務、復康運動和社交活動，旨在協助他們保持最佳活動能力，改善生活質素和在熟悉的社區安老。此外，長者日間護理中心／單位亦為護老者提供各類支援和協助。

11.15 Day Care Centres/Units for the Elderly (DEs/DCUs) provide centre-based community care services, including day time care, rehabilitation exercises and social activities, to frail elderly persons aged 60 or above living in the community and who are assessed and recommended for Community Care Services or Residential Care Services under the "Standardised Care Need Assessment Mechanism for Elderly Services" (including those suffering from dementia). The services aim at helping service users maintain an optimal level of functioning, improve their quality of life and age in place in a familiar community. DEs/DCUs also provide various kinds of support and assistance to the carers.

11.16 體弱長者家居照顧服務，包括「改善家居及社區照顧服務」及「綜合家居照顧服務（體弱個案）」，提供以家居為本的社區照顧服務，為區內 60 歲或以上，經「安老服務統一評估機制」評估後建議適合接受社區照顧服務或院舍照顧服務的體弱長者，提供一系列的照顧及支援服務，包括個人照顧、復康運動、基本及特別護理服務、家居清潔服務、膳食服務及照顧者支援及訓練等。此外，缺損程度較輕的長者可以透過「家居支援服務」得到支援，包括膳食服務、家居清潔、簡單護理及護送服務等。

11.16 Home Care Services for Frail Elderly Persons, includes Enhanced Home and Community Care Services and Integrated Home Care Services (Frail Cases), are home-based community care services providing a range of care and support services to frail elderly persons aged 60 or above living in the community and who are assessed and recommended for Community Care Services or Residential Care Services under the "Standardised Care Need Assessment Mechanism for Elderly Services". Services include personal care, rehabilitation exercises, basic and special nursing care, household cleaning service, meals service and carer support and training, etc. In addition, elderly persons with mild impairment can obtain support through Home Support Services. Services include meal service, household cleaning service, simple nursing care and escort service, etc.

治安
(表 11.7)

11.17 有關舉報的罪案統計數字，被捕人數的計算方法是按罪犯被捕的次數而定。若某人在兩宗或以上事件中被捕，會於每次事件中「分別」記錄為一個人。若某人在一宗事件中因數項罪名被捕，則只選其中可被判最重刑罰的一項罪名作編製之用。

11.18 有關貪污罪行的統計數字，包括所有由廉政公署處理有關直接或間接因《防止賄賂條例》（第 201 章）所指的貪污或懷疑貪污活動所導致的罪行，以及《廉政公署條例》（第 204 章）第 10(5) 條所指罪行的可追查投訴。統計數字亦包括《選舉（舞弊及非法行為）條例》（第 554 章）所指與選舉有關的罪行。由警務處處理的貪污案件則不會包括在內。

Law and order
(Table 11.7)

11.17 For statistics of reported crime, counting of persons arrested is based on the number of occasions on which the offenders are arrested. If a person is arrested on two or more occasions, each occasion is counted as a "separate" person. If a person is arrested on one occasion for several offences, the offence with the heaviest maximum permissible penalty is chosen for tabulation purposes.

11.18 Statistics on corruption offences include all the pursuable complaints handled by the Independent Commission Against Corruption (ICAC) on offences connected with, or directly or indirectly facilitated by, corruption or suspected corruption under the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201), and offences listed in section 10(5) of the ICAC Ordinance (Cap. 204). Election-related offences stipulated under the Elections (Corrupt and Illegal Conduct) Ordinance (Cap. 554) are also included, whereas corruption cases handled by the Hong Kong Police Force are excluded.

氣候
(表 11.11)

11.19 氣象觀測的統計數字是根據香港天文台、京士柏和橫瀾島的天氣記錄匯編而成。各氣象要素的各月份平均值乃根據 1991 年至 2020 年期間錄得的數據編製。

Climate
(Table 11.11)

11.19 Statistics of meteorological observations are taken from the records of the Hong Kong Observatory, King's Park and Waglan Island stations. The monthly normals for the various meteorological elements are based on data recorded during the period 1991 to 2020.

消防及救護服務
(表 11.12)

11.20 消防統計數字指有關行動及防火工作。

水務
(表 11.13)

11.21 供水的數據僅指食水的供應，不包括沖廁用的鹹水。現時 17 個水塘的最高儲存量為 5.8605 億立方米。由於計算範圍略有不同，自廣東省輸入的水量數字與刊載於《香港商品貿易統計》的數字有輕微差異。

其他有關刊物

衞生署年報，衞生署編製

醫院管理局統計年報，醫院管理局編製

社會福利署年報，社會福利署編製

香港警察年報，香港警務處編製

康樂及文化事務署年報，康樂及文化事務署編製

食物環境衞生署年報，食物環境衞生署編製

每月天氣摘要，香港天文台編製

香港地面觀測年報，香港天文台編製

香港消防年報，香港消防處編製

水務署年報，水務署編製

Fire and Ambulance services
(Table 11.12)

11.20 The fire services statistics refer to operational and preventive work.

Water supplies
(Table 11.13)

11.21 Statistics on water supplies refer to fresh water supply only. Salt water for flushing is excluded. The maximum capacity of the existing 17 storage reservoirs is 586.05 million cubic metres. Figures for water imported from Guangdong are slightly different from those published in *Hong Kong Merchandise Trade Statistics* because of slight difference in coverage.

Further references

Department of Health Annual Report, published by the Department of Health

Hospital Authority Statistical Report, published by the Hospital Authority

Social Welfare Department Annual Report, published by the Social Welfare Department

Hong Kong Police Review, published by the Hong Kong Police Force

Leisure and Cultural Services Department Annual Report, published by the Leisure and Cultural Services Department

Food and Environmental Hygiene Department Annual Report, published by the Food and Environmental Hygiene Department

Monthly Weather Summary, published by the Hong Kong Observatory

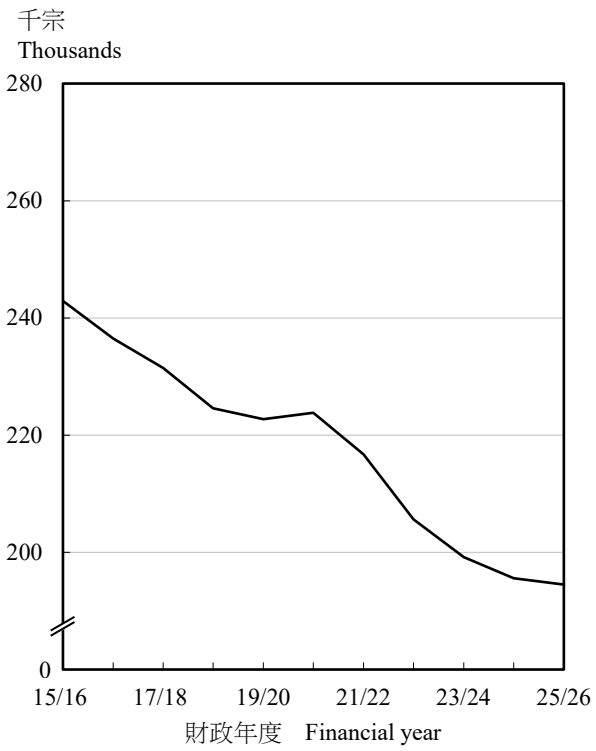
Surface Observations in Hong Kong, published by the Hong Kong Observatory

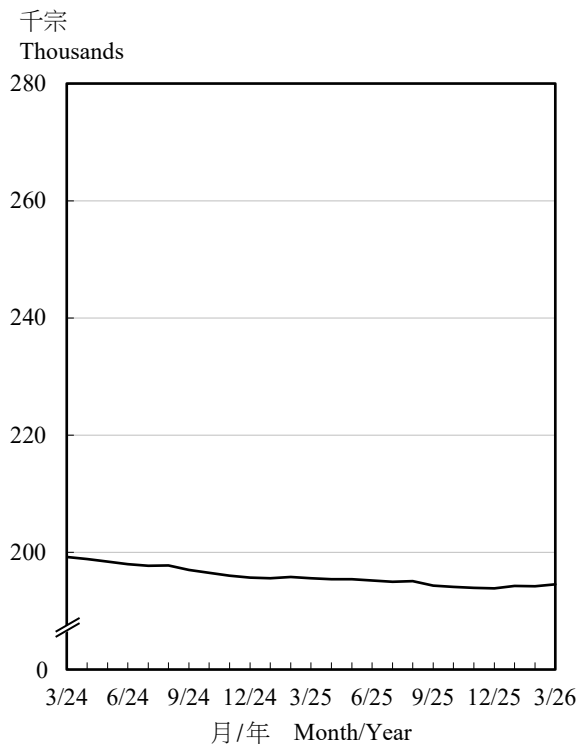
Hong Kong Fire Services Review, published by the Hong Kong Fire Services Department

Water Supplies Department Annual Report, published by the Water Supplies Department

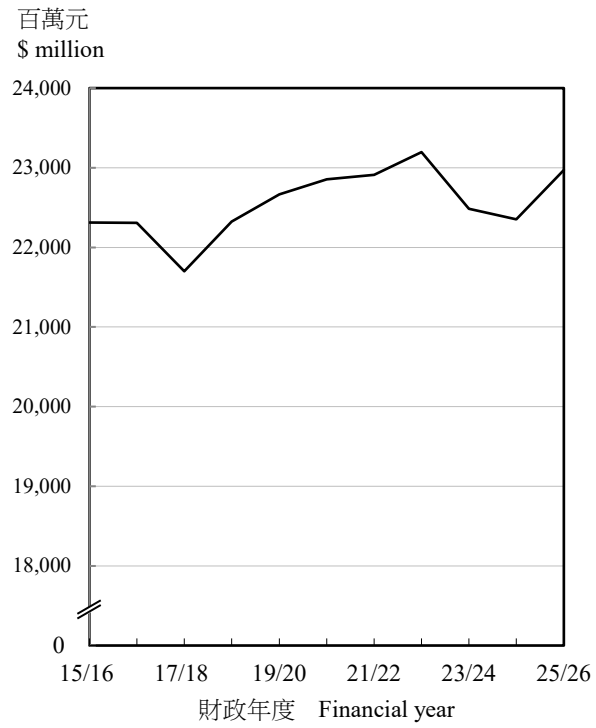
圖　11.1 綜合社會保障援助（綜援）計劃
Chart 11.1 Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) Scheme

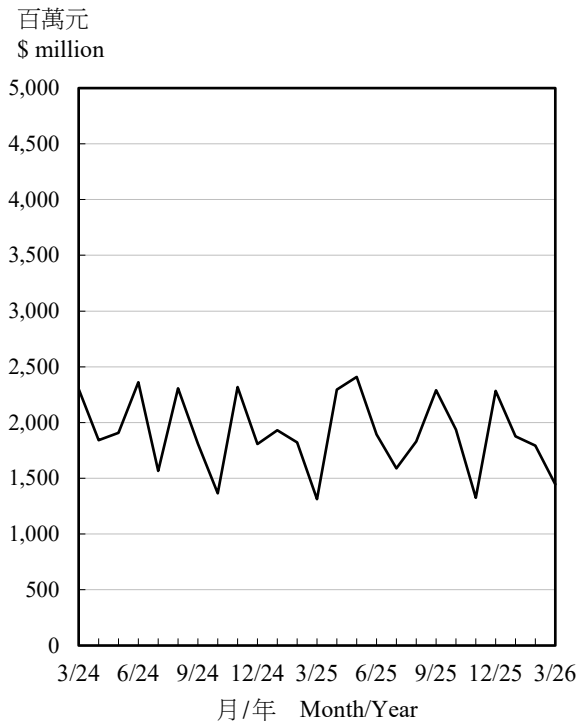
(甲) 個案數目 (1)
(A) Number of cases (1)





(乙) 發放款項
(B) Amount of payment





註釋： (1) 個案數目指財政年度期末／月底時的數字。

Note : (1) Number of cases is as at the end of the financial year/end of month.

表 11.1 留院及門診服務
Table 11.1 Inpatient and outpatient services

(甲) 衞生署
(A) Department of Health

年 Year	月 Month	普通科門診就診人次(1)(2) General outpatient attendances(1)(2)	其他門診就診人次(1)(3)(4) Other outpatient attendances(1)(3)(4)
2023		427 997	3 895 291
2024		449 219	3 911 544
2025 #		485 617	3 735 321
2024	10 - 12 #	120 875	942 020
2025	1 - 3 #	117 422	979 778
	4 - 6 #	115 504	947 405
	7 - 9 #	120 569	910 270
	10 - 12 #	132 122	910 252

註釋：
(1) 數字包括公務員診所、家庭醫學深造培訓中心及懲教機構內由衞生署提供服務的醫院。
(2) 數字包括醫生診視、注射、敷藥、急症、戒煙服務、臨床心理學家診視、營養師診視、視光師診視及物理治療師診視的人次。
(3) 由於學生健康服務及學童牙科保健服務的每年數字是指該學年內的到診／到訪人次，所以按季數字的總和不等於按年數字。
(4) 由 2023 年 7 月 1 日起，衞生署轄下醫學遺傳服務由醫管局的醫學遺傳科接辦。

Notes :
(1) Figures include families clinics, Education and Training Centre in Family Medicine and hospitals in correctional institutions with services provided by the Department of Health.
(2) Figures include doctor consultations, injections, dressings, accident and emergency, smoking cessation, clinical psychologist consultations, dietitian consultations, optometrist consultations and physiotherapist consultations.
(3) Quarterly figures do not add up to annual figures as the annual attendances of the Student Health Service and School Dental Care Service are reported on school year basis.
(4) From July 1 2023, the services previously provided by the DH's Clinical Genetic Service (CGS) is transferred to the HA's Clinical Genetics Service Unit (CGSU).

資料來源：衞生署

Source : Department of Health

(乙) 醫院管理局
(B) Hospital Authority

年 Year	月 Month	住院病人及日間住院病人(1)出院人次及死亡人數 Inpatient and day inpatient(1) discharges and deaths	住院病床住用率(2)(百分比) Inpatient bed occupancy rate(2) (%)	家庭醫學診所就診人次(3) Family medicine clinic attendances(3)	專科門診(臨床)就診人次(4) Specialist outpatient (clinical) attendances(4)	專職醫療(門診)就診人次(5) Allied Health (outpatient) attendances(5)	家庭醫學專科門診就診人次 Family medicine specialist clinic attendances	急症室就診人次(6) Accident and emergency attendances(6)
2023		1 905 905	87.1	5 780 101	8 291 838	3 220 342	339 548	2 067 729
2024		2 015 954	87.6	6 267 509	8 660 241	3 575 192	375 076	2 049 259
2025 #		2 025 133	86.9	6 253 626	8 780 749	3 777 839	386 794	1 950 237
2025	1 - 3	500 174	88.2	1 546 204	2 153 377	907 575	93 450	498 926
	4 - 6	499 514	86.1	1 539 305	2 150 893	926 721	94 257	476 243
	7 - 9 #	508 204	86.1	1 592 502	2 236 594	961 273	100 054	478 509
	10 - 12 #	517 241	87.3	1 575 615	2 239 885	982 270	99 033	496 559
2026	1 - 3 #	506 254	87.8	1 579 532	2 166 779	903 857	94 814	454 671

註釋：
鑑於 2020 年年初香港出現 2019 冠狀病毒病疫情，醫院管理局（醫管局）調節其服務以應對疫情。故在比較相關年度的醫管局服務量時，亦應將以上情況納入考慮當中。隨着香港的 2019 冠狀病毒病疫情漸趨緩和，以及各項防疫措施於 2023 年年初撤銷，醫管局一直配合政府的復常措施，逐步推動公營醫療服務全面回復正常。

(1) 就醫管局而言，日間住院病人指入院接受非緊急治療並在同日出院的病人，住院病人則指經急症室轉介入院或留院超過一日的病人。
(2) 計算住院病床住用率不包括日間住院病人。
(3) 家庭醫學診所就診人次包括由醫生診視的就診人次、家庭醫學護士診所的就診人次、預防篩查及護理服務的就診人次及相關醫療改革服務計劃內的就診人次。醫管局轄下普通科門診診所已由 2025 年 10 月 11 日起命名為「家庭醫學診所」。
(4) 專科門診（臨床）就診人次也包括專科護士診所的就診人次。
(5) 專職醫療（門診）就診人次不包括由醫務社會服務部提供的跟進個案。
(6) 就診人次包括首次及覆診個案。

Notes :
In view of the emergence of the COVID-19 epidemic in Hong Kong since early 2020, Hospital Authority (HA) has adjusted its services in response to the epidemic. This should be taken into account when comparing the throughput of services provided by HA across the years. With the subsiding of local COVID-19 epidemic situation and cessation of anti-epidemic measures in early 2023, the HA has been gradually resuming provision of all of its public healthcare services to tie in with the Government's normalcy measures.
(1) In HA, day inpatients refer to those who are admitted into hospitals for non-emergency treatment and who are discharged within the same day. Inpatients are those who are admitted into hospitals via Accident & Emergency Department or those who have stayed for more than one day.
(2) The calculation of inpatient bed occupancy rate does not include day inpatients.
(3) Family Medicine Clinic (FMC) attendances include attendances for doctor consultations, attendances from nurse clinic in FMC setting, attendances from preventive screening and care services and attendances in related healthcare reform initiative programmes. With effect from 11 October 2025, the HA's General Outpatient Clinics (GOPCs) is named as Family Medicine Clinics (FMCs).
(4) Specialist outpatient (SOP) (clinical) attendances also include attendances from nurse clinic in SOP setting.
(5) Allied Health (outpatient) attendances exclude follow-up consultations provided by the Medical Social Services Units.
(6) Attendances figures include first and follow-up cases.

資料來源：醫院管理局

Source : Hospital Authority

表 11.2 已呈報的傳染病
Table 11.2 Notified infectious diseases

數目
Number

病類	Disease	2023	2024	2025	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
呈報個案	Notifications								
阿米巴痢疾	Amoebic dysentery	14	10	12	2	2	1	3	6
桿菌痢疾	Bacillary dysentery	11	28	25	20	10	3	7	5
肉毒中毒	Botulism	2	11	7	6	2	4	1	0
水痘	Chickenpox	1 396	1 686	1 652	507	444	422	340	446
基孔肯雅熱	Chikungunya fever	0	0	82	0	0	0	23	59
霍亂	Cholera	0	2	0	0	0	0	0	0
社區型耐甲氧西林金黃葡萄球菌感染	Community-associated methicillin-resistant *Staphylococcus aureus* infection	469	579 *	431 *	119	123	96	95	117 *
2019冠狀病毒病(1)	COVID-19(1)	255 307	2 290	930 *	78	76	676 *	153	25
克雅二氏症	Creutzfeldt-Jakob disease	15	15	10	5	2	3	3	2
登革熱	Dengue fever	62	161	59	88	9	20	19	11
腸病毒71型感染	Enterovirus 71 infection	0	10	2	8	0	0	2	0
食物中毒 (宗數)	Food poisoning (Outbreaks)	233	210	129	59	40	26	38	25
(受影響人數)	(Persons affected)	(878)	(774)	(681)	(248)	(367)	(78)	(117)	(119)
乙型流感嗜血桿菌感染(侵入性)	*Haemophilus influenzae* type b infection (invasive)	4	0	1	0	0	0	1	0
漢坦病毒感染	Hantavirus infection	1	2	0	0	0	0	0	0
侵入性肺炎球菌病	Invasive pneumococcal disease	94	126	153	46	64	33	26	30
日本腦炎	Japanese encephalitis	0	0	1	0	0	0	1	0
退伍軍人病	Legionnaires' disease	121	135	167	46	35	39	52	41
麻風	Leprosy	1	5	3	0	1	0	2	0
鉤端螺旋體病	Leptospirosis	3	0	1	0	0	1	0	0
李斯特菌病	Listeriosis	9	13	18	3	3	4	6	5
瘧疾	Malaria	7	16	10	1	1	3	5	1
麻疹	Measles	3	10	10	1	1	6	1	2
類鼻疽(2)(3)	Melioidosis(2)(3)	17	23	21	7	3	4	6	8
腦膜炎雙球菌感染(侵入性)	Meningococcal infection (invasive)	5	5	11	0	3	3	4	1
猴痘(4)	Mpox (Monkeypox)(4)	53	14	16	1	4	6	1	5
流行性腮腺炎	Mumps	28	38	38	7	6	13	10	9
新型甲型流行性感冒	Novel influenza A infection	0	1	0	0	0	0	0	0
副傷寒	Paratyphoid fever	5	8	4	1	2	0	1	1
鸚鵡熱	Psittacosis	14	21	19	5	4	1	7	7
寇熱	Q fever	0	0	0	0	0	0	0	0
風疹(德國麻疹)及先天性風疹綜合症	Rubella and congenital rubella syndrome	1	0	1	0	0	0	0	1
猩紅熱	Scarlet fever	167	2 154	1 493	818	675	440	170	208
產志賀毒素大腸桿菌感染	Shiga toxin-producing *Escherichia coli* infection	6	5	5	2	1	1	0	3
豬鏈球菌感染	*Streptococcus suis* infection	6	3	5	1	2	1	2	0
破傷風	Tetanus	2	0	0	0	0	0	0	0
結核病	Tuberculosis	3 228	3 194	2 936	785	688	761	759	728
傷寒	Typhoid fever	16	13	10	4	2	3	2	3
斑疹傷寒及其他立克次體病	Typhus and other rickettsial diseases	37	27	18	5	1	7	5	5
病毒性肝炎	Viral hepatitis	151	223	232 *	36	48	57	55	72 *
百日咳	Whooping cough	15	38	7	3	2	2	1	2
寨卡病毒感染	Zika Virus Infection	2	3	0	0	0	0	0	0
總計	Total	261 505	11 079 *	8 519 *	2 664	2 254	2 636 *	1 801	1 828 *

表 11.2 (續) 已呈報的傳染病
Table 11.2 (cont'd) Notified infectious diseases

數目
Number

病類	Disease	2023	2024	2025	2024 第4季 4th qtr	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr
死亡人數	Deaths								
肉毒中毒	Botulism	1	0	0	0	0	0	0	0
水痘	Chickenpox	1	0	0	0	0	0	0	0
基孔肯雅熱	Chikungunya fever	0	0	1	0	0	0	0	1
社區型耐甲氧西林金黃葡萄球菌感染	Community-associated methicillin-resistant *Staphylococcus aureus* infection	3	2	2	0	1	1	0	0
2019冠狀病毒病	COVID-19	2 594	720	267	24	27	195	38	7
克雅二氏症	Creutzfeldt-Jakob disease	10	5	5	2	0	2	1	2
登革熱	Dengue fever	0	1	0	1	0	0	0	0
侵入性肺炎球菌病	Invasive pneumococcal disease	15	11	23	3	12	4	3 *	4 *
退伍軍人病	Legionnaires' disease	14	8	10	2	3	1	4	2
李斯特菌病	Listeriosis	3	0	2	0	0	1	1	0
類鼻疽(3)	Melioidosis(3)	5	4	4	1	1	1	1	1
腦膜炎雙球菌感染(侵入性)	Meningococcal infection (invasive)	0	0	2	0	1	0	1	0
鸚鵡熱	Psittacosis	0	0	1	0	0	1	0	0
豬鏈球菌感染	*Streptococcus suis* infection	1	0	0	0	0	0	0	0
結核病	Tuberculosis	173	171	162	51	50	30	42	40
斑疹傷寒及其他立克次體病	Typhus and other rickettsial diseases	1	0	0	0	0	0	0	0
病毒性肝炎	Viral hepatitis	1	1	3	0	1	1	1	0
百日咳	Whooping cough	0	1	0	0	0	0	0	0
總計	Total	2 822	924	482	84	96	237	92 *	57 *

註釋：

已呈報的傳染病宗數為衞生署截至 2026 年 3 月 10 日所知悉的個案數目。最新數字詳載於衞生防護中心網站 (www.chp.gov.hk)。

在上述時期內，並沒有接獲呈報急性脊髓灰質炎（小兒麻痺）、炭疽、白喉、中東呼吸綜合症、鼠疫、狂犬病、回歸熱、嚴重急性呼吸系統綜合症、天花、病毒性出血熱、瘧疾、西尼羅河病毒感染或黃熱病的個案。

死亡數字代表期內在入境事務處登記的死亡人數，而不依據個案呈報衞生署的日期。

(1) 政府在 2023 年 1 月 30 日更改 2019 冠狀病毒病的呈報準則，醫生只須向衞生署衞生防護中心呈報嚴重及死亡個案。

(2) 2022 年 1 月 1 日至 11 月 10 日期間的類鼻疽個案數字是根據醫院管理局呈報的實驗室確診月份統計。

(3) 由 2022 年 11 月 11 日起，「類鼻疽」列為須呈報的傳染病。

(4) 由 2022 年 6 月 10 日起，「猴痘」列為須呈報的傳染病。

Notes : Number of notified cases refers to notifications of infectious disease cases known to the Department of Health as of 10 March 2026. Up-to-date figures are available at the website of the Centre for Health Protection (www.chp.gov.hk).

No case of Acute poliomyelitis, Anthrax, Diphtheria, Middle East Respiratory Syndrome, Plague, Rabies, Relapsing fever, Severe Acute Respiratory Syndrome, Smallpox, Viral haemorrhagic fever, Malaria, West Nile Virus Infection or Yellow fever was reported during the specified periods.

Number of deaths refers to deaths registered at the Immigration Department in the period, irrespective of the date of notification to the Department of Health.

(1) On 30 January 2023, the Government revised the reporting criteria of COVID-19 under which doctors only need to report severe and fatal cases to the Centre for Health Protection of the Department of Health.

(2) The figures of Melioidosis from 1 January to 10 November 2022 were based on the notifications from Hospital Authority according to the month of laboratory confirmation.

(3) "Melioidosis" has been listed as a notifiable infectious disease since 11 November 2022.

(4) "Mpox (Monkeypox)" has been listed as a notifiable infectious disease since 10 June 2022.

資料來源：衞生署衞生防護中心

Source : Centre for Health Protection, Department of Health

表 11.3 綜合社會保障援助計劃
Table 11.3 Comprehensive Social Security Assistance Scheme

年(2) Year(2)	月 Month	個案數目(1) Number of cases(1) 年老 Old age	永久性殘疾 Permanent disability	健康欠佳 Ill-health	單親 Single parent	低收入 Low-earnings
2023-24		111 633	17 104	27 855	20 192	1 530
2024-25		110 846	16 667	27 689	18 993	1 356
2025-26		111 678	16 272	28 234	17 913	1 271
2025	1	110 719	16 713	27 775	19 081	1 369
	2	110 943	16 704	27 762	19 025	1 354
	3	110 846	16 667	27 689	18 993	1 356
	4	110 801	16 609	27 694	18 930	1 343
	5	110 773	16 597	27 775	18 882	1 331
	6	110 691	16 534	27 723	18 842	1 312
	7	110 577	16 497	27 787	18 762	1 304
	8	110 723	16 500	27 791	18 629	1 290
	9	110 673	16 474	27 806	18 350	1 269
	10	110 711	16 414	27 834	18 246	1 278
	11	110 891	16 406	28 011	18 113	1 281
	12	111 009	16 375	28 028	17 988	1 288
2026	1	111 342	16 348	28 134	17 948	1 274
	2	111 473	16 319	28 169	17 895	1 264
	3	111 678	16 272	28 234	17 913	1 271

年(2) Year(2)	月 Month	個案數目(1) --- 續 Number of cases(1) --- cont'd 失業 Unemployment	其他 Others	總計 Total	發放款項 (百萬元) Amount of payment ($ million)	申請個案數目 Number of applications
2023-24		16 943	3 948	199 205	22,483.8 (3)	35 312
2024-25		16 057	3 973	195 581	22,353.0 (3)	37 965
2025-26		15 240	3 941	194 549	22,970.6 (3)	40 472
2025	1	16 058	3 872	195 587	1,930.0	2 822
	2	16 069	3 918	195 775	1,821.6	3 108
	3	16 057	3 973	195 581	1,312.9	3 541
	4	16 089	3 959	195 425	2,295.0	3 137
	5	16 157	3 921	195 436	2,409.3 (4)	3 391
	6	16 150	3 944	195 196	1,894.1	3 280
	7	16 078	3 966	194 971	1,588.7	3 461
	8	16 139	4 014	195 086	1,830.5	3 223
	9	15 810	3 925	194 307	2,290.3	3 211
	10	15 691	3 952	194 126	1,938.0	3 421
	11	15 345	3 915	193 962	1,326.3	3 218
	12	15 238	3 924	193 850	2,283.3	3 378
2026	1	15 281	3 933	194 260	1,875.7	3 911
	2	15 169	3 935	194 224	1,792.6	2 808
	3	15 240	3 941	194 549	1,446.9	4 033

註釋：

(1) 在期末的數目。

(2) 財政年度由 4 月 1 日至 3 月 31 日。

(3) 包括在該年度發放的半個月額外綜援標準金額。

(4) 大部分於 2025-26 年度向綜援個案額外發放的半個月標準金額已於 2025 年 5 月發放。

Notes :

(1) Figures are as at the end of the period.

(2) Financial year runs from 1 April to 31 March.

(3) Including the payment of additional half-month of CSSA standard rates for the respective financial years.

(4) The majority of the payment of additional half-month of CSSA standard rates to the CSSA cases for 2025-26 was made in May 2025.

資料來源： 社會福利署

Source : Social Welfare Department

表 11.4 公共福利金計劃
Table 11.4 Social Security Allowance Scheme

年(2) Year(2)	月 Month	個案數目(1) Number of cases(1) 傷殘津貼 Disability Allowance	高齡津貼 Old Age Allowance	長者生活津貼 Old Age Living Allowance	廣東計劃 Guangdong Scheme	福建計劃 Fujian Scheme	總計 Total	發放款項(百萬元) Amount of payment ($ million)	申請個案數目 Number of applications
2023-24		174 619	345 727	729 289	25 011	2 447	1 277 093	48,447.2 (3)	138 412
2024-25		180 881	362 076	764 968	26 077	2 510	1 336 512	52,213.1 (3)	133 689
2025-26		186 907	378 365	805 191	28 088	2 593	1 401 144	55,634.6 (3)	139 777
2025	1	179 969	359 886	759 733	25 833	2 486	1 327 907	4,284.5	10 142
	2	180 367	361 202	762 607	25 972	2 495	1 332 643	4,303.3	10 995
	3	180 881	362 076	764 968	26 077	2 510	1 336 512	4,067.2	10 924
	4	181 325	362 920	767 355	26 229	2 521	1 340 350	4,531.4	9 853
	5	181 924	363 950	770 406	26 413	2 543	1 345 236	6,509.1 (4)	10 990
	6	182 372	364 974	773 478	26 592	2 542	1 349 958	4,371.1	11 241
	7	183 098	366 458	777 254	26 818	2 548	1 356 176	4,209.2	12 445
	8	183 698	368 060	780 753	26 987	2 558	1 362 056	4,417.2	11 834
	9	184 054	369 922	784 201	27 159	2 572	1 367 908	4,604.3	12 377
	10	184 148	372 016	787 722	27 301	2 582	1 373 769	4,498.9	12 684
	11	184 642	373 442	790 984	27 415	2 591	1 379 074	4,247.2	11 310
	12	184 999	375 217	794 453	27 555	2 600	1 384 824	4,661.3	11 946
2026	1	185 796	376 477	798 323	27 749	2 594	1 390 939	4,511.2	12 374
	2	186 218	377 636	800 337	27 870	2 586	1 394 647	4,521.8	9 493
	3	186 907	378 365	805 191	28 088	2 593	1 401 144	4,552.1	13 230

註釋：

(1) 在期末的數目。

(2) 財政年度由 4 月 1 日至 3 月 31 日。

(3) 包括在該年度發放的半個月額外福利金。

(4) 大部分於 2025-26 年度向公共福利金個案額外發放的半個月福利金已於 2025 年 5 月發放。

Notes :

(1) Figures are as at the end of the period.

(2) Financial year runs from 1 April to 31 March.

(3) Including the payment of additional half-month of the allowances for the respective financial years.

(4) The majority of the payment of additional half-month of the allowances to the Social Security Allowance cases for 2025-26 was made in May 2025.

資料來源： 社會福利署

Source: Social Welfare Department

表 11.5　綜合家庭服務中心處理中的個案
Table 11.5　Active cases of Integrated Family Service Centres

個案數目
Number of cases

年(1)（期末數字） Year(1) (As at end of)	月 Month	綜合家庭服務中心 Integrated Family Service Centres		
		受資助非政府機構 Subvented non-governmental organisations	社會福利署 Social Welfare Department	總計 Total
2022-23		14 611	22 842	37 453
2023-24		15 120	23 378	38 498
2024-25		14 931	23 260	38 191
2024	12	15 331	23 202	38 533
2025	3	14 931	23 260	38 191
	6	15 910	23 649	39 559
	9	15 567	23 514	39 081
	12	15 525	24 881	40 406

註釋：　(1) 財政年度由 4 月 1 日至 3 月 31 日。

Note :　(1) Financial year runs from 1 April to 31 March.

資料來源：社會福利署

Source :　Social Welfare Department

表 11.6　安老服務
Table 11.6　Services for the elderly

年(1)　月（期末數字） As at end of Year(1)　Month	院舍 Residential care homes 安老院 Homes for the Aged 住院人數 Number of persons enrolled	院舍 Residential care homes 護理安老院(2) Care and Attention Homes for the Elderly(2) 住院人數 Number of persons enrolled	院舍 Residential care homes 護養院 Nursing Homes 住院人數 Number of persons enrolled	院舍 Residential care homes 合約院舍 Contract Home 住院人數 Number of persons enrolled	長者地區中心 District Elderly Community Centres 會員人數 Number of members	長者鄰舍中心 Neighbour-hood Elderly Centres 會員人數 Number of members
2022-23	83	13 917	1 491	2 947	87 782	199 993
2023-24	65	14 465	1 515	4 041	85 613	195 019
2024-25	54	14 645	1 518	4 394	85 025	202 031
2024 12	60	14 679	1 518	4 240	83 203	196 213
2025 3	54	14 645	1 518	4 394	85 025	202 031
6	50	14 689	1 511	4 442	76 870	179 543 *
9	43	14 698	1 514	4 457	81 183	188 882 *
12	43	14 704	1 508	4 471	83 991	197 969 *

年(1)　月（期末數字） As at end of Year(1)　Month	長者活動中心 Social Centre for the Elderly 會員人數 Number of members	長者日間護理中心／單位 Day Care Centres/Units for the Elderly 登記人數 Number of persons enrolled	改善家居及社區照顧服務(3) Enhanced Home and Community Care Services(3) 登記人數 Number of persons enrolled	綜合家居照顧服務(4) Integrated Home Care Services(4) 登記人數 Number of persons enrolled	家居支援服務(3) Home Support Services(3) 登記人數 Number of persons enrolled	體弱長者家居照顧服務(3) Home Care Services for Frail Elderly Persons(3) 登記人數 Number of persons enrolled
2022-23	1 467	4 043	9 164	24 562	-	-
2023-24	1 544	4 415	9 141	24 811	-	-
2024-25	1 421	4 532	-	-	20 733	13 195
2024 12	1 418	4 381	-	-	20 700	13 212
2025 3	1 421	4 532	-	-	20 733	13 195
6	1 217	4 576 *	-	-	20 705	13 248
9	1 259	4 661 *	-	-	20 746	13 224
12	1 280	4 755 *	-	-	20 731	13 230

註釋：

(1) 財政年度由 4 月 1 日至 3 月 31 日。

(2) 包括提供持續照顧的護理安老院宿位。

(3) 為優化服務及善用資源，「輕度缺損長者家居照顧及支援服務」及「綜合家居照顧服務(普通個案)」於 2024 年 10 月 1 日整合為「家居支援服務」。此外，體弱長者家居照顧服務則包括「改善家居及社區照顧服務」及「綜合家居照顧服務(體弱個案)」。

(4) 綜合家居照顧服務隊過往負責「綜合家居照顧服務(體弱個案)」、「綜合家居照顧服務(普通個案)」和「輕度缺損長者家居照顧及支援服務」。

Notes :

(1) Financial year runs from 1 April to 31 March.

(2) Including Care and Attention Home for the Elderly places providing continuum-of-care.

(3) Merged Integrated Home Care Services (Ordinary Cases) and Home Care and Support Services for Elderly Persons with Mild Impairment into Home Support Services for service enhancement and better utilisation of resources with effect from 1 October 2024. Furthermore, Home Care Services for Frail Elderly Persons includes Enhanced Home and Community Care Services and Integrated Home Care Services (Frail Cases).

(4) Integrated Home Care Services Teams used to operate Integrated Home Care Services (Frail Cases), Integrated Home Care Services (Ordinary Cases) and Home Care and Support Services for Elderly Persons with Mild Impairment.

資料來源： 社會福利署

Source : Social Welfare Department

表 11.7 罪案統計數字
Table 11.7 Statistics of crimes

罪案	Crime	舉報個案數目 Cases reported							
		2023	2024	2025	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr	2026 第1季 1st qtr
暴力罪案	Violent crime								
強姦	Rape	67	77	68	13	17	22	16	21
非禮	Indecent assault	1 162	1 185	1 137	255	314	313	255	286
謀殺及誤殺	Murder and manslaughter	28	19	189	5	2	12	170	3
意圖謀殺	Attempted murder	5	6	0	0	0	0	0	0
傷人	Wounding	558	509	486	106	106	143	129	108
嚴重毆打	Serious assault	3 078	3 105	2 877	651	753	733	745	700
襲警	Assault on police	119	113	74	22	21	15	16	26
綁架及拐帶兒童	Kidnapping and child stealing	0	1	1	0	0	0	1	0
虐待兒童	Cruelty to child	591	692	599	164	178	108	150	180
刑事恐嚇	Criminal intimidation	1 505	1 420	1 408	342	333	381	356	313
使用槍械行劫	Robbery with firearms/arms	0	0	0	0	0	0	0	0
使用類似手槍物體行劫	Robbery with pistol-like objects	1	1	1	0	0	0	1	0
其他行劫	Other robberies	96	89	65	17	14	13	21	13
嚴重爆竊	Aggravated burglary	3	3	5	3	0	0	2	1
勒索	Blackmail	2 659	3 031	1 674	456	479	408	333	254
縱火	Arson	250	234	234	62	48	50	74	61
暴力罪案小計	Violent crime subtotal	10 122	10 485	8 818	2 096	2 265	2 198	2 269	1 966
非暴力罪案	Non-violent crime								
爆竊	Burglary	1 351	1 217	811	271	171	166	201	166
搶掠	Snatching	81	64	49	15	13	11	10	3
扒竊	Pickpocketing	673	476	208	78	46	31	54	62
店鋪盜竊	Shop theft	8 221	8 764	7 923	2 037	1 957	2 017	1 915	2 041
車輛內盜竊	Theft from vehicle	847	540	447	156	106	96	88	86
擅自取去交通工具	Taking conveyance without authority	540	397	440	164	122	85	72	81
其他盜竊	Other thefts	12 773	12 192	10 965	2 702	2 781	2 702	2 840	2 771
接贓	Handling stolen goods	64	57	70	22	17	17	14	7
詐騙及偽造	Deception, fraud and forgery	40 728	45 657	44 206	9 774	11 528	11 634	11 308	9 625
色情罪行（強姦及非禮除外）	Sexual offences other than rape and indecent assault	1 190	1 376	1 187	258	282	316	331	277
嚴重毒品罪行(1)	Serious drug offences(1)	1 153	1 114	1 281	290	301	344	346	272
嚴重非法入境罪行	Serious immigration offences	475	486	435	117	110	116	92	72
刑事毀壞	Criminal damage	5 298	4 694	3 697	983	931	878	908	848
非法會社罪行	Unlawful society offences	162	162	144	27	39	47	32	49
藏有槍械／彈藥／攻擊性武器	Possession of arms/ammunition/ offensive weapon	540	554	578	136	153	167	122	171
其他罪行	Other crimes	6 058	6 512	7 873	1 630	1 829	2 353	2 055	1 993
非暴力罪案小計	Non-violent crime subtotal	80 154	84 262	80 314	18 660	20 386	20 980	20 388	18 524
總計（警方案件）	Total (Police cases)	90 276	94 747	89 132	20 756	22 651	23 178	22 657	20 490
廉政公署賄賂及貪污投訴(2)	Independent Commission Against Corruption bribery and corruption complaints(2)	1 645 [0]	1 725 [0]	1 475 [0]	351 [0]	319 [0]	325 [0]	480 [0]	567 [0]

表 11.7 (續) 罪案統計數字
Table 11.7 (cont'd) Statistics of crimes

罪案	Crime	被捕人數 Persons arrested							
		2023	2024	2025	2025 第1季 1st qtr	2025 第2季 2nd qtr	2025 第3季 3rd qtr	2025 第4季 4th qtr	2026 第1季 1st qtr
暴力罪案	Violent crime								
強姦	Rape	70	76	68	12	17	21	18	19
非禮	Indecent assault	827	832	857	187	241	236	189	208
謀殺及誤殺	Murder and manslaughter	30	21	68	17	2	20	28	5
意圖謀殺	Attempted murder	2	1	0	0	0	0	0	0
傷人	Wounding	637	653	558	111	116	151	177	104
嚴重毆打	Serious assault	2 209	2 161	2 022	474	528	506	506	538
襲警	Assault on police	61	63	46	12	13	10	11	16
綁架及拐帶兒童	Kidnapping and child stealing	0	2	1	0	0	0	1	0
虐待兒童	Cruelty to child	548	650	556	148	163	106	132	160
刑事恐嚇	Criminal intimidation	660	729	665	147	172	189	156	174
使用槍械行劫	Robbery with firearms/arms	0	0	0	0	0	0	0	0
使用類似手槍物體行劫	Robbery with pistol-like objects	2	1	1	0	0	0	1	1
其他行劫	Other robberies	157	156	122	35	22	19	46	21
嚴重爆竊	Aggravated burglary	2	3	12	3	0	0	9	2
勒索	Blackmail	186	245	160	35	43	49	33	59
縱火	Arson	109	111	104	36	24	14	30	36
暴力罪案小計	Violent crime subtotal	5 500	5 704	5 240	1 217	1 341	1 321	1 337	1 343
非暴力罪案	Non-violent crime								
爆竊	Burglary	384	382	344	107	93	81	62	82
搶掠	Snatching	61	45	44	15	13	11	5	2
扒竊	Pickpocketing	174	167	96	33	28	15	20	39
店鋪盜竊	Shop theft	4 943	5 204	4 394	1 054	1 079	1 149	1 112	1 103
車輛內盜竊	Theft from vehicle	138	133	109	35	28	15	31	22
擅自取去交通工具	Taking conveyance without authority	195	182	162	56	43	37	23	26
其他盜竊	Other thefts	3 165	3 464	3 623	855	883	951	935	886
接贓	Handling stolen goods	83	71	83	23	19	21	20	8
詐騙及偽造	Deception, fraud and forgery	7 489	9 319	6 619	1 598	1 745	1 718	1 546	1 671
色情罪行（強姦及非禮除外）	Sexual offences other than rape and indecent assault	872	919	894	199	222	248	215	193
嚴重毒品罪行(1)	Serious drug offences(1)	1 605	1 491	1 739	380	408	453	498	362
嚴重非法入境罪行	Serious immigration offences	424	402	389	102	93	113	79	69
刑事毀壞	Criminal damage	1 708	1 660	1 535	358	397	376	401	348
非法會社罪行	Unlawful society offences	151	136	151	39	35	40	37	30
藏有槍械／彈藥／攻擊性武器	Possession of arms/ammunition/ offensive weapon	485	474	483	103	132	140	108	140
其他罪行	Other crimes	6 758	6 516	5 177	1 283	1 356	1 263	1 250	1 241
非暴力罪案小計	Non-violent crime subtotal	28 635	30 565	25 842	6 240	6 574	6 631	6 342	6 222
總計（警方案件）	Total (Police cases)	34 135	36 269	31 082	7 457	7 915	7 952	7 679	7 565
廉政公署賄賂及貪污案件(3)	Independent Commission Against Corruption bribery and corruption cases(3)	211 [0]	207 [0]	182 [0]	57 [0]	54 [0]	21 [0]	50 [0]	56 [0]

註釋： 由於某些案件在獲得進一步資料後被重新界定分類，季度數字的總和與年度總數未必相同。

(1) 只包括向警方舉報的案件／被警方拘捕的人數。

(2) 數字包括所有廉政公署處理的可追查投訴，但並不包括由警務處處理的貪污案件。後者處理的貪污案件數目於方括號內顯示。

(3) 上述數字為檢控數字。倘若同一名人士在不同案件被檢控，上述數字亦會按其被檢控的次數計算。數字不包括由警務處處理的貪污案件。後者處理的貪污案件數目於方括號內顯示。

Notes : The sum of the quarterly figures may differ from the annual figures since cases may be reclassified upon receipt of further information.

(1) Refer to cases reported to/persons arrested by Police only.

(2) Figures include all the pursuable complaints handled by the Independent Commission Against Corruption, but exclude corruption cases handled by the Hong Kong Police Force. Corruption cases handled by the latter are shown in the square brackets.

(3) Figures refer to the number of prosecutions. If a person is prosecuted in different cases, the figures will take into account the number of prosecutions made against that person. These figures exclude corruption cases handled by the Hong Kong Police Force. Corruption cases handled by the latter are shown in the square brackets.

資料來源： 香港警務處；
廉政公署

Sources : Hong Kong Police Force;
Independent Commission Against Corruption

表 11.8　按地點劃分的主要文化場地使用率

Table 11.8 Usage rates of major cultural venues by location

百分比
Percentage

年 Year	月 Month	香港大會堂 Hong Kong City Hall		香港文化中心 Hong Kong Cultural Centre			高山劇場 Ko Shan Theatre		伊利沙伯體育館 Queen Elizabeth Stadium	香港體育館 Hong Kong Coliseum
		音樂廳 Concert Hall	劇院 Theatre	音樂廳 Concert Hall	大劇院 Grand Theatre	劇場 Studio Theatre	劇院 Theatre	新翼演藝廳 New Wing Auditorium	表演場 (1) Arena (1)	表演場 Arena
2022		98.6	98.5	100.0	100.0	100.0	100.0	96.6	95.4	100.0
2023		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	98.6	100.0
2024		100.0	100.0	100.0	100.0	99.7	99.3	99.3	97.7	100.0
2025	1	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	83.3	100.0	96.6	100.0
	2	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	87.0	100.0	100.0
	3	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	92.9	-	100.0
	4	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	96.2	100.0	85.2	100.0
	5	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
	6	100.0	100.0	100.0	100.0	95.0	100.0	96.2	96.7	100.0
	7	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	96.3	84.6	96.6	100.0
	8	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
	9	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	96.0	100.0	90.9	100.0
	10	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	96.2	96.4	93.3	100.0
	11	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
	12	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
2026	1	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
	2	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	96.0	95.5	100.0	100.0
	3	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	88.0	100.0

年 Year	月 Month	香港太空館 Hong Kong Space Museum	上環文娛中心 Sheung Wan Civic Centre		牛池灣文娛中心 Ngau Chi Wan Civic Centre		西灣河文娛中心 (3) Sai Wan Ho Civic Centre (3)		香港科學館 Hong Kong Science Museum	油麻地戲院 (4) Yau Ma Tei Theatre (4)
		演講廳 Lecture Hall	劇院 Theatre	演講廳 Lecture Hall	劇院 (2) Theatre (2)	文娛廳 Cultural Activities Hall	劇院 Theatre	文娛廳 Cultural Activities Hall	演講廳 Lecture Hall	劇院 Theatre
2022		88.3	99.3	77.8	96.8	94.4	100.0	100.0	83.5	78.8
2023		86.8	98.5	82.0	98.8	96.6	-	-	87.3	-
2024		87.6	97.8	85.1	95.6	94.3	-	-	87.5	-
2025	1	96.0	83.3	66.7	100.0	100.0	-	-	82.6	-
	2	80.8	96.0	92.3	88.2	95.5	-	-	75.0	-
	3	80.0	96.6	96.8	92.6	90.9	-	-	72.0	-
	4	82.1	92.0	96.3	80.0	95.2	-	-	88.9	-
	5	83.3	96.6	86.4	95.2	100.0	-	-	80.0	-
	6	89.3	100.0	71.4	88.9	100.0	-	-	81.5	-
	7	90.3	96.6	73.3	96.3	100.0	95.2	66.7	88.9	-
	8	96.6	96.6	86.7	100.0	100.0	100.0	85.7	88.9	-
	9	92.6	96.2	69.2	91.7	83.3	100.0	50.0	76.0	-
	10	89.3	90.0	80.0	100.0	77.3	100.0	44.0	88.0	-
	11	82.8	88.0	89.3	-	96.2	100.0	75.0	82.1	-
	12	84.6	100.0	73.3	100.0	85.7	100.0	92.3	88.5	-
2026	1	86.7	100.0	70.0	92.9	84.2	96.4	81.0	90.5	-
	2	79.2	90.5	50.0	100.0	89.5	100.0	100.0	85.2	-
	3	83.9	100.0	90.3	96.0	100.0	100.0	100.0	92.9	-

表 11.8 (續) 按地點劃分的主要文化場地使用率

Table 11.8 (cont'd) Usage rates of major cultural venues by location

百分比

Percentage

年 Year	月 Month	香港視覺藝術中心 Hong Kong Visual Arts Centre 展覽廳 Exhibition Hall	香港視覺藝術中心 Hong Kong Visual Arts Centre 陶瓷室 Ceramic Studio	荃灣大會堂 Tsuen Wan Town Hall 演奏廳 Auditorium	荃灣大會堂 Tsuen Wan Town Hall 文娛廳 Cultural Activities Hall	屯門大會堂 Tuen Mun Town Hall 演奏廳 Auditorium	屯門大會堂 Tuen Mun Town Hall 文娛廳 Cultural Activities Hall	北區大會堂 North District Town Hall 演奏廳 Auditorium
2022		100.0	91.3	98.4	89.2	93.4	94.6	98.0
2023		100.0	88.3	96.3	94.2	98.6	97.2	99.7
2024		100.0	98.4	99.2	99.2	98.9	95.9	98.3
2025	1	100.0	95.7	100.0	86.4	100.0	94.4	100.0
	2	100.0	100.0	86.4	95.7	96.2	100.0	100.0
	3	100.0	88.9	85.0	100.0	100.0	100.0	100.0
	4	100.0	92.0	90.9	100.0	100.0	100.0	100.0
	5	100.0	100.0	100.0	92.0	100.0	100.0	100.0
	6	100.0	100.0	100.0	100.0	95.8	100.0	100.0
	7	100.0	100.0	100.0	100.0	95.5	92.3	100.0
	8	100.0	100.0	100.0	92.3	100.0	81.5	100.0
	9	100.0	100.0	100.0	96.3	92.3 *	95.2	100.0
	10	100.0	85.2	100.0	100.0	96.0	100.0	100.0
	11	100.0	100.0	100.0	100.0	95.5 *	100.0	96.3
	12	100.0	87.5	96.3	86.2	100.0 *	96.7	96.6
2026	1	100.0	100.0	100.0	96.4	94.1	100.0	96.6
	2	100.0	86.4	90.9	95.7	100.0	100.0	88.0
	3	100.0	92.3	95.7	100.0	100.0	100.0	100.0

年 Year	月 Month	大埔文娛中心 (5) Tai Po Civic Centre (5) 演奏廳 Auditorium	大埔文娛中心 (5) Tai Po Civic Centre (5) 黑盒劇場 Black Box Theatre	沙田大會堂 Sha Tin Town Hall 演奏廳 (6) Auditorium (6)	沙田大會堂 Sha Tin Town Hall 文娛廳 (6) Cultural Activities Hall (6)	葵青劇院 Kwai Tsing Theatre 演藝廳 Auditorium	葵青劇院 Kwai Tsing Theatre 黑盒劇場 Black Box Theatre	元朗劇院 Yuen Long Theatre 演藝廳 Auditorium
2022		-	-	100.0	99.0	98.1	99.5	100.0
2023		-	-	98.3	98.6	100.0	100.0	100.0
2024		-	-	98.3	97.7	100.0	99.7	96.9
2025	1	-	-	96.4	96.0	100.0	100.0	95.8
	2	-	-	87.5	100.0	100.0	96.0	100.0
	3	-	-	96.2	100.0	100.0	100.0	100.0
	4	-	-	94.4	100.0	95.2	96.0	100.0
	5	-	-	100.0	96.2	100.0	95.8	100.0
	6	-	-	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
	7	-	-	100.0	100.0	100.0	100.0	96.3
	8	-	-	100.0	93.3	100.0	96.0	100.0
	9	-	-	-	-	100.0	93.3	100.0
	10	-	-	-	-	100.0	92.6	94.7
	11	-	-	-	-	100.0	100.0	100.0
	12	100	100.0	-	100.0	100.0	66.7	91.7
2026	1	100.0	100.0	-	100.0	100.0	96.3	92.6
	2	83.3	87.5	92.3	86.7	94.1	100.0	100.0
	3	100.0	53.3	100.0	88.9	100.0	100.0	95.8

表 11.8 (續) 按地點劃分的主要文化場地使用率
Table 11.8 (cont'd) Usage rates of major cultural venues by location

百分比
Percentage

年 Year	月 Month	東九文化中心 (7) East Kowloon Cultural Centre (7) 劇院 The Hall	劇場 The Theatre	形館 The Turns	樂館 The Beats	創館 The Lab
2022		-	-	-	-	-
2023		-	-	-	-	-
2024		-	-	-	-	-
2025	1	-	-	-	-	-
	2	-	-	-	-	-
	3	-	-	-	-	-
	4	-	-	-	-	-
	5	-	-	-	-	-
	6	-	-	-	-	-
	7	-	-	-	-	-
	8	-	-	-	-	-
	9	-	-	-	-	-
	10	-	-	-	-	-
	11	-	-	-	-	-
	12	-	-	-	-	-
2026	1	-	-	-	-	-
	2	-	-	-	-	-
	3	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

註釋： 因應 2019 冠狀病毒病疫情，康樂及文化事務署轄下所有表演場地於 2020 年 12 月 10 日至 2021 年 2 月 18 日及 2022 年 1 月 7 日至 4 月 20 日關閉。

場地使用率是指設施使用總日數佔可供租用總日數（不包括維修日及場地因疫情影響而暫停開放的日數）的百分比。

(1) 伊利沙伯體育館表演場於 2025 年 2 月 11 日至 3 月 31 日關閉以進行設施提升工程。

(2) 牛池灣文娛中心劇院於 2025 年 10 月 20 日至 12 月 7 日關閉，以進行設施改善工程。

(3) 西灣河文娛中心於 2022 年 4 月至 2025 年年中關閉以進行翻新及改善工程。

(4) 油麻地戲院於 2022 年 9 月至 2026 年年底關閉以配合油麻地戲院第二期建築工程。

(5) 大埔文娛中心於 2021 年 11 月至 2025 年 11 月關閉以進行設施提升工程。

(6) 沙田大會堂演奏廳於 2025 年 8 月 18 日至 2026 年 2 月 14 日關閉及文娛廳於 2025 年 8 月 18 日至 12 月 19 日關閉，以進行設施優化工程。

(7) 東九文化中心表演設施於 2026 年 3 月起供開放租用。

Notes : Owing to the COVID-19 pandemic, all performance venues under the management of the Leisure and Cultural Services Department were closed from 10 December 2020 to 18 February 2021 and 7 January to 20 April 2022.

Venue usage rates are based on the number of days used over the total number of days available, excluding maintenance and the closure of venues due to the epidemic.

(1) Queen Elizabeth Stadium Arena was closed from 11 February to 31 March 2025 for facility upgrading works.

(2) Ngau Chi Wan Civic Centre Theatre closed from 20 October to 7 December 2025 for facility improvement works.

(3) Sai Wan Ho Civic Centre was closed from April 2022 to the mid-2025 for refurbishment and improvement works.

(4) Yau Ma Tei Theatre was closed from September 2022 to the end of 2026 for the construction of Yau Ma Tei Theatre Phase 2.

(5) Tai Po Civic Centre was closed from November 2021 to November 2025 for facility upgrading works.

(6) Sha Tin Town Hall Auditorium was closed from 18 August 2025 to 14 February 2026 and Cultural Activities Hall was closed from 18 August to 19 December 2025 for facility enhancement works.

(7) The performing facilities of East Kowloon Cultural Centre have been open for public hire starting from March 2026.

資料來源： 康樂及文化事務署

Source : Leisure and Cultural Services Department

表 11.9 按種類劃分的康樂設施使用率

Table 11.9 Usage rates of recreation facilities by type

百分比(另有註明除外)

Percentage, unless otherwise specified

年 Year	月 Month	網球場 Tennis court	障礙高爾夫球 Obstacle golf - 球賽數目 - number of games	草地球場 Turf pitch 天然 Natural	草地球場 Turf pitch 人造 Artificial	草地滾球場 Bowling green	曲棍球場 Hockey pitch 人造草地 Artificial turf	欖球場 Rugby pitch 天然草地 Natural turf	運動場 Sports ground
2022		79.7	505	86.3	70.8	59.3	60.4	100.0	99.7
2023		79.1	620	85.5	71.1	57.3	60.1	100.0	99.2
2024		80.2	785	83.6	69.4	56.7	68.0	100.0	99.0
2024	10 - 12	86.0	218	86.1	71.7	59.0	64.5	100.0	97.5
2025	1 - 3	85.9	228	84.7	71.3	59.7	61.5	100.0	98.5
	4 - 6	85.4	246	80.7	66.3	61.9	54.0	100.0	99.7
	7 - 9	84.7	80	82.7	70.3	61.0	67.0	100.0	99.5
	10 - 12	90.9	115	87.5	70.4	60.1	69.8	100.0	100.0

年 Year	月 Month	體育館(1) Sports centres(1) 主場 Arena	壁球場 Squash court	度假營 Holiday camp 日營 Day	度假營 Holiday camp 宿營 Resi-dential	水上活動中心 Water sports centre 日營 Day	水上活動中心 Water sports centre 露營 Tent
2022		94.6	79.6	27.2	30.1	61.6	44.1
2023		91.1	73.2	46.5	40.9	66.8	44.2
2024		94.0	77.6	49.7	43.1	65.5	43.1
2024	10 - 12	95.0	80.7	69.7	33.5	77.2	56.0
2025	1 - 3	94.4	77.4	40.3	36.6	62.6	55.5
	4 - 6	96.7	81.6	39.6	40.4	79.1	59.8
	7 - 9	98.4	88.4	35.7	56.5	78.5	30.5
	10 - 12	96.3	83.0	66.9	31.8	74.3	87.6

註釋： (1) 就每個體育館類別而定，一個主場通常可當作四個羽毛球場、一個籃球場或一個排球場使用。除主場外，其他設施有舞蹈室、健身室、遊戲室或乒乓球室等。

Note : (1) Depending on the type of each sports centre, one arena normally can be used as four badminton courts, one basketball court or one volleyball court. Facilities also include dance room, fitness room, games room, or table tennis room, etc.

資料來源：康樂及文化事務署

Source : Leisure and Cultural Services Department

表 11.10 按類別劃分的有效市政牌照及許可證

Table 11.10 Municipal services licences and permits in force by type

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	牌照 Licences					
		食物業 Food business					
		烘製麵包餅食店 Bakery	凍房 Cold store	工廠食堂 Factory canteen	食物製造廠 Food factory	新鮮糧食店 Fresh provision shop	冰凍甜點製造廠 Frozen confection factory
2023		497	89	479	11 084	3 309	467
2024		461	87	470	11 025	3 065	494
2025		428	89	446	10 978	2 952	518
2025	1	459	88	465	11 022	3 053	500
	2	454	90	467	10 993	3 021	500
	3	454	90	461	10 967	3 003	509
	4	452	89	460	10 967	2 994	510
	5	445	91	459	10 981	2 993	508
	6	443	90	452	10 943	2 988	510
	7	440	90	454	10 931	2 974	509
	8	433	90	452	10 901	2 965	509
	9	432	90	452	10 906	2 945	509
	10	431	90	452	10 943	2 957	512
	11	429	89	448	10 954	2 948	510
	12	428	89	446	10 978	2 952	518
2026	1	424	89	450	10 999	2 947	519
	2	425	89	452	11 027	2 967	518
	3	422	89	451	11 090	2 971	522

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	牌照 --- 續 Licences --- cont'd						
		食物業 --- 續 Food business --- cont'd						
		普通食肆 General restaurant	小食食肆 Light refreshment restaurant	水上食肆 Marine restaurant	奶品廠 Milk factory	燒味及鹵味店 Siu Mei and Lo Mei shop	綜合食物店 Composite food shop	小計 Sub-total
2023		12 830	4 350	5	8	417	1	33 536
2024		12 707	4 375	5	8	380	1	33 078
2025		12 474	4 397	5	8	354	0	32 649
2025	1	12 680	4 367	5	8	381	1	33 029
	2	12 644	4 357	5	8	381	1	32 921
	3	12 651	4 362	5	8	371	1	32 882
	4	12 636	4 360	5	8	376	1	32 858
	5	12 648	4 358	5	8	375	1	32 872
	6	12 634	4 377	5	8	371	1	32 822
	7	12 628	4 386	5	8	369	1	32 795
	8	12 591	4 377	5	8	360	1	32 692
	9	12 559	4 368	5	8	359	1	32 634
	10	12 545	4 374	5	8	359	1	32 677
	11	12 496	4 385	5	8	355	1	32 628
	12	12 474	4 397	5	8	354	0	32 649
2026	1	12 469	4 405	5	8	350	0	32 665
	2	12 466	4 414	5	8	344	0	32 715
	3	12 516	4 450	5	8	346	0	32 870

表 11.10 (續) 按類別劃分的有效市政牌照及許可證

Table 11.10 (cont'd) Municipal services licences and permits in force by type

年 Year	月 Month (期末數字) As at end of	牌照 --- 續 Licences --- cont'd						
		其他行業 Other business						
		商營浴室 Commercial bathhouse	屠房 Slaughterhouse	殯儀館 Funeral parlour	殮葬商 Undertaker of burial	厭惡性行業 Offensive trade	泳池 Swimming pool	酒牌 Liquor
2023		41	2	7	137	4	1 406	9 312
2024		37	2	7	136	4	1 422	8 989
2025		37	2	7	145	4	1 446	8 578
2025	1	37	2	7	137	4	1 423	8 929
	2	37	2	7	139	4	1 424	8 913
	3	38	2	7	140	4	1 425	8 879
	4	38	2	7	140	4	1 425	8 834
	5	38	2	7	140	4	1 426	8 821
	6	38	2	7	141	4	1 429	8 794
	7	38	2	7	141	4	1 431	8 748
	8	38	2	7	144	4	1 436	8 727
	9	38	2	7	144	4	1 439	8 705
	10	38	2	7	144	4	1 441	8 676
	11	37	2	7	145	4	1 444	8 625
	12	37	2	7	145	4	1 446	8 578
2026	1	37	2	7	145	4	1 447	8 571
	2	37	2	7	146	4	1 449	8 578
	3	32	2	7	146	4	1 450	8 663

年 Year	月 Month (期末數字) As at end of	牌照 --- 續 Licences --- cont'd						牌照總計 Total licences
		其他行業 --- 續 Other business --- cont'd						
		會所酒牌 Club liquor	公眾娛樂場所 Places of public entertainment	桌球室 Billiard establishment	公眾保齡球場 Public bowling alley	公眾溜冰場 Public skating rink	小計 Sub-total	
2023		368	317	48	5	8	11 655	45 191
2024		364	334	48	5	8	11 356	44 434
2025		351	338	51	5	8	10 972	43 621
2025	1	361	338	48	5	8	11 299	44 328
	2	363	334	48	5	8	11 284	44 205
	3	357	334	48	5	8	11 247	44 129
	4	357	332	48	5	8	11 200	44 058
	5	356	331	48	5	8	11 186	44 058
	6	360	331	51	5	8	11 170	43 992
	7	358	330	51	5	8	11 123	43 918
	8	355	331	51	5	8	11 108	43 800
	9	354	335	51	5	8	11 092	43 726
	10	356	334	51	5	8	11 066	43 743
	11	353	336	51	5	8	11 017	43 645
	12	351	338	51	5	8	10 972	43 621
2026	1	354	337	51	5	8	10 968	43 633
	2	348	334	51	5	8	10 969	43 684
	3	348	337	51	5	8	11 053	43 923

表 11.10 (續) 按類別劃分的有效市政牌照及許可證

Table 11.10 (cont'd) Municipal services licences and permits in force by type

年 (期末數字) As at end of Year	月 Month	許可證 Permits								牌照及許可證總計 Total licences and permits
		限制出售的食物許可證 Restricted food permits						食肆內的卡拉OK場所許可證 Karaoke establishment permit in restaurants	許可證總計 Total permits	
		涼茶 Chinese herb tea	冰凍甜點 Frozen confections	奶類 Milk	非瓶裝飲品 Non-bottled drinks	食物售賣機 Food vending machine	其他 Others			
2023		404	3 309	2 534	917	589	3 496	76	11 325	56 516
2024		391	3 141	2 480	980	681	2 882	74	10 629	55 063
2025		385	2 842	2 159	896	739	2 918	70	10 009	53 630
2025	1	388	3 125	2 478	989	662	2 802	73	10 517	54 845
	2	389	3 087	2 456	987	661	2 733	72	10 385	54 590
	3	391	3 061	2 429	977	659	2 714	73	10 304	54 433
	4	389	3 018	2 394	975	664	2 726	71	10 237	54 295
	5	390	2 982	2 366	960	670	2 734	72	10 174	54 232
	6	390	2 972	2 343	958	686	2 769	72	10 190	54 182
	7	390	2 959	2 328	946	696	2 760	73	10 152	54 070
	8	392	2 953	2 299	937	702	2 785	73	10 141	53 941
	9	390	2 917	2 248	921	710	2 810	73	10 069	53 795
	10	392	2 905	2 215	919	707	2 812	74	10 024	53 767
	11	389	2 867	2 177	904	715	2 852	72	9 976	53 621
	12	385	2 842	2 159	896	739	2 918	70	10 009	53 630
2026	1	390	2 820	2 133	903	746	2 925	68	9 985	53 618
	2	389	2 809	2 132	898	755	2 940	67	9 990	53 674
	3	394	2 807	2 135	903	773	2 912	68	9 992	53 915

註釋： 康樂及文化事務署負責簽發及延續桌球室、公眾保齡球場及公眾溜冰場的牌照；上表所列其餘的牌照／許可證由食物環境衞生署負責。

Note : The Leisure and Cultural Services Department is responsible for issue and renewal of the licences for billiard establishment, public bowling alley and public skating rink while the rest of the licences/permits presented in the above table are under the responsibility of the Food and Environmental Hygiene Department.

資料來源： 食物環境衞生署；
康樂及文化事務署

Sources : Food and Environmental Hygiene Department;
Leisure and Cultural Services Department

表 11.11 氣象觀測

Table 11.11 Meteorological observations

		氣象觀測站 Meteorological observation station												
		香港天文台 Hong Kong Observatory											京士柏 King's Park	橫瀾島 Waglan Island
			氣溫 Air temperature											
年 Year	月 Month	平均氣壓 Mean pressure	平均最高 Mean maximum	平均 Mean	平均最低 Mean minimum	平均露點溫度 Mean dew point	平均相對濕度 Mean relative humidity	平均雲量 Mean amount of cloud	總雨量 Total rainfall	總日照時間 Total bright sunshine	總蒸發量 Total evaporation	盛行風向 Prevailing wind direction	平均風速 Mean wind speed
		(百帕斯卡) (hectopascals)	(攝氏度) (℃)	(攝氏度) (℃)	(攝氏度) (℃)	(攝氏度) (℃)	(%)	(%)	(毫米) (mm)	(小時) (hours)	(毫米) (mm)	(度) (degrees)	(公里/小時) (km/h)
2023		1 013.1	27.2	24.5	22.6	19.9	76	71	2 774.5	1 865.5	1 056.2	070	21.7
2024		1 012.7	27.3	24.8	22.8	20.1	76	74	2 309.7	1 814.1	1 096.5	070	21.1
2025		1 012.9	27.1	24.3	22.4	18.9	73	71	2 558.7	1 992.4	1 220.5	070	21.2
2025	2	1 020.5	19.9	17.3	15.3	12.1	73	72	26.1	113.1	74.0	060	24.6
	3	1 016.7	23.5	20.1	17.7	15.0	74	66	38.1	143.8	89.9	010	17.3
	4	1 013.0	26.7	23.7	21.6	18.3	74	71	57.1	155.6	104.3	050	15.6
	5	1 010.1	30.0	27.2	25.5	22.6	77	81	81.6	123.2	116.0	070	16.5
	6	1 006.7	31.5	28.9	27.1	25.1	80	83	237.3	144.9	91.7	080	20.0
	7	1 001.3	32.4	29.5	27.4	25.7	81	80	601.7	191.9	117.9	240	20.6
	8	1 007.8	31.7	29.0	27.0	25.2	81	81	939.2	174.0	107.0	080	20.6
	9	1 008.7	32.2	29.3	27.3	24.8	77	73	528.7	194.5	115.9	080	21.5
	10	1 013.8	29.9	27.4	25.6	21.7	72	66	31.2	189.3	120.4	080	23.7
	11	1 017.3	24.7	22.3	20.3	13.8	60	72	7.0	173.8	105.6	360	28.5
	12	1 018.5	22.4	20.2	18.4	14.4	70	58	6.5	166.0	76.5	070	21.2
2026	1	1 020.5	20.3	17.5	15.4	9.9	63	40	3.2	216.1	84.5	070	21.9
	2	1 017.8	22.9	20.1	18.1	15.6	76	63	41.6	156.1	72.4	070	17.4
	3	1 016.1	24.5	21.5	19.6	17.4	78	62	154.4	165.0	86.8	070	19.4
	4	1 010.8	27.9	25.5	23.8	21.8	80	76	160.4	110.5	74.1	080	17.2
4月平均值(1) Normals for April(1)		1 013.0	25.6	23.0	21.1	19.7	83	77	153.0	113.2	87.2	070	20.5

註釋： (1) 1991 年至 2020 年的氣候平均值。

Note : (1) Climatological normals for 1991 to 2020.

資料來源：香港天文台

Source : Hong Kong Observatory

表 11.12 消防及救護服務
Table 11.12 Fire and Ambulance services

(甲) 火警、特別服務、救護車召喚及涉及人數
(A) Fire, special services, ambulance calls and persons involved

年 Year	月 Month	火警召喚 Fire calls				特別服務召喚 Special services calls			總計 Total calls
		大火(1) Major fire(1)	一般火警(2) General fire(2)	虛報／誤鳴及受控下之燃燒 False/unwanted alarm and control burning	火警召喚總計 Total fire calls	一般特別服務召喚(3) General(3)	虛報／救護車個案 False alarm/ ambulance case	特別服務召喚總計 Total special services calls	
2023		9	5 059	31 035	36 103	20 632	20 131	40 763	76 866
2024		5	5 217	32 606	37 828	20 530	18 790	39 320	77 148
2025		4	5 445	30 523	35 972	22 462	20 023	42 485	78 457
2024	10 - 12	2	1 532	6 504	8 038	5 147	4 568	9 715	17 753
2025	1 - 3	0	1 581	5 865	7 446	4 556	4 299	8 855	16 301
	4 - 6	1	1 186	7 278	8 465	4 751	4 559	9 310	17 775
	7 - 9	0	1 124	10 075	11 199	7 984	6 217	14 201	25 400
	10 - 12	3	1 554	7 305	8 862	5 171	4 948	10 119	18 981

年 Year	月 Month	涉及人數 Persons involved						救護車召喚 Ambulance calls	
		死亡 Fatalities		受傷 Injuries		獲救 Rescues			
		火警 Fire	特別服務 Special services	火警 Fire	特別服務 Special services	火警 Fire	特別服務 Special services	緊急召喚 Emergency	非緊急召喚 Non-Emergency
2023		31	1094	375	2 687	15 358	34 722	775 625	40 704
2024		33	1 076	449	2 477	14 701	36 650	784 243	39 412
2025		214	1 126	593	2 355	22 583	36 166	N.A.	N.A.
2024	10 - 12	6	248	102	618	4 659	9 974	192 415	9 697
2025	1 - 3	14	276	130	553	4 084	8 631	200 933	9 194
	4 - 6	7	285	85	625	7 974	8 846	190 282	7 908
	7 - 9	17	284	108	622	3 181	8 766	192 484	7 835
	10 - 12	176	281	270	555	7 344 (4)	9 923	N.A.	N.A.

註釋： (1) 「大火」指發生三級及以上火警。

(2) 「一般火警」指發生一級及二級火警。

(3) 數字包括交通意外、船舶失事、有人被困升降機內或被鎖室內、氣體洩漏、樓房倒塌、水浸、山泥傾瀉、工業意外和有人企圖從高處跳下的召喚等。

(4) 數字不包括大埔五級火警。

Notes : (1) "Major fire" refers to fire incidents of No. 3 Alarm and above.

(2) "General fire" refers to fire incidents of No.1 and No.2 Alarm.

(3) Figures include calls of traffic accidents, shipwrecks, people trapped/shut in lift or locked in rooms, gas leakages, house collapses, flooding, landslides, industrial accidents and attempts by people to jump from heights, etc.

(4) Figures exclude the rescues data of Tai Po No.5 Alarm Fire.

資料來源： 消防處

Source : Fire Services Department

表 11.12 消防及救護服務
Table 11.12 Fire and Ambulance services
(乙) 防火工作統計數字
(B) Fire protection and prevention statistics

年 Year	月 Month	防火視察 Fire inspections				
		投訴 Complaints	危險品倉庫及木圍 Dangerous goods, timber yards and storage	消防裝置、霓虹招牌等 Fire installations, neon signs, etc.	綜合用途／住用／商業／其他建築事物 Composite/ domestic/commercial/ miscellaneous buildings	公眾娛樂場所 Places of public entertainment
2022		20 193	2 440	168 093	73 126	9 028
2023		25 937	4 727	154 969	70 378	12 412
2024		24 348	5 123	146 448	85 773	10 316
2024	7 - 9	3 931	1 261	49 550	31 539	2 889
	10 - 12	11 566	1 285	28 089	20 725	3 032
2025	1 - 3	7 632	1 287	30 320	19 246	2 575
	4 - 6	9 270	1 438	41 327	17 918	2 567
	7 - 9	6 601	1 025	36 725	19 717	2 816

年 Year	月 Month	防火視察 --- 續 Fire inspections --- cont'd				
		食肆及夜總會 Restaurants and night clubs	學校 Schools	通風系統 Ventilation systems	雜項 Miscellaneous	總計 Total
2022		23 614	2 608	32 689	2 606	334 397
2023		21 828	2 649	32 920	2 686	328 506
2024		19 777	2 794	36 437	2 208	333 224
2024	7 - 9	5 829	948	9 647	568	106 162
	10 - 12	6 083	828	9 469	577	81 654
2025	1 - 3	4 879	570	8 382	480	75 371
	4 - 6	5 010	790	8 874	527	87 721
	7 - 9	5 032	861	7 867	458	81 102

年 Year	月 Month	防火事務 Fire prevention						
		審核圖則 Plans finalised					檢控個案 Prosecutions undertaken	
		視察整幢樓宇／整個範圍 Full building/ area surveys	新建設 New projects	通風系統 Ventilation systems	簽發牌照／牌照續期 Licences issued/ renewed	發出消除火警危險通知書 Fire hazard abatement notices issued	個案數目 No. of cases	罰款額(元) Fines imposed ($)
2022		111 099	19 952	1 935	4 431	832	1 695	5,238,516
2023		95 836	19 469	1 884	6 306	656	1 537	6,251,753
2024		75 818	18 438	2 058	4 777	2 022	4 535	10,218,571
2024	7 - 9	19 083	4 996	509	1 228	837	1 108	3,188,151
	10 - 12	11 594	4 582	560	1 286	900	2 316	2,533,478
2025	1 - 3	15 039	4 129	531	983	752	1 093	2,494,235
	4 - 6	27 177	3 897	473	1 075	1 049	1 431	2,643,842
	7 - 9	20 747	4 196	331	1 135	1 117	1 802	1,283,379

資料來源：消防處

Source : Fire Services Department

表 11.13　食水供應
Table 11.13　Water supplies

百萬立方米
Million cubic metres

年 Year	月 Month	期初存水量 Storage at beginning of period	水塘集水量 Natural yield in reservoirs	廣東省供水量 Imports from Guangdong	耗水量 Consumption 總計 Total	耗水量 Consumption 每日平均數 Daily mean
2023		365.38	261.37	819.85	1 067.89	2.93
2024		373.94	263.28	818.36	1 059.55	2.89
2025		404.90	253.62	819.80	1 074.58	2.94
2025	2	389.22	-1.64	75.05	80.81	2.89
	3	382.36	-2.16	83.09	89.59	2.89
	4	374.09	-0.38	80.41	85.99	2.87
	5	368.84	-0.24	83.09	90.87	2.93
	6	360.98	14.23	80.41	89.25	2.97
	7	366.55	57.18	82.47	93.36	3.01
	8	413.80	113.62	63.87	91.83	2.96
	9	499.51	68.37	57.89	90.11	3.00
	10	536.40	10.45	56.03	92.93	3.00
	11	510.43	-2.52	80.41	89.54	2.98
	12	499.06	-0.84	0.00 +	89.99	2.90
2026	1	408.61	-3.11	80.41	90.58	2.92
	2	395.22	-0.91	75.05	79.85	2.85
	3	389.45	0.59	83.09	89.21	2.88
	4	383.71	2.89	80.42	85.81	2.86

註釋：　+　工程維修保養期間，廣東省暫停供水。

Note :　+　The supply from Guangdong was shutdown for maintenance.

資料來源：水務署

Source :　Water Supplies Department

2016 年至 2025 年貨櫃統計
Container Statistics, 2016 to 2025

在 2025 年，香港的港口貨櫃吞吐量達 1 299 萬標準貨櫃單位，繼續保持其全球最繁忙的貨櫃港之一的地位。年內，香港和中國內地（內地）之間的載貨貨櫃運輸佔本港的港口載貨貨櫃吞吐量的 47.8%；在該等運輸中，約 66.9% 涉及珠江三角洲，反映香港與該地區的密切經濟聯繫。

本文就 2016 年至 2025 年香港的港口貨櫃統計數字作詳細分析。

In 2025, Hong Kong's port container throughput reached 12.99 million TEUs, maintaining its position as one of the busiest ports in the world. Laden container movements between Hong Kong and Chinese Mainland (the Mainland) accounted for 47.8% of the laden container throughput of the port of Hong Kong in 2025. Of these movements, about 66.9% were related to the Pearl River Delta region, reflecting the close economic ties between Hong Kong and the region.

This article provides a detailed analysis of the container statistics of the port of Hong Kong from 2016 to 2025.

如對本文有任何查詢，請聯絡政府統計處電子貿易服務及貨運統計組（電話：(852) 3863 2476；電郵：shipping@censtatd.gov.hk）。

Enquiries on this article may be directed to the Electronic Trading Services and Cargo Statistics Section, Census and Statistics Department (Tel. : (852) 3863 2476; E-mail : shipping@censtatd.gov.hk).

2016 年至 2025 年貨櫃統計
Container Statistics, 2016 to 2025

1. 引言

1.1 在 2025 年，香港的港口貨櫃吞吐量達 1 299 萬標準貨櫃單位[1]，繼續保持其全球最繁忙的貨櫃港之一的地位。年內，香港和中國內地（內地）之間的載貨貨櫃運輸佔本港的港口載貨貨櫃吞吐量的 47.8%；在該等運輸中，約 66.9%涉及珠江三角洲（珠三角），反映香港與該地區的密切經濟聯繫。

1.2 本文就 2016 年至 2025 年香港的港口貨櫃統計數字作詳細分析。

2. 編製港口貨櫃統計數字的資料來源

2.1 香港的港口貨櫃統計數字主要是從船務公司或代理遞交的貨物艙單上的托運貨物中抽取樣本，並參考貨櫃碼頭的總吞吐量編製而成。有關編製方法的詳情，請參閱政府統計處出版的《香港船務統計》季刊(www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B1020008&scode=230)。

3. 世界第十四繁忙的貨櫃港

3.1 香港的港口貨櫃吞吐量在 2025 年達 1 299 萬標準貨櫃單位，成為該年世界第十四繁忙的貨櫃港。在 2025 年，上海、新加坡、寧波-舟山、深圳、青島、廣州、釜山、天津、杜拜、巴生港、鹿特丹、丹絨柏勒巴斯港和安特衛普-布魯日分別排在第一至第十三

1 標準貨櫃單位代表 20 呎相等貨櫃單位，用以量度作為搬運貨物之用的不同大小貨櫃的容量單位。

1. Introduction

1.1 In 2025, Hong Kong's port container throughput reached 12.99 million TEUs [1], maintaining its position as one of the busiest ports in the world. Laden container movements between Hong Kong and Chinese Mainland (the Mainland) accounted for 47.8% of the laden container throughput of the port of Hong Kong in 2025. Of these movements, about 66.9% were related to the Pearl River Delta (PRD) region, reflecting the close economic ties between Hong Kong and the region.

1.2 This article provides a detailed analysis of the container statistics of the port of Hong Kong from 2016 to 2025.

2. Sources for compiling port container statistics

2.1 The container statistics of the port of Hong Kong are compiled based on a sample of consignments listed on cargo manifests submitted by shipping companies or agents. Reference has also been made to the total container throughput of the container terminals. For details of the methodology, please refer to the quarterly report *Hong Kong Shipping Statistics* (www.censtatd.gov.hk/en/ EIndexbySubject .html?pcode=B1020008&scode=230) published by the Census and Statistics Department (C&SD).

3. The fourteenth busiest container port in the world

3.1 The container throughput of the port of Hong Kong reached 12.99 million TEUs in 2025, becoming the world's fourteenth busiest container port for the year. In 2025, Shanghai, Singapore, Ningbo-Zhoushan, Shenzhen, Qingdao, Guangzhou, Busan, Tianjin, Dubai, Port Klang, Rotterdam, Tanjung Pelepas and Antwerp-Bruges ranked from first to thirteenth respectively. (Chart 1)

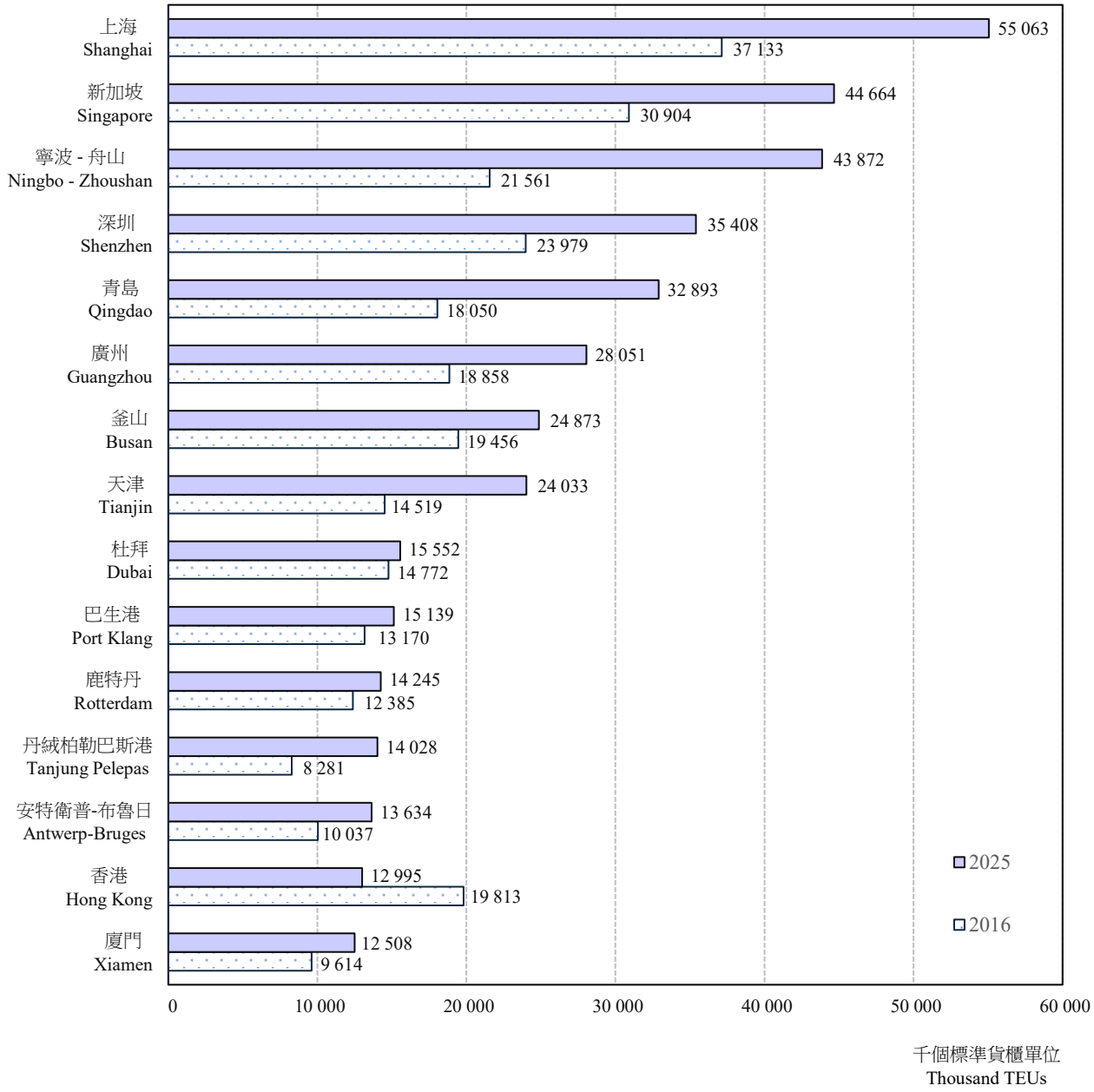
1 TEU stands for 20-foot equivalent unit which is a unit measure in capacity terms for different sizes of containers for moving the cargo.

位。 （圖 1）

3.2 在 2016 年至 2025 年期間，香港的港口貨櫃吞吐量平均每年下跌 4.6%。 （圖 1）

3.2 In the period from 2016 to 2025, the container throughput of the port of Hong Kong decreased at an average annual rate of 4.6%. (Chart 1)

圖 1 2016 年及 2025 年世界十五大貨櫃港的貨櫃吞吐量
Chart 1 Container throughput of the top 15 container ports of the world, 2016 and 2025



4. 海運和河運貨櫃 [2]

4.1 海運貨櫃吞吐量由 2016 年的 1 356 萬標準貨櫃單位下跌至 2025 年的 897 萬標準貨櫃單位，平均每年下跌 4.5%。 （圖 2）

4.2 河運貨櫃吞吐量亦由 2016 年的 625 萬標準貨櫃單位下跌至 2025 年的 402 萬標準貨櫃單位，平均每年下跌 4.8%。 （圖 2）

4.3 由於河運貨櫃吞吐量比海運貨櫃吞吐量下跌較快，河運貨櫃的比重由 2016 年的 31.5% 輕微下降至 2025 年的 31.0%。（圖 2）

4. Seaborne and river containers [2]

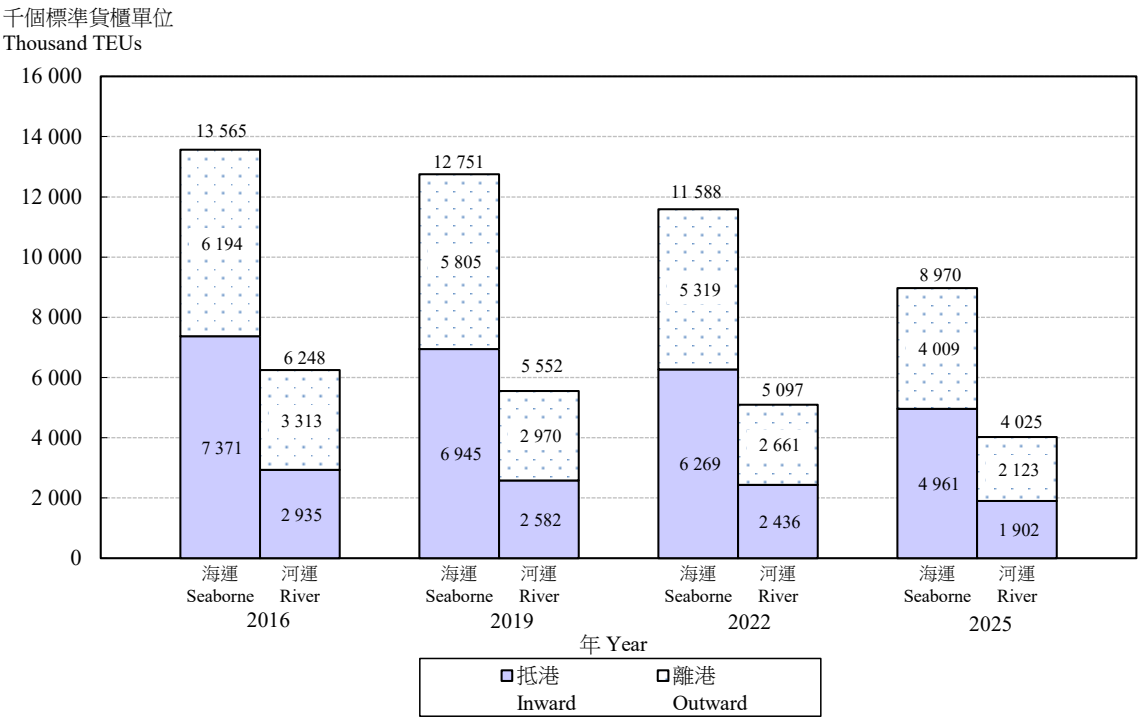
4.1 Seaborne container throughput decreased from 13.56 million TEUs in 2016 to 8.97 million TEUs in 2025 at an average annual rate of 4.5%. (Chart 2)

4.2 River container throughput also decreased from 6.25 million TEUs in 2016 to 4.02 million TEUs in 2025 at an average annual rate of 4.8%. (Chart 2)

4.3 As river container throughput declined at a faster rate than seaborne container throughput, the share of river containers decreased slightly from 31.5% in 2016 to 31.0% in 2025. (Chart 2)

圖 2 2016 年、2019 年、2022 年及 2025 年按抵港／離港劃分的海運及河運貨櫃吞吐量

Chart 2 Seaborne and river container throughput by inward/outward, 2016, 2019, 2022 and 2025



註釋： 由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

Note : Figures may not add up to the total due to rounding.

2 港口貨櫃包括海運及河運貨櫃。海運貨櫃是指由遠洋輪船載運的貨櫃，而河運貨櫃則是指由內河船隻載運的貨櫃。遠洋輪船是指越過內河航限行駛的船隻，而內河船隻則是指在內河航限內行駛的船隻。內河航限的定義在香港法例第 313 章《船舶及港口管制條例》訂明。

2 Port containers comprise seaborne and river containers. Seaborne containers refer to those carried by ocean vessels, while river containers refer to those carried by river vessels. Ocean vessels refer to vessels operating beyond the river trade limits while river vessels refer to vessels plying within the river trade limits. The interpretation of river trade limits is defined under the Shipping and Port Control Ordinance, Cap. 313, Laws of Hong Kong.

5. 載貨及空貨櫃

5.1 載貨貨櫃的數量由 2016 年的 1 698 萬標準貨櫃單位下降至 2025 年的 1 028 萬標準貨櫃單位，平均每年下跌 5.4%。同期，空貨櫃的數量由 283 萬標準貨櫃單位下降至 272 萬標準貨櫃單位，平均每年下跌 0.5%。（表 1）

5. Laden and empty containers

5.1 The volume of laden containers decreased from 16.98 million TEUs in 2016 to 10.28 million TEUs in 2025 at an average annual rate of 5.4%. Over the same period, the volume of empty containers decreased from 2.83 million TEUs to 2.72 million TEUs at an average annual rate of 0.5%. (Table 1)

表 1 2016 年及 2025 年按海運／河運劃分的抵港及離港載貨／空貨櫃吞吐量
Table 1 Inward and outward laden/empty container throughput by seaborne/river, 2016 and 2025

千個標準貨櫃單位（另有註明除外）
Thousand TEUs, unless otherwise specified

	貨櫃種類 Container type	海運 Seaborne		河運 River		合計 Overall	
		2016	2025	2016	2025	2016	2025
抵港 Inward	載貨貨櫃 Laden containers	6 464 (87.7%)	3 776 (76.1%)	2 350 (80.1%)	1 687 (88.7%)	**8 814 (85.5%)**	**5 463 (79.6%)**
	空貨櫃 Empty containers	908 (12.3%)	1 185 (23.9%)	585 (19.9%)	215 (11.3%)	**1 492 (14.5%)**	**1 400 (20.4%)**
	合計 Overall	**7 371 (100.0%)**	**4 961 (100.0%)**	**2 935 (100.0%)**	**1 902 (100.0%)**	**10 306 (100.0%)**	**6 863 (100.0%)**
離港 Outward	載貨貨櫃 Laden containers	5 655 (91.3%)	3 359 (83.8%)	2 511 (75.8%)	1 453 (68.5%)	**8 166 (85.9%)**	**4 812 (78.5%)**
	空貨櫃 Empty containers	539 (8.7%)	650 (16.2%)	802 (24.2%)	670 (31.5%)	**1 341 (14.1%)**	**1 320 (21.5%)**
	合計 Overall	**6 194 (100.0%)**	**4 009 (100.0%)**	**3 313 (100.0%)**	**2 123 (100.0%)**	**9 507 (100.0%)**	**6 132 (100.0%)**
合計 Overall	**載貨貨櫃 Laden containers**	**12 118 (89.3%)**	**7 135 (79.5%)**	**4 861 (77.8%)**	**3 140 (78.0%)**	**16 979 (85.7%)**	**10 275 (79.1%)**
	空貨櫃 Empty containers	**1 447 (10.7%)**	**1 835 (20.5%)**	**1 387 (22.2%)**	**885 (22.0%)**	**2 834 (14.3%)**	**2 719 (20.9%)**
	合計 Overall	**13 565 (100.0%)**	**8 970 (100.0%)**	**6 248 (100.0%)**	**4 025 (100.0%)**	**19 813 (100.0%)**	**12 995 (100.0%)**

註釋： 括號內數字指在抵港或離港貨櫃中按貨櫃種類劃分的貨櫃吞吐量的百分比分布。

由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

Notes : Figures in brackets refer to percentage distribution of the container throughput in inward or outward containers by container type.

Figures may not add up to the total due to rounding.

5.2　在 2025 年，海運抵港貨櫃中有 378 萬標準貨櫃單位（或 76.1%）是載貨貨櫃，另外 119 萬標準貨櫃單位（或 23.9%）是空貨櫃。河運抵港貨櫃的空貨櫃比重為 11.3%（或 22 萬標準貨櫃單位）。海運離港貨櫃中有 65 萬標準貨櫃單位（或 16.2%）是空貨櫃；在河運離港貨櫃中的相應數字為 67 萬標準貨櫃單位（或 31.5%）。　（表 1）

6.　裝運種類 [3]

6.1　載貨轉運貨櫃由 2016 年的 1 170 萬標準貨櫃單位減少至 2025 年的 751 萬標準貨櫃單位，錄得 4.8% 的平均每年跌幅。直接裝運（即進口和出口）的載貨貨櫃亦由 2016 年的 528 萬標準貨櫃單位下降至 2025 年的 277 萬標準貨櫃單位，平均每年下跌 6.9%。轉運佔載貨貨櫃吞吐量的主要部分，在 2025 年所佔的比重達 73.0%，而在 2016 年則為 68.9%。（表 2）

6.2　海運載貨貨櫃方面，在 2025 年，抵港轉運佔抵港貨櫃的比重為 74.1%（或 280 萬標準貨櫃單位），而離港轉運佔離港貨櫃的比重則為 80.5%（或 271 萬標準貨櫃單位）。河運載貨貨櫃方面，在 2025 年，抵港及離港轉運的相應佔比分別為 61.6% 及 66.3%。（表 2）

3　裝運種類表明貨物流量的方向及類別。四種分類為：進口、出口（包括港產品出口及外地產品轉口）、抵港轉運及離港轉運。進口本港或從本港出口／轉口的貨物列為直接裝運，而以聯運提單在本港轉運的貨物（有別於進口本港後再轉口）則列為轉運。而途經本港的過境貨物並不包括在統計內。

5.2　In 2025, 3.78 million TEUs (or 76.1%) of the seaborne inward containers were laden containers. Another 1.19 million TEUs (or 23.9%) were empty containers. The share of empty containers for river inward containers was 11.3% (or 0.22 million TEUs). Of the seaborne outward containers, 0.65 million TEUs (or 16.2%) were empty containers. The corresponding figure for the river outward containers was 0.67 million TEUs (or 31.5%). (Table 1)

6.　Shipment types [3]

6.1　Laden transhipment containers decreased from 11.70 million TEUs in 2016 to 7.51 million TEUs in 2025, representing an average annual rate of decrease of 4.8%. Laden containers for direct shipment (i.e. imports and exports) also decreased from 5.28 million TEUs in 2016 to 2.77 million TEUs in 2025, representing an average annual rate of decrease of 6.9%. Transhipment accounted for a major share in laden container throughput. In 2025, the share of transhipment was 73.0%, compared with 68.9% in 2016. (Table 2)

6.2　For seaborne laden containers, inward transhipment accounted for 74.1% (or 2.80 million TEUs) of inward containers, while outward transhipment accounted for 80.5% (or 2.71 million TEUs) of outward containers in 2025. As for river laden containers, the corresponding shares of inward and outward transhipments were 61.6% and 66.3% respectively in 2025. (Table 2)

3　Shipment type indicates the direction and the type of flow of goods. Four types of shipment are classified : imports, exports (comprising domestic exports and re-exports), inward transhipment and outward transhipment. Goods imported into Hong Kong or exported/re-exported from Hong Kong are classified as direct shipment, whereas goods transhipped in Hong Kong under a through bill of lading (as distinguished from those imported into Hong Kong for subsequent re-exportation) are classified as transhipment. Goods in transit through Hong Kong are not included in the statistics.

表 2　2016 年及 2025 年按裝運種類及海運／河運劃分的載貨貨櫃吞吐量
Table 2　Laden container throughput by shipment type and seaborne/river, 2016 and 2025

千個標準貨櫃單位（另有註明除外）
Thousand TEUs, unless otherwise specified

	裝運種類 Shipment type	海運 Seaborne		河運 River		合計 Overall	
		2016	2025	2016	2025	2016	2025
抵港 Inward	進口 Imports	2 170 (33.6%)	978 (25.9%)	634 (27.0%)	647 (38.4%)	**2 804 (31.8%)**	**1 626 (29.8%)**
	抵港轉運 Inward transhipment	4 294 (66.4%)	2 798 (74.1%)	1 716 (73.0%)	1 039 (61.6%)	**6 010 (68.2%)**	**3 837 (70.2%)**
	合計 Overall	**6 464 (100.0%)**	**3 776 (100.0%)**	**2 350 (100.0%)**	**1 687 (100.0%)**	**8 814 (100.0%)**	**5 463 (100.0%)**
離港 Outward	出口 Exports	1 570 (27.8%)	654 (19.5%)	907 (36.1%)	490 (33.7%)	**2 477 (30.3%)**	**1 144 (23.8%)**
	離港轉運 Outward transhipment	4 085 (72.2%)	2 705 (80.5%)	1 604 (63.9%)	963 (66.3%)	**5 688 (69.7%)**	**3 668 (76.2%)**
	合計 Overall	**5 655 (100.0%)**	**3 359 (100.0%)**	**2 511 (100.0%)**	**1 453 (100.0%)**	**8 166 (100.0%)**	**4 812 (100.0%)**
合計 Overall	**直接裝運 Direct shipment**	**3 740 (30.9%)**	**1 632 (22.9%)**	**1 541 (31.7%)**	**1 137 (36.2%)**	**5 281 (31.1%)**	**2 770 (27.0%)**
	轉運 Transhipment	**8 379 (69.1%)**	**5 503 (77.1%)**	**3 319 (68.3%)**	**2 003 (63.8%)**	**11 698 (68.9%)**	**7 506 (73.0%)**
	合計 Overall	**12 118 (100.0%)**	**7 135 (100.0%)**	**4 861 (100.0%)**	**3 140 (100.0%)**	**16 979 (100.0%)**	**10 275 (100.0%)**

註釋： 括號內數字指在抵港或離港載貨貨櫃中按裝運種類劃分的載貨貨櫃吞吐量的百分比分布。

由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

Notes : Figures in brackets refer to percentage distribution of the laden container throughput in inward or outward laden containers by shipment type.

Figures may not add up to the total due to rounding.

7. 貨物裝卸地點

7.1　就抵港和離港貨櫃合計而言，葵青貨櫃碼頭在 2025 年處理了大部分（75.2%）的載貨貨櫃，較 2016 年的比重（80.3%）略低。（表 3）

7.2　在 2016 年至 2025 年期間，在碇泊處和浮泡所處理的載貨貨櫃平均每年下跌 9.7%，其所佔的比重在 2016 年和 2025 年分別為 7.9% 和 5.3%。（表 3）

7. Cargo handling locations

7.1 Taking inward and outward containers as a whole, Kwai Tsing Container Terminals handled the majority (75.2%) of the laden containers in 2025. This represented a mild decrease from the share (80.3%) in 2016. (Table 3)

7.2 Laden containers handled at the anchorages and buoys recorded an average annual rate of decrease of 9.7% between 2016 and 2025, taking up 7.9% and 5.3% of laden containers in 2016 and 2025 respectively. (Table 3)

7.3 泊位和倉庫碼頭處理了在 2025 年其餘的 19.6% 載貨貨櫃；在 2016 年的相應比重為 11.7%。 （表 3）

7.3 The remaining 19.6% of laden containers in 2025 were handled at the berths and wharves. The corresponding share was 11.7% in 2016. (Table 3)

表 3 2016 年及 2025 年按貨物裝卸地點劃分的載貨貨櫃吞吐量
Table 3 Laden container throughput by cargo handling location, 2016 and 2025

千個標準貨櫃單位（另有註明除外）
Thousand TEUs, unless otherwise specified

貨物裝卸地點 Cargo handling location	抵港載貨貨櫃 Inward laden containers			離港載貨貨櫃 Outward laden containers			合計 Overall		
	2016	2025	平均每年變動率 Average annual rate of change 2016-2025	2016	2025	平均每年變動率 Average annual rate of change 2016-2025	2016	2025	平均每年變動率 Average annual rate of change 2016-2025
碇泊處和浮泡 Anchorages and buoys	843 (9.6%)	321 (5.9%)	-10.2%	506 (6.2%)	220 (4.6%)	-8.9%	**1 349 (7.9%)**	**540 (5.3%)**	**-9.7%**
泊位和倉庫碼頭 (1) Berths and wharves (1)	955 (10.8%)	1 042 (19.1%)	+1.0%	1 040 (12.7%)	967 (20.1%)	-0.8%	**1 994 (11.7%)**	**2 009 (19.6%)**	**+0.1%**
葵青貨櫃碼頭 Kwai Tsing Container Terminals	7 016 (79.6%)	4 100 (75.0%)	-5.8%	6 620 (81.1%)	3 626 (75.3%)	-6.5%	**13 636 (80.3%)**	**7 726 (75.2%)**	**-6.1%**
合計 Overall	**8 814 (100.0%)**	**5 463 (100.0%)**	**-5.2%**	**8 166 (100.0%)**	**4 812 (100.0%)**	**-5.7%**	**16 979 (100.0%)**	**10 275 (100.0%)**	**-5.4%**

註釋： (1) 數字包括公眾貨物裝卸區及葵青貨櫃碼頭以外其他貨櫃碼頭。

由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

括號內數字指按貨物裝卸地點劃分的載貨貨櫃吞吐量的百分比分布。

Notes : (1) Figures include public cargo working areas and container terminals other than Kwai Tsing Container Terminals.

Figures may not add up to the total due to rounding.

Figures in brackets refer to percentage distribution of the laden container throughput by cargo handling location.

8. 貨品類別

8.1 在 2025 年，「製成品」佔載貨貨櫃吞吐量的比重（33.3%）最大，其吞吐量在 2016 年至 2025 年期間平均每年下跌 6.2%。「機械及交通工具」（佔 20.4%）排第二位，其次是「食物；飲料及煙草類」（佔 16.0%），其吞吐量在 2016 年至 2025 年期間分別平均每年下跌 4.7%及 3.3%。 （表 4）

8.2 在 2025 年，「製成品」佔抵港載貨貨櫃的比重（32.6%）較其在離港載貨貨櫃的比重（34.1%）為低。在 2016 年，相應的比重分別為 34.4% 和 37.7%。 （表 4）

8. Commodity sections

8.1 In 2025, “manufactured goods” accounted for the largest share (33.3%) of laden container throughput, with its throughput declining at an average annual rate of 6.2% between 2016 and 2025. “Machinery and transport equipment” (20.4%) ranked second, followed by “food; beverages and tobacco” (16.0%), with their throughputs declining at average annual rates of 4.7% and 3.3% respectively between 2016 and 2025. (Table 4)

8.2 In 2025, “manufactured goods” accounted for a lower share (32.6%) of inward laden containers than the corresponding share (34.1%) of outward laden containers. The respective shares were 34.4% and 37.7% in 2016. (Table 4)

表 4　2016 年及 2025 年按貨品類別劃分的載貨貨櫃吞吐量
Table 4　Laden container throughput by commodity section, 2016 and 2025

千個標準貨櫃單位（另有註明除外）
Thousand TEUs, unless otherwise specified

貨品類別 Commodity section	抵港載貨貨櫃 Inward laden containers			離港載貨貨櫃 Outward laden containers			合計 Overall		
	2016	2025	平均每年變動率 Average annual rate of change 2016-2025	2016	2025	平均每年變動率 Average annual rate of change 2016-2025	2016	2025	平均每年變動率 Average annual rate of change 2016-2025
食物；飲料及煙草類 Food; beverages and tobacco	1 361 (15.4%)	996 (18.2%)	-3.4%	873 (10.7%)	649 (13.5%)	-3.2%	**2 234 (13.2%)**	**1 645 (16.0%)**	**-3.3%**
非食用原料類（燃料除外） Crude materials, inedible, except fuels	1 339 (15.2%)	811 (14.8%)	-5.4%	1 368 (16.7%)	818 (17.0%)	-5.6%	**2 707 (15.9%)**	**1 629 (15.8%)**	**-5.5%**
礦物燃料、潤滑油及副產品類；動植物油、脂肪及蠟脂類 Mineral fuels, lubricants and related materials; animal and vegetable oils, fats and waxes	39 (0.4%)	29 (0.5%)	-3.2%	33 (0.4%)	35 (0.7%)	+0.5%	**72 (0.4%)**	**64 (0.6%)**	**-1.3%**
化學製品及相關產品類 Chemicals and related products	1 508 (17.1%)	764 (14.0%)	-7.3%	1 115 (13.7%)	651 (13.5%)	-5.8%	**2 623 (15.4%)**	**1 415 (13.8%)**	**-6.6%**
機械及交通工具 Machinery and transport equipment	1 529 (17.3%)	1 080 (19.8%)	-3.8%	1 696 (20.8%)	1 015 (21.1%)	-5.5%	**3 225 (19.0%)**	**2 095 (20.4%)**	**-4.7%**
製成品 Manufactured goods	3 033 (34.4%)	1 781 (32.6%)	-5.7%	3 075 (37.7%)	1 641 (34.1%)	-6.7%	**6 108 (36.0%)**	**3 422 (33.3%)**	**-6.2%**
其他 Others	5 (0.1%)	2 (0.0%)	-7.8%	6 (0.1%)	4 (0.1%)	-5.1%	**11 (0.1%)**	**6 (0.1%)**	**-6.2%**
合計 Overall	**8 814 (100.0%)**	**5 463 (100.0%)**	**-5.2%**	**8 166 (100.0%)**	**4 812 (100.0%)**	**-5.7%**	**16 979 (100.0%)**	**10 275 (100.0%)**	**-5.4%**

註釋： 括號內數字指按貨品類別劃分的載貨貨櫃吞吐量的百分比分布。

由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

0.0% 增減少於 0.05%。

Notes : Figures in brackets refer to percentage distribution of the laden container throughput by commodity section.

Figures may not add up to the total due to rounding.

0.0% Increase or decrease of less than 0.05%.

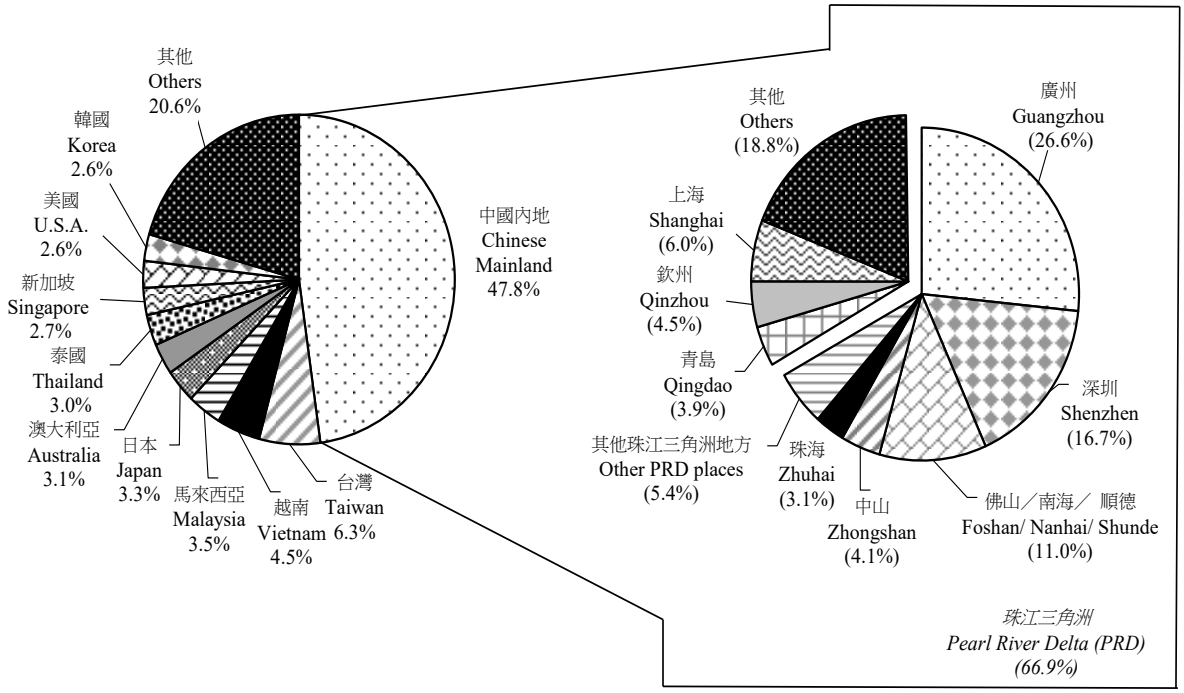
9. 主要裝貨／卸貨國家／地區

9.1 在 2025 年，香港和內地之間的載貨貨櫃運輸佔本港的港口載貨貨櫃吞吐量的比重最大，達 47.8%，較 2016 年的相應比重為高（38.3%）；在該等運輸中，約 66.9%涉及珠三角，反映香港和該地區的密切經濟聯繫。（圖 3）

9. Major countries/territories of loading/discharge

9.1 Laden container movements between Hong Kong and the Mainland continued to account for the largest share (47.8%) of laden container throughput of the port of Hong Kong in 2025, higher than the corresponding share in 2016 (38.3%). Of these movements, about 66.9% were related to the PRD region, reflecting the close economic ties between Hong Kong and the region. (Chart 3)

圖 3 2025 年按主要國家／地區劃分以標準貨櫃單位計的載貨貨櫃分布
Chart 3 Distribution of laden containers in terms of TEU by major country/territory, 2025



註釋： 由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。括號內數字指按地方劃分的香港和中國內地之間的載貨貨櫃的百分比分布。

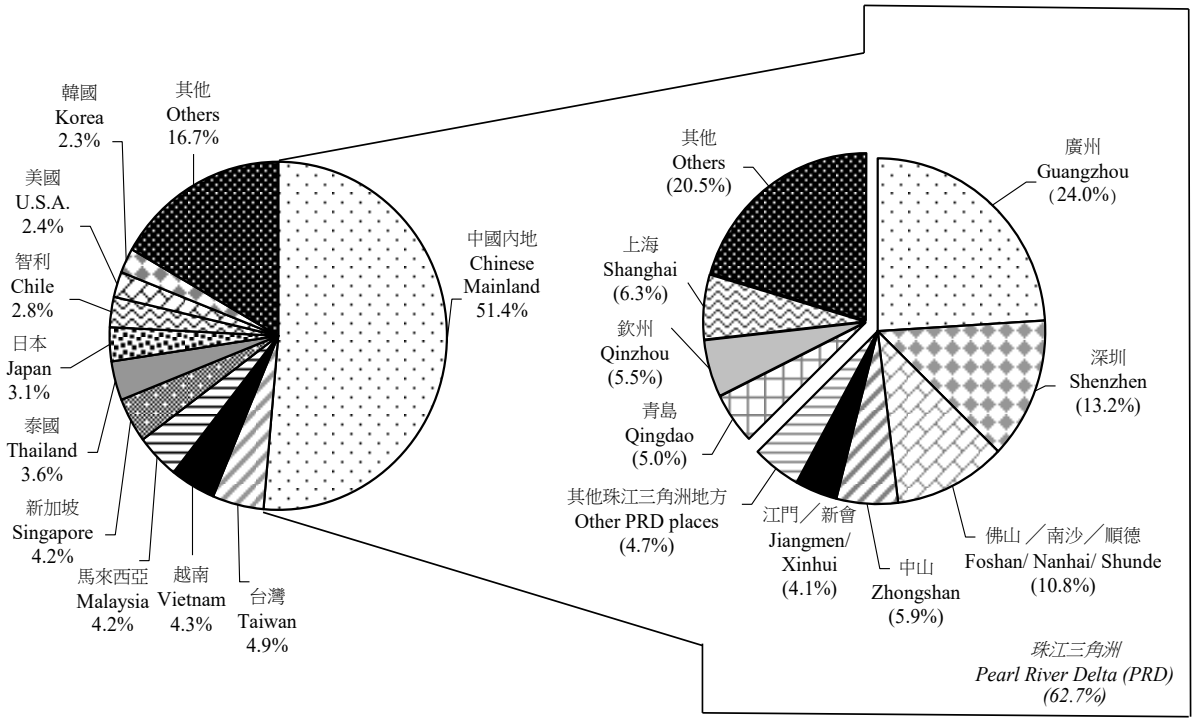
Notes : Figures may not add up to the total due to rounding. Figures in brackets refer to the percentage distribution of the laden containers between Hong Kong and Chinese Mainland by place.

9.2 在 2025 年的抵港載貨貨櫃中，有 281 萬標準貨櫃單位（或 51.4%）是在內地裝貨。台灣（27 萬標準貨櫃單位或 4.9%）及越南（24 萬標準貨櫃單位或 4.3%）分別是第二及第三大裝貨國家／地區。在內地裝貨的抵港載貨貨櫃中，約 62.7% 是來自珠三角的港口，包括廣州（67 萬標準貨櫃單位或 24.0%）和深圳（37 萬標準貨櫃單位或 13.2%）。 （圖 4）

9.2 For inward laden containers, 2.81 million TEUs (or 51.4%) were loaded in the Mainland in 2025. Taiwan (0.27 million TEUs or 4.9%) and Vietnam (0.24 million TEUs or 4.3%) followed as the second and third major country/territory of loading respectively. About 62.7% of inward laden containers loaded in the Mainland were from the PRD ports, including Guangzhou (0.67 million TEUs or 24.0%) and Shenzhen (0.37 million TEUs or 13.2%). (Chart 4)

圖 4 2025 年按主要裝貨國家／地區劃分以標準貨櫃單位計的抵港載貨貨櫃分布

Chart 4 Distribution of inward laden containers in terms of TEU by major country/territory of loading, 2025



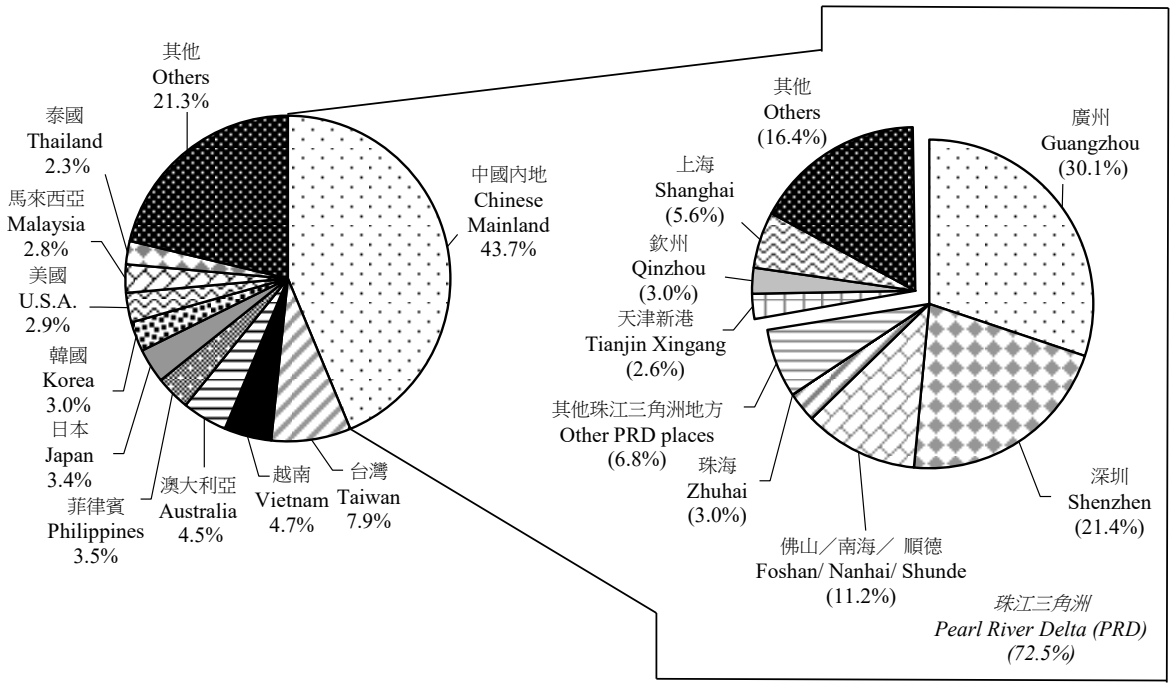
註釋： 由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。括號內數字指按地方劃分的從中國內地裝貨的抵港載貨貨櫃的百分比分布。

Notes : Figures may not add up to the total due to rounding. Figures in brackets refer to the percentage distribution of the inward laden containers from Chinese Mainland by place.

9.3 至於 2025 年的離港載貨貨櫃，有 210 萬標準貨櫃單位（或 43.7%）是在內地卸貨。台灣（38 萬標準貨櫃單位或 7.9%）及越南（23 萬標準貨櫃單位或 4.7%）分別是第二及第三大卸貨國家／地區。在內地卸貨的離港載貨貨櫃中，約 72.5% 是由珠三角的港口處理，包括廣州（63 萬標準貨櫃單位或 30.1%）及深圳（45 萬標準貨櫃單位或 21.4%）。 （圖 5）

9.3 For outward laden containers, 2.10 million TEUs (or 43.7%) were discharged in the Mainland in 2025. Taiwan (0.38 million TEUs or 7.9%) and Vietnam (0.23 million TEUs or 4.7%) were the second and third major country/territory of discharge respectively. About 72.5% of outward laden containers discharged in the Mainland were handled by the PRD ports, including Guangzhou (0.63 million TEUs or 30.1%) and Shenzhen (0.45 million TEUs or 21.4%). (Chart 5)

圖 5 2025 年按主要卸貨國家／地區劃分以標準貨櫃單位計的離港載貨貨櫃分布
Chart 5 Distribution of outward laden containers in terms of TEU by major country/territory of discharge, 2025



註釋： 由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。括號內數字指按地方劃分的在中國內地卸貨的離港載貨貨櫃的百分比分布。

Notes : Figures may not add up to the total due to rounding. Figures in brackets refer to the percentage distribution of the outward laden containers to Chinese Mainland by place.

10. 其他參考資料

10.1 有關港口貨櫃的詳細統計數字，可參閱《香港船務統計》季刊 (www.censtatd.gov.hk/tc/EIndexbySubject.html?pcode=B1020008&scode=230)。

10. Further references

10.1 More detailed port container statistics can be found in the quarterly reports of *Hong Kong Shipping Statistics* (www.censtatd.gov.hk/en/EindexbySubject.html?pcode=B1020008&scode=230).

2021 年至 2025 年的香港對外債務統計
External Debt Statistics of Hong Kong for 2021 to 2025

對外債務統計為國際金融監察提供有用的資料。可靠、全面和及時的對外債務統計有助數據使用者監察某經濟體對外負債的發展，及其須履行的償債責任。有關數字亦能就某經濟體在償債時可能出現的困難發出預警。對外債務統計對制訂及管理有關經濟體的微觀及宏觀經濟政策及策略甚為有用。

本文簡略闡釋對外債務統計的基本概念，以及介紹 2021 年至 2025 年間香港對外債務統計的要點。

External Debt (ED) statistics provide useful information for international financial surveillance. Reliable, comprehensive and timely ED statistics assist data users in monitoring the development of an economy's external liabilities and hence its debt servicing obligations over time. They can also provide early warning signal of possible debt servicing problems. ED statistics are useful for the formulation and management of the economy's micro- and macro-economic policies and strategies.

This article briefly describes the underlying concepts of ED statistics and presents salient features of Hong Kong's ED statistics during 2021 to 2025.

如對本文有任何查詢，請聯絡政府統計處國際收支平衡統計科（一）
（電話：(852) 3863 2348；電郵：bop@censtatd.gov.hk）。

Enquiries on this article may be directed to the Balance of Payments Branch (1), Census and Statistics Department
(Tel. : (852) 3863 2348; E-mail : bop@censtatd.gov.hk).

2021 年至 2025 年的香港對外債務統計
External Debt Statistics of Hong Kong for 2021 to 2025

1. 引言

1.1 對外債務統計為國際金融監察提供有用的資料。可靠、全面和及時的對外債務統計有助數據使用者監察某經濟體對外負債的發展，及其須履行的償債責任。有關數字亦能就某經濟體在償債時可能出現的困難發出預警。對外債務統計對制訂及管理有關經濟體的微觀及宏觀經濟政策及策略甚為有用。

1.2 為增加香港對外債務情況的透明度及提供資料作更及時的金融監察，政府統計處從 2002 年參照年開始編製及發布一套完整的對外債務統計數字。

1.3 本文簡略闡釋對外債務統計的基本概念，以及介紹 2021 年至 2025 年間香港對外債務統計的要點。

2. 概念和定義

2.1 對外債務總額指一個經濟體的居民在某特定時點欠非居民的實際現有（而並非或有）未償還負債款額，負債人並須於將來某些時點償還本金及／或利息。

2.2 對外債務不包括或有的負債。或有的負債指在某些清楚界定的條件出現時須負起某些責任的承諾。如要把某項負債納入對外債務內，它必須是實際存在且尚未償還。債務包括逾期未還的本金及利息。任何將於未來提供經濟價值的承諾一般不會構成申索，直至及除非相關項目的所有權已轉移、服務已提供或收益待付。

1. Introduction

1.1 External Debt (ED) statistics provide useful information for international financial surveillance. Reliable, comprehensive and timely ED statistics assist data users in monitoring the development of an economy's external liabilities and hence its debt servicing obligations over time. They can also provide early warning signal of possible debt servicing problems. ED statistics are useful for the formulation and management of the economy's micro- and macro-economic policies and strategies.

1.2 To make the ED situation of Hong Kong more transparent and to provide information for more timely financial surveillance, the Census and Statistics Department has been compiling and publishing a complete set of ED statistics since the reference year of 2002.

1.3 This article briefly describes the underlying concepts of ED statistics and presents salient features of Hong Kong's ED statistics from 2021 to 2025.

2. Concepts and definitions

2.1 Gross ED, at a particular time point, is the outstanding amount of those actual current, and not contingent, liabilities that are owed to non-residents by residents of an economy, and that require payment of principals and / or interests by the debtors at some time points in the future.

2.2 Contingent liabilities are not included in ED. Contingent liabilities are commitments to undertake certain responsibilities in case some well-defined conditions are fulfilled. For a liability to be included in ED, it must be actually existing and be outstanding. Debt includes arrears of principal and interest. Any commitments to provide economic values in the future generally do not constitute claims until and unless ownership of relevant items is changed, services are rendered, or income accrues.

2.3 香港的對外債務統計，是根據國際貨幣基金組織於 2013 年出版的《外債統計：編製者和使用者指南》編製而成的。

2.4 在展示對外債務頭寸時，有關數字會被分類為 4 個不同界別（政府機構、金融當局、銀行和其他界別），接着再以金融工具的原訂期限（長期和短期）及金融工具（債務證券、貸款、貨幣和存款、貿易信貸和預付款，及其他債務負債）來分類。有直接投資關係的實體公司之間的借貸則是分開展示的。

2.5 長期債務是指原訂期限為多於 1 年或無期限的債務，而短期債務是指要求即付的債務或以 1 年或以下為期限的債務。根據 2013 年出版的《外債統計：編製者和使用者指南》，直接投資的債務負債（公司間借貸）均屬長期債務，除非另有詳細資料顯示其為短期債務。

3. 對外債務統計的要點

整體情況

3.1 表 1 顯示 2021 年至 2025 年按界別及標準組成部分劃分的香港對外債務年末頭寸。過去 5 年，香港對外債務總額由 2021 年年底的 145,919 億元上升至 2025 年年底的 160,543 億元，增幅為 10.0%。這主要是由於其他界別的對外債務顯著上升。

2.3 ED statistics of Hong Kong are compiled according to the 2013 *External Debt Statistics: Guide for Compilers and Users* published by the International Monetary Fund.

2.4 In presenting ED position, the relevant statistics are classified by 4 sectors (general government, monetary authority, banks and other sectors), followed by term of original maturity of financial instrument (long-term and short-term), and by financial instrument (debt securities, loans, currency and deposits, trade credit and advances, and other debt liabilities). Intercompany lending between entities in a direct investment relationship is separately presented.

2.5 Long-term debt is defined as debt with a maturity of more than 1 year or with no stated maturity. Short-term debt is debt payable on demand or with a maturity of 1 year or less. According to the 2013 *External Debt Statistics: Guide for Compilers and Users*, debt liabilities in direct investment (intercompany lending) should be attributed to long-term maturity unless detailed information on the contrary is separately available.

3. Salient features of ED statistics

Overall situation

3.1 Table 1 shows Hong Kong's ED position as at end of year, analysed by sector and standard component during 2021 to 2025. In the past 5 years, the gross ED of Hong Kong increased by 10.0%, from $14,591.9 billion at end-2021 to $16,054.3 billion at end-2025. This was mainly attributable to the significant increase in ED of other sectors.

3.2 2021 年至 2025 年間，香港的對外債務大部分是來自銀行界別（介乎 52.5% 至 60.6%）。其他的對外債務主要包括其他界別的對外債務（介乎 23.8% 至 30.4%）和直接投資的債務負債（公司間借貸）（介乎 15.1% 至 17.2%）。同期，政府機構和金融當局的對外債務均維持在低水平，分別佔對外債務總額少於 1.0% 及少於 0.6%。自 2018 年年底起，其他界別的長期對外債務取代了直接投資的債務負債（公司間借貸），成為香港長期對外債務的最大組成部分。這狀況在 2021 年至 2025 年期間繼續維持。 （表 1）

3.2 During 2021 to 2025, a major proportion of Hong Kong's ED was from the banking sector (ranging from 52.5% to 60.6%). Other ED mainly comprises ED of other sectors (ranging from 23.8% to 30.4%) and debt liabilities in direct investment (intercompany lending) (ranging from 15.1% to 17.2%). Over the same period, ED of both general government and monetary authority remained low, which accounted for less than 1.0% and less than 0.6% of the gross ED respectively. The long-term ED of other sectors has replaced debt liabilities in direct investment (intercompany lending) and has become the largest component of Hong Kong's long-term ED since end-2018. This condition continued throughout the period from 2021 to 2025. (Table 1)

3.3 對外債務比率對反映與債務有關的潛在危機甚為有用，並為良好的債務管理提供指標。當中包括對外債務總額與本地生產總值的比率，以及短期對外債務佔對外債務總額的比率。

3.3 ED ratios are useful in reflecting potential debt-related risks, and also provide indication in supporting sound debt management. Among them include the ratio of gross ED to Gross Domestic Product (GDP) and the ratio of short-term ED to gross ED.

3.4 對外債務總額與本地生產總值的比率可用以量度一個經濟體的對外債務相對其總資源基礎的情況。香港的對外債務總額與本地生產總值的比率由 2021 年年底的 5.1 倍減少至 2025 年年底的 4.8 倍。 （圖 1）

3.4 The ratio of gross ED to GDP can be used as a measure of ED relative to the total resource base of an economy. The ratio of gross ED to GDP for Hong Kong decreased from 5.1 times at end-2021 to 4.8 times at end-2025. (Chart 1)

3.5 短期對外債務佔對外債務總額的比率顯示一個經濟體對短期對外融資的相對倚賴程度，這直接影響其流動性。2021 年至 2025 年間，香港的短期對外債務佔對外債務總額的比率由 2021 年年底的 66% 減少至 2025 年年底的 60%，主要是由於其他界別長期對外債務的增加和銀行界別短期對外債務的減少所致。這比率與其他金融中心如日本、新加坡和英國相類似。這些地區的短期對外債務佔對外債務總額的比率約為 62% 至 72%。 （圖 2）

3.5 The ratio of short-term ED to gross ED indicates the relative reliance of an economy on short-term external financing, which has a direct impact on liquidity. During 2021 to 2025, the ratio of short-term ED to gross ED for Hong Kong reduced from 66% at end-2021 to 60% at end-2025, due mainly to the increase in long-term ED of other sectors and the decrease in short-term ED of banks. This ratio compares similarly to other financial centers such as Japan, Singapore and the United Kingdom which have the ratio of short-term ED to gross ED ranged from about 62% to 72%. (Chart 2)

3.6 理論上，若一個經濟體有高對外債務總額與本地生產總值的比率，或其對外債務總額集中於短期對外債務，會較容易在預期之外的經濟倒退或融資安排被削減時受到衝擊。然而，鑑於香港的特有情況，在詮釋其較高的比率時應特別審慎。作為世界其中一個主要金融中心，香港有相當規模的短期對外債務源於本地銀行界別的日常銀行業務。例如，本地銀行會收到由非本地銀行存入的同業進款，以及為非本地銀行開立同業來帳戶口，以方便結算銀行之間的付款。因此，這些高比率並不表示香港的對外債務情況易受衝擊，特別是當考慮到香港同時有相約規模並以不同金融工具形式存在的短期對外資產。資產可產生收益以應付流動性方面的需求，從而履行償債責任。

3.6 Theoretically, high ratio of gross ED to GDP or concentration of gross ED in short-term ED is seen to make an economy particularly vulnerable to unexpected downturns in economic conditions or cut-off from financing. Nevertheless, the relatively high ratios for Hong Kong should be interpreted with caution in the light of the particular situation of Hong Kong. As one of the world's major financial centres, Hong Kong has a considerable amount of short-term ED arising from the daily banking businesses of its local banking sector. For example, resident banks have inter-bank takings from non-resident banks and maintain vostro accounts held by non-resident banks to facilitate settlement of inter-bank payments. Hence, the high ratios do not imply that the ED situation of Hong Kong is vulnerable, especially when taking into account the concurrent existence of a comparable size of short-term external assets in different forms of financial instruments. Assets can generate income to meet liquidity demands, and thus help to fulfill debt servicing obligations.

政府機構的對外債務

3.7 2021 年至 2025 年間，政府機構的對外債務維持於 457 億元至 1,545 億元之間，當中差不多全部都是長期負債。這是由於非居民持有香港政府發行的債務證券。 （表 1）

ED of general government

3.7 During 2021 to 2025, the ED of general government ranged from $45.7 billion to $154.5 billion, of which nearly all was long-term liabilities. This was attributable to non-residents' holdings of debt securities issued by the Government of Hong Kong. (Table 1)

金融當局的對外債務

3.8 過去 5 年，金融當局（即香港金融管理局（金管局））的對外債務相對較少（佔對外債務總額少於 0.6%）。在 2025 年年底，金管局的對外債務為 841 億元，而在 2021 年年底則為 15 億元。金管局的對外債務大部分為貨幣和存款的短期負債。 （表 1）

ED of monetary authority

3.8 In the past 5 years, the ED of monetary authority (i.e. Hong Kong Monetary Authority (HKMA)) was relatively small (less than 0.6% of the gross ED). The ED of HKMA amounted to $84.1 billion at end-2025, as compared to $1.5 billion at end-2021. A major proportion of the ED of HKMA was short-term liabilities of currency and deposits. (Table 1)

銀行的對外債務

3.9　香港的對外債務大部分來自銀行界別。2021 年至 2025 年間，銀行界別的對外債務佔對外債務總額 52.5% 至 60.6%，當中 97% 是短期負債（主要是貨幣和存款）。這主要是由於非本地銀行向本地銀行作出同業存放，反映香港作為國際銀行交易樞紐的角色。過去 5 年，銀行界別的對外債務由 2021 年年底的 88,460 億元，下降至 2025 年年底的 84,238 億元，減幅為 4.8%。　（表 1）

其他界別的對外債務

3.10　過去 5 年，其他界別的對外債務由 2021 年年底的 34,702 億元上升至 2025 年年底的 48,824 億元，增幅為 40.7%。按原訂期限分析，2021 年至 2025 年間，長期對外債務佔其他界別對外債務的比例為 70.3% 至 71.6%。若按金融工具分析，同期有 70.9% 至 77.8% 的其他界別的對外債務為貸款（包括短期及長期貸款）。　（表 1）

直接投資的債務負債（公司間借貸）

3.11　過去 5 年，直接投資的債務負債（公司間借貸）由 2021 年年底的 22,086 億元，上升至 2025 年年底的 25,095 億元，增幅為 13.6%。在 2025 年年底，直接投資的債務負債（公司間借貸）中，有 46.5% 為直接投資企業對直接投資者的債務負債。直接投資者對直接投資企業的債務負債（即反向負債）佔大約 30.4%，而餘下的 23.1% 則是聯屬企業之間的債務負債。　（表 1）

ED of banks

3.9　A major proportion of Hong Kong's ED was attributable to the banking sector. During 2021 to 2025, the ED of the banking sector accounted for 52.5% to 60.6% of gross ED. Among this, 97% was short-term liabilities consisting mainly of currency and deposits. This was mainly attributable to non-resident banks' inter-bank placements in resident banks, reflecting the role of Hong Kong as a conduit for international banking transactions. Over the past 5 years, the ED of the banking sector decreased by 4.8%, from $8,846.0 billion at end-2021 to $8,423.8 billion at end-2025. (Table 1)

ED of other sectors

3.10　Over the past 5 years, the ED of other sectors increased by 40.7%, from $3,470.2 billion at end-2021 to $4,882.4 billion at end-2025. Analysed by original maturity, the share of long-term ED in the total ED of other sectors ranged from 70.3% to 71.6% during 2021 to 2025. Analysed by financial instrument, between 70.9% and 77.8% of the ED of other sectors during the same period was in the form of loans (including short-term and long-term loans). (Table 1)

Debt liabilities in direct investment (intercompany lending)

3.11　Over the past 5 years, debt liabilities in direct investment (intercompany lending) increased by 13.6%, from $2,208.6 billion at end-2021 to $2,509.5 billion at end-2025. At end-2025, 46.5% of the debt liabilities in direct investment (intercompany lending) were in the form of debt liabilities of direct investment enterprises to direct investor. Debt liabilities of direct investor to direct investment enterprises (i.e. reverse liabilities) accounted for 30.4% and the remaining 23.1% were debt liabilities between fellow enterprises. (Table 1)

表 1　2021 年至 2025 年的香港對外債務（年末頭寸）
Table 1　Hong Kong's External Debt 2021 to 2025 (as at end of the year)

百萬港元
HK$ million

界別／標準組成部分	Sector / Standard component	2021	2022	2023	2024	2025 @
政府機構	**General government**	**65,549**	**45,707**	**115,361**	**116,553**	**154,480**
短期	*Short-term*	*‡*	*10*	*‡*	*‡*	*1,055*
債務證券	Debt securities	0	10	0	0	1,055
貸款	Loans	0	0	0	0	0
貨幣和存款	Currency and deposits	‡	‡	‡	‡	‡
其他債務負債	Other debt liabilities	0	0	0	0	0
長期	*Long-term*	*65,549*	*45,697*	*115,361*	*116,553*	*153,425*
債務證券	Debt securities	65,549	45,697	115,361	116,553	153,425
貸款	Loans	0	0	0	0	0
其他債務負債	Other debt liabilities	0	0	0	0	0
金融當局	**Monetary authority**	**1,544**	**30,602**	**31,407**	**30,646**	**84,099**
短期	*Short-term*	*514*	*28,157*	*28,951*	*27,782*	*81,894*
債務證券	Debt securities	‡	4,957	6,238	3,517	29,566
貸款	Loans	0	0	0	2,348	0
貨幣和存款	Currency and deposits	0	22,659	22,234	21,463	51,778
其他債務負債	Other debt liabilities	509	541	479	454	550
長期	*Long-term*	*1,030*	*2,445*	*2,456*	*2,864*	*2,205*
債務證券	Debt securities	1,030	2,445	2,456	2,864	2,205
貸款	Loans	0	0	0	0	0
其他債務負債	Other debt liabilities	0	0	0	0	0
銀行	**Banks**	**8,846,002**	**8,173,338**	**8,060,007**	**7,851,864**	**8,423,838**
短期	*Short-term*	*8,568,261*	*7,919,855*	*7,782,644*	*7,592,063*	*8,149,293*
債務證券	Debt securities	139,024	147,366	128,725	107,395	110,064
貸款	Loans	0	0	0	0	0
貨幣和存款	Currency and deposits	8,341,801	7,677,361	7,549,552	7,376,329	7,919,339
其他債務負債	Other debt liabilities	87,436	95,127	104,368	108,339	119,890
長期	*Long-term*	*277,741*	*253,483*	*277,363*	*259,801*	*274,545*
債務證券	Debt securities	134,172	118,243	129,648	121,236	132,906
貸款	Loans	0	0	0	0	0
貨幣和存款	Currency and deposits	109,581	122,722	131,347	122,176	122,508
其他債務負債	Other debt liabilities	33,987	12,517	16,368	16,389	19,131
其他界別	**Other sectors**	**3,470,238**	**3,469,378**	**3,806,667**	**4,147,841**	**4,882,422**
短期	*Short-term*	*1,031,021*	*1,029,974*	*1,104,411*	*1,178,884*	*1,402,081*
債務證券	Debt securities	17,451	25,166	30,608	35,872	63,460
貸款	Loans	647,469	660,384	730,465	768,353	854,420
貨幣和存款	Currency and deposits	0	0	0	0	0
貿易信貸和預付款	Trade credit and advances	272,820	232,554	246,621	255,553	323,412
其他債務負債	Other debt liabilities	93,280	111,869	96,717	119,106	160,789
長期	*Long-term*	*2,439,217*	*2,439,404*	*2,702,256*	*2,968,957*	*3,480,341*
債務證券	Debt securities	234,267	248,123	300,461	452,003	671,778
貸款	Loans	2,040,272	2,026,769	2,229,752	2,346,059	2,609,390
貿易信貸和預付款(1)	Trade credit and advances(1)	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.	N.A.
其他債務負債	Other debt liabilities	164,679	164,512	172,044	170,896	199,173
直接投資：公司間借貸	**Direct investment: intercompany lending**	**2,208,587**	**2,174,476**	**2,407,180**	**2,524,583**	**2,509,450**
直接投資企業對直接投資者的債務負債	Debt liabilities of direct investment enterprises to direct investor	932,333	1,013,194	1,042,743	1,091,430	1,167,416
直接投資者對直接投資企業的債務負債	Debt liabilities of direct investor to direct investment enterprises	622,105	712,963	769,566	815,496	762,995
聯屬企業之間的債務負債	Debt liabilities between fellow enterprises	654,149	448,319	594,872	617,657	579,039
對外債務總額	**Gross External Debt**	**14,591,920**	**13,893,501**	**14,420,623**	**14,671,486**	**16,054,289**

註釋：　由於數字經四捨五入，分項總和未必與總數相等。

(1) 當長期貿易信貸和預付款的數字不予個別提供時，該數字會被納入短期貿易信貸和預付款。

‡ 由於數值較不顯著及／或為使個別機構單位的資料得以保密，數字不予公布。

@ 數字在日後會作出修訂。

N.A. 沒有數字

Notes: Figures may not add up to the total due to rounding.

(1) The figure of long-term trade credit and advances will be subsumed into short-term trade credit and advances when it is not separately available.

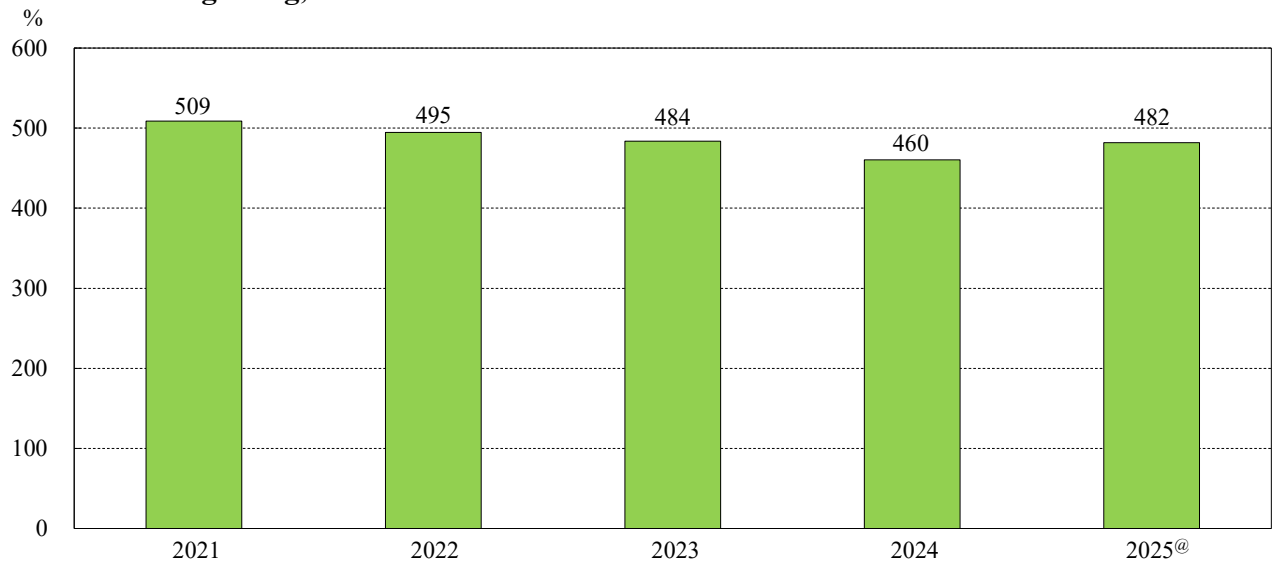
‡ Figure is not released due to relatively insignificant magnitude and/or in order to safeguard confidentiality of information of individual establishments.

@ Figure is subject to revision later on.

N.A. Not available

圖 1　2021 年至 2025 年的香港對外債務總額（年末頭寸）對本地生產總值的比率

Chart 1　Ratio of gross External Debt (as at end of the year) to Gross Domestic Product of Hong Kong, 2021 to 2025

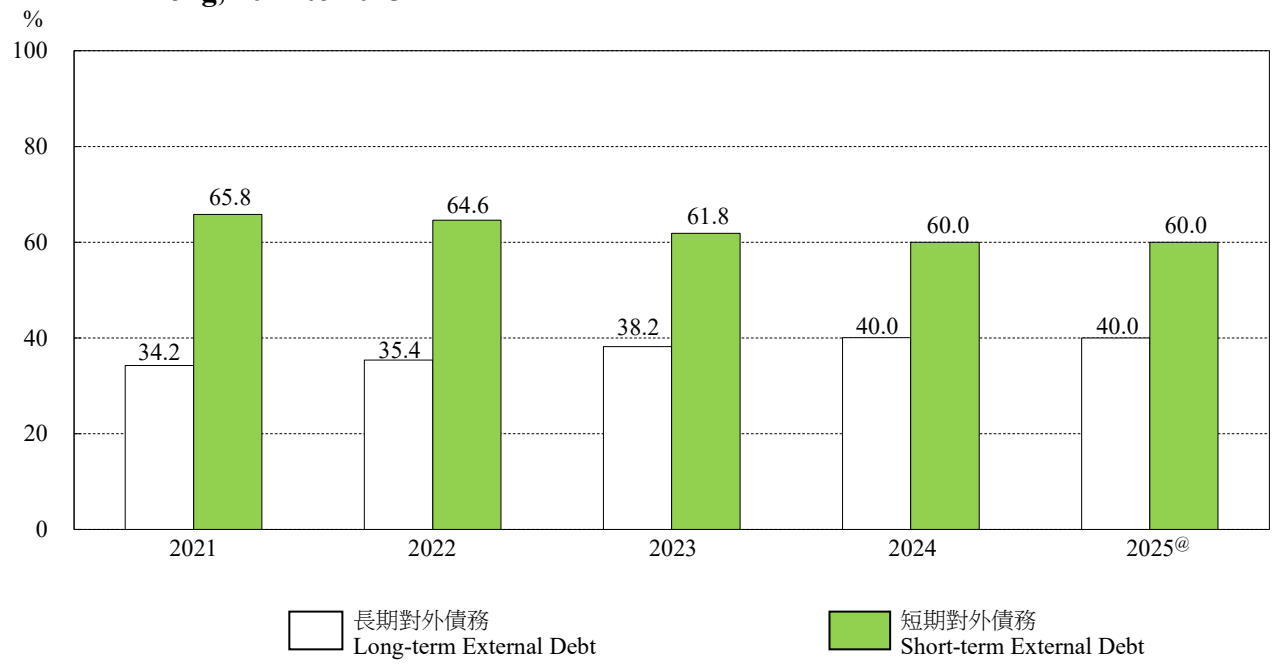


註釋：@　數字在日後會作出修訂。

Note :　@　Figure is subject to revision later on.

圖 2　2021 年至 2025 年的香港短期債務及長期債務佔對外債務總額的比率

Chart 2　Ratios of short-term and long-term External Debt to gross External Debt of Hong Kong, 2021 to 2025



註釋：@　數字在日後會作出修訂。

Note :　@　Figure is subject to revision later on.

2026 年 1 月至 5 月刊載的專題文章目錄
List of Feature Articles Published during January to May 2026

月份		文章題目	Month		Title of article
1	(i)	1991年至2024年香港的結婚及離婚趨勢	1	(i)	Marriage and Divorce Trends in Hong Kong, 1991 to 2024
2	(i)	1951年至2024年香港嬰兒死亡趨勢	2	(i)	Trends of Infant Mortality in Hong Kong, 1951 to 2024
3	(i)	2025年居住在私營安老院人士的概況	3	(i)	The Profile of Persons Residing in Private Elderly Homes in 2025
4	(i)	香港的金融服務業	4	(i)	The Financial Services Sector in Hong Kong
	(ii)	2016年至2025年香港國際收支平衡		(ii)	Hong Kong's Balance of Payments, 2016 to 2025
5	(i)	2016年至2025年貨櫃統計	5	(i)	Container Statistics, 2016 to 2025
	(ii)	2021年至2025年的香港對外債務統計		(ii)	External Debt Statistics of Hong Kong for 2021 to 2025

2025 年期間刊載的專題文章目錄
List of Feature Articles Published in 2025

月份		文章題目	Month		Title of article
1	(i)	2014年至2023年香港對外直接投資統計數字	1	(i)	Hong Kong's External Direct Investment Statistics, 2014 to 2023
	(ii)	2023年香港的罪案情況		(ii)	Crime Situation of Hong Kong in 2023
2	(i)	2014年至2023年香港道路交通意外統計	2	(i)	Road Traffic Accident Statistics in Hong Kong, 2014 to 2023
3	(i)	按運輸方式分析的香港對外商品貿易	3	(i)	Analysis of Hong Kong's External Merchandise Trade by Mode of Transport
	(ii)	2024年居住在私營安老院人士的概況		(ii)	The Profile of Persons Residing in Private Elderly Homes in 2024
4	(i)	香港水務概覽	4	(i)	An Overview of Water Supplies in Hong Kong
5	(i)	2020年至2024年香港國際投資頭寸的貨幣組成	5	(i)	Currency Composition of Hong Kong's International Investment Position, 2020 to 2024
6	(i)	香港的文化及創意產業	6	(i)	The Cultural and Creative Industries in Hong Kong
7	(i)	香港的境外分支機構統計	7	(i)	Foreign Affiliates Statistics of Hong Kong
	(ii)	香港的資產管理業		(ii)	The Asset Management Industry in Hong Kong
8	(i)	香港體育及相關活動	8	(i)	Sports and Related Activities in Hong Kong
	(ii)	2024年就業綜合估計數字		(ii)	Composite Employment Estimates 2024
9	(i)	香港商品進口貿易分析	9	(i)	Analysis of Hong Kong's Imports of Goods
10	(i)	2014年至2024年全職及兼職就業分析	10	(i)	Analysis on Full-time and Part-time Employment, 2014 to 2024
11	(i)	2024年香港的中醫藥統計	11	(i)	Statistics on Chinese Medicine in Hong Kong, 2024
	(ii)	2024年香港毒品情況		(ii)	Drug Situation in Hong Kong in 2024
12	(i)	香港經濟的四個主要行業	12	(i)	The Four Key Industries in the Hong Kong Economy

統計資料來源
Sources of Statistical Data

表 Table	資料來源 Data source	電話[1] Telephone[1]	電郵 E-mail	網址 Website
1.	**人口 Population**			
1.1 - 1.3	政府統計處人口統計組（一） Demographic Statistics Section (1), Census and Statistics Department	3863 2702	population@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
1.4	入境事務處 Immigration Department	2829 3578	enquiry@immd.gov.hk	www.immd.gov.hk
2.	**勞工 Labour**			
2.1 - 2.3	政府統計處綜合住戶統計調查組（三） General Household Survey Section (3), Census and Statistics Department	2887 5508	ghs@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
2.4 - 2.6	政府統計處就業統計組 Employment Statistics Section, Census and Statistics Department	2582 5076	employment@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
2.7 - 2.10	政府統計處工資及勞工成本統計組（一） Wages and Labour Costs Statistics Section (1), Census and Statistics Department	2887 5550	wage@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
2.11 - 2.13	勞工處 Labour Department			
	• 職業傷亡 Occupational injuries	2815 0678	enquiry@labour.gov.hk	www.labour.gov.hk
	• 停工 Work stoppage	2852 3545	lrd-hq@labour.gov.hk	www.labour.gov.hk
3.	**對外貿易 External Trade**			
3.1 - 3.8	政府統計處貿易資料分析組 Trade Analysis Section, Census and Statistics Department	3863 2596	trade@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
3.9	政府統計處國民收入統計科（一） National Income Branch (1), Census and Statistics Department	3863 2727	gdp-e@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
	政府統計處服務貿易統計組 Trade in Services Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 7415	tis@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk

統計資料來源(續)
Sources of Statistical Data (cont'd)

表 Table	資料來源 Data source	電話[1] Telephone[1]	電郵 E-mail	網址 Website
4.	**國民收入及國際收支平衡** **National Income and Balance of Payments**			
4.1 - 4.3	政府統計處國民收入統計科（一） National Income Branch (1), Census and Statistics Department	3863 2727	gdp-e@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
4.4 - 4.6	政府統計處國民收入統計科（二） National Income Branch (2), Census and Statistics Department	3863 2743	gdp-p@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
4.7	政府統計處國際收支平衡統計科（二） Balance of Payments Branch (2), Census and Statistics Department	3863 2291	gni@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
4.8 - 4.10	政府統計處國際收支平衡統計科（一） Balance of Payments Branch (1), Census and Statistics Department	3863 2329	bop@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
5.	**物價** **Prices**			
5.1 - 5.6, 5.8	政府統計處消費物價指數組 Consumer Price Index Section, Census and Statistics Department	3903 7374	cpi@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
5.7	漁農自然護理署 Agriculture, Fisheries and Conservation Department	2150 7043	mailbox@afcd.gov.hk	www.afcd.gov.hk
	魚類統營處 Fish Marketing Organization	[2]	[2]	www.fmo.org.hk
	蔬菜統營處 Vegetable Marketing Organization	2710 0901	vmo@vmo.org	www.vmo.org
5.9	政府統計處工業生產統計組 Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 7247	ind-production@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
5.10	政府統計處物流及生產者價格統計組 Logistics and Producer Prices Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 7257	services@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
6.	**業務表現** **Business Performance**			
6.1 - 6.2	政府統計處工業生產統計組 Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 7247	ind-production@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
6.3	土木工程拓展署 Civil Engineering and Development Department	2716 8699	mines@cedd.gov.hk	www.cedd.gov.hk

統計資料來源(續)
Sources of Statistical Data (cont'd)

表 Table	資料來源 Data source	電話[1] Telephone[1]	電郵 E-mail	網址 Website
6.	**業務表現(續)** **Business Performance (cont'd)**			
6.4	政府統計處建造及雜項服務統計組 Construction and Miscellaneous Services Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 6965	building@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
6.5 - 6.6	政府統計處經銷服務統計組 Distribution Services Statistics Section, Census and Statistics Department			
	• 零售業銷貨額 Retail sales	3903 7400	mrs@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
	• 食肆的收益 Restaurant receipts	3903 7401	qsr@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
6.7	政府統計處商業服務統計組 Business Services Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 7274	business-receipts@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
6.8	公司註冊處 Companies Registry	2867 4570	crenq@cr.gov.hk	www.cr.gov.hk
	破產管理署 Official Receiver's Office	2867 2528	wwong@oro.gov.hk	www.oro.gov.hk
7.	**能源** **Energy**			
7.1 - 7.2	政府統計處工業生產統計組 Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department	3903 7246	energy@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
7.3	中華電力有限公司 CLP Power Hong Kong Limited	[3]	[3]	www.clpgroup.com
	香港電燈有限公司 The Hongkong Electric Company, Limited	[3]	[3]	www.hkelectric.com
7.4	香港中華煤氣有限公司 The Hong Kong and China Gas Company Limited	[3]	[3]	www.towngas.com
8.	**房屋及物業** **Housing and Property**			
8.1	政府統計處普查策劃組（一） Census Planning Section (1), Census and Statistics Department	3863 2660	cp1@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
8.2 - 8.3	香港房屋協會 Hong Kong Housing Society	[2]	[2]	www.hkhs.com
	房屋署 Housing Department	2761 5669	hkha@housingauthority.gov.hk	www.housingauthority.gov.hk
8.4 - 8.5	屋宇署 Buildings Department	[2]	[2]	www.bd.gov.hk

統計資料來源(續)
Sources of Statistical Data (cont'd)

表 Table	資料來源 Data source	電話[1] Telephone[1]	電郵 E-mail	網址 Website
8.	**房屋及物業(續)** **Housing and Property (cont'd)**			
8.6 - 8.8	屋宇署 Buildings Department	[2]	[2]	www.bd.gov.hk
	香港房屋協會 Hong Kong Housing Society	2839 7888	enquiry@hkhs.com	www.hkhs.com
	房屋署 Housing Department	2761 5703	hkha@housingauthority.gov.hk	www.housingauthority.gov.hk
	市區重建局 Urban Renewal Authority	[2]	[2]	www.ura.org.hk
8.9	屋宇署 Buildings Department	[2]	[2]	www.bd.gov.hk
	差餉物業估價署 Rating and Valuation Department	[2]	[2]	www.rvd.gov.hk
8.10 - 8.13	差餉物業估價署 Rating and Valuation Department	2150 8903	enquiries@rvd.gov.hk	www.rvd.gov.hk
8.14	土地註冊處 Land Registry	2867 4838	csa@landreg.gov.hk	www.landreg.gov.hk
8.15	地政總署 Lands Department	2231 3294	landsd@landsd.gov.hk	www.landsd.gov.hk
9.	**政府帳目、金融及保險** **Government Accounts, Finance and Insurance**			
9.1, 9.3 - 9.12	香港金融管理局 Hong Kong Monetary Authority	2878 8222	hkma@hkma.gov.hk	www.hkma.gov.hk
9.2	政府總部財經事務及庫務局 Financial Services and the Treasury Bureau, Government Secretariat	2810 3658	h_div@fstb.gov.hk	www.fstb.gov.hk
9.13	香港金融管理局 Hong Kong Monetary Authority	2878 8222	hkma@hkma.gov.hk	www.hkma.gov.hk
	香港銀行同業結算有限公司 Hong Kong Interbank Clearing Limited	[2]	[2]	www.hkicl.com.hk
9.14 - 9.15	香港金融管理局 Hong Kong Monetary Authority	2878 8222	hkma@hkma.gov.hk	www.hkma.gov.hk
	政府統計處貿易資料分析組 Trade Analysis Section, Census and Statistics Department	3863 2599	trade@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
9.16	恒生指數有限公司 Hang Seng Indexes Company Limited	2877 0704	info@hsi.com.hk	www.hsi.com.hk
9.17 - 9.20	香港交易及結算所有限公司 Hong Kong Exchanges and Clearing Limited	2840 3895	info@hkex.com.hk	www.hkex.com.hk
9.21 - 9.22	香港黃金交易所 Hong Kong Gold Exchange	2660 2550	hkgx@hkgx.com.hk	www.hkgx.com.hk
9.23	保險業監管局 Insurance Authority	3899 9983	enquiry@ia.org.hk	www.ia.org.hk
9.24	強制性公積金計劃管理局 Mandatory Provident Fund Schemes Authority	2918 0102	mpfa@mpfa.org.hk	www.mpfa.org.hk

統計資料來源(續)
Sources of Statistical Data (cont'd)

表 Table	資料來源 Data source	電話[1] Telephone[1]	電郵 E-mail	網址 Website
10.	**運輸、通訊及旅遊** **Transport, Communications and Tourism**			
10.1	民航處 Civil Aviation Department	[2]	[2]	www.cad.gov.hk
	香港海關 Customs and Excise Department	2815 7711	customsenquiry@customs.gov.hk	www.customs.gov.hk
	海事處 Marine Department	2852 3662	st-sec@mardep.gov.hk	www.mardep.gov.hk
	香港鐵路有限公司 MTR Corporation Limited			
	・ 高速鐵路（香港段） High Speed Rail (Hong Kong Section)	2120 0888	gen-enquiry@censtatd.gov.hk	www.mtr.com.hk
10.2	民航處 Civil Aviation Department	[2]	[2]	www.cad.gov.hk
	香港海關 Customs and Excise Department	2815 7711	customsenquiry@customs.gov.hk	www.customs.gov.hk
	政府統計處電子貿易服務及貨運統計組 Electronic Trading Services and Cargo Statistics Section, Census and Statistics Department	3863 2473	shipping@censtatd.gov.hk	www.censtatd.gov.hk
10.3	政府統計處電子貿易服務及貨運統計組 Electronic Trading Services and Cargo Statistics Section, Census and Statistics Department	[2]	[2]	www.censtatd.gov.hk
10.4 - 10.6	運輸署 Transport Department	2804 2600	tdenq@td.gov.hk	www.td.gov.hk
10.7	香港警務處 Hong Kong Police Force	2860 6246	so-stat-traffic@police.gov.hk	www.police.gov.hk
10.8 - 10.10	入境事務處 Immigration Department	2824 6111	enquiry@immd.gov.hk	www.immd.gov.hk
10.11 - 10.14	香港旅遊發展局 Hong Kong Tourism Board	2807 6543	research@hktb.com	www.partnernet.hktb.com
10.15 - 10.16	通訊事務管理局辦公室 Office of the Communications Authority	2961 6333	webmaster@ofca.gov.hk	www.ofca.gov.hk
10.17	香港郵政 Hongkong Post	2921 2264	msd@hkpo.gov.hk	www.hongkongpost.hk
11.	**雜項統計** **Miscellaneous Statistics**			
11.1	衞生署 Department of Health	2961 8582	enquiries@dh.gov.hk	www.dh.gov.hk
	醫院管理局 Hospital Authority	2300 6555	enquiry@ha.org.hk	www.ha.org.hk

統計資料來源(續)
Sources of Statistical Data (cont'd)

表 Table	資料來源 Data source	電話[1] Telephone[1]	電郵 E-mail	網址 Website
11.	**雜項統計(續)** **Miscellaneous Statistics (cont'd)**			
11.2	衞生署衞生防護中心 Centre for Health Protection, Department of Health	2125 2270	enquiry_chpweb@dh.gov.hk	www.chp.gov.hk
11.3 - 11.6	社會福利署 Social Welfare Department			
	・社會保障計劃 Social security schemes	2892 5242	rsenq@swd.gov.hk	www.swd.gov.hk
	・綜合家庭服務中心 Integrated Family Service Centres	2892 5236	rsenq@swd.gov.hk	www.swd.gov.hk
	・安老服務 Services for the elderly	2892 5236	rsenq@swd.gov.hk	www.swd.gov.hk
11.7	香港警務處 Hong Kong Police Force	2860 8448	[4]	www.police.gov.hk
	廉政公署 Independent Commission Against Corruption	2826 3267	crd@icac.org.hk	www.icac.org.hk
11.8 - 11.9	康樂及文化事務署 Leisure and Cultural Services Department	2601 8034	enquiries@lcsd.gov.hk	www.lcsd.gov.hk
11.10	食物環境衞生署 Food and Environmental Hygiene Department	2923 5302	enquiries@fehd.gov.hk	www.fehd.gov.hk
	康樂及文化事務署 Leisure and Cultural Services Department	2601 8034	enquiries@lcsd.gov.hk	www.lcsd.gov.hk
11.11	香港天文台 Hong Kong Observatory	2926 8444	mailbox@hko.gov.hk	www.hko.gov.hk
11.12	消防處 Fire Services Department	2733 7717	stat@hkfsd.gov.hk	www.hkfsd.gov.hk
11.13	水務署 Water Supplies Department	2829 4463	wsdinfo@wsd.gov.hk	www.wsd.gov.hk

註釋：

[1] 如果在香港以外地方致電的話，請在電話號碼之前加撥地區號碼「852」。

[2] 有關統計資料的查詢，請聯絡政府統計處（電話：3863 2532；電郵：gen-enquiry@censtatd.gov.hk）。

[3] 有關統計資料的查詢，請聯絡政府統計處工業生產統計組（電話：3903 7246；電郵：energy@censtatd.gov.hk）。

[4] 有關統計資料的查詢，可以透過香港警務處互聯網(www.police.gov.hk)內的「申請索取資料」部分提出。

Notes :

[1] For those calling from places outside Hong Kong, please dial the area code "852" before the telephone number.

[2] Enquiries on the statistical data can be directed to the Census and Statistics Department (telephone number : 3863 2532; E-mail : gen-enquiry@censtatd.gov.hk).

[3] Enquiries on the statistical data can be directed to the Industrial Production Statistics Section, Census and Statistics Department (telephone number : 3903 7246; E-mail : energy@censtatd.gov.hk).

[4] Enquiries on the statistical data can be made via the "Application for Access to Information" section on the website of Hong Kong Police Force (www.police.gov.hk).

獲取政府統計處刊物的方法
Means of Obtaining Publications of the Census and Statistics Department

網站

用戶可以在政府統計處網站 (www.censtatd.gov.hk/tc/page_1273.html) 瀏覽及下載統計刊物。

Website

Users may browse and download statistical publications from the Census and Statistics Department (C&SD) website (www.censtatd.gov.hk/en/page_1273.html).

「按需求印製」的服務

用戶除可於政府統計處網站下載本處刊物外，亦可選用本處提供的「按需求印製」服務。該服務為用戶印製刊物的電腦列印本，並酌收費用。用戶如需要這項服務，可透過有關刊物內的聯絡方法與政府統計處聯絡。

Print-on-demand service

While all C&SD publications can be downloaded at the C&SD website, C&SD provides a print-on-demand service, under which a computer print-out copy of a particular publication will be produced at a charge. Users may approach C&SD through the contact information in the relevant publications for such service.